

ЧТЕНИЯ
въ
ИМПЕРАТОРСКОМЪ
ОБЩЕСТВѢ
ИСТОРИИ и ДРЕВНОСТЕЙ РОССІЙСКИХЪ
ПРИ
МОСКОВСКОМЪ УНИВЕРСИТЕТЬ.

ПОВРЕМЕННОЕ ИЗДАНИЕ

ПОДЪ ЗАВѢДЫВАНІЕМЪ

О. М. Бодянскаго.

1869

Генварь – Мартъ.

КНИГА ПЕРВАЯ.



МОСКВА.

Въ Университетской типографії, на Страстномъ бульварѣ

1869.

I

ИЗСЛЕДОВАНИЯ

ЗАМЧАНИЯ

НА ВТОРОЙ ТОМЪ.

Исчисляя заслуги Кутузова, предъ назначениемъ его въ Главнокомандующе въ 1812 году, между прочимъ сказано (стр. 11): «Удачный походъ на Дунай, и миръ, заключенный въ роковой чась разрыва съ Наполеономъ, упрочили славу Кутузова» и т. д.

Не думаю, чтобы выражение: *удачный походъ на Дунай*, было удачно. Кутузовъ, принявъ начальство послѣ Графа Каменского, очистилъ правый берегъ Дуная и отступилъ въ Княжества. Верховный Визирь имѣлъ безразсудство переправиться за нимъ въ Слободзей и окопаться, оставивъ лагерь свой безъ достаточнаго прикрытия. Сдѣль Кутузовъ явилъ глубокое знаніе свойствъ непріятеля и, на основаніи того, принялъ, какъ искусный вождь, мѣры, о которыхъ онъ бы и не подумалъ противъ всякаго другого Европейскаго полководца. Генералъ-Лейтенантъ (Е. И.) Марковъ переправленъ былъ нѣсколько выше чрезъ Дунай и, имѣя въ авангардѣ Генералъ-Майора (В. Д.) Иловайскаго, внезапно атаковалъ лагерь и, овладѣвъ имъ, отрѣзалъ всякое сообщеніе Визирю съ своими средствами. Попавшись такимъ образомъ въ западню со всѣмъ своимъ войскомъ, гибнувшимъ отъ голода, самъ онъ скрытно бѣжалъ на лодкѣ. ¹ Послѣдствіемъ этого

¹ Полагаютъ, что Кутузовъ зналъ о намѣреніи Верховнаго Визиря бѣжать, но отдать приказаніе Флотиліи не препятствовать этому, въ томъ предположеніи, что безъ свободы Верховнаго Визиря онъ не могъ бы заключить мира по существовавшему тогда понятію Турокъ. Не вдаюсь въ дальнѣйшія по сему предмету разясненія.

было заключеніе мира. Во вслкому слушаѣ слово: «удачный походъ на Дунай» тутъ не идетъ; оно могло быть замѣнено другимъ, болѣе соотвѣтственнымъ событию, на иримѣръ: дѣйствіе при Дунай.

Описывая характеръ и свойства Кутузова, Г.-М. Богдановичъ присоединяется, на стр. 16-й:... «важнѣйшія бумаги, подписаныя къ подпись Фельдмаршала, оставляемы были до завтра, и это завтра повторялось иногда нѣсколько недѣль» и т. д. Не знаю, въ какой степени это справедливо, но не можетъ быть, чтобы важнѣйшія бумаги оставались имъ не подписаными, когда онъ былъ Фельдмаршаломъ, какъ сдѣль сказано. Лично я никогда не состоялъ при немъ, но въ 1812 году, по должности, мною тогда занимаемой, бывалъ иногда и по нѣскольку разъ въ день въ Главной Квартирѣ, и не разъ получалъ на присыпаемыя къ 'нѣму словесныя' 'допесенія' 'немедленныя' и ясныя разрѣшенія. Я могъ бы слышать отъ товарищѣй то, что приписывается Фельдмаршалу, но и того не было. Да и какъ допустить, чтобы Главнокомандующій арміею, во время ея дѣйствія (и противъ кого-вѣцѣ противъ Наполеона!), оставилъ важнѣйшія бумаги по нѣскольку недѣль безъ подписи! Параграфъ продолжается одинаково о Кутузовѣ, и въ концѣ онаго ссылка на приложеніе къ XV главѣ № 41, но въ 'приложеніяхъ' къ этой главѣ, послѣдняя № 14 (на стр. 499); въ опечаткахъ же не отмѣчено; следовательно, пѣть возможности знать положительно, кто же такъ соперничаетъ съ Тьеромъ въ изображеніи нашего полководца?

На слѣдующей 17-й страницѣ продолжается 'очеркъ Кутузова, и тутъ поражаютъ слѣдующія выраженія: «не смотря на недовѣрчивость и скрытность своего характера, Кутузовъ былъ любимъ окружавшимъ его; недостатки и слабости его не помѣшили ему списать и сохранить общее довѣріе войскъ. Когда, на канунѣ Люценского сраженія, одинъ изъ Адъютантовъ Фельдмаршала привезъ свѣдѣніе объ его смерти, приказано было скрыть эту вѣсть въ глубокой тайнѣ: такимъ образомъ уже не было Кутузова, но Русская армія попала въ бой, какъ будто руководимая его тѣнью.»

Не понимаю, что Генералъ Богдановичъ хотѣлъ сказать этими странными выраженіемъ, въ особенности тогда, какъ Императоръ Александръ самъ лично находился при войскахъ. А при томъ, это можетъ быть принято за иронію; ибо къ какому подвигу руководила тѣни Кутузова? А вотъ къ какому: мы проиграли Люценское сраженіе и изъ окрестностей Лейпцига ушли за Эльбу; потеряли сраженія: подъ Бауценомъ (Будышинымъ), Герлицемъ (Згорѣльцемъ) и отступили до Одера, а сдѣль заключили перемирие. Какъ же понять сказанное сдѣль о тѣни Кутузова, руководившей будьто бы войска въ Люценскомъ сраженіи, первомъ въ Германіи, которое мы проиграли, и съ какими послѣдствіями! Сомнѣваюсь даже, чтобы хотѣли сохранить въ тайнѣ смерть Кутузова, съ цѣлью, чтобы эти мѣсяцы не потрясти духъ солдата. Нашъ солдатъ отъ подобныхъ впечатлѣній не приходитъ въ уныніе, а, напротивъ, ожесточается и стремится къ отмщению. Но, независимо отъ сего, повторю: сдѣль находился самъ Государь, если можно такъ выразиться, Богготворимый, обожаемый солдатами и всеми. Сверхъ же того, войсками подъ Люценомъ начальствовалъ Графъ Витгенштейнъ, къ которому любовь солдата, въ 1812 году, далеко превосходила ту, которую они питали къ Кутузову по самой простой причинѣ: Кутузовъ отдалъ непріятелю Москву, а Витгенштейнъ, не только что тогда, но и по нынѣ въ народѣ, почитается спасителемъ Петрова града. Словомъ, выраженіе неудачное во всѣхъ отношеніяхъ.

Разсмотрѣнныи мною параграфъ, какъ замѣчено выше, заключается ссылкой, которой нѣтъ.

Въ этомъ же параграфѣ, на 15-й страницѣ, приведено обстоятельство, читанное мною еще въ 1834 году у самого сочинителя «Записокъ», на который ссылается Г. Богдановичъ, и вотъ какъ послѣдний представляетъ оно: «Однѣ изъ чиновниковъ Главной Квартиры его (Кутузова), Маевский, говорить, что когда наши войска соединились на рекѣ Березинѣ, онъ осмыслился

² Въ описываемое время Сергій Ивановичъ Маевский былъ не просто Ѹдяющиимъ въ чиновниковъ, а Генераль-Аудиторомъ арміи, исправляя иногда и облажи-

доловіти Фельдмаршалу о пользѣ назначенія кого либо начальникомъ артиллериі всѣхъ Русскихъ армій. «Кого же лучше, отвѣчалъ Кутузовъ, какъ не Рѣзваго: онъ (стр. 16-я) человѣкъ умный, опытный и знаетъ это дѣло лучше всѣхъ.» Едва лишь онъ успѣлъ произнести эти слова, какъ прїѣхалъ къ нему Графъ Аракчеевъ. «Государю Императору угодно соединить командованіе всею артиллерию въ лицѣ одного артиллерійскаго Генерала, сказалъ онъ; выборъ его предоставленъ Вашей Свѣтлости. Его Величество полагаетъ, что всего ближе ввѣрить этотъ постъ А. П. Ермолову.»— «Спросите у него,» отвѣчалъ Кутузовъ, указывая на Маевскаго: «мы только что обѣ этомъ говорили, и я самъ хотѣлъ просить Государя Императора, чтобы назначенъ былъ Ермоловъ. Да и можно ли сдѣлать лучшій выборъ?»

Я не знаю, какъ близки были ихъ отношенія, дозволившія Генераль-Аудитору, или еще, какъ Г. Богдановичъ говоритьъ, одному изъ чиновниковъ, разсуждать, или и еще лучше, дать поправить Фельдмаршалу необходимость сосредоточенія командованіемъ артиллерию! Но болѣе всего кажется мнѣ невѣроподобнымъ то, что когда прїѣхалъ къ Кутузову Аракчеевъ изъ Шетербурга отъ Государя, то, во первыхъ, конечно, прежде чѣмъ Графъ вошелъ въ комнату Князя, всѣ тѣ, которые могли въ ней случитьсяся, получили бы весьма естественное приказаніе выйти, или, не дожидаясь приказанія, сами бы сдѣлали это: современники помнятъ, что такое былъ Аракчеевъ, особенно въ 1812 году. Во вторыхъ, если

ность Правителя Канцеляріи. Я съ нимъ былъ знакомъ гораздо прежде, съ 1808 года, потому въ 1812 году видѣлся часто. Въ 1813 году, въ Калашѣ, онъ и Скобелевъ получили полки, а Маевскій, какъ одинъ изъ храбрѣшихъ и въ то время полковыхъ командировъ, вскорѣ получилъ Георгія и сдѣлался известнымъ. Съ 1815 по 1828 годъ мы не видались, но въ Турецкую, 1828—1829 г., войну онъ былъ назначенъ Директоромъ Госпиталей. По окончаніи войны, въ чинѣ Генераль-Лейтенанта, получилъ 13 дивизію и съ 1833 по 1835 годъ находился въ Тульчинѣ, гдѣ и тогда проживалъ. Не проходило дня безъ воспоминаній быаго. Мы давали другъ другу свои Записки, и я во многомъ съ нимъ не соглашался, а онъ дѣлалъ замѣчанія на моя. Онъ владѣлъ перомъ хорошо, но часто увлекался, для придания силы своимъ выраженіямъ. Въ то время бѣловыя Записки его были уже сданы, а кому, не сказать, да и не любопытствовалъ.

бы Аракчеевъ вошелъ въ кабинетъ Кутузова внезапно, то тѣмъ болѣе еще всѣ поспѣшили бы удалиться. Въ третьихъ, предположивъ, однако же, что чиновникъ рѣшился остаться и дожидать, покуда ему не будетъ приказано выйти, то рѣшительно ни въ какомъ уже случаѣ вѣнъ не могъ оставаться, или не быть высланнымъ, когда Аракчеевъ началъ съ словъ: «Государь Императоръ» и пр. Слѣдовательно, повторю, ни въ какомъ случаѣ чиновникъ Маевскій не могъ оставаться въ той же комнатѣ, ³ когда Аракчеевъ, приславшій отъ Государя къ Кутузову, началъ сообщать Главнокомандующему волю Императора. Все, что написалъ Маевскій относительно Кутузова, Рѣзваго и Ермолова, онъ могъ слышать изъ смежной комнаты, Адъютантской, куда вышелъ; но чтобы Маевскій оставался присутствующимъ лицомъ въ той же комнатѣ, когда они говорили о томъ, этого, сто разъ повторю, быть не могло и вошло въ Записки, такъ себѣ, для прикрасы.

Но какъ бы то ни было, Г. Богдановичъ неумолимъ въ приводимыхъ имъ очеркахъ о Кутузовѣ безъ всякаго разбора, такъ что расточаемая ему мѣстами хвала, часто похожая на фразы, не только помрачается, но и совершенно исчезаетъ при исчислѣніи его недостатковъ, какъ Главнокомандующаго, и даже какъ человѣка. Книга эта переведена уже на Нѣмецкій языкъ: жаль и очень жаль, что иноземцы изъ устья нашего военнаго исторіографа получать ложное понятіе о лицѣ, которому, по какимъ бы то ни было причинамъ, но, однако же, была вѣрена борьба съ гигантомъ. Положимъ, что кое-что могло быть отчасти и справедливо, ⁴ но въ классической книгѣ, описывающей столь важный для

³ Этотъ служебный этикетъ или приличіе соблюдается и нынѣ даже между Директорами Департаментовъ. Если какой либо Директоръ Департамента входить къ другому, то, кто бы тутъ ни случился, тотчасъ удаляется. А сдѣль Аракчеевъ прѣѣзжаетъ изъ Петербурга къ Фельдмаршалу, на Березинѣ — и чиновникъ остается третьимъ лицемъ. Не могло и не можетъ быть!

⁴ Можно себѣ вообразить восторгъ Тьера! Онъ провозгласитъ сочиненіе нашего Профессора, если не выше, то, по крайней мѣрѣ, наравнѣ съ Ксенофонтовымъ описаніемъ отступленія десяти тысячъ. Самъ Тьерь въ своей Исторіи сказалъ

России эпизодъ, должно было избѣгать такихъ данныхъ, пото-
рыя могли быть писаны подъ вліяніемъ различныхъ страстей
и отношеній, и во всякомъ уже случаѣ имѣть мѣсто не въ текстѣ,
а въ приложениї, если уже признавалось необходимымъ ввести
рассказъ «одного изъ чиновниковъ.»

Наконецъ, вотъ и дошли до XXII главы (стр. 174): «Сраже-
ніе при Бородинѣ.»

Почтенный исторіографъ предпосыпаетъ, какъ уже я, замѣ-
тилъ, ⁵ этой гигантской битвѣ какъ бы предисловіе, наставленіе,
необходимое, для описанія большихъ сраженій, где исчисляется
онъ всѣ препятствія, которыя встрѣчается «принимающей ца себѣ
священную обязанность жреца истины», и какъ бываетъ онъ
поставленъ въ таємное положеніе, увѣрять въ томъ, въ чемъ
не убѣжденъ самъ.» Указавъ на всѣ препятствія и затрудненія
этъ, Г. Богдановичъ заключаетъ свое вступленіе слѣдующими сло-
вами: «Все сказанное нами показываетъ, по чему именно такъ рѣ-
дки отчетливыя описанія большихъ сраженій, и можетъ, хотя от-
части, пояснить, по чему сраженіе при Бородинѣ измѣнено не со-
всѣмъ удовлетворительно даже въ лучшихъ военноисторическихъ
сочиненіяхъ.»

Послѣ такого объясненія причинъ, до сихъ поръ не замѣ-
ченныхъ военными историками при описаніи большихъ сраже-
ній, и въ особенности Бородинскаго, не совсѣмъ удовлетвори-
тельно изложеннаго въ лучшихъ военноисторическихъ сочиненіяхъ;
мы выразѣ были ожидать, что почтенный исторіографъ нашъ,
проникнувъ въ причины такихъ препятствій и, указавъ на
нихъ, созадѣть что либо образцовое, или, по крайней мѣрѣ, обой-

несравненно менѣе; онъ не столько отнимаетъ у Кутузова достопріятіе, сколько
забавляетъ разсказомъ, что онъ былъ старъ, тяжелъ, крѣпъ, лобъ хорошо
ноѣсть, страшенъ къ женскому полу и т. д.

⁵ При замѣненіяхъ на общее предисловіе (т. I) сочиненія, это предисловіе раз-
смотрѣно подробно; сдѣль нахожу необходимымъ вкратцѣ еще упомянуть о со-
держаніи этого предисловія къ «Бородинскому сраженію.»

деть, устранить тѣ причины, которыя были неразгаданы его предшественниками, и изобразить эту великую битву достойно ея значенія. Но, къ сожалѣнію, указания и исчисленія имѣть причины, несмотря на всю свою истину, могутъ послужить указаниемъ только для другихъ; самъ же почтѣнныи историографъ не руководствовался опыты, и сдѣлъ невольно приходить на память двустишие изъ одной сатиры Кантемира:

На стоять доброжелѣніи нашъ философъ Петръ паходить:
Всѣмъ путь указываетъ, а самъ по немъ не ходить.

Не сознавая въ себѣ достаточно силъ для достойнаго изложения этой битвы, ограничиваюсь только замѣчаніемъ на нѣкоторые эпизоды оной, разсказываемые Г. Богдановичемъ. Я обращаюсь нѣсколько назадъ и начну съ того времени, когда только пошла рѣчь о Бородинѣ.

На стр. 135, между прочимъ, сказано: «Кутузовъ рѣшился принять сраженіе на позиціи у Бородина, избранной Генераломъ Вистицкимъ (а по свѣдѣтельству Бернгарда Генерального Штаба Подполковникомъ Гартингомъ) и одобреної Беннингсеномъ.»¹¹

За с每一天 слѣдуетъ ссылка въ привѣтніяхъ на XX главу № 45 (стр. 533): «Клаузевицъ приписываетъ выборъ позиціи Толю (Denzkurdig. т. II, 18 (§ 137).»

Нѣ уже ли и въ этомъ случаѣ должно ссыльаться на Бернгарда и Клаузевицъ? Вѣдь сказано же, что позиція избрана была Генераломъ Вистицкимъ (который былъ Генераль-Квартирмейстеромъ 2-й арміи) и одобрена Беннингсеномъ. Взято же это изъ какихъ либо данихъ; и какъ было не знать, имѣвши подъ руками матеріалы всѣхъ Архивовъ, кто избралъ позицію при Бородинѣ? Въ избраниі ея могли участвовать и Вистицкій, и Гартингъ, и Беннингседъ, и Толь. Да за чѣмъ тутъ Бернгардъ, Клаузевицъ, какъ путеводители въ Исторіи Отечественной войны 1812 года?

Выборъ позиціи, начиная отъ Смоленска до Москвы, происходилъ сдѣдующимъ образомъ: Генераль-Квартирмейстеры, а иногда и Полковникъ Габбе, взявъ съ собой изъ находящихся

при Главной Квартирѣ Офицеровъ, сколько почитали нужнымъ, отправлялись на это порученіе. Встрѣтивъ мѣстность, которая казалась благопріятною, оставляли одного или двухъ Офицеровъ, для обозрѣнія ея въ подробностяхъ и легкой на глазомѣръ (не сходя съ лошади) съемки; и съ прочими отправлялись иногда дальше. Найня еще позицію, ее обозрѣвали, дѣлали также съемку и возвращались въ Главную Квартиру. Тутъ отдавали отчетъ объ одной или двухъ найденныхъ позиціяхъ; тогда отправлялись или Толь, или Вистицкій (если позиція не ими избрана) и наконецъ Бенингсенъ. Съ послѣдняго перехода къ Бородину, ночью, Оберъ-Квартирмейстеры отправились съ дивизіонными Квартирмейстерами и Квартиргерами для принятія позиціи, каждый для своего корпуса. Въ этотъ разъ приказано было ожидать въ самомъ Бородинѣ. Съ разсвѣтомъ настъ потребовали къ Горкамъ: сдѣль находились Вистицкій, Габбе, Гартингъ и другіе Офицеры Главной Квартиры. Вистицкій поручилъ Габбе указать мѣста правому флангу, а самъ, приказавъ прымкнуть правый флангъ 6-го корпуса къ Горкамъ, поѣхалъ, въ сопровожденіи всѣхъ, по направлению къ лѣвому флангу. Я отсталъ, провѣряя отмѣриваемое пространство для каждого полка, и когда догналъ Вистицкаго, тутъ былъ уже Толь, а вскорѣ на курганѣ показался и Бенингсенъ. Онъ и Толь сдѣлали койкакое измѣненіе въ размѣщеніи. Когда я достигъ мѣста, гдѣ оканчивался лѣвый флангъ, Оберъ-Квартирмейстеръ 7-го корпуса началъ принимать мѣсто для 7-го корпуса, а я остался. Артиллерію Толь приказалъ поставить какъ придется, но во всякомъ случаѣ ее не располагать до его приказанія, которое вечеромъ и послѣдовало. Кроме размѣщенія конныхъ корпусовъ, въ пѣхотныхъ не было значительныхъ перемѣнъ, и 6-й оставался, какъ его первоначально поставили, по утру, 22-го числа, до ночи на 29-е.

Слѣдовательно, кто избралъ позицію при Бородинѣ? Конечно, Вистицкій, а Бенингсенъ и Толь ее одобрили. Можетъ быть, Гартингъ былъ употребленъ для обозрѣнія ея частностей; но чтобы онъ ее избралъ, это неосновательно, хотя онъ и былъ Офицеръ съ большими способностями.

Описывая Бородинскую позицію и разсуждая о возвышеніи или курганѣ, находящемся въ центрѣ оной, предъ интерваломъ

между 1 и 2 армиями, или между 6 корпусомъ Дохтурова и 7 Раевскаго, сказано (стр. 141): «Беннигсенъ изъявилъ инѣніе въ пользу занятія позиціи по прямой линіи, предлагая построить на выдающемся возвышеніи сильное сокрушающее укрѣпленіе съ амбразурами кругомъ, на случай непріятельской атаки, съ какой бы стороны она ни послѣдовала. Такое укрѣпленіе, доказывалъ онъ, слѣдовало вооружить 24-ю, либо 36-ю, батарейными орудіями, безъ лошадей и занять нѣсколькоими батальонами. Напротивъ того, Толь полагалъ сдѣлать на этомъ пунктѣ, люнетъ, вооружить его 18 орудіями и включить его въ будущую черту позиціи; Кутузовъ предпочелъ инѣніе Теля, и такимъ образомъ расположение нашихъ армій было направлено [отъ Горокъ къ возвышенію, а оттуда вълево, подъ тупымъ исходящимъ угломъ, чрезъ Семеновское къ Утицѣ.]»

Сдѣсь анахронизмъ: армія 22 числа была поставлена въ прямой линіи, такъ что возвышеніе это находилось впереди, а соединеніе, о которомъ сдѣсь говорится, происходило на самой курганѣ, въ полдень 25 числа, что далѣе будетъ видно; ибо не разъ должно будетъ говорить объ этомъ пунктѣ, слѣдя за рассказомъ сочинителя, а теперь вотъ въ чёмъ дѣло: сочинитель, между словами: «угломъ и чрезъ,» дѣлаетъ ссылку (№ 1, стр. 535). Естественно, что такой важный предметъ завлечетъ каждого узнать, чье это засѣдательствованіе. Но очень ошибутся въ желаніи удовлетворить свою любознательность. Г. Богдановичъ, выѣсто того, чтобы назвать источникъ, очень наивно говоритъ, что «по другимъ показаніямъ», ⁶ и присовокупляетъ: «позиція для 2-й арміи была избрана первоначально въ прямой линіи съ позиціею 1-й арміи Генераломъ Вистицкимъ, а Беннигсенъ, 24-го Августа, при осмотрѣ позиціи, найдя за лѣвымъ крыломъ ея оврагъ, осадилъ 2-ю армію назадъ ⁷ подъ исходящимъ угломъ, назвавъ тогда же курганъ, гдѣ находилась вершина его, ключомъ позиціи.»

⁶ Да по какимъ же другимъ, когда и первыя не названы?

⁷ Изъ этого видно, какъ почтенный сочинитель искалъ быть яснымъ и предостерегъ читателей отъ мысли, что могли осадить и впередъ.

Вѣдь это привличиѣ было помѣстить въ текстъ, и во всякомъ уже случаѣ сдѣлъ ссылка была необходима, тѣмъ болѣе, что объ этомъ ни Бутурлинъ, ни Михайловскій-Данилевскій и никто не говорилъ печатно: обстоятельство важное, ибо могло дать совершенно другой исходъ битвы.

Описанная вооруженныя укрѣпленія на позиціи, говоритъ (стр. 142): «Начиная съ праваго фланга, сооружена на курганѣ у Горокъ, по правую сторону дороги, батарея на три орудія (по тому что на этомъ пункѣ невозможно было помѣстить болѣе артиллеріи), а другая на девять орудій впереди первой, въ разстояніи отъ цея 200 сажень, на скатѣ отлогости, спускающейся отъ Горокъ къ Бородину. Обѣ эти батареи были заняты батарейною ротой Маюра Дитерикса.»

Опять нѣтъ ссылки, а она была необходима; ибо не только всѣ иностранные писатели говорятъ, что у Горокъ была сооружена сильная батарея, но и Михайловскій-Данилевскій (ч. II, стр. 187, изд. 1840) пишетъ: «насыпца была сильная батарея у Горокъ, прикрытая другою батареей ниже ея въ 300 саженяхъ.¹⁰

Но еще болѣе: самъ же Г. Богдановичъ приводить вполнѣ донесеніе Барклая де Толли Князю Кутузову о Бородинской битвѣ, а въ донесеніи этомъ сказано (стр. 557): «Правый флангъ 6-го корпуса примкнулъ вечеромъ къ высотѣ у деревни Горки, на которой устроена батарея изъ десяти батарейныхъ ору-

* Да вѣдь не сдѣльѣ былъ правый флангъ: это правый флангъ только 6-го корпуса, а правый флангъ арміи простирался далѣе вправо отъ Горокъ, гдѣ было расположено нѣсколько корпусовъ и построены многія укрѣпленія; да и самъ Г. Богдановичъ помѣстилъ на свое мѣсто планѣ нѣсколько такихъ укрѣпленій.

* Конечно, онъ разумѣлъ подъ словомъ сильная, по мѣстности ея, а уже никакъ не по количеству орудій; онъ видѣлъ эту батарею.

¹⁰ Бутурлинъ не опредѣляетъ силы батареи (т. е., числа орудій), упоминая, что въ 200 саженяхъ ниже ея была другая.

дій» и т. д. «Слѣдовательно, ссылка была неизбѣжна; ибо отъ трехъ орудій до сильной батареи въ такомъ сраженіи, какъ Бородинское, разстояніе велико. Почтенный сочинитель, выписывава буквально все, что сказалъ выше, и если уже, по безпристрастію своему, какъ жрецъ истины, не хотѣлъ указать источника, то не слѣдовало выпускать изъ таинственнаго для публики (но извѣстнаго сочинителю) источника, стоящагъ передъ Дите-риксомъ буквъ «Х. И.» ибо Дитериксъ былъ подъ Бородиною не одинъ, а нѣсколько братьевъ, и все—артиллеристы».

Что касается до позиціи въ общемъ смыслѣ, то опытывать ее подробно и исчислять ея недостатки и выгоды, сдѣль бы до бѣзышина. Замѣчу только одно, что на всемъ пространствѣ отъ Царева Займища, куда прибылъ Кутузовъ, до Москвы, не было ни одной позиціи, которая, послѣ всѣхъ недостатковъ, привлекаемыхъ Бородинской, была бы для насъ лучше. А дать битву до Москвы, по соображеніямъ Главнокомандующаго, было необходимо. Слѣдовательно, вопросъ о позиціи решается самъ собой. Переиду къ размѣщенію на оной войскъ.

Бородинская позиція, начиная съ ея праваго фланга отъ Москвы рѣки противъ с. Маслова, проходила чрезъ с. Горки,¹¹ три версты; отсюда до с. Семеновскаго двѣ версты, и наконецъ до Утицы¹² около трехъ верстъ. Всего протяженіе до осьми верстъ.

¹¹ Несомнѣнно, что Барклай разумѣлъ тутъ обѣ батареи: одну изъ курганѣй, а другую, какъ замѣчено выше, изъ спускѣ къ Бородину; ибо онъ очень хорошо зналъ, что изъ курганѣй мѣста было только для трехъ орудій, иссѣща имъ нѣсколько разъ: 22, 23, 24, 25 и 26 числа. Или, наконецъ, онъ предполагалъ при Горкахъ (но не изъ курганѣй), на случай, что армія предприметъ на другой день атаковать непріятеля, устроить еще батарею, для чего и приготовлены были ратники, какъ увидимъ далѣе, и это тѣмъ болѣе вѣроподобно, что и сочинитель говорить о вечерѣ 26 числа.

¹² На столбовой отъ Смоленска въ Москву дорогѣ передъ Горками около версты; на той же дорогѣ въ село Бородино на Колотѣ.

¹³ На такъ называемой старой Смоленской дорогѣ, соединяющейся съ столбовой въ Можайскѣ.

Такимъ образомъ пространство оть Москвы рѣки до Горокъ естественно составляло правый флангъ: оть Горокъ до Семеновскаго центръ, и наконецъ оть Семеновскаго до Утицы лѣвый флангъ.

По прибытии на эту позицію арміи, рано 22-го Августа, она расположилась слѣдующимъ образомъ: между Москвой рѣкой и Горками 2-й и 4-й пѣхотные корпусы, за ними 1-й и 2-й кавалерійскіе и Платовъ съ 9-ю Казачьими полками.

Между Горками и Семеновскимъ 6-й и 7-й пѣхотныѣ корпусы; за ними 3-й и 4-й кавалерійскіе.

Между Семеновскимъ и Утицей, начиная оть Семеновскаго, 8-й пѣхотный съ нѣсколькими еще полками влѣво къ Утицѣ и Казачій отрядъ Карпова, но въ ночь на 25 число направлеть туда, изъ резерва, еще третій пѣхотный корпусъ, который такимъ образомъ и связать войска, находящіяся въ Утицѣ, съ лѣвымъ флангомъ 8-го корпуса. За нимъ Московское и Смоленское ополченія.

Резервъ, состоящій изъ 5-го пѣхотнаго корпуса (гвардейскаго), съ нѣсколькими егерскими полками и артиллеріей, за 6-мъ и 7-ми корпусами, около с. Князькова. Далѣе, резервная артиллерія, Главная Квартира въ Татариновѣ.

Сдѣль рождаются слѣдующія замѣчанія:

1. По чому, почти на осьмиверстномъ протяженіи первоначального расположенія войскъ на позиціи, центромъ названъ только одинъ 6-й корпусъ, занимавшій изъ всій позиціи едва одну версту, тогда какъ, по естественному дѣленію позиціи, центръ ся должны были составлять 6-й и 7-й корпусы, расположенные въ прямой линіи оть Горокъ до Семеновскаго по мѣстности единообразной? Это соответствуетъ и самому дѣленію позиціи, какъ замѣчено выше; тѣмъ болѣе, что съ самаго начала сраженія 6-й корпусъ составилъ уже не центръ, а правый флангъ боевой линіи; 7-й и 8-й корпуса въ подошедшій еще 4-й, центръ, а 3-й корпусъ, съ нѣкоторыми другими войсками, и потомъ прибывшій

къ Утицѣ съ упраздненнаго праваго фланга, 2-й пѣхотный корпусъ, составляли лѣвое крыло боевой линіи.

2. Почему 8-й пѣхотный корпусъ, стоявшій на лѣвомъ флангѣ 7-го корпуса, не обозначенъ на планѣ, подобно всѣмъ другимъ корпусамъ, хотя всѣ дивизіи его: 27-я пѣхотная, сводная гренадерская (Воронцова), показаны какъ продолженіе лѣваго фланга 7-го корпуса, а 2-я гренадерская тутъ же за ними какъ бы во второй линіи или въ резервѣ; но обозначенія корпуса на планѣ нѣтъ, да и въ описаніи битвы чуть ли не одинъ только, разъ упомянутъ 8-й корпусъ, и едва ли не столько же и начальникъ онаго, Г.-Л. Бороздинъ?

3. 25 Августа, по полудни, рѣшено было сдѣлать измѣненіе въ расположении войскъ 6 и 7 корпусовъ, стоявшихъ, какъ замѣчено выше, въ прямой линіи отъ Горокъ до Семеновскаго, имѣя предъ интерваломъ своимъ на третью пушечную высоту, курганообразную высоту. Измѣненіе это заключалось въ томъ, чтобы 6 корпусъ, оставилъ свой правый флангъ при Горкахъ, подалъ свой лѣвый впередъ и примкнулъ къ помянутой высотѣ, а 7 корпусъ, оставилъ лѣвый флангъ при Семеновскомъ, правымъ примкнулъ бы къ той же высотѣ, которая по сему и включалась въ первую линію позиціи, составивъ такимъ образомъ выходящій уголъ между помянутыми двумя корпусами. Движеніе это приказано было привести въ исполненіе за нѣсколько времени до разсвѣта слѣдующаго дня, 26 Августа.¹⁴ Одновременно съ приказаниемъ, отданнымъ для сего передвиженія, рѣшено было на помянутой высотѣ соорудить люнетъ для 18 батарейныхъ орудій, къ чему и приступлено около пяти часовъ по полудни, 25 Августа.

На той же 142 страницѣ сочинитель, разсказывая объ этомъ укрѣплѣніи и описывая затрудненія, встрѣченныя отъ почвы и т. п., присовокупляетъ: «Сооруженіе этого укрѣпленія было начато

¹⁴ По этой-то причинѣ, на плацахъ сраженія, приложенныхъ къ некоторымъ новоземельскимъ сочиненіямъ, высота эта и показана впереди противъ интервала между 6 и 7 корпусами, какъ это снимавшіе планъ съ позиціи видѣли съ 22 по 25 число.

не прежде пяти часовъ по полуудни 26 Августа, т. е., уже около вечера на канунѣ Бородинскаго сраженія, по тому что ратники Московскаго ополченія, командированные на работу, не были снабжены ни лопатами, ни кирками¹⁵ и не имѣли ни малѣйшаго понятія о приготовленіи туровъ и фашинъ. На разсвѣтѣ готовы были амбразуры только на десять орудій и лютеть далеко еще не было оконченъ. Артиллерія, занимавшая его, находилась подъ начальствомъ полковника Шульмана (стр. 143).. Недостатокъ въ фашинахъ не позволилъ сдѣлать одежду; всѣ скаты были очень отлоги, что, съ одной стороны, замедляло насыпку брустверовъ, а съ другой, способствовало эскаладѣ; о палисадѣ и другихъ искусственныхъ препятствіяхъ не могло быть и рѣчи.¹⁶

И сдѣль опять нѣть ссылки, не смотря на всю ея потребность: помимо уже того, что слабость этого укрѣпленія не представляла непріятелю большихъ препонъ къ овладѣнію онъмъ, и которое оно выставляетъ чрезвычайно крѣпкимъ, а уже по одному тому, что у насъ подумали такъ поздно объ укрѣпленіи ключа позиціи, какъ это было всѣми признаваемо. За чѣмъ же это новое обстоятельство, не высказанное ни Бутурлинымъ, ни Окуневымъ, ни Михайловскимъ-Данилевскимъ, не подкрѣплено ссылкой, откуда оно заимствовано? Я совершенно сознаю, что послѣ сказанного почтеннымъ Профессоромъ, въ 1 № «Военнаго Сборника», 1858 года, приводить какъ это, такъ и все то, что и выше было сказано безъ ссылки, для него было затруднительно, но въ такомъ случаѣ уже не слѣдовало бы поминать онаго.¹⁷

¹⁵ Не «по тому» начато было такъ поздно, какъ и самъ исторіографъ въ другомъ мѣстѣ скажетъ; кирками же и лопатами назначенное для работы ополченіе тотчасъ было слабжено полками 6 корпуса.

¹⁶ Г. Богдановичъ въ этихъ случаяхъ, какъ и должно, чрезвычайно строгъ относительно другихъ; вотъ что находимъ въ его Исторіи (т. I, стр. 525): «Новѣйший историкъ войны 1812 г., Тьерь, полагаетъ, что планъ дѣйствий Наполеона былъ составленъ имъ прежде, нежели наступленіе Русскихъ могло быть ему известно. Излагая это мнѣніе, Тьерь ссылается на переписку Наполеона съ Маршаломъ Даву, но не прилагаетъ въ доказательство приводимаго имъ факта» (т. I, стр. 528); даѣте встрѣчаемъ: «Генералъ Михайловскій-Данилев-

Междуд тѣмъ сдѣлъся, для критическихъ соображеній, представляется слѣдующее, кажется, еще не разобранное, а именно:

Разсмотрѣть, имѣло ли вліяніе на ходъ сраженія передвиженіе 6 и 7 корпусовъ, съ цѣллю включить помянутое возвышеніе въ линію позиціи, на томъ основаніи, какъ говорилъ Толь, что если оставить оное въ линіи позиціи, впереди, то непріятель, занявъ его, будетъ обстрѣливать всю линію. Возвышеніе же оцѣ полагалъ укрѣпить люнетомъ и вооружить оныи 18 батарейными орудіями. Или могло бытъ предпочтительнѣе мнѣніе Беннингсена, полагавшаго оставить корпуса на своихъ мѣстахъ, а на возвышеніи сдѣлать сокрушительное укрѣпленіе съ амбразурами кругомъ, вооружить оное 36 батарейными орудіями, съ тремя или болѣе комплектами зарядовъ, вынутыхъ изъ ящиковъ и помѣщенныхъ въ изготовленное для сего безопасное мѣсто, ящики же и всѣхъ лошадей отправить назадъ. Въ такое укрѣпленіе онъ думалъ помѣстить три, или четыре, баталіона. Беннингсенъ доказывалъ выгоду такого распоряженія тѣмъ, что непріятель хорошо устроеннымъ и сильно вооруженнымъ укрѣпленіемъ легко овладѣть не можетъ, что для того ему нужно будетъ употребить особыя усиленія и, можетъ быть, цѣлый день, и безъ успѣха еще, тѣмъ болѣе, что у него не было высоты, которая командовала бы этими пунктами, тогда какъ укрѣпленіе могло быть непріятеля по всѣмъ направлениямъ, а все это въ совокупности должно будетъ неминуемо разстроить нападающихъ.¹² Мы же, напротивъ, присовокупляемъ

скій, не показывая, однако жь, откуда онъ заимствовалъ мнѣніе, выраженное Паскевичемъ (на совѣтѣ при Смоленскѣ). Но Данилевскій пишетъ это при живомъ еще Фельдмаршалѣ; слѣдовательно, упрекъ за это ослаивается, а Г. Богдановичъ не упоминаетъ поименно живыхъ, и говорить только «другіе» и т. п., и оставляетъ все безъ ссылки.

¹² Тутъ Беннингсенъ упомянулъ о Полтавской битвѣ, въ которой наши передовые редуты разстроили атакующихъ Шведовъ, и тогда на нихъ была сдѣлана общая атака. Мы увидимъ, какъ это укрѣпленіе, въ томъ даже несчастномъ состояніи, въ которомъ оно находилось, озабочивало непріятеля, не иначе называвшаго оное, какъ «*terrible, fatale'redoute*» и т. п.; но невольно сознаешь, что если бы восгѣдовали совѣту Беннингсена, то битва имѣла бы совершенно иной исходъ. Дѣйствительно, непріятель разшибся бы объ оное.

онъ, изъ нашихъ линій будемъ дѣйствовать не стѣсняясь и пользоваться всѣми моментами въ нашу выгоду и т. д. Относительно же мнѣнія Толя, который, какъ выше было видно, говорилъ, что непріятель, овладѣвъ высотой, будетъ громить наши линіи, Беннигсенъ возразилъ, что когда уже неотмѣнно должно допустить, что непріятель займетъ этотъ пунктъ, тогда будетъ еще хуже; або непріятель получить возможность анфилировать наши линіи въ обѣ стороны и довершить разстройство войскъ, которыя должны будутъ къ этому времени болѣе или менѣе быть уже въ такомъ положеніи бесполезно выдвинутыми подъ сильный непріятельскій огонь. Толь возражалъ, и извѣстно, что Главнокомандующій предпочелъ его мнѣніе. Предсказанія Беннигсена, къ несчастію, буквально оправдались, ¹⁸ и укрѣпленіе, не будучи со-мкнутымъ, дало возможность даже конницѣ Коленкура временно ворваться въ оный съ тыла. Критическому разсмотрѣнію будетъ предстоять разборъ выводовъ Беннигсена относительно его мнѣнія, и если бы оно было принято, то какого должно было ожидать послѣдствія отъ онаго? Самыя Семеновскія флеши были бы обеспечены. ¹⁹

Г. Богдановичъ, разсуждая о помянутой высотѣ, и приведя вкратцѣ мнѣнія Беннигсена и Толя о родѣ укрѣпленія, присоединяетъ еще третье, но, по видимому, лицо таинственное, конечно, только ему извѣстное, предлагавшее построить на оной «укрѣпленіе въ видѣ бастіона съ полутеналиями по сторонамъ, и присо-вокупляетъ, что для сего не было ни времени, ни средствъ.»

Вотъ это-то послѣднее и вызываетъ на критической анализъ слѣдующихъ обстоятельствъ:

¹⁸ Помню очень хорошо, когда возвратились по своимъ мѣстамъ съ этой высоты, на которой происходили срѣщенія передъ Кутузовымъ, сидящимъ на скамейкѣ, всѣ опытныя лица отдавали предпочтеніе мнѣнію Беннигсена, но во время прѣнѣй всѣ молчали!... Монахтинъ, раздраженный, кажется, вѣрно объяснилъ это присутствовавшимъ, обвиняя Беннигсена; да же—молчу.

¹⁹ Въ книгѣ: «Пятидесятилѣтіе Бородинской битвы и пр. 1866 г.», сказано объ этомъ нѣсколько словъ.

Съ самого мгновенія занятія позиціи, 22 Августа, высота эта была признана ключомъ оной, что подтверждаетъ и начинъ поченный исторіографъ. А потому спрашивается: по чому же та этотъ пунктъ, которому въ предстоящей битвѣ, по всему видимому, предназначалось играть значительную роль, не было тутъ обращено всего вниманія, для устройствъ на ономъ тога или другого укрѣпленія? 22, 23, 24 и за полдня 25 числа тутъ ни чего не предпринималось. На возвышеніи этомъ въ началь поставили 12 орудій и потомъ присоединили еще б'и и приготовили ничтожное количество туровъ и фашинъ, на правомъ же флангѣ начали возводить различные укрѣпленія съ 22 числа; при Горкагъ устроили 23 ч. двѣ батареи и начали шанцы; при Семеновскомъ въ тотъ же вечеръ стали устраивать флеши, а при Шевардинѣ редутъ, который, при появлении непріятеля 24 ч., не былъ еще совершенно окопченъ; то же самое отчасти было и съ флешами, по обѣ укрѣпленіи ключа позиціи не было еще и рѣши. Только послѣ полудня 25 ч. рѣшено было поставить тутъ ле-нетъ, къ устройству которого могли приступить около пятнадцати часовъ подъ вечеръ и къ открытию, въ 6 часовъ утра 26 Августа, дѣйствій, онъ остался далеко не оконченнымъ. Слѣдовательно, если бы подумали о бастіонѣ съ полутеналами по сторонамъ, заблаговременно, то бы и время и средство. А всѣ эти обстоятельства и требуютъ строгаго критическаго разбора, который, надо полагать, долженъ имѣть какіе либо следы въ архивахъ, что, съ помощью возможности проникнуть въ скрытые причины дѣйствій, объяснить развязку такихъ загадочныхъ распоряженій.

Недоконченность предпринятыхъ работъ на главныхъ пунктахъ позиціи и была единственою причиной, что непріятель, такъ сказать, съ первого раза овладѣлъ всѣми нашими укрѣпленіями, которые не разъ переходили изъ рукъ въ руки; то же было и съ Шевардинскимъ редутомъ: ни непріятелю овладѣть онъ не могъ, ни намъ отбиваться ихъ по йѣсколько разъ, не оказалось искусенныхъ препонъ, и только грудь Русскаго солдата, благородно и безстрашно предводимая начальниками, составляла единственную твердыню въ этой кровопролитной битвѣ.

Генералъ Богдановичъ находить, какъ и некоторые другие, что позиція наша при Бородинѣ была слишкомъ растянута, что правый флангъ ея долженъ быть начинаться отъ Горокъ; и тогда два кавалерійскихъ корпуса, составлявшіе онъ, могли бы усилить частоашую боевую линію отъ Горокъ до Утицы, уменьшивъ такимъ образомъ протяженіе ея на три версты. Оставленное же четырьмя корпусами пространство можно было быть наблюдаво даже однимъ Платовымъ съ его Казаками; ибо, во мѣстности, лежащей предъ нами правымъ флангомъ, нельзя было предполагать, чтобы Наполеонъ предпринялъ что либо важное на этомъ пространствѣ. Это неоспоримая истинка, но она требуетъ быть также подверженной строгому критическому разсмотрѣнію, по сложности обстоятельствъ сего заключенія..

Не только что мѣстность, зарѣзанная глубокими и въ первендикулярномъ направлении къ нашей позиціи оврагами и, въ томъ же положеніи, длинными ивициами Колочи, затруднила бы движенія непріятельскихъ колоннъ и всамъмъ ихъ между собой, во время сообщенія для натиска на нашъ правый флангъ, цююдѣсь было еще то главное, что Наполеонъ не имѣлъ бы проспекта къ маневрированию, будучи для сего стѣсненъ на свою южную кривую течениемъ Москвы рѣки. Предположивъ съ его стороны даже успѣхъ, и пусть бы онъ оттеснилъ наше правое крыло, то, самый этотъ успѣхъ ни какъ не могъ бы разняться съ тѣми послѣдствіями, которыхъ онъ имѣлъ въ виду приобрѣсти на нашемъ лѣвомъ. Правый нашъ флангъ быль бы отодвинутъ только назадъ, и дорога къ отступленію чрезъ Можайскъ на Москву была бы намъ открыта, и ни въ какомъ случаѣ не могла бытъ угрожаема, состоявшия первендикуляръ къ линіи расположеннія, нашего праваго фланга. Но удѣлчайся полнымъ успѣхомъ натискъ Наполеона на нашъ лѣвый флангъ, тогда, при малѣйшей оплошности Кутузова, арміи угрожала бы потеря соображеній по сухопутной дорогѣ на Можайскъ, могла (армія) быть стѣснена Москвой рѣкою, и непріятель, форсиря по старой Смоленской дорогѣ, чрезъ Утицу, могъ прійти въ Можайскъ и чрезвычайно затруднить наше положеніе. Но, повторю синь, что это могло случиться тогда, только, когда бы съ нашей стороны вдались въ обманъ; ибо правый флангъ и центръ нашъ были на

кратчайшемъ сообщеніи съ Можайскомъ. Въ свое время и кто и не думалъ, что непріятель атакуетъ нашъ правый флангъ; всѣ знали, что Наполеонъ великий мастеръ своего дѣла, чтобы предпринять такую цельность и не умѣть воспользоваться представившимися ему въ направленіи къ Утицѣ.

Войска наши, занимавшія правый флангъ въ начаѣ сраженія, оставляли свои мѣста (кромѣ 1-го кавалерійскаго корууса и Платова съ Казаками), и всегда во время посыпали туда, куда ихъ направлялъ Кутузовъ, что свѣдѣтельствуетъ и Г. Богдановичъ. Слѣдовательно, въ этомъ еще мѣтъ ни какого повода обвинять его, а по ходу сраженія, позиція наша сама собой воршила въ тѣ предѣлы, я. е., между Горками и Утицею, въ кодоры которые критики хотѣли ее включить при первоначальномъ замѣткѣ оной.

Трудно допустить себѣ думать, чтобы Кутузовъ видѣлъ, въ виду, на неприступномъ нашемъ правомъ флангѣ, поставить 22-го Августа и оставлять до утра 26-го числа четыре корууса и Платова съ Казаками, въ томъ предположеніи, что непріятель набѣргеть этотъ флангъ для главнаго своего напора. По чому не предположить, что все это было сдѣлано съ тою цѣлью, чтобы заставить Наполеона отдать часть войскъ своихъ отъ замыщенаго имъ датиска на наше лѣвое крыло и лѣвый флангъ центра, давая тѣмъ ему понять, что такое скопленіе войскъ, почти третьей части арміи, на нашемъ правомъ флангѣ, могло угрожать его лѣвому и принять въ данный моментъ, въ свою очередь, наступательное движение? Тѣмъ болѣе предположеніе это вѣродобно, что уже 24 и 25 Августа намѣреши Наполеона въ мати-сѣ на нашъ лѣвый флангъ сдѣдались очевидны.

Все это болѣе или менѣе проясняется строгимъ разборомъ расположения непріятеля, какъ предъ битвой, когда онъ еще видѣлъ грозную массу войскъ нашихъ правѣе Горокъ, такъ и тогда, когда войска эти оставляли свои мѣста и направлялись туда, гдѣ ихъ присутствіе оказалось необходимымъ, и наконецъ, какія послѣ сего были передвиженія на лѣвомъ непріятельскомъ флангѣ? Внимательное разсмотрѣніе всѣхъ повѣствователей, въ особенности

сти непріятельскихъ, объяснить это обстоятельство и разъ на всегда опредѣлить положительно, было ли распоряженіе это сдѣлано съ намѣреніемъ, или безсознательно, и вдался ли Наполеонъ въ обманъ?

При этомъ, для полноты обсужденія, критику необходимо принять въ соображеніе и слѣдующее: дѣйствительно ли Кутузовъ ожидалъ нападенія на свой правый флангъ и, въ этомъ предположеніи, расположилъ на ономъ почти третью часть арміи, или онъ думалъ этими только обмануть Наполеона? Въ томъ или другомъ случаѣ, одинаково замѣчательно, по чому обращено было такое вниманіе къ укрѣплѣнію этой неприступной части позиціи еще и искусственное! Ибо, какъ я сказалъ выше, всѣ инженерные части 1-ой арміи отправлены были туда вечеромъ 22 Августа, для возведенія многихъ укрѣплений, такъ что двѣ батареи и шанцы при Горкахъ, а равно и центральная батарея, поручены были мѣстному Офицеру Генерального Штаба, за неимѣніемъ инженеровъ, занятыхъ преимущественно на помянутомъ флангѣ, и на устройство сообщеній на разныхъ мѣстахъ позиціи, и въ тылу оной, на случай отступленія.

Если возведеніемъ этихъ укрѣплений думали только обмануть непріятеля и показать ему, что мы заботимся объ искусственномъ усиленіи нашего праваго фланга, ожидая нападенія на опый, или, въ случаѣ, что мы должны будемъ перейти въ наступательное движение и потерпѣть неудачу, то, чтобы имѣть точку опоры отъ преслѣдованія непріятельскаго, для сего достаточно было бы имѣть половинное число, или еще менѣе, знающихъ дѣло, а остальныхъ употребить тамъ, гдѣ, какъ всѣ предвидѣли, будетъ разыгрываться главная драма предстоящей битвы.

Словомъ, все, что относится до вышеозначенныхъ обстоятельствъ, только тогда получитъ приблизительную вѣроятность, когда будутъ критически разработаны всѣ данные и материалы, съ содѣйствіемъ находящихся еще живыми, можетъ быть и изъ инженеровъ и пр. Иначе все останется голословнымъ, темнымъ, сбивчивымъ.

На стр. 144 говорится о расположении войск на позиции и, между прочимъ, сказано: «Пехотные полки были построены въ баталонныхъ колоннахъ, расположенныхыхъ въ двѣ линіи, такъ что между колоннами оставались интервалы, достаточные для развертыванія ихъ.»

Не знаю, какъ построены были полки въ другихъ корпусахъ; но что касается до б корпуса, то утвердительно могу сказать, что первая линія стояла развернутымъ фронтомъ; да какъ же это и могло быть иначе на позиціи, гдѣ изготавлялись къ оборонѣ? Могли ли опытные: Фельдмаршаль Кутузовъ, Барклай, Багратіонъ, Беннингсенъ и другіе построить войска иначе? ²⁰ Впрочемъ, есть тому еще живые свѣдѣтели, стоявшіе въ фронтѣ б корпуса. Объ этомъ нечего и говорить, какъ бы ни утверждали и ни были убѣждены, что Офицеры настоящаго времени лучше прежнихъ: ²¹ и прежде, точно также, какъ и нынѣ, понятіе о построеніяхъ для обороны или атаки было не чуждо.

На той же 144 страницѣ сказано: «состолившіе же въ дивизіяхъ егерскіе полки сперва были разсыпаны въ цѣпи впереди фронта боевыхъ линій, а потомъ (когда потомъ?) отступили на позицію, за исключениемъ двухъ полковъ (какихъ?), стоявшихъ въ лѣсу на правомъ крылѣ, и шести полковъ (опять какихъ?) въ кустахъ между Багратіоновыми флешиами и Утицей, которые постоянно дѣйствовали въ разсыпаномъ строю.» Объ этомъ говорится не только прежде Бородинской, но и Шевардинской битвѣ! На стр. 145, тоже прежде Шевардина, опять говорится объ егерскихъ полкахъ: «Егерскіе полки пехотныхъ корпусовъ, стоявшихъ въ боевыхъ линіяхъ, были разсыпаны впереди фронта этѣхъ войскъ, кроме 20, 21, 11 и 41 полковъ (въ послѣд-

²⁰ Въ диспозиціи, приведенной Г. Богдановичемъ, сказано, что армія располагается въ колоннахъ; по въ дѣйствительности въ колоннахъ стояла только вторая линія: опять повторяю, что говорю о б корпусѣ. Да на стр. 143, какъ видно будетъ, самъ же сочинитель говорить в предположеніи прикрыть всю первую линію брустверомъ: то вѣдь не колоннами же обороняются за брустверомъ!

²¹ С.-Петербургскія Вѣдомости, № 280, 1839 года..

ством поддержаныемъ 49 и 50 полками), кои (въ послѣдствіи чего?) занимали кусты по рѣчкѣ Каменкѣ и влѣво отъ флеши по направлению къ старой Смоленской дорогѣ, и двухъ сперскими полковъ, 4-и 34, стоявшими въ рощѣ, за правымъ крыломъ, между вторымъ пѣхотнымъ и 1 кавалерійскимъ корпусами». Такое повтореніе, сказанное на предшествующей 144 страницѣ, сбиваетъ читателя; ибо, что такое: прежде, потомъ, въ послѣдствіи? И все это говорится за два дня до Бородинской битвы. Гараздо лучше было бы излагать последовательно дѣйствія, нежели говорить впередъ: это сбивчиво; впрочемъ, и весь разсказъ объ этомъ великомъ днѣ одинаково перепутанъ.

Продолжая описывать приготовленіе на Бородинской позиціи къ оборонѣ, скажу (стр. 145): «предположено было прикрыть брустверами всю пѣхоту, стоявшую въ первой линіи, но это намѣреніе осталось безъ исполненія». Опять безъ ссылки, и то же затрудненіе сдѣлать оную.²²

Говоря о рѣшительности Кутузова ожидать непріятеля на Бородинской позиціи, Генералъ Богдановичъ, конечно, по своему умозаключенію (ибо цѣль ссылки), присовокупляетъ (стр. 164), что онъ (Кутузовъ) «не могъ льстить себя надеждой одержать рѣшительную победу; но для него достаточно было удержаться въ своей позиціи и преградить непріятелю путь къ Москвѣ». А если бы Кутузовъ успѣлъ въ этоиѣ впози, то развѣ это не было рѣшительнойю побѣдою? Отразить непріятеля отъ позиціи и преградить путь къ Москвѣ, чего же нужно было болѣе? А наконецъ, какое ручательство было и въ томъ, что онъ

²² Отъ Горокъ противъ Псковскаго, а частію Московскаго, мушкетерскихъ полковъ, ровъ, если какъ тогда названо было, шапцы уже были сдѣланы, а даѣше мнѣ приказанію было прекратить по тому только, чтобы не утомлять людей, предлагалъ употребить на работу ополченіе; а когда вечеромъ, 25 Августа, лѣвый флангъ 6 корпуса долженъ былъ податься впередъ къ центральной батареѣ, оставивъ лѣвый у Горокъ, то предположеніе продолжать шапцы даѣше было и вовсе оставлено; даже и то пространство, на которомъ они были уже проведены, пришлось разрушать; ибо они перерѣзывали линію полковъ, въ особенности Московскаго.

удержится на позиції? Въ слѣдь за' послѣдними словами онъ присовокупляетъ еще: «И даже не рѣшительное сраженіе было выгодно для Русскихъ, по тому что заставляло Наполеона снова искать боя.» Смысла послѣдніхъ словъ рѣшительно не понимаю. Во всякомъ случаѣ, по моему мнѣнію, подобное разсужденіе, неожидай, могло бы имѣть свое мѣсто по окончаніи битвы, но отнюдь не прежде.

Въ заключеніи диспозиціи Князя Кутузова было сказано (стр. 169): «Возлагая все упованіе на помощь Всесильного и на храбрость Русскихъ воиновъ, при счастливомъ отпорѣ непріятельскихъ силъ, дамъ повѣтнія на преслѣдованіе, для чего и буду ожидать безпрестанныхъ рапортовъ о дѣйствіяхъ, находясь за борпусомъ.» ²²

По повѣствованію Генерала Богдановича, Кутузовъ представляется первымъ парушителемъ своей диспозиціи: Кутузовъ (говорить и отъ, стр. 177) «на разсвѣтѣ отправился изъ Татариновой въ Горки, гдѣ и находился, вмѣстѣ съ Генераломъ Бенингсеномъ, до самого конца битвы.» Неправда! Кутузовъ былъ вѣренъ своей диспозиціи: онъ былъ съ разсвѣтомъ линіи у Горокъ, и отправился, какъ назначилъ, за борпусъ, около версты отъ 2 линій, куда я неоднократно былъ посланъ къ нему съ допесеніемъ* отъ Генераловъ Дохтурова и Капцевича. Около полудни онъ появился на некоторое время опять у Горокъ, и потомъ, до конца сраженія, оставался тамъ, гдѣ назначилъ это диспозиціей. Въ пять часовъ, будучи посланъ къ нему въ этотъ день въ послѣдний разъ, я нашелъ его на томъ же мѣстѣ. Это могутъ подтвердить, кроме меня, и другіе, находящіеся еще въ живыхъ и пославшіеся къ нему съ допесеніями. Ни Бутурлинъ, ни Михайловскій-Данилевскій, никто, какъ мыѣ известно, не говор-

²² Стр. 172: «На пространствѣ квадратной мили находилось лѣстнѣ пятьдесят тысячъ человѣкъ, болѣе шестидесяти тысячъ лошадей и болѣе тысячи двухсотъ орудій.» Не приличье ли было въ Российской Отечественной книжѣ опредѣлять квадратъ verstами, или, по крайней мѣрѣ, называть, какая мила: Англійская, Италианская, Нѣмецкая, Шведская, или какая другая?

рить того, что повѣствуетъ Г. Богдановичъ.²⁴ И можно ли допустить самую мысль о томъ, чтобы Кутузовъ, въ этотъ рѣшительный день, удалился отъ театра главныхъ дѣйствій Утицы: Семеновскаго и центральной батареи, на оконечность праваго фланга центра, гдѣ не было ни какой нужды ему находиться, послѣ того, какъ онъ предписалъ движение Платова и Уварова? А при томъ это было бы и безразсудно; ибо хотя на Горки постоянно и не сосредоточивалось сильныхъ батарей, какъ на Семеновское и на центральную батарею, однако же по временамъ были направляемы непріятельскія орудія и на этотъ пунктъ, въ особенности послѣ окончательшаго овладѣнія центральною батареей, когда конница атаковала 7 дивизію, канонада была очень живая. Слѣдовательно, повторяю, Кутузову было бы безразсудно, какъ Главнокомандующему, и по одному этому, въ продолженіе цѣлаго дня, подвергать себя болѣе или менѣе усиленной канонадѣ.

Въ слѣдъ за приведенными строками Генералъ Богдановичъ присовокупляетъ: «Какъ успѣхъ боя рѣшался на лѣвомъ крылѣ и въ центрѣ, то нашъ Главнокомандующій не могъ имѣть непосредственнаго вліянія на ходъ сраженія,²⁵ тѣмъ болѣе, что прѣлонность лѣтъ заставляла его постоянно оставаться на мѣстѣ и ограничиваться распоряженіями, которыя, по отдаленію его отъ пунктовъ рѣшительной непріятельской атаки, не всегда были своевременны.» Да по чому же не приведено ни чего въ примѣръ этому? Обвиненіе голословное! Сочинитель продолжаетъ послѣ точки: «Это обстоятельство, лишивъ нашу армію необходимаго единства въ дѣйствіяхъ, оказалось невыгодное вліяніе на ходъ сраженія.» Сдѣсь опять ссылка на Гофмана, стр. 54. Но вотъ что замѣчательно, что послѣ такого обвиненія, Г. Богдановичъ, на стр. 226, говоря о неправильности занятія позиціи и

²⁴ Генералъ отъ Кавалеріи Монтрезоръ, бывшій тогда Адъютантомъ Кутузова, можетъ свѣдѣтельствовать это, тоже Генералъ-Адъютантъ Граббе; да есть еще, повторяю, и другое: имъ должно дать болѣе вѣры, нежели Клаузевицу, Гофману и т. под.

²⁵ Самъ Тьерь ни чего сильнѣе не сказалъ противъ Кутузова. Сдѣсь опѣк показанъ совершенію ничтожнымъ.

расположенія на ней войскъ, повторяя опять обвиненія Кутузова за то, что онъ (только въ воображеніи сочинителя) бытъ цѣлый день у Горокъ, смагчился къ старцу и говорить: «...Кутузовъ во все продолженія боя, находясь у Горокъ, не могъ имѣть непосредственнаго вліянія на ходъ дѣла (и вдругъ), но всѣ его распоряженія были весьма основательны.» Надо полагать, что почтенный сочинитель позабылъ сказанное имъ на 177 страницѣ (см. выше). Что же, наконецъ, все это значитъ? Какъ все это назвать и чому вѣрить? Сдѣль еще можно было бы привести и послѣдующія строки, въ которыхъ говорится, что «невыгодное первоначальное расположеніе арміи то же не имѣло вліянія; ибо всѣ части во время поспѣвали къ надлежащему мѣсту.» Дѣйствительно, какъ очень справедливо сказалъ почтенный сочинитель замѣчательной статьи: «Недоумѣнія, возбужденныя чтеніемъ Исторіи Отечественной войны 1812 года, соч. Г. Богдановича: «книга невольно выпадаетъ изъ рукъ.» Но довольно обѣ этомъ, а то можно зайти далеко. Спрашиваю только: въ чёмъ же Кутузовъ виноватъ, если и съ этого пункта всѣ его распоряженія были основательны и всѣ направляемы имъ части во время поспѣвали?

Относительно Бенингсена такая же небылица. Бенингсенъ безпрерывно являлся, въ продолженіе цѣлаго дня, на разныхъ пунктахъ битвы. Ф. Н. Глинка, близко видѣвшій все то, что описывается, свѣдѣтельствуетъ (Очерки Бородинской битвы, ч. II, стр. 21, 76, 77), что Бенингсенъ, въ самыя жаркія схватки, явился на лѣвомъ флангѣ, и присовокупляетъ, что, «въ самый разгарь битвы, за редакты и за редактами (Семеновскія) Бенингсенъ прискакавъ, вмѣсть съ Барклаемъ, ободряли войска» и пр. Почтенный сочинитель «Очерковъ» не только что видѣлъ тутъ Бенингсена, но передаетъ и слышанный имъ разговоръ и т. д. Словомъ, всѣ бывшіе въ этой исполинской битвѣ могутъ свѣдѣтельствовать, что видѣли побѣдителя при Прейсишъ-Эйлау на Бородинскихъ поляхъ во всѣ критические моменты; одинъ только

²⁴ Статья помещена въ «Чтенияхъ Общества Исторіи и Древностей Российской». Кн. третья, 1866 г.

Генералъ Богдановичъ, полвѣка спустя, видѣть его цѣлый день въ Горкахъ!

Далѣе, на 177-й страницѣ, сказано: «По утру, въ исходѣ 9-го часа, правая Французская батарея Генерала Сорбье... открыла огонь, выѣстѣ съ выдвинутыми на одну съ нею высоту батареями Генерала Пернети.» Значитъ, что дѣло началось въ исходѣ девятаго часа. Но на страницѣ 179 сказано: «Одновременно съ началомъ упорнаго боя на Семеновскихъ высотахъ, Вице-король атаковалъ Бородино. Въ шесть часовъ утра, выѣстѣ съ открытіемъ канонады, направлены были... войска на Бородино» и т. д. Сдѣль обозначенъ уже не исходъ девятаго часа, а шесть часовъ утра. Я искалъ, нѣтъ ли въ опечаткахъ исправленія той или другой цифры, но тщетно. Несомнѣнно, что одна изъ цифръ выставлена ошибочно; ибо въ разныхъ мѣстахъ далѣе говорится о разгарѣ битвы въ седьмомъ, въ осмомъ часу; тѣмъ не менѣе этотъ недосмотръ, выѣстѣ съ множествомъ подобнаго, доказываетъ, по крайней уже мѣрѣ, въ высшей степени небрежность.

Описывая атаку на Бородино, защищаемое гвардейскими егерями, между прочимъ сказано (стр. 180): «Барклай де Толли, находившійся тогда, съ своей свитой, на Горицкой батарѣи, направилъ противъ непріятеля 1-й егерскій полкъ Полковника Карпенки (II-й дивизіи) и егерскую бригаду Полковника Вуича (19-й и 40 егерскіе полки 24-й дивизіи)» и т. д.

Нѣтъ ссылки, откуда это почерпнуто. Михайловскій-Данилевскій упоминаетъ о Карпенкѣ съ 1-мъ егерскимъ полкомъ, и о Вуичѣ съ 19-мъ и 40-мъ. Бутурлинъ же говорить объ одномъ только Вуичѣ съ его двумя полками. Но главное въ томъ, что Г. Богдановичъ говоритъ, что «Барклай де Толли направилъ 1-й егерскій полкъ Карпенки и Вуича съ 19-мъ и 40 мѣ егерскими полками». Выѣстѣ съ тѣмъ приводить донесеніе Барклай де Толли Князю Кутузову о Бородинской битвѣ, гдѣ нѣтъ и рѣчи о Карпенкѣ,²⁷ а говорится (стр. 553): «Я приказалъ Полковнику Вуичу,

²⁷ Значитъ, что это вставлено самимъ сочинителемъ въ донесеніе Барклай. Такія дополненія замѣчены прежде меня другими.

начальнику егерской бригады 24-й дивизии, атаковать сего неприятеля въ правый флангъ. Сей храбрый Офицеръ ударила въ штыки, и вмигъ, перешедшій на нашъ берегъ, неприятель былъ опрокинутъ. Лейбъ-гвардіи егерскій полкъ присоединился къ сей бригадѣ и прогналъ опять неприятеля за рѣку; мостъ же сошли до основания, не взирая на сильный огонь неприятельскій.

Изъ сего каждый беспристрастный читатель усмотрить, какъ необходима была сдѣль сълка и даже критическое исследование показаній, между собою не согласующихся. Это важно, еще тѣмъ болѣе, что Генералъ Богдановичъ, не смотря на авторитетъ Бармала де Толли, пишетъ другое, а откуда взятое, про то знаетъ только онъ и Аллахъ!

Замѣчу сдѣль мимоходомъ: гдѣ же былъ Кутузовъ въ это время? Вѣдь, какъ замѣчено выше, онъ долженъ быть находиться тутъ же, на Горницкой батареѣ? Но это уже почти придирики, хотя па основаніи двухъ предисловій можно требовать самой тщательной отчетливости, или только бы одного согласованія тѣхъ обстоятельствъ, которыя описываются въ разныхъ мѣстахъ. Пусть правильно или нѣтъ, все равно, было бы только гладко! ²⁸

Сдѣль не лишне еще разъ сказать, что, не бывши въ томъ сраженіи, которое описываемъ, и блуждая въ материалахъ, во множествѣ обѣ ономъ имѣющихъся, трудно, или едва ли возможно, распутать разногласія, встрѣчающіяся на каждомъ шагу, хотя всѣ эти разнорѣчія справедливы относительно своего основанія. Такъ, на примѣръ, нѣтъ ни чего проще, какъ объяснить помянутое разногласіе въ показаніяхъ о Карпенкѣ и Вучичѣ; но это можетъ сдѣлать только тотъ, кто былъ свѣдѣтелемъ.

Вотъ развязка этому: 25-го Августа, когда сооружалась центральная батарея на курганѣ, отъ которого начинается узкая, бо-

²⁸ Что касается внимания Г. Богдановича, на согласованіе одного и того же события, въ одной и той же книгѣ, то это положительно доказано въ 199 номерѣ Русск. Изв. 1858 г. четырьмя статьями Военно-Энциклопедического Лексикона, издававшагося подъ его редакціею.

хъе оврагоподобная, потомъ постепенно расширяющаяся, лощина или балка, къ правому берегу Колочи, и, сходясь съ Горницой, оканчивается противъ Бородина; то въ лощинѣ этой, саженяхъ въ двадцать отъ кургана, вооруженнаго 18-ю орудіями, приказано было поставить два орудія ²⁹ батарейной роты Веселицкаго, для обстрѣливанія оврага. Начальникъ же Штаба 6-го корпуса, Полковникъ Монахинъ, по распоряженію Барклай, приказалъ мнѣ поставить егерскую бригаду Вуича, на половинѣ пути отъ помянутыхъ двухъ орудій Вальца и села Бородина, занятаго гвардейскими егерями, что разумѣется было тотчасъ исполнено и о томъ донесено. Слѣдовательно, Барклай де Толли зналъ, что Вуичъ ближе вѣтъ къ Бородину, а о точномъ мѣстопребываніи Карпенко, съ 1-мъ егерскимъ полкомъ, разсыпаннымъ вмѣстѣ съ другими въ кустарникахъ по Колочѣ, могъ и не знать, между тѣмъ какъ полкъ Карпенко, вмѣстѣ съ 18-мъ егерскимъ полкомъ, находились вѣтъ отъ устья помянутой балки, идущей отъ кургана. По первыи выстрѣламъ въ Бородинѣ, Карпенко, съ 1-мъ баталіономъ, бросился къ оному, а въ слѣдъ за нимъ послѣшилъ туда же и Вуичъ, съ своимъ 19 егерскимъ полкомъ, до получѣнія еще приказанія отъ Барклай де Толли. Когда же приказаніе это было передано, то и Созоновъ, съ 40 егерскимъ полкомъ, присоединился къ 19-му егерскому полку.

Отъ жреца истины, рѣшившагося писать безпристрастно и о своихъ и о непріятель, не должно быть скрыто одно обстоятельство, которое ему могли бы подтвердить очевидцы, если онъ, какъ говорить въ Предисловіи, дѣйствительно прислушивался къ ихъ разсказамъ: что гвардейскіе егера, занявъ Бородино, обрадовались, найдя въ богатомъ селѣ этомъ пространныя бани, и захотѣли воспользоваться ими по очереди. Въ то самое время, когда Французы сдѣлали нападеніе, цѣлый баталіонъ былъ въ баняхъ. Вотъ настоящая причина потери и

²⁹ Съ орудіями былъ Пропорщикъ Вальцъ 2-й (Александъ), и мѣсто онъ показалъ дивизіонный Квартирмейстеръ 24 дивизіи, И. И. Брозингъ, который, при первой атакѣ курганной батареи, 26 числа, былъ раненъ ядромъ въ обѣ ладви.

30-ти Офицеровъ и половины людей. Многіе, выскочивъ изъ боя, успѣли надѣть толмѣ суму и схватить ружье, и такъ вступили въ бой. Нѣсколько въ такомъ видѣ найдены были убитыми.²⁹ Пожѣка прошло, къ чему скрывать истину, какъ почтенный сочинитель выразился при описаніи Московскаго пожара. Всѣ армія знала этотъ несчастный случай, и онъ могъ бы найти мѣсто въ промеженіяхъ.

Стр. 183: «Графъ Воронцовъ былъ тѣжело раненъ штыкомъ.» Это откуда? Гдѣ ссылка? Нѣтъ ел., какъ большую часть, гдѣ сочиняется обѣщанное новое!

Въ 1812 году я былъ въ первой арміи, чо имъ Графа; хотя и находившагося во второй, было известно всѣмъ, и какъ онъ былъ раненъ, тоже. Съ начала же 1813 года по исходъ 1818 я былъ съ нимъ неразлучно. То же самое опять съ половины 1823 до начала 1828 года. Неоднократно заходила рѣчь о Бородинской битвѣ, и съ нимъ и съ его Адъютантами; но я никогда не слышалъ о штыкѣ. Еще, болѣе: я прожидъ три года во Франціи вмѣстѣ съ М. А. Маркусомъ (въ послѣдствіи Лейбъ-Медикомъ), перевозившимъ Графа на самой батарѣ, какъ это было всѣмъ известно, и отъ него не слыхалъ о штыкѣ, да и не могло быть рѣчи о штыкѣ: всѣ знали рану Князя Воронцова. Прочитавъ въ настоящей книгѣ, что Воронцовъ раненъ штыкомъ, я остановилъся въ недоумѣніи, ир., увидѣвъ, что нѣтъ ссылки, рѣшился получить ее изъ первыхъ рукъ, и написалъ М. А. Маркусу, знамъ, что онъ, кроме удивительной памяти, имѣть еще журналъ, и просилъ его разрѣшить «моё недоумѣніе». Онъ, тоже больной, на другой день прислахъ миѣ записку, съ выпиской изъ своего дневника, слѣдующаго содержанія: «Графъ Воронцовъ, былъ раненъ пулею въ бедро; пуля прошила глубоко до бедренной артеріи, но не повредила оной, по тому что, при перевязкѣ Графа на батарѣ, я вытащилъ пулю съ рубашкой, и тогда пальцемъ въ глубинѣ раны могъ ощущать бьющуюся артерію. Когда поса-

²⁹ Есть еще измѣнотворя подобности сему премѣшествію, но излагаю наименѣе говорить о нихъ.

дамъ в Графа на телжку и прощался съ нимъ, ядро разбило переднее колесо. Подпись: «Маркусъ, исправляшъ должность дивизионнаго Доктора 27-й дивизіи Генерала Невѣровскаго.» И такъ, откуда взятое изъ свѣдѣнія, что Графъ раненъ штыкомъ? Уже не изъ сказки ли Керъ-Портера, или кто другой подшутилъ? ²⁴ Но, можетъ быть, почтенный сочинитель думалъ: придать этій Графу болѣе славы, самоотверженія. Но это трудъ извѣсный: Графъ Михайло Семеновичъ былъ слишкомъ извѣстенъ въ этомъ отношеніи, и проще Европейскимъ войнъ и послѣ оныхъ на Кавказѣ, когда онъ былъ уже Главнокомандующимъ, а не дивизионнымъ начальникомъ, какъ при Бородинѣ, не разъ бравшись за шашку съ невозмутимостью, его всегда отличавшую. ²⁵ Въ Бородинѣ не представлялось ему случая быть раненымъ штыкомъ

²⁴ Такоже сказано, что Тучковъ 4-й убитъ ядромъ, и прятъ безъ ссылки. Но даю я знать Александра Алѣкѣевича лично, служивъ вмѣстѣ всю Шведскую войну, и бывъ знакомъ со всѣми Офицерами Ревельского полка, то на другой день въ Можайскѣ, проѣзжалъ мимо полка, я завернувъ въ оный, и мнѣ говорили, что они убить пушкою прямо въ лобъ чрезъ шапку, и что Ахъютантъ его, Миллеръ, раненый тоже пушкой, былъ убитъ ядромъ, когда его несли, и то другимъ знакомымъ. Но, подобной ссылки, какъ о Графѣ, представить не могу, ибо дѣло исторіографа. Между тѣмъ подобные сказки лѣжаются достовѣріемъ Исторіи! А доказательство тому—«Русскій Вѣстникъ» (Генварь, 1862 г., стр. 159), конечно, со словъ Г. Богдановича, ранить Князя Воронцова также штыкомъ. Изъ иноземцевъ, сколько мнѣ известно, только одинъ Керъ-Портнеръ говоритъ о такой ранѣ.

²⁵ Въ продолженіе всей моей боевой жизни мнѣ встречалось видѣть много храбрыхъ (я разумѣю тутъ и мужество и сохраненіе присутствія духа въ величайшихъ опасностяхъ), но такихъ качествъ, какъ въ Князѣ Воронцовѣ, я встрѣтился только у Шаркля де Толли и у Графа П. Н. Пацена. Въ нихъ не замѣчалось ни какого измѣненія ни въ рѣчахъ, ни въ расположеніи духа, ни въ движеніяхъ, ни въ самыи физиономії. Осыпаемые картечью и пулинами, они не измѣнили своего положенія, какъ и въ кабинетѣ среди мирныхъ занятий и пр. Многие и очень многіе, не уступающіе имъ въ храбрости среди величайшихъ опасностей, но одни дѣялись веселѣ, другіе мрачнѣ, одни измѣнили голосъ, отдавали приказаніе голосомъ болѣе громкимъ, нежели обычнымъ; другіе дѣялись молчаниемъ, въ физиономіяхъ некоторыхъ замѣчалось необычное, и всѣ не оставляли опасностей даже тогда, когда бы могли болѣе отдалиться отъ нихъ. Словомъ, исключая названныхъ выше трехъ лицъ, во всѣхъ другихъ юнцахъ

такъ, какъ былъ раненъ Тучковъ 3-й подъ Лубиномъ, Аракачевъ (прикладомъ), тоже дивизионный начальникъ, подъ Бородиномъ..

На стр. 184: «Новороссійскіе драгуны (а по другимъ свѣдѣніямъ кирасиры Дуки) овладѣли конною батареей.» Что же это значитъ? Въ Исторіи Отечественной войны, написанной по достовѣрнымъ источникамъ, не извѣстно, комъ совершилъ описываемый подвигъ! Если бы онъ былъ совершенъ непріятелемъ, то это еще кое-какъ, но собственными нашими войсками! «Новороссійскіе драгуны, а по другимъ свѣдѣніямъ кирасиры Дуки, овладѣли непріятельскою конною батареей!» Подвигъ немаловажный! А въ Отечественной войнѣ, для изложенія которой Г. Богдановичъ получилъ всѣ средства, что событіе должно быть опредѣлено положительно. Какое впечатлѣніе сдѣлаетъ такое повѣствованіе на участниковъ подвига, если есть изъ нихъ живые, или на сыновей, которымъ отцы передавали свои дѣла, въ этотъ ужасный день, ими совершенныя? Генералу Богдановичу открыты были всѣ Архізы. Въ сомнительныхъ случаяхъ онъ могъ прибегнуть къ формулярамъ того времени, и затрудненіе въ опредѣленіи полка исчезло бы. При томъ же: что такое кирасиры Дуки? Подъ его начальствомъ былъ не одинъ полкъ: который же изъ нихъ совершилъ подвигъ? Если тотъ, котораго онъ былъ шефомъ, то такъ бы и сказать, а то мракъ и мракы!

Но еще лучше: чрезъ десять строкъ сдѣлана ссылка подъ № 11; я заглянулъ въ нее съ намѣреніемъ, не добьюсь ли толку, и вотъ что нашелъ (стр. 541): «Рапортъ Князю Кутузову Генераль-Майора Графа Сиверса, отъ 26-го Сентября, за № 278 (В. Т. Депо № 29, 177), Bernhardi 11, 70, 71, Hoffmann' 504 (?)».

Помилуйте же! Сдѣль, конечно, рапортъ Графа Сиверса; доносящаго о своихъ дѣйствіяхъ, долженъ быть достовѣрное

были впечатлѣнія, борьба естественная при видѣ смерти съ долгомъ, съ честію, которые силою души торжествовали надъ животной природой человѣка... Сдѣль давно и неумѣстно было бы приводить всѣ эти замѣчанія, которые я могъ собрать объ этомъ предметѣ, съ приложеніемъ ихъ къ личностямъ. И т. д.

Бернгарди и даже Гофмана, находившегося на левомъ флангѣ при Утице; едѣдовательно, далеко отъ описываемаго подвига, и во всякомъ случаѣ въ текстѣ должно было назвать положительно полкъ, и если иноземцы, и даже наши писатели, присыпывали подвигъ другимъ полкамъ, то, пожалуй, можно было упомянуть въ приложеніи и разсмотрѣть критически, но по другимъ; въ подобномъ случаѣ, повторю, въ текстѣ человѣко; рапортъ Графа Сиверса, начальника части дивизій въ свое время, отчетъ начальству, есть фактъ несокрушимый.

Стр. 186: «Герой Багратіонъ, Генералъ по образу и подобію Суворова, какъ называлъ его Графъ Растворчінъ.» Гдѣ и когда такъ названъ Багратіонъ Графомъ Растворчінымъ, любопытно было бы указать по странности выраженія. Положимъ, еще можно допустить по образцу, но не по образу, а еще меньше подобію. Это выраженіе, взятое изъ книги Бытія, вовсе не йдётъ, и въ особенности безъ ссылки, которой это недовѣрочное выраженіе Господинъ Профессоръ спустилъ бы съ своей ответственности.

Въ слѣдь за помянутыми словами, на этой же страницѣ: «Пораженный (Багратіонъ) въ ногу картечною пулею, раздробившою ему берцовую кость» и т. д. Подъ словомъ картечь въ мое время понимали известное число пуль, правильно сложенныхъ и обязанныхъ сѣткой изъ проволоки, или также уложенныхъ въ жестяную форму. Слѣдовательно, ранить картечью, значить ранить пулею.¹¹ Это поясненіе едва ли не лучше было бы сказать, въ которую ногу, по тому что въ рапортѣ Кутузова Государю (стр. 230) сказано просто: «Багратіонъ раненъ пулею въ лѣвуу ногу.» Сдѣль, конечно, должно полагать, что ружейною; ибо, въ противномъ случаѣ, по тогдашнему понятію, было бы оказано картечью, а Михайловскій-Данилевскій (т. II, стр. 219) говорить, что «чертежокъ чинѣдаго ядра»¹² раненъ Князя

¹¹ Что въ другихъ случаяхъ Г. Богдановичъ и соблюдаетъ, какъ, на пр., (т. I, стр. 300) онъ говоритъ просто, что Генералъ Филисовъ былъ раненъ картечью, и многие другие.

¹² Сдѣль тоже замѣчательное выраженіе: вмѣсто гранаты — чиненое ядро! Въ этомъ случаѣ Казаки правильнѣй выражаются, называя ихъ просто — чиненки.

Багратиона въ правую ногу и пробилъ переднюю часть берцовой кости.» Хотя чрезъ нѣсколько страницъ говоритьъ (стр. 255), что онъ былъ раненъ уже не въ правую, а «въ лѣвую», и уже не черепкомъ чиненаго ядра, а «пулей.»

Междуд тѣмъ, какъ оба исторіографа не приѣгли къ источнику, болѣе другихъ вѣрному, а именно, къ «Запискамъ о походахъ 1812, 1813 и 1814 годовъ, Князя Н. Б. Голицына,» находившагося на ординарцахъ при Князѣ Багратионѣ, и на стр. 16-й описаннаго этого момента слѣдующими словами: «Въ 11 часовъ утра, обломокъ гранаты ударилъ нашего возлюбленнаго Генерала въ ногу и сбросилъ его съ коня.» Князь Н. Б. Голицынъ есть лучшій свѣдѣтель, тѣмъ болѣе еще, что онъ отвезъ раненаго Главнокомандующаго въ Симу, имѣніе отца своего, где Князь Петръ Ивановичъ и скончался, 2-го Сентября.

«Когда Кутузову донесли о ранѣ Багратиона, то, обратясь (стр. 186) къ находившемуся въ его свитѣ Герцогу Александру Виртембергскому, Кутузовъ предложилъ ему начальство надъ 2-ю арміею; но едва лишь Герцогъ успѣлъ отправиться на лѣвое крыло, начальство надъ 2-ю арміею было поручено Генералу Дохтурову.»

Отъ кого же послѣдовала эта перемѣна? Сочинитель объясняетъ проникать въ сокровенности, а это обстоятельство не должноствовало оставаться темнымъ, или лучше было бы совсѣмъ не упоминать о назначеніи Герцога, отправившагося уже на мѣсто чести. Онъ доказалъ свои военные дарованія при Данцигѣ. Не надо также забывать и то, что онъ былъ родной дядя Императора Александра. Безъ поясненія этого обстоятельства могутъ быть многіе толки. Память его должна быть очищена отъ тѣни, набрасываемой приведенными словами, которымъ могутъ датьющиши многимъ перетолкованіемъ.

На этой же 186 страницѣ четвертое замѣчаніе: Г. Богдановичъ изобразилъ ужасы битвы при Семеновскомъ словами: «Гулъ орудій, призывы начальниковъ, побѣдные клики, стоны раненыхъ,

сливаясь съ перестрѣлкою и съ звуками холодного оружія, напоминали воображенію послѣдній день міра.»

Я не поэтъ, а по тому ни какъ не понимаю, чтобы воображенію могло напоминать о томъ, чего еще не было. Могло представлять воображенію—это другое дѣло.²⁵ Относительно же картины битвы, то изображенная сдѣль должна уступить краснорѣчивости выраженія о семъ Керъ-Портера (р. 154), также, какъ и Г. Богдановичъ, не видавшаго онаго. Этѣ слова: «напоминали воображенію послѣдній день міра» разносильны, если еще не превосходятъ выраженія Михайловскаго-Данилевскаго (т. II, стр. 196, изд. 1841 г.): «Ночь освѣтила новые пожары» (1). Если бы не предъявлено было Генераломъ Богдановичемъ притязанія на достовѣрность и непогрѣшимость своей Исторіи, то эти слова могли бы быть и не замѣченными; но сдѣль рѣчь идетъ о томъ, что не все же читатели не понимаютъ дѣла и будутъ довольствоваться только предисловіемъ и журнальнымъ воспѣваніемъ.

Стр. 191: «Наконецъ дѣло было рѣшено сдѣль атакой во флангъ непріятелю Ахтырскаго гусарскаго полка (вооруженнаго пиками, по увѣренію Шрекенштейна и Бернгарди).»

Что же и это? Опять достовѣрная Исторія не можетъ опредѣлить, какимъ оружіемъ нашъ Гусарскій полкъ былъ вооруженъ? Ну просто было бы сказать уже пиками, не упоминая свѣдѣтельства двухъ иноземныхъ Нѣмцевъ о вооруженіи нашихъ войскъ! Можно допустить ихъ сужденіе о битвѣ, но стыдно лишь не знать, чѣмъ мы были вооружены. Знаютъ же и не однотолько Профессоры военныхъ наукъ, чѣмъ были вооружены Скиѳы, Амазонки, Египтяне, Греки, Римляне, Галлы и пр., во-

²⁵ Впрочемъ, вѣдь какой-то Нѣмецъ, независимо отъ «Космоса», составляетъ міръ въ стаканѣ; значитъ, что онъ знаетъ, какъ онъ сотворенъ (см. Русск. Изв. 1868 г.), а какъ оканчивается, рассказало Барономъ Брамбѣусомъ, съ іероглифомъ, найденнымъ имъ въ одной изъ пещеръ Медвѣжьего острова.

довольно! Пожалуй, если было нужно и сдѣль упомянуть Бернгарди и Шрекенштейна, какъ авторитетъ о вооруженіи нашего полка, то, для куріоза, сказать бы въ примѣчаніяхъ, но ии какъ не въ текстѣ; а если полкъ былъ дѣйствительно вооруженъ пиками, то и имена этыхъ лицъ излиши, развѣ только для увеличенія цифры ссылокъ.

Стр. 192. «Къ счастію, густая пыль, поднявшаяся столбомъ при кавалерійскихъ атакахъ, и дымъ отъ выстрѣловъ многочисленной артиллериі, которой большая часть (какъ увѣряютъ, до семисотъ орудій) была сосредоточена съ обѣихъ сторонъ въ окрестностяхъ Семеновскаго, не позволили непріятелю видѣть, до какой степени было разстроено и ослаблено лѣвое крыло нашей арміи.»

Кто же увѣряетъ?.. Во всемъ параграфѣ, оканчивающемся на слѣдующей страницѣ, нѣть ссылки даже ни на Бернгарди, ни на Шрекенштейна. Между же тѣмъ это важное событие должно быть основано на фактѣ, а не на голословномъ: какъ увѣряютъ, и засвѣдѣтельствовано разстройство и ослабленіе лѣваго крыла нашей арміи.

Описывая дѣйствіе при Утицѣ, сказагь (стр. 193): «Тучковъ, пользуясь бездѣйствіемъ непріятеля, отвелъ свои войска назадъ, и расположилъ ихъ на болѣе выгодной позиції, близъ высокаго кургана, на которомъ, по тѣснотѣ его вершины, можно было поставить только четыре батарейныхъ орудія» и т. д.

На страницѣ же 203 говорится опять объ этомъ курганѣ, доставшемся непріятелю и который мы вновь заняли: «Лишь только дружинами усилиями нашихъ войскъ непріятель былъ сброшенъ съ кургана, мы поспѣшно взвезли на оный шесть батарейныхъ орудій и, поставивъ ихъ на уменьшенныхъ интервалахъ, открыли пальбу» и т. д.

На стр. 193 было сказано, что «по тѣснотѣ вершины кургана, можно было поставить только четыре батарейныхъ орудія», а сдѣль помѣщается шесть, правда на уменьшенныхъ интерва-

лахъ; но по чьему же это не сдѣлано прежде, а утверждительно сказано, что можно было помѣстить только четыре? Если бы еще присовокуплено было, что эти орудія размѣщены были на указанную для ученья дистанцію, орудіе отъ орудія, это было бы понятно. Понятно и то, что тамъ, гдѣ поставлено двѣнадцать орудій, два могутъ, иногда, найти еще мѣсто; но тамъ, гдѣ, по тѣснотѣ вершины, можно было поставить только четыре, трудно найти мѣсто еще двумъ. Подобные промахи очень часто случаются у компилиаторовъ, пишущихъ по разнымъ запискамъ, не согласивъ оныхъ, и сдѣль это видимо. Такой обмозговки очень хорошо можно было бы избѣгнуть, сказавъ въ первый разъ просто, что было поставлено четыре орудія, а въ другой разъ и шесть, пожалуй, съ прибавкой, на уменьшенныхъ интервалахъ; но такъ, какъ это сдѣлано, очень неловко.

Сдѣль замѣчательно то, что ссылка (25 гл. XXII) о возможності помѣщенія на курганѣ только четырехъ орудій еще болѣе для меня непонятна; вотъ она (стр. 542): «Hoffmann 52, 53 и 58. Bernhardi II, 73. Коновницынъ, въ рапортѣ Кутузову, писалъ... что на курганѣ были поставлены шесть орудій роты Полковника Глухова» (!).

За чѣмъ говорить изъ Гофмана и Бернгарди, а не изъ офиціального донесенія Коновницына?! Опять повторяю, что это могло имѣть мѣсто въ приложениі, но не въ текстѣ, да за чѣмъ и въ приложениі писать такой вздоръ? За чѣмъ вездѣ, и кстати и не кстати, втискивать засвѣдѣтельствованія этѣхъ иноземцевъ?

Со 194 страницы начинается первая атака на курганныю батарею, о которой я уже много говорилъ, а въ другомъ мѣстѣ придется говорить и еще болѣе, а по тому сдѣль замѣчу только, что Генералъ Богдановичъ не всегда уже называетъ эту батарею батареей Раевскаго; ибо, не смотря на то, что онъ (въ 1 нумерѣ «Военнаго Сборника» 1858 года) утверждалъ, что она такъ называлась, но въ послѣдствіи, по видимому, не найдя въ современныхъ документахъ себѣ подпоры, даже и у Бернгарди, Гофмана, Клаузевица и Шрекенштейна, чѣмъ не упустилъ бы онъ воспользоваться, рѣшился называть ее поперемѣнно дюжи-ной различныхъ именъ, о чьемъ далѣе скажу подробнѣе.

Стр. 196. Опять: «говорятъ, будто бы Ермоловъ отклонилъ Кутайсова отъ намѣренія бѣхать съ нимъ во 2 армію, въ которой, замѣтить слѣдуетъ, былъ свой начальникъ артиллериі.» Но кто же говоритъ? Впрочемъ, это очень вѣроятно; ибо Ермоловъ имѣлъ значеніе начальника артиллериі арміи, которому предстояли заботы не для отбитія батареи, ведя на нее баталіонъ.

На стр. 199 встрѣчается, выписанный изъ Михайловскаго-Данилевскаго (но безъ ссылки), панегирикъ Кутайсову, гдѣ сказано, что будто бы смерть его имѣла сильное вліяніе на Бородинское сраженіе; что отъ этого простояли нѣсколько ротъ артиллериі въ резервѣ; что встрѣтился недостатокъ въ снарядахъ и т. п. Все это могъ еще писать Данилевскій, утверждавшій, что Кутузовъ говорилъ это ему, но Г. Богдановичу не слѣдовало рассказывать эту притчу, или, по крайней мѣрѣ, сослаться, отъ кого онъ ее знаетъ. Онъ же самъ пишетъ (стр. 195), что на курганной батареѣ не было снарядовъ, когда непріятель атаковалъ ее, а тогда, вѣдь, Кутайсовъ былъ еще живъ, и погибъ послѣ въ головѣ баталіона, съ которымъ онъ бросился преслѣдовать выбитаго уже непріятеля. Но главное, въ повѣстовании почтеннаго исторіографа есть то, что на центральной батареѣ не было недостатка въ зарядахъ, что мнѣ, какъ близкому тогда свѣдѣтелю на этомъ пункѣ, коротко известно. Батарея начала тотчасъ действовать, какъ только Ермоловъ, Монахтинъ и Капцевичъ, съ полками 6 корпуса, ее очистили отъ остатковъ бригады Генерала Бонами.³⁶ Самъ сочинитель, упоминая о Ермоловѣ и Монахтинѣ, называетъ полки 6 корпуса, Дохтурова, но такъ, что тотъ, кто близко не ознакомленъ съ составомъ тогда корпусовъ, приметъ эти полки принадлежащими къ 7 корпусу Раевскаго.

³⁶ Весь этотъ періодъ о Кутайсовѣ, разсказанный Михайловскимъ-Данилевскимъ (и цѣлкомъ взятый Г. Богдановичемъ), будто бы со словъ Кутузова, разъясненъ въ статьѣ: «Нѣсколько словъ по поводу двухъ сочиненій, вышедшихъ въ Варшавѣ» и пр. Материалы для Отечественной войны 1812 г. Спб. 1867 г., стр. 112 и пр.

Стр. 199—200: «Несколько минутъ (?) спустя по взятіи батареи (центральной) нашими войсками былъ тяжело раненъ даровитый Офицеръ, начальникъ Штаба 6 пѣхотнаго корпуса, Полковникъ Монахинъ. «Ребята!» сказалъ онъ солдатамъ 6 корпуса, поставленными въ прикрытие при орудіяхъ: ⁷⁷ «Эта батарея — Россія; отстоимъ ее грудью богатырскою!». И съ последнимъ словомъ палъ, пораженный въ животъ картечью.⁷⁸

Сдѣль, во первыхъ, слово взятіе неумѣстно: оно должно быть замѣнено словомъ «по отбитіи». Во вторыхъ, Монахинъ былъ раненъ среди самой батареи, въ свалкѣ, когда ее отбивали у войскъ Бонами. Въ третьихъ, получивъ два удара штыкомъ въ лядвію, онъ продолжалъ распорижаться. Въ четвертыхъ, раненъ не картечью, ⁷⁹ а ружейною пулей въ животъ, какъ оказалось послѣ, съ пропстрѣломъ только сальника. Въ пятыхъ, не повергался на землю, а его тетка съ сняла съ лошади, съ помощью другихъ, бывшій при немъ старшій Адъютантъ, Дубельть (въ послѣдствіи Генералъ отъ Кавалеріи). За тѣмъ онъ проводилъ его на первый перевязочный пунктъ, где былъ нашъ корпусный Докторъ, Кошеверовскій, который перевязалъ его и сказывалъ намъ, что рана въ животъ не опасна, сдѣдовательно, не тяжело. Смерть его навѣстца: я писалъ о ней и независимо отъ того, что я былъ близкій тому свѣдѣтель, но и имѣю собственноручный разсказъ Дубельта. Эпизодъ этотъ былъ уже подробно изложенъ мною, ⁸⁰ Въ шестыхъ, Михайловскій-Данилев-

⁷⁷ Какимъ же это образомъ? На стр. 194 говорится, что тутъ былъ 7 корпусъ, а сдѣль, вдругъ солдаты 6 корпуса поставлены въ прикрытие при орудіяхъ!. А еще спорить въ 1 номерѣ «Военного Сборника», 1858, г.! Кто же изъ насъ правъ? Тутъ разсудить самъ Г. Богдановичъ.

⁷⁸ Чего и быть не могло. Откуда взялась бы картечъ на батареѣ, где, кроме нашихъ пушекъ, не было другихъ; да если бы Французы и могли откуда ни будь дѣйствовать картечью, то не сдѣлали бы этого; ибо, когда схватились въ рукопашную, то надо было бить и своихъ. Въпрежнее время, когда у насъ существовалъ кулачный бой, дѣйствовали на такъ схватившихся только пожарными трубами.

⁷⁹ См. тамъ же.

скій относить этотъ подвигъ къ одному изъ редутовъ или фле-шай Семеновскаго. Это была ошибка. Откуда же Г. Богдановичъ печерпнулъ то, что Монахинъ раненъ не на Семеновскихъ укрѣ-щеніяхъ, а на центральной батареѣ? Перемѣня то, что пред-шествовавшіе историки говорили, мы обязаны дѣлать ссылки: по-чому же ихъ нѣтъ? Понятно: по тому что это взято отъ лица, на котораго неволко ссылаться!

На этой же страницѣ: «Генералъ Ермоловъ, сдавъ батарею Ли-хачову, отправился къ лѣвому флангу позиціи, и также быть тя-жело раненъ въ шею.»

Къ чему такъ часто и такъ напрасно ставить слово тяже-ло? Коль скоро пуля попала въ шею, она могла ранить и легко и тяжело. Ермолову это прилагательное не нужно; рана была чувствительна, но не тяжела, такъ какъ былъ раненъ Баграти-онъ, Тучковъ 1-й и другіе, коимъ это слово приложено. Но сдѣсь опо очень неудачно; ибо самъ же Г. Богдановичъ изобра-жаетъ Ермолова, чрезъ пять дней подъ Москвой, неутомимымъ дѣятелемъ въ совѣтахъ и не покидающимъ коня. Какъ же все это согласовать?

Стр. 201. Когда Адъютантъ Милорадовича прискакалъ къ Принцу Евгению Виртембергскому, требуя его къ своему Генералу, «на вопросъ Принца: «гдѣ пайти его?» Бибиковъ показалъ ру-кой, которую въ это мгновеніе оторвало ядромъ; онъ поднялъ другую и, указавъ, куда надлежалоѣ хватать Принцу, отвѣчалъ: «Сюда поспѣшите!»

Параграфъ, въ которомъ это, между прочимъ, разсказывается, имѣть сорокъ пять строкъ и ни одной ссылки. Я разсказать эту случай печатно въ 1858 году,⁴⁰ изъ книги принца Евге-

⁴⁰ См. тамъ же. Высказать это присутствіе духа Бибикова (бывшаго въ послѣд-ствіи Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ), я взыгралъ къ извлечению подобныхъ при-мѣровъ, которыхъ 1812 годъ былъ преисполненъ. Но каково было удивление, когда, чрезъ два года послѣ сего, въ появившейся «Исторіи Отечественной войны», рассказъ едва ли не только одинъ отъ этого, мню упомянутый, примирился, а многие

пія, изданий въ Бреславль, на Нѣмецкомъ языке. По чому нѣть ссылки ни на того, ни на другого? А какія были обѣщанія!

Стр. 208. Описывая движенія Уварова на лѣвый флангъ Французовъ, между прочимъ сказалъ: «Шѣхота Вице-Короля, занимавшая выходъ съ плотины, опасаясь быть отброшенной въ болото, отошла отъ рѣчки, что способствовало лейбъ-Казачьему полку промчаться чрезъ плотину въ кусты и кинуться въ тылъ непріятельской пѣхоты. Пользуясь суматохой, которую произвѣло это неожиданное нападеніе, наши Казаки отступили обратно чрезъ плотину.» Не понимаю связи всего этого параграфа. Не понимаю, отъ чего же они ушли? Для чего они ходили? Лучшаго успѣха ожидать не могли. Во всякомъ случаѣ, тутъ что-то или не договорено, или переговорено.

На этой же страницѣ Г. Богдановичъ излагаетъ свое мнѣніе о поискѣ Уварова; разсужденія его требуютъ замѣчаній нѣсколько пространныхъ, а по тому онъ будуть сдѣланы при окончаніи настоящихъ бѣглыхъ только указаний.

Теперь дешли до описанія послѣдней борьбы центральной батареи и овладѣнія ею. Посмотримъ, съ какою отчетливостю

другie, вошедшie уже въ печатныя страницы, не упомянуты, какъ, на пр., подвигъ Раевскаго и сыновей его при Салтановкѣ, Графа Растропчина въ Вороново, помѣщицы Бѣлявиной, которая, получивъ извѣстіе о двухъ павшихъ сыновьяхъ своихъ, посылаетъ послѣдняго сына, еще юношу, въ армию и множество другихъ! А сколько есть въ запискахъ участниковъ такихъ подвиговъ, объясняющихъ Русскій духъ! Какъ, на примѣръ, Графа Панина, доставившаго сына своего, Александра, почти отрока, въ Бородино, за два дня до битвы, поручивъ его извѣстному храбростю Генералу Дохтурову. Но едва 17-ти лѣтній Графъ, котораго Генераль приказалъ помѣщать со мной, былъ одушевленъ такимъ патріотизмомъ, такимъ желаніемъ раздѣлить всѣ опасности, что должно было его удерживать въ безполезномъ самопожертвованіи: это общий тогда духъ, который есть принадлежность повѣствованія Отечественной войны, а почтенный исторіографъ покерилъ подобные подвиги, вошедшie даже печатно въ предшествовавшія исторіи. Въ 1845 году, когда я послѣдній разъ видѣлъ Графа Александра Панина, онъ и тогда, вспоминалъ объ впизодахъ той поры, воспламенялся и съ жаромъ вступать въ разговоръ; и тому подобные патріотические подвиги, повторяю, прямо принадлежащіе «Отечественной войнѣ».

и ясностю, нашъ почтенный Господинъ Профессоръ военныхъ наукъ и исторіографъ Отечественной войны изображаетъ это событие, главное, или, можно сказать, единственное въ 1812 году, какъ подвигъ мужества съ обѣихъ сторонъ.

На стр. 210-й, сказавъ, что «Французскіе историки сравниваютъ наше курганные укрѣпленія со стальной массой, сверкающей пламенемъ», ¹¹ сочинитель продолжаетъ: «Кирасиры Ватъе, перейдя Семеновку, ниже устья Каменки, направились кратчайшимъ путемъ вълево отъ батареи и опрокинули часть 6-го пѣхотнаго корпуса, стоявшую правое укрѣпленія, въ Горицкій оврагъ, ¹² между тѣмъ какъ 5-й кирасирскій полкъ, слѣдовавшій, въ послѣднемъ эшелонѣ, повернулъ вправо, перепесся черезъ ровъ и брустверъ на батарею.»

Изъ приведенныхъ словъ, кажется, очень ясно, что кирасиры, повернувшись вправо, вскочили въ батарею, перенесясь черезъ ровъ и брустверъ. Сдѣль иного толкованья и быть не можетъ. За тѣмъ сочинитель продолжаетъ: «но огонь пѣхоты, расположенной за укрѣпленіемъ, тотчасъ заставилъ (стр. 211) кирасировъ очистить его, и самъ Коленкуръ былъ убитъ пулей въ горжъ батареи». И изъ этого опять ясно, что послѣ того, какъ кирасиры перенеслись черезъ ровъ и брустверъ на батарею, пѣхота, расположенная за батареей, заставила кирасиръ тотчасъ очистить ее. Наконецъ ясно и то, что Коленкуръ убитъ пулей. ¹³ А между тѣмъ эта кажущаяся ясность, помимо того, что, какъ увидимъ, нѣправильно разказано, ставить въ тупикъ, какъ понимать сдѣль, что «влѣво», что «правое» и что «вправо?» Отъ какого пункта берутся все эти направления? Въ особенности же путаешься обозначеніемъ мѣста переправы кирасиръ. По чому

¹¹ Это такъ, но это говорится при тогда, когда наступила на ономъ борьба, а не прежде, какъ говорится сдѣль; это я замѣчаю мноходомъ.

¹² О Горицкомъ оврагѣ будеть слугай сказать нѣсколько словъ даље.

¹³ Сочинитель говоритъ, что онъ убитъ въ горжѣ; значитъ, что онъ, перенесясь черезъ ровъ и брустверъ, не хотѣлъ тѣмъ же путемъ оставить укрѣпленія, а сдѣль спасенія чреозъ горжу. Во всякомъ случаѣ не ясно, не отчетливо.

бы не сказать такъ, какъ это сказано большею частію историковъ-участниковъ въ битвѣ, и особенно въ разсказываемомъ эпизодѣ, и тогда, какъ увидимъ далѣе, оказалось бы, во первыхъ: что кирасиры повернули не на право, а на лѣво; во вторыхъ, что они не переносились черезъ ровъ и брустверъ, и въ третьихъ, что Коленкуръ убить не пулею, а ядромъ. Изъ вышесказанного почтеннѣмъ исторіографомъ видны три ясныя опредѣленія, отуманивающія, однако, истину. Неясность же въ приведенномъ текстѣ только одна, и именно въ обозначеніи мѣста, занимавшагося пѣхотой. Что такое «сзади укрѣпленія?» Это очень неопределителено. Всѣ безъ изыятія повѣтствователи единогласно обозначаютъ ея мѣсто «за оврагомъ, противъ горжи.» Горжа же была пространна; она открывала совершенно всю внутреннюю часть укрѣпленія. Объ этомъ послѣ.

«Дивизія Де Франса слѣдовала, оставя батарею влѣво, атаковать нашу позицію, одновременно съ кирасирами, но она нѣсколько опоздала, а между тѣмъ корпусъ Латуръ-Мобура также пошелъ въ атаку, въ обходъ батареи съ лѣваго фланга. Уланская дивизія Рожнецкаго, построенная въ двѣ линіи, составляла правое крыло, а кирасирскіе полки, двигавшіеся одни за другими, лѣвое; въ центрѣ находились конные батареи. Впереди всѣхъ Саксонская гвардія пошла въ атаку прямо на батарею, а кирасиры Пастрова и Малаховскаго, поддержаніе Вестфальскою бригадой, ударили на полки Перновскій, Кексгольмскій и 33-ї егерскій, стоявшій съ лѣвой стороны батареи, нѣсколько позади горжи ея, въ оврагѣ (!); но эти храбрые полки, допустивъ непріятеля на разстояніе около шестидесяти шаговъ, встрѣтили его залпами и обратили назадъ въ совершенномъ разстройствѣ.»

Во первыхъ, замѣчу, что названные полки никогда не стояли въ оврагѣ за горжею, а за оврагомъ, и сдѣль-то они близительно отбивались. Въ оврагѣ же была пѣхота, но не за горжею укрѣпленія, а сажень полтораста впереди онаго къ Колочѣ; это былъ отрядъ Г.-М. Цыбульскаго, составленный изъ 24 дивизіи, и именно изъ Уфимскаго и Ширванскаго мушкетерскихъ полковъ и части 19-го егерскаго. Объ этѣхъ-то, засѣвшихъ въ

оврагъ, такъ распространяется Шрекенштейнъ. Весь приведенный выше параграфъ очень неясенъ: «дивизія Де Франса нѣсколько опоздала атаковать нашу позицію одновременно съ кирасирами.» Съ какими кирасирами? Съ кирасирами Коленкура, или съ какими другими? Тутъ были и Саксонскіе и Польскіе. «А между тѣмъ,» т. е., между тѣмъ, какъ Де Франсъ опоздалъ, Латуръ-Мобуръ также пошелъ въ атаку, въ обходъ батареи съ лѣваго фланга.» Въ обходъ батареи! Значитъ, что между тѣмъ, какъ Коленкуръ переносился чрезъ ровъ и брустверъ, то Латуръ-Мобуръ пошелъ въ обходъ. Изъ этого выраженія не иное что можно понять, какъ на эту же батарею, но только въ обходъ, чтобы напасть на нее съ тыла? По общему же засвѣдѣтельствованію, именно съ тыла-то, чрезъ горжу, и вскочилъ Коленкуръ. Потомъ опять неясность. Рассказавъ, какъ видѣли выше, боевой порядокъ корпуса, такъ что по пространству, которое онъ долженъ былъ занимать, дѣло шло не о батареѣ, вдругъ читаемъ: «впереди всѣхъ Саксонская гвардія⁴⁴ пошла въ атаку, прямо на батарею.» Пока она идетъ въ атаку, мы видѣли, что кирасиры Цастрова и Малаховскаго атаковали нашу пѣхоту, ставшую за горжею, и были отбиты. Въ слѣдъ за симъ сочинитель продолжаетъ любимымъ своимъ словомъ: «между тѣмъ Тильманъ, съ Саксонскими гвардейскими кирасирами, перейдя чрезъ ровъ и брустверъ, ворвался въ укрѣпленіе.»

Сдѣль опять ясно только одно то, что войска Тильмана ворвались въ укрѣпленіе, перейдя ровъ и брустверъ, точно также, какъ предъ симъ сдѣлалъ это и Коленкуръ. И хотя сочинитель ни слова не говорить о томъ, что сталося съ укрѣпленіемъ, по изгнаніи изъ онаго Коленкура, но можно подразумѣвать, что укрѣпленіе получило возможность къ сопротивленію и противъ Тильмана; ибо замѣтивъ, что пѣхота наша, занимавшая батарею, оборонялась отчаянно,⁴⁵ заключаетъ помянутый па-

⁴⁴ Конная гвардія («garde de corps»): вся номенклатура сдѣль полковъ, національностей и имена предводителей, обозначаются такъ, что очень трудно уразумѣть участвующихъ въ описываемые моменты.

⁴⁵ А вмѣстѣ съ тѣмъ дается подумать, что Тильманъ, какъ будто въ одно время

графъ ссылкой № 8, и въ слѣдь за симъ описываетъ пѣнченіе тутъ Генерала Лихачова: эпизодъ, не менѣе замѣчательный разсказомъ своимъ, о которомъ замѣчу послѣ, а тепѣрь обращаюсь къ ссылкѣ № 8, которою онъ указываетъ на источники для своего разсказа.

Въ ссылкѣ этой (стр. 546) находимъ: «Hoffmann 61; Вегденхарди 103, 104; Boutourlin I, 342, 343; Schreckenstein 84, 124.»

Какъ близкій свѣдѣтель описываемаго эпизода, я вмѣнилъ себѣ въ обязанность заглянуть въ указываемые почтеннѣмъ сочинителемъ источники.

Гофманъ, изъ Прусской службы, въ 1812 году находился Капитаномъ въ нашемъ Генеральномъ Штабѣ и во время Бородинской битвы, въ войскахъ, дѣйствовавшихъ при Утицѣ, почти за четыре версты отъ центральной батареи. По окончаніи войны, будучи Полковникомъ, вновь перешелъ въ Прусскую службу, и уже Генераль-Лейтенантомъ, чрезъ 34 года послѣ помянутаго сраженія, описалъ оное и издалъ въ 1846 году, посвятивъ сочиненіе свое Принцу Евгению Виртембергскому.⁴⁶ Гофманъ чистосердечно объявляетъ, что свѣдѣніями о взятіи центральной батареи и о кавалерийскихъ атакахъ онъ обязанъ Шрекенштейну, находившемуся при бригадѣ Тильмана.⁴⁷ Казалось, что, послѣ такого заявленія, ссылка на него не должна бы имѣть мѣста съ ссылкой на

съ Коленкуромъ занять батарею, перепесясь чрезъ ровъ и брустверъ въ другомъ мѣстѣ. Неложно!

⁴⁶ Die Schlacht von Borodino mit einer Uebersicht des Feldzug von 1812, v. General v. Hoffmann. Koblenz, 1846. Въ этомъ же году Принцъ Евгений Виртембергскій издалъ и свою книгу.

⁴⁷ Сдѣль слѣдуетъ замѣтить, что Шрекенштейнова книга появилась въ свѣтъ только въ 1853 году, т. е., девять лѣтъ спустя послѣ книги Гофмана; слѣдовательно, заимствованіе Гофманомъ у Шрекенштейна можетъ относиться только къ рукописи, еще не обнародованной, а можетъ быть еще и не вполнѣ составленной, а пожалуй и изъ устныхъ разсказовъ, что и очень правдоподобно, какъ увидимъ изъ печатнаго разсказа Шрекенштейна.

Шрекенштейна, которого и самого, какъ видно будетъ, разсказъ слишкомъ несподобителенъ. Но такъ какъ Г. Богдановичъ нашелъ это совмѣщениѳ удобнымъ, то слѣдуетъ заглянуть и въ разсказъ Гофмана, который, можетъ быть, прибавляетъ кое-что и имъ самимъ видѣнное.

На 61 страницѣ, на которую ссылается Г. Богдановичъ, Гофманъ дѣйствительно говоритъ, что Коленкуръ проникъ въ укрѣпленіе по чрезъ горжу, чѣго будто бы сдѣлать было не возможно по причинѣ крутизны, но что кирасиры проникли чрезъ части бруствера, уже утоптаннаго.⁴⁸ За чѣмъ же нашъ историографъ ни слова не сказалъ, что брустверъ былъ растоптанъ, и тѣмъ какъ бы усиливаетъ подвигъ непріятеля? Гофманъ сказавъ, что пѣхота, стоявшая за оврагомъ (Г. Богдановичъ пишетъ просто сзади или въ оврагѣ), своимъ огнемъ скоро выгнала Коленкуровыхъ кирасиръ, присовокуплять, что въ слѣдъ за симъ Саксонскіе *garde de corps*, тоже чрезъ части утоптаннаго бруствера, «гдѣ мѣстность не такъ была крутая», вошли въ укрѣпленіе, производившее еще сильный огонь, и что только пѣхота Вице-Короля окончательно заняла укрѣпленіе и взяла въ пленъ Лихачова. Слѣдовательно, и появленіе среди укрѣпленій конницы Тильмана не могло еще овладѣть онымъ. Появленіе же конницы Тильмана въ укрѣпленіи дѣйствительно было, но, какъ увидимъ, совершиено при другихъ условіяхъ.⁴⁹ Посмотримъ второй источникъ.

— 10 —

⁴⁸ Вѣль, въ особенности по флангамъ, былъ не совсѣмъ еще я оконченъ, когда началось сраженіе; а потому дѣйствіе непріятельской артиллеріи, и «особенію» въ боѣѣѣ вѣомившейся въ укрѣпленіе бригады Генерала Бонами, потому преслѣдовавшія спасавшихся, много попортила брустверъ вообще, въ особенности же, фланговыхъ частій, въ концѣ и не всѣ амбразуры были одѣты фашинами; все это дѣйствительно представляло удобство проникнуть въ оный.

⁴⁹ Сейннегдѣ присовокупляетъ, что при сильныхъ атакахъ Французской кавалеріей, нашей пѣхоты (послѣ овладѣнія укрѣпленіемъ) онъ видѣлъ Барклай, долго стоявшаго у Перновскаго полка (10-ї дивизіи), атакованнаго со всѣхъ сторонъ: «онъ, казалось, искалъ смерти.» Прибывшіе полки 23-ї дивизіи (4 корпуса) и отбили всѣ атаки, но, по мнѣнію сочинителя, Барклай былъ слабъ, чтобы предпринять что либо противъ взятаго укрѣпленія.

Бернгарди—издатель и дополнитель Записокъ Графа Толз, появившихся въ 1851 году.⁵⁰ Многое въ Запискахъ Графа не могло принадлежать ему, и всеконечно уже есть дополнение из-дателя, лица не военного и Нѣмца, вездѣ старающагося унижать Русскихъ, что засмѣчено и самимъ Г. Богдановичемъ; но дѣло не въ этомъ: обратимъ вниманіе на его разсказъ, послужившій источникомъ нашему историографу. Бернгарди, описывая этотъ эпизодъ, одинаково, какъ и Гофманъ, заявляетъ его заимствованнымъ у Шрекенштейна же и еще отъ какого-то Французского Штабъ-Офицера, присовокупляя: «на рассказы эти полагается.» Странная ссылка и на Бернгарди! Пусть еще на Гофмана: этотъ, по крайней мѣрѣ, участвовалъ въ Бородинской битвѣ и, находясь отдаленно отъ центрального укрѣпленія, могъ заимствовать этотъ эпизодъ у своего камрада; но Бернгарди сдавали быть тогда и на свѣтѣ; Графу же Карлу Оедоровичу не было надобности прибѣгать къ засвѣдѣтельствованію Шрекенштейна въ томъ, что происходило у нихъ. Онъ былъ однимъ изъ главныхъ дѣятелей въ этотъ великий день.

Но какъ бы то ни было, а Бернгарди говоритъ (т. II, S. 101—103 etc.), что Коленкуръ проникъ въ укрѣпленіе, частію чрезъ ровъ и брустверъ, который былъ разбитъ артиллерию и утоптанъ прежними атаками, а по тому было гораздо легче, не жели чрезъ горку, въ которой онъ былъ и убитъ. Когда же Французскіе кирасиры были вынуждены оставить укрѣпленіе, тогда Саксонскіе *garde de corps*, не смотря, что укрѣпленіе производило еще сильный огонь, ворвались въ оное чрезъ ровъ и брустверъ. Само собою разумѣется, что послѣ Коленкура слѣдать это было еще легче. Бернгарди присовокупляетъ, что тутъ былъ взятъ въ пленъ раненый Генераль Лихачевъ, Вице-Король же, съ тремя пѣхотными дивизіями, спѣшилъ къ укрѣпленію, и вошелъ въ оное со стороны откоса. Вообще разсказать этого периода чрезвычайно сбивчивъ, и Г. Бернгарди видимо пытается всю славу на свой элементъ. Онъ говоритъ то, чего Графъ Толз

⁵⁰ Denkwürdigkeiten aus Leben der Kaiserl.-Russisch. General von den Infanterie Carl Friedrich Grafen von Toll. Theodor von Bernhardi. Leipzig, 1856.

ни какъ сказать не могъ, а въ особенности вопреки всѣхъ за- свѣдѣтельствованій, что будто бы «Русскіе, защищавшіе укрѣпленіе, частію бѣжали (!), частію сражались около орудій, но должны были уступить ворвавшейся Саксонской коннicy.» Перваго не было, а послѣднее произошло по тому, что даже артиллеристы, вооруженные однimi баниками и пальниками, какъ извѣстно, не хотѣли сдаваться, предпочитая смерть плѣну.

Относительно же того, что Коленкуръ, послѣ атаки нашей пѣхоты, повернулся будто бы на право, чтобы атаковать центральное укрѣпленіе, то по самому уже описанію мѣстности видно, что этого быть не могло, а что для сего онъ обратился на лѣво, какъ всѣ новѣствователи-участники свѣдѣтельствуютъ. Замѣчательно, что нашъ почтенный исторіографъ ввелъ эту ерунду въ свою исторію. Вице-Король стоялъ противъ самаго центральнаго укрѣпленія нашего, а Коленкуръ правѣе, у Мюратова, который и направилъ его для атаки нашей пѣхоты, стоявшей на Семеновскихъ высотахъ, и если бы послѣ сего онъ повернулся на право, то очутился бы въ Утицѣ, а не въ тылу центральной батареи. Но пусть эта путаница не была разобрана, какъ бы то слѣдовало; но за чѣмъ, повторю, Г. Богдановичъ не внесъ ихъ засвѣдѣтельствованій, что ровъ и брустверъ были растоптаны, сглажены, а по тому и не представляли наши на- дежной обороны?!

По порядку сдѣсь слѣдовало бы привести Бутурлина, но такъ какъ онъ показываетъ совершенно отлично отъ упомянутыхъ съ нимъ трехъ Нѣмецкихъ писателей, и не извѣстно даже, по чьему Бутурлинъ попалъ вмѣстѣ съ ними, то и отнесу его дальше въ число Русскихъ, говорящихъ объ этомъ эпизодѣ, а сдѣль буду продолжать тотъ же родъ и приведу показаніе Шрекенштейна.

Шрекенштайнъ написалъ книгу свою о дѣйствіи конницы въ этой битвѣ чрезъ 43 года.⁵¹ Эпизодъ борьбы съ центральной

⁵¹ Die Kavalerie in der Schlacht an der Moskwa (von den Russen: Schlacht bei Borodino genannt...) am 7 September 1812. Nebst einigen ausfÃ¼rlichen Nachrichten

Батареей находится из стр. 81 — 94 включительно.⁵² Рассматривая внимательно эту книгу, приходишь къ заключению, что, дав составленія оной, во крайней мѣрѣ, эпизода овладѣніемъ центральной батареи, Генералъ Шрекенштейнъ не имѣлъ современныхъ записокъ, а писалъ чрезъ 43 года на память; а если и имѣлъ, оныя, то не иначе, какъ въ видѣ самыхъ краткихъ замѣчаній, и это я основываю на слѣдующемъ: во первыхъ, по заливенію Гоффмана и Бернгарди, всѣми свѣдѣніями, относящимися до борьбы на центральной батареѣ, они обязаны Г. Шрекенштейну, какъ участнику при овладѣніи ею. Гоффманъ издалъ книгу свою за девять лѣтъ до выхода книги Шрекенштейна. Слѣдовательно, Гоффманъ долженъ быть доволѣствоваться разсказами и записывать оные, или просматривать краткія замѣчанія, которыми могъ имѣть Шрекенштейнъ. Тоже самое и Бернгарди, который хотя и издалъ книгу свою въ 1856 году, т. е., въ слѣдующемъ послѣ появленія книги Шрекенштейна, но, само собою разумѣется, что, въ столь короткій промежутокъ времени онъ не могъ перенѣмѣнить того, что вошло уже въ рукопись (составившую три толстыхъ печатныхъ тома), которая въ это время, очень можетъ быть, находилась и въ типографіи. А отъ этого и произошло, что (многое, приводимое Гоффманомъ и Бернгарди, какъ будто бы сообщенное Шрекенштейномъ, не согласуется съ тѣмъ, что высказывается въ его книгѣ; и во вторыхъ, самъ сочинитель этой послѣдней книги разсказываетъ, что когда полкъ Цастрова остановился и не могъ ни чего сдѣлать стоящей въ оврагѣ пѣхотѣ (отрядъ Цыбульского), «то я, продолжаетъ Г. Шрекенштейнъ, послѣдовалъ за тѣми, которые вошли въ укрѣпленіе (центральное). Онь былъ такъ пониженъ конниками, что я не могъ пробраться впередъ, и замѣтилъ только, что въ немъ происходила сильная свалка»⁵³ возвра-

Über den Leistungen des 4 Kavalerie Corps unter der Anföhrung des General Latour-Maubourg. Von General-Leutenant Freyberrn Böth von Schrekenstein. Münster, 1855.

⁵² Г. Богдановичъ означаетъ «стр. 84 и 124.» На первой действительно начинается эпизодъ, но на 124 продолженіе списка Офицерамъ, убитымъ въ Бородинскомъ сраженіи вообще!

⁵³ Ясно, что конница не могла одолѣть защитниковъ укрѣпленія.

тился къ полку Цастрова. Кажется, я хотѣлъ отыскать Г. Тильмана, и я говорю истину, что у меня обо всемъ этомъ осталось только темное воспоминаніе. Въ такихъ обстоятельствахъ обыкновенно слѣдуешь мгновенному внушенію; не вполнѣ знаешь, что дѣлаешь, и послѣ, слыша разсказы, перепутываешь съ ними и то, что самъ видѣлъ и т. д. Вообще разсказать во многомъ неподожителенъ; такъ, на примѣръ: безпрестанно встрѣчашь «кажется; можетъ быть; не замѣтилъ; могъ только са-мѣтить, что пѣхота Вице-Короля шла на укрѣпленіе; не помню; полагаю; сколько помню.» Отъ выказывается сомнѣніе, что Французскіе кирасиры были на батарѣѣ прежде Тильмана; по-томъ приводить засвѣдѣтельствованіе Шамбре, который и положительно говоритъ, что «дивизія Ватье, послѣ отступленія отъ редута, заняла прежнее свое мѣсто на правомъ флангѣ Вице-Короля; когда этотъ послѣдній и Тильманъ шли на укрѣпленіе, то оно произвѣдило сильный огонь; сколько замѣтилъ, около укрѣпленія падало еще много людей; когда Саксонскіе *garde de corps* подходили, па нихъ лился потокъ пуль;» а въ другомъ мѣстѣ говоритъ, что, «вѣроятно, въ укрѣпленіи пѣхота постоянно не находилась, по тому что артиллерія занимала всѣ мѣста и, кажется, разсчитывали двинуть ее въ укрѣпленіе изъ оврага, бывшаго за онимъ,» но что быстрая атака конніцы со всѣхъ сторонъ не дозволила многимъ предположеніямъ исполниться; но очень хорошо помнить, что многие изъ его товарищѣй, бывшихъ въ укрѣпленіи прежде его, рассказывали, что «видѣли, какъ гарнизонъ выходилъ чрезъ горжу и часть его изрублена.» Чѣ-за ерунда! Кто же осыпалъ пулами? Съ кѣмъ боролся Коленкуръ и потомъ Тильманъ? Не съ одними же артиллеристами боролись Французскіе, а потомъ Саксонскіе, кирасиры и другіе; и какимъ образомъ, когда непріятель былъ въ укрѣпленіи, часть гарнизона оставляла оное чрезъ горжу! Все, что было въ укрѣпленіи, повторю, предпочитало смерть плѣну и, конечно, уже не помышляло бѣжать изъ онаго. Самъ же онъ говоритъ, что слышалъ, какъ «одинъ Русскій Офицеръ, имѣвшій Аниинскій крестъ на шее,

⁴⁴ Вѣроятно, Г. Богдановичъ заимствовалъ у Шрекенштейна помѣщеніе пѣхоты въ оврагѣ за укрѣпленіемъ, какъ это замѣчено выше.

зашпицался на лафетъ и быть изрубленъ.» Г. Шрекенштейн продолжаетъ говорить иногда и очень много, но очень мало утвержденно: «Кажется, я могу утверждать; Г. Тильманъ, вѣроятно, ходилъ лично въ атаку. Что происходило за шанцемъ¹⁵ и въ нижней части оврага (у Іыбульского), за дымомъ не было видно; полагаю, что атака не удалась. Кажется, что тогда присяли Польские кирасиры. Попытка должна была быть неудачна. Что было въ этомъ дѣлѣ, я не знаю; знаю только, что Полковникъ Малаховскій былъ очень доволенъ подвигомъ монхъ кирасиръ.»

Пріостанавливаясь исчислениемъ подобныхъ засвѣдѣтельствованій Г. Шрекенштейна (а этотъ «роди Гофмана и Бернгарди»), котораго Г. Богдановичъ предпочелъ даже Маркизу Шамбре, объявленному въ предисловіи за историка противъ всѣхъ другихъ болѣе беспристрастнаго, и на такомъ основаніи сдѣлалъ на него и болѣе ссылокъ, нежели на другихъ, сдѣлъ же и не упоминаетъ о немъ. Но чѣму?—Про это знаетъ онъ и Аллахъ. Но какъ бы то ни было, обратимся къ главной цѣли овладѣнія укрѣплѣніемъ. Г. Шрекенштейнъ говоритъ, что «garde de corps ворвались въ оное, чрезъ осыпавшіяся, вырытый въ рыхломъ пескѣ, ровъ въ разбитый брустверъ». На другой день, когда Г. Шрекенштейнъ осмотрѣлъ укрѣпленіе, то, относительно его фигуры («вертикала»), осталось у него «тѣмное воспоминаніе.» Но присоединяется, что «такъ-накъ шанецъ вѣтъ сооруженъ во-вѣтъ и состоялъ изъ щебня и глины; то удивительно какъ пострадалъ и подъ конецъ могъ доставлять защитникамъ только малое прикрытие. Земля же обсыпалась въ ровъ, такъ что онъ сдѣлался очень неглубокимъ.¹⁶ Линія состояла только изъ бруствера и непріокаго рва, который весь былъ почти засыпанъ. Орудія стояли внутри ворка и думаю, что брустверъ былъ сдѣланъ только для прикрытия пѣхоты.» Что за ерунда опять: то рѣютъ нечѣло, то сдѣлано для пѣхоты!¹⁷ и т. п. А вотъ и

¹⁵ См. стр. 117.

¹⁶ Такъ вѣдѣ почти онъ называетъ нашу центральную батарею.

¹⁷ И первоначальную глубину онъ даетъ въ три фута.

еще: Г. Шрекенштейнъ сосчиталъ въ укрѣпленіи орудія; число ихъ не согласно съ другими историками, что еще не бѣда; но онъ говоритъ, что орудія наши были десятифунтоваго калибра, ии когда у насъ, по крайней мѣрѣ въ 1812 году, не существовавшаго.

И такъ, вотъ источникъ, который избранъ почтеннымъ историографомъ нашимъ, чтобы описать дивный подвигъ Русскихъ. И это сдѣлано не по тому, чтобы не было другихъ засвидѣтельствованій; нѣть, ихъ множество, какъ это увидимъ далѣе, а теперь посмотримъ эпизодъ о плененіи Лихачова, разсказываемый нашимъ историографомъ, въ слѣдь за ссылкой № 8. Не посчастливится ли ему, по крайней мѣрѣ, сдѣсь; и вотъ какъ начинаетъ онъ: «Въ углу укрѣпленія, на походномъ стулѣ, сидѣлъ, изпуренный болѣзнию, но крѣпкій духомъ, начальникъ защитниковъ кургана, Генералъ Лихачовъ. Возвышая слабый свой голосъ среди грома выстрѣловъ и крика сражающихся, онъ возбуждалъ своихъ подчиненныхъ къ геройскимъ подвигамъ. Когда же, наконецъ, уже не было ни какой возможности отстоять батарею, Лихачовъ собралъ послѣднія силы и кинулся въ толпу непріятелей, чтобы погибнуть вмѣстѣ съ потерю залога, вѣренного его защищать Отечествомъ. Уже храбрый воинъ, пораженный нѣсколько разъ штыками, былъ повергнутъ на землю, но непріятели, узнавъ въ немъ Русскаго ⁵⁷ Генерала, остановили смертный ударъ, готовый поразить его.»

За симъ слѣдуетъ ссылка № 9, къ которой обращусь послѣ, а теперь сдѣлаю нѣсколько замѣчаній на текстъ.

⁵⁷ Замѣчу мѣмоходомъ, что, по моему мнѣнію, сдѣсь слово Русскій—совершенно лишнее. У насъ подъ Бородиною не было другихъ Генераловъ, кроме Русскихъ. Такое обозначеніе могло бы быть правильно приложено къ Генералу Наполеоновской арміи, въ коей были Генералы Французскіе, Пруссіе, Виртембергскіе, Саксонскіе, Баварскіе, Вестфальскіе, Итальянскіе, Польскіе, словомъ, множество различныхъ національныхъ войскъ съ ихъ Генералами, да и самъ Г. Богдановичъ, описывая (стр. 197) плененіе Генерала Бонами по этой же батареи, не называетъ его Французскимъ Генераломъ и пр.

Для изнуренного болѣзнию въ той степени, какъ Г. Лихачовъ тутъ предстаетъ, нужно было имѣть особенные силы, чтобы перенести пораженіе нѣсколькими штыками, быть повержнутымъ на землю, и послѣ всего этого, какъ известно изъ нѣкоторыхъ Французскихъ писателей, онъ, взятый въ пленъ, отравленъ былъ пѣшкомъ къ Наполеону въ Шевардинъ! Все это какъ-то невѣроятно! Лихачовъ въ это время дѣйствительно страдалъ, по не былъ лишенъ силъ до той степени, какъ онъ тутъ описывается, сидящимъ на стулѣ въ углу укрѣпленія (а по нѣкоторымъ, и чихающій еще табакъ) и пр. Онъ могъ и сидѣть, и лежать, и прохаживаться, какъ это бываетъ въ случаяхъ, когда кругъ начальствованія ограничивается нѣсколькими шагами и все маходится подъ глазами. Но не въ этомъ сила.

Въ ссылкѣ № 9 (стр. 546) показанъ источникъ, а именно: «Императоръ Александръ 1-й и его сподвижники въ 1812, 1813, 1814 и 1815 годахъ. Т. I, Жизнеописаніе Лихачова». И что же оказывается? Въ приведенномъ источнике ни слова не говорится о штыкахъ, а просто сказано: «поверженный ружейными прикладами на землю.» Положимъ, что въ поэзіи название штыкъ и прикладъ можетъ быть допущено, по тому что это окончности одного и того же ружья; да какимъ же образомъ Г. Богдановичъ описываетъ овладѣніе редутомъ конницею, а говорить о ранахъ Лихачова штыками, и ссылается на источникъ, въ которомъ, вѣсто штыковъ, оказываются приклады, которые тоже, какъ и штыкъ, есть принадлежность пѣхоты, а не конницы, въ особенности не спѣшеннай, гдѣ у драгунъ и могли бы встрѣтиться штыки и приклады, по этого, вѣдь, тутъ не было? Сочинитель начинаетъ говорить о пѣхотѣ уже послѣ плененія Лихачова, и вотъ онъ какъ это дѣлаетъ, тотчасъ послѣ ссылки № 9, на страницахъ 211 и 212:

«Въ продолженіе этого боя (т. е., боя конницы въ укрѣпленіи съ Лихачовымъ) Вице-Король, съ пѣхотными дивизіями Брусье, Морана и Жерара, подошелъ къ кургану, [“] и занялъ

[“] О различныхъ наименованіяхъ, даваемыхъ сочинителемъ этому укрѣпленію, говорится особо.

головными своими баталіонами (9-го линейного полка) нашу батарею.» Значитъ, онъ не участвовалъ въ овладѣніи батареей, а занялъ, т. е., смѣнилъ конницу, которая взяла ее, какъ о томъ сочинитель выше и говорилъ.⁴⁹ Конницу эту мы тотчасъ видимъ въ другомъ уже мѣстѣ.

Въ концѣ этого параграфа ссылка № 10, и въ ней (стр. 346) «Thier XIV, 379, 380, Bernhardi II, 103, двухъ лицъ, не участвовавшихъ въ битвѣ, и потому ссылка на Жизнеописаніе Генерала Костенецкаго, не имѣющая ни какого отпорошнія къ эпизоду о занятіи укрѣпленія, по чому о ней и не будетъ рѣчи, а обращусь къ двумъ первымъ.

Посмотрѣвъ, въ Тьерь, на указанныя страницы 379 и 380, я нашелъ, что въ нихъ идетъ рѣчь не о Бородинской битвѣ, а уже о пребываніи Наполеона I въ Москвѣ; описание же поминутной битвы оканчивается у него на ст. 347. Заглянувъ въ опечатки: тамъ нѣтъ! Что же это значитъ?⁵⁰ Такія шуточки, и не въ маломъ числѣ, вѣдь у всякаго отбываютъ охоту спрашивать въ приподнятыхъ ссылкахъ; но пойдемъ далѣе.⁵¹

Выше было видно, что почтенный военный исторіографъ нашъ, описывая овладѣніе непріятелемъ центральной батареей нашей, говоритъ, что кирасиры Ватъе перенеслись чрезъ ровъ и брустверъ и вторгнулись въ укрѣпленіе, и когда они огнемъ нашей пѣхоты были вынуждены оставить укрѣпленіе, то Саксонская конница Тильмана тѣмъ же путемъ, чрезъ ровъ и бруст-

⁴⁹ Всѣ другіе повѣствователи, какъ увидимъ, говорятъ, что нѣсколько полковъ пѣхоты Вице-Короля въ одно время со всѣхъ сторонъ бросилось на укрѣпленіе.

⁵⁰ Кажется, что въ 1859 году, когда сочиненіе Г. Богдановича появилось, не было втораго изданія Тьера, кромѣ первого, иъ огромномъ числѣ экземпляровъ. Да если бы и было, то, при указаніи на страницы, слѣдовало бы указать изданіе.

⁵¹ Между тѣмъ, нельзѧ, однако же, отрицать, чтобы послѣ каждого изъ трехъ полковъ не замѣчались погрѣшиности, но какія! Перестановка буквъ, запятой, замѣсто другого знака препинанія, и обратно, а на правильное возстановленіе именъ въ тому подобное не обращено вниманія.

веръ, вновь овѣдѣла укрѣпленіемъ. Повѣствованіе свое Генераль Богдановичъ основываетъ, какъ видно было выше, на описаніи этого эпизода тремя Нѣмецкими сочинителями.⁶² Правда, они говорятъ, что Коленкуръ проникъ въ укрѣпленіе не чрезъ горжу, какъ это свѣдѣтельствуются многими другими, но что, какъ 5 кирасирскій полкъ Коленкура, такъ и Тильманъ, проникли въ оное чрезъ ровъ и брустверъ, и прибавляютъ, что ровъ и брустверъ были утоптаны, и что оттуда путь былъ удобнѣй, нежели чрезъ горжу, по причинѣ ея крутизны. Нашъ историографъ не нашелъ нужнымъ дѣлать эту оговорку, а сказалъ просто: «перепесались чрезъ ровъ и брустверъ», да и баста!

Допустимъ, что это былъ пропускъ, или недосмотръ, при поспѣшности сдѣленія исторіи, но сдѣль замѣчательно то, что Генераль Богдановичъ, для описанія этого высшей важности эпизода, избралъ только трехъ Нѣмецкихъ повѣстователей, рассказывающихъ оный почти одинаково⁶³ и совершенно противно засвѣдѣтельствованіямъ всѣхъ другихъ очевидцевъ, и нашихъ, и Французскихъ, и даже Нѣмецкихъ, писавшихъ не сорокъ лѣтъ спустя, а гораздо ближе къ событию, при жизни еще многихъ дѣятелей той поры.

Для объясненія этого эпизода, я укажу на нѣкоторые источники, заслуживающіе довѣріе, конечно, несравненно болѣе, нежели избранные Г. Богдановичемъ: Гофманъ, Бернгардъ и Шрекенштейнъ,⁶⁴ и начну, какъ и почтенный историографъ, съ Нѣмецкихъ, потому приведу засвѣдѣтельствованія Французовъ, Италиянцевъ и Англичанъ, и заключу показаніями Русскихъ, соблюдавъ, по возможности, помѣщать прежде сказанія участниковъ въ

⁶² Четвертый изъ указанныхъ, Бутурлинъ; но втотъ, какъ замѣчено выше, говорить оное съ тремя другими.

⁶³ Выше было замѣчено, что заѣвалоѣ было Шрекенштейнъ, созвѣдѣлся, что ко всемъ втому осталось у него только нѣмое воспоминаніе. Гофманъ и Бернгардъ начали подтѣшивать, а за ними послѣдовали нѣсколько и болѣе пѣнныхъ пѣвцовъ, а въ заключеніе и наѣтъ Г. историографъ.

⁶⁴ Мы видѣли, что втъ лица составляютъ одно—Шрекенштейна.

битъ, и за тѣмъ повѣствователей-компилиаторовъ въ послѣдовательномъ порядке.

Миллеръ, Маюръ Виртембергскаго Генеральнаго Штаба (Darstellung der Feldzugs des Franz. verbundeten Armees gegen die Russen im Jahr 1812 etc., v. Moritz v. Müller. Stuttgart, 1822, in 4°, 2 v.) (S. 118), что Колленкуръ съ 5 кирасирскими полкомъ, вторгнувшись въ редутъ⁶⁵ съ тыла (чрезъ горжу), но пѣхота Русскаго бордюса заставила его тѣтчать оставить укрѣпленія, которымъ вскорѣ овладѣла пѣхота Вице-Короля.⁶⁶ Другое Нѣмецкое сочиненіе (Der Krieg d. Franzosen und ihrer Alliierten gegen Russland, von ...r. Leipzig, 1814, in 8, 2 v.) говорить (S. 113) то же самое.

Бомдорфъ, Прусскій Маюръ и Бригадный Адъютантъ (Mittheilungen aus dem Russischen Feldz. etc. Leipzig, 1818, in 12, 2 v.), разсказавъ (т. II, S. 113) вскользь, что Колленкуръ съ 5 кирасирскими полкомъ бросился на центральную батарею, чтобы быть убитъ, а кирасиры прогнали присовѣкуя, что укрѣпленіе взято Тильманъ, войдя въ оное чрезъ ровъ и брустверъ, а частію чрезъ горжу, въ одно время съ Французскими кирасирами, вторгнувшимися съ другой стороны.⁶⁷

Въ Пруссіи же военномъ журналѣ, издававшемся Офицерами Генеральнаго Штаба (Denkwürdigkeiten für die Kriegs-Kunst und Kriegs-Geschichten, v. einigen Officieren des Königl.-Preussischen Generalstab. Berlin, 1818), говорится (3 Heft, S. 117) почти тоже.

⁶⁵ Иноземцы называютъ укрѣпленіе то редутомъ, то батареемъ, то шанцами и т. п. Я буду называть центральныи укрѣпленіемъ, батареемъ, которое и было действительно таковой, изображая общимъ очертаніемъ пѣдестыни.

⁶⁶ О Тильманѣ—ни слова.

⁶⁷ Рассказъ не вполнѣ ясенъ, но во всёмъ случаѣ набѣгъ коммѣнты съ разныхъ сторонъ въ одно время точены, какъ это разясняется въ заключеніи. Не спутывается ли сдѣль сочинитель, а за нимъ и другіе? Саксонскіе кирасиры действительно вскочили на батарею, но не на эту, а на одну изъ Семеновскихъ флангъ, что Шамбрэ разсказываетъ въ т. II, стр. 67, а также есть и другіе, Нѣмецкие, писатели, изъ коихъ очень не многіе описываютъ съ должною ясностью.

Вольдендорфъ, Маюръ Баварскаго Генераль-Квартирмайстерскаго Штаба (*Kriegsgeschichte von Bayern unter König Maximilian etc. München, 1826*) говоритъ (т. III, S. 151, 153): «26 дивизія Русскихъ, сильно атакованная дивизіею Де Франса (конна), около Семеновскаго, приведена была въ беспорядокъ. Мюратъ, видя, что Вице-Король приготовляется къ атакѣ центральной батареи, приказалъ Коленкуру оттеснить отъ оного 12 дивизію, Русскую, и потомъ повернуться вълево и, если можно, ворваться въ укрѣпленіе. Коленкуръ бросился со 2 кирасирскими корпусами и, оттеснивъ пѣхоту, замѣтилъ, что она проскакала линію указанной батареи, повернула вълево и чрезъ тылъ ворвалась въ ону; однако Русские, стоявшіе за оврагомъ, заставили кирасиръ удалиться изъ оной, при чёмъ былъ убитъ Коленкуръ. Но Вице-Король вѣдь уже пѣхоту на приступъ укрѣпленія, въ которомъ Русскіе рѣшились побѣдить, или умереть. Левый флангъ наступающей пѣхоты (дивизіи: Брусье, Морана и Жерара), былъ прикрытъ конніцею Груши, въ головѣ которой шли Баварскіе полки №№ 1 и 2. Правый флангъ прикрывался конніцею Монбрена (2 корпусъ). Французская пѣхота, полки № 9, 17, 21 и 35, окружили укрѣпленіе и, по кровопролитномъ сопротивленіи, овладѣли опять, въ то время, когда кирасиры оставили его».

Сочинитель, какъ видѣли, Баварецъ, участвовалъ при этомъ овладѣніи, и по тому такъ отчетливо и нравильно излагаетъ, какъ это замѣтится въ заключеніи. О Тильманѣ нѣтъ и помина. Онъ не натягиваетъ на свой элементъ того, что другіе дѣлаютъ изъ всей силы.

Меергейнъ (*Erlebnisse eines Veteranen der grossen Armee während des Feldzuges in Russland, 1812. Dresden, 1860*) ^{**} говоритъ (S. 99, 100), что «когда Саксонцы вошли въ укрѣпленіе, то увидѣли, что не были первыми; ибо они были завалены убитыми Французскими кирасирами Коленкура и пѣхотой (Бонами). Тильманъ съ бригадой устремился чрезъ ровъ и брустверь въ укрѣпленіе».

^{**} Книга написана участникомъ и, по смерти его, издана сыномъ, Капитаномъ Саксонскихъ войскъ бригады Кронъ-Прангъ, Рихардомъ Меергейномъ.

пленіе. «Само собою разумѣется (присовокупляетъ сочинитель), многіе дрались во рву, но потомъ, слѣдя примѣру Минквица и храбрыхъ предводителей, Тильмана и Латура, перешли чрезъ брустверъ и увидѣли ужасную рѣзню. Тильманъ находился съ бригадой въ опасномъ положеніи въ укрѣпленіи. Въ одно съ время цѣхъ, находящаяся на лѣво и штурмовавшая укрѣпленіе, намъ помогла».

Какъ Саксонецъ, онъ не могъ не сказать иѣсколько словъ о Тильманѣ, по несравнѣнно скромнѣе другихъ; въ сущности, какъ видно будетъ, онъ говоритъ правильно: конница, прикрывавшая фланги пѣхоты, охватила оконечности разрушенаго бруствера, и пока пѣхота одолѣвала защитниковъ, конница начала перебираться имъ въ тылъ, думая тѣмъ и охранить себя отъ производимаго огня изъ за оврага. Впрочемъ, Meerгеймъ приписываетъ прямо пѣхотѣ окончательное овладѣніе этой батареей.

Штабъ-Офицеръ Саксонскаго Генеральнаго Штаба (Die Feldzug der Sachsen in den Jahren 1812, und 1813. Dresden, 1821) говоритъ (S. 433—435), что «бой, для овладѣнія центральною батареей, былъ самый ужасный. Русскіе употребляли всѣ усилія, чтобы удержать, этотъ главныій пунктъ своей позиціи. По мѣнованіи опасности на лѣвомъ крылѣ, Вице-Король возвратился къ позиціи противъ центральной батареи, чтобы употребить всѣ силы для занятія ею. Всѣ строились къ приступу, а корпусъ Груші долженъ былъ прикрывать лѣвый флангъ атакующихъ. Въ это время пронеслась дивизія Ларжа, въ головѣ которой была бригада Тильмана, которая бросилась въ укрѣпленіе, но едва была бы въ состояніи удержать ею, если бы не подоспѣла Вице-Король съ пѣхотой на штурмъ, и тогда укрѣпленіе было взято».

Въ описаніи войнъ, послѣдовавшихъ послѣ паденія Людовика XVI (Geschichte der Kriege in Europa seit dem Jahre 1792 etc. Berlin, Posen und Bamberg 1839, mit 4 Planen, Jahr 1812), свѣдѣтельствуется (9-te Theil, S. 95), что Коленкуръ проникъ въ укрѣпленіе черезъ горжу, где и былъ убитъ, а потомъ Тильманъ черезъ ровъ и брустверъ, между тѣмъ прибыла пѣхота Вице-Короля и т. п. Сочинитель усиливается возвышать свой эле-

ментъ, и какъ ни запутываетъ этотъ эпизодъ, но итогъ тотъ, что пѣхота окончательно овладѣла онъмъ, а до того времени паскаливавшая на него конница не могла оставить его за собой.

Либенштейнъ (Der Krieg Napoleons gegen Russland in den Jahren 1812 und 1813, von L. A. F. Liebenstein. Frankfurt am Main, 1819, in 8, 2 v.), говорить (S. 53 etc.), что «Коленкуръ, съ 2 кирасирской дивизіей Ватье, бросился въ голову 5-го кирасирского полка на лѣвую сторону батареи чрезъ горжу, и убить ядромъ. Кирасиры, осыпанные огнемъ стоявшей за оврагомъ вѣхоты, отступаютъ. Между тѣмъ подоспѣла Французская пѣхота, поддерживаемая конницею Груши, которая прошла справа и лѣва околь укрѣпленія, и сдѣль произошелъ ужасный бой, въ которомъ Груши и три его Адъютанта ранены. Укрѣпленіе было окружено Французами, но оставалось еще во власти Русскихъ. Тутъ ворвались въ оное полки пѣхотной дивизіи Брусье и 2-й дивизіи Морана, подъ предводительствомъ Вице-Короля и его Штаба. Русскіе артиллеристы заколоты при орудіяхъ, которыми такъ геройски защищались. Внутренность представляла ужасное зрѣлище. Бруствера были разрушены, пушки опрокинуты, лафеты раздроблены; кучами лежали убитые и стонавшіе отъ ранъ. Всѣ защитники укрѣпленія пали, исключая одного Офицера, ими предводившаго.» Завидуя почтенной смерти своихъ товарищѣй, и желая раздѣлить ее вмѣстѣ съ ними, онъ бросился на Французовъ со шпагой въ рукахъ, но, чтобы остался хотя одинъ свѣдѣтель ихъ побѣды, они отказали ему въ смерти. Герой обезоруженъ и отведенъ къ Вице-Королю, который встрѣтилъ его съ уваженіемъ, какъ должною данью его доблести.» По чому бы Г. Богдановичу не предпочесть такое отчетливое описание, какъ увидимъ, и многія другія Шрекеништейновой ерундѣ? Сдѣль, какъ и сдѣловаю, не упоминается Тильманъ, а только корпусъ, въ которомъ онъ находился, и выставлены одни главные дѣятели.

«Это былъ, разумѣется, Генералъ Апраксовъ.

Шнейдеринда (Die Feldzuge in den Jahren 1812—1815. Bamberg, 1826. Erster Band) описывает это событие следующим образом (S. 133—135): «Мюратъ и Вице-Король условились приступить единовременно къ центральной батареѣ съ разныхъ сторонъ: Коленкуръ, съ 2 кирасирскими корпусомъ, долженъ былъ перейти равнину между Семеновскимъ и батарею, опрокинуть войска, защищающія сю послѣднюю, и стараться пробраться въ нее съ тыла. Въ это же время пѣхотныя дивизіи: Брусье, Жерара и Морана (корпуса Вице-Короля) должны действовать слѣва. Въ головѣ 5 кирасирского полка дивизіи Ватье, Коленкуръ бросился на тылъ укрѣпленія. Тутъ онъ былъ убитъ, кирасиры же его не могли выдержать сильнаго огня, производимаго корпусомъ Остремана, и Русскіе вновь овладѣли укрѣпленіемъ,⁷⁰ пославъ свою конницу преслѣдоватъ Французскую. Въ одно время бригада Тильмана (корпуса Латуръ-Мобура), взявъ лѣвѣ, приблизилась къ укрѣпленію,⁷¹ когда Адъютантъ Наполеона передалъ ей приказаніе взять это укрѣпленіе. З кирасирскій полкъ тотчасъ бросился исполнить это приказаніе. Саксонскіе garde de corps тоже бросились чрезъ брустверъ, уже много поврежденный, и оно было взято. Часть Русскихъ вышла (!), другая же еще сильно сражалась и получила подкрѣпленіе, съ приказаніемъ, во что бы ни стало, вновь овладѣть онымъ (за чѣмъ же вновь овладѣвать, когда она еще не уступала укрѣпленію?), и уже Саксонскіе и Польскіе кирасиры стали ослабѣвать (ясно, что не одолѣли еще), несмотря на присланные къ нимъ два полка Французскихъ конныхъ карабинеръ; они употребляли послѣднія усилия, чтобы удержать за собой укрѣпленіе, какъ приблизились къ оному, начавъ одинъ, а потомъ еще два пѣхотные полка корпуса Вице-Короля, который бросился съ 9 и 35 полками, обойдя укрѣпленіе слѣва, и вторгнулся въ оное. Генералъ Лихачовъ былъ при этомъ взять въ пленъ.»

⁷⁰ Русскіе не оставляли укрѣпленія; они только отбились отъ кирасиръ; слѣдовательно, имъ не нужно было вновь брать онаго.

⁷¹ Это конница шла на флангахъ пѣхоты Вице-Короля. Въ заключеніи, при соглашеніи всѣхъ разнорѣчій, это пояснится.

Что за безмыслица: одна часть (изъ укрѣпленія) ушла, другая, т. е., оставшаяся еще, сильно защищалась и получила подкрѣпленіе! Вѣдь это чистая чушь: ушла и получила подкрѣпленіе; и это все защищалось такъ, что, не смотря на присланные два конно-карабинерные полка, наши одолѣвали ихъ, а только прибытие трехъ пѣхотныхъ дивизій рѣшило бой. Чѣмъ же тутъ хвастаться? Фразы не затмняютъ послѣдовавшихъ итоговъ; и какъ бы Г. Шнейдавиндъ, со всею своею братіею, ни патягивалъ подвиговъ на своихъ брuderовъ, то итогъ, ими же самими высказываемый, обличаетъ ихъ: имъ хочется показать, что, мы, де, были Русскихъ лучше, нежели то дѣлали тогдашніе наши господа, Французы. Но, не смотря на всѣ патяжки, на свой Индо-Германскій элементъ, въ этомъ случаѣ ясно видно, что укрѣпленіемъ окончательно овладѣла пѣхота Вице-Короля, какъ въ заключеніи этого эпизода и окажется.

Въ другомъ сочиненіи (Prinz Eugen. Stockholm, 1857) Шнейдавиндъ остылъ и положительно уже говорить (S. 225), что Коленкуръ атаковалъ пѣхоту (у Семеновскаго) и, отбросивъ ее, повернулъ на лѣво и съ кирасирами ворвался въ укрѣпленіе, «съ тыла чрезъ горжу;» кирасиры прогнали, и Коленкуръ былъ убитъ, и что въ это время «бригада Тильмана, принявъ лѣвѣе, приблизилась къ укрѣпленію, которое ей приказано было взять. Она ворвалась чрезъ брустверъ, и уже Русскіе, подъ начальствомъ Лихачова, стали одолѣвать ее, но подоспѣла пѣхота Вице-Короля и овладѣла укрѣпленіемъ. Лихачовъ былъ взять въ пленъ» и т. д. Опять очень ясно, что, не смотря на насоки конницы Коленкура, пусть и Тильмана съ Саксонцами и другими Нѣмецкими и Польскими полками, а укрѣпленій не было ими взято: оно защищалось чѣмъ попало, и только навалившіяся три пѣхотныхъ дивизіи окончательно овладѣли онимъ.

Бишофъ (Geschichte des Feldzug von 1812 in Russland etc., von L. Wesel u. Leipzig, 1840) свѣдѣтельствуетъ, что Коленкуръ повернулъ на лѣво въ горжу, и былъ убитъ ядромъ. Одинъ эскадронъ вскочилъ чрезъ брустверъ, что было гораздо легче, ибо онъ былъ совершенно обрушившимся; точно также, чтобы и оставить укрѣпленіе, Кирасиры подвергались менѣе,

спасаясь черезъ оный, нежели черезъ горжу, обстрѣливаемую изъ за оврага.

Рёдеръ (Францъ), Полковникъ Генерального Штаба Великаго Герцогства Гессенскаго (Der Kriegszug Napoleons gegen Russland im Jahr 1812. Mit Planen und Carte. Leipzig, 1848) говорить (S. 145, 146): «Мюратъ приказалъ Коленкуру обойти отъ Семеновскаго большую батарею (центральную), нанесившую большія потери войскамъ, и овладѣть ею съ тыла. Приказаніе это было исполнено. Коленкуръ, въ головѣ 2-й кирасирской дивизіи, оскроинувъ все, имъ встрѣченное, и замѣтивъ, что миновалъ уже батарею, приказалъ 5 кирасирскому полку вернуться, ⁷² и такимъ образомъ ворвался въ батарею съ тыла. Но Французы не могли въ ней держаться и сдва не покинули ея, какъ на помощь къ шинѣ подошла пѣхота Вице-Короля, приступившая къ укрѣплению съ фронта и фланговъ. При этомъ былъ взятъ Генералъ Лихачовъ и т. д. За симъ, вѣроятно, для удовлетворенія самолюбія своего элемента и чтобы не раздразнить его истиной, сочинитель приводить, въ выносѣ, разсказъ Австрійской военной газеты: «Кирасиры (т. е., Коленкура) отступили, и Русскіе опять овладѣли батареей. (Вздоръ! До пѣхоты Вице-Короля батарея была за нами.) Въ это время Саксонская бригада 4 кавалерійскаго корпуса взяла въльво, какъ въ два часа по полудни прискакалъ Адъютантъ Наполеона съ приказаніемъ взять большую батарею. Саксонцы и Поляки (три полка), не смотря на картечь и ядра, перешли брустверъ, почти уничтоженный уже огнемъ, при чемъ Адъютантъ Тильмана, Поручикъ Минквицъ, былъ первымъ, вскочившимъ въ укрѣпленіе, которое и было взято (!). Часть Русскихъ войскъ удалилась, другая сражалась и еще оспаривала; скоро Русскіе были подкрѣплены и Саксонцы уже отчаявались, какъ въ это время подошла пѣхота Вице-Короля». Что опять за безтолочь! Минквицъ вскочилъ—и укрѣпленіе было взято, и Саксонцы уже отчаявались—но въ это время подошла пѣхота Вице-Короля, т. е., спасла ихъ.

⁷² Хотя сочинитель не говорить на лѣво, но отъ Семеновскаго онъ, повернувшись на право, попадъ бы, повторяю, въ Утицу.

Въ книгѣ очевидца 1812 г., или Наполеонъ въ Россіи (Das Buch von Jahr 1812, oder Napoleon in Russland. Dargestellt von einem augenzeugen. Zw. Band. Mit 3 Planen. Leipzig, 1844), разсказывается (S. 273, 274), что «Польскіе и Нѣмецкіе кирасиры 4 корпуса Латуръ-Мобура, подъ начальствомъ Тильмана съ одной стороны, а съ другой Коленкуръ со 2 кирасирскими корпусами, обогнувъ укрѣпленіе, соединились въ тылу онаго. Русскіе, замѣтили, что они не имѣютъ пѣхоты, действовали всѣми родами оружія, и уже Французы должны были отступить, какъ имъ на помощь пришелъ Вице-Король съ пѣхотными дивизіями Брусье, Жерара и Морана.

Хотя разсказъ этотъ и не вполнѣ отчетливъ: такъ на пріемѣрь, сказано, что когда 2 и 4 корпуса соединились въ тылу укрѣпленія и общими силами начали наступать на оное, то, будьто бы, сдѣлъ лично распоряжался Мюратъ, чего ни одинъ изъ другихъ повѣсткователей не говорить; изъ всего видно, что участникъ въ битвѣ не находился на этомъ пункѣ; однако, не менѣе того ясно видно, что колонна не могла одолѣть защитниковъ укрѣпленія, которое пало тогда только, когда наѣздили на оно три пѣхотныя дивизіи.

Цельнеръ (Geschichte des Feldzugs in Russland im Jahre 1812 etc., v. L. Cellner. Reutlingen, 1839) приписываетъ (S. 81) подвигъ овладѣнія центральною батареей Коленкуру,⁷³ но о Тильманѣ и Саксонцахъ ни слова.

Стегеръ (Der Feldzug von 1812, v. Friedr. Steger etc. Braunschweig, 1845) говорить (S. 98), что, для овладѣнія центральною батареей, приготовились три пѣхотныхъ дивизіи: Брусье, Морана и Жерара, и Саксонская конница. Коленкуръ бросился въ тылъ и ворвался въ редутъ, между тѣмъ какъ пѣхота съ фронта овладѣла брустверомъ и т. д.

⁷³ Цельнеръ говоритъ, что Коленкуръ убить пулей. То же говорять еще двое, конечно, списывая одинъ у другого, а отъ нихъ, конечно, заимствованъ и нашъ историографъ.

Професоръ Вёрль (*Geschichte der Kriege von 1729 bis 1815, mit Schlachten-Atlas. Von Professor Dr. S. C. Woerl etc. Freiburg und Breisgau, 1852, petite in fol., 2 v.*) пишеть (S. 203), что кирасиры ворвались въ укрѣпленіе чрезъ горжу и казалось, что оно взято, но Русскіе съ другихъ батарей осыпали ихъ огнемъ. Коленкуръ палъ съ большою частію кирасиръ, подоспѣла пѣхота Вице-Короля съ конницею Груши, и укрѣпленіе было взято штурмомъ.

Майоръ Бейтцке, компиляторъ, преимущественно изъ Бернгарди, издалъ книгу свою только въ 1856 году (*Geschichte des Russischen Krieges im Jahre 1812, von Heinrich Beitzke, Major u D., mit Plan etc. Berlin, 1856*) описываетъ (S. 210 etc.) этотъ эпизодъ слѣдующимъ образомъ: «Вице-Король употребилъ для приступа три пѣхотныя дивизіи: Итальянскую, Бруссѣ, и Французскія, Морана и Жерара. Для поддержанія атаки пѣхоты, приданъ былъ ему кавалерійскій корпусъ Груши. Сверхъ того, Императоръ назначилъ многочисленную конницу корпусовъ Монбрена и Латуръ-Мобура, владѣвшихъ уже Семеновскою возвышенностью (plateau), для атакъ лѣваго фланга Барклай и тыла центральной батареи. Такимъ образомъ атака на оное ведена была съ двухъ сторонъ. Въ то время, какъ дивизіи Вице-Короля, поддерживаляемыя страшною артиллерию, шли отъ нижняго Семеновскаго оврага и Колочки, на штурмъ холма, на которомъ находилась центральная батарея, конница Монбрена и Латуръ-Мобура бросилась на лѣвый флангъ Русскихъ и съ тылу приступила къ страшному холму. Рѣдкимъ случаемъ удалось конніцѣ Монбрена, которую по смерти его вѣль пылкій Коленкуръ, ворваться въ укрѣпленіе съ тыла вмѣеть съ своею смертью. Французская конница не удержала за собой укрѣпленія и была выгнана ожесточенными Русскими. Но еще одна атака Саксонскаго Генерала Тильмана въ головѣ *garde de corps*, которая въ этотъ день покрыла себя славой, рѣшила (облегчила) обладаніе онымъ въ пользу Французовъ. ⁴ Между тѣмъ дивизіи

⁴ Тильманъ принадлежалъ къ конніцѣ, которая назначена была прикрывать съ фланговъ движение пѣхоты Вице-Короля, и пока та боролась съ защитниками разрушевшаго рва и бруствера, конница прошла около фланговъ и, найдя окопъ сложеннымъ, и изѣгая огня изъ за оврага, частію вскочила въ укрѣпленіе.

Вице-Короля подступили и вошли съ другой стороны.» Далѣе сочинитель описываетъ мужественную борьбу Баркляя съ кавалеріей и заключаетъ, что Французы, овладѣвъ холмомъ, будто бы начали укрѣплять его. Замѣчательно, что Бейтцке, при описаніи этого эпизода, разнорѣчить съ Бернгарди и говорить правильнѣе.

Слѣдѣтъ приведу два сочиненія, писанныя лицами, служившими въ Русской арміи и блистательно участвовавшими въ Бородинскомъ боѣ, которые могли бы быть причислены къ историкамъ Русскимъ; но, какъ сочиненія ихъ писаны по Нѣмецки и изданы за границей, спустя вѣсмъко десятковъ лѣтъ послѣ событий, то я отношу ихъ къ разряду Нѣмецкихъ; ибо иначе должно было бы причислить къ Русскимъ и Гофмана и Клаузевица, какъ тогда временно же служившихъ въ рядахъ нашихъ.

Принцъ Евгений Виртембергскій, въ своихъ «Воспоминаніяхъ» (*Eindrücke aus dem Feldzuge des Jahres 1812 in Russland. Als Kommentar etc., Breslau, 1846*), говоритъ (S. 85—87):....⁷⁵ «1-й кирасирскій корпусъ Коленкура (младшаго), который принялъ насть шимъ команду послѣ убитаго Монбрена и раненыхъ Ватье и Де Франса, и 3-й, подъ начальствомъ Груши, должны были устремиться на укрѣпленіе съ лѣвой, а 4-й, Латуръ-Мобура, съ правой стороны: Вице-Король съ дивизіями: Морана, Жерара и Брусье получили повелѣніе атаковать его въ то же время съ фронта. Непріятельская (т. е., Французская) копница охватила со всѣхъ сторонъ и возвышеніе, на которомъ находилась батарея и всѣ стоящіе по близости отъ нея Русскіе баталіоны... Коленкуръ палъ; но Тильманъ, въ головѣ Саксонскихъ кирасировъ, ворвался въ укрѣпленіе чрезъ открытую его горжу.⁷⁶ Артиллеристы

ніе, но оно еще сопротивлялось, какъ это видно изъ сказанія большей части очевидцевъ, ипало только предъ тремя дивизіями пѣхоты, тогда какъ въ ней не осталось почти уже ни одного человѣка.

⁷⁵ Сохраняю сдѣль переводъ «Военнаго Журнала», 1848 г., № 1, стр. 70 и 71.

⁷⁶ Нѣсколько далѣе Принцъ говоритъ въ этомъ отношеніи другое. Разсказавъ

частію были изрублены, частію захвачены въ пленъ. Другія Французскія известія приписываютъ весь успѣхъ атаки 9-му и 35-му полкамъ, говоря, что они первые, подъ личнымъ предводительствомъ Вице-Короля, овладѣли высотой. Какъ бы то ни было, только въ самомъ укрѣпленіи Французы не оставили ни какихъ войскъ, по тому что сторона его, обращенная къ намъ, не имѣла ни какой фортификаціонной выгоды.

Принцъ, не будучи самъ на этомъ пунктѣ, описываетъ, какъ видѣли выше, событіе на ономъ очень поверхностно, но, однако же, говорить положительно, что кирасиры проникли чрезъ горжу, а не переносились чрезъ ровъ и брустверъ. Изъ самаго разсказа видно, что Тильманъ ворвался въ укрѣпленіе, гдѣ многие артиллеристы были изрублены, но не сказано, что онъ завладѣлъ укрѣпленіемъ, которое въ то же время окончательно взято пѣхотой. Относительно того, что приписывается Тильману, то это заимствовано отъ нѣкоторыхъ изъ его земляковъ.

Флигель-Адъютантъ, въ 1812 г., Полковникъ Вольцогенъ, въ послѣдствіи Прусскій Генералъ отъ инфanterіи (Memoiren. Leipzig, 1851), участникъ въ битвѣ, находясь при Барклай де Толли, свѣдѣтельствуетъ (S 143—144), что Мюратъ приказалъ Коленкуру взять укрѣпленіе съ тыла, между тѣмъ какъ Вице-Король, съ тремя пѣхотными дивизіями, приступить съ фронта и съ правой стороны. Часть Французской конніцы пошла на Русскую пѣхоту, а Тильману, съ Саксонскими кирасирами, удалось войти въ укрѣпленіе, которое между тѣмъ, послѣ упорного боя, взято пѣхотой Вице-Короля, и плененъ Генералъ Лихачовъ.

Сдѣль ясно, что редутомъ, какъ это и было, овладѣла пѣхота, конніца же тутъ, какъ говорится, только гарцевала, а Тильманъ приплетенъ, какъ Нѣмецъ: нужно же было показать, что и мы, де, пахали и торжествовали надъ Русскими.

взятіи атаки нашей конніцы съ непріятельскою, присовокупляетъ: «Дѣло кончилось тѣмъ, что пѣхота Вице-Короля удержалась на возвышеніи батареи, а Русские за Горжскимъ оврагомъ» и т. д.

Прекращаю дальнѣйшую выписку изъ Нѣмецкихъ повѣтствователей, коихъ сдѣсь, болѣе или менѣе известныхъ, ⁷⁷ приведено двадцать, независимо отъ трехъ указанныхъ Г. Богдановичемъ. Привода болѣе, оказался бы тотъ же итогъ, о которомъ замѣчу при приведеніи источниковъ Французскихъ и другихъ, а равно и нашихъ.

Теперь приведу повѣтствованія Французовъ, и начну съ Генерала Маркиза Шамбре, котораго Г. Богдановичъ, для составленія своей Исторіи, избралъ изъ всѣхъ, какъ болѣе правдива-го и безпристрастнаго, но въ изложеніи эпизода овладѣнія центральной батареей, конечно, заподозрилъ его, вмѣстѣ со всеми Французами участниками, и не призвалъ ни одного изъ нихъ къ засвѣдѣтельствованію.

Маркизъ Шамбре, артиллерійскій Полковникъ, въ послѣдствіи Генералъ (*Histoire de l'expédition de Russie, avec atlas etc. Paris, 1825, in 8, 3 vol.*), положительно говоритъ (т. 1, р. 71, 72), что Коменкуръ, въ головѣ дивизіи Ватье, съ 5-мъ кирасирскимъ полкомъ, пріобрѣти успѣхи въ атакѣ нашихъ линій, повернулся на лѣво (а не на право, какъ пишетъ Г. Богдановичъ), атаковалъ войска, стоявшія тотчасъ за батареей, и потомъ проникъ въ оную чрезъ горжу (а не переносился ни чрезъ ровъ, ни чрезъ брустверъ), въ то время, какъ прямо на редутъ подходила пѣхота Вице-Короля, а о Тильманѣ и Саксонцахъ ни слова.

⁷⁷ Клаузевицъ, въ описаніи Бородинской битвы, почти ни чего не говорить объ этомъ эпизодѣ, но за то, на страницѣ 158, изволилъ сказать, что въ Бородинѣ съ обѣихъ сторонъ дѣйствовало двѣ тысячи пушекъ! Это простижельно Керъ-Портру, дающему, на стр. 154, то же число фрудій, и Бретонъ де ла Мартиньеру, на стр. 44; по Французамъ это ни по чѣмъ. Такъ въ жизнеописаніи Генерала Фріана находимъ, что Преображенскій полкъ подъ Бородинымъ потерялъ (р. 239) 3600 человѣкъ!!, а въ жизнеописаніи Наполеона (*L'Empereur Napoleon. Paris, 1837, p. 141*) prince Rimniskou Golonitcheff Koutousoff Poultourlin! Кажется, авторъ, обогатившій издание свое множествомъ гравюръ работы Réveil-я, въ 25 лѣтъ могъ вычитать настоящія имена, имъ производимыя. «Въ пятидесятилѣтіи» Бородинской битвы приведено пѣсколько подобныхъ примѣровъ, и, если обстоятельства позволяютъ, я соберу всѣ такіе курьезы въ одно цѣлое.

Генералъ Целсъ (Bibl. hist. et milit. 1853, t. VII), лучше многихъ описавшій Бородинскую битву, ⁷⁸ свѣдѣтельствуетъ (р. 527), что Коленкуръ ворвался въ укрѣпленіе съ тыла, и въ то же время, чрезъ брустверь, проникала поминутая шѣхота, и оять нѣть и помина о Тильманѣ и о Саксонцахъ.

Лабомъ, Полковникъ Генерального Штаба, находившійся при Вице-Королѣ (Relation complète de la campagne de Russie en 1812. Sixième édit. Paris, 1820), а по тому не только что свѣдѣтель, но и близкій дѣятель въ описываемомъ эпизодѣ, излагаетъ онъ съ особенными подробностями, не встрѣчаемыми у другихъ историковъ. ⁷⁹ Разсказавъ удачную атаку кавалерійскихъ корпусовъ, направленныхъ Мюратомъ на Семеновскую возвышенность (plateau), присовокупляетъ (р. 150 — 155): «Вице-Король, желая воспользоваться атою рѣшительною минутою, тотчасъ дѣлаетъ распоряженіе для совокупной, дружной атаки большої батареи 1-ю, 3-ю и 4-ю дивизіями. По постройкѣ въ боевой порядокъ, войска эти бодро двинулись впередъ; они шли на укрѣпленіе, когда всѣ орудія онаго дѣйствовали картечью, внося въ ряды наши опустошеніе и ужасъ. Сначала солдаты цоколебались отъ такой гибельной встрѣчи. Замѣтивъ это, Вице-Король воспламенилъ ихъ къ храбрости, напоминаяемъ каждому полку прежнихъ ихъ подвиговъ, одному онъ говорилъ: «Сохраните за собой ту храбрость, которая доставила вамъ название непобѣдимыхъ», другимъ: «Помните, что ваша слава зависитъ отъ сегодняшняго дня!» потомъ, обратясь къ 8-му линейному полку, онъ, съ волненiemъ, вскричалъ: «Храбрые солдаты! Вспомните, что въ Ваграмѣ вы были со мной, когда мы прорвали

⁷⁸ Целе былъ начальникомъ Штаба шѣхотовъ. Онъ разставлялъ войска и самъ водилъ части, по тому присовокупаетъ, что, по занятіи укрѣпленія, Французы опрокинули пушки изъ опасенія, что если мы опять возьмемъ редутъ обратно, какъ это было утромъ, то чтобы не могли изъ нихъ дѣйствовать.

⁷⁹ Я сохрани разсказъ этотъ вполнѣ; ибо онъ, при описаніи эпизода, не можетъ быть исключенъ, какъ свѣдѣтельствующій о той геройской оборонѣ, которую оказали защитники укрѣпленія, и т. д.

центръ непріятеля.» Такими словами, но болѣе личнымъ пріемомъ, онъ возбудилъ ихъ мужество, такъ что вездѣ послышался трепетный голосъ радости, и всѣ опять двинулись впередъ ³⁰ на укрѣпленіе, поклонившись честью, что ни пули, ни ядра, ни раны, не вынудятъ ихъ отступить ни на шагъ. Вице-Король, объѣзжая ряды, приказывалъ атаковать съ «хладнокровіемъ», и направлялъ наступленіе, возбуждая дивизію Брусье, между тѣмъ, какъ Генераль Нансути, въ головѣ тяжелой кавалеріи Генерала Сен-Жермена, атаковалъ то, что находилось вправо, и очищалъ равнину до оврага сожженої деревни. Бригада карабинеровъ, подъ начальствомъ Генераловъ Польтра и Шуара, одинаково шла въ головѣ, обращая всѣхъ, которые осмѣливались воспротивляться. Они покрыли себя славой одинаково, какъ и конные егеря Шажоля. Генералъ Монбренъ, въ головѣ своей конніцы, окончилъ славную свою жизнь, когда бригада кирасиръ, принадлежавшая къ его же корпусу, получила приказаніе атаковать непріятеля, который тутъ встрѣтится, ³¹ и дебардировать большую батарею, дѣйствующую во флангѣ всей нашей конніцѣ. Въ одно мгновеніе эта бригада (въ которой, въ числѣ другихъ, находился 5-й кирасирскій полкъ), подъ начальствомъ Коленкура, бросилась на укрѣпленіе, и представила нашимъ удивленнымъ взорамъ чудесное зрѣлище: все это возвышеніе, которое господствовало надъ нами, казалось движущимся желѣзною горой: блескъ оружія, касокъ и кирасть, отражая солнечные лучи, смѣшивались съ огнемъ пушекъ, метавшихъ смертью во всѣ стороны, представляли изъ

³⁰ Опять! слово знаменательное въ устахъ участника, доказывающее дѣятельную оборону храбрыхъ защитниковъ, которые, угрожаемые со всѣхъ сторонъ торжествующею конніцею, могли огнемъ своимъ остановить три пѣхотныя дивизіи такъ, что требовалась необыкновенная усилия, чтобы заставить ихъ вновь тронуться впередъ. Жаль, что все это исключено изъ нашей Отечественной Исторіи, и, не говоря уже о печальныхъ аблокахъ на деревьяхъ и о многомъ, тому подобномъ, внесеннымъ въ стравици ея, но и въ самомъ эпизодѣ этомъ выше упомянутый разсказъ историка-участника, занимающаго одно изъ первыхъ мѣстъ, могъ бы найти мѣсто гораздо пріятнѣе, нежели многое, разсказанное Шрекенштейномъ, который, какъ замѣчено выше, смутно припоминаетъ то, что «описывается». Лабомъ же писалъ тотчасъ послѣ войны.

³¹ Пространство это между Семеновской и центральной батареями.

укрѣпленія видѣ вулкана среди арміи. Непріятельская пѣхота, стоявшая близъ оврага, находящагося за укрѣпленіемъ, произвела столь ужасный залъ на нашихъ кирасиръ, что заставила ихъ удаляться; тогда наша пѣхота заступаетъ ихъ мѣсто; она поддерживается 3-мъ кавалерійскимъ корпусомъ Груши, коего полки, подъ начальствомъ Генераловъ: Лагусе, Шателя, Тири и Доманже, и Полковниками: Лафона, Бріана и Талуе, опрокидываются все, что имъ встрѣчается; Адъютанты: Карбонель, Тюренъ, Грамонъ и Дюфоръ ранены около Генерала Груши; самъ онъ скоро раненъ осколкомъ гранаты, но при видѣ, что укрѣпленіе скоро будетъ нашимъ, онъ забываетъ, что кровь его течетъ. Наши войска (т. е., конница), дебардировавъ ретрашаменты, производятъ ужасное избиеніе Русскихъ, которыхъ всѣ усилия обращены были, чтобы намъ не восторгѣзоваться овладѣніемъ оныхъ. Вице-Король и его Штабъ, не смотря на страшный непріятельскій огонь, идя въ головѣ дивизіи Брусье, впереди 7-го и 13-го легкаго, 21-го и 30-го линейныхъ полковъ, бѣглымъ шагомъ вошли въ укрѣпленіе черезъ горжу и избили артиллеристовъ на ихъ пунктахъ.¹² Пропускаю эпизодъ столкновенія кавалергардовъ и другой конницы съ Французскою, и потери, ею понесенные. Лабомъ продолжаетъ: «Внутренность укрѣпленія представляла ужасающую картину. Трупы лежали кучами, и между ними много раненыхъ, коихъ всплыть не могли быть внимаемы; всѣхъ оружій люди, разбросанные покрывали пространство внутри укрѣпленія; парапеты, въ половину разрушенные, имѣли всѣ свои гребни сбитыми, а эмбразуры замѣчались только по пушкамъ; но большая часть пушекъ была опрокинута, и отдельно отъ своихъ разбитыхъ лафетовъ. ¹³ Среди этого беспорядка я замѣтилъ одного Русскаго артиллериста, имѣвшаго въ петлицѣ три ордена: этотъ храбрый подавалъ еще признаки жизни. Въ одной руки онъ держалъ обломокъ шпаги, а другою крѣпко прижалъ къ себѣ

¹² Сдѣль Лабомъ упоминаетъ о молодомъ Сенъ-Марселинѣ, который первый изъ Штаба Вице-Короля вскочилъ въ укрѣпленіе, получилъ въ затылокъ сабельный ударъ, награжденъ крестомъ почетнаго легіона, присовокупляя, что эта схватка навсегда останется достославной для Штаба 4 корпуса, т. е., Вице-Короля.

¹³ Очень естественное явленіе..., что появится въ своемъ мѣстѣ.

пушку, которая такъ хорошо ему служила. Непріятельские солдаты, на которыхъ возложена была защита этого укрѣпленія, предпочли лучше умереть, нежели сдаться; то же было бы и съ Генераломъ, который ими начальствовалъ, если бы уважение, внушенное его мужествомъ, не спасло ему жизни. Этотъ почтенный воинъ обѣщалъ умереть на своемъ посту, и хотѣлъ сдержать свое слово; оставшись одинъ изъ всѣхъ, онъ бросился на насъ, чтобы получить смерть: солдаты готовы были зарѣзать его, если бы честь имѣть такого патріота не остановила жестокость ихъ. Вице-Король, желая почтить въ немъ несчастное мужество, передалъ его Полковнику Асселлипу, для препровожденія къ Императору.»

Кажется, Лабонъ заслуживалъ бы ссылки пренебрежительно не только что предъ Шрекенштейномъ, да и предъ многими другими, но, конечно, почтенный исторіографъ нашъ имѣлъ на это свои причины: не вѣрить ему сдѣль, а вѣрить тому, где показанія его скрѣй сомнительны, нежели достовѣрны; но во всякомъ же случаѣ такого дѣятеля въ описываемой эпизодѣ обойти было нельзя, не опровергнувъ критически его рассказы.

Ассоланъ (*Camp de Russie en 1812, par Alfred Assolant. Paris, 1866*), говоря объ атакѣ этой батареи, присовокупляетъ (р. 179), что Коленкуръ, повернувшись назадъ влево, овладѣлъ укрѣпленіемъ, и убить въ лобъ изъ biscaïen⁸⁴ (большаго ружья).

Полковникъ Шапюи, которому исторія кампаніи 1812 г. такъ обизана разъясненіемъ многихъ эпизодовъ, между прочими, въ замѣчаніяхъ на предшествовавшихъ ему покѣствователей на этомъ поприщѣ, говоритъ (*Bibliot. hist et milit. t. VII, p. 568*), что 4-й кирасирскій полкъ (Коленкуръ) проникъ въ редутъ съ тыла; и далѣе, подсияя сказанное Генераломъ Фезанзакомъ, что кирасиры, овладѣвшіе редутомъ, были изгнаны, но что потомъ они были взяты пѣхотой Вице-Короля, присовокупляетъ (р. 591),

⁸⁴ Ни какихъ biscaïen въ рукахъ Бородинцевъ не было; да и вообще въ арміи, съ 1807 года, когда я началъ службу, такихъ ружей въ употреблении войсками не встрѣчалъ.

что «голова 5-го кирасирского полка (Коленкурь) проникла въ редутъ чрезъ горжу, но изгнана изъ онаго Русскими, храбро защищавшимися. Въ продолжение иѣсколькихъ минутъ такой борьбы непріятельская войска, стоявшія за укрѣплениемъ, произвели столь сильный ружейный и пушечный огонь на кирасиръ, какъ вторгнувшихся въ редутъ, такъ и находившихся въ онаго, что 5 кирасирскій полкъ былъ принужденъ отступить; но въ то самое время, когда они оставляли редутъ, 21-й, 17-й, 9-й и 35 полки лѣзли чрезъ брустверъ и вступили въ бой съ тѣми, которые не поддали подъ палашъ кирасиръ. Дивизіонный Генералъ Лихачовъ былъ взятъ въ пленъ.» и пр. Что же можетъ быть яснѣе; пѣхота, штурмовавшая укрѣпленіе съ фронта, овладѣла онимъ и взяла Лихачова въ пленъ тотчасъ послѣ, какъ кирасиры были изгнаны!

Баронъ Денье (*Mémoire de l' Empereur Napoleon pendant la campagne de 1812 etc.* Paris, 1842) говоритъ (р. 76, 77): «Непріятель упорно противостоитъ, но въ особенности является онъ энергическое упорство въ центрѣ; роковой редутъ ¹⁵ опустошаетъ ряды наши; онъ взять, отбить, опять взять, и вновь оспаривающимъ. Наполеонъ, въ нетерпѣніи прекратить взаимное избѣженіе, отдаетъ приказаніе овладѣть этой гигантской батареей съ элементами и рвами. ¹⁶ Коленкуръ, разсудивъ, что пѣхоту должно ободрить, располагаетъ атаку и, обойдя редутъ, проникаетъ (слѣдовательно, съ тыла чрезъ горжу), и падаетъ въ ономъ мертвымъ. Пѣхота поддерживаетъ это движеніе. Ожесточеніе одушевляетъ всѣ сердца; забываютъ все, чтобы вырвать только побѣду изъ рукъ непріятеля; Русские защищаются какъ львы; Французы сражаютъся какъ герои» и т. п.

¹⁵ Каждый разъ, какъ приходится говорить о немъ, невольно съ грустью припомншаешь совѣтъ Беннигсена. Если эта не оконченная батарея, подобная полу-железу, могла столько озабочивать непріятеля, то что бы произвѣлъ редутъ съ прорѣзанными кругомъ амбразурами, съ двойнымъ числомъ орудій и четырьмя батальонами!!

¹⁶ Слишкомъ преувеличено—для хвастливости.

Генералъ Графъ Солтыкъ, находившійся при Наполеонѣ (*Napoleon en 1812, tém. hist. et milit. de la campagne de Russie, etc. avec une carte. Paris, 1836, gros in 8°*), говорить (р. 239—240), что въ головѣ втораго кавалерійскаго корпуса шелъ Коленкуръ; въ началѣ конница эта атаковала корпусъ Остермана, и по томъ, съѣльмъ фланговымъ движениемъ на лѣво (а не на право), обошла большую батарею (центральную), въ которую 5 кирасирскій полкъ, шедшій въ головѣ (а не въ послѣднемъ эшелонѣ), проникъ, чрезъ горжу, въ батарею. Но артиллериа оной была уже разстроена ⁸⁷ и пѣхота Вицѣ-Короля вскорѣ послѣ подошла къ оной съ фронта и овладѣла ею. И сдѣсь нѣть ни слова о томъ, чтобы кирасиры переносились чрезъ ровъ и брустверъ, а ворвались въ укрѣпленіе чрезъ горжу, и что овладѣла онѣмъ пѣхота; нѣть помина о Тильманѣ и Польскихъ Генералахъ, чего бы Графъ Солтыкъ не упустилъ сдѣлать, онъ, который упоминаетъ не только что о подвигахъ, но и о каждомъ шагѣ своего родича Поляка. ⁸⁸

Генералъ-Адъютантъ Наполеона, Раппъ (*Mémoires. Paris, 1823*) свѣдѣтельствуетъ то же (р. 205), что Коленкуръ проникъ въ редутъ съ тыла, и присовокупляетъ, что одинъ солдатъ, скрыв-

⁸⁷ Она могла очень потерпѣть отъ ужаснаго и продолжительнаго огня многочисленной непріятельской артиллерии, но не была разстроена; ибо въ то самое время, какъ Коленкуръ появился въ горжѣ, наше укрѣпленіе производило убийственный еще огонь на наступающую на опушку пѣхоту, что свѣдѣтельствуется Лабомомъ и множествомъ другихъ очевидцевъ-позвѣстводателей, не иначе называющихъ это укрѣпленіе, какъ *fatale, terrible* и т. п.

⁸⁸ Замѣчательно, что и сдѣль Графъ Солтыкъ ищетъ изливать злобу противъ Русскихъ вымыслами, ⁸⁹ самыми пошлыми, о которыхъ ни одинъ изъ другихъ поозвѣстводателей не упоминаетъ; такъ, на примѣръ, о представлении Наполеону Г. Лихачова съ какимъ-то вымышленнымъ Адъютантомъ, тогда какъ одинъ изъ его Адъютантовъ, Капитанъ Калмаковъ, былъ раненъ и не попалъ въ пѣхѣтъ, другой Адъютантъ Левенштернъ быть посланъ къ Капцевичу, и уже не могъ возвратиться въ укрѣпленіе, въ это время взятое; о найденномъ зарядѣ, составленномъ изъ гвоздей и желѣзныхъ отрубковъ и т. п., и отзывѣ о семъ Наполеона, съ множествомъ другихъ вымышленныхъ безобразностей, присыпающихъ Русскимъ.

шійся въ амбразурѣ, убилъ его на повалъ; но чѣмъ и какъ, не говорить.

Унгернъ, въ образцовомъ твореніи своемъ (*Des exploits et des vicissitudes de la cavallerie etc. Bataille de Borodino. Journal des sciences milit. etc. 1849, № 28*, статья помѣщенная въ нѣсколькіхъ нумерахъ), свѣдѣтельствуетъ то же, что 5 кирасирскій полкъ, послѣ извѣстной атаки цѣлымъ корпусомъ, повернулся на лѣво и бросился въ редутъ чрезъ горжу. «Правда, присо-
вокупляетъ Унгернъ, что послѣ огромныхъ потерь и самого Коленкура, кирасиры принуждены были оставить редутъ, и что Русская конница одно время отбила атаку Французской; но вто-
ромъ атака, произведенная Саксонскою кирасирскою бригадой Тильмана, имѣла лучшій успѣхъ и окончательно облегчила Фран-
цузамъ обладаніе этой знаменитой батареей, которую пѣхота Вице-Короля скоро и заняла» и пр. Сдѣсь ясно, что Тильманъ поддержалъ Французскую конницу, которая подалась было на-
задъ, и тѣмъ облегчилъ пѣхотѣ Вице-Короля овладѣть батареей.
Если бы Тильманъ, какъ говорить Генералъ Богдановичъ, на
основаніи засвѣдѣтельствованія только Шрекенштейна, перено-
сился чрезъ ровъ и брустверъ въ батарею послѣ того, какъ изъ
онаї выгнаны были кирасиры Коленкура, то, конечно, Унгернъ,
посвѣтившій трудъ свой спеціальному изложению дѣйствій конни-
цы, ни какъ бы не упустилъ сказатъ о томъ. Но онъ объясняетъ
событие вѣрно, какъ это будетъ видно далѣе.

Офицеръ Французского Генерального Штаба, въ классиче-
ческомъ твореніи своемъ (*Mémoires pour servir à l'hist. de la guerre entre la France et la Russie en 1812, par un officier de l'état-major de l'armes François etc. 2 vol. in 4*), говорить (т. I, р. 185) то же, что и всѣ вышеназванные участники и очевидцы, т. е.,
что Коленкуръ, послѣ успѣшной общей атаки, перешедши за ли-
нію большой батареи, повернулся влѣво съ 5 кирасирскимъ пол-
комъ, и вторгнулся въ ону ѿ чрезъ горжу. Но огонь батареи и пѣхоты 24 дивизіи, стоявшей за оврагомъ, раздѣляющимъ оба
редута, ^{⁸⁰} принудилъ кирасиръ очистить онай. Между тѣмъ дви-

⁸⁰ Сдѣсь сочинитель разумѣеть орудія, стоявшія чрезъ дорогу отъ Горокъ; ибо

женіе 4 корпуса (Вице-Короля) продолжалось, и 21, 17, 9 и 24 полки окружили батарею съ фронта и фланговъ, и вошли въ оный, когда кирасиры очищали его.

Графъ Сегюръ (*Hist. de Napoleon et de la grande armée pendant l'annee 1812, 4-e édit. Bruxelles, 1825, in 8, 2 v.*) рассказываетъ (т. I, р. 297), что, когда, по смерти Монбрена, Коленкуръ принялъ начальство надъ корпусомъ, Мирагъ, указавъ ему на вновь выставленныхъ Русскихъ, сказалъ, что надо ихъ опрокинуть до линіи горжа ихъ большой батареи, и что между тѣмъ какъ легкая кавалерія будетъ пользоваться своими успѣхами, онъ, «Коленкуръ, долженъ внезапно повернуться съ своими кирасирами вълево, чтобы взять въ тылъ этотъ ужасный (*terrible*) редутъ, котораго фронтъ поражалъ еще Вице-Короля. ⁹⁰ Коленкуръ, исполнивъ это, былъ убитъ пулей,» и присовокупляетъ, что, когда происходила эта атака, Вице-Король, увидѣвъ, что редутъ прекратилъ противъ него огонь, послѣшилъ раздѣлить победу иувычалъ свою овладѣніемъ укрѣпленія. ⁹¹ Ни слова о Тильманѣ и пр. Генераль Гурго, не прощающій Сегюру ни одной, такъ сказать, запятой, умалчиваешь обѣ этомъ эпизодѣ.

Баронъ Фенъ, Секретарь Наполеона и Архивистъ его (*Mémoires de mil-huit-cent douze, etc. Paris, 1812, grand in 8, 2 v.*) пи-

другихъ батарей или редутовъ въ право отъ центральной до Городъ не было, хотя на нѣкоторыхъ иноземныхъ планахъ это и показано. Въ разныхъ и другихъ мѣстахъ стояли орудія, но безъ искусственного прикрытия.

⁹⁰ Сегюръ приписываетъ Мирагу мысль обѣ овладѣніемъ укрѣпленіемъ съ тыла, а Вине, издавшій Записки Графа Бельяра, говорить (т. I, р. 31), что мысль взять этотъ редутъ съ тыла была дана Мирагу Графомъ Бельяромъ; дружба ихъ известна. Кашфигъ же, какъ увидимъ далѣе, приписываетъ это Наполеону. Но тутъ едва ли было какое либо предварительное соображеніе этого рода; мнѣ кажется, оно родилось внезапно въ головѣ двадцатишѣстьнаго Корпуснаго Командира послѣ устѣпно-пропизведенной предъ тѣмъ атаки.

⁹¹ Прекращенія огня противъ наступающей пѣхоты не было; напротивъ сѣдѣтельствуетъ, что картечь опустошала ряды ея и что во рву и изъ разбитомъ брустверѣ защищались еще чѣмъ могли. Фразъ у Графа Сегюра достаточно.

иетъ (т. II, р. 35, 36), что Коленкуръ вторгнулся въ редутъ съ тыла въ то время, когда Вице-Король штурмовалъ брустверъ.

Мортонваль (*Hist. de la guerre de Russie en 1812. Portails, plans et cartes. Paris, 1829*) разсказываетъ (р. 275), что Коленкуръ, послѣ успѣшной атаки, обращается назадъ, вълево на тылъ укрѣпленія, и береть оное. Огонь съ Русскихъ батарей и пѣхоты 24 дивизіи осыпаетъ его; онъ падаетъ мертвымъ. Малое число кирасиръ, избавившихся отъ этого убийственнаго огня, оставляютъ свою иріобрѣтенія, но Вице-Король, съ 21, 17, 9 и 35 полками, штурмуютъ укрѣпленіе съ фронта и фланговъ, и врываются въ оное въ то время, какъ кирасиры оставляютъ его. Пѣхота производитъ ужасную бойню надъ оставшимися послѣ конницами. Укрѣпленіе взято, и Генералъ Лихачовъ пѣшиенъ.

Генералъ Водонкуръ (*Hist. polit. et milit. du Prince Eugène Napoleon, Vice-Roi d'Italie. Paris, 1828*) разсказываетъ (т. II, р. 103), что Король Неаполитанскій, увидѣвъ распоряженія Вице-Короля и желая воспользоваться онымъ, приказалъ 2-му кавалерійскому корпусу атаковать пѣхоту и стараться проникнуть до центрального укрѣпленія. Коленкуръ, опрокинувъ двѣ линіи Русскихъ, въ головѣ 5-го кирасирскаго полка ворвался въ укрѣпленіе чрезъ горжу, но непріятель, стоявшій за онымъ, заставилъ нашу конницу покинуть батарею; Коленкуръ былъ убитъ. Почти въ то же время Вице-Король наступалъ, и непріятель, только что вновь занявшій укрѣпленіе,⁹² былъ опять атакованъ. Пѣхотные полки (пропускаю одни и тѣ же названія) вторгнулись въ оное. Все, что тутъ было, убито, а Генералъ взять въ пленъ.

Форъ (*Faur*), корпусный Докторъ 1-го кавалерійскаго корпуса, во время войны 1812 года (*Souvenirs du nord, ou la guerre de Russie. Paris, 1821*) говоритъ (р. 55), что 5-й кирасирскій полкъ вскочилъ въ укрѣпленіе, и тѣмъ облегчилъ пѣхотѣ овладѣніе онымъ.

⁹² Пѣхота не оставляла укрѣпленія, но она отставала оное до послѣдней минуты, до послѣдняго человѣка.

Генералъ Фезензакъ (*Souvenirs militaires de 1804 à 1814. Paris, 1863*), говорить только (р. 235), что Коленкуръ былъ убитъ въ редутѣ.

Дю-Кассъ (*Mémoires etc. corresp. polit et milit. du Prince Eugène etc. Paris, 1859*) приводить (т. VIII, р. 8), что, когда Вице-Король возвратился съ лѣваго фланга и устроившись пѣхоту въ наступательный порядокъ на центральную батарею, Коленкуръ бросился на лѣвую сторону укрѣпленія и маршъ маршемъ (*pas de charge*) вскочилъ въ оное чрезъ горжу.... Коленкуръ убитъ, а уцѣлѣвшіе кирасиры вынуждены были очистить укрѣпленіе. Но въ это время подходила пѣхота Вице-Короля (пропускаю тѣ же именования дивизіи и полковъ) и «въ свою очередь уже окончательно овладѣла онимъ. Всѣ, защищавшіе оное, были убиты, или пленены.⁹³ Лихачовъ былъ взятъ.» Далѣ, въ представлении Вице-Короля молодаго Сенъ-Марселяна къ кресту, читаемъ: «храбрость, имъ оказанная, при взятіи укрѣпленія, неоспорима.» Изъ сего ясно, что бой, при овладѣніи брустверомъ, проходилъ, Сенъ-Марселянъ былъ раненъ въ шею бѣльмъ оружіемъ. Генералъ Ланаберъ и многіе другіе были тутъ убиты.

Наконецъ 18-й бюллетеинъ, излагая Бородинскую битву, положительно говорить, что Коленкуръ, съ 5-мъ кирасирскими полкомъ, проникаетъ въ редутъ чрезъ горжу и убить ядромъ и т. д. Положимъ, что отчеты бюллетеиней не всегда признавались вѣрными, но въ этомъ случаѣ нѣть уже ни какого повода подозрѣвать бюллетеинъ въ неточности: онъ былъ написанъ въ то же время, и, конечно, братъ убитаго, Оберъ-Шталмейстеръ, видѣлъ трупъ павшаго.

И такъ, по повѣствованію приведенныхъ выше иѣрархическихъ Нѣмецкихъ и Французскихъ историковъ, бывшихъ дѣятелями въ Бородинской битвѣ и описавшихъ ее, ни одинъ не говорить того, о чёмъ разсказываетъ Генералъ Богдановичъ. Прежде,

⁹³ Пленныхъ не было, кроме лежавшихъ раненыхъ, но изъ нихъ, конечно, ни одинъ не остался въ живыхъ.

тъять сдѣлать общий выводъ о рассматриваемомъ предметѣ, приведу къ свѣдѣтельствованію объ этомъ эпизодѣ повѣствованіе нѣсколькихъ, болѣе или менѣе известныхъ, историковъ, имѣвшихъ всю возможность почерпать свѣдѣнія отъ участниковъ въ событияхъ.

Генералъ Саразенъ (*Hist. de la guerre de Russie etc.* Paris, 1815) говоритъ, что Колленкуръ съ кирасирами врывается въ редутъ чрезъ горжу.

Въ описаніи революціонныхъ войнъ (*Tableau des guerres de la révolution etc.* Paris, 1838) сказано (р. 429), что кирасиры Колленкура, поддерживаемые огнемъ 80-ти орудій, соединенныхъ съ Франкомъ, опрокидываютъ все, имъ встрѣчающееся, проникаютъ въ редутъ чрезъ горжу; Колленкуръ убитъ, а кирасиры, осаждавшіе ядрами, оставляютъ это «роковое» покореніе, и Вице-Король берегъ укрѣпленіе.

Въ *Beaut  s, victoires, et combats etc.* (р. 240,) говорится, что бригада кирасиръ, бросившаяся въ редутъ, потрясенная отъ неожиданного залпа пѣхоты, скоро была вынуждена отступить, но на мѣсто ихъ пѣхота Вице-Короля бросается на редутъ и вторгается въ него чрезъ горжу.⁹⁴

Въ *Trophées des armées Françaises* (Paris, 1819 — 1820, t. V, р. 124—125) этотъ эпизодъ описывается такъ: «5-й кирасирскій полкъ проникъ въ редутъ чрезъ горжу, но не могъ утвердиться. Артиллерія, стоящая за оврагомъ, помудила его тогчасъ удалиться. Колленкуръ палъ, смертельно раненый ядромъ. Вице-Король бросился на редутъ, и овладѣлъ о немъ.»

Сентъ-Илеръ (*Hist. de la camp. de Russie pendant l'année 1812.* Paris) говоритъ (т. II, р. 22), что «Колленкуръ круто повернулся на задъ на лѣво и чрезъ горжу съ 5-мъ кирасирскимъ полкомъ ворвался въ укрѣпленіе. Но нефронтельская пѣхота, стоявшая за оврагомъ, принудила ихъ отступить. Между тѣмъ (р. 23) Фран-

⁹⁴ Часть оной дѣйствительно могла пройти и въ горжу.

цузская пѣхота, окруживъ укрѣпленіе съ фронта и фланговъ, про-никла въ оное.... артиллеристы не хотѣли сдаваться и всѣ пере-колоты; Лихачовъ взять въ пленъ.»

Лавале (*Hist. des Français etc. Paris, 1838 — 1840*) пишетъ (т. V, р. 545): «кирасиры Коленкура проникаютъ въ редутъ чрезъ горжу, а шѣкота Лашабора штурмомъ чрезъ паралетъ.»

Биньйонъ (*His de France depuis le commencement de la guerre de Russie jusqu'à la deuxième restauration. Bruxelles, 1846*) раз-сказываетъ (р. 39), что «послѣ извѣстной атаки линій, Колен-куръ вдругъ обращается назадъ и вторгается въ редутъ, чрезъ горжу, въ то самое время, когда штыки Вице-Короля штурму-ютъ парайстъ.»

Капфигъ (*L'Europe pendant le consulat et l'empire de Napol neon. Paris, 1840, in 8, 12 v.*), повѣстуетъ (р. 274 — 275), что «когда донесли Наполеону о смерти Монбрена, то, обратившись къ Коленкуру, онъ сказалъ ему: «Allons, Kolincourt à la redoute! Vous savez, qu'il nous la faut.» Кирасиры проникли чрезъ брешь,⁹⁵ опрокинутые Русскіе умираютъ на пушкахъ, не трогаясь съ нихъ. Тогда Вице-Король, прикрываемый конницею, вторгается въ редутъ.»

Въ собраниі Французскихъ побѣдъ и пр., сочиненіи, 'писан-номъ тогчасъ послѣ войны обществомъ военныхъ людей (*Victoires, conqu es, désastres, revers etc. des Français de 1792 à 1815. Paris, 1820*), при описаніи Бородинскаго трагедія, обв. эпизодѣ центральной батареи говорится (т. XXI, р. 211):... «Коленкуръ, въ головѣ импераційской дивизіи Ватъе, опрокинулъ все встрѣчен-ное, а послѣ посѣдней атаки нашедшись за нею, поворотилъ назадъ на лѣво и проникнулъ въ батарею чрезъ горжу, но шѣ-хота, стоявшая за нею, принудила кирасиръ оставить ее. Колен-куръ убитъ ядромъ. Въ это время Французская пѣхота под-ступила, овладѣла укрѣпленіемъ и взяла Лихачова въ пленъ.»

⁹⁵ Подъ словомъ брешь Капфигъ разумѣеть не иное что, какъ горжу; ибо брешей тутъ не было ни какихъ.

Въ эфемеридахъ (*Erémetrèdes militaires depuis 1792 — 1815, Paris, 1820*) находимъ (т. V, р. 96) тоже, что Коленкуръ повернулъ назадъ, на лѣво, и вошелъ въ укрѣпленіе черезъ горжу, по осыпаный огнемъ самой батареи и огнемъ пѣхоты; кирасиры оставили ее, и Коленкуръ былъ убитъ ядромъ. Вице-Король, увидѣвъ блистательную атаку кирасиръ, [“]двинулся для атаки центральной батареи. Войска наши (Французскія) двинулись впередъ, по картечный огонь былъ такъ силенъ, что засѣвались ихъ замяться. Вице-Король становится въ головѣ ихъ, приказываетъ подать сигналъ на приступъ со всѣхъ сторонъ^и, обнаживъ шпагу, со всѣмъ своимъ штабомъ бросается на укрѣпленіе. Наші воины, одушевленные его примѣромъ, приходить въ движение, идутъ въ штыки и проникаютъ въ укрѣпленіе (не повторяю №№ полковъ), въ то время, когда Коленкуровы кирасиры оставляютъ оный.»

Изъ повѣствованія этого, какъ и изъ другихъ, которыя описывали эпизодъ съ некоторою подробностію, видно, что насокъ Коленкура на укрѣпленіе, въ которое ворвалась, часть кирасиръ, немного повредилъ оному и отнюдь не ослабилъ его защиты противъ трехъ пѣхотныхъ дивизій, наступившихъ на него и вынужденныхъ обороною замяться, какъ обѣ этомъ говорятъ и Лабомъ, близкій участникъ въ эпизодѣ.

Овладѣвъ укрѣпленіемъ, Вице-Король приказалъ Груши перейти оврагъ, атаковать Русскую пѣхоту, и поддерживать это нападеніе. И сдѣсь, какъ и вездѣ почти, объясняется присутствіе Тильманга при овладѣніи укрѣпленіемъ, но онъ его не бралъ и воспѣть только своими соотечественниками, которые однѣ у другого перебивають славу, что, дескать, мы порубили таки Русскихъ. О присутствіи тутъ Тильмана скажется въ концѣ.

Въ Исторіи битвъ и проч., сборника, составленного обществою людей военныхъ и літераторовъ, вскорѣ по окончаніи вой-

[“] Эта атака еще не на укрѣпленіе, а на Семеновскія высоты, съ которыхъ уже Коленкуръ повернулъ на лѣво, на центральную батарею.

ны (*Histoire des batailles, sièges et combats des Français depuis 1792 jusqu'en 1815 etc., par une société de militaires et de gens de lettres; publiée par P. Blanchard. Paris, 1818*), сказано (р. 46), что «Коленкуръ, съ 5-мъ кирасирскимъ полкомъ, повернуль назадъ, вълево, и проникнулъ въ укрѣпленіе чрезъ горжу, но не могъ удержаться по причинѣ огня съ другихъ Русскихъ батарей и пѣхоты изъ за оврага, что и привудило его почти тотчасъ же оставить пунктъ, съ такою славою имъ приобрѣтенный.⁹⁷ Въ то самое время, когда онъ оставлялъ его, былъ убитъ ядромъ. Непріятель не имѣлъ времени возстановить батарею, она тотчасъ же была взята (*envahie*) войсками Вице-Короля.»

Какъ же это *envahie!* Значить, она защищалась? Такъ это и было.

Кастельверъ (*Mémorial militaire des Français par M. de Castelverd. Paris, 1846*) говоритъ (р. 276): «кирасиры Коленкура и пѣхота Ланабера овладѣли укрѣпленіемъ.» Одинъ другому содѣйствовали, это такъ, но овладѣла укрѣпленіемъ пѣхота, при чёмъ, какъ известно, Генералъ Ланаберъ былъ убитъ.

Кальюо (*Abrégé de la camp. des Français contre les Russes jusqu'au mois de Decembre 1812 etc., par Ant. Caillot. Paris, 1813*) говоритъ (р. 212), что Коленкуръ прорвался въ укрѣпленіе лѣвой стороны и убить ядромъ.

Руайонъ-Петъ (*Campagnes mémorables des Français depuis l'époque de l'expédition d'Égypte à 1815. Paris, 1817, grand in fol. 2*) пишетъ (т. II, р. 112): «Коленкуръ проникъ въ укрѣпленіе чрезъ горжу.»

Норвенъ (*Hist. de Napoleon etc. 9-me édit. Paris, 1833, 5 v.*) говоритъ (т. III, р. 310): «Коленкуръ вторгается въ укрѣпленіе чрезъ горжу въ то же самое время, какъ Вице-Король съ другой стороны овладѣваетъ онымъ.»

⁹⁷ Неоспоримо, что наскокъ былъ славный, но сягъ не пріобрѣлъ батарен, следовательно, не чего было и удерживать. Обычные фразы!

Я могъ бы сдѣлать привести еще многія удостовѣренія въ противность тому, что читается объ этомъ эпизодѣ въ «Исторіи Отечественной войны 1812 г.,» по полагаю достаточными заключить Французскихъ писателей двумя знаменитыми историками, изъ коихъ Генералъ Баронъ Жомини, тогда еще во Французской службѣ, и хотя не находился въ Бородинскомъ сраженіи, но былъ въ нашихъ предѣлахъ, въ арміи Наполеона, и по тому имѣть всю возможность писать положительно, и наконецъ Тьерь.

Генералъ Баронъ Жомини (*Vie polit. et milit. de Napoleon. Bruxelles, 1842, 2 v., g. in 8°, atlas des batailles in fol.*) говоритъ (т. II, р. 227) только, что Коленкуръ проникъ въ редутъ, гдѣ нашелъ смерть, но кирасиры скоро вынуждены были оставить онъ и перестроиться подъ прикрытиемъ своей пѣхоты. Нѣсколько спустя Вице-Король, съ тремя дивизіями пѣхоты, овладѣлъ редутомъ, «два раза братымъ.» Тутъ сочинитель разумѣетъ взятие онаго по утру Генераломъ Бонами и (неопредѣленный) Коленкуромъ.⁹⁸ Главное же въ этомъ разсказѣ то, что кирасиры были выгнаны изъ редута прежде, нежели Вице-Король овладѣлъ онъ, что согласуется и съ болѣшимъ числомъ повѣствованій.

Тьерь (*Hist. du consulat et de l'empire. Paris, 1856, in 8*), конечно прочиталъ не только все, что было напечатано относительно описываемой имъ войны, но могъ видѣть множество рукописей, не для всѣхъ доступныхъ, могъ почертать изустныя съѣдѣнія отъ лицъ, участвовавшихъ въ борьбѣ (т. XIV, р. 341, 342). Хотя онъ описываетъ этотъ эпизодъ общими мѣстами, однако же именно говорить, что Коленкуръ, послѣ успѣшной атаки линій, замѣтивъ сзади себя пѣхоту Лихачова, охраняющую укрѣпленіе, внезапно поворачивается назадъ вълево, (а не на право, и не переносится черезъ ровъ и брустверъ), бросается на оное и падаетъ мертвымъ. Вице-Король, находившійся на лѣво, въ головѣ 9-го линійнаго полка, *à perte d' haleine*, вѣзбгаетъ на возвышение

⁹⁸ Это неправильно; ибо Коленкуръ хотя и появлялся въ укрѣпленіи, гдѣ нѣсколько защитниковъ порублено, но онъ его не бралъ, такъ какъ въ то же время орудія съ онаго действовали губительнымъ огнемъ на наступающую пѣхоту.

ми (и слѣдуетъ замѣтить, что тогдашній выстрѣлъ былъ не Дрейзена, не Шасно и даже не Мишье, орудій то же), въ замѣчательныхъ частными подробностями «Очеркахъ Бородинского сраженія», между прочимъ, стр. 89, говорить: «Коленкуръ, успѣвъ обогнуть редутъ и, чрезъ тыловой вѣздъ, промчался въ самое укрѣпленіе. Коленкуръ убитъ пулею въ лобъ,⁹⁹ и 5-й кирасирскій полкъ, опшеломленный потерю Генерала и сильнымъ отпоромъ, ускакалъ прочь.» А описавъ дѣйствіе конніцы съ обѣихъ сторонъ редута, на стр. 90-й продолжаетъ: «Между тѣмъ, какъ повторялись эти жаркія схватки около люнета, войска Вице-Короля грозно къ нему приближались. Нѣкоторые полки вытануты, другие сжаты въ колонны, 21-й линійный, изъ дивизіи Жерара, 17-й дивизіи Морановой, 9-й и 35-й изъ дивизіи Брусье, охватили редутъ съ лица и съ боку. Солдаты дивизіи Лихачова, бившиеся до послѣдней крайности (стр. 91), покрытые потомъ и порохомъ, обрызганные кровью и мозгомъ человѣческимъ, не могли долже противиться и защищать люнетъ. Но мысль о личной сдачѣ далека была отъ нихъ. Почти всѣ приняли честную смерть и легли костями тамъ, где стояли. Вице-Король, съ 9-мъ и 35-мъ полками, обогнулъ люнетъ съ лица и, послѣ ужасной сѣчи, сопровождаемый своимъ штабомъ, торжественно вошелъ побѣдителемъ чрезъ тыловый вѣздъ. Всѣ канониры наши побиты на пушкахъ,¹⁰⁰ и валялись на опрокинутыхъ лафетахъ, на искрошенномъ орудіи!» Сдѣсь замѣчу только, что батарея взята, какъ это и было, штыками, а не палашами и саблями конніцы, какъ хочется увѣрить Г. Богдановичъ.

Радожицкій, въ послѣдствіи Генералъ-Майоръ (Походные Записки артиллериста Подполковника. Москва, 1835) стоялъ съ ро-

⁹⁹ Сдѣсь почтенный сочинитель, конечно, написавшій очерки свое временно, могъ слышать это прежде появленія Французскихъ офиціальныхъ извѣстій и другихъ повѣствованій, по Г. Богдановичъ имѣть уже передъ глазами всѣ материалы, оставленное же онъ могъ видѣть и передать правильно: пуля, или ядро, убившія Коленкура, не могла быть видимы, кроме тѣхъ только, которые были съ нимъ.

¹⁰⁰ Общее засвидѣтельствованіе всѣхъ иностраннѣыхъ писателей. См. книгу: «Пятнадцатилѣтие Бородинской битвы» и пр.

той лѣвѣ Горокъ, следовательно, гораздо менѣе, нежели за версту отъ центральной батареи, но, по положенію мѣстности, могъ очень хорошо видѣть, что происходило около помянутаго пункта и, конечно, тотчасъ же слышать отъ сослуживцевъ о подробностяхъ тутъ происходившей борьбы; вотъ какъ онъ описываетъ этотъ эпизодъ (т. I, стр. 118 — 119): «Коленкуръ ворвался съ тыла въ редутъ; кирасиры же его, встрѣченные виѣ оного напаю пѣхотой, были засыпаны пулями и прогнаны съ большинствомъ. Между тѣмъ пѣхота непріятельская лѣзла на валъ со всѣхъ сторонъ и была опрокидываема штыками Русскихъ; ровъ наполнился трупами убитыхъ, но свѣжія колонны заступали мѣста разбитыхъ и съ новою яростью лѣзли умирать; наши, съ равнымъ ожесточеніемъ, встрѣчали ихъ и сами падали вмѣсть съ врагомъ. Наконецъ Французы съ бѣшенствомъ ворвались и пр. Сдѣсь тоже видно, что пѣхота овладѣла укрѣплѣніемъ послѣ того, какъ изгнаны были кирасиры Коленкура, а о Нѣмецкой конницѣ нѣть и помина.

А. И. Михайловскій-Данилевскій (Описаніе Отечественной войны. С. п. б., 1840) говорить объ этомъ эпизодѣ не съ должною отчетливостью, но, однако же, и онъ [свѣдѣтельствуетъ, что конница ворвалась въ редутъ съ тыла, а не переносясь чрезъ ровъ и брустверъ, и что онъ былъ взятъ пѣхотой; вотъ его слова (т. III, стр. 272): «Пока непріятельская конница, предводимая Коленкуромъ, заступившимъ мѣсто Монбрена (убитаго), врубалась въ пѣхоту 24-й дивизіи, прикрывавшую курганную батарею, а пѣхотные колонны Вице-Короля подошли подъ самый курганъ, бывшія на немъ орудія, послѣ окончательнаго залпа, умолкли. Непріятельская пѣхота взбиралась на валъ со всѣхъ сторонъ; ее опрокидывали штыками въ ровъ, наполнившися трупами убитыхъ.» Далѣе — повтореніе сказаннаго Радожицкимъ о защищѣ, и за тѣмъ сочинитель продолжаетъ: «Наконецъ (значить, когда редутъ былъ уже взятъ пѣхотой) бывшая въ головѣ Французовъ Саксонская конница Тильмана ворвалась въ редутъ съ тыла. За Саксонцами ичался весь корпусъ Коленкура. Груды тѣлъ лежали внутри и виѣ окопа, почти всѣ храбрые (его защитники пали). Однимъ изъ послѣднихъ выстрѣловъ, пущенныхъ съ

нашей батареи, ¹⁰¹ убить Коленкуръ.» Тутъ присовокупляется и штънъ Лихачова.

Сдѣль не ясность изложенія заключается въ томъ, что въ началь дается понимать, какъ будто бы конница, и именно Саксонская Тильмана, за которой мчался весь корпусъ Коленкура, ворвалась въ редутъ съ тыла, уже послѣ того, какъ пѣхота Вице-Короля, по кровопролитной и упорной борьбѣ, проникла въ оній со всѣхъ сторонъ черезъ ровъ и брустверъ; но, вникнувъ въ смыслъ разсказа въ совокупности, ясно видно, что укрѣпленіе было взято пѣхотой; а разъ это сдѣлано, не было нужды непріятельской конніцѣ врываться въ оное съ тыла, да при томъ ей и не до того было, какъ видно изъ повѣстованій всѣхъ сочинителей; ей было достаточно работы около редуга съ нашою конніцей, на которую она и устремилась. Вирочемъ, такая неясность извинительне Данилевскому и непростительна Г. Богдановичу: первый, въ скромномъ названіи книги своей «Описаниемъ» Отечественной войны разсказываетъ безъ всякихъ ссылокъ объ этомъ эпизодѣ, между тѣмъ какъ второй, подъ громкой вывѣской: «Исторія по достовѣрнымъ источникамъ», прибѣгая къ ссылкамъ, уже обязанъ большею отчетливостью и критическимъ разборомъ того, что говорить, на основаніи источниковъ, часто между собой несогласныхъ въ особенности же исключать изъ избранныхъ для сего ни одного слова, какъ противное тому мы видѣли въ описаніи овладѣнія центральною батареей.

Князь Н. Б. Голицынъ (Bataille de Borodino. S.-P., 1839), участникъ въ битвѣ, свѣдѣтельствуетъ, что Коленкуръ атакуетъ пространство между Семеновскимъ и центральною батареей, чтобы зайти въ тылъ этой послѣдней, и успѣлъ съ 5 кирасирскими полкомъ ворваться въ оній, но огонь пѣхоты прогналъ ихъ. Между тѣмъ Вице-Король подступилъ съ фронта съ пѣхотой, которая, послѣ упорной обороны, взошла въ укрѣпленіе.

¹⁰¹ Ядро это пущено было не изъ укрѣпленія, о которомъ идетъ рѣчь, но изъ за оврага, отдѣляющаго горжу отъ прикрывавшей оную пѣхоты, при которой находилось нѣсколько орудій, поставленныхъ просто, безъ всякаго окопа.

Въ другой брошюре, приписываемой Графу Толю (*Bataille de Borodino et Chewardino. S.-P. 1839*), говорится (р. 53, 54), что пѣхота Вицѣ-Короля, окруживъ со всѣхъ сторонъ укрѣпленіе, была встрѣчена штыками и опрокинута въ ровъ, уже наполненный убитыми. Свѣжія колонны бросились на возвышеніе, но и съ этими завязалась горячая схватка. Саксонская команда Тильмана бросилась на редутъ чрезъ горжу и, въ слѣдъ за ней, весь корпусъ Коленкура.¹ Коленкуръ былъ убитъ однѣмъ изъ послѣднихъ выстрѣловъ, ядромъ.

Сдѣсь, надо полагать, опечатка; ибо, вмѣсто корпуса Коленкура, слѣдовало бы сказать корпуса Латуръ-Мобура, которому принадлежалъ Тильманъ; во всякомъ случаѣ, всѣ безъ изълтія историки признаютъ, что первымъ былъ Коленкуръ, а не Тильманъ, который явился тогда, когда пѣхота уже подошла къ укрѣпленію. Положительно же сдѣсь то, что не переносились чрезъ ровъ и брустверъ.

Наконецъ, еще Отечественный источникъ, Бутурлинъ, на кото-
раго, какъ замѣчено выше, Г. Богдановичъ ссылается вмѣстѣ
съ Гофманомъ, Бернгарди и Шрекенштейномъ; по чому онъ со-
единилъ первого съ тремя послѣдними, остается загадочнымъ, при
описаніи завладѣнія центральною батареей. Рассказъ Бутурлина
правиленъ, и совершенно противоположенъ разсказамъ дру-
гихъ, трехъ вмѣстѣ съ ними указанныхъ.

Вотъ какъ Д. П. Бутурлинъ (Исторія нашествія Императора Наполеона. Переводъ съ Франц. Г.-М. А. Хатова. Спб., 1823) описываетъ этотъ эпизодъ (т. I, стр. 281): «Генераль Коленкуръ, съ кирасирскимъ полкомъ дивизіи Ватье, успѣвшій пробиться за люнетъ, и даже войти въ оный съ тыла съ 5-мъ кирасирскимъ полкомъ, нашелъ тамъ смерть, а кирасиры его принуждены были оставить сіе укрѣпленіе, 2-й и 3-й кавалерійскіе корпуса преслѣдо-
вали непріятельскую кавалерію. . . . Въ то время (стр. 283),
какъ сіи удачныя нападенія, производимыя съ одной стороны
люнета, съ другой подступали къ нему пѣхотныя колонны Вицѣ-
Короля Италийского и линейные полки: 21 отъ дивизіи Жера-
ра, 17 отъ дивизіи Брусье, спереди и во флангъ атаковали оный.

Батальоны 24-й дивизии Генерал-Майора Михочева, оборонявшие сие укрепление, уже ослабленные потерями, прежде попасенными, не могли долѣе сопротивляться. Вице-Король, съ 9 и 35 полками, обойдя лунетъ слѣва, овладѣлъ опытъ; а какъ Россіане, находившіеся въ укреплении, не сдавались въ пленъ, то и были побиты на голову. Генералъ Михачевъ, одержимый болѣзнию и покрытымъ ранами, однако бросился въ ряды непріятельскіе, и т. д.

Тутъ ясно и правильно: Бутурлинъ говорить совершенно иное, что рассказываютъ Гофманъ, Бернгарди и Шрекенштейнъ, указанные Генераломъ Богдановичемъ. Съ какою же цѣлью была ссылка на Бутурлина, совмѣстно съ тремя помянутыми Нѣмцами, когда въ разсказѣ Господина исторіографа внесено только то, что пишутъ эти послѣдніе и ни слова изъ Бутурлина? Пожалуй, подобная совмѣстность ссылокъ можетъ существовать, но тогда слѣдовало уже разобрать критически эти противоположныя между собой свѣдѣтельствованія и привести читателя къ чему ни будь одному, хотя бы только приблизительно къ истинѣ; по такъ, какъ сдѣлано сдѣль, то уже, какъ говорится, изъ руки вонъ! Не указанъ же Бутурлинъ для того только, чтобы сказать, что пѣхота наша защищала укрепление отчаянно, что всѣми безъ изъятія источниками, иноземными и нашими, единогласно свѣдѣтельствуется.

Такимъ образомъ изъ приведенныхъ сдѣль двадцати Нѣмецкихъ повѣствователей (не включая въ это число трехъ, приведенныхъ Г. Богдановичемъ), тридцати пяти Французскихъ, одного Итальянскаго, одного Англійскаго и шести Русскихъ, всего шестидесяти трехъ источниковъ, большую частью очевидцевъ и дѣятелей въ описываемомъ эпизодѣ, оказывается, что все сказанное объ ономъ въ исторіи «Отечественной войны 1812 г.» представляется совершенно въ иномъ видѣ.

Во первыхъ, Коленкуръ, съ 5-мъ кирасирскимъ полкомъ шелъ не въ послѣднемъ эшелонѣ, а въ головѣ корпуса. Во вторыхъ, онъ повернулся не на право, а на лѣво, чтобы атаковать укрепление, какъ это всѣ и говорятъ единоглѣсно.¹⁰² Въ

¹⁰² Вирочемъ, какъ было уже замѣчено выше, и какъ будетъ еще видно, если Г.

третьихъ, всѣ же безъ изыятія говорятьъ, что Коленкуръ вторгнулся въ укрѣпленіе чрезъ горжу, тогда какъ почтенный исторіографъ нашъ говоритъ, что кирасиры Коленкура перенеслись чрезъ ровъ и брустверъ, и сказалъ это на основаніи сказаннаго Гофманомъ, Бернгарди и Шрекенштейномъ,¹⁰³ но не известно, по какой причинѣ не доказать ими тутъ же присвоенное, что ровъ и парапетъ отъ огня непріятельского (Французскаго) и отъ свалокъ, предшествовавшихъ этому моменту, былъ утоптанъ и представлялъ вторженіе болѣе удобнымъ, нежели чрезъ горжу, по причинѣ, будто бы, ея кругизны. За чѣмъ Г. исторіографъ нашъ упустилъ это замѣчаніе? А разница вѣдь громадная! Эта нѣсколько словъ трехъ Нѣмецкихъ писателей, можетъ быть и не хотя, указываютъ на легкость, которая представлялась имъ вторгнуться въ укрѣпленіе, и на то необъяснимое затруднительное положеніе, въ которомъ находились храбрые защитники укрѣпленія за такими преградами. Въ четвертыхъ, весьма немногіе, но и то только Нѣмецкіе сочинители, занимающіе одинъ у другого, говорятъ, что послѣ того, какъ кирасиры Коленкура были выгнаны изъ укрѣпленія, оно, будто бы, было взято Тильманомъ съ Саксонскими *gardes de corps* и другими, то же перенесясь чрезъ ровъ и брустверъ.¹⁰⁴ Въ пятыхъ, сбивчивость въ разсказѣ

Професоръ военныхъ наукъ усвоилъ себѣ называть правое лѣвымъ, а лѣвое правымъ, то, пожалуй, движеніе Коленкура и правильно. Жаль, повторю, что такой прогрессъ въ номенклатурѣ не обнародовывается.

¹⁰³ То есть, какъ замѣчено, Шрекенштейнъ былъ источникомъ для Гофмана и Бернгарди.

¹⁰⁴ Принимая въ соображеніе источеніе дошадей во Французской коннице, о чемъ многіе изъ повѣстователей въ этотъ день упоминаютъ, невольно приводишь на память «Душеньку», — когда, въ слѣдствіе прорицанія, сослали ее на вершину какой-то горы (куда взбиралась она въ колесницѣ на усталыхъ коняхъ):

«Гдѣ знаѣ яѣть дороги,

Когда подъемля вверхъ свои усталы ноги

Чрезъ камни, чрезъ бугры и чрезъ глубоки рвы» и пр.

Какая ясность! «Кони поднимали ноги вверхъ, а не внизъ! Впрочемъ, излишняя ясность не мѣшаетъ, и Богдановичъ, пѣвецъ «Душеньки», понялъ это.

о пленении Лихачова то кирасирами, то штыками, и неправильность ссылокъ и т. д., и т. д.

Свѣдѣтель эпизода, и свѣдѣтель очень близкій, и изложу онъ такъ, какъ я его видѣлъ, какъ слышалъ отъ другихъ, участвовавшихъ на разныхъ пунктахъ, и наконецъ, повѣривъ и сообразивъ, тогда же внесъ въ Дневникъ.¹⁰⁵ Можетъ быть, разскѣзъ мой послужитъ къ согласованію разнорѣчій, встрѣчающихся между повѣствователями не только что различныхъ національностей, ищущихъ каждая себѣ первенства въ этомъ, действительно славномъ, подвигѣ, но и между сочинителями одной и той же народности, иногда разнорѣчашщихъ отъ того только, что тотъ или другой былъ болѣе или менѣе близкии свѣдѣтелемъ описываемаго имъ эпизода, или видѣлъ онъ не съ той точки, съ которой видѣлъ другой, или наконецъ слышалъ только разскѣзы отъ участниковъ о кругѣ ихъ дѣятельности, безъ общей связи. Вѣрное изложеніе защиты и овладѣніе центральною батареей одинаково славно и для насъ и для Французовъ: такие подвиги проявляются вѣками.

Прежде чѣмъ приступить къ разскѣзу, необходимо припомнить, что центральная батарея для 18 орудій не была окончена, когда началась битва.¹⁰⁶ Съ разсвѣтомъ до ста орудій открыли по ней, какъ ключу всей позиціи; огонь, продолжавшійся безостановочно около двухъ часовъ, а въ исходѣ девятаго была взята, и на неї произошелъ упорный рукопашный бой двухъ непріятельскихъ колоннъ съ нашими батальонами, осилившими врага,

¹⁰⁵ Въ послѣдствіи, не разъ встрѣчалась съ участниками какъ этого эпизода, такъ и вообще съ бывшими въ Бородинскомъ сраженіи, я пополнялъ и согласовывалъ то, что было уже мною современно занесено; отъ некоторыхъ имѣю письменные разскѣзы и т. д.

¹⁰⁶ На половину амбразуры не были еще одѣты фашинами: Ровъ, а по тому и брустверъ, въ особенности на флангахъ: первый не имѣлъ предположенной глубины и ширинъ, второй надлежало вымыть и достаточной твердости, при отсутствіи належащаго количества дерна и пр., какъ обѣ этомъ уже замѣчено выше.

почти до одного человѣка тутъ истребленнаго вмѣстѣ съ ихъ Генераломъ Бонами, израненныи штыками и взятыми въ пленъ. А. П. Ермоловъ, оставшись на батареѣ, сдѣлалъ распоряженіе о замѣнѣ подбитыхъ орудій. Свѣжія были тотчасъ ввезены, но не было ни какой возможности, подъ усиленнымъ еще болѣе огнемъ, продолжавшимся безпрерывно пять часовъ, вывезти, или лучше сказать, вынести, замѣненныя орудія. Два, изъ сохранившихъ колеса, были спущены въ оврагъ, но поднять ихъ изъ оного не было уже ни какой возможности, въ особенности одного, при спускѣ деревевернувшагося; такъ они и остались въ оврагѣ. Тѣ же орудія, у которыхъ колеса были раздроблены, ихъ своротили въ сторону, чтобы дать мѣсто свѣжимъ. Подъ такимъ адскимъ огнемъ и при недостаткѣ людей къ вынесенію батарейныхъ орудій, и поышлять было излишне о томъ, и они остались на батареѣ, съ которой, при другомъ исходѣ, думали ихъ спасти. А это и объясняетъ справедливость показанія Лабома и другихъ, что въ укрѣплѣніи они взяли 21 пушку.¹⁰⁷ Но положительно то, что батарея никогда не имѣла дѣйствующихъ орудій болѣе 18-ти; такимъ числомъ она была вооружена первоначально, а послѣ пораженія Бонами замѣнены только тѣ, которыхъ были подбиты, и она осталась съ тѣмъ же количественнымъ вооруженіемъ. Когда же Вице-Король вломился въ батарею, то оставалось изъ 18-ти только 10 пушекъ, не поврежденныхъ такъ, чтобы нельзя было изъ нихъ дѣйствовать, и мы видѣли изъ повѣствованія всѣхъ иноzemныхъ, какъ этотъ генералъ terrible, fatale, и т. п., дѣйствовалъ.

Наконецъ обѣ исправленія бруствера, послѣ истребленія Бонами, при помянутыхъ условіяхъ, нельзя было и думать. И такъ изъ изложенного само собою разумѣется, что ко времени окончательнаго приступа укрѣплѣніе это не могло ни чего представлять непріятелю, какъ одну только слабую искусственную препону, и

¹⁰⁷ По ихъ словамъ некоторые изъ пушекъ лежали отдельно отъ лафетовъ, и это точно, какъ замѣчено выше, но непріятель какъ бы даетъ понять, что это сдѣлано нами съ намѣреніемъ, чтобы они не могли ихъ увезти, и что мы, видя невозможность сохранить батареи, сняли орудія съ лафетовъ! Противъ такой безмыслицы нельзя и возражать. Было къ тому время, по произошло такъ, какъ это объяснено.

сила всей обороны сосредоточивалась въ самообречении храбрыхъ ея запѣтиковъ.

За тѣмъ, вотъ какъ происходило окончательное овладѣніе непріятелемъ этого пункта, и прошу благосклонной синходительности, если я войду въ нѣкоторыя подробности, можетъ быть и совершенно излишнія, по дѣну этотъ такъ памятенъ, что участвовавшій въ немъ не можетъ устоять, если бы и не было у него даже и Дневника, чтобы не припомнить малѣйшихъ случаевъ, которые имѣютъ какъ бы связь съ обстоятельствами важнѣйшими.

Во время демонстраціи Платова и Уварова противъ французской позиціи, огонь непріятельской артиллеріи застѣнно сдѣлался слабѣе по всей линіи. Въ это время наца линія освѣщалась прибывающими войсками и наполняла промежутки, открывшіеся по причинѣ огромныхъ потерь; но противъ кургацкой батареи огонь, казалось, былъ еще болѣе усиленъ. Генераль-Лейтенантъ Капцевичъ, заступившій мѣсто Генерала Дохудрова въ командованіи 6-мъ керпусомъ, оставался со своею 7-ю дивизіею на первоначальной своей позиціи, по направлению отъ Горокъ къ центральной батареѣ. Въ это время отъ стоявшей лѣвѣе его 24-й дивизіи оставалось только три полка, много уже пострадавшіе, а именно: Ширванскій и Уфимскій мушкетерскіе, и 19-й егерскій, которые, отодвинувшись къ центральной батареї, остановились иѣсколько впереди оной, по правую сторону оврага, расширяющагося отъ батареи къ Колочѣ, что и образовало довольно большой интервалъ между лѣвымъ флангомъ 7-й дивизіи, и воинутымъ отрядомъ, находившимся подъ начальствомъ Шефа Уфимскаго полка, храбраго Генераль-Майора Цыбульскаго. Интервалъ этотъ былъ еще болѣе чувствителенъ отъ большей убыли людей въ продолженіе почти осьмичасовой битвы. Остальные три полка 24-й дивизіи были: Томскій и 40-й егерскій на центральной батареѣ, подъ личнымъ начальствомъ дивизіоннаго Командира, Г.-М. Лихачова, и Бутырскій, подъ начальствомъ Шефа онаго, Полковника П. В. Денисьева, за оврагомъ, противъ горки центральной батареи, исключая одной роты, введенной въ укрѣпленіе.

Генераль Капцевичъ безпрерывно посыпалъ на батарею узнавать о происходящемъ на оной: такъ и я былъ разъ туда по-

сладъ. Убитые и тяжело раненые, изъ двухъ колоннъ Генерала Бонами, покрывали не только что на дальнее разстояніе окружность укрѣпленія, но множество лежало во рвахъ. Изъ внутренности редута всѣ, по утру убитые, Французы были вынесены за валъ; наши же убитые и вновь убиваемые прибирались и складывались къ брустверу. Послѣ отбитія Бонами мнѣ пришлось быть въ первый разъ въ укрѣпленіи; амбразуръ, изъ коихъ не всѣ были обложены фашинами, какъ бы болѣе не существовало; ядра, безпрестанно врѣзывались въ срединѣ.¹⁰⁸ Передавъ приказаше Г.-М. Лихачову, и получивъ отъ него отвѣтъ, пробывъ, не слѣзая съ лошади, минутъ шесть или нѣсколько болѣе, я возвратился. Съ кургана тогда не было замѣтно ни какихъ особыхъ движений къ сторонѣ Колочи, но за Бородинскимъ что-то шевѣлось. Не прошло получаса, какъ я возвратился отъ Генерала Лихачова, прискакалъ Адъютантъ его, Капитанъ Баронъ Левенштѣръ,¹⁰⁹ съ донесеніемъ Капцевичу, что въ кустарникахъ начала показываться строющаяся пѣхота, а вправо и влѣво стоявшая непріятельская конница стала садиться на лошадей. Капцевичъ тотчасъ поскакалъ на батарею. Въ этой нѣсколько минутъ огонь на нее былъ усиленъ до неимовѣрной степени: тутъ мы исконечно уничтожили, какъ прибывающая артиллерія пристрѣливалась уже къ стоявшей на позиціи, снималась съ передковъ и тотчасъ начинала действовать. Непріятельская пѣхота только еще сдвигалась, что двѣ ординарныя массы конницы, одна брала направление къ Семёновскому, другая лѣвѣ, по направлению къ стоящей 7-й дивизіи. Командующій корпусомъ поспѣшилъ къ своему мѣсту; на пути онъ приказалъ Г.-М. Цыбульскому, что если бы непріятель-

¹⁰⁸ Но бодрость и веселость пѣхотинцевъ, спѣвшихъ, за пеинѣцемъ дѣла, подъ брустверомъ, и живость артиллеристовъ, безпрѣрывно действовавшихъ и къ которымъ часто подбѣгали пѣхотинцы—были удивительны; многихъ изъ знакомыхъ Офицеровъ уже не было; оставшися еще въ живыхъ разспрашивали, что дѣлать и и. Въ это время у артиллерійского Полковника, Веселицкаго, оторвана была нога, а за часъ предъ тѣмъ младшій Квартирмейстеръ, И. И. Бразинъ, былъ раненъ въ обѣ ноги ядромъ и др.

¹⁰⁹ Младшій братъ извѣстнаго Генераль-Майора Владимира Ивановича, умѣршаго въ 1858 году.

скад пѣхота двинулась на батарею, то дѣйствовать, сорбражаясь съ обстоятельствами, по имѣя въ виду главное—защиту батареи.. Мы не успѣли еще дѣлать, какъ огонь артиллеріи по 7-й дивизіи, сдѣлался, болѣе учащеннымъ. Непріятельская конница, двинулась, впередъ и, пріостановившиcь, выдвинула изъ своихъ кordonъ большиe числа, центральной артиллеріи, начавшей дѣйствовать. Мы тоже усилили огонь, и онъ опять сдѣлался, столь же живымъ, какъ и до полудни.. Скоро и пѣхота Вице-Короля двинулась впередъ, но въ скоро пріостановилась, а тогдѣ и отрядъ Генерала Цыбульского подвигнулся къ оврагу. Наконецъ тронулась было флотъ и кавалерія, но она остановилась, какъ бы перестраиваясь. Мы увидѣли, что, и съ нашей стороны показалась конница, но она была, отъ настѣнаго, нежели непріятельская. Въ это время я, посадъ, былъ съ донцемъ, къ тому, кого прежде встрѣчили Кутузова, Барклая, или Бенингсена.. Перваго увидѣлъ я Барклай, поджидавшаго кирасиръ; онъ, сидя верхомъ, стоялъ на пригоркѣ съ трубой, приложеній къ глазу. Выслушавъ меня въ томъ же положеніи, какъ я его засталъ, такъ же и отвѣчалъ, что «все это, оно видитъ» и, одобрявъ распоряженіе относительно Цыбульского, замѣтилъ, чтобы онъ не очень отдѣлялся отъ остальной пѣхоты, и присовокупилъ: «Пусть Петръ Михайловичъ (Капцевичъ) дѣлаетъ то же, что по утру, а конница будетъ помогать ему.» Тутъ я услыхалъ его убита ядромъ (кажется, третьимъ), и я какъ-то взвѣшилъ, по онъ, вставъ, не выпуская изъ руки трубы, потребовать скоро ложадь, а мнѣ сказали: «Спѣшите!»¹¹⁰ Въ зугъ ноги, подъѣхалъ къ нему Бенингсенъ, а въ иѣкоторомъ разстояніи я замѣтилъ и Толя, быстро месущагося по направлению къ Семеновскому.. Капцевичъ, потребовалъ къ себѣ полковника Командировъ, и, раздавая имъ наставленія, мы увидѣли, что непріятельская масса конницы, пошла рысью, по направлѣнію, на нашу пѣхоту, стоявшую, вѣче отъ курганной батареи.. На этомъ мѣстѣ огонь артиллеріи какъ бы прѣтихъ, но за то послышался сильный батальный огонь пѣхоты. Съ юга же, на которомъ мы

¹¹⁰ Тогда при немъ были только Полковники: А. А. Закревский (въ посѣдствіи Графъ) и Флагель-Адъютантъ Вольцогенъ, а изъ его Адъютантовъ одинъ Ротмистръ Каверъ; остальные все были разосланы, и половина уже перебита и перерана.

находились, начь видѣть всего, тамъ происходившаго, было нельзѧ, по тому что возвышеніе, на которомъ стояла наша центральная батарея, тому препятствовало; въ это время она сильно отстрѣливалась изъ орудий. Мы смотрѣли болѣе на начавшую приближаться къ намъ лѣвую массу непріятельской конницы, и часто заглядывали назадъ и, какъ будто, вздохнули, когда увидѣли массы и нашей, значительно къ намъ подвинувшейся. Выставленная отъ насъ батареи, вмѣстѣ съ другими, посыпали ядра черезъ насъ, но непріятельскія сосредоточивались преимущественно на нашу пѣхоту и на артиллерию, при немъ стоявшую. Вдругъ, среди усиливавшагося огня, лѣвое нашей батареи, мы увидѣли изъ за возвышенія показавшихся противъ горжи непріятельскихъ всадниковъ, и въ это самое время изъ за оврага, отдѣляющаго горжу, гдѣ стоялъ Бутырскій полкъ и нѣсколько батальоновъ, только что подошедшихъ изъ другихъ корпусовъ, послѣдовала учащеный огонь. Суматоха между непріятельскими всадниками была замѣтна, но мы не могли видѣть, что именно тамъ происходило; какое-то грустное ощущеніе овладѣло наши всѣми; но когда-то-часъ за симъ увидѣли, что пространство около горжи очистилось, что въ это самое время послѣдовало съ батареи нѣсколько пу-шечныхъ выстрѣловъ въ непріятельскую пѣхоту, начавшую, какъ уже и намъ было видно, наступать съ фронта на упрѣженіе, Капцевичъ спѣлъ шапку и, перекрестясь (ему послѣдовали всѣ), сказалъ: «Слава Бѣгу, тамъ здорово!» Обратившись къ Адъютанту своему, 2-го егерскаго полка Капитану Кацукарану, приказалъ ему сѣѣздить къ Лихачову и узнать, что тамъ? Въ этотъ самый моментъ ядро ударило въ голову его лошади, и Кацукарانъ скатился подъ нее. Другой Адъютантъ его, того же полка, Капитанъ Дуровъ, ранегъ въ руку и не оставлялъ своего места, но видимо ослабѣлъ: тогда Пётръ Михайловичъ приказалъ мнѣ исполнить это порученіе, и увидѣвъ, что непріятельская конница начала болѣе решительное движеніе впередъ, велѣлъ тогдасъ обѣими линіями нашимъ построиться въ каре.

Подсакивая къ батареѣ, тутъ только я увидѣлъ, что появлявшаяся въ горжѣ непріятельская конница большою частью состояла изъ кирасиръ. Ихъ убитые и раненые люди и лошади лежали густо на большомъ пространствѣ. Отогнанные же отъ

горжи, чтобы скорѣе скрыться отъ огня изъ за оврага, не всѣ повернули назадъ тѣмъ же путемъ, но около ста человѣкъ бросились въ противоположную сторону и спустились въ оврагъ, идущій по правую сторону батареи къ Колочѣ и съ тыла ударили на стоявшія тутъ два орудія Прапорщика Вальца, для обстрѣливанія оврага,¹¹¹ и, такимъ образомъ, совершенно нечаянно очутились въ тылу и отряда Генерала Цыбульского, спустившагося въ это время въ оврагъ отъ угрожавшей ему съ фронта и праваго фланга конницы, идущей на 7-ю дивизію. Съ огромной потерей храбрые полки эти отдались отъ такого внезапнаго со всѣхъ сторонъ нападенія¹¹² (Шрекенштейнъ распространяется объ этой

¹¹¹ Замѣчательно, что ни одинъ человѣкъ изъ находившихся при орудіяхъ не пострадалъ, всѣ вскочили на обрывъ, и когда кирасиры проскакали, вновь спустились къ орудіямъ; кирасирамъ было не до того, чтобы нанести какой либо вредъ орудіямъ.

¹¹² Полки, уже много потерявши прѣжде, сдѣсь потеряли еще болѣе. Шефъ Уфимскаго полка, Г.-М. Цыбульский, одинъ изъ храбрѣшыхъ людей, былъ тѣкъ тяжело раненъ, что во всю войну не могъ уже служить; полковой Командиръ, Подполковникъ Демиловъ, заступилъ его мѣсто. Шефъ Ширванскаго полка, Полковникъ О. В. Зварыкинъ, тяжело раненый въ Смоленскѣ, еще не прибылъ къ полку, которымъ начальствовалъ полковой Командиръ, Полковникъ Николай Николаевичъ Тепловъ, предъ симъ не за долго убитый (стоя безъ дѣйствія подъ ужаснымъ артиллерійскимъ огнемъ, чтобы развлечь молодыхъ Офицеровъ и показать солдатамъ примѣръ прерѣнія къ ядрамъ и гранатамъ, онъ, сидя на барабанѣ, метацъ штось, и въ это время падъ, пробитый ядромъ), вмѣсто кое-го начальствовалъ сдѣсь полкомъ столь же достойный, Маюровъ Иванъ Андреевичъ Племянниковъ; 19 егерскими полкомъ начальствовалъ Шефъ, Полковникъ Николай Васильевичъ Вуичъ, извѣстный своею храбростю (въ Финляндскую войну онъ былъ Шефомъ 25 егерскаго полка), который, послѣ раны Цыбульского, принялъ начальство надъ отрядомъ (въ послѣдствіи дивизіонный начальникъ). Во время этой-то атаки, такъ неожиданно произведеннай, полкъ Вуича, тогда не болѣе уже 250 чл., не успѣвъ собраться изъ разсыпнаго строя, по командѣ Шефа, легъ вмѣстѣ съ пятью. Конница пропеслась чрезъ него на нашу, но была обращена, чѣмъ храбрые егера и спаслись. Часть Ширванцевъ послѣдовала ихъ примѣру, и до сихъ поръ одинъ изъ такъ спасшихся находится въ живыхъ, тогда ротный Командиръ, нынѣ полный Генералъ, А. И. Бѣлогужевъ. Вообще при Бородинѣ 24 дивизіи потеряли много: дивизіонный начальникъ Г.-М. Лихачовъ, израненішій, взятъ въ пленъ; бывшіе съ нимъ на батареѣ оба Шефа, тяжко раненые, лишились возможности продолжать войну: Томскаго

пехоты въ оврагъ, описывая, какъ безуспешно полкъ Цастрова и другіе пытались поять ее), чьему обязаны первой удачной атакѣ нашей конницы. Правѣ же наши кирасиры, ведомые подъ жесточайшимъ огнемъ самимъ Барклаемъ, шли на выручку 7-й дивизіи.

Подскакавъ къ центральной батарей, около которой, особенно въ самой горжѣ, лежали груды убитыхъ и бьющихся раненыхъ и придавленныхъ людей и лошадей такъ, что, несмотря на очень длинное протяженіе горжи, было трудно пройти въ нее, нежели чрезъ правую оконечность рва и вала, тутъ уже почти незамѣтного, я услышалъ стонъ, визгъ раненыхъ лошадей, крики, пушечные и ружейные выстрелы, которые какъ бы остановили. Едва я, однако же, перѣхалъ черезъ валъ, какъ встрѣтилъ Адъютанта Левенштерна, который что-то мнѣ кричалъ, но не было возможности разсышать: оба спѣшили въ противоположныя стороны. Въ самомъ укрѣплѣніи лежало пѣсколько убитыхъ и раненыхъ непріятельскихъ кирасиръ и лошадей; немногіе изъ нихъ проникли, но уже ни одинъ не возвратился. Остававшаяся въ укрѣплѣніи пѣхота встрѣтила ихъ и съ своей стороны ружейнымъ огнемъ, нопущенные ядра изъ за оврага были гибельны и нашими. Пѣсколько человѣкъ было убито и ранено.

Въ это время, какъ я подскакалъ къ Генералу Лихачову, онъ, съ помою старшаго Адъютанта, Кавитана Калмакова и

Полковникъ Иванъ Ивановичъ Поповъ, служившій въ лейбъ-гвардіи Литовскомъ полку и сохранившій мундиръ отаго; 40 егерскаго полка Полковникъ Сазоновъ; Командиръ батарейной роты, Полковникъ Веселецкій, убитъ; изъ роты его остались въ живыхъ два Прaporщика, Я. И. и А. И. Вальцы (о Цыбульскомъ и Тенловѣ сказано). Ширванскій полкъ вступилъ въ дѣло въ числѣ около 1,300 человѣкъ, а вышелъ въ числѣ съ чѣмъ-то 90, съ однимъ Штабъ-Офицеромъ, Маюромъ Племянишковымъ, и тремя Оберъ-Офицерами, изъ которыхъ однѣ, помянутый Г. Бѣлогужевъ. Уфимскій и Томскій мушкетерскіе, 19 и 40 егерскіе, полки, соединенные вмѣстѣ, составили по одному слабому батальону, и такъ продолжалось до 1813 года; когда резервы доставили людей въ раненые присоединились, тогда полки пропали опять свои имена и нумера. 7-й дивизія одинаково имѣла огромныя потери, но я умаляю о нихъ, имѣя въ виду только 24 дивизію, какъ оборонявшую центральную батарею.

Унтеръ-Офицера, спускался съ вала, на который въходилъ для обозрѣнія. Но едва онъ сошелъ, какъ пуля ранила Калмакова въ голову, онъ облился кровью, и тотъ же Унтеръ-Офицеръ, поддерживая его, направился къ горжѣ. Три непріятельскія пѣхотныя колонны, въ нѣкоторомъ разстояніи одна отъ другой, подвигались рядомъ; предшествующая имъ цѣпь стрѣлковъ производила частыи, огопъ, подобно бѣглому.¹¹³ Две колонны конницы были по сторонамъ пѣхоты. Изъ редута осыпали непріятеля гранатами и картечью. Артиллеристы дѣйствовали съ удивительнымъ присутствіемъ духа, съ веселыми поговорками. Пѣхота же наша сидѣла за брустверомъ, не показываясь непріятелю, съ приказаніемъ не стрѣлять, пока не будетъ отдано приказаніе, и тогда внезапно подняться изъ за прикрытия и въ упоръ встрѣтить залпами и щтыками. Въ двухъ мѣстахъ среди укрѣщенія стояли маленькие резервы.¹¹⁴ Вообще людей было мало. Какая-то мрачная религіозная тишина царила въ редутѣ; она прерывалась только выстрѣлами нашихъ орудій и свистомъ летавшихъ уже пуль. непріятельскихъ стрѣлковъ, ядра и гранаты урѣдѣли. Генералъ Дихачоръ былъ совершенно спокоенъ; онъ сказалъ мнѣ, что дослать быдо Левенштерна къ Капцевичу просить его подкрепить гарнизонъ редута и присовокупить: «да теперь уже поздно: онъ не можетъ, а я боюсь за Цыбульскаго.» Въ это время началась кавалерійская атака на 7-ю дивизію. Конечно, я не пробылъ въ редутѣ и пять минутъ, и едва успѣлъ перебраться черезъ горжу, какъ въ одно и то же время раздались крики: «Vive l'Empereur!» и наши залпы. Потомъ рѣдкіе ружейные выстрѣлы уже въ укрѣщеніи, крики: ура! суматоха была ужасная. Выбравшись изъ горжи и спустившись въ оврагъ, я увидѣлъ, что вѣво, около самаго оврага, отдѣляющаго редутъ отъ позиціи, занимаемой 7-й дивизіей, показалась идущая рысью конница, приготовлявшаяся къ атакѣ на

¹¹³ Нѣкоторые писатели неправильно утверждаютъ, что непріятель шелъ прямо на щтыки, какъ это сдѣлалъ по утру Бонапарти; въ этой разъ колонны ихъ предшествовали, какъ говорилось тогда, густою цѣпью, «cette de tirailleurs».

¹¹⁴ Однимъ изъ этихъ микроскопическихъ резервовъ начальствовалъ храбрѣйший и веселѣйший изъ людей, которыхъ я встрѣчалъ только — Поручикъ Лизандеръ. Онъ былъ скоро жестоко раненъ и вынесенъ.

шихъ пѣхотныхъ линій, находившихся въ редута.¹¹⁵ То же самое вправо къ сторонѣ Семеновскаго; около же редута появилось, какъ мнѣ казалось, гораздо болѣе, и стрѣлки, пославши нѣсколько пуль въ оврагъ, чрезъ который пробирался я еще съ нѣсколькими ранеными изъ редута. Съ противоположной стороны отвѣчали непріятелю залпами и картечью. Конные, преимущественно находившіеся по лѣвой сторонѣ редута, какъ всѣ очень хорошо видѣли, чтобы избавиться огня, частью обратились къ главной массѣ, находящейся на высотахъ Семеновскаго, частью же вскочили въ редутъ чрезъ флангъ укрѣпленія, гдѣ ровъ и бруствѣръ уже не существовали.¹¹⁶ То же видно было и съ правой стороны: нѣкоторыя части укрылись въ редутѣ, другія въ оврагѣ, но большей частью поскакали на присоединеніе къ той конницѣ, которая облегла 7-ю дивизію и бывшій отрядъ Пыбуйскаго.

Три часа

По одиночнымъ выстрѣламъ и крикамъ казалось, что въ редутѣ, запятомъ уже Французскою пѣхотой, бой не утихалъ, но они "проясновѣли" далеко не въ соразмѣрныхъ силахъ и рукопашными

Мнѣ не было уже возможности попасть прямымъ путемъ къ Копцевичу, находящемуся не далѣе, какъ за полверсты: карета его были окружены! Лошадь моя была изпурена; перемѣнная была при Корпусномъ Штабѣ; иначе я бы попыталъ прискочить къ пѣхотѣ. Мнѣ и бывшимъ со мной оставалось одно—спѣшить выбѣраться изъ оврага къ пѣхотѣ, стоявшей противъ горячій и по проtractedѣ къ Семеновскому. Исполнить это вѣромъ не было ни какой возможности: убитые и умирающіе люди въ лошади заграждали путь въ этомъ оврагѣ, а между тѣмъ надо было спѣшить; ибо непріятельская конница миновала уже батарею, оставила ее

¹¹⁵ Какая именно была эта команда, я не знаю, хотя и очутился отъ нея въ нѣсколькихъ саженяхъ; замѣтилъ только у нѣкоторыхъ уланскихъ кивера и слышалъ чрезвычайно сильный голосъ какого-то команднаго слова на Нѣмецкомъ языке.

¹¹⁶ Надо подглагать, что это и былъ Тильмризъ, кое-гдѣ подвигъ воспѣть нѣкоторыми изъ его братій.

алёво, готовилась ударить на пехоту, из которой мы направились. Къ этой коннице начали высакивать и скрывшиеся отъ выстреловъ въ укрѣплении. Сдѣль я нашелъ частіе Бутырскаго полка (24-й дивизіи); выѣхъ съ прибывшими "только прѣдъ тѣмъ двумя полками 4-го корпуса Графа Остермана.

Въ укрѣпленіи все было потеряно. Бывшіе ближе къ горжѣ, увидѣвъ, что, независимо отъ пехоты, хозяйствующій уже въ редутѣ, прообразъ, какъ сказано выше; съ "Фланговъ" и "Конницѣ", а по тому, думая быть отрѣзанными, рѣшились было защищаться на смерть; но вдругъ эта конница въ пространной, совершиенно открытой, горжѣ, не видя себя достаточною обеспеченою отъ сывавшихся пуль, быстро начала пробираться чрезъ Французскую пехоту, тащившую уже къ горжѣ свои пушки, чтобы отвѣтить огню, производимому изъ за оврага. Этимъ быстрымъ удачей конницы открылся путь къ спасенію малаго числа изъ храбрыхъ, большою частію рацемыхъ, защитниковъ укрѣпленія; они бросились въ оврагъ и въ слѣдъ за мной взобрались на противоположную сторону. Унынѣ, вѣвестъ съ ожесточенной жаждой мести, одушевляло насъ всѣхъ; то, что мы видѣли; то, что слышали о послѣднихъ усиленіяхъ, оказанныхъ при защитѣ укрѣпленія, возбуждало еще болѣе остатки, тутъ находившеся, 24-й дивизіи, броситься обратно на выручку. Даже невозмутимый Шефъ Бутырскаго полка, Полковникъ Денисьевъ, изъ флегматика восплеменілся ожесточеніемъ выѣхъ съ молодежью.¹¹⁷ Но не долго

¹¹⁷ Петъ Васильевичъ Денисьевъ (въ 1830 г. Генераль-Майоръ), богатый Курскій помѣщикъ, съ большою начитанностью и съѣтскимъ умомъ, былъ лицомъ чрезвычайно замѣчательнымъ. Небольшаго роста, довольно пытный, съ смуглорозовыми лицомъ, всегда улыбающимся, флегматикъ; ни что не могло смущать его; онъ былъ идеадомъ практическаго философа. Дормилъ сир, во всю душу былъ напичканъ кѣжками съ камарейками и разныхъ, рѣдкихъ, породъ самыхъ миниатюрныхъ собачекъ. Находясь въ величайшихъ опасностяхъ, онъ сохранилъ ту же невозмутимость, какъ и перемѣнная корыть камарейкамъ, или раснессывая собачекъ. Ему не было еще сорока лѣтъ и, по засвѣдѣтельствованію его начинника (потерявшего подъ Крюцомъ ногу) и другихъ, онъ не зналъ еще живѣшаго. Но въ Германіи и Франціи любилъ къ хлѣбосодѣству своему, приглашать женщины, въ особенности, когда въ 1813 г., въ продолженіе трехъ мѣсяцевъ, мы блокировали Кюстринъ и огнь стоялъ въ здѣсь Тамадѣ, что слукалось

продолжалось это настроение наше. Выбравшаяся из редута, черезъ передовой фасъ, конница присоединилась къ массамъ, несущимся на насъ. Ее подпустили на нѣсколько шаговъ. Убийственный, хорошо удавшійся, залпъ произвелъ въ ней ужасный беспорядокъ, который, впрочемъ, замѣтенъ былъ, когда она еще шла на насъ, и по тому мы не видѣли уже надлежащей стройности въ рядахъ ея; пораженіе это вызвало Русское удальство: многие одиночно изъ строя выскакивали на нее съ штыкомъ. Кавалерія, оставивъ значительное число на мѣстѣ, казалось, быстро удалялась, нежели шла впередъ: она пришла отъ насъ вѣво, къ частямъ, боровшимся на Семеновскихъ высотахъ. Это успѣшное отбитіе какъ-то нѣсколько овеселило всѣхъ. Въ это же самое время мы дѣли, что каре Капцевича съ тыла очищаются отъ Французской конницы, тѣсниной нашей, и я бросился на лошадь, которую мнѣ даль Полковникъ Денисьевъ, и успѣхъ прискакать къ Капцевичу, такъ славно отстоявшему.¹¹⁸ Въ слѣдъ за мной и Бутырскій полкъ пошелъ на соединеніе съ остатками, бывшими въ отрядѣ Цыбульскаго, примкнувшаго къ 7-й дивизіи, а мѣсто Бутырцевъ занялъ, прибывшій изъ 4-го корпуса, полкъ, къ бывшимъ уже третъ.

Едва успѣхъ я перемѣнить лошадь, какъ Капцевичъ послалъ меня къ Барклай донести ему то, что я видѣлъ. Въ это время непріятельская конница очистила тылъ кареъ второй линіи и, тѣсниной кавалергардами, конною гвардіей и другими, тутъ собравшимися, частями, приготовлялась ихъ встрѣтить. Барклай былъ

очень часто; онъ бывалъ тутъ тихо-веселымъ, улыбающимся наблюдателемъ и страстью любилъ подтрунивать. Я разстался съ нимъ во Франціи въ 1815 г., оставшись въ корпусѣ Графа Воронцова. Въ 1840 г., проѣзжая по службѣ чрезъ Бѣлогородъ, я встрѣтился съ нимъ началью на почтѣ. Онъ былъ уже женатъ на вдовѣ Штабъ-Офицера Перовскаго. Я нашелъ его тѣмъ же, хотя уже подъ шестьдесятъ лѣтъ; мы почевали вмѣстѣ. Онъ отправлялся на ярмарку, гдѣ всегда разбивалъ палатку.

¹¹⁸ Барклай де Толли, не щедрый на похвалы, если онъ действительно не вполнѣ заслужены, въ рапортѣ своемъ Кутузову, какъ замѣтилъ и Г. Богдановичъ, описывая положеніе Капцевича во время этой громадной на него кавалерійской атаки, называетъ пѣхоту его «безподобно!»

недалеко съ помянутыми полками.¹¹⁹ Высдушилъ меня и продолжалъ щѣхать малой рысью, онъ ни чего не распрашивалъ (да и къ чему бы то повело? потерю центральной батареи всѣ видѣли), и отпускалъ, приказавъ мнѣ только сказать Капцевичу, что если онъ можетъ отлучиться, то подѣхаль бы къ нему. Въ это самое время ядра, гранаты и картечъ сыпались какъ горохъ; латники наши шли впередь, Французскіе готовились встрѣтить ихъ. Такъ какъ не болѣе пятидесяти саженъ отдѣляли Барклай отъ Капцевича, то этотъ послѣдній возвратился скоро и сказалъ, что если удастся атака конницы, то Барклай намѣренъ выгнать Французы изъ центральной батареи. Извѣстіе это всѣхъ обрадовало и оживило. Между тѣмъ бой пѣхоты продолжался, а вмѣстѣ съ тѣмъ схватилась и конница.

Участъ центральной батареи кончилась, а по тому излишне говорить о другомъ: я высказалъ то, что нашелъ въ дневникѣ своеѣ; очо, можетъ быть, не полно, но вѣрно, по тому что то, о чёмъ говорю, я видѣлъ,¹²⁰ помню и не разъ по настоящее время пополнялъ, исправлялъ со словъ участниковъ въ этомъ событіи лицъ, тогда служившихъ въ 24-й дивизіи, и теперь попытаюсь согласовать все, сказанное объ этомъ эпизодѣ иноземными, съ тѣмъ, чому я былъ свѣдѣтелемъ.

При внимательномъ разсмотрѣніи всѣхъ приведенныхъ описаній, отбросивъ обычныя фразы Французовъ и хвастливая настажки некоторыхъ изъ Нѣмецкихъ писателей, эпизодъ этотъ въ существѣ своемъ является у всѣхъ одинаковымъ своимъ послѣдствіемъ: «не конница, а пѣхота овладѣла онимъ.» По взаимному ли соглашенію Мюратъ съ Вице-Королемъ, по сдѣланному ли распоряженію самимъ Наполеономъ о нападеніи на центральную батарею, — это все равно. Мюратъ направляетъ сильныя массы конницы на Семеновскія высоты, и въ то самое время Вице-

¹¹⁹ Мѣре его при другой колоннѣ я замѣтилъ Бенингсена съ своимъ бывшимъ полковицкимъ, необыкновенно высокимъ, иеромъ на шляпѣ. Онъ щѣхалъ рысью, кажется, около конногвардейского полка.

¹²⁰ Дѣятельность моя на этомъ пункѣ засвѣдѣтельствована офиціально.

Король, съ тремя пѣхотными дивизіями, прикрывая свои фланги конницею, направляется на центральную батарею. Между тѣмъ 2-й корпусъ Коленкура, послѣ успѣшной атаки нашихъ линий, на пространствѣ между Семеновскимъ и центральной батареей, прошедши эту послѣднюю, оставшуюся у него вълево, свади; и здѣсь опять все равно, по приказанию ли Мюрата, или самого Наполеона, или, что гораздо вѣроятнѣе, во собственному соображенію, побужденію самаго Коленкура, который увидѣлъ, что Вице-Король находится въ полномъ движеніи на фронтъ центральной батареи, захотѣлъ въ то же время, пользуясь своимъ положеніемъ, содѣйствовать ему, атакуя съ другой стороны тотъ же пунктъ, и для сего круто обращается на лѣво, назадъ (*brusquement se rabat à gauche*), и въ головѣ 5-го кирасирскаго полка достигаетъ горжи. Часть кирасиръ проникаетъ чрезъ ону въ батарею, гдѣ встрѣчаетъ отпоръ; большая же часть, столкнувшись у горжи, подвергнутая сильному огню отъ стоявшей за оврагомъ пѣхоты, должна была сѣшить оставить укрѣпленіе, при чмъ убить и Коленкуръ. Въ это время пѣхота Вице-Короля, подошедшая къ батареѣ, боролась съ ея защитниками, а шедшая у неї по сторонамъ кавалерія обскакивала укрѣпленіе съ фланговъ, и хотя нѣсколько конниковъ и проникали въ батарею, но это было только насокъ и отнюдь не доставляло имъ обладанія онимъ до тѣхъ поръ, пока и пѣхота не окружила батарею со всѣхъ сторонъ (и даже часть оной пронила чрезъ горжу); тогда только совершилось полное обладаніе укрѣпленіемъ. Таковъ итогъ, къ которому приходять безъ изъятія всѣ повѣствующіе объ этомъ, не смотря на нѣкоторыя выходки Нѣмецкихъ историковъ, желавшихъ ввести въ эту драму Тильмана съ его Саксонскими *garde de corps*, какъ бы игравшаго что-то въ родѣ фразы Коленкура. Но попытка эта слишкомъ неудачна, по тому что въ сами они говорятъ, что Тильманъ нашелся бы въ самомъ критическомъ положеніи, если бы пѣхота Вице-Короля что подошла въ это время. Появленіе же Тильмана на батареѣ очень естественно: онъ былъ съ своею бригадой въ 4-мъ корпусѣ Латуръ-Мобура, прикрывавшаго пѣхоту Вице-Короля, и по тому, пока она боролась на валу и часть ея начала облегать укрѣпленіе, конники могли перейти въ оное, не имѣвшее уже достаточно искусственной оборонительной преграды на всемъ протяженіи линии.

шіи его защиты, и, опять повторяю, что тѣ же самые повѣствователи Нѣмцы, которые съ таинствомъ трофеемъ заставляютъ Тильмана переноситься чрезъ ровъ и брустверъ, говорятъ, что эти препоны уже не существовали, что они были сглажены, что Тильманъ не удержался бы, если бы пѣхота не овладѣла и т. д. Вотъ къ чему приходятъ всѣ сказанія Нѣмецкихъ писателей. Само собою разумѣется, что Французскіе повѣствователи ни слова не говорятъ о Тильманѣ, какъ не игравшемъ ни какой отдельной роли, находясь въ корпусѣ Латуръ-Мобура, который весь участвовалъ при предприятіи Вице-Короля.

Заключая этотъ эпизодъ, нельзя еще разъ не замѣтить, что почтенный исторіографъ нашъ, положившись въ своемъ изложении на показаніе одного Шрекенштейна, добродушно, впрочемъ, сознающагося, что все, теперь имъ писанное, «смутно представляется его памяти», избралъ его предпочтительно всѣмъ другимъ источникамъ для изложенія этого эпизода! А изъ этого произвольнаго, безъ критической разработки, избранія, и произошли тѣ значительные недостатки, которые такъ поражаютъ каждого, который пожелалъ бы получить точное понятіе обѣ этомъ, единственному во всю войну, обоюдномъ подвигѣ. Дѣйствительно, недоумѣваешь, какимъ, на примѣръ, образомъ почтенный исторіографъ, на основаніи только поминутаго Шрекенштейна, заставляетъ Коленкура, послѣ его успѣшной атаки нашихъ линій, повернуться на право, чтобы попасть къ батарей, тогда какъ всѣ повѣствователи, излагающіе этотъ эпизодъ съ иѣкоторою подробностію, положительно говорятъ, что Коленкуръ повернулся назадъ вълево, что иначе и быть не могло; ибо, повернувшись на право, ему пришлось бы попасть къ Утицѣ. Изъ приведенныхъ выше 63-хъ повѣствователей, пять шестыхъ говорятъ, что Коленкуръ проникъ въ батарею черезъ горжу, съ тыла, а нашъ почтенный исторіографъ, на основаніи того же, «смутно помимоющаго», Шрекенштейна и компилаторовъ изъ него, Гофмана и Бернгарди, увѣряетъ насъ, что Коленкуръ перенесся чрезъ ровъ и брустверъ, и при томъ выпускаетъ еще ими сказанное, что ровъ и брустверъ были почти сглажены; что чрезъ горжу, по причинѣ ея крутизны, было труднѣе! Четырнадцать изъ приведенныхъ сочинителей, говорятъ, что Коленкуръ былъ убитъ

ядромъ, и нѣкоторые присовокупляютъ даже, что одинъ изъ послѣднихъ, пущенныхъ съ батареи, и еще болѣе: смерть его отъ ядра подтверждается и бюллетенемъ, между тѣмъ какъ о пулѣ говорятъ только двое, и двое пишутъ, что онъ убитъ изъ «Biscaien!» (Бискайское ружье), т. е., крѣпостное ружье, котораго при Бородинѣ въ употребленіи быть не могло; ¹²¹ оно несравненно большаго калибра. Остальные за тѣмъ ограничиваются только словомъ убить, что, по моему мнѣнію, было бы глаголѣ такъ сказать и памъ, нежели, вопреки засвѣдѣтельствованію большинства, говорить «пулей.» Тильманъ упоминается двѣнадцатью повѣствователями, исключительно Нѣмцами, въ числѣ которыхъ Гофманъ и Бернгарди, заимствовавши это отъ Шрекенштейна, что отсюда вошло и въ нашу исторію, между тѣмъ какъ 51 другиѣ повѣствователей, изъ коихъ многіе были дѣятелями въ эпохѣ, и въ числѣ которыхъ есть даже и Нѣмцы, ни слова не говорятъ о Тильманѣ. Довольно о семъ! Если обстоятельства позволять, я разсмотрю этотъ эпизодъ отдельно, съ приведеніемъ уже всѣхъ повѣствователей, говорящихъ о немъ, а теперь иду далѣе.

На стр. 212, говоря о нѣкоторомъ движевіи непріятеля и о напѣреніи Барклай де Толли выбить вторично Французы съ курганной батареи, присовокуплено:... «и хотя что покушеніе (непріятеля) не удалось, однако жь заставило Барклай отказаться отъ нападенія на курганъ и ускорило отступленіе Русскихъ войскъ за Горицкій оврагъ.»

Какъ, за Горицкій оврагъ? Этого не выходить даже и по приложенному плану! Развѣ къ Горицкому оврагу. Впрочемъ, уже на страницѣ 195, сочинитель, какъ это замѣчено, разсказывая о взятіи этого же укрѣпленія Генераломъ Бонами, присовокупляетъ: «Французы кинулись на эти орудія и взяли ихъ, выбивъ прикрытие изъ укрѣпленія и отбросивъ его за Горицкій

¹²¹ Вотъ какъ оно опредѣляется въ артиллерійскомъ словарѣ: «Biscaten. Mousquet de biscaye de fort calibre, ou fusils de rempart. On donné aussi ce nom au plus petit des boulets du canon.» Слѣдовательно, и послѣдніе два писателя, называя «Biscaten,» могли относить это къ ядру малаго калибра.

оврагъ.» ¹²² Сдѣль же нельзѧ и сказать, какъ сказано ѹнто выше: развѣ къ Горицкому оврагу, по тому что прикрытие отошло или, пожалуй, и было отброшено за оврагъ, идущій отъ курганной батареи къ Колочѣ, и который съ Горицкимъ оврагомъ соединяется своими устьями только противъ села Бородина, у Колочи.

На стр. 213, описывая атаку Французской конницей 7-й дивизіи Капцевича, сказано: «Одно изъ нашихъ каре 19-го егерского полка было прорвано атакою Французскихъ карабинеровъ, дивизіи Де Франса.» Не прорвано. Въ этомъ, такъ называемомъ, каре было едва сто восемьдесятъ человѣкъ и самъ шефъ; Полковникъ Вучичъ. Усмѣтрѣвъ несущуюся на него съ тыла массу конницы (см. выше) и не успѣвъ совершенно построиться, онъ скомандовалъ лечь. Не собравшаяся изъ разсыпнаго строя часть Ширванскаго полка сдѣмала тоже; одинъ изъ участниковъ этого дѣйствія, какъ уже было замѣчено, и до сихъ поръ живъ (Г.-Л. Благужевъ). Линія пронеслась, не причинивъ ни каково вреда; тогда егера открыли въ тылъ ей огонь; къ счастлив., наша конница, подоспѣвшая къ это время, выручила ихъ. ¹²³

Говоря о непріятелѣ, опрокинутомъ Корфомъ, встрѣчаешь выраженіе (стр. 215): «атаковалъ непріятеля (броняю 7-й драгунскій полкъ).»

¹²² Сдѣль является противорѣчіе: вѣдь тамъ укрѣпленіе, то скажиъ почтеннаго исторіографа, вънто было конницею? и пр.

¹²³ Полтора года спустя, одинъ баталіонъ 40-го полка (одной бригады), подъ начальствомъ Подполковника Царьева, хотѣлъ было прибѣгнуть къ подобной стратегемѣ, подъ Краономъ, но, къ несчастію, онъ сдѣмалъ это не противъ карабинеровъ, а противъ уланъ, которые, правда, и переносились черезъ лежавшихъ наизнѣчъ, но рѣдкій не отвѣдалъ пики, начинная съ самаго Царьева, и сдѣль баталіонъ былъ вырученъ блестательно атакой Ланскаго съ гусарами и Ушакова съ драгунами, поплатившимися за это жизнью: первый смертельно раненъ, а Ушаковъ убитъ на мѣстѣ. Оба и въ ту пору, такъ справедливо какимъ-то постыдъ наизнѣчную—вѣкомъ богатыреи, занимали одно изъ блестательныхъ мѣстъ въ рядахъ арміи, особенно Ланской съ своимъ Бѣлорусскимъ гусарскимъ полкомъ.

По чому же Генералъ Богдановичъ полагаетъ, что это быль вѣроятно 7-й драгунскій полкъ? Конечно, это предположеніе сдѣлано на какомъ либо основаніи, что не худо было бы сказать; ибо выраженіе вѣроятно не въ согласіи съ достовѣрностю.¹²⁴

Стр. 216: Опять за Горицкій оврагъ! «Въ продолженіи кавалерійскаго дѣла, Вице-Король сильно занялъ курганную батарею и пространство по сторонамъ ея, а Русскія войска, отойдя окончательно за Горицкій оврагъ, расположились въ четвертомъ часу по полудни, въ разстояніи около четырехъ сотъ саженей отъ взятаго непріятелемъ укрѣпленія, проникнувъ правымъ флангомъ къ селенію Горкамъ.»

Выше я сказаъ уже, что этого не видно и на планѣ, да и не могло и быть; ибо Горицкій оврагъ¹²⁵ находится по лѣвой сторону дороги, при самомъ селеніи; перейдя оный и дорогу, встрѣчаемъ курганъ, на которомъ стояла наша батарея въ три орудія. Къ этому пункту примыкаетъ намъ правый флангъ центра, а лѣвый на иѣкоторое разстояніе по направлению къ Семеновскому, какъ тутъ же и говорится; какимъ же образомъ за Горицкій оврагъ? Тогда не возможно было бы и примыкать правымъ флангомъ къ Горкамъ! Взглянувъ на планъ, въ этомъ легко убѣдится всякий, кто и не былъ въ битвахъ.¹²⁵

Когда на другой день предполагали возобновить битву, сказано (стр. 221): «между тѣмъ Барклай принималъ мѣры къ возведенію редута у селенія Горокъ, для чего было употреблено двѣ тысячи ополченія» и т. д. Это не согласуется съ логикой. Яснѣе было бы сказать: назначено, предназначено употре-

¹²⁴ Въ немъ течеть ручеекъ Стонецъ, рѣдко имѣющій воду и, во время Бородинской битвы, онъ быль совершенно сухъ, по крайней мѣрѣ, отъ Горокъ до устья въ Колочу, противъ с. Бородина.

¹²⁵ Сдѣль можно замѣтить, что обозначая такимъ образомъ мѣстность, нужно было бы подписывать на планѣ и овраги, что, впрочемъ, зависѣло не отъ картографа, а отъ самого историка.

бить для работъ.¹²⁶ За упомянутыми строками говорится о курганной батареѣ. Сдѣсь нахожу нужнымъ сказать о ней нѣсколько словъ, для разъясненія той путаницы, которая проявляется въ рассматриваемой Исторіи, хотя въ «Пятидесятилѣтіи Бородинской битвы» мимоходомъ и замѣчено это.

Генералъ Богдановичъ, при описаніи этой исполинской битвы, чрезвычайно сбивчиво для читателей именуетъ центральную батарею, одинъ и тотъ же пунктъ, поперемѣнно: люнетомъ; батареей Раевскаго; важную высотой; укрѣплениемъ, составляющимъ ключъ нашей позиціи; высотой центра; курганомъ Раевскаго; большимъ укрѣплениемъ; высотою съ десятью орудіями; курганомъ-ключомъ позиціи, и просто курганомъ, въ томъ же значеніи; высотой съ частію артиллеріи, и просто высотой, въ томъ же значеніи; укрѣпленной высотой; центральной батареей; курганнымъ укрѣплениемъ... Такая плодовитость названій одного и того же места похожа на даваемыя имена одному и тому же лицу.¹²⁷

Въ обоихъ случаяхъ это сбивчиво, да пожалуй и вовсе не понятно для тѣхъ, которые въ первомъ: не твердо изучили имена и титулы грандовъ Пиренейскаго полуострова, а по тому изъ дюжины этѣхъ имень, упоминая поперемѣнно то одно, то другое, могутъ легко принять каждое изъ нихъ за принадлежащее особому лицу. То же самое и во второмъ, встрѣчающемся у Г. Богдановича, не съ лицомъ, а съ пунктомъ, съ ключомъ Бородинской позиціи!

Само собой разумѣется, что не бывшіе подъ Бородиномъ, но посвятившіе себя точному изученію этого сраженія, хотя и

¹²⁶ Выше было сказано, что Барклай доносилъ Кутузову, что у Горокъ онъ принялъ правый флангъ къ батареѣ въ десять орудій, изъ чего и слѣдуетъ, что онъ разумѣлъ толькъ редутъ, который намѣревался достроить.

¹²⁷ Такъ, на примѣрь: Дона Марія, Анна, Фернанда, Леопольдина, Михаэла, Рафаэля, Габріэля, Шарлотта, Антонія, Юліи, Викторія, Пракседесъ, Франциска д'Ассизъ, Гонзаго, де Браганса, Бурбонъ и т. д. Это имена одной изъ Португальскихъ Принцесъ.

пожмутъ плечами, но, не свода глазъ съ лица, добываются толку; все же другие могутъ принять эти разнородные названия за отдельныя, въ разныхъ мѣстахъ устроенные, укрѣпленія, изъ коихъ: батарея, зицетъ и редутъ представляютъ между собой большую разницу, а отъ этого происходитъ путаница, въ которую ни какъ не могъ бы впасть участникъ въ битвѣ.

Еще замѣчательно то, что изъ ста десяти разъ, что это укрѣпленіе упоминается подъ разными фирмами, только одинъ разъ оно названо правильно—«центральной батареей», и кѣмъ еще, оно такъ названо? Просто, Баркlaemъ, въ донесеніи Кутузову! Кажется, чего бы сочинителю желать лучшаго авторитета, анъ цѣль: онъ изъ числа этихъ ста десяти разъ называетъ онъ двадцать пять разъ батареей Раевскаго, тогда какъ изъ приведенныхъ имъ же самимъ рапортовъ Барклая, Ермолова, даже Раевскаго и другихъ ссылокъ, никогда она такъ не называется, и не могла такъ называться, хотя почтенный сочинитель, въ статьѣ своей, помѣщенной въ 1858 году, въ 1-мъ № «Военного Сборника», сильно утверждалъ, что батарею эту отцы наши привыкли называть батареей Раевскаго, а нынѣ, перебравъ всѣ, имѣющіеся въ архивахъ, материалы, онъ, по видимому, не могъ отыскать ни чего того, что могло бы покрыть его поэтическое воображеніе, и, конечно, не упустилъ бы этими воспользоваться, и чрезъ два года въ настоящую исторію свою онъ взялъ цѣликомъ все те, что относятся до центральной батареи, до мѣнній Бенингсена и Толя, до степени состоянія батареи или неоконченного люнета, и многое другое, изъ Мюнхгаузена, не ссылаясь однако же, на него. А отъ этого самого вышло то, что все, имъ тутъ сказанное, осталось безъ всякихъ ссылокъ. Тотъ же, котораго онъ сравнилъ въ своей статьѣ съ Нѣмецкимъ юмористомъ, исправляя тогда должность Оберъ-Квартирмейстера 6-го корпуса, вѣль дневникъ, и на него было возложено сооруженіе этого люнета. Дѣло въ томъ, говорю, что историкъ долженъ неотмѣнно указывать вводимыя имъ обстоятельства, о которыхъ прежде сего не было и рѣчи; а если уже, по какимъ либо отношеніямъ, онъ не хотѣлъ указать на источникъ, то лучше вовсе не вводить; ибо и безъ того, какъ было уже замѣчено, Бородинское сраженіе, вмѣстѣ съ прочимъ, сошло бы съ рукъ. Но совсѣмъ не то съ батареей Раевскаго.

Почтенный сочинитель упорствуетъ такъ называть это укрѣпление, хотя и не нашелъ себѣ, какъ замѣчено, никакой подспоры, а умножаетъ это только тѣмъ, что изъ ста десяти разъ онъ только двадцать пять разъ называетъ оное батареей Раевскаго, даже и долго послѣ того, когда тутъ вовсе уже не было ни войскъ Раевскаго, ни его самаго, а защищали онъ другой Генералы.¹¹⁸ Дайте достовѣрную ссылку, тогда и я признаю такъ, какъ это будетъ слѣдоватъ, а безъ того нельзѧ вводить въ Исторію вымышленное, и изъ одной маѣткости поддерживать то, чего на дѣлѣ доказать нельзѧ, какъ это видно изъ самого сочиненія. Бородинская же битва достойна по всѣмъ отношеніямъ быть правильно переданной новому поколѣнію и по потомству. Слава нашей арміи того требуетъ, а честь нашей военной литературы поставляеть это первою обязанностью. Посмотрите, какое въ настоящее время наши литераторы обратили вниманіе на возстановленіе правильности даже въ стихотвореніяхъ извѣстныхъ поэтовъ, въ сочиненіи которыхъ, въ послѣдствіи, вкрались перестановки словъ, или подобныя тому искаженія!

Движеніе демонстраціи, диверсіи или поиска Уварова и Платова съ цшего праваго фланга на оконечность лѣваго непріятельскаго, имѣвшаго столь великое влияніе на ходъ Бородинской битвы, заслуживаетъ полнаго критического разбора, доселѣ остающагося не тронутымъ.

Генералъ Богдановичъ, отъ котораго имѣли полное право ожидать удовлетворительныхъ поясненій этого предприятия, ограничивается только краткимъ очеркомъ, да и то не съ надлежащею ясностію.¹¹⁹ Онъ говоритъ (т. II, стр. 203), что «Платовъ,

¹¹⁸ Такое упорство наводить на извѣстный Малороссійскій разсказъ о спорѣ мужа съ женой. Первый утверждалъ, что овца брита; жена же, опровергая то, говорила, что стрижена. Мужъ, раздраженный долгимъ упрямствомъ жены, столкнулъ ее въ воду. Утопая, она по временамъ всыпывала, и появлявшаяся изъ воды рука представляла пальцами дѣйствіе ножницъ. Бывають же такія натуры!

¹¹⁹ По крайней мѣрѣ, для меня.

съ большою частью Казаковъ, стоявшій на лѣвомъ флангѣ 1-го кавалерійскаго корпуса, за рощею, утромъ, въ продолженіи сраженія, нѣсколько разъ посыпалъ разыѣзы для открытия бродовъ на Колочь, при чмъ имѣлъ случай удостовѣриться, что у Бородина, на лѣвомъ крылѣ непріятельской позиціи, оставалось весьма немногого войскъ. Шолагая возможнымъ обойти Французовъ съ лѣваго фланга,¹³⁰ и воспользоваться неожиданностью этого обхода для нанесенія имъ вреда, Платовъ послалъ, находившагося при немъ волонтеромъ Полковника, Принца Эриста Гессенъ-Филиппстальскаго, къ Кутузову, вызываясь перейти, съ значительнымъ числомъ кавалеріи, въ бродъ чрезъ Колочу и атаковать непріятеля. Принцъ Гессенскій обратился сперва къ Толю, который, убѣдясь въ пользу этого нападенія, какъ диверсіи, могшей отвлечь часть силъ непріятеля отъ рѣшительныхъ пунктовъ его атаки, исходатайствовалъ¹³¹ у Князя Кутузова разрешеніе употребить для предположенного дѣйствія весь 1-й кавалерійскій корпусъ Генерала Уварова, въ числѣ 2500 человѣкъ."

Преже всего замѣчу: на какомъ основаніи сказано такъ опредѣлительно, что Платовъ посыпалъ «утромъ, въ продолженіе сраженія, отыскивать броды на Колочь.»

Платовъ находился тутъ съ 22-го числа, следовательно, четыре дня до сраженія; а кто служилъ въ войну съ Казаками, да еще въ Платовское время, тотъ очень хорошо знаетъ, что Казаки, остановившись на мѣстѣ, не будутъ ожидать четырехъ дней, чтобы не тотчасъ же ознакомиться на дальнее разстояніе съ окружающею ихъ мѣстностію, а не только съ находящимся у нихъ, такъ сказать, подъ носомъ, Колочею, которая не могла не

¹³⁰ По моему мнѣнію и тутъ неясность: мы должны были обходить не съ лѣваго фланга, а съ праваго; правильнѣе было бы сказать — обходить лѣвый флангъ Французовъ.

¹³¹ Слово, опять, по моему мнѣнію, очень неловкое, которое Г. Богдановичъ употребилъ также и относительно Коновницыла и Ахшарумова, какъ будто видно даѣте. Кутузовъ же былъ довольно самостоятельенъ въ подобныхъ случаяхъ.

обратить на себя еще особенного внимания Казаковъ и тѣмъ, что тутъ она служила имъ рубежемъ, отдѣляющимъ ихъ отъ непріятелей. А при томъ Г. Богдановичъ самъ же говоритъ, что 22-го числа отражено было пять Казачихъ полковъ собственно для наблюдения за низовьемъ этой рѣчки, гдѣ были съ ними разсыпаны и нѣсколько егерскихъ полковъ, съ цѣллю охранять съ этой стороны нашу позицію; по этому само собой уже разумѣется, что въ особенности тѣ мѣста, гдѣ непріятель могъ удобнѣе переправитьсѧ, были тотчасъ же открыты, и кѣтъ возможности допустить, чтобы Платовъ ознакомился съ рѣкой только 26-го ч. утромъ. Расположенные тутъ по Колочѣ Казаки, конечно, уже съ 22-го числа поили лошадей своихъ изъ этой рѣчки и неотмѣнно тотчасъ же съ нею освоились. Помянутое выраженіе несомнѣнно сорвалось съ пера сочинителя и неумышленно набросило тѣнь на общепризнаанныя, въ этѣхъ случаяхъ, неподражаемыя никѣмъ способности нашихъ Донцовъ. Но довольно обѣ этомъ; разсмотрю главное.

Изъ помянутаго разсказа видно покуда только то, что первая мысль сего спасительного для насъ движенія принадлежитъ Платову; но что для исполненія его предложенія назначенъ былъ не онъ, а Уваровъ съ своимъ 1-мъ кавалерійскимъ корпусомъ, въ числѣ 2500 человѣкъ, слѣдовательно, безъ Казаковъ и Платова, и это подтверждается на страницахъ 206 и 207. Да и быть иначе не могло; ибо Платовъ былъ тогда Генераломъ отъ Кавалеріи, а Уваровъ Генераль-Лейтенантомъ; слѣдовательно, Платовъ не могъ быть подъ начальствомъ сего послѣдняго, который, получивъ приказаніе къ произведенію движенія, могъ бы приказать Атаману присоединиться къ 1-му кавалерійскому корпусу. Въ такомъ случаѣ и Платовъ направилъ бы Принца Гессенского къ Уварову, а не прямо къ Кутузову, съ предложеніемъ помянутаго движенія. Но, какъ говорится, не тутъ-то было. По честный сочинитель, описать подробно, съ наименованіемъ всѣхъ полковъ, составлявшихъ корпусъ Уварова, и частные ихъ подвиги во время этой демонстраціи, на слова не упоминаю о Казакахъ, вдругъ, со второй строки, снизу, 207 стр., начинаетъ любимымъ и столь часто повторяемымъ въ Исторіи словомъ: «между тѣмъ Платовъ съ нѣсколькими Казачими полками (?)», перешедшій че-

ресь Колочу одновременно съ Уваровымъ, найдя выше Беззубова удобное мѣсто для перехода черезъ Войну, перевель на другую сторону этой рѣчки своихъ Казаковъ, которые разсыпались въ кустахъ между непріятельскими колоннами и замѣли имъ въ тыць. Пѣхота Вице-Короля, занимавшая выходъ съ плотины, опасаясь быть отброшенною въ болото, отошла отъ рѣчки, что способствовало лейбъ-Казачьему полку промчаться чрезъ плотину въ кусты и кинуться въ тыль непріятельской пѣхоты. Пользуясь суматохой, которую произвело это неожиданное нападеніе, наши Казаки (т. е., лейбъ-Казаки), отступили обратно чрезъ плотину. Между тѣмъ полки Уварова, получивъ отъ Барклая де Толли приказаніе возвратиться на правую сторону Колочи, отошли, вмѣстѣ съ Казаками Платова, къ Горкамъ, около четырехъ часовъ пополудни.»

Этотъ параграфъ вызываетъ необходимость поясненія: 1-е, какимъ образомъ такъ внезапно является сдѣлъ Платовъ, не получившій приказанія на это движеніе, хотя имъ и предложенное, и съ своими войсками, Казаками, совершаеть подвиги? Они разсыпаются между непріятельскими колоннами, заходить въ тыль и заставляютъ пѣхоту Вице-Короля, опасающуюся быть отброшенной въ болото, оставить выходъ на плотину и отойти отъ рѣчки? 2-е, Это самое способствуетъ лейбъ-Казакамъ промчаться чрезъ кусты и кинуться въ тыль непріятельской пѣхоты и т. д. Но сдѣлъ слѣдуетъ замѣтить, что лейбъ-Казаки не находились у Платова, а у Уварова, но тутъ такъ выражено, какъ бы полкъ этотъ былъ вмѣстѣ съ Платовымъ, котораго подвигъ описывается, а обѣ Уваровѣ нѣть и рѣчи! 3-е, Когда между тѣмъ полки Уварова получили отъ Барклая де Толли приказаніе возвратиться на правую сторону Колочи, то отошли вмѣстѣ съ Казаками Платова къ Горкамъ. Что же это: Платовъ съ своими Казаками является веадѣ, какъ бы совѣтникъ Уварова? Онъ не получаетъ ни приказанія ити, ни отойти, а играетъ тутъ роль спутника! Исторія облазана была разъяснить это загадочное положеніе и Платова и Уварова. Тѣмъ болѣе еще это требовало разъясненія, что въ подробномъ рапортѣ Уварова Баркллю де Толли (стр. 560) нѣть ни слова о дѣйствіи Казаковъ Платова, а говорится только о полкахъ, составлявшихъ 1-й кавалерійскій корпусъ

и о приказанихъ, полученныхъ Уваровымъ на счетъ движениі впередъ и потомъ отступленія. Въ чрезвычайно же краткомъ рапортѣ Платова Кутузову (Прил. стр. 588) сказано: «Въ бывшемъ 26-го числа прошлаго Августа мѣсяца, при селеніи Бородинѣ, съ непріятелемъ генеральному сраженіи, находился, по приказанію Вашей Свѣтлости, съ Казачьими полками, на правомъ флангѣ нашей арміи. Каково происходило дѣйствіе противъ непріятельскаго лѣваго фланга, Вашей Свѣтлости, по личному присутствію Вашему, извѣстно.»

Всё это ни сколько не разъясняетъ обстоятельства дѣла. Если Платовъ, на предложеніе имъ движеніе, такъ пространно разсказанное, имѣлъ какое либо повелѣніе отъ Кутузова дѣйствовать, то обѣ этомъ слѣдовало упомянуть въ томъ мѣстѣ, где говорится о посыпкѣ имъ къ Кутузову Принца Гессенскаго; но тамъ обѣ этомъ ци слова, а только обѣ одномъ Уваровъ, у которого Платовъ ни какъ не могъ находиться подъ начальствомъ, что ясно видно изъ донесеній Уварова, равно какъ и Платова, коего рапортъ отзывается какъ бы неудовольствіемъ. Что же? Не уже ли каждый изъ нихъ, на одномъ и томъ же пунктѣ, дѣйствовалъ независимо одинъ отъ другого? Но повелѣнія, какъ къ наступленію, такъ и отступленію, посыпались къ младшему, и Атаманъ Донскаго войска, старшій въ чинѣ, на котораго часто возлагались отдѣльныя экспедиціи и послѣ битвы подъ Бородиною (ему поручено было начальствованіе арріергардомъ всей арміи), ^{издѣсь} сдѣль служить только созвѣздіемъ, спутникомъ Уварова! Нѣть! Это не такъ; должно быть что либо иное, болѣе согласное съ смысломъ!

Въ Примѣчаніяхъ же къ ХХIII гл., № 4-й, упоминается о другомъ рапортѣ Платова къ Кутузову, въ которомъ исчисляются полки, принимавши участие въ этомъ поискѣ и, между прочимъ,

^{издѣсь} Почтенный сочинитель впалъ въ ошибку, сказавъ, что 27 Августа было послѣдній днѣмъ командованія Платовыиъ арріергардомъ, тогда какъ назначеніе Милюровича на его мѣсто послѣдовало въ ночь на 29-е число. Причинъ тому сдѣль не привожу.

присовокуплено, что Подполковникъ Харитоновъ «на всѣхъ уда-
рахъ бытъ впереди». А это даѣтъ понимать, что рапортъ долженъ
включать въ себѣ иѣкоторыя подробности. Жаль, что Г. Богдано-
вичъ не привелъ онаго цѣликомъ и даже въ ссылкѣ не выста-
вилъ ни цумера, ни числа. Очень можетъ бытъ, что изъ этого
донасенія можно было бы получить какое-либо уясненіе. Къ не-
счастію же, почтенный сочинитель, въ описанії нашей Отече-
ственной войны, увлекается вообще указашими иноzemныхъ Нѣм-
цевъ; такъ и въ этомъ случаѣ, онъ ссылается, въ помянутомъ же
приложениі, на Клаузевица и Шрекенштейна, ¹³³ присовокупляя:

¹³³ По видимому, Г. Богдановъ не имѣлъ подъ рукой Записокъ Поручика Гене-
рального Штаба (И. О.) Богдановича, находившагося, въ продолженіе всего
1812 г., при Платовѣ и имѣвшаго подробныя записки, начинавшіе съ Посольства
въ Китай Графа Головина, при которомъ онъ былъ вмѣстѣ съ Поручи-
комъ Ивановымъ (въ 1812 г. Капитанъ и Оберъ-Квартирмейстеръ) до окончан-
ія войны въ 1814 г. Въ послѣдніе два года (1813 и 1814) онъ находился
при Г.-А. Чернышевѣ (въ корпусѣ Г.-А. Барона Винцегероде), съ которымъ въ
послѣдствіи жилъ на Доль для устройства Казаковъ, и умеръ Сенаторомъ.
Что сдѣлалось съ его любопытными Записками, мнѣ не известно; конечно, онъ
осталась въ его семействѣ и, Богъ знаетъ, сохранились ли. Записокъ бывшаго
Адютанта у Платова (М. М.) Кузнецова, недавно умершаго Генераль-Лейтенан-
томъ и Походнымъ Атаманомъ въ Варшавѣ, человѣка просвѣщенаго, также не
слышно. Не разъ случалось мнѣ говорить съ нимъ объ этомъ поискѣ, особенно въ
1828 г., когда онъ съ своимъ полкомъ находился въ продолженіе трехъ мѣсяцей
со мной на аванпостахъ при Шумѣ, живя рядомъ въ палаткахъ. По возвращеніи
моемъ изъ за границы, въ 1851 г., въ Варшавѣ, онъ тотчасъ поѣхалъ меня;
въ два вечера мы перебрали все былое и, само собой, разумѣется, что Бородин-
ское стояло на первомъ планѣ, и все, что онъ разсказывалъ при пѣкоторыхъ
лицахъ, въ дополненіе, или объясненіе, своихъ Записокъ, еще болѣе утвердило
меня во мнѣніи моихъ заключеніяхъ. Паконецъ, третье лицо, бывшее участ-
никомъ въ этомъ поискѣ и также имѣвшее Записки, не разъ бывшия у меня и
у пѣкоторыхъ моихъ знакомыхъ въ рукахъ сдѣлъ въ Петербургѣ, это Г.-Л.
(В. Д.) Иловайскій, подъ Бородиномъ уже Генераль-Майоръ, и 3 Ноября, 1860
года умершій въ Москвѣ, изъ которой онъ изгналъ запоздалыхъ Французовъ
11 Октября, 1812 года. Въ продолженіе пребыванія его сдѣлъ (съ 1844 по
1847 г.) не проходило днія, чтобы современники 1812 г. не собирались, иногда
по иѣзду, человѣкъ, для воспоминаній и поспѣшнѣй того, что казалось кому
изъ нихъ темнѣмъ. Въ этиѣ-то и пѣкоторыхъ другихъ Запискахъ Г. Богдано-
вичъ пыталъ бы многое несравненно правильнѣй изложеніемъ, чѣмъ у Клау-

•Падение Уварова на лѣвое крыло непріятельской арміи изложено подробно въ сочиненіи Клаузевица, бывшаго Оберъ-Квартирмайстеромъ въ 1-мъ кавалерійскомъ карпусѣ.»

Мнѣнию этого-то Клаузевица (находившагося при 1-мъ карпусѣ) Уваровъ не послѣдовалъ, чтобы прежде разстроить артиллерию часть непріятельской пѣхоты и потомъ уже атаковать; отъ этого три атаки лейбъ-гусаръ были безуспѣшны. Конечно, это есть въ сочиненіи Клаузевица.

Относительно же того, что, при отступлениіи Уварова и Платова, они перешли Колочу и отошли къ Горкамъ около 4-хъ часовъ по полудни, слѣдовало бы показать мѣсто, гдѣ они совершили переправу чрезъ Колочу, чтобы отойти къ Горкамъ. Замѣчу только, что они пошли прямо опять на то мѣсто, съ котораго выступили. Относительно же времени, сдѣсь встрѣчается разнорѣчіе: Бутурлинъ (т. I, стр. 281) говоритъ, что «Г.-А. Уваровъ отступилъ къ селу Новому, при коемъ [и стоялъ до полуночи, пока не получилъ отъ Главнокомандующаго приказанія возвратиться за рѣчку Колочу.» Слѣдовательно, онъ тутъ же, въ Новомъ, конечно и перешелъ эту рѣчку, по уже ни какъ не около четырехъ часовъ по полудни. Михайловскій-Данилевскій вовсе не упоминаетъ о пунктахъ переправы чрезъ Колочу, какъ туда, такъ и обратно. Во всякомъ случаѣ эти показанія предшествовавшихъ историковъ должно было оговорить и, буде повѣствуемое ими неправильно, опровергнуть, на тотъ конецъ, чтобы истина была опредѣлена. Но не въ этомъ еще дѣло, а вотъ что сдѣсь стоять на первомъ планѣ:

Бутурлинъ (т. I, стр. 277), говоря о распоряженіяхъ Кутузова, приказавшаго Милорадовичу потянуться въ лѣво (съ первого крыла), съ 4 пѣхотными въ 2 кавалерійскихъ корпусами, къ центру, присовокупляетъ: «кромѣ сего приказано было Генералу Платову, съ его Казаками, и Г.-А. Уварову съ 1-мъ кавалері-

зевица и ему подобныхъ литераторовъ, гоняющихъ за вычурными выражениями и выставляющихъ себя на первомъ планѣ.

скимъ корпусомъ, дабы, перейдя рѣчку Колочу въ бродъ, ниже села Бородина, атаковали лѣвый флангъ Вице-Короля Италиянскаго (стр. 280). Г.-А. Уваровъ, исполнилъ данное ему приказаніе, перешелъ рѣчку Колочу, при сель Маломъ, съ 1-мъ кавалерийскимъ корпусомъ и нѣсколькими Казачими полками (конечно, отъ Платова), съ помощью коихъ принудилъ легкую кавалерийскую дивизію Орсено поспѣшно отступить за ручей Войну» и т. д.

Михайловскій-Данилевскій, который въ описываемый монетъ находился при Кутузовѣ, говорить еще опредѣлительнѣе на счетъ движеній Уварова и Платова. Вотъ что читается въ немъ (т. II, стр. 225): «Когда Кутузовъ былъ при Горкахъ и, желая лучше обозрѣть мѣстность, взѣхалъ на курганъ, на которомъ находилась батарея въ три орудія, то слѣдствіемъ этого обозрѣнія были два приказанія, отданныя Кутузовыми: 1-е, Милорадовичу, съ стоявшимъ на правомъ крылѣ 4-мъ пѣхотнымъ корпусомъ Графа Остремана и 2-мъ кавалерийскимъ Корфа, приблизиться къ центру; 2-е, Платову съ Казаками и Уварову, съ 1-мъ кавалерийскимъ корпусомъ, переправиться въ бродъ черезъ Колочу, выше Бородина ^{¹³⁴} и атаковать лѣвое крыло непріятеля. Синь движеніемъ Князь Кутузовъ надѣялся развлечь вниманіе Наполеона и оттянуть часть силъ его отъ нашего лѣваго крыла.» И даже описывается дѣйствія помянутыхъ двухъ Генераловъ, на которыхъ смотрѣлъ съ Горской батареи Кутузовъ, и когда увидѣлъ, что цѣль достигнута, послалъ повелѣніе возвратиться и т. д.

Тутъ выходитъ уже совсѣмъ не то, что говорить Г. Богдановичъ. Сдѣль мысль сдѣлать движеніе пашими правымъ флангомъ на лѣвый непріятельскій, была слѣдствіемъ личнаго обозрѣнія Кутузовыми хода дѣла, а о предложеніи Платова чрезъ Прица Гессенскаго и объ исходатайствованіи Толя ни слова; между тѣмъ это обстоятельство чрезвычайно важное; ибо имѣло сильное вліяніе на исходъ Бородинскаго дня. За чѣмъ же отнимать славу этой мысли у того, кому она принадлежитъ по праву? Чтобы опредѣлить съ историческою точностію, кто правъ

¹³⁴ Видимая опечатка: должно быть ниже Бородина.

и кто виноватъ, почтенному сочинителю своей Исторіи слѣдовало данными опровергнуть певѣствованіе Бутурлина и Данилевскаго, но онъ почель за лучшее въ этомъ эпизодѣ даже и вовсе не упоминать о нихъ, а пустить въ ходъ указаніе Клаузевица!

Еще одно замѣчаніе: въ текстѣ показано въ отрядѣ Платова четырнадцать Казачьихъ полковъ и двѣ конные батареи (сдѣлывало бы роты, но за симъ въ этомъ сочиненіи гоняться цельза), а на планѣ позиціи и сраженія описано только девять Казачьихъ полковъ съ нѣсколькими орудіями. По чому же остальные пять полковъ Казачьихъ не показаны на планѣ, расположеннымъ отъ Москвы рѣки по низовью Колочи для наблюденія, какъ это сказано при описаніи позиціи, тогда какъ пѣхотные полки, для того же назначенія, тутъ размѣщены, на планѣ показаны? Точно также вездѣ говорится, что въ отрядѣ Г.-М. Карпова, на старой Смоленской дорогѣ, были шесть Казачьихъ полковъ, а на планѣ описаны только пять.

Генералъ Богдановичъ проходитъ молчаніемъ: бралъ ли Платовъ съ собой на поискъ Донскую артиллерию, или только часть оной; мѣстность тому препятствовать не могла; ибо съ Уваровыми находилась же конная артиллериа, а Донская того времени была несравненно легче въ дѣйствіи. Во всякомъ случаѣ, какъ можно было не упомянуть о 24-хъ орудіяхъ, тогда какъ въ другихъ мѣстахъ этой Исторіи говорится даже и о двухъ орудіяхъ, съ именемъ начальника оныхъ, Подпоручика, или Поручика, въ случалъ, ни чего не значащихъ?

Изъ девяти Казачьихъ полковъ (за откомандированіемъ пяти, какъ замѣчено выше), стоявшихъ съ Платовыми на позиції, Г. Богдановичъ называетъ (примѣръ. къ XXIII гл., № 4) только семь и часть Атаманского: принимавшихъ участіе въ поискѣ, и ни слова не говоритьъ, что сдѣгалось съ однимъ цѣлымъ Казачимъ полкомъ и большую часть Атаманского: были ли они оставлены на позиції, можетъ быть, для прикрытия артиллериіи, если она оставалась на мѣстѣ; а при томъ, отъ кого было и прикрывать опу? Тѣмъ болѣе еще, что впереди, по пути Платова за Колочу, находились, для наблюденія за нею, пять полковъ, незави-

сими оғь егерскихъ? Или, паконецъ, цѣлый полкъ и большая половина Атаманского получили другое назначение, а то иначе они, вмѣстѣ съ однимъ полкомъ изъ отряда Карпова, какъ бы исчезли изъ Исторіи?

Всѣ эти недостатки, недоговоры, противорѣчія, темные мѣста и т. п., оставляютъ всенаго читателя, особенно любознательнаго, въ недоумѣніи. Другимъ же какое дѣло до этѣхъ частностей? Но они дѣлаютъ оцѣнку сочиненія. Однако же «Исторія Отечественной войны 1812 года» составляетъ предметъ, который можетъ занять и не одинъ военныхъ,¹³⁵ а по тому точность необходима для изображенія тогдашнихъ подвиговъ всѣхъ сословій нашего Отечества. Съ другой же стороны, можно ли, по всей справедливости, требовать, какъ уже замѣчено, чтобы громадный трудъ этотъ не содержалъ въ себѣ всевозможныхъ недостатковъ, когда на составленіе онаго употреблено только три года? И кажется, что почтенный сочинитель этими тремя годами желаетъ показать, какое долгое время употребилъ онъ на сочиненіе своей Исторіи! И дѣйствительно сочинилъ.¹³⁶

О вліяніи, которое имѣли на общій ходъ Бородинской битвы движенія Платова и Уварова Бутурлинъ говоритъ очень коротко, сознавая при томъ, что оно заставило Наполеона, потерять много времени (стр. 194—195). Окуневъ пишетъ относительно бокового движенія Генерала Уварова: «Сіе движеніе конницы не

¹³⁵ И это торжественно доказано въ высшей степени любопытнымъ взглядомъ, въ статьѣ, подъ заглавиемъ: «Недоумѣнія при чтеніи книги Г. Богдановича» и пр., появившемуся въ третьей книжкѣ «Чтеній въ Император. Обществѣ Исторіи въ Древностяхъ Россійскихъ» за 1866 годъ. А въ четвертой книжкѣ тѣхъ же «Чтеній» за 1867 г. статья Г. Жукова не менее любопытна и знаменательна своимъ замѣчаніемъ на Исторію Г. Богдановича.

¹³⁶ Но моему же крайнему разумѣнію, въ этомъ случаѣ можно сказать то же самое, какъ лѣтъ шесть, или семь, тому назадъ одно лицо, на представленномъ ему какомъ то проектѣ, написало: «По моему мнѣнію сумѣхваюсь, чтобы проекти можно было оболванить къ Юлю.» Такъ и я сомнѣваюсь, чтобы въ три года можно было изучить материалы и написать Исторію войны 1812 года безупречно, по крайней мѣре, безъ взаимныхъ противорѣчій.

имъя всего ожиданаго отъ него успѣха при его предприятіи, но произвело, по крайней мѣрѣ, некоторую нерѣшимость въ наступательномъ дѣйствіи непріятельскаго центра, кою Русскіе воспользовались для приведенія въ порядокъ утомленныхъ войскъ. Окуневъ присовокупляетъ, что онъ «знаетъ сіе отъ Генерала, начальствовавшаго одною изъ пѣхотныхъ дивизій, весьма дѣятельно участвовавшаго въ сей славной битвѣ. Онъувѣрливъ мнѣя, что весьма было примѣтно въ наступательномъ движениі Наполеона ослабленіе, которому въ первую минуту не знали истинной причины, но въ послѣдствіи сдалось извѣстнымъ, что сіе ослабленіе центра произошло отъ опасенія, возбужденаго боковымъ движеніемъ Уварова.» Жомини одинаково свѣдѣтельствуетъ,¹³⁷ что Кутузовъ выигралъ время симъ движеніемъ, и что Наполеонъ, получивши о семъ извѣстіе, простояніемъ сдѣланное распоряженіе для обновленія атаки на нашъ центръ, и опасался за свой путь сообщенія и т. д. Михайловскій-Данилевскій (т. II, стр. 27) говоритъ, что «дѣйствія Платова и Уварова имѣли на участіе сраженія вліяніе чрезвычайно важное, вполнѣ оправдавшее ожиданіе Князя Кутузова. Лѣвый флангъ пашь былъ отѣсненъ, укрѣпленія впереди Семеновскаго взяты. Наполеонъ уже отдалъ повелѣніе молодой гвардіи двинуться для подкрѣпленія кавалерійскихъ корпусовъ, возобновлявшихъ съ бѣшенствомъ одну атаку за другою. Наконецъ онъ въ то же время приказалъ Вице-Королю атаковать курганную батарею,—и вдругъ измѣнился видъ дѣла. Гвардія всѣмъ остановилась, а Вице-Короля не ити въ атаку на батарею Раевскаго. Этого мало. Вице-Король и самъ Наполеонъ, завида кавалерію Платова и Уварова и произведенную тревогу на лѣвомъ крылѣ и въ тылу, попеслись къ берегамъ Войны, желая удостовѣриться въ силахъ, какія Князь Кутузовъ отрядилъ для обхода ихъ и нападенія. Тѣмъ, кто находился въ Бородинскомъ сраженіи, конечно, памятна та минута, когда по всей линіи непріятеля уменьшилось упорство атакъ, огонь видимо сталъ слабѣе, и памъ, какъ и тогда кто-то справедливо замѣтилъ, можно было свободнѣе вздохнуть. Вотъ одна изъ главныхъ причинъ, лишившихъ Наполеона

¹³⁷ Vie pol. et milit. de Napoléon, t. II, p. 226. Édit. de Bruxelles, 1842.

возможности воспользоваться победой, уже склонившейся на его сторону. Столь счастливый оборотъ былъ непосредственнымъ слѣдствіемъ маневра Кутузова, маневра, до сихъ поръ неоцѣненного достойнымъ образомъ.¹²⁸

Генералъ Богдановичъ съ своей стороны дѣлаетъ слѣдующій выводъ (т. II, стр. 208): «Вообще же нападеніе Уварова на лѣвое крыло непріятельской арміи, произведенное безъ содѣйствія пѣхоты, которое, по свойствамъ мѣстности въ окрестностяхъ Бородина (?), было необходимо, не имѣло рѣшительныхъ послѣдствій, но принесло намъ большую пользу, заставя Наполеона потерять въ бездѣйствіи около двухъ часовъ, въ продолженіе которыхъ мы успѣли усилить нашъ центръ войсками съ праваго крыла и изъ резерва и занять промежутокъ, образовавшійся между батареей Раевскаго и Семеновскимъ.» Сдѣль ссылки на Шамбре и на Тьера.¹²⁹ Я недоумѣваю, какимъ образомъ могло составиться подобное разсужденіе. Движеніе Уварова (замѣтите о Платовѣ опять ни слова) не имѣло рѣшительныхъ послѣдствій! И тотчасъ, въ слѣдъ за тѣмъ, что это движеніе заставило Наполеона потерять въ бездѣйствіи около двухъ часовъ; что въ это время мы успѣли усилить нашъ центръ войсками съ праваго фланга и изъ резерва и занять промежутокъ, образовавшійся между батареей Раевскаго и Семеновскимъ. Это бездѣлица, по мнѣнію Г. Богдановича! Да какія бы могли быть послѣдствія, если бы мы не имѣли времени сдѣлать всѣ эти распоряженія? Пусть почтенный сочинитель прочитаетъ только написанное имъ же, что когда, послѣ потерянныхъ Наполеономъ двухъ часовъ времени, давшихъ намъ возможность сдѣлать помянутыя передвиженія, непріятель напалъ на центральную батарею и занятый уже нами промежутокъ между оною и Семеновскимъ, то какія усиленія мы должны были употребить противъ натиска многочисленной непріятель-

¹²⁸ Г. Богдановичъ, какъ видѣли выше, приписываетъ первую мысль олаго Платову, что, по тщательному обзору материаловъ, должно объясняться.

¹²⁹ Прил. къ XXIII гл., № 6.

ской конницы и колоннъ его пѣхоты, чтобы устоять, но и то не на всѣхъ пунктахъ? Что же было бы, повторю, если бы мы не имѣли возможности воспользоваться этими двумя часами!... Конечно, тогда были бы рѣшительные послѣдствія и для насъ и для непріятеля, но совершенно одни другимъ противоположныя. Остается только удивляться, какъ могло помянутое разсужденіе быть написано, и при томъ заимствованное только изъ двухъ Французскихъ поэтыстователей, изъ коихъ одинъ точно также, какъ и нашъ почтенный исторіографъ, не былъ въ дѣлѣ, следовательно, они оба компилировали и на попавшую на глаза тему фантазировали!

Въ слѣдъ за послѣдними выше приведенными словами читается слѣдующее: «Князь Кутузовъ полагалъ, что при этомъ нападеніи наша кавалерія могла бы одержать болѣе рѣшительные успѣхи!» Это опять откуда почерпнуто? Ни сдѣль, ни до самаго конца параграфа, ссылки нѣть, а она видимо была необходима, ибо свѣдѣтельствуетъ мнѣніе Кутузова. Если бы почтенный сочинитель находился на лицо самъ, то авторитетъ его былъ бы не сомнителенъ, все равно, слышалъ ли бы онъ самъ отъ Кутузова, что онъ надѣлся на большіе успѣхи, или тогда же сказали о томъ другое; но какъ ни того, ни другого не было, следовательно, повторю, и ссылка была необходима; иначе, по мнѣнію самого же исторіографа, заявленному въ 1-мъ номерѣ «Военнаго Сборника» за 1858 годъ, пришлось бы вѣрить всему тому, что разсказываетъ Мюнхгаузенъ въ своемъ твореніи, известномъ участь въ перевѣдѣ: «Не любо не слушай» и т. д. Г. Богдановичъ продолжаетъ: «Изъ донесенія Уварова видно, что ему было приказано отвлечь непріятеля отъ покушений на вторую армію, по что въ послѣдствіи опѣ получилъ отъ Барклай и отъ самого Кутузова повелѣніе ¹⁴⁰ возвратиться «на позицію.» Выше видно было, что Уваровъ вполнѣ оправдалъ свое назначеніе, отвлечь вниманіе

¹⁴⁰ Значить, письменное; ибо иначе сказано было бы приказаниe; а если письменное, то не въ немъ ли находится сътвованіе Кутузова, что наша кавалерія могла бы одержать болѣе рѣшительные успѣхи? Повелѣніе это необходимо было бы приложить.

непріятеля отъ второй арміи, заставивъ его потерять около двухъ часовъ времени, что въ самомъ концѣ Августа, по краткости дня, весьма важно. Слѣдовательно, Кутузовъ, соображая безполезность дальнѣйшаго пребыванія коннаго отряда на изрѣзанной мѣстности, и послалъ приказаніе или повелѣніе возвратиться, а можетъ быть, онъ это сдѣлалъ и съ другою цѣлью, ниже изложенною.

За симъ слѣдуетъ собственное критическое разсужденіе почетнаго сочинителя: «Дѣйствія нашего отряда могли бы имѣть болѣе важныя послѣдствія (а какія, не сказано) только тогда, когда онъ былъ бы въ значительныхъ силахъ и состоялъ изъ всѣхъ родовъ войскъ, или, если бъ Уваровъ получилъ опредѣлительную инструкцію (!), въ которой было бы ясно выражено, что отрядъ его назначается для рѣшительного удара въ тылъ непріятеля, и что эту атаку слѣдовало повести даже и въ такомъ случаѣ, если бы нашъ отрядъ подвергался совершенному пораженію.»

Относительно состава отряда Уварова въ значительныхъ силахъ изъ всѣхъ родовъ войскъ я замѣчу, что Г. Богдановичъ самъ же описалъ мѣстность противъ нашего праваго фланга, по которой значительный отрядъ, въ составѣ всѣхъ родовъ войскъ, не иначе могъ бы двигаться, какъ чрезвычайно медленно, а это дало бы время и возможность непріятелю притянуть къ защищенному числу войскъ, что, по близости его массы и удобству мѣстности, ему очень было бы легко сдѣлать.¹⁴¹ И разъ отбивши нашъ напискъ, весь отрядъ подвергался бы истребленію при отступлениіи чрезъ нѣсколько рѣчекъ съ крутыми и обрывистыми берегами, оврагами и другими значительными физическими препятствіями. А при томъ, откуда бы взялась у насъ пѣхота, которая должна была въ такомъ отрядѣ быть въ силѣ? Сдѣсь пуженъ былъ отважный кавалерійскій налетъ легкой конницы и въ особенности Казаковъ; тутъ дѣло шло не объ упорныхъ схваткахъ, но о быстротѣ, а можетъ быть и для того, чтобы усмо-

¹⁴¹ Частію онъ и исполнилъ это противъ конницы Уварова.

третье, какое влияние это произведетъ на непріятеля, чтобы въ по-
следствіи воспользоваться симъ, о чёмъ скажется далѣе.

Что же касается до того, что если бы Уваровъ получилъ опредѣлительную инструкцію, съ яснымъ выраженіемъ, что отрядъ его назначается для рѣшительного удара въ тылъ непріятеля, даже и въ такомъ случаѣ, если бы отрядъ этотъ подвергался совершенному пораженію, то, признаюсь, я не совсѣмъ понимаю смыслъ этихъ словъ! Для Генерала, уполномоченнаго на такой подвигъ, всякая опредѣлительная инструкція только бы стѣснила его въ распоряженіяхъ; ибо заблаговременное опредѣленіе дѣйствій зависитъ не отъ тѣхъ, которые составляютъ инструкцію. Въ подобныхъ случаяхъ опредѣли-
тельность опредѣляется моментами дѣйствій, и по тому со-
вершенно зависитъ отъ исполнителя; и наконецъ, какую бы прі-
обрѣли пользу, если бы начальникъ отряда, при видимой, на
мѣстѣ, невозможности имѣть какой либо успѣхъ, руководство-
вался ясно выраженною и опредѣлительною инструкціюю,
написанной за нѣсколько верстъ отъ мѣста дѣйствія и подвергъ-
вавшейся ему отрядъ совершенному пораженію? Какая была
бы въ томъ польза? повторяю. А вотъ какая: успѣхомъ симъ непріятель бы воодушевился, а въ нашихъ рядахъ послѣдовало бы
уныніе, первый шагъ къ потерѣ духа, который составляетъ глав-
ныйшія качества воина. Такъ, если бы въ этой ясно выражен-
ной опредѣлительной инструкціи сказано было, для успѣха
въ главныхъ предпачертаніяхъ, Уваровъ не долженъ останавливать-
ся въ дѣйствіяхъ своихъ и тогда даже, когда бы подвергалъ
отрядъ свой значительной потери людей, или что либо подобное,
но уже ни какъ совершенному пораженію. Конный отрядъ,
послѣ многихъ безуспѣшныхъ атакъ, не подвергается еще столь
сильному- и такъ опредѣлительному выраженію совершенного
пораженія!

Мнѣ никогда не случалось слышать о подобныхъ предписа-
ніяхъ, подъ названіемъ инструкцій, да еще опредѣлитель-
ныхъ, ясно выраженныхъ! Между же тѣмъ, по роду моей
службы, мнѣ приходилось, съ 1808 по 1830 годъ, переписывать
и писать съ диктовки подобные распоряженія лицъ, очень по-

нимающихъ дѣло. Все, что относилось до боевыхъ распоряже-
ній по войскамъ, называлось: диспозиція, дополненіе къ
оной, предписаніе, приказаніе, даже пусты: наставленіе,
разъясненіе въ случаѣ нужды, но все таки не инструкція,
которая, по принятому правилу,дается только обревизорателемъ
какого либо Департамента Провіантской, или Комисаріатской,
Комисії, партіоннымъ Офицерамъ и т. п.; по крайней мѣрѣ, въ
моемъ времл, въ военной бюрократіи, это было такъ принято.
Сколько странно было бы слышать, что получившій порученіе
обревизовать Департаментъ, Комисію и т. п., или дипломатъ,
для руководства въ своихъ сношеніяхъ, вместо прямаго слова,
въ подобныхъ случаяхъ, инструкція, были бы снабжены диспо-
зицію, столь же странно слышать, что Генераль, должносту-
ющій тотчасъ атаковать непріятеля, получаетъ инструкцію!¹⁴²
Всѣ эти названія имѣютъ свое специальное значеніе въ военной
терминологіи.

Относительно же содержанія помянутой опредѣлительной
инструкціи, повсѣдающей, не смотря ни на что, атаковать
непріятеля, если бы даже пришлось и потерпѣть совершенное
пораженіе, то и этого выраженія, безъ особыхъ къ тому
добавленій, въ продолженіе всей моей боевой службы, не при-
ходилось никогда встрѣчать, да и послѣ, до самаго появленія
настолицеи книги, гдѣ либо и читать.

Впечатлѣніе, произведенное на непріятеля движениемъ на-
шего праваго фланга, должно быть тщательно разсмотрѣно, и
перебрано все то, что пишутъ иноземцы-свѣдѣтели и слышавшіе
тогда же о беспорядкѣ, произшедшемъ на этомъ флангѣ, о чмъ
вскользь упоминаетъ и самъ Генераль Богдановичъ. Суматоха
на возвышеніи отъ Бородина, по направлению къ Колоцкому

¹⁴² Я нахожу въ этихъ двухъ случаяхъ ту же оригинальность, какъ если бы кто
въ руководствѣ обязанностей своеручко написалъ: «Наблюдать, чтобы на
этапѣ было достаточно дровъ для птицеваренія», вместо для варе-
нія пищи. Или вычеркнуль слово госпиталь, а написали «гауптспиталь», по
тому что караульня пишется гауптвахта, а не гопвакта.

монастырю, была ясно видна отъ Горокъ, и съ какою поспѣшнотюю многія палатки быди спяты!

Что касается собственно моего миѣнія, основаннаго на многочисленныхъ заключеніяхъ и разсужденіяхъ, въ то же время и въ послѣдствіи слышанныхъ отъ лицъ, свѣдущихъ въ военному дѣлѣ, изъ коихъ нѣкоторыя и участвовали въ этомъ поискѣ, то я вполнѣ убѣжденъ, что даже послѣ того, что Уваровъ не успѣлъ сломить каре, и когда Платовъ произвелъ описываемый безпорядокъ въ непріятельской пѣхотѣ около Беззубова, первый отошелъ бы (какъ онъ это и сдѣлалъ), обратно черезъ Колочу, на прежнюю свою позицію, а Платовъ скрытно принялъ бы направо черезъ Логиново, если нельзѧ этого сдѣлать около Беззубова, и перенесся на путь, приведшій Наполеона къ Бородину, то произвелъ бы въ тылу его арміи сильную тревогу. Колоцкій монастырь, заваливаемый ранеными въ продолженіе цѣлаго дня; снаряды, обозы воинные и въ особенности частные, и маркитанты на этомъ пространствѣ, услышавъ выстрѣлы и крики ура и другіе, хотя бы при ложныхъ атакахъ, распространили бы ужасъ¹⁴³ до самыхъ рядовъ арміи, утомленной жестокою, въ продолженіе цѣлаго дня, битвою, торнищей издавна голодъ, съ копицю, которая изнурина и разстроена была до высочайшей степени. Поискъ части Казаковъ, по направленію на Гжатскъ, также заваленный больными, какъ и на всемъ протяженіи отъ Колоцкаго монастыря; отсталые и мародеры, всегда въ большомъ количествѣ находившіеся въ то время на дальнія разстоянія въ тылу тогдашихъ Французскихъ армій, все это неминуемо должно было произвести смутеніе. Нѣсколько же выстрѣловъ изъ Донской артиллеріи могло имѣть неисчислимые послѣдствія, особенно же принять въ соображеніе, что тревога въ тылу Французовъ дѣлаетъ на нихъ особенное впечатлѣніе. Присоедините еще къ сему удачный набѣгъ (въ успѣхъ котораго

¹⁴³ Только одно появленіе, и єще днемъ, Платова и Уварова было уже поводомъ къ беспорядкамъ и безогчетной паникѣ въ обозахъ. Миѣніе о семъ самъ Французовъ см. въ «Пятидесятилѣтіи Бородинской битвы». Москва. 1866.

нельзя было бы и сомневаться) на Колоцкий монастырь, ¹⁴⁴ истрахованное находившихся тут госпитальных фурь, медицинских потребностей и лицъ, перехватить снарядовъ и части продовольствія, шедшихъ изъ Смоленска и находившихся въ то время около Гжатска, и едва ли частію не по сю сторону, подъ слабымъ прикрытиемъ, которое отъ внезапнаго и ни какъ неожиданнаго нападенія, не могло бы охранить дачиной вереницы зарядныхъ ящиковъ, фурь и повозокъ, и должно было бы разсѣяться и предоставить все въ добычу.

Платовъ могъ, оставивъ на мѣстѣ даже отъ 1500 до 2000 человѣкъ, имѣть съ собой еще отъ трехъ до трехъ съ половиной тысячи Казаковъ, при которыхъ могла находиться и часть Донской артиллерии. Ему не предстояло ни какой опасности; пространство было въ его распоряженіи; оставшіеся жители, преимущественно скрывшіеся въ окрестныхъ убѣжищахъ, были озлоблены на врага, и по тому содѣствовали бы Казакамъ наблюденіямъ и указаніямъ своими. Непріятель не имѣлъ средствъ преслѣдовывать Платова и его партії далѣко отъ главной массы своихъ войскъ; копнича его была бы вѣрною жертвой.

При таковомъ положеніи дѣлъ, Наполеону трудно было бы на другой день оставить мѣсто битвы и сдѣловать за нашей арміей. Онъ долженъ бы быть либо значительно себя ослабить, оставивъ болѣе сильный отрядъ на мѣстѣ, чѣмъ около 8500 Вестфальцевъ съ Жюно, который былъ бы въ такомъ случаѣ не въ силахъ прикрывать въ Можайскѣ и Колоцкѣ магазины, раненыхъ, больныхъ и обезпечивать путь, либо же начонецъ отказаться ити на Москву. По сказанію Г. Богдановича, Наполеонъ уже колебался по причинѣ недостатка въ снарядахъ послѣ Бородинской битвы. Платовъ же, по соображеніямъ Главнокомандующаго, все-

¹⁴⁴ Говорили въ свое время, и въ послѣдствіи изъ разговоровъ близкихъ къ Платову можно было заключить, что онъ предлагалъ этого налетъ, но предложеніе не было принято. Положительно же въ Запискахъ (И. Ф.) Богдановича, Кузнецова и Иловайского сказано, что Платовъ, возвращаясь съ поиска, приказалъ полковымъ командирамъ замѣтать мѣстность на случай возвращенія ночью.

гда имѣть возможность въ данный моментъ присоединиться къ арміи; ибо ограничивался бы только истреблениемъ врага, отъ Колоцкаго монастыря до Гжатска ближайшихъ къ арміи непріятельскихъ госпиталей. Съ подобнымъ подготовленіемъ Платовыи, въ ночь, послѣдовавшую за битвой, не мудрено, что предначертаніе атаковать непріятеля 27-го числа съ разсвѣтомъ положило бы конецъ его дальнѣйшему движенію, и можетъ быть съ важными послѣдствіями. Ипоземные историки-участники говорятъ о семъ, и, замѣчательно, что Господинъ Профессоръ нашъ, избравшій предпочтительно предъ всѣми другими Шамбре, не приводить даже и его мнѣнія, какъ относительно предположенія нашего атаковать Наполеона до разсвѣта 27-го, такъ и о послѣдствіяхъ поиска Платова и Уварова, если бы они продолжали онъ. Въ первомъ случаѣ онъ говоритъ (t. II, pag. 76): «Это предпріятіе (пустить ополченіе ночью) было бы полезно по тому, что оно потревожило бы покой арміи и могло «произвести большой беспорядокъ» и т. д. Относительно же втораго онъ, пишетъ (pag. 81): «Диверсія, исполненная Уваровымъ, которая была такъ полезна, была бы несравненно полезнѣе, если бы она выѣсто того, чтобы отступить, по тому что не могъ смять пѣхотныхъ кареевъ, чего она не долженъ была и ожидать (Французы ли на шагъ отъ францъ!), а направился на тылъ Французской арміи, на дорогу, ведущую изъ Смоленска, она бы распространить беспорядокъ и смятеніе между той громадой артиллерійскихъ парковъ, провіантскихъ фуръ и другихъ обозовъ, которые тамъ находились. Его отступление не было такъ опасно и затруднительно, какъ можно было бы предполагать, по тому что она могъ исполнить это по всѣмъ безъ исключенія проселочными дорогами, которыя выходили на Московскую дорогу, по тому что Французы занимали въ тылу своею только одну эту послѣднюю.» Унгернъ,¹⁴⁵ говоря объ этой демонстраціи, между прочимъ (pag. III), присовокупляетъ: «Девять Казачьихъ полковъ могли бы проникнуть въ тылъ Французской арміи, и если бы имъ посчастливилось овладѣть парками и обозами, или, по крайней мѣрѣ, заставить ихъ

¹⁴⁵ Exploits et vicissitude de la cavallerie etc. (Journale des sciences milit. 1849, № 28).

только отступить, то такое предпринятие могло иметь чрезвычайно важные последствия и т. д. Это же говорить и другое. Все это, вѣдь, безспорно есть чистая принадлежность Исторіи войны 1812 года. Въ ней, кажется, должны бы быть соединены все сказанія иноземныхъ поэтыстователей и вмѣстѣ съ нашими пропущены чрезъ здравую критику, а этого-то до сихъ поръ и неѣтъ!

Полная весь этотъ эпизодъ, критику слѣдуетъ принять въ соображеніе и къ обсужденію еще слѣдующее: приказаніе Платову и Уварову возвратиться съ поиска на позицію было отдано около третьяго часа по полудни, когда Кутузовъ былъ еще въ твердой рѣшиности атаковать непріятеля въ шесть часовъ утра слѣдующаго дня. Солнце было еще высоко и ни что не мѣшало Платову и Уварову продолжать, по обстоятельствамъ, присутствіемъ своимъ тревожить непріятеля, у которого произошло уже смятеніе въ обозахъ и т. п., и вѣсть эта тотчасъ разнеслась по всей его арміи, встревоживъ самаго Наполеона: Уваровъ, по приказанію Барклай, отступилъ и, не переходя Колочи, остановился на лѣвомъ ея берегѣ. Но Кутузовъ повторилъ Уварову приказаніе возвратиться на позицію, что онъ и исполнилъ уже вечеромъ. Переносясь въ ту пору, перебирая остающіяся еще свои записки и приводя себѣ на память все, что было говорено въ то время и въ послѣдствіи, прихожу къ тому заключенію, что Кутузовъ, отзывая такъ рано Уварова, и въ особенности Платова, обратно на позицію, дѣлалъ это не безсознательно, или безъ разсчета, но съ цѣлью усыпить вниманіе непріятеля съ этой стороны и заставить его думать, что этиъ ничтожныи набѣгомъ кончается и все предпринятие наше на лѣвое крыло его арміи. Между тѣмъ, усмотрѣвъ нравственное влияніе, произведенное этими поисками, нашъ Главнокомандующій очень вѣроятно представилъ себѣ возобновить оный съ большою настойчивостью одновременно съ наступленіемъ нашей арміи въ слѣдующее утро. Но такъ какъ это послѣднее предположеніе отмѣщено около десяти часовъ вечера,¹¹⁶ то и поискъ Платова и Уварова не имѣлъ тѣхъ по-

¹¹⁶ Все, что относится до этого предвачертанія Кутузова, въ которомъ онъ стоялъ твердо въ продолженіе около восьми часовъ премени и дѣлались нужные къ

слѣдствій, которыхъ вправѣ были ожидать, и пессимѣнно, если бы мысль атаковать непріятеля до разсвѣта въ слѣдующій день не родилась уже у Кутузова, оппъ не отозвалъ бы такъ рано Уварова, въ особенности же Платова, который, продолжая угрожать тылу оконечности лѣваго непріятельскаго крыла, по-нудилъ бы Наполеона обратить еще большее вниманіе, а съ тѣмъ виѣстѣ и нападеніе на центральную батарею нашу могло быть отложено, а можетъ быть и вовсе отмѣнено. Извѣстно, что внезапное появленіе нашихъ войскъ на лѣвомъ непріятельскомъ крылѣ заставило Вице-Короля Италійскаго немедленно притянуть въ центра къ угрожаемому пункту часть пѣхоты, которая, по отступлениіи Платова и Уварова, вновь присоединилась къ войскамъ, готовившимся къ нападенію на нашу центральную батарею.

Продолжай Уваровъ занимать непріятеля отдѣльными атаками, а Платовъ прими еще правѣе Беззубова и переправься на лѣвый берегъ Войны, повернись потомъ круто влѣво, угрожая Колоцкому монастырю и пути въ Гжатскъ, сомнительно, повторяю, предпринялъ ли бы Наполеонъ свою атаку па нашу центральную батарею, безъ войскъ Вице-Короля, которая неотмѣнно должны были стянуться къ угрожавшемуся пункту и въ особенности къ Колоцкому монастырю, центральному перевязочному пункту, или долженъ былъ бы употребить онъ для сего послѣдній свой резервъ, около осьмнадцати тысячъ гвардіи, на что едва ли бы рѣшился, отказавъ не разъ сдѣлать это въ самые рѣши-тельные мгновенія дня.

Словомъ, все, что относится къ этому движенію, должно быть, совокупно съ показаніями Французскихъ писателей, разобрано критически, лицомъ, знакомымъ съ мѣстностію, съ характеромъ и свойствами войскъ обѣихъ воюющихъ сторонъ, и при томъ твердо знающимъ то, за что берется, иначе же все оста-

тому предварительный распоряженія и о внезапномъ измѣненіи этого замѣре-
нія, а равно и представлявшіеся ходы къ этому предпріятію, предполагаю
разсмотрѣть въ особой статьѣ.

нется самопроизвольнымъ наборомъ словъ, пересмѣшанныхъ выраженіями, одни другимъ противорѣчащими, по отнюдь не наукой. Такъ де пишутся и порядочныя повѣсти и похожденія, а еще менѣе книги, подъ громкимъ названіемъ Исторіи. Эта послѣдняя требуетъ другихъ условій, которыя не для всѣхъ легко доступны. Откровенное высказываніе истины не должно стѣснять критика въ указаціяхъ безсмыслицы изложенія; иначе офиціальное значение сочинителей на степеняхъ ученыхъ, по назначению званій, останется авторитетомъ.¹⁴⁷

Обращаюсь къ стр. 221, гдѣ Генералъ Богдановичъ разсудивъ, могли ли мы предпринять что либо на другой день, при сокрупливѣть: «Съ первого взгляда кажется, что Барклай де Толли, зная положеніе нашей арміи, не имѣлъ основательной причины искать новаго боя, но это желаніе легко объясняется тѣмъ, что какъ ни велики были наши потери, мы считали ихъ меньшими непріятельскихъ. Упорное сопротивленіе Русскихъ войскъ въ незабвенный день Бородинской битвы поселило въ нашихъ воинахъ надежду преградить непріятелю путь къ Москвѣ, и отъ того не возможное казалось возможнымъ.»¹⁴⁸

Я нахожу, что послѣднія слова, безъ подробнаго критического разбора всего, относящагося до положенія въ ту ночь, какъ нашей, такъ и непріятельской, армій, сказаны неосновательно, тѣмъ болѣе еще, что Барклай, Дохтуровъ, Раевскій и другіе опыт-

¹⁴⁷ Впрочемъ, нельзя и отрицать, чтобы гдѣ либо вовсе не встрѣчались такие поэты-существователи, которые подходятъ подъ смыслъ пѣкоторыхъ билетцовъ, въ старину употреблявшихся на конфектцахъ, каковы, напримѣръ, слѣдующіе:

«Кто думаетъ, что онъ умнѣе всѣхъ людей:
За тѣмъ, что выше всѣхъ забываетъ свой тушей!

Кто взялся написать Исторію безъ смысла,
И ставить тамъ Непу, гдѣ протекаетъ Висла!» и пр.

¹⁴⁸ Объ этомъ замѣтительномъ выраженіи сказано пѣсколько словъ въ книгѣ (предисловіе, стр. XIX—XXIII): «Кому и на какой степени принадлежить честь Бородинского дня?»

ные наши Военноначальники того времели, не находили этого невозможнымъ, какъ признается это нынѣ чрезъ полвѣка.⁴⁴² Не то ли это, какъ если бы теперь кто либо началъ критиковать Анибала, что онъ не долженъ быть ити по той дорогѣ, которой пошелъ, а по другой и т. д? Такія суждешія можно выводить послѣ обозрѣнія, какъ замѣчено выше, всѣхъ обстоятельствъ, съ приведеніемъ всѣхъ безъ изъятія современныихъ инѣній, но и это едва ли можетъ дать удовлетворительный выводъ, развѣ разборъ всѣмъ по сему предмету разногласіямъ будетъ сдѣланъ тѣмъ, кто самъ въ то время былъ въ дѣйствіи, хоть бы то Пропорщикомъ во фронтѣ. Засвидѣтельствованіе и его имѣть несравненно болѣе вѣса истины, тѣмъ всевозможное краснорѣчіе всѣхъ каѳедръ міра, хотя бы съ нихъ кричали Диоскоенъ и Цицеронъ.

На стр. 223-й говорится о потерѣ, понесенной непріятелемъ. Рассказъ обѣ этомъ отличается тою же отчетливостью и ясностью, какъ и многія другія мѣста рассматриваемой Исторіи. Сдѣсь я не дѣлаю замѣчаній; ибо въ книгѣ: «Пятидѣсятилѣтіе Бородинской битвы» посвящена цѣлая глава этому предмету.

На стр. 226-й Генералъ Богдановичъ разсуждаетъ о томъ, что когда бы «отчаянное сопротивленіе нашей арміи заставило Наполеона отойти назадъ, онъ все таки не подвергался ни какой опасности при этомъ отступлениі, по тому что оно было бы прикрыто многочисленною конницей, а по достижениіи Смоленска, Наполеонъ усилился бы.»

На страницѣ же 228-й, продолжая разсужденіе, встѣ чаѣтся слѣдующее: «Непріятельская армія, не смотря на успѣхи, сю одержанные въ Бородинской битвѣ, находилась въ затруднительномъ состояніи. Войска Наполеоновы, имѣли крайнюю нужду въ провіантѣ и фуражѣ; все жилье отъ Смоленска

⁴⁴² Въ цитированной же книгѣ и это подробно разобрано.

до Гжатска было завалено больными и ранеными; подкрепленија и парки отстали отъ арміи и пр.

И такъ если Французская армія находилась въ такомъ состояніи послѣ успѣховъ, одержанныхъ въ Бородинской битвѣ, то въ какомъ положеніи была бы эта армія, вынужденная, послѣ отчаяннаго сопротивленія нашего въ Бородинской же битвѣ, и особенно еще по возобновленіи оной на другой день, отступать къ Смоленску?

Въ III-мъ же томѣ, на стр. 402, 403 и слѣдующихъ, вновь разсужденіе, въ которомъ сказано, что если бы Наполеонъ остановился въ Смоленскѣ по занятію его, то неотмѣнно бы погибы! Но почему же сдѣль, когда онъ уже потерялъ значительную часть своей арміи, положеніе его было бы лучше нашего? Курьозы! Не было бы конца приводить сдѣль всѣ, встрѣчающіяся въ книгѣ, разпорѣчія въ выводахъ, собственно принадлежащихъ почтенному исторіографу, и этъ-то именно разпорѣчія затемняютъ смыслъ: лучше было бы держаться одного чего ни будь. Не входи въ подробный разборъ всѣхъ этъ-гихъ противоположныхъ одно другому разсужденій, сдѣлаю нѣсколько замѣчаній на высказанное имъ на 226 страницѣ, какъ упомянуто выше.

Во первыхъ. Генералъ Богдановичъ отвергаетъ необходимости побѣды, утверждая, что отступленіе Наполеона послѣ Бородина было бы для насъ хуже, чѣмъ занятіе нія Москвы и ея истребленіе; въ этомъ случаѣ онъ вторитъ Бутовскому,¹⁵⁰ воспользовавшему на это предложеніе.

Во вторыхъ. Если бы послѣдовала послѣ Бородина на другой день битва, и Наполеонъ былъ вынужденъ отступать до Смоленска, т. е., болѣе трехъ сотъ верстъ, откуда взялась бы у него многочисленная конница, тогда какъ въ Бородинской битвѣ, произошедшей 26-го Августа, она получила ударъ, послѣ которого никогда уже не могла поправиться, а выдержавъ еще такое же сраженіе, которое должно было послѣдовать на дру-

¹⁵⁰ Материалы для Отечественной войны 1812 г. Спб., 1867, стр. 119.

гой день, нѣтъ ни какого сомнѣнія, что она была бы доведена до послѣдняго исхода; ибо сочинитель, конечно, читалъ Унгерна,¹¹¹ который говорить (р. 96), что, подходя къ Москвѣ, Неполитанскій Король, недовольный одною атакой конницы, исполненіемъ безъ должной силы и быстроты, замѣтилъ это Генералу Нансути, который орвѣчалъ: «Это происходитъ отъ того, что лошади мои не имѣютъ патріотизма; наши солдаты хорошо дерутся безъ хлѣба, но лошади безъ овса не исполняютъ своей обязанности!» Самъ Г. Богдановичъ говорить неоднократно о затрудненіи Французской кавалеріи въ добываніи фуражка отъ са-мого Смоленска. Усилія Наполеоновой конницы при Бородинѣ были послѣдними: это были усиленія предсмертныя. Потерявъ еще болѣе въ битвѣ на другой день, и какъ Г. Богдановичъ предполагаетъ, что Наполеонъ долженъ бы быть отступить, въ такомъ случаѣ онъ не могъ имѣть многочисленной конницы, которая прикрывала бы его отступленіе на пути, гдѣ все было истреблено, а запасовъ еще не собрано и магазиновъ не учреждено. Наша конница и не одни Казаки пасѣли бы на непріятеля не-правиценно съ большими удобствомъ для наступательныхъ дви-женій, чѣмъ это было звмой. Она могла слѣдовать по сторонамъ большой дороги, гдѣ находила бы себѣ продовольствіе, между тѣмъ какъ Французы не осмыливались бы ити въ сторону для фуражировокъ, подвергаясь нападенію жителей и нашихъ партій, а посыпать большии отряды также было бы бесполезно; насе-ление на этомъ пространствѣ, отъ Бородина до Смоленска, не включаетъ въ себѣ такихъ пунктовъ, на которыхъ, найдя обильные запасы, можно было бы тотчасъ поднять ихъ, да, сверхъ то-го, подобное отдѣленіе большихъ отрядовъ въ сторону замедляло отступленіе и дано бы время нашей пѣхотѣ, отдохнувъ, насти-гнуть непріятеля. Наконецъ

Въ третьихъ. Разсужденіе Генерала Богдановича по сему предмету есть чисто теоретическое, кабинетное; онъ, кажется, не принялъ въ соображеніе характеристики Французскихъ армій

¹¹¹ *Histoire critique des exploits et vicissitudes de la cavallerie pendant les guerres de la revolution et de l'Empire.*

со временем первой революции. Французская армия по духу есть армия наступательная; она грозна въ подобныхъ движениихъ; но разъ принужденная отступать, она деморализируется и никогда не можетъ исполнять сего движения въ порядкѣ, особенно, когда ее живо преслѣдуютъ. Дисциплина слабѣетъ, а иногда и вовсе исчезаетъ. Въ Смоленскѣ, еще на пути къ Москвѣ, когда Ней, убѣждая Наполеона не ити далѣе, присовокупилъ (*Vie du Marechal Ney, pag. 51*): «Впрочемъ, я долженъ Вамъ сказать, что солдаты теряютъ свою веселость, вообще Французы легко теряютъ свой духъ (*se découragent*), когда они находятся вдали отъ своего отечества, и опытъ глубоко обдуманный убѣдилъ меня, что малѣйшая неудача (*revers*) для нихъ достаточна, чтобы забыть всѣ прежніе успѣхи: она ввергаетъ ихъ *dans les plus grand abattement*.» Эта истинна сознана всѣми ихъ писателями, которыхъ труды, конечно, были вредъ глазами нашего почтенного сочинителя, но, по видимому, онъ усвоилъ себѣ иной взглядъ.

Въ 1812 году, не успѣвъ проложить путь чрезъ Малоярославецъ, Французская армія вынуждена была къ отступлению, и предприняла опое 14 Октябрь. Сочинитель нашъ тутъ не былъ, но онъ изучилъ всѣхъ историковъ, говорившихъ о той порѣ, какъ очевидцевъ и участниковъ; онъ долженъ былъ вычитать въ повѣствованіяхъ (не нашихъ, ибо къnimъ онъ не имѣетъ довѣрія) самихъ тогда враговъ нашихъ, что погода была прекрасная и удобиѣ для маршей, чѣмъ лѣто; что армія была всѣмъ снабжена, и что съ первого перехода отъ Малоярославца—дисциплина исчезла. Въ Можайскѣ солдаты начали уже силой отпрягать лошадей изъ подъ артиллеріи и повозокъ съ продовольствіемъ и впряженіи въ свои возы, отягощенные разными расхищенными предметами въ Москвѣ, и наконецъ, что морозъ, и то не нестерпимый, послѣдовалъ за симъ только чрезъ двѣнадцать дней, а именно 26 Октября; ¹⁵² но тогда, по засвѣдѣтель-

¹⁵² Въ книгѣ: «Настоящія причины гибели Наполеоновыхъ полчищъ въ 1812 г.», составленной изъ поземныхъ писателей, 1855 г., и посвященной Государю, слѣданы выписки изъ всѣхъ помянутыхъ сочинителей, при каждомъ ихъ почлегѣ и пр.; но, кажется, книга эта не заслужила вниманія почтеннаго Профессора.

ствовацио самихъ же Французовъ, армія уже распалась, разбрелась, побросала оружіе; еще до Вязьмы обравовались кучки, тоды мародеровъ, которые, впрочемъ, всегда существовали во Французскихъ арміяхъ, когда они двигались даже и впередъ, такъ въ Германіи, такъ и въ Россіи. Это доказываютъ подвижныя колонны, которые всегда следовали за арміями, чтобы собирать отсталыхъ и мародеровъ и подгонять къ арміи. Въ описаії Французами движениі на Смоленскъ изображено это ясно и, конечно, было предъ глазами Г. Богдановича. Если же мы встрѣчаемъ во время сего отступленія, или, правильнѣй сказать, бѣгства иногда порывы храбрости, какъ, на примѣръ, подъ Вязьмой, въ особенности же подъ Краснымъ, то это должно относить исключительно къ тому отчаянному положенію, въ которомъ находилъ, въ отдельности, находился, къ остервененію, свойственному всѣмъ животныхъ при видѣ неминуемой опасности.^{153..}

Я, вопреки мнѣнію Гг. Бутевского и Богдановича, полагаю, что если бы Наполеонъ былъ разбитъ подъ Бородиною такъ, что былъ бы принужденъ отступить до Смоленска, то послѣдствія были бы тѣ же, что и зимой,—распаденіе армії, съ тою только разницей, что, вместо погибшихъ отъ изнуренія Французовъ, мы имѣли бы болѣе пленныхъ, а сами бы не пострадали отъ преслѣдованія, такъ какъ это было. Разсмотрѣвъ внимательно всѣ повѣствованія, видимъ, что Французская армія потеряла болѣе отъ Смоленска до Москвы (не считая Бородина), чѣмъ отъ Москвы до Смоленска, о чёмъ я уже имѣлъ случай говорить въ другомъ мѣстѣ. Впрочемъ, таково мое мнѣніе, которое я могъ бы развить, на основанії Исторіи и опытовъ, не имѣя ни какого притязанія на докторскую мантію, какъ Г.

¹⁵² Мне не разъ случалось видѣть, что сотни и болѣе Турокъ, пораженныхъ паническимъ страхомъ, спасаются бѣгствомъ отъ несравненно меньшаго числа непріятеля. Но когда одинъ изъ нихъ настигнутъ и окружены, то защищается на смерть, не обращая вниманія на всѣ предложения о сдачѣ. Израеній, поверженный на землю, онъ идетъ еще вредить непріятелю хотя зубами. Такъ и маленькая собачка, спасаясь, поджавши хвостъ, отъ большой собаки, и видя, что эта последняя настигаетъ ее и готова разорвать, оборачивается и сама еще бросается на нее. То же, болѣе или менѣе, почти и у всѣхъ животныхъ.

Богданович упрекнулъ меня въ этомъ желаніи въ первомъ шумерѣ Военнаго Сборника. Я пишу не для каеедръ, а для бываковъ. Замѣтимъ отступленія Французскихъ армій въ послѣдующіе годы, чтобы подкрѣпить мною сказанное.

Въ 1813 году, отступленіе послѣ Лейпцига было ли сопутствуетъ всѣми тѣми правилами, которыми учать съ военныхъ каеедръ? Не своевременный взрывъ моста на Эльстѣ, оставивъ часть арміи въ добычу непріятелю, доказываетъ, какъ Наполеонъ зналъ свойство своихъ солдатъ. Ему нужно было больше сутокъ, чтобы не быть преслѣдованнымъ и возворить дисциплину въ остальной части, съ инициативой слѣдующей. Частные описанія этого отступленія поразительны въ такой арміи, какою привыкли почитать Наполеонову. Не говорю о нашемъ отступленіи вообще и въ частности въ 1812 году послѣ Смоленска, Лубина и Бородина; но похоже ли это на отступленіе Суворова изъ Швейцаріи, Кутузова къ Аустерлицу и т. п.?

Въ 1814 году, послѣ продолжительного, почти полуторагодового отступленія, проявляла ли Французская армія въ отечествѣ свое то мужество, которое привыкли видѣть въ ией до занятія Москвы? Высокія стратегическія соображенія Наполеона уже не поддерживались прежнею мощью, начиная отъ солдатъ до предводителей. Мы узнавали старыхъ Французовъ только въ тѣхъ битвахъ, где лично предводительствовалъ ими Наполеонъ. Равнодушіе, оказанное арміею при занятіи въ глазахъ ея Парижа, говоритъ много.

Какъ назвать оставленіе Французскою арміею поля Ватерловской битвы въ 1815 году? Вместо того, чтобы отступать къ

¹⁵⁴ Главная Французская армія, подъ личнымъ предводительствомъ Наполеона, преслѣдуемая при быстромъ своемъ отступленіи конніцею, подъ начальствомъ Барона Винценгероде, отъ Баръ де Дюка, проходила по направлению къ Фонтенебло; на другой день, по занятіи Парижа, почти въ виду оконь, не изѣльяла большой охоты спасать свою столицу, и Наполеонъ, при представившихся еще ему успѣхахъ, не дерзнулъ положиться на несъ. Но довольно о семъ.

Лану (Лаон), где сосредоточивалась резервная армия, все внезапно обратилось в бегство, куда глаза глядят. Воскликнав: «Savez, qui peut!» вдруг раздались во всех концах и поразили паникой Французские полки, съ такою же могущественною силой, какъ и у Турокъ «Яуръ-гѣльди!» Большая часть начальниковъ, или на своихъ лошадяхъ, или схвативши, какъ могли, почтовыхъ, не думая ни о Ланѣ, ни о Парижѣ, куда ускакали и самъ вождь ихъ, разными путями начали пробираться за盧ару! А отступление изъ подъ Константины, въ тридцатыхъ годахъ, и усилия, употребленныя Генераломъ Савари, для установления дисциплины! Ни одна армия не уподобляется столько Турсецкой въ подобныхъ случаяхъ, какъ Французская: неудача, и даже не всегда вынужденное отступление, поражаетъ Французовъ паническимъ страхомъ.

Въ концѣ ХХIII главы, на страницахъ 225 и 226, Генералъ Богдановичъ, приведя слова, сказанныя Наполеономъ на островѣ Св. Елены, о Бородинской битве, присовокупляетъ: «Хотя въ военномъ дѣлѣ ни что не подлежитъ точному математическому расчету, однако жъ, суди по ходу сраженія, можно вывести заключеніе (хоть изволите видѣть!), что участіе въ бою двадцати тысячъ отборного Французского войска доставило бы Наполеону решительную победу, которая, будучи сопряжена съ совершеннымъ разстройствомъ Русской арміи, произвѣла бы сильнейшее вліяніе на духъ нашего народа, пожели занятіе Москвы непріятельскими войсками.»¹⁵⁵

На слѣдующей же 227 стр. ХХIV-ая глава начинается следующими словами: «Послѣ битвы при Бородинѣ, Русская армія была ослаблена и разстроена, какъ обыкновенно бываютъ войска, выдержавшія упорный бой съ сильнымъ противникомъ, но не лишилась возможности принять вновь сраженіе.»

¹⁵⁵ А по чому Г. Богдановичъ это думаетъ? Развѣ онъ могъ въ то время наблюдать за тѣмъ, или другимъ, выѣзжать? Конечно, неѣтъ. Слѣдовательно, пужки были тутъ «сыздава» на современника; иначе, это пустословіе, наборъ словъ. О положеніи обѣихъ армій послѣ сраженія при Бородинѣ, въ той же книжѣ: «Пятидесятилетіе Бородинской битвы» говорится подробнѣ, на основаніи всѣхъ иноземцевъ, описавшихъ эту битву.

Какое внезапное разительное изменение именія, разногласіе съ самимъ собой! Въ концѣ ХХІІІ главы, какъ было видно, Русская армія была совершенно разстроена, а въ началѣ слѣдующей, ХХІV, сказано, что она была только ослаблена и разстроена, какъ обыкновенно бывають войска, выдержавшія упорный бой съ сильнымъ непріятелемъ, но не была лишена возможности принять вновь сраженіе.¹⁵⁶ Такъ близко оба эти выраженія какъ-то не сходятся взаимно.

Относительно же того, что если бы Наполеонъ ввелъ свою гвардію, то одержалъ бы рѣшительную победу, то это есть не что иное, какъ предположеніе (даже не «calcul de probabilité»); ибо если онъ имѣлъ двадцать тысячъ, не бывшихъ въ бою отборныхъ войскъ,¹⁵⁷ то и мы несовершенно были лишены войскъ, не принимавшихъ участія въ битвѣ, каковы, на пр., Преображенскій и Семеновскій полки въ трехбаталіонномъ составѣ, да и гвардейскіе егеря въ продолженіе цѣлаго дня успѣли отдохнуть и, конечно, усиливались бы отомстить за свою утреннюю неудачу; за тѣмъ мы имѣли нѣсколько егерскихъ полковъ подъ начальствомъ Потемкина и егерскіе полки, разсыпанные по низовью Колочи на нашемъ правомъ флангѣ; цѣлый кавалерійскій корпусъ Уварова: поискъ его на лѣвый флангъ непріятеля не былъ утомителенъ и кровопролитенъ; Платовъ съ своими Казаками; множество артиллеріи, находившейся въ резервѣ; наконецъ, нѣсколько тысячъ

¹⁵⁶ Не принять! ибо обѣ этомъ ни кому и въ голову не могло прійти по одному уже тому, что позиція и въ началѣ пространная, по случаю страшной убыли, где могла быть занятой, а дать сраженіе она могла съ выгодой, т. е., самой атаковать непріятеля, какъ это предполагалось, и противъ чего сочинитель возстаетъ (См. книгу «Пятидесятилѣтие Бородинской битвы»).

¹⁵⁷ Въ сущности было менѣе, какъ говорятъ многіе изъ Французскихъ писателей. Сдѣль Г. Богдановичъ взять самую высшую цифру, чтобы придать болѣе вѣсу своему предположенію, и къ этой высшей цифре прибавить и отъ себя еще тысячи полторы. А слѣдуетъ еще замѣтить, что часть гвардейской артиллеріи была употреблена, и сверхъ того полкъ, а иногда и два полка пѣхоты старой гвардіи, средь которыхъ, начиная отъ Смоленска, находился Наполеонъ, конечно, не были бы пущены въ дѣло, какъ разно и два конныхъ той же гвардіи, составлявшихъ его конвой.

ополчения, которое въ рукопашномъ бою поработало бы не хуже гренадеръ, такъ что мы, конечно, собрали бы если не болѣе, то, по крайней мѣрѣ, столько же резерва, какъ и Наполеонъ. Но сдѣль, во всякомъ случаѣ, была бы разница въ томъ, что мы были сыты и не изнурены, непріятель же напротивъ. А въ томъ нѣть и сомнѣнія, что армія оказала бы ту же твердость и мужество, которыми она была руководима цѣлый день. Лучшіе вожди: Барклай, Беннигсенъ, Дохтуровъ, Раевскій, Милорадовичъ, Багговутъ, Коновницынъ, Графъ Строгановъ, Графъ Шаленъ, Паскевичъ, Принцъ Евгений Виртембергскій, Князь Голицынъ, Васильчиковъ, Платовъ и многіе другіе остались невредимыми, и, несомнѣнно, если бы Наполеонъ ввелъ въ сраженіе послѣдній свой резервъ — гвардію, это еще болѣе одушевило бы нашихъ и побудило бы ихъ къ горячей схваткѣ.¹⁸⁸

Слѣдовательно, предполагать, вмѣстѣ съ Клаузевицемъ, наѣрное, что Наполеонъ одержалъ бы рѣшительную победу, неосновательно. Да и самъ Г. Богдановичъ допускаетъ возможность, что отчаянное сопротивленіе могло бы отразить Наполеона и заставить его отступить къ Смоленску; но что это, какъ уже замѣчено, по его мнѣнію, было бы для насъ хуже!

На стр. 233 сказано, что въ самый разгаръ сраженія, Князь Кутузовъ, къ письму Графу Ростопчину, прибавилъ собственно: «Сраженіе самое кровопролитное» и пр., и письмо это обозначено: № 69, 26-го Августа, 1812 года. Село Бородино. Въ два часа по полудни. Это должно быть описка, которая, однако же, въ опечаткахъ не оговорена; ибо Г. Богдановичу, какъ исторіографу этой войны, должно быть известно, что село Бородино съ разсвѣта занято было Французами, а по тому и Кутузовъ тамъ находиться не могъ. Конечно, слѣдовало бы быть вмѣсто «село»—«позиція», или что ни будь подобное, но уже ни какъ не село. А если бы, паче моего чаянія, на этомъ письмѣ и было выставлено Кайсаровымъ село, то слѣдовало бы оговорить;

¹⁸⁸ Эпизодъ этотъ рассматривается подробнѣе въ «Пятидесятилѣтіи Бородинской битвы».

ниаче.., пожалуй, подумаютъ, что въ два часа цо полудни мы не только, что защищали село Бородино, передовыми войсками, но что тутъ было и самъ Главнокомандующій. Если Французы увидятъ это, то опять закричатъ и припишутъ это нашему хвастовству, въ чёмъ, какъ известно, они наше упрекаютъ. Г. Богдановичъ въ иныхъ случаяхъ исправляется, или оговаривается, такие видимые промахи. Такъ, на пр. (т. III, стр. 4), въ письмѣ Кутузова къ Бертье, чрезъ Полковника Бертии, между прочимъ, сказано, что Русскій народъ, уже за триста лѣтъ не подвергавшійся непріятельскому царствію, и т. д. Сочинитель, вместо трехъ сотъ, поставилъ, какъ и слѣдуетъ, двѣсти, замѣтивъ въ высокѣ: «Въ письмѣ Князя Кутузова сказано: «триста лѣтъ».

Стр. 237 — 238: «Главный наши силы отступили съ поля сраженія (Бородинского) двумя колоннами: первая, состоявшая изъ войскъ праваго крыла, и центра, по дорогѣ, ведущей отъ Бородина къ Можайску, а лѣвая изъ войскъ Дохтурова, по старой Смоленской дорогѣ». Сдѣль опять, какъ и подъ Витебскомъ, о чёмъ упомянуто выше, кодынѣ, подѣдшая по старой Смоленской дорогѣ, названа лѣвой! Но сдѣль замѣчательно особенно то, что тутъ была только одна лѣвая колонна, а не было не только что средней, какъ подъ Витебскомъ, но даже и правой, какъ это видно изъ приведенныхъ словъ, то есть, что наши силы отступали двумя колоннами; изъ этихъ двухъ колоннъ одна была первой, а другая лѣвая! Опять прихожу къ тому же убѣжденію, что, конечно, теперь принято называть правое лѣвымъ, а лѣвое правымъ! И это измѣненіе принадлежитъ, вѣроятно, къ тому числу нового, что обѣщаются въ предисловіи! Но вотъ что сдѣль положительно неправильно: по окончаніи сраженія Дохтуровъ, прибылъ въ главную квартиру, въ Татарicово, и, послѣ свиданія съ Фельдмаршаломъ, возвратился въ свой 6-й корпусъ, съ которымъ и, шедъ отъ Горокъ прямо къ Можайску, составляя, по старымъ понятіямъ, лѣвую колонну. Кто же велъ войска, сражавшіяся послѣ рицы Багратіона, подъ начальствомъ Дохтурова, не знаю, но положительно знаю, что не онъ.

Умалчиваю о другихъ эпизодахъ Бородинской битвы, вызывающихъ критику, часто несогласныхъ между собой при обсужде-

ки одного и того же обстоятельства; все это требует разсмотрій и сближенія разногласій и взглядовъ многочисленныхъ побѣствователей. Трудъ, по моему мнѣнію, превышающій силы одного человѣка, какъ это уже замѣчено мною въ другомъ вмѣстѣ. Изъ общихъ же взглядовъ на эту битву въ критическомъ отношеніи, по моему мнѣнію, болѣе удовлетворительные суть: Жомини, Окупева, Пеле и Шапюи, которые, за всѣмъ тѣмъ, однаково требуютъ, вмѣстѣ съ другими, критического сближенія. Г. Окуневъ, приступая къ длинному критическому разбору этой битвы, начинаетъ слѣдующими словами: «И¹⁵⁰ когда преэрѣніе жизни ознаменовалось въ чертахъ разительнѣйшихъ, нежели въ битвѣ Бородинской! Сіи славные Греки, положившиe животь въ тѣснинахъ Термоцільскихъ, или сія горсть храбрыхъ, погребшаяся подъ развалинами Миссолунги, чѣмъ могутъ превзойти ~~и~~^и величія самощреданія и непоколебимаго мужества сіи двѣ огромныя арміи, остановившиeся на полѣ сраженія, дабы побѣдить, или умереть? Уже кровь осмыслидесяти тысячъ героевъ омыла сию долину, священную для храбрыхъ всѣхъ народовъ; но мужество не ослабѣло; нравственное опьяненіе, претворившееся въ кровавую жажду, еще не насытилось. Казалось, что оба сіи колосса хотѣли погребстись подъ собственными развалинами, и представили бы, на конецъ, безъ сомнѣнія, объятой ужасомъ Европѣ, единственный примеръ двухъ армій, истребившихъ одна другую въ спорѣ за побѣду, ежели бы Полководцы, сами устрашеніе горами тѣль, по всюду поражавшими взоры ихъ, не остановили битвы. Сколько дѣяній блестательныхъ погибло въ семъ хаосѣ: кровь и убийства! Сіи мученики любви къ отечеству расплатились съ родинами своими; они выкупили ихъ цѣнной собственной кровью, и остались пережившимъ ихъ святой долгъ столько чтить память ихъ, сколько заслуживаетъ того великодушіе, съ которымъ всѣ они обрекли себя на смерть.»

Въ слѣдъ за симъ овъ приступаетъ къ подробному критическому разбору этого сраженія, исчисля ошибки, просимѣдрия, какъ въ расположеніи нѣкоторыхъ частей войскъ, такъ и дви-

¹⁵⁰ Сохраню въ подлиннике Русскій переводъ, стр. 181.

женій, замѣчая, между прочимъ, «почти всѣ сіи ошибки исправлены храбростю войскъ.» Этими нѣсколькоими словами онъ вѣрно изображаетъ характеръ битвы. Въ другомъ мѣстѣ, разсуждая о мнѣніи нѣкоторыхъ писателей, полагавшихъ, что если бы Наполеонъ употребилъ главное усиленіе на натискъ нашего лѣваго фланга, въ Утицѣ, то могъ вогнать нашу армию въ уголъ, обраzuемый Колошкою, при впаденіи своею въ Москву рѣку. П. Окуневъ опровергаетъ это неѣное заключеніе пространнымъ разсмотрѣніемъ со всѣхъ сторонъ ихъ выводовъ, и очень справедливо заключаетъ, что «предположивъ даже, чтобы хотѣли загнать такимъ образомъ 130 тысячъ овецъ, я бьюсь объ закладъ, что половина изъ нихъ уйдетъ.

Генералъ Богдановичъ въ своей Исторіи не обратилъ никакого вниманія на труды своего соотечественника, относительно Отечественной войны, и даже ни разу не сослался на его мнѣніе, хотя бы съ одною цѣмлю опровергнуть оное. Между тѣмъ, всѣ сочиненія Полковника Окунева были приняты ученою Европой за образцовые, что свѣдѣтельствуется многими современными отзывами въ разныхъ Европейскихъ военныхъ журналахъ. Вотъ что, между прочимъ, сказалъ Генералъ Жомини (Аналитическая картина и т. д.) о книгѣ П. Окунева: «Разсмотрѣніе свойствъ трехъ родовъ войскъ.» «Изъ всѣхъ писателей, занимающихся симъ предметомъ, Полковникъ Окуневъ есть, безспорно, тотъ, который раскрылъ его съ большою проницательностью и наиболѣшимъ успѣхомъ. Онъ долженъ быть изучаемъ каждымъ Офицеромъ, который имѣеть хотя малѣйшее желаніе узнать основательно правила войны.»

Оставляя подробныя многозначительныя засвѣдѣтельствованія о достоинствѣ сочиненій Полковника Окунева по разнымъ отраслямъ военныхъ знаній, обращусь къ его сочиненію о войнѣ 1812 года, какъ къ предмету, прямо принадлежащему къ настоящему дѣлу.

Французского Генерального Штаба Полковникъ Жаненъ, по выходѣ помянутаго сочиненія П. Окунева, помѣстилъ (въ *Observateur militaire*, т. VIII, р. 344), пространный разборъ этого со-

чиненія, гдѣ, между прочимъ, напечатано слѣдующее: «Хотя Господинъ Полковникъ Окуневъ и заявилъ наимѣре писать исторію Россійскаго похода, но подъ скромнымъ названіемъ разсужденіе представляетъ онъ быструю и живую картину сего; слишкомъ славнаго событія. Онъ предваряетъ его топографическими описаніемъ большаго очерка и стратегическими разсужденіями достойными величайшаго вниманія.»

За симъ слѣдуетъ изложеніе всего сочиненія, прерываемое примѣчаніями, каковы, на примеръ: «выгоды и неудобства движенія къ Рудиѣ составляютъ предметъ глубокаго разсужденія, въ которомъ сочинитель, не оставляя отечественаго характера, даетъ опытъ величайшей независимости въ своихъ сужденіяхъ.¹⁶⁰ Онъ вступаетъ въ прѣніе съ сочинителями, ему предшествовавшими, и должно признаться, что иногда ихъ побѣждаетъ.»

Еще слѣдующее: «Полковникъ Окуневъ, разбирая различныя примѣчанія на отступленіе Россійской арміи отъ Смоленска къ Москвѣ, пользуется симъ случаемъ для изложенія блестательныхъ идей о перемѣнѣ линій военнаго дѣйствія.¹⁶¹

Оставляя и это, перехожу еще ближе къ предмету, а именно, къ Бородину. Полковникъ Жаненъ продолжаетъ: «Описаніе Бородинскаго поля сраженія ясно, точно и сопровождается весьма уиными разсужденіями. Распределеніе на ономъ войскъ обсуждено съ отличнымъ дарованіемъ. Сочинитель не ищетъ скрыть его недостатковъ, коихъ поправку весьма хорошо указываетъ, а въ разсужденіяхъ своихъ о самомъ дѣйствіи вскорѣ оправдываетъ правила своими примѣрами.»

¹⁶⁰ Независимость своихъ сужденій! Многіе ли могутъ симъ похвалиться? Впрочемъ и то надо сказать: сужденіе и сужденіе бываютъ разнородны и опредѣляются стѣпенями пониманія предмета, о которомъ разсуждаются.

¹⁶¹ Сдѣлъ длинное разсужденіе о правильности взглядовъ Полковника Окунева на этотъ предметъ, оправданный въ послѣдствіи движениемъ Князя Паскевича въ Варшавѣ и т. д.

Мнѣніе его объ ошибкѣ «Французскаго Военачальника въ сего дѣлѣ заслуживаетъ особенное вниманіе.»

«Иногда сочинитель (Окуневъ), оставляя тонъ дидактическій, предается чувству души военной, и не въ силахъ будучи противиться воспоминаніямъ о величіи сего воинскаго событія, выражаетъ самый благородный восторгъ.»

Критикъ оканчиваетъ статью свою слѣдующими словами: «Симъ заключается пріимѣчательное сочиненіе сїе, которое должно занять мѣсто въ каждой военной библіотекѣ для чтенія, съ удовольствіемъ и пользой военныхъ людей всѣхъ званій.»

Генералъ Богдановичъ, конечно, имѣлъ свой особенный взглядъ на труды предшествовавшихъ ему нашихъ соотечественниковъ.

Лѣтъ восемь тому назадъ, я высказалъ свое мнѣніе: “¹⁰² Ка-кимъ образомъ у насть могли бы достичнуть достовѣрнаго описанія Бородинской битвы и всей войны 1812 года, которое, появившись въ свѣтѣ, не заставило бы краснѣть, а достойно пополнить бы пробѣлъ, но теперь уже поздно. Если же кто изъ предпримчивыхъ нашихъ военныхъ литераторовъ рѣшился бы на подвигъ описать Бородинскую битву, сколь возможно удовлетворительнѣе, я смыль бы ему предложить избрать за основу описание этого сраженія Генераломъ Пеле, который былъ въ немъ дѣятелемъ въ званіи Начальника Штаба всей пѣхоты, разставлялъ войска, водилъ нѣкоторыя части въ атаку. Это лучшее изъ всѣхъ описаній, хотя и не лишенное обычныхъ Французамъ красныхъ выражений. Взять оное за основаніе, разобрать критически въ приложеніяхъ, состоящихъ не изъ однѣхъ ссылокъ на томъ и стра-

¹⁰² Нѣсколько мыслей по поводу двухъ сочиненій объ «Отечественной войнѣ», вышедшихъ въ 1856 и 1857 годахъ. Статья эта уясняетъ нѣкоторыя мѣста настоящей книги и возраженіе Генералу Богдановичу. См. «Материалы для Отечественной войны 1812 г.» Спб., 1867 г., стр. 15.

ницу всѣхъ сочинителей, которые разногласяты, или сходно съ нимъ описывая различные эпизоды битвы; но основаніе сраженія должно быть сохранено, какъ написалъ Целе, у которого послѣдовательность моментовъ изложена лучше, нежели у всѣхъ другихъ, и, исполнивъ это, примѣнять и изображать наши дѣйствія съ наименованіемъ частей войскъ и лицъ съ большою точностью и подробностію, чѣмъ сдѣлано у него, не имѣвшаго къ тому средствъ: тогда только можетъ выйти что либо не безобразное. Продолжаю разборъ.

При описаніи арріергарднаго дѣла у Крымскаго, между прочимъ, сказано (стр. 241): «Для поддержанія 4-го егерскаго полка въ бригадѣ Потемкина, были постепенно введены въ дѣло: сперва 34 (33-й?) полкъ и т. д.

Не уже ли Г. Богдановичъ, имѣвши подъ рукой всѣ архивы, не могъ опредѣлить, который изъ этѣхъ двухъ полковъ точно былъ употребленъ? На предыдущей страницѣ онъ говорить о 34-мъ егерскомъ полкѣ, и въ ссылкѣ сказано, что у Генерала Бутурлина, вместо 34-го полка, показанъ 33-й; но откуда сочинитель почерпнулъ, что сдѣль дѣло идетъ не о 33-мъ, а о 34-мъ, егерскомъ полкѣ, не известно, по тому что другой ссылки въ этомъ параграфѣ нѣтъ. У Михайловскаго-Данилевскаго также названъ 33-й егерскій полкъ, а о 34-мъ нѣть и рѣчи. Во всякомъ случаѣ скобка и знакъ вопросительный не умѣстны. Г. Богдановичъ имѣлъ всю возможность къ точному опредѣленію; ибо самъ онъ говоритъ, что писалъ на основаніи достовѣрныхъ источниковъ.

На той же 241-й страницѣ, продолжая повѣствованіе объ этомъ дѣлѣ, о выбывшихъ изъ фронта около двухъ тысячъ человѣкъ, присовокуплено: «Въ числѣ ихъ былъ Принцъ Эрнестъ Гессенъ-Филиппсталльскій, потерявшій ногу. Уронъ Французовъ былъ еще болѣе нашего.»

Въ слѣдь за симъ словомъ ссылка № 26, и вотъ что я нашелъ въ оной: «Butourlin, I, 353, 356..»

Сдѣль опять я усумнился въ своей памяти, не помня, что бы у Бутурлина упоминалось о ранѣ Принца Эрнеста, а по тому просмотрѣлъ ссылку и убѣдился, что Бутурлинъ ни слова не говорить обѣ этомъ, ни въ подлинникѣ, на Французскомъ языкѣ, ни въ Русскомъ переводѣ Г. Хатова. Сказано только, что у насъ выбыло изъ фронга двѣ тысячи человѣкъ и что «непріятельскій уронъ былъ значительныѣ.» О ранѣ Принца говорилъ не Бутурлинъ, а Михайловскій-Данилевскій, а между тѣмъ указанъ не онъ! Вѣдь это, вмѣстѣ съ другими подобными же шуточками, заподозриваетъ и всѣ прочія; пожалуй, иной на досугѣ и привѣрить.

Описывая прибытие Кутузова на позицію въ Москву, сказано (стр. 243, 244): «Между тѣмъ Кутузовъ, опередивъ войска, прибылъ на Поклонную Гору, гдѣ для него поставлена была скамейка.»

Кто же могъ поставить на Поклонной горѣ скамейку для Кутузова? Ее всегда возилъ конвойный Казакъ; когда Фельдмаршалъ выходилъ изъ двумѣстныхъ дрожекъ, или когда сходилъ съ лошади, съ намѣренiemъ остаться нѣкоторое время на мѣстѣ, то спрашивалъ скамейку, и тогда ону ѿму подавали; но, покуда онъ не приказывалъ подавать, никто не приготовлялъ, и она оставалась у конвойнаго.¹⁶³ Во всякомъ случаѣ выраженіе: «поставлена скамейка для Кутузова», не ловкое, независимо отъ своей неправильности.

Пропускаю все, что происходило подъ Москвой, до сдачи ея. Этотъ эпизодъ частію уже прежде разсмотрѣнъ мною, по поводу повѣствованія о семъ Михайловскаго-Данилевскаго, да и далѣе придется коснуться его отчасти. Сдѣль ограничусь замѣтить только нѣсколько выраженій, которые не соотвѣтствуютъ

¹⁶³ Это была низенькая, не выкрашенная скамеечка, почти квадратная, около двухъ, или трехъ, четвертей въ квадратѣ. Сверху отверстіе, чтобы удобнѣе брать ее рукой. Такую я видѣлъ на курганной батареѣ, 25 Августа, подъ Бородиномъ, на Поклонной горѣ, подъ Краснымъ и т. д.

той опредѣлительной достовѣрности, которой читатель въправѣ былъ ожидать на основаніи предисловія.

При разсужденіи о положеніи дѣль подъ Москвой: должно ли было вступать въ битву, или оставить столицу безъ боя, встрѣчаемъ, между прочимъ, слѣдующее (отр. 247): «....числительная сила котораго (войска), съ Казаками и Ополченіемъ, простиралась, какъ утверждали, до девяноста тысячъ.» По моему мнѣнію, выраженіе: какъ утверждали, не ловкое. Если бы дѣло шло объ описаніи столкновенія Сипаевъ съ Англичанами, то это еще такъ; но имѣя предъ глазами всѣ документы того времени, можно было бы избѣгнуть этого выраженія и замѣнить его спасительнымъ: около. Поставленная тутъ ссылка (№ 35)¹⁶⁶ не можетъ оправдать употребленіе слова: какъ утверждали, если оно и дѣйствительно тамъ находится. Очень понятно, что сочинитель, помѣстившій оное въ свои записки, могъ употребить его правильно, по тому что былъ частнымъ начальникомъ (дивизіоннымъ), не имѣя положительныхъ данныхъ общей наличной силы, а по тому и употребилъ слово: какъ утверждали; но въ настоящемъ сочиненіи это уже не годится.

На этой же страницѣ встрѣчаемъ: «Но еще труднѣе было принять сраженіе, потеря которого не подлежала сомнѣнію.»

Очень могло случиться, что мы потеряли бы сраженіе; но сказать, что это не подлежало сомнѣнію, нахожу слишкомъ рѣзкимъ;¹⁶⁷ ибо числительность нашихъ войскъ, какъ утверждали, въ девяносто тысячъ человѣкъ, противъ ста тысячъ Французовъ, въ то время могла бы ожидать выраженія болѣе снискодительного, въ замѣнѣ: не подлежало сомнѣнію,

¹⁶⁶ «Erinnerungen aus dem Feldzug des Jahres 1812.» S. 98.

¹⁶⁷ А при томъ выше было видно, что сочинитель допускалъ возможность, что мы, посѣгъ Бородина, могли заставить вторымъ сраженіемъ Наполеона отступить къ Смоленску. Какъ же сдѣль, когда мы усилившись, а Наполеонъ еще болѣе ослабъ, разбитіе насть не подлежало сомнѣнію?

а притомъ и вооруженные Москвичи съ Графомъ Растопчинымъ вышли бы на подмогу и значительно увеличили бы нашу численность. Сдѣль облегчало возможность замѣнить это слово болѣе мягкимъ: дѣйствительное неудобство позиціи, что неотмѣнно должно было входить въ соображеніе полководца.

Тутъ же нѣсколько далѣе: «Говорятъ, будтобы Графъ Растопчинъ даже проговорился, что войска, очистивъ Москву, увидать ее пылающею.»

Кто же говорить это? Не сказано и нѣть ни какой ссылки, тогда какъ обстоятельство это чрезвычайно важно и по тому одному уже, что далѣе встрѣтимъ длинный рядъ разсужденій о Московскомъ пожарѣ. Во всякомъ случаѣ, находу неумѣстнымъ помѣщать въ такомъ сочиненіи, составленномъ на основаніи достовѣрныхъ источниковъ, слова: говорять, будто бы; по крайней мѣрѣ, еще повторяю, слѣдовало бы указать на современное засвѣдѣтельствованіе; тогда бы сочинитель очистилъ себя; но не участвовавъ самъ въ этой войнѣ, по очень естественной причинѣ, онъ не можетъ служить ни какимъ авторитетомъ.

На стр. 254-й встрѣчаемъ повтореніе сказанного уже Михайловскимъ-Данилевскимъ, что, по засвѣдѣтельствованію Кайсарова, Кутузовъ, въ ночь, предъ оставленіемъ Москвы, «нѣсколько разъ плакалъ», и у Михайловскаго-Данилевскаго есть ссылка съдѣдующаго содержанія: «Нынѣ Генералъ отъ инфanterіи», и ссылка эта все таки имѣеть нѣкоторую силу, по тому что Михайловскій-Данилевскій указываетъ на свѣдѣтеля еще живаго, а притомъ онъ и самъ могъ тогда же слышать это, находясь при главной квартирѣ. Но Г. Богдановичъ не засвѣдѣтельствовалъ этого обстоятельства, и если Кайсаровъ не оставилъ Записокъ своихъ, что и очень вѣроятно, то ссылка на Михайловскаго-Данилевскаго была необходима.

Замѣчательнѣ отзыvъ Г. Богдановича о Графѣ Растопчинѣ (стр. 257): «... Нельзя не сознаться въ томъ, что настойчивость и пылкость характера Графа Растопчина иногда вовлекали его въ необдуманные поступки. Къ тому же онъ, получивъ превос-

ходное свѣтское образованіе, но, не имѣя ни въ чёмъ основательныхъ свѣдѣній, могъ быть душою общества, но не былъ достаточно приготовленъ къ занятію важныхъ Государственныхъ должностей. Его преданность Государю была безпредѣльна, а любовь къ Отечеству доходила до восторга и обратилась, во время нашествія Наполеона на Россію, въ ненависть къ иностранцамъ, которая была тѣмъ болѣе поразительна въ его характерѣ, что, будучи окружены въ юности Французскими наставниками, онъ предпочиталъ Французскую литературу всѣмъ прочимъ.»

Феофрасть, Плутархъ и Лабрюеръ, въ изображеніи различныхъ свойствъ и характеровъ, не называли личностей, по крайней мѣрѣ, собственными ихъ именами. Но сдѣль Г. Богдановичъ указываетъ лицо, котораго онъ, вѣроятно, никогда не видалъ и не зналъ на столько, чтобы имѣть возможность опредѣлять его качества. Въ такомъ случаѣ необходимы были ссылки на мнѣнія о Графѣ тѣхъ лицъ, которыхъ могли оцѣнить его достоинства и замѣтить его недостатки. Въ Плутархѣ, вѣроятно, знакомомъ Г. Богдановичу, онъ могъ замѣтить, что и этотъ Греческій писатель, въ жизнеописаніи лицъ, жившихъ до его времени, всегда искалъ опоры своему мнѣнію въ мнѣніи тѣхъ, которые писали о нихъ до его времени. Слѣдовательно, для описанія характера и свойствъ Графа Федора Васильевича, игравшаго столь важную роль въ Отечественную войну, недостаточенъ одинъ голословный авторитетъ лица, не знавшаго Графа Ростопчина лично, чтобы произнести подобное мнѣніе.

Но далѣе сочинитель говорить, что, главными предметами заботливости его (Графа Ростопчина), при вторженіи непріятеля въ предѣлы Имперіи, «было строгое наблюденіе за иностранцами и успокоеніе жителей, изволнованныхъ предстоящею опасностію.» Продолжая разсказывать о расположenіи народа въ Москвѣ противъ иностранцевъ, присовокупляется (стр. 258): «Правительство (т. е., Ростопчинъ) всячески старалось окказать покровительство иностранцамъ; однихъ Французовъ, въ то время проживавшихъ въ Москвѣ, было болѣе трехъ тысячъ, изъ коихъ лишь не многіе были высланы изъ города. Къ

этой мѣрѣ приступлено непроизвольно и т. п., и сочинитель приводитъ распоряженіе о семъ, сдѣланное въ Петербургѣ и одобренное Государемъ: «Только сорокъ (по другимъ свѣдѣніямъ, ^{¹⁶⁶} шестьдесятъ пять) человѣкъ, особенно замѣченныхъ по дурному поведенію и вредному образу мыслей, были отправлены водою въ Макарьевъ.»

Гдѣ же тутъ пенависть къ иностранцамъ, въ которой Г. Богдановичъ упрекаетъ его? Даѣе: самъ же онъ разительно противорѣчитъ своему мнѣнію, говоря (стр. 272): что когда Графъ отдалъ на судъ народа Верещагина, то освободилъ приведенного съ нимъ Француза, сказавъ: «Что касается до тебя, Французскаго уроженца, прошу впередъ говорить осторожнѣе.... Ступай, я прощаю тебя» и т. д. ^{¹⁶⁷}

На стр. 259-й находимъ: Въ «Москвѣ, сердцѣ Россіи, стекались вѣсти объ успѣхахъ непріятельского нашествія и, расходясь оттуда, не рѣдко въ преувеличенномъ видѣ, во всѣ концы Импераціи, возмущали общее спокойствіе. Графъ Растопчинъ противодѣйствовалъ этому злу» и т. д. Разсуждая о Московскомъ пожарѣ, сказано (стр. 313): «Намѣреніе Графа Растопчина сжечь Москву, въ случаѣ занятія ея непріятелемъ, было не мимолетнымъ увлеченіемъ пылкаго патріота, а соображеніемъ, обдуманнымъ на досугѣ» и т. д.

Вотъ какъ онъ былъ неспособенъ занимать Государственные должности! Одно изъ двухъ: или не надо было такъ рѣзко описывать его свойства или характеръ и Государственные неспособности, или не показывать такъ ясно и блистательно его великия заслуги въ званіи, имъ занимаемомъ. Даѣе, почтенный исторіографъ еще болѣе возвысить его.

¹⁶⁶ Опять по другимъ свѣдѣніямъ!

¹⁶⁷ Сдѣль ссылка: № 22. «Собственноручныя записки Бестужева-Рюминаго и пр. По засвѣдѣтельствованію же: «Чтениѣ въ Императорскомъ Обществѣ Исторіи и Древностей Россійскихъ», 1866, кн. 4.: «Дѣло о Верещагинѣ», стр. 258, въ примѣч. О. Б., въ Запискахъ Бестужева этого не находится.

Глава XXVI посвящена Московскому пожару. На стр. 311 сказано: «Постараюсь разрешить вопросъ: кто былъ виновникомъ Московского пожара?»

Я не стану подробно входить въ разсмотрѣніе этого предмета, что сдѣлано уже прежде,¹⁶⁸ и что можетъ служить къ критическому разбору и настоящей главы; сдѣль замѣчу только итогъ разрѣшенія вопроса: кто былъ виновникомъ Московского пожара?

Генералъ Богдановичъ отклоняетъ всякое участіе высшаго Правительства въ этомъ пожарѣ, что ясно доказалъ Михайловскій-Данилевскій прежде его.

Главнымъ виновникомъ событія онъ признаетъ Графа Растопчина, и это видно также изъ поманутаго сочиненія; сдѣлательно, это не ново; объ этомъ уже было говорено гораздо прежде появленія книги Г. Богдановича, въ которой во многихъ мѣстахъ сохранены даже подлинныя строки печатно сказанного объ этомъ предметѣ не у одного Михайловскаго-Данилевскаго.

А ново въ главѣ Московского пожара опроверженіе того, что Русскій патріотизмъ жителей города будто бы не принималъ ни какого участія въ этомъ великому событіи. Г. Богдановичъ употребляетъ всѣ усиленія своего краснорѣчія, чтобы лишить Москвичей славы этого дивнаго подвига, которымъ, конечно, потомство будетъ гордиться.

Опровергнувъ мнѣніе нѣкоторыхъ иноземныхъ писателей, будто бы высшее Правительство предназначало планъ этого замысла, и указавъ на нѣкоторые распоряженія Графа Растопчина

¹⁶⁸ Въ книѣ «Нѣкоторыя замѣчанія, почерпнутыя преимущественно изъ иностраннѣыхъ источниковъ, о дѣйствительныхъ причинахъ гибели Наполеоновыхъ полчищъ въ 1812 году». Спб. 1855, включена и отдѣльная пространная статья о Московскомъ пожарѣ, въ которой критически разобраны всѣ повѣствованія объ этомъ событіи.

къ сожжению города, сочинитель присовокупляетъ (стр. 315): «Наконецъ, причиною иѣкоторыхъ пожаровъ было умышленное зажжение жителями собственныхъ домовъ своихъ. Но изъ этого еще не слѣдуетъ (продолжаетъ сочинитель, стр. 316), что бы Московскій пожаръ быть преднамѣреннымъ подвигомъ жителей первопрестольной столицы, которые, будто бы, въ великодушномъ порывѣ любви къ Отечеству, рѣшились, для спасенія его, принести общую, великую жертву. Не входя въ изслѣдованіе вопроса, послужилъ ли Московскій пожаръ въ пользу Россіи, мы могли бы справедливо гордиться имъ, если бы въ дѣйствительности всѣ жители столицы, или, по крайней мѣрѣ, многіе изъ нихъ, единодушно совершили этотъ подвигъ, жертвуя своимъ достояніемъ, для нанесенія вреда врагу. Но этого не было и не могло быть. Исторія не должна (стр. 317) приписывать бѣдство, постигшее нашу древнюю столицу, ни злобѣ Наполеона, ни самоотверженію .Москвитянъ. Къ чѣму намъ оскорблять истину хвастливымъ изложеніемъ не бывалаго подвига?»

Дѣйствительно! Жрецу истины, вооруженному свѣтильникомъ и облеченному въ мантію, не прилично и не подобаетъ искажать истину и хвастать.

Такое направление духа «Исторіи 1812 года» могло быть внушено почтенному сочинителю только Шрекенштейнами, Бернгардами, Клаузевицами, Гофманами и другими соратниками ипоземно-Нѣмецкой фаланги, временно находившейся тогда въ нашей арміи, и которыхъ показанія и мнѣнія такъ обильны въ его ссылкахъ. Что касается до самого Г. Богдановича, то онъ видимо не раздѣляетъ внутренно этого мнѣнія, по тому что, по принятому имъ порядку, во многихъ случаяхъ противорѣчить самому себѣ, отвергаетъ все, имъ сказанное выше противъ тогдашняго патріотизма Русскаго народа, приводя данныя, совершенно обращающія въ прахъ сказанное имъ; такъ напримѣръ:

Стр. 304: «Сперва загорѣлись Москательные лавки въ Гостиный рядъ въ Китай городѣ, потомъ вспыхнуло пламя на Ба-

тутъ и зашывалъ въ Земляномъ городѣ Картыный рядъ, зажженій хоздевами лавокъ.¹⁰⁰

Сдѣль сочинитель признаетъ, что Картыный рядъ былъ заженъ хоздевами лавокъ. Но не должно ли, и, едва ли не положительно, утверждать, что то же самое было и съ Москательными лавками, и съ Гостинымъ рядомъ и пр.? Тѣмъ болѣе это вероятно, что на стр. 272 читаемъ: «купцы, встрѣчахъ соудачъ на улицахъ, зазывали въ лавки, предлагая братъ, что пропагандистъ: «Пускай лучше наше добро достанется вамъ, не жели Французы!» Слѣдовательно, съ приближеніемъ Французовъ, при такомъ общемъ въ Россіи, какъ увидимъ, настроеніи духа, одинъ исходъ для удовлетворенія своего душевнаго расположенія, было предать свое имущество пламени.

Такъ, въ глазахъ нашихъ, во многихъ мѣстахъ, действовалъ патріотизмъ Русскихъ на пути отъ Смоленска до Москвы. Самъ Г. Богдановичъ (стр. 119) свѣдѣтельствуетъ: «Непріятель занялъ городъ Вязьму, зажженній въ нѣсколькихъ мѣстахъ самими жителями, ушедшими въ слѣдъ за войскомъ.» Далѣе, на стр. 129, опять встрѣчаемъ: «Русскіе, отступая къ Москве, находили въ пути нѣкоторые запасы, косили овесь въ поляхъ для своихъ лошадей и, уходя далѣе, вѣстѣ съ жителями, поджигавшими дома свои и т. д. На какомъ же основаніи онъ отвергаетъ подобное самоотверженіе Москвичей?

Говоря о занятіи Смоленска (т. 2, стр. 398) сказали: «Большая часть Смоленской Губерніи обратилась въ пустыню; уединеніе

¹⁰⁰ Г. Богдановичъ называетъ эти пожары первыми, начавшимися «съ самаго выступленія непріятеля 2-го числа». Но на стр. 395 онъ измѣняетъ свое мнѣніе и, говоря о порученіи Частному Приставу зажечь Комитѣрія, оставшиеся берки у Краснаго Холма и Данилова монастыря, видный и Мѣтный Дворъ, что оконо исполнявъ до десятаго часа вечера, 2-го Сентября, въ виду непріятеля, присовокупляетъ, что «эти пожары были первые, по выступленіи нашей арміи изъ Москвы; послѣдующіе же произошли, весьма естественно, отъ беспорядка, господствовавшаго въ городѣ.» И такъ, слѣдуетъ рѣшить: который же былъ первый? ибо сдѣль представляется два первыхъ..

ную развалинами. Жители, скрывь въ недоступныхъ убѣжищахъ свои семейства, стада и все, что успѣвали увезти съ собою, не рѣдко сами поджигали дома свои, и даже предавали пла-менемъ хлѣбъ въ полахъ, чтобы онъ не достался въ руки Французаамъ.»

Еще прежде: описывая сраженіе при Валутино и объясняя положеніе непріятеля по вступленіи онаго въ Смоленскую Губернию, сочинитель продолжаетъ (т. 1, стр. 306, 307): «Встрѣтивъ на первомъ шагѣ своеемъ въ коренные области Россіи, города и села оставленные, обращенные въ пепель ихъ жите-лящи» и т. д..

Мысль же истребить свои жилища въ Москвѣ не была ви-запно порожденною: она вселилась гораздо ранѣе въ высокія свойства нашего народа, что свѣдѣтельствуетъ и самъ сочинитель.

На стр. 313 (т. 2) приведено письмо Графа Растворчина къ Князю Багратіону еще отъ 12/1 Августа, въ которомъ, между про-чимъ, сказано, что, въ случаѣ вторженія непріятеля въ Москву, «народъ, слѣдуя Русскому правилу: «Не даставайся злодѣю!» обратитъ городъ въ пепель» и т. д.

На стр. 315 сказано: «Графъ Растворчинъ пишетъ, что купцы, мастеровые и другихъ званій люди, изъявляя опасеніе, что-бы Москва не досталась въ руки непріятеля, не рѣдко говорили: «Лучше сжечь ее!» Онъ же свѣдѣтельствуетъ, что «въ послѣдствіи, во время пребыванія его въ главной квартирѣ Князя Кутузова, онъ видѣлъ многихъ людей, спасшихся изъ Москвы послѣ по-жара, которые хвалились тѣмъ, что сами зажигали свои дома.»

На стр. 305 встрѣчаемъ окончаніе поэтическаго выраженія Г. Богдановича: «Не Москву жгли Русскіе. они жгли городъ, гдѣ гнѣдились враги ихъ.»

Прекрасное выраженіе! Но и оно намекаетъ, что жгли городъ ходяева; ибо поэзія не гармонируетъ съ дѣйствіями однихъ по-лицейскихъ служителей и бродягъ, какъ сочинитель замѣчаетъ

на стр. 315: «Оставающиеся въ Москвѣ жители были большинко чистою люди безломные, бродяги, которыи терять было нечего и кои, пользуясь обстоятельствами, грабили и, выйдя съ тѣмъ, поджигали дома, чтобы удобиѣ скрывать свои преступленія.» Таковъ господствующій колоритъ въ изложеніи высокаго патріотизма Московскихъ жителей въ ту пору! Преступленіе?! Сочинитель называетъ преступниками тѣхъ, которые жгли городъ среди непріятеля!?

Алексѣй же Петровичъ Ермоловъ, въ Запискахъ своихъ, какъ будеть видно, говори о Московскомъ пожарѣ, присовокупляетъ: «Нѣть преступленія въ томъ, что возвышаетъ честь всего народа.»¹⁷⁰

Относительно же грабежа, если они участвовали въ немъ съ Французами, то, конечно, для существованія; ибо къ чему могъ служить имъ въ томъ положеніи, въ которомъ они находились, всякий другой хламъ?.. За чѣмъ такъ пятнать, основываясь на догадкахъ того, что происходило современно съ рожденіемъ сочинителя!.. По чѣму не придать этому другой причины, болѣе согласной съ истиной?.. Ихъ главная цѣль была жечь что ни попало, и они совершали это среди всѣхъ опасностей! За чѣмъ, повторяю, выказывать, и то догадочно, черную сторону? И что значило (какъ замѣчаетъ и Данилевскій) ничтожное число этѣхъ, какъ сочинитель называетъ, грабителей, среди ста тысячъ непріятелей, грабившихъ Москву и, для лучшаго удобства, поджигавшихъ разныя зданія, что видно изъ множества засвидѣтельствованій самыхъ Французскихъ писателей? Сдѣсь, между сими послѣдними и нашими грабителями, представляется та разница, что Французскіе мародеры выѣли въ виду на первомъ планѣ грабежъ и, чтобы удобиѣ совершать оный, предавали огню то зданіе, на которое имѣли свои виды, между тѣмъ какъ у нашихъ грабителей на первомъ планѣ былъ поджогъ.

¹⁷⁰ Замѣчательное сопоставленіе мнѣнія и выраженій! Это какъ бы буквальное выражение сказанному Г. Богдановичемъ.

Продолжая упорствовать въ мнѣніи, что Русскій патріотизмъ не имѣлъ большаго участія въ истребленіи столицы, Г. Богдановичъ ищетъ доказать это свое умозаключеніе слѣдующими строками (стр. 316): «Изъ числа домохозяевъ весьма лишь неизчадительная часть оставалась въ городѣ; всѣ же прочие выѣхали, покинувъ свои дома пустыни, либо оставя ихъ на попеченіе управляющіе, дворецкіе, дворники и вообще люди, которые не могли ни рѣшиться сами на сожженіе домовъ, состоящихъ подъ ихъ надзоромъ, ни получить отъ владѣтелей домовъ разрѣшенія на столь опасное дѣло. Не возможно предположить, чтобы всѣ (!?) жители такого обширнаго города условились между собой сжечь дома свои; если же на это рѣшились только не многіе (какъ и было въ дѣйствительности), то ихъ патріотическій подвигъ имѣлъ весьма невыгодное значеніе въ глазахъ тѣхъ, которые, потерявъ отъ пожара все свое имущество, сѣялись невольными страдальцами чужаго самоотверженія (!). Слѣдовательно, выказывать пожаръ Москвы въ видѣ гибели Сагуна, столь же нелѣпо, сколько приписывать его жестокости Наполеона и буйству его войскъ. Наполеонъ, въ первые дни своего пребыванія въ Москвѣ, не только не приказывалъ жечь города, но старался прекратить пожаръ; въ послѣдствіи разноплеменные его войска предавались грабежу и безчинію, дѣйствительно участвовали въ поджогахъ, но вовсе не имѣли въ виду сжечь Москву.»

Весь этотъ параграфъ, по своему знаменательному содержанію, вызываетъ нѣкоторыя замѣчанія:

Во первыхъ: Очень понятно, что опасность, угрожавшая городу занятіемъ его непріятелемъ, должна была побудить многихъ съ семействами оставить дома свои и выѣхать, и что тѣ, которые имѣли возможность, вывезли и болѣе драгоценныя предметы. Но это отнюдь не доказываетъ, чтобы они были чужды общему, тогда господствовавшему въ Россіи, духу, не подчиняться непріятелю.

Во вторыхъ: По чому и на какомъ основаніи не предполагать, чтобы управляющіе, дворецкіе, дворники и вообще люди,

которыми были забраны дома, не могли разделять патриотического чувства съ другими, предавшими огню дома свои, и чтобы они, увидѣвъ поруганіе святынь, наслѣдъ и грабежъ, хотя бы и не получали буйвального приказанія сжечь домъ при занятіи Москвы непріятелемъ, не рѣшились на это сами по общему, повторю, настроению въ то время духа, истреблять все, чтобы непріятеля лишить средствъ? Самъ Г. Богдановичъ приводить примеръ Вязмы и другихъ мѣстъ. Наконецъ, по чому не допустить, что были и такие хоззева, которые, выѣзжая заблаговременно изъ Москвы, по отдали бы приказанія тѣмъ, на кого оставляли дома свои, поступить такъ, какъ поступать другіе? Сами они не могли зажигать домовъ, по тому что оставляли Москву, все еще имѣя надежду, что, можетъ быть, непріятель и не проникнетъ въ нее.

Въ третьихъ: Само собой разумѣется, что «не возможно предполагать, чтобы всѣ жители такого обширнаго города усвоились между собой сжечь дома свои.» Я принимаю эти строки за игру словъ; ибо Г. Богдановичъ, конечно, также хорошо, какъ и я, понимаетъ, что слово всѣ ни сдѣль, ни гдѣ либо, имѣть мѣста не можетъ. Вездѣ есть, хотя бы и не много, лица противнаго мнѣнія съ большинствомъ: всѣ никогда и нигдѣ не бывають одного мнѣнія; но сдѣль слѣдуетъ принять во вниманіе то главное, что когда непріятель едва вступилъ на пространство, обитаемое Русскими, и былъ еще почти въ четырехъ стахъ верстахъ отъ Москвы, первымъ чувствомъ нашего народа было истребленіе своего жилища, и это продолжалось до Москвы. Самъ сочинитель говорить (стр. 402): «Вторженіе Французовъ въ Московскую Губернію было встрѣчено ся жителями также непріязненно, какъ и Смоланами. И мѣщане въ поселянѣ, оставляя дома свои, уничтожали все, что могло сдѣлаться добычей непріятеля; зажигали строеніе и скрывались въ лѣсахъ» и т. д.¹⁷¹ И такъ, за что же

¹⁷¹ А разѣ дворянѣ не дѣлали того же? Между тѣмъ, говорится только о мѣщанахъ и поселенцахъ. Въ «Отечественной Исторіи», по моему мнѣнію, каждое выраженіе, каждое слово, имѣетъ свой вѣсъ.

же отнимать у Москвичей то же высокое чувство, которымъ одушились первые Русскіе, встрѣтившіе врага на поляхъ своихъ, и что продолжалось до стѣнъ самой Москвы? По чому непрѣменно утверждать, что въ Москвѣ на это рѣшились только не многіе? Гдѣ данные, могущія опровергнуть хотя бы только то, что приводъ самъ сочинитель въ доказательство противному?

Въ четвертыхъ: Г. Богдановичъ сказалъ: «Если же на это рѣшились только не многіе ¹⁷² (какъ и было дѣйствительно, присовокуплять онъ), то ихъ патріотическій подвигъ имъ вѣсма невыгодное значеніе въ глазахъ тѣхъ, которые, потерявъ отъ пожара все свое имущество, сдѣлались невольными страдальцами чужаго самоотверженія.»

Несомнѣнно, что потеря всего имущества должна быть чувствительна всякому. Но бываютъ исключенія, и именно исключение это можно отнести къ описываемымъ событиямъ въ Москвѣ. Сдѣль же должно принять во вниманіе и то, что, для сомнительнаго сохраненія имущества, житіемъ должно было оставаться въ домахъ своихъ и подчиниться распоряженіямъ непрѣятеля нести тяжесть постоеvъ, продовольствовать квартирующими и многія другія повинности, неразлучныя съ войной, что, конечно, Г. Богдановичъ не имѣть случая испытать; по книгамъ же этого понять ни какъ нельзя: Сверхъ всего сего могла быть потребована значительная контрибуція, безъ которой Наполеонъ никогда не обходился, а сдѣль, какъ видно изъ его словъ, онъ думалъ вознаградить армію за дальний и тяжкій походъ. Слѣдовательно, «послѣдованиемъ не выѣзда хозяевъ было одинаковое разореніе, независимо отъ уничтоженія предъ врагомъ, что въ глазахъ Русскихъ того времени стояло на первомъ планѣ. По выѣзду же изъ домовъ вся оставленная движимость должна была почитаться уже какъ бы потерянной. Очень не многіе, возвратясь

¹⁷² Не многіе и оставались. Когда Французы вошли въ Москву и тѣ изъ жителей, которые не успѣли еще выйти изъ сїой, совершили это въ первые дни, а истребивъ свое имущество и пользуясь беспорядкомъ, тайно ускользали изъ города.

нашли часть оной сохранившуюся, чemu обязаны единственно, слу-
чаю, который ввелъ въ ихъ дома главнѣйшихъ лицъ армїи. Остав-
ляя дома свои, хозяева, лишаясь своей движимости, избѣгали це-
пріятельского ига и зажечь пхъ они не могли; ибо это было
преждевременно. Впрочемъ, расчитывая на приготовленіе раз-
ныхъ горючихъ матеріаловъ и упрочившуюся мольву, что городъ,
при занятіи непріятелемъ будегъ сожженъ, не находили, мо-
жетъ быть, нужнымъ и дѣлать для того особыхъ распо-
ряженій. Изъ тѣхъ же хозяевъ, которые дожидались 2-го Сен-
тибря, не многіе, а едва ль не всѣ, при первой возможности,
сами зажигали дома свои. Во всякомъ случаѣ, если уже въ планѣ
Г. Богдановича входило показать, что въ Москвѣ патріотизмъ не
былъ господствующимъ, то онъ могъ, по моему мнѣнію, хотя
бы нѣсколько смягчить свой приговоръ; за что онъ, какъ бы
упрекаетъ, сказавъ, что этотъ патріотическій подвигъ «не мно-
гихъ имѣлъ весьма нѣвыгодное вліяніе на тѣхъ, которые,
потерявъ отъ пожара все свое имущество, сдѣмались цеволь-
ными страдальцами чужаго самоотверженія».

Надлежало быть среди тогдашнихъ Русскихъ, чтобы судить
объ этомъ правильно. Несомнѣнно, повторяю, горько лишиться
всего, по чтобы кто либо въ то время укорялъ за предприня-
тую мѣру, этого допустить нельзя. Могли случиться сѣтования
нѣкоторыхъ, можетъ быть и многихъ, на судьбу, на какія либо
личности, но этими все и оканчивалось. Изгнаніе врага, повтор-
ительные побѣды въ 1813 году, и наконецъ взятие Парижа въ
1814-мъ, когда, на высотахъ Монмартрскихъ, изъ среды всѣхъ
союзныхъ, внеслись первыя знамена Русскія; когда Александръ
возвратилъ престолъ династіи, отчужденной отъ онаго,
въ продолженіе двадцати лѣтъ, и сопутствовавшей тому событию,
все это, упоя Русскихъ славой, вмѣстѣ съ изліяніемъ милостей
Царя на пострадавшихъ, скоро доставило возможность позабыть
претерпѣнныя бѣдствія и гордиться своими, пожертвованіями.

За чѣмъ такъ неосновательно клеймить патріотизмъ Москвичей,
написавъ (еще повторяю) ненавистныя строки, что этотъ «пат-
ріотическій подвигъ не многихъ имѣлъ весьма нѣвыгодное
вліяніе въ глазахъ тѣхъ, которые, потерявъ отъ пожара

все свое имущество, сдѣлались невольными страдальцами чужаго (!) самоотвержения? Сдѣль остается одно утѣшніе предполагать, что Г. Богданович написалъ эти строки, какъ говорится, такъ себѣ, безъ всякаго убѣжденія въ истинѣ, заключающейся въ оныхъ; ибо въ другиѣ мѣстахъ онъ говорить совершенно тому противное, какъ бы предоставляя читателямъ на выборъ одно изъ своихъ мнѣній, совершенно между собой противоположныхъ.

Вотъ, на примѣръ: послѣ всего того, что онъ сказалъ такъ краснорѣчиво о сдѣлавшихся невольными страдальцами чужаго самоотверженія, на стр. 416-й говорить о Московскомъ пожарѣ слѣдующее:... «Въ Петербургѣ часто встрѣчались люди, потерявши въ Москвѣ сотни тысячъ и прішедши оттуда пѣшкомъ, въ сермягахъ и лаптяхъ, которые (?) радовались, ¹⁷² что ихъ имущество погибло въ огнѣ, а не досталось ненавистному непріятелю.»

Сопоставьте эти страданія за чужое самоотверженіе и радованіе за послѣдствія такого подвига. Какой непростительный промахъ и непослѣдовательность въ сочинитель! Но спрашивается: почему же вѣрить? Конечно, послѣднему, по тому что это истина, которой есть живые свѣдѣтели, и что, паконецъ, сочинитель еще въ эту минуту чувствовалъ себя Русскимъ, тогда какъ первое его мнѣніе было изложено подъ влияніемъ Шрекенштейновъ. Иначе и быть не могло.

Сами ли помянутые странники зажигали дома свои, или это было сдѣлано по ихъ приказанію, или, наконецъ, дома ихъ сдѣлались жертвой пламени отъ сосѣдственныхъ пожаровъ, или же все горѣло по распоряженію Графа Растворчина, все равно. Потерявши сотни тысячъ въ Москвѣ, радовались, что имущество ихъ было истреблено огнемъ ко вреду врага. На слѣдующей 417-й страницѣ приводятся слова изъ Сегюра, доказываю-

¹⁷² Сдѣль непонятно, кто именно радовался—потерявши имущество, или сермяги и лапти?

щіл высокое самоотверженіе Русскихъ. Историкъ этотъ говоритьъ: «Жертва, ини (Русскимъ) принесенная, была огромна, безусловна. Они не сожалѣли о своихъ потеряхъ и не требовали ни какого возмездія даже по занятіи непріятельской столицы, обязанной имъ своимъ сохраненіемъ.»

Гораздо выше встрѣчаемъ (а именно на 4-й страницѣ): «Не было никого, говорить Вильсонъ, Англійскій Генералъ, состоявшій въ качествѣ довѣреннаго лица отъ своего Правительства при главной квартирѣ нашей арміи, ни мужчины, ни женщины, ни старика, ни юноши, кто не считалъ бы презрительнымъ роптать, или жаловаться, на потерю имущества.»¹⁷⁴ Очень жаль, что Г. Богдановичъ поскучился на подобныя ссылки, которыхъ бы онъ нашелъ очень много у Французскихъ писателей-очевидцевъ, а предпочелъ имъ иноземныхъ Нѣмцевъ, которыхъ именіе, къ несчастію, у него господствуетъ.

Наконецъ, въ пятыхъ: Г. Богдановичъ, какъ было видно, заключаетъ разматриваемый параграфъ словами: «Слѣдовательно, выказывать пожаръ Москвы въ видѣ гибели Сагунта столь же нелѣпо, сколько приписывать его жестокости Наполеона и буйству его войскъ.» Сочинитель говоритъ, что Наполеонъ причинилъ мѣры къ потушению пожара и т. д.; это очень естественно; ибо вся его надежда основывалась на цѣлости Москвы. Объ этомъ нечего и говорить: это аксиома; она признана всеми современниками нашими. Замѣчу, однако же, еще два, три, мѣста, приводимыя самимъ же Г. Богдановичемъ, въ которыхъ сожжение Москвы приписывается прямо Французамъ, и мѣста эти оставлены безъ оговорки, а именно:

На стр. 293 приводится письмо Императора Александра къ наследному Принцу Шведскому, въ которомъ приписывается положительно сожженіе Москвы Наполеону. Вотъ что чита-

¹⁷⁴ Въ слѣдъ за симъ сочинитель приводить за свѣдѣтельствованіе Вильсона же, какъ все плакали отъ радости, когда онъ говорилъ, что Государь не заключитъ мира и пр.

емъ: «Раздраженный тѣмъ, что не нашелъ въ Москвѣ ни сокровищъ, къ обладавію коими стремился, ни мира, котораго достичь падающія, онъ (Наполеонъ) сжегъ прекрасную столицу, теперь обращенную въ груду пепла и развалинъ.» Это требовало бы поясненій, безъ которыхъ читатель, въ особенности мало знакомый съ событиями, путается и не получаетъ яснаго и опредѣлительного понятія. Подобныя разнорѣчивыя данные повторяются неоднократно, подтверждая то одно, то другое; такъ, на примѣръ:

Въ Высочайшемъ Манифестѣ, на имя Графа Раствора, по изгнаніи Французовъ (т. III, стр. 521): находимъ: «Хотя изгнанный изъ Москвы непріятель краткое время былъ въ ней, и хотя не преодолѣніемъ противопоставленной ему обороны вошелъ въ нее, и не силою осадныхъ орудій, но дѣйствіями неправильныхъ и срамныхъ для войны зажиганій, грабительствъ и подрываний, нанесъ ей тяжкій вредъ» и т. д.

На стр. 329 (т. II) находимъ такъ себѣ, краснорѣчіе, выраженнѣ, гдѣ, между прочимъ, однако же, встрѣчаемъ: «Исторія скажетъ, что опять (Александръ) отстоялъ честь и самостоятельность Россіи, отистѣль за пожаръ Москвы спасеніемъ Парижа.» Сдѣсь опять выходитъ, что Французы сожгли Москву! Вѣдь можно было бы написать: за занятіе Москвы, пусть даже за разореніе, но ни какъ за пожаръ, послѣ всего того, что сочинитель скажалъ уже обѣ этомъ! Не уже ли нельзѧ, въ порывахъ поэтическаго увлеченія, гоняясь за выраженіями, избѣгать въ Исторіи противорѣчій, высказываемыхъ не только что вскользь, но прямо, безъ всякаго вниманія къ публикѣ? Подобныя выраженія, противорѣчащія одни другимъ, хоть кого соблюдать съ толку. Въ такихъ случаяхъ уже лучше было бы слѣдовать логикѣ Михайловскаго-Данилевскаго, который, также гоняясь за выраженіями, наконецъ утомясь и не зная, какъ выбраться изъ лабиринта, въ который зашелъ, героически разсѣкъ гордіевъ узелъ относительно Московскаго пожара и остроумное свое разсужденіе заключилъ слѣдующими словами: «Русскіе не уступятъ никому чести въ Московскомъ пожарѣ; но главными виновниками были Французы:

безъ нашествія Наполеона не сгорѣла бы и Москва,» Чистая логика!! Тутъ нельзя и спорить. ¹⁷⁵

Не знаю, кто выказываетъ пожаръ Москвы въ видѣ Сагуита. Г. Богдановичъ замѣчаетъ, что это неизвѣстно. Тутъ нѣтъ ссылки. Но я не могу допустить себя до мысли, чтобы онъ, Почитаемый за ученаго, могъ самъ сближать эти два событія; совершенно различныя и въ главныхъ своихъ основаніяхъ и во всѣхъ совершенно частностияхъ.

Сказавъ о Графѣ Растопчинѣ, какъ о главномъ дѣлѣль къ произведенію пожара въ Москвѣ, ни слова не сказалъ, что въ то же утро, 2-го Сентября, когда онъ отправилъ Частнаго Пристава, какъ видѣли выше, жечь Комисаріятъ, барки у Краснаго Холма и Данилова монастыря, Винный и Мытный Дворы, «Князь Кутузовъ, съ своей стороны извѣстясь, что не было ни какой возможности спасти отъ непріятеля Комисаріятскія барки, съдѣдавшія позади остановившихся, за тяжестію груза, артиллерійскихъ барокъ, приказалъ ихъ жечь и топить. Въ одно время загорѣлись амуничины вещи и полетѣли на воздухъ огнестрѣльные снаряды.»

Между тѣмъ это находится въ книгѣ Михайловскаго-Данилевскаго (т. II, стр. 332), и написано не на слово, не по другимъ свѣдѣніямъ, не на говорятъ и т. п., а основано на мнѣніи Государственнаго Совѣта, 7-го Мая, 1817 года, что должно было

¹⁷⁵ Сдѣль невольно приходитъ на память народная у насъ сказка: Староста прѣѣхалъ изъ деревни къ Барину въ городъ. На вопросъ: Все ли здорово? Онъ отвѣчалъ: Все благополучно, только любимый вашъ воронъ издохъ.—Отъ чего?—Обожрался стервы.—Какой стервы?—Да воропой-то конь вашъ окоглылъ.—Какъ такъ?—Да запрягли въ оглобли, съ непривычки и надорвался, а надо было много воды возить.—На что воды?—А домъ-то Барскій сгорѣлъ.—Отъ чего?—Факелами запалили.—Какими факелами?—Да какъ матушку-то вашу хоронили.—Вотъ и тутъ смерть матушки была всей бѣдѣ причиной. Не умри она, и воронъ бы не издохъ, и конь не окоглылъ, и домъ бы не сгорѣлъ. Съ такимъ точно добродушiemъ въ Александъ Ивановичъ утверждаетъ, чего, впрочемъ, и отрицать никто не будетъ: «Не приди Наполеонъ въ Москву, то и она бы не сгорѣла.»

находиться предъ глазами почтенного Профессора. Но если бы онъ и не призналъ этого за достовѣрное, то, во всякомъ случаѣ, надо было оговорить; ибо подобныя дѣла не должны быть выпускаемы, что очень хорошо могло быть сдѣлано съ другими мѣстами, по ничтожности своей не имѣющими рѣшительно ни какой занимательности для Исторіи, а развѣ только для нѣкоторыхъ личностей. Неупомянуто также о сожжениї с. Воронова самимъ Графомъ Растопчинымъ, что обозначаетъ тогдашнее время и бросаетъ свѣтъ на господствующій духъ вообще и въ частности. Обстоятельство это, которому многіе были свѣдѣтелями, описано Михайловскимъ-Данилевскимъ (т. III, стр. 17). То же свѣдѣтельствуетъ и Подполковникъ (въ послѣдствіи Г.-М.) И. Т. Радожицкій въ «Шоходныхъ Запискахъ артиллериста» (т. I, стр. 192), какъ очевидецъ событія, коему свѣдѣтелемъ былъ и весь Штабъ 6-го корпуса. ¹⁷⁶ Оно нашло мѣсто и во многихъ иноzemныхъ, какъ современныхъ, личныхъ засвѣдѣтельствованіяхъ, такъ и въ послѣдствіи до изданія Записокъ извѣстнаго Англійскаго Генерала Серъ Роберта Вильсона, бывшаго не только что свѣдѣтелемъ подвига Графа Федора Васильевича, но и помогавшаго ему въ распоряженіяхъ и т. д. Если почтенный сочинитель своей Исторіи не нашелъ всѣ сказанія о семъ достовѣрными и извѣстнѣе по исторіи письмо Графа къ Французамъ вымысломъ, то слѣдовало бы оговорить. Исторія должна быть очищаема.

И такъ, изъ выше приведенныхъ примѣчаній видно, что несправедливо лишать Московскихъ домохозяевъ (разумѣется, тѣхъ, которые оставались до 2-го Сентября въ Москвѣ, за другихъ же распорядился Растопчинъ) подвига въ самоотверженіи и преданіи своихъ домовъ огню, по собственному ли побужденію, или по внушенію свыше, или по приказанію. По моему мнѣнію, исполненіе приказанія въ подобныхъ случаяхъ возвышаєтъ еще болѣе народный Русскій характеръ; ибо мысль зажечь домъ при оставленіи его, могутъ внушить страсти, вовсе чуждымъ патріотизму;

¹⁷⁶ Графъ Растопчинъ, близко знакомый съ Дохтуровымъ, большую частію совершилъ переходы съ нимъ. Подробности этого событія замѣчательны по многимъ отношеніямъ.

но сжечь его, повинуясь общему распоряжению властей, есть подвигъ истиннаго патротизма. Послушное, самоотверженное исполнение распоряжений народомъ несравненно выше дѣйствій, къ которымъ народъ увлекается самъ собой, въ слѣдствіе случайнаго раздраженія его страсти обстоятельствами. Тутъ болѣе чести, болѣе истинной славы, для народнаго характера. Мы видѣли Наполеона въ 1814 и 1815 годахъ, употреблявшаго всѣ усилія, чтобы возбудить патротическое увлеченіе въ своемъ народѣ, но народъ Французскій остался глухъ ко всѣмъ сильнымъ воззваніямъ своего Императора и ближайшихъ властей, имѣвшихъ для сего въ распоряженіи своеемъ значительныя суммы. Наполеонъ и народъ его въ этомъ случаѣ не понимали одинъ другого, но Растопчицъ и Москва почили другъ друга: они не отстали отъ народа, начинавшаго истреблять огнемъ свои жилища и хлѣбъ на кориѣ при первомъ шагѣ врага въ Смоленскую Губернію, и такъ провожали его до Москвы, а сдѣль сожженіе ея, повторяю, отнюдь не служитъ къ уничтоженію ни Правительства, ни народа, а напротивъ еще болѣе возвышаетъ обоихъ.

Заключу параграфъ о сожжении Москвы еще другими очевидцами: Бутурлинъ, между прочими (т. I, стр. 305), говоритъ: «Кромѣ нарочно подосланныхъ, сами обыватели зажигали собственные дома свои безъ всякаго приказанія, а единственно изъ озлобленія противъ непріятеля.» Дмитрій Петровичъ былъ очевидцемъ описываемыхъ имъ событий, и издалъ книгу свою почти за двадцать лѣтъ до появленія книги Михайлова-Данилевскаго, и хотя онъ не пользовался тѣми материалами, которые были въ распоряженіи послѣдняго, но имѣлъ то преимущество, что писалъ ближе ко времени событий, былъ самъ Москвичъ, и по тому ему представлялось болѣе средствъ почерпнуть достовѣрныя свѣдѣнія, а главное, нигдѣ не противорѣчить самому себѣ. Онъ написалъ книгу свою при Императорѣ Александрѣ I-мъ, следовательно, при живомъ свѣдѣтельѣ и главномъ виновнике гибели враговъ. Г.-М. Хатовъ издалъ переводъ книги Бутурлина въ 1824 году, и второе изданіе съ примѣчаніями посвятили Императору Николаю I-му. Ни Бутурлинъ, ни Хатовъ не могли бы говорить о Московскомъ пожарѣ такъ, какъ представили онъ, если бы это не было согласно съ истиной, которая под-

пребывалась въ то время большими числомъ живыхъ еще свѣдѣтелей и разными рукописными повѣтствованіями.

Вотъ что говорить Полковникъ Окуневъ¹⁷⁷ о Московскомъ пожарѣ, и говорить это при жизни еще множества свѣдѣтелей событию (стр. 199): «но вѣрные жители Москвы, на величайшія жертвы всегда готовые, не ограничились оставленіемъ жилищъ и богатствъ своихъ: пожирающее пламя должно было лишить непріятеля даже всякой надежды дать иѣкоторое отдохновеніе арміи его, и вскорѣ Москва превратилась въ груду развалинъ... Тщетно хотѣли бы затянуть славу сего патріотического поступка, котораго въ самоотверженіи ни что превзойти не можетъ. Тщетно отказали бы великодушныи жителямъ Москвы вѣнецъ гражданской доблести: безпристрастное потомство его имъ присудить, какъ справедливую награду за ихъ преданность къ Отечеству» и т. д.

У Михайлова-Данилевскаго, какъ обѣ этомъ я сказалъ уже,¹⁷⁸ встрѣчается много неясностей, но господствующее мнѣніе его было, что Москва сожжена жителями онай.

Наконецъ, А. П. Ермоловъ, въ издашныхъ въ 1863 году Запискахъ, говоритъ (стр. 192):.... «Собственными руками национальныи разнесены истребившій ее (Москву) пламень... Нѣть преступленій въ томъ, что возвышаетъ честь всего народа.... За что отнимать у себя славу пожертвованія столицеи, когда справедливый непріятель у насъ ее не похищаетъ? Ни одинъ народъ изъ всѣхъ, въ продолженіе двадцати лѣтъ предъ счастьемъ Наполеона смирившися, не явилъ подобнаго примѣра: судьба сберегла его для славы Россіи.»

Таковы засвѣдѣтельствованія очевидцевъ, и какихъ очевидцевъ! Они отдали полную справедливость патріотизму жителей

¹⁷⁷ «Разсужденіе о большихъ военныхъ дѣйствіяхъ въ 1812 году». Издано въ Парижѣ 1829 года, переведено же на Русскій языкъ 1832. Спб.

¹⁷⁸ Въ Кнїгѣ: «Дѣйствительныи причины гибели Французскихъ полчищъ въ 1812 году». Спб. 1835. Статья: «Пожаръ Москвы».

Москвы, изображая истину; не отрицая того, что въмъ каждый Русский гордился, ¹⁷⁹ гордится и будетъ всегда гордиться, никаки бы то словоизвѣстіями его ни опутывали.

Бывшіе въ Тарутинскомъ лагерѣ, конечно, помнятъ, точно также, какъ помнило и я, что Московскіе выходцы рассказывали, какъ они сами и другіе Москвичи поджигали свои дома и лавки предъ тѣмъ, какъ уйти. ¹⁸⁰ Находясь въ Корпусномъ Штабѣ Дохтурова, который былъ самъ Москвичъ, имѣлъ тамъ многихъ родственниковъ и большой кругъ знакомыхъ, а Штабъ его почти весь былъ составленъ изъ Московскихъ Дворянъ, я видѣлъ, какъ на каждомъ переходѣ, начиная отъ Боровскаго перевоза, въ Подольскѣ, въ Красной Пахрѣ и другихъ мѣстахъ, до Тарутина даже, являлось по пѣсокольку выходцевъ изъ Москвы, знакомыхъ или съ самими господами, или съ ихъ прислугой, смотря по состоянію, рассказывали о всѣхъ продѣлкахъ, употреблявшихся ими и ихъ знакомыми для сожженія домовъ своихъ, чтобы не быть пойманными и уличенными непріятелемъ, изыскивая даже возможность поджигать дома, когда въ нихъ собирались враги. Совершивъ свой подвигъ, они оставили городъ, присовѣкупляя, что многіе остаются тамъ единствено по тому только,

¹⁷⁹ Не исчезло сдѣль засвѣдѣтельствованія тогдашнихъ враговъ, свѣдѣтелей, несомнѣмо пребывающихъ о главныхъ виновникахъ зажженія Москвы, съ достаточными подробностями. Но есть и полѣбка спустя послѣ событий, въ «Economie Belge» (Еженед. Приб. къ Русск. Изв. 1864, № 28), помѣщено въспоминаніе нѣкого Вандрамина, остававшагося въ Москве во время занятія Французами. Изъ статьи этой ясно видна предикамѣренность зажечь Москву, да и въ этомъ сдѣлали кто, кроме почтеннаго сочинителя Исторіи Отечественной войны 1812 г., сомнѣваться, ишь, лучше сказать, вовсе отвергаетъ.

¹⁸⁰ Баронъ Кросарь, въ 1812 году Полковникъ нашего Генерального Штаба, находившійся при Кутузовѣ (въ Mémoires mil. et. polit. etc. t. IV, p. 370). говорить, что въ первый же день выступленія изъ Москвы, когда показался въ ней дымъ, Князь Дмитрій Владимировичъ Голицынъ изъявилъ сожалѣніе, при потерѣ состоянія передъ выступленіемъ изъ Москвы, что «онъ не самъ зажегъ свой домъ и пр., и на стр. 374 удостовѣряетъ, что событие это, сожженіе Москвы, было соображенено прежде, а не было случайностью и т. д.

что не находить возможности привести въ исполненіе глубоко задуманного своего намѣренія, и говорили это съ какимъ-то религіознымъ чувствомъ и пр. Шрекенштейны, Бернгарди, Клаузевицъ и имъ подобные не попимали этого, и очень естественно: впustивъ въ столицы свои Французовъ, они повиновались ихъ военнымъ Генераль-Губернаторамъ; подвигъ Русскихъ былъ для нихъ необъяснимъ. Жаль, что Г. Богдановичъ рѣшился искать отклонить въ этомъ событии участіе Русского патріотизма.

Описывая очень кратко и, можно сказать, по значенію книги, неудовлетворительно, пребываніе Французовъ въ Москвѣ и беспорядки, которымъ они предавались, почтенный исторіографъ нашъ, на стр. 327-й, говоритъ: «Упадокъ чинопочитанія дошелъ до того, что сами Офицеры участвовали въ подобныхъ поступкахъ нижнихъ чиновъ.» Между тѣмъ какъ Шамбре, сочинитель, избранный Г. Богдановичемъ по преимуществу предъ всѣми другими, описывая безчинства, происходившія въ Москвѣ, на стр. 223 говоритъ: «Всѣ грабили, и корысть не одинъ разъ соединила въ одномъ мѣстѣ шитый мундиръ Генерала и скромную одежду солдата.» Данилевскій, такъ раскритикованный почтенными Профессорами, вѣдь не упустилъ ввес-ти это въ свое описание Отечественной войны, какъ эпизодъ, безспорно ей принадлежащей.

Сами Французы представляютъ это время въ краскахъ самыхъ яркихъ и не вскользь, какъ это сдѣлано въ настоящей Исторіи, которая должна была, по моему мнѣнію, изобразить полную картину этого эпизода. Предметъ этотъ, конечно, заслу-живаетъ быть въ Исторіи напіей Отечественной войны выста-вленнымъ въ полномъ свѣтѣ, или пусть хотя бы уже только такъ, какъ онъ представленъ самими врагомъ нашихъ, ¹⁶¹ тѣмъ,

¹⁶¹ Въ книгахъ: «О дѣйствительныхъ причинахъ гибели Наполеоновыхъ полчищъ въ 1812 году. Спб. 1855», и въ «Пятидесятилѣтіи Бородинской битвы. Москва. 1866 г.» я соединилъ многое о семъ изъ повѣствованій Французовъ пихъ союзниковъ; но какъ объ книги относились только собственно до обозначеныхъ въ заглавіи предметовъ, то я и не находилъ умѣстнымъ дѣлать полную выписку разсказываемаго о грабежѣ и буйствѣ самими Французами. Минѣ

безъ всякихъ современныхъ засвѣдѣтельствованій (по крайней мѣрѣ не указанныхъ), называть бродягами и преступниками тѣхъ изъ Русскихъ, которые жгли Москву, находясь среди Французовъ, и совершенно голословно уничтожать патріотизмъ Москвичей въ дѣлѣ сожженія своей столицы. Слава этого подвига переживетъ всѣ естественные измѣненія во взглядахъ и убѣжденіяхъ; она во всѣ вѣка будетъ питать героевъ и вѣрныхъ гражданъ любовью къ славѣ и самопожертвованіемъ на пользу отечества. Ни одинъ изъ историческихъ пожаровъ не отражается такимъ величественнымъ заревомъ въ сумракѣ вѣковъ, какъ пожаръ Москвы въ 1812 году. Горѣть и Сагунтъ, горѣли и Аеины предъ Саламинской битвой, но Московскій пожаръ всегда былъ и будетъ единственнымъ пожаромъ, освятившимъ дѣло разрушенія и увѣчнившимъ самые возвышенныя чувства народа.¹⁸²

Пусть болѣе Исторія представляетъ намъ примѣровъ такихъ пожаровъ: отъ нихъ сердце не обольется кровью, они не испугаютъ самой робкой души. Смотря на нихъ и на погибшія съ пожаромъ Москвы могущество и славу Наполеона I, невольно вспомнимъ строфу изъ политического стихотворенія великаго Нѣмецкаго поэта:

So vergehn des Lebens Herrlichkeit,
So entfließt das Traumbild der eitlen Macht.

Довольно о Московскомъ пожарѣ; онъ ожидаетъ еще достойнаго своего историка.

На страницахъ 330—331 встрѣчаемъ: «Нѣкоторые изъ отличившихъ нашихъ Генераловъ, послѣ потери Москвы стали

кажется, что етоже бы заняться симъ для полнаго изложенія этого эпизода, характеризующаго Западное просвѣщеніе, дисциплину и человѣчность, т. е., все то, чѣмъ намъ самохвалы колять эти глаза.

¹⁸² Такъ современники событию, самые даже Французы, признавали вѣтѣ преимущества за Русскими. Въ книгѣ: «Пятидесятѣтіе Бородинской битвы» приведено иѣсколько взглядовъ иностраннцевъ по сему случаю.

сомневаться въ успѣхѣ войны, и въ числѣ ихъ былъ даже Барклай де Толли, который, будучи прежде Военнымъ Министромъ, имѣлъ возможность совершенно узнать военные средства Россіи. Говорятъ (?), что когда къ нему явился Подполковникъ Клаузевицъ съ нѣсколькими Офицерами, отѣзжавшими изъ главной квартиры въ, корпусъ Графа Витгенштейна, Барклай сказалъ: «Благодарите Бога, что васъ отозвали отсюда; у насъ сдѣлья надѣя ожидать ни чего дѣльного.» Въ сдѣль за послѣднимъ словомъ, поставлена ссылка. № 27-й, а въ ссылкѣ: Klausewitz. Der Feldzug in 1812 in Russland. S. 184, 185.

Такъ вотъ кто говорятъ! т. е., это говорить самъ Клаузевицъ! Да позвольте мнѣ, почтенный сочинитель, крѣпко усомниться въ удостовѣреніи Клаузевица. Барклай могъ быть недоволенъ, могъ писать это одному Государю, но сообщать свое неудовольствіе на дѣйствія Кутузова, облеченнаго властю. Главнокомандующаго всѣхъ дѣйствующихъ армій, сообщать оное, и кому еще?—чиоземному Офицеру, этого быть не могло.. Барклай былъ сподѣльманъ; и характеренъ, что никогда не низшелъ бы на подобную откровенность съ Клаузевицемъ, да при томъ онъ былъ и не словоохотливъ. ¹⁸³ Все, что Г. Богдановичъ приводить о немъ,

¹⁸³ Я говорю это на томъ основаніи, что долгое время находился при Барклай, когда онъ былъ только Начальникомъ 6-й дивизіи, будучи при его Штабѣ въ 1808 году, при завоеваніи Новой Финляндіи, жилъ вмѣстѣ съ его Адъютантами: Бартоломеемъ и Каверомъ. По роду службы моей, часто, отъ ранняго утра до вечера, долженъ былъ писать съ его диктовки различныхъ распоряженій, или тутъ же: перевѣсывать «сдѣльанныя» уже имъ распоряженія и начерно набросанныя Бригадъ-Маюромъ (тогда не было еще Штабовъ), лейбъ-тренадерскаго полка Маюромъ А. В. Войсковымъ (въ послѣдствіи Флагель-Адъютантъ и Генералъ-Маиръ), пользуясь имъ особеннымъ довѣріемъ Михайла Богдановича, а по тому и имѣль всю возможность постигнуть его свойства. Онъ былъ вообще болѣе молчаливъ, и каждое его слово, казалось, было со всѣхъ сторонъ обдумано и взвѣшено. Не рѣдко, въ продолженіе цѣлаго обѣда, онъ не произносилъ ни одного слова, но и не находилъ неумѣстнаго, чтобы обѣщающіе у него, когда нѣть постороннихъ, хранили молчаніе. Иногда на чю либо сказанное вырывалась у него улыбка, но не болѣе. Въ 1812 году я опять имѣль случай видѣть его, по обязанности службы, почти ежедневно. То же случалось иногда въ послѣдующихъ годахъ; все, что я могъ заключить,

какъ въ перепискѣ съ Государемъ, такъ и на совѣтѣ въ Филяхъ и во всѣхъ другихъ случаяхъ, дышетъ возвышенностью его характера; не допускающаго ни въ какомъ случаѣ вѣрить Клаузевицу о сказанномъ ему Барклайемъ. Клаузевицъ прикрасилъ эти мѣсяцы своей разсказы; и только.¹²⁴

Но могло ли быть, однако же, для Г. Богдановича достаточнымъ такое свидѣтельствованіе, чтобы ввести вѣросудъ въ тѣкстъ нашей Отечественной исторіи? Барклай отчаялся въ ѿстѣніи войны!! Такой отзывъ нашего почтенного Профессора не можетъ выдержать уже ни какой критики, въ особенности при соопостановленіи съ тѣмъ, что самъ же Г. Богдановичъ приводитъ въ Барклай до самого оставленія Москвы. Такъ осуждать необходимы дѣйствія, указанія на лица, и еще какія? а не на одного Клаузевица. Больно видѣть, какъ «Исторія Отечественной войны 1812 года» ищетъ разочаровывать полуувѣковое утверждавшееся мнѣніе о лицахъ, которыхъ, въ особенности мы, свидѣтели ихъ подвиговъ, привыкли читать: Кутузова, Барклая, Багратиона, Вениамина Сена, Растопчина, Милорадовича и т. п.¹²⁵ Но обращаясь къ другой половинѣ помянутаго выраженія.

есть твердое убѣжденіе въ томъ, что онъ не могъ сказать того Клаузевицу что говорить Г. Богдановичъ, если даже и со словъ Клаузевица....

¹²⁴ Я не имѣю теперь подъ рукой Клаузевица, а потому и не могу видѣть ссылки; ибо очень могло случиться, какъ это оказалось въ другихъ мѣстахъ, что тутъ вкраилась погрѣшность.

¹²⁵ Сдѣль какъ-то невольно хочется сдѣлать вопросъ сочинителю: да кто же, на конецъ, одолѣлъ непобѣдимаго до того времени генія, полководца, Государа, приведшаго къ намъ семисоть-тысячную армию, закаленную въ двадцатиѣтникъ побѣдахъ, подъ предводительствомъ опытныхъ въ военномъ дѣлѣ Королей, Герцоговъ, Владѣтельныхъ Князей и т. п.? Ужъ не Клаузевицъ ли, Больцогены, Гофманы, Люци, Дисты, Раты, Тетенборны, Пфули, Винценгероде и т. п., принятые въ ряды наши по разгромленіи ихъ армій подъ Ульмомъ Еной и другихъ мѣстахъ? Не уже ли, повторяю, безъ этѣхъ лицъ мы бы погибли? Грустно видѣть, что вѣра въ сказаніе этѣхъ принцевовъ господствуетъ въ книгѣ, предпазначенной къ изложенію славныхъ подвиговъ Русскихъ въ Отечественную войну.

Читатели, однако же, оставлены въ недоумѣніи, кто другіе отличнѣйшіе изъ нашихъ Генераловъ, которые сомнѣвались въ успѣхѣ войны? Ихъ имена были необходимы для полноты, но, конечно, не по засвѣдѣтельствованію Клаузевица, который, положимъ, можетъ быть, проводимъ, когда дѣло шло. о движеніи при Бородинѣ корпуса Уварова, при которомъ онъ находился, чо не въ одѣнкѣ нашихъ Генераловъ, чего, въ продолженіе нѣсколькихъ мѣсяцевъ пребыванія его въ арміи, и сдѣлать не могъ, при всѣхъ своихъ метафизическихъ познаніяхъ.

Теперь дошли до одного изъ первостепенныхъ эпизодовъ войны 1812 года, относящагося собственно до великихъ стратегическихъ соображеній, вполнѣ удавшихся,¹⁶⁶ и именно до безпримѣрного въ лѣтописахъ военной исторіи перехода арміи съ Рязанской на Калужскую дорогу. Посмотримъ каѳедральное мнѣніе нашего почтеннаго Профессора военныхъ наукъ: вотъ что онъ предполагаетъ, въ глубокихъ размышленіяхъ своихъ объ этомъ передвиженіи, возвращаясь къ прѣніямъ въ военномъ совѣтѣ въ Филадельфіи.

На стр. 252-й онъ начинаетъ такъ: «Что касается до вопроса: предполагалъ ли уже въ это врем'я Кутузовъ перѣйти на Калужскую дорогу, или сообразилъ сіе передвиженіе въ послѣдствіи, находясь на Рязанской дорогѣ, вопроса весьма важнаго въ историческомъ отношеніи, то, по всей вѣроятности, онъ остается нерѣшеннымъ (точно ли?). Кутузовъ никогда не сообщалъ никому своихъ намѣреній прежде ихъ исполненія,¹⁶⁷ и по тому

¹⁶⁶ Собственно вполнѣ удавшихся такихъ соображеній въ 1812 году было только два: первое, сдѣлье упоминаемое; второе—передвиженіе арміи изъ Тарутинъ въ Малоярославецъ, и какъ оба они недостаточно выяснены! За исключеніемъ движенія б-го корпуса Дохтурова изъ Ляды къ Дриссѣ, о чмъ едва упоминается въ Исторіи, всѣ другіе не былиувѣнчаны тѣмъ успѣхомъ, какой могъ быть ожидаемъ, а именно: соединеніе 2-й арміи, движеніе послѣ Смоленска къ Соловьеву Переезду, вырученное грудью Русскихъ и оплошностью Французовъ, въ особенности корпуса Жюно и пр. О движеніяхъ же Чичагова, Витгенштейна и самого Кутузова, засѣвшаго въ Кошысѣ, и говорить нечего.

¹⁶⁷ Если Кутузовъ никогда не сообщалъ никому своихъ намѣреній, то само собой

трудно сказать (но если сообразите, то и не трудно), когда именно было задумано искусное фланговое передвижение нашей армии съ Рязанской на Калужскую дорогу. Отступление во фланговую позицию (какъ мы уже видѣли), было предложено Толти, и по тому иѣтъ прѣчины сомнѣваться въ томъ, что онъ предложилъ это движение и въ послѣдствіи, по прибытіи арміи на Рязанскую дорогу (какъ уѣзжаетъ Бернгардъ), либо, по крайней мѣрѣ, имѣлъ участіе въ составленіи этого соображенія.

Всеконечно, что мѣтъ уже ни какой причины сомнѣваться въ сказанномъ почтенныиъ сочинителемъ «Исторіи Отечественной войны», но тому именно, что въ этомъ «увѣряетъ Бернгардъ».¹⁰⁰ Лѣтъ шесть тому назадъ, въ «Военномъ Сборникѣ» была помещена статья почтеннаго М. Иванова, подъ заглавиемъ: «Заслуги Князя Кутузова, какъ дипломата» и т. д. Въ статьѣ этой были сдѣланы бѣглые замѣчанія и на «Исторію Отечественной войны 1812 года», въ числѣ истинно вѣрныхъ взглядовъ говорится и о томъ, кому принадлежитъ мысль перехода съ Рязанской на Калужскую дорогу, и вотъ что читаемъ: «Если ихъ (маневръ въ Тарутинѣ и преслѣдованіе южною дорогой) приписать Графу Толю, то Кутузовъ также заслуживаетъ похвалы за оцѣнку и принятіе умнаго совета.»

Нельзя не раздѣлять мнѣнія почтеннаго сочинителя статьи; ибо такое качество въ военачальникѣ (да и въ каждомъ), т. е., окружать себя дальными людьми и оцѣнивать дальнюю мысль, едва ли не столь-

разумѣется, объ этомъ можно было узнать только по совершеніи ихъ; иначе выраженіе.

¹⁰⁰ Въ концѣ послѣднаго слова приведеннаго параграфа, Г. Богдановичъ, въ ссылкѣ № 47, вводить еще слѣдующее: «По увѣренію Бернгарди, Флигель-Адъютантъ, Полковникъ Мишо, передъ совѣщеніемъ въ Филатѣ, обратилъ вниманіе Князя Кутузова на то, что Ока, разливаясь въ осеннюю пору, наводняла окрестности сей рѣки, и что въ такомъ случаѣ наша армія, двинувшись по Нижегородской дорогѣ (какъ предлагалъ Барклай де Толль), была бы разобщена отъ южныхъ областей Имперіи,» Г. Богдановичъ присовокупляетъ: «Бернгарди полагаетъ, что это замѣчаніе (т. е., замѣчаніе Мишо) побудило Кутузова отступить по Рязанской дорогѣ.» Что за ерунда!

ко же высоко и несомненно, какъ и то, если бы онъ и самъ замыслилъ совсѣтное. Сдѣль же дѣло не въ томъ, кто замыслилъ этотъ маневръ: Кутузовъ, или Толъ? а главное заключается въ определеніи времени, когда пришла эта мысль, сображеніе: въ продолженіе ли совѣщеній въ Филахъ (а можетъ и прежде), или тогда послѣ онаго, до оставленія Москвы; или на пути по Рязанской дорогѣ или напротивъ въ Кулаковѣ (второй переходъ), отъ которого начался помнущій маневръ? Обстоятельство это, чрезвычайно важное, еще не разсмотрѣно критически; для сего, думаю, найдутся и матеріалы, можетъ быть достаточные, въ распоряженіяхъ Генераль-Интенданта Лансаго, въ особенности послѣ Бородинской битвы! ¹⁸⁹ Тщательная разработка всего, до сего относившагося, покажетъ, былъ ли этотъ маневръ въ соображенії Главнокомандующаго на случай, если онъ будетъ вынужденъ оставить Москву, или маневръ этотъ пришелъ на мысль бывъ предварительного соображенія, а внезапно!

Мы знаемъ, что въ совѣщеніяхъ въ Филахъ, Беннингсенъ (по Данилевскому) первый предлагаетъ отступить по старой или новой Калужской дорогѣ, «для угроженія сообщеніямъ непріятеля.» ¹⁹⁰ Толь; предлагая расположить подъ Москвою армию такъ, чтобы лѣвый флангъ былъ на новой Калужской дорогѣ и, если

¹⁸⁹ Само собою разумѣется, что для дѣльного и критически вѣрнаго сужденія о событияхъ, необходимы: проницательный взглядъ на вещи, ловкая діалектика и основательная логика. Эты качества должны быть непремѣнными достоинствами беспристрастнаго историка; иначе онъ будетъ часто и самъ себѣ противорѣчить.

¹⁹⁰ Данилевскій (т. 2, стр. 285 и слѣд.) послѣдовательнѣе, нежели то дѣлаетъ Г. Богдановичъ, описывая совѣщеніе въ Филахъ; и очень, естественно; ибо онъ сослужилъ лично при Кутузовѣ, занимавшемъ его для передачи письменныхъ приказаний, иногда въ нѣсколько строчекъ и даже строкъ, тогда какъ Г. Богдановичъ есть только компилаторъ дармо прошедшаго, и же всегда царапающій источникъ, а по тому онъ несомнѣнно, по Бернгарду и говорить, что Толь былъ первымъ, упомянувшимъ о Калужской дорогѣ и т. д., между тѣмъ, какъ увидимъ ниже, по его же рассказу, первая мысль о сѣмъ принадлежала Беннингсену и не Толю, а выражена еще до Совѣта самимъ Главнокомандующимъ. Рѣшительно ни на чёмъ остановиться нельзѧ!

обстоятельства потребуютъ, отступить по старой Калужской дорогѣ, Барклай—иъ Владимиру, или Нижнему Новгороду, а Кутузовъ рѣшилъ отступать по Рязанской дорогѣ. Изъ этого снава-шій Генерала Михайловскаго—Данилевскаго видно, что Беннингсенъ первый упомянулъ о Калужской дорогѣ; но это еще не чѣо не доказывается; ибо отступить отъ Москвы по Калужской дорогѣ, или перейти на нее съ Рязанской—большая равница, рѣчью из-лишне и говорить. Что же относится (по Богдановичу) до Толя, то и онъ на совѣщаніи въ Филяхъ предложилъ только расположить лѣвый флангъ арміи на новой Калужской дорогѣ и, если обстоятельства потребуютъ, отступать по старой Калужской дорогѣ, что также совершилось при второго перехода по Рязанской дорогѣ.¹⁹¹

Въ другомъ мѣстѣ (стр. 334) исторіографъ говоритъ: «Ино-странные писатели, стараясь лишить Кутузова заслуженной имъ славы, силятся доказать, что первоначальная мысль юбы в томъ фланговомъ движениіи не принадлежитъ нашему полководцу; и что самое движение сіе было ошибочно». ¹⁹² Легко можетъ статья, что это фланговое движение было предложено Кутузову Толемъ, или кѣль, либо другимъ явь его сподвижниковъ. Генераль Ермоловъ, которому лучше другихъ было известие всѣ, что дѣгалось въ арміи, присыпываетъ честь этого движенія Беннингсену и т. д. И это, какъ увидимъ даѣте, могло быть сдѣлано и прежде общаго совѣщанія въ Филяхъ.

По моему мнѣнію авторитетъ А. П. Ермолова ни кѣмъ уже не можетъ быть оспариваемъ, въ особенности же Бернгарди

¹⁹¹ Такое движение подъ выстрелами врага могло бы выскочило ему платье на пушку, и онъ, конечно, сдѣлалъ бы патицкъ, который очень могъ затруднить наше отступление, по причинѣ множества склонившаго за арміею обоза, преимущественно жителей, которые предпочли бы взять то же направленіе, какъ и армія; какъ это оправдалось по Рязанской дорогѣ.

¹⁹² Сочинитель ссылается на Бернгарди и Вольцогена. Но если оно было ошибочно, то, кѣль, его предложили Нѣмцы, а по тому и не вижу, чтобы этими лишали Кутузова заслуженной имъ славы.

съ товарищи; следовательно, этотъ вопросъ, за исключениемъ другихъ, столь же подновѣсныхъ засвѣдѣтельствованій противному, и должно полагать окончательно рѣшеннымъ.

Но главный еще вопросъ предстоитъ, повторю, рѣшить, съ одинаковою же ясностью, а именно: когда былъ задуманъ этотъ маневръ? Оба исторіографа наши недостаточно разработали его критикой, между тѣмъ какъ изъ приводимыхъ ими матеріаловъ и нѣкоторыхъ сужденій, можно положительно заключать слѣдующее: 1, О занятіи Калужской дороги было въ первый разъ упомянуто не Толемъ и Беннигсеномъ, а самимъ Кутузовымъ 1-го Сентября, еще до собранія въ Филяхъ; 2-е, На совѣтѣ Кутузовъ назначилъ отступленіе по Рязанской дорогѣ; но, какъ увидимъ, Калужская дорога тогда уже была въ его соображеніи и маневръ, на которую онъ и исполнилъ его въ послѣдствіи.

На стр. 335-й читаемъ: «Напрасно говорять, ¹²³ что Кутузовъ 4-го (16-го) Сентября не донесъ Государю о предпринятіи на слѣдующій день ¹²⁴ фланговомъ движениіи, и даже оставилъ въ нейдѣніи о своихъ намѣреніяхъ всѣхъ, его окружавшихъ; ¹²⁵ будто бы по тому, что самъ тогда еще не составилъ опредѣлительного плана.»

Почтенный Профессоръ нашъ защищаетъ въ этомъ случаѣ Кутузова, скрывавшаго отъ всѣхъ свои замыслы; но онъ опредѣлилъ бы это событие вѣриѣ, если бы заглянулъ въ Дневники бывшихъ тогда Оберъ-Квартирмейстеровъ, да и въ своемъ описаніи держался бы чего ни будь одного, пусть бы и неправиль-

¹²³ Сдѣль ссылка № 3 (стр. 604) «Wolzogen 159.» Злачить, это говорить, (а не говорить) Вольцогенъ. По чому бы прямое и не сказать: «Вольцогенъ говорить»; это было бы и короче, и менѣе ссылокъ, и безъ мистификаціи.

¹²⁴ Мне кажется, было бы отчетлиwie замѣнить слово о предпринятіи на другой день, словомъ о намѣреніи предпринять. Предпринять уже движение, оно было бы правильно, а такъ, кажется не ловко.

¹²⁵ Думаю, что и слово «всѣхъ» неправильно; сносите было бы сказать «какому», но это мимокодомъ.

наго; но сдѣль, во вслкому случаѣ, не было бы сбивчивости для читателя.

Я не вижу ни какого основанія думать, чтобы планъ этого маневра не былъ задуманъ Кутузовыи, по крайней мѣрѣ не позже, какъ подъ Москвой, и прежде даже собранія совѣта въ Филяхъ, гдѣ, по Данилевскому, первый намекнулъ объ этомъ Беннигсенъ, или, какъ говорить Г. Богдановичъ, первый былъ Толь. Но на стр. 247-й (прежде нежели Кутузовъ съ позиціи побѣжалъ въ Фили) читаемъ, что этотъ же послѣдній пишетъ: «По возвращеніи Ермолова съ рекогносцировки опѣ подробно долеши Гравцокомандующему о замѣчательныхъ имъ неудобствахъ позиціи, Кутузовъ спросилъ у него: «Нельзя ли будетъ отступить съ неей (съ позиціи) на Калужскую дорогу?» и получивъ въ отвѣтъ, что непріятель, атакуя насъ въ позиціи, сблизится съ цею дорогой и не позволитъ намъ отступить на нее» и т. д. Послѣ сего Кутузовъ уѣхалъ въ Фили. ¹⁹⁶

И такъ, что же побуждаетъ Генерала Богдановича такъ хлопотать и такъ запутывать обстоятельство очень ясное, и именно, что первая мысль объ отступленіи и занятіи Калужской

¹⁹⁶ На этой же страницѣ встрѣчается, что когда Кутузовъ, сказавъ извѣстніе предъ отѣзdomъ слова Принцу Евгению Виртембергскому: «Графъ Растворинъ, подойдя къ Принцу, сказалъ съ жаромъ: «Если бъ у меня спросили, что дѣлать, я отвѣчалъ бы: «Разрушите стопницу прежде, чѣмъ устѣпите ее непріятелю!» Таково мое мнѣніе, какъ Графа Растворина, но какъ Губернаторъ, обязанній заботиться о благѣ столицы, не могу подать такого совѣта.» Сдѣль кѣть ссылки, а она быда, иначе кажетсѧ, несбодимой, тѣмъ болѣе, что въ другихъ мѣстахъ, нesправедливо менѣшней важности, указываются и страницы, правда, не всегда вѣрно, и бываетъ, что въ такихъ ссылкахъ приводятся и не тѣ сочинители, по тутъ недостаточно давать только подразумѣвать, что это можно найти въ Запискахъ Принца. Да и это только догадка; ибо гораздо выше есть ссылки на Принца относительно числа войскъ, а гораздо ниже, гдѣ описываются события въ Филяхъ, находится ссылка № 36-й, въ которой сказано только: «Всѣ свѣдѣнія о военномъ совѣтѣ въ Филяхъ извлечены изъ донесеній Императору Александру Барклай де Толли и Беннигсена, Записокъ Растворина и частныхъ писемъ.» Кто же приводить слова Растворина?

дороги принадлежала не Беннигсену и не Толю, а прямо самому Кутузову? Отступить изъ Москвы прямо по этой дорогѣ было не возможно, но цѣль Фельдмаршала занять онуу была опредѣлительна и, вопреки мнѣнію Вольцогена и т. п., планъ этотъ былъ уже составленъ прежде 4-го Сентября, когда онъ доносилъ Государю объ оставленіи Москвы, и если въ донесеніи этомъ онъ не упомянулъ, что на другой день онъ совершилъ передвиженіе, то этому были совершенно иныя причины, и вотъ какъ я понимаю ихъ:

Въ донесеніи 4-го Сентября, на канунѣ предпринятаго перехода съ Рязанской на Калужскую дорогу, Кутузовъ именно говоритъ: «О намѣреніи своемъ совершилъ фланговое движеніе для прикрытия Тулы, Брянска и плодородійшихъ Губерній Имперіи, и для угроженія непріятельскаго пути дѣйствій на пространствѣ отъ Москвы до Смоленска.» Сдѣсь слишкомъ ясно высказано его намѣреніе. Ежели же онъ въ помянутомъ донесеніи своемъ Государю не говоритъ, что предполагаетъ начать это движеніе отъ Боровскаго перевоза, именно на другой день, то это очень естественно по тому, что онъ и самъ могъ не знать, можно ли будетъ начать оное отъ Боровскаго перевоза, или отъ Бронницъ, или наконецъ, еще съ болѣе отдаленнаго пункта по Рязанской дорогѣ. Все должно было зависѣть отъ степени преслѣдованія его непріятелемъ; ибо нѣтъ ни какого сомнѣнія, что если бы онъ былъ преслѣдованъ по пятамъ значительной частью войскъ Наполеона, то, само собою разумѣется, что онъ, такъ сказать, подъ выстрѣлами непріятеля продолжалъ бы движеніе на Рязань и избралъ бы моментъ болѣе удобный къ своему фланговому маневру; но такъ какъ въ началѣ непріятель выслалъ за нимъ незначительную часть войскъ, которая не близко тѣснила нашъ арріергардъ, то Фельдмаршалъ и не откладывалъ болѣе своего флангового движенія.

Все вышеизложенное подкрѣпляется тѣмъ, что происходило 4-го числа въ нашей арміи. Около полудня приказано было отправить обозы къ Бронницамъ. Всѣ Оберъ-Квартирмейстеры собирались, по обыкновенію, въ главную квартиру, въ Кулаково, для полученія приказаний и диспозицій на слѣдующій день. Мы

начали писать съ диктовки, каждый для своего корпуса. Первое, что было сказано въ ней, заключалось въ томъ, чтобы въ шесть часовъ по полудни (настоящаго 4-го числа) отправить резервную артиллерию и парки за Бронницы, гдѣ будеть имъ указано мѣсто. Въ слѣдъ за тѣмъ въ избу вошелъ А. Н. Ермоловъ и приказалъ пристановить дальнѣйшую диктовку. Чрезъ полчаса пришелъ Толь и, взявъ диспозицію изъ рукъ Полковника Габе, спросилъ: «До какого мѣста продиктовано?» Ему указали. Обратившись къ начальнику, онъ, по обыкновенію, отрывисто сказалъ: «Подождать!». Черезъ полчаса присланъ былъ Кацапанъ Гартингъ съ приказаниемъ продолжать. Не успѣли собраться (ибо некоторые вышли изъ избы), какъ Толь вошелъ торопливо, взялъ диспозицію и сказалъ начальнику: «Собраться въ девять часовъ; сказать Корпуснымъ командирамъ, чтобы къ полуночи были готовы къ выступленію.» Но куда, не объявлено. Мы разошлись. Собравшись въ указанное время, опять были распущены, а всѣчи явиться въ два часа по полуночи. Исполнивъ это, въ двухъ словахъ сделана была диспозиція для открытія флангового движенья.

Изъ всего этого безспорно должно предполагать, что колебание въ распоряженіи происходило отъ сѣдѣній, получаемыхъ изъ авангарда и боковыхъ партій. Когда же разъ Фельдмаршаль убѣдился, что онъ не близко наблюдаемъ и преслѣдуемъ непріятелемъ, находящимся въ незначительномъ числѣ, чтобы затруднить предпринимаемое движеніе, тогда оно тотчасъ и было начато. Такъ, по крайней мѣрѣ, я понимаю это. Строгій критический разборъ, по имѣющимся, конечно, материаламъ, можетъ положительно разъяснить это обстоятельство, удовлетворить и разсѣять недоумѣніе некоторыхъ: по чому Кутузовъ, въ донесеніи Государю, отъ 4-го числа, не упомянулъ о своемъ начиненіи, именно, на другой день, или лучше сказать, чрезъ нѣсколько часовъ начать отъ Боровскаго перевоза свое фланговое движеніе, цѣль котораго, впрочемъ, онъ ясно излагаетъ въ своемъ донесеніи.

На этой же страницѣ параграфъ начинается: «Напрасно полагаютъ (!) и т. д., но этими оканчиваю замѣчанія на выраженія: говорятъ; полагаютъ; думали, и другія; ихъ множе-

ство! Это порядокъ, принятый сочинителемъ; следовательно, тутъ нечего и говорить. Мне же кажется, повторяю, что отчетливѣе было бы прямо указывать на имена лицъ, и не заставлять читателя доискиваться въ ссылкахъ, думая, что тутъ встрѣтится какое либо объясненіе, вмѣсто котораго онъ находить имъ какого ни будь Бернгарди, Шрекенштейна и т. п. Приложения должны были бы заключать въ себѣ критическій разборъ мнѣній, матеріалы, подобно тому, какъ у Карамзина, а простыя отдельныя ссылки на имена и страницы могли бы быть помѣщаемы подъ звѣздочкой.

На стр 336: «По правому берегу Пахры, къ Фроловскому му (юму?)».

Что же означаетъ въ скобкахъ: юмъ, да еще и съ знакомъ вопросительнымъ? Кто называется Фроловскій ямъ и кто юмъ? Неужели подъ Москвой мѣстность менѣе извѣстна, чѣмъ въ Бенгаліи? Гораздо лучше было бы написать уже одно что ни будь: ямъ, или юмъ.

На стр. 339 сказано: «Предполагая изложить въ послѣдствіи образъ нашихъ партизанскихъ дѣйствій и результаты ихъ, ограничусь сдѣль объясненіемъ обстоятельствъ, подавшихъ поводъ къ употребленію этого средства» и т. д.

Г. Богдановичъ приводить извѣстное уже предложеніе Давыдова, первого, коснувшагося этого предмета. Даѣте, на стр. 378 по 387, сочинитель дѣлаетъ обозрѣніе разныхъ партизанскихъ партій, вызывающее многія замѣчанія; но такъ какъ обозрѣніе это, по мѣсту своему, не можетъ быть тѣмъ, что сочинитель обѣщаѣтъ изложить въ послѣдствіи; ибо, въ такомъ случаѣ, онъ, вмѣсто слова въ послѣдствіи, сказалъ бы даѣте, или что ни будь подобное, по тому я сдѣль и воздерживаюсь отъ замѣчаній. Можно было также предполагать изъ смысла (поминутаго обѣщанія), что онъ оставилъ предметъ до конца III тома, когда партизанскія дѣйствія прекращаются, но и тамъ несть ни слова болѣе. Любопытно будетъ увидѣть изложеніе образа дѣйствій нашихъ партизановъ, въ особенности съ практической точки зренія.

На стр. 367 Г. Богдановичъ пишетъ: «Говорятъ, будто бы (!!) Наполеонъ, желая подорвать Государственный кредитъ нашего Правительства, пустилъ въ ходъ большое число фальшивыхъ Русскихъ ассигнацій, но это обвиненіе не основано ни на какомъ достовѣрномъ свидѣтельствѣ.»¹⁹⁷

Какы! Говорятъ, будто бы, и что иѣтъ ни какихъ достовѣрныхъ свидѣтельствъ!! Мне не вѣрится, что это могло быть напечатано, и съ какою цѣлью? Г. Богдановичъ могъ вычитать противное тому у Данилевскаго (т. III, стр. 259), что когда Французы были изгнаны изъ Москвы и другихъ мѣстъ, то «къ военному начальству представляли жители доставшіяся имъ, во разныи случаи, во время непріятельского нашествія, стопрелевыя ассигнаціи Французскаго издѣлія, такъ искусно поддѣянныя, что даже въ Ассигнаціонномъ Банкѣ приняли ихъ съ первого взгляда за настоящія; они отличались отъ Русскихъ ассигнацій только тѣмъ, что подпись на нихъ была выгравирована.»

Если этого засвѣдѣтельствованія Г. Богдановичъ не принялъ, по тому что Данилевскій не подтвердилъ онаго ссылкой, то самъ Данилевскій могъ уже служить ссылкой, какъ очевидецъ того, что описывается, и что всѣ мы (т. е., участвовавшіе въ этой войнѣ) видѣли эти фальшивыя ассигнаціи, какъ у Казаковъ, находившихъ ихъ у пленныхъ и въ ихъ повозкахъ, такъ и въ Минскѣ, Вильнѣ и почти въ каждомъ Жидовскомъ мѣстечкѣ, и потомъ въ Варшавѣ встречали ихъ. Они во множествѣ ходили и въ Петербургѣ, гдѣ многие помнятъ ихъ очень хорошо. Отличить ихъ отъ настоящихъ можно было только тѣмъ, что они были напечатаны гуще, и подписи на нихъ были гравированы.¹⁹⁸ Старые мѣнила могли бы дать Г. Богдановичу любопытныя свидѣ-

¹⁹⁷ Сдѣсь ссылка № 62 и.: «Histoire de la destruction de Moscou en 1812;» р. 135—137.» Книга эта направлена противъ Русскихъ, и понейто Г. Профессоръ произносить свой приворобъ!

¹⁹⁸ Главное, сколько я помню, для отличія поддѣльныхъ отъ настоящихъ заключалось въ томъ, что поддѣльвателъ просмотрѣлъ, что на настоящихъ штрихъ, пересѣкающей двойной въ большой буквѣ X, оставляется съ каждой стороны у встрѣтившагося штриха, а онъ прочеркнувъ его чрезъ средину.

нія. Но во всякомъ случаѣ ссылка на Данилевскаго была необходима, и, пожалуй, засвѣдѣтельствованіе его можно было опровергать; для сего, однако же, слѣдовало спрятаться и въ архивѣ Ассигнаціоннаго Банка; ибо исторіографъ какъ бы ссылается на онъ. Данилевскій же (т. IV, стр. 259), описывая побѣгъ начальниковъ Французской арміи изъ Вильны за Нѣманъ, говоритъ о письмѣ Бертье къ Наполеону, гдѣ онъ, между прочимъ, изъявляетъ свою горестъ о потерѣ «послѣдней своей коляски, въ которой были самыя тайныя бумаги.» Данилевскій присовокупляетъ: «Въ ней найдено было нами очевидное доказательство мошенничества Наполеона: доска для дѣланія фальшивыхъ сторублевыхъ ассигнацій.»

Что, и это было недостаточно для Г. Богдановича, чтобы сослаться на Данилевскаго? Но вотъ еще (т. III, стр. 259): «Большой запасъ сего бездѣльничества былъ найденъ нами въ послѣствии въ Кенигштейнѣ. И такъ повелитель всего Западнаго материка Европы, владѣвшій силами и богатствами двадцати народовъ, приведенныхыхъ имъ для покоренія Россіи, промышлялъ фальшивыми ассигнаціями!»

Не уже ли и этого еще мало, чтобы, по крайней мѣрѣ, повторю, сослаться на Данилевскаго? Не должно забывать, что Александръ Ивановичъ Данилевскій, въ 1812 году находился при Князѣ Кутузовѣ, а въ 1813-мъ (и послѣдующихъ 1814 и 1815) при Князѣ П. М. Волконскомъ уже Флигель-Адъютантомъ; слѣдовательно, онъ имѣлъ ближе всѣхъ возможность знать то, что онъ писалъ о фальшивыхъ ассигнаціяхъ, какъ въ 1812, такъ и въ 1813 годахъ о найденномъ запасѣ въ Кенигштейнѣ. Не уже ли Г. Богдановичъ не нашелъ въ предоставленныхъ ему матеріалахъ ни какого слѣда о томъ, что знала вся Россія ¹⁹⁹ и чего онъ не хотѣлъ ввести въ свою исторію, по тому, какъ надо полагать, что Данилевскій не подтвердилъ своего сказанію ссылкой?! Положимъ, что Г. Богдановичъ, желая Исторію свою сдѣлать непогрѣшимо достовѣрной, какъ это онъ объявилъ въ

¹⁹⁹ Извѣстно также, что многіе, воспользовавшись вѣкоторыми обстоятельствами, составили себѣ огромное состояніе.

предисловии своемъ, принявъ санъ «жреца истины и съ свѣтильникомъ въ рукахъ», не хотѣлъ вводить въ свое повѣствованіе трехъ выше приведенныхъ отрывковъ, которые, по моему убѣждѣнію, не могли быть отвергнуты, на томъ основаніи, какъ я сказалъ, что Данилевскій въ этомъ отношеніи могъ быть приплѣтъ за авторитетъ и заслуживалъ, по крайней мѣрѣ, чтобы упомянуть объ его показаніи, хотя бы только въ приложеніяхъ; ибо онъ былъ тоже исторіографъ этой поры и писалъ равно, какъ и Г. Богдановичъ, по Высочайшему повелѣнію, и также съ разрѣшеніемъ доступа къ матеріаламъ, храпящимся въ разныхъ архивахъ. А при томъ, въ этомъ случаѣ отъ представляетъ собой несравненно больший авторитетъ, именно по тому, что онъ писалъ то, что самъ видѣлъ.... Но пусть, наконецъ, Г. Богдановичъ принялъ за строгое правило ни чего не вводить въ свою Исторію безъ ссылокъ на документы, то, какимъ образомъ должно будетъ объяснить слѣдующій отрывокъ того же сочинителя (т. III, стр. 144): «Лесепсъ предлагалъ Тутолмину взять для расходовъ по Воспитательному Дому денегъ ассигнаціями; Тутолминъ денегъ не принялъ и писалъ въ донесеніи: «Ихъ была одна зловредность, чтобы ссужать меня своими фальшивыми ассигнаціями, коихъ привезли съ собой весьма большое число, и они даже, по повелѣнію Наполеона, выдавали своимъ войскамъ жалованье.» Но сдѣлъ Данилевскій указанъ уже: «Донесеніе Тутолмина Императрицѣ Маріи Феодоровнѣ, отъ 11 числа Ноября.» *

Кажется, этого было уже слишкомъ достаточно, чтобы, говоря о фальшивыхъ ассигнаціяхъ, сказать не такъ, какъ сдѣмалъ это Г. Богдановичъ. Если онъ не имѣлъ довѣрія къ повѣствованію своего предшественника, то не следовало уже ссылаться на него въ другихъ мѣстахъ а иногда и выписывать изъ его книги цѣлые параграфы; правда, что въ этѣхъ послѣдніхъ случаяхъ не всегда говорится, откуда заимствовано. Приведенное же донесеніе Тутолмина, остававшагося въ Москвѣ все время занятія оной непріятелемъ, по значенію своему, не можетъ быть подозрѣваемо въ

* Оно напечатано въ «Чтеніяхъ въ Императ. Обществѣ Исторіи и Древностей Россійскихъ» 1860 г., кн. 2, отд. V, стр. 161—184. О. Б.

вымыслѣ: онъ имѣлъ всю возможность знать все то, что относилось до сего предмета и не дерзнулъ бы писать небывалое въ донесеніи къ Императрицѣ. Данилевскій указываетъ на то донесеніе, следовательно, Г. Богдановичъ долженъ быть имѣть оное въ виду, а по тому и упомянуть въ своей исторіи, если не имѣть времени порыться далѣе. Засвѣдѣтельствованія Тутолмина и Данилевскаго въ службѣ вѣры, чмъ Шрекенштѣны, Клаузевиць, Бернгарди, Гофманы и имъ подобные, на которыхъ ссылки въ нашей Исторіи Отечественной войны 1812 года такъ изобилы. Но если бы почтенный сочинитель принялъ на себя трудъ, или имѣлъ бы время, какъ я замѣтилъ выше, порыться въ архивахъ Министерствъ, на примѣръ: Финансовъ, Военному, Опекунскаго Совѣта,²⁰⁰ Внутреннихъ Дѣлъ и въ переданныхъ въ послѣдствіи въ оное Дѣль Министерства Полиціи, въ архивахъ Московскаго и С.-Петербургскаго Военныхъ Генераль-Губернаторовъ, а пожалуй и въ архивахъ Министерства Иностранныхъ Дѣлъ и Главнаго Почтамта, то, всеконечно, Г. Богдановичъ напечѣлъ бы разъясненіе обстоятельства и открылъ бы, что еще съ весны 1812 года намъ было известно, что Наполеоновскій Министръ Иностранныхъ Дѣлъ, Герцогъ Бассано (Маре), поручилъ Варшавскому банкиру Фрепкелю, изготовленный, на двадцать миллионовъ рублей, фальшивыя ассигнаціи, предварительно вступленія Французовъ, впускать въ наши предѣлы. Въ однихъ Бродахъ на сей предметъ было на полтора миллиона такихъ ассигнацій. Волынскій Губернаторъ, независимо отъ другихъ, доносилъ объ этой злонамѣренной цѣли. Графъ Гурьевъ, Графъ Аракчеевъ, сообщали Высочайшія повелѣнія; посыпались чиновники для надзора по сemu предмету за нашей границей отъ Риги до Радзивиллова; по Европѣ, столь ловкіе въ такихъ случаяхъ и никогда въ этомъ промыслѣ незамѣнимые, до вступленія еще Французовъ успѣли уже распространить часть оныхъ, какъ между помѣщиками, такъ и среди войскъ. По вступленіи Французовъ, они расходовали эти ассигнаціи въ мѣстахъ, ищи занимаемыхъ, и уже съ Октября 1812 года такія ассигнаціи начали входить

²⁰⁰ Объ этихъ трехъ Вѣдомствахъ упоминаетъ Данилевскій. Въглагаютъ ли въ нихъ Архивы?

въ Банкъ.²⁰¹ Почтенный сочинитель своей истории, какъ онъ называетъ ее, нашелъ бы въ архивахъ, что при переходѣ за межи границы, въ концѣ 1812 года, было объявлено Графомъ Аракчеевымъ по сemu предмету письмомъ Высочайшихъ повелѣній, между коими предписывалось также Кутузову, по занятію Варшавы, отыскать банкира Френкеля; нашелъ бы переписку Вильминтикова, Маркиза Паулучи и т. д. Не моя надобность насторожить исторіографа въ обязанности, которую онъ на себя принялъ, я замѣчаю сдѣль это обстоятельство по тому только, чтобы доказатели видѣли, что сказанное Г. Богдановичемъ о фальшивыхъ ассигнаціяхъ основано только на его собственномъ умозаключеніи; ибо, по настоящему, слѣдовало, какъ я сказалъ выше, порыться, или уже вовсе не упоминать объ этомъ; въ такомъ случаѣ это былъ бы только пропускъ, и пропускъ, какихъ въ сочиненіи его, встрѣчается много. Но Г. Богдановичъ, относительно фальшивыхъ ассигнацій, произнесъ свой приговоръ дикторски, какъ бы Профессоръ съ каѳедры своимъ ученикамъ, обязаннымъ быть его слушателями, внимать и вѣрить ему, а не такъ, какъ исторіографъ предъ публикой, обязанный все сказанное подкреплять данными, и не покрывать столь великодушно дѣйствій тогда существовавшаго Правительства во Франціи. Для меня рѣшительно не понятенъ этотъ пропускъ и выражение его о фальшивыхъ ассигнаціяхъ!

Независимо отъ всѣхъ этѣхъ, слишкомъ положительныхъ, сдѣланныхъ, еще въ 1846 году старожилы указывали двѣ комнаты на Преображенскомъ Безоповщинскомъ кладбищѣ, въ Москвѣ, изъ коихъ въ одной стоялъ станокъ для дѣланія фальшивыхъ ассигнацій и жили жандармы.²⁰²

²⁰¹ До 1814 года въ Банкъ поступило изъ Почтамта отъ разныхъ лицъ, служившихъ въ арміи и пересыпавшихъ сюда деньги, около двѣнадцати тысячъ настоящихъ и багъе членъ на полмилліона фальшивыхъ, побывавшихъ въ Польши и Германіи. Въ этомъ же году, по возвращеніи войскъ, изъ артельныхъ суммахъ изъ миллиона пяти сотъ тысячъ оказалось сихъ триста тысячъ фальшивыхъ и т. д. Если я, частный человѣкъ, могъ собрать некоторые изъ архивовъ, то что бы могъ найти въ секретныхъ отдѣленіяхъ Министерства Г. Богдановичъ, которому всѣ они открывались?

²⁰² Кладбище это пользовалось особыеннымъ покровительствомъ Французовъ, по

Не могу не присоединить еще къ сему, что, будто бы о фальшивыхъ ассигнацияхъ, предварительно впущенныхъ и потомъ ввезенныхъ Наполеономъ въ Россію, «нѣть ни какихъ достовѣрныхъ данныхъ,» между тѣмъ какъ выше я замѣтилъ, такія данные находятся у насъ въ различныхъ Вѣдомствахъ, но почтенный сочинитель не прослѣдилъ указаний Данилевскаго, и изъ числа иноземныхъ избралъ только сочинителя «Исторіи разрушения Москвы,» Нѣца, A. F. de B. ch., служившаго въ Русской службѣ и написавшаго книгу на своеимъ природномъ языкѣ, переводъ которой и принять нашимъ почтенымъ исторіографомъ за единственный авторитетъ, не смотря на то, что вся книга, какъ я замѣтилъ выше, недоброжелательна намъ, Русскимъ. Не уже ли же Г: Богдановичъ пи чого не вычиталъ у другихъ современныхъ писателей объ этомъ предметѣ? Но оставимъ ихъ и замѣтимъ, что не далѣе, какъ 29 Іюля (10 Августа и. ст.), истекшаго 1864 года, въ Парижскомъ Ассизпомъ Судѣ, по дѣлу Франковскаго, адвокатъ его, Тюсъ, публично упомянулъ объ этомъ въ слѣдующихъ словахъ: «Въ 1812 году Наполеонъ чеканилъ Русскіе фальшивые рубли, слѣдя примѣру союзниковъ, наводнившихъ въ 1793 году Францію фальшивыми ассигнациями.» Чего же пужено болѣе, когда въ настоящее время, при племянникѣ Наполеона I-го, публично, съ каеедры, говорятъ о семъ? Не было же это исторической тайной! Что же побудило почтенного исторіографа такъ отзываться о фальшивыхъ ассигнацияхъ? Пропускъ этотъ и упоминаніе о столь важномъ предметѣ: en passant, по моему, по крайней мѣрѣ, уразумѣнію, бросается въ глаза! Точно также, какъ не объясняю себѣ и сказанного вскользь о пристрѣливаніи нашихъ пленныхъ, тогда какъ это былъ случай не мѣстный и не единственный во время бѣгства Наполеона изъ Малоярославца,

тему что Раскольники оного, при вступлениі непріятеля, послали Депутатовъ къ Команданту Кремля, и пр. Наполеонъ быль на этомъ кладбищѣ. Мирань и некоторые Маршалы неоднократно посѣщали оное. Старикамъ, жившимъ тамъ, днѣръ быль охранительный отрядъ, и всеѣ часовни ихъ были сохранены. Сдѣсь не нахожу нужнаго упоминать нѣкоторыя другія подробности, да и нѣть къ тому повода.

а и́юра общая, принятая Наполеономъ при самомъ вступлении въ Москву.²⁰³

Какъ же можно было, при изображеніи «Исторіи Отечественной войны 1812 года», такъ легко коснуться этихъ двухъ эпизодовъ, и упомянуть о нихъ только, какъ бы въ оправдженіе существующихъ уже обѣ этомъ данныхъ! По моему убѣждѣнію: приготовленіе и распущеніе фальшивыхъ денегъ, выѣтъ съ избиеніемъ нашихъ цѣпнныхъ, какъ и́юрою общей, составляютъ два предмета первой важности; ибо выходить изъ среды общепринятыхъ правилъ веденія войны. Они очерчиваютъ, съ одной стороны, тогдашнее положеніе Русскихъ воиновъ и страны, занятой непріятелемъ, съ другой, что непріятель нашъ, называющій себя стоящимъ на первой степени просвѣщенія, не остановился, да конечно и впредь не остановится, предъ употребленіемъ и пользованіемъ всѣми средствами, отвергаемыми нравственностью и человѣкоколюбіемъ:²⁰⁴ все остальное болѣе или менѣе общо во всѣхъ войнахъ.

Какимъ же образомъ, повторяю, эти два эпизода нашей «Исторіи Отечественной войны 1812 года» могли быть обойдены? За чѣмъ искать смыкатъ два грязныхъ пятна съ врага нашего и, въ замѣнѣ этого молчанія, безъ ссылокъ (ибо таковыхъ и нѣть), а собственнымъ авторитетомъ, густо набрасывать черную краску

²⁰³ Это возмутительно печальное событие, достаточно рассказало, какъ повѣствователями Французами, изъ коихъ некоторые были ярыми сторонниками Наполеона, такъ и ихъ тогда союзными. Недавно видѣли мы подтвержденіе сему въ Запискахъ Г.-А. Графа В. А. Перовскаго, какъ близкаго тому скѣдѣтеля (Русск. Арх. 1865 г. вып. 3). Событие это въ возможной полнотѣ изложено мною въ заключеніи книги: «Пятидесятѣтіе Бородинской битвы.»

²⁰⁴ Не торжественно ли это доказывается въ Крымской войнѣ 1853—1855 годовъ, подговоромъ Татаръ къ измѣнѣ? А что сказать о посѣдѣніи Польскомъ иже тѣмъ, подвигнутомъ и питавшемся цивилизованными народами? Что сказать, наконецъ, о разныхъ поддѣльныхъ бумагахъ, распространявшихся у насъ ихъ агентами, которымъ сами Правительства даютъ убежище, кормить ихъ и спускаютъ со скоры, когда заблагорассудятъ? Могутъ ли вѣсть, Русскихъ, упрекнуть въ чёмъ либо подобномъ?

на многое: дивные подвиги патріотизма, а о другихъ, включенныхъ уже въ Исторію, вовсе умалчивать?!

Оставить безъ замѣчаній такие промахи въ книгѣ Г. Богдановича мы не могли искъ уваженія къ истинѣ.

Въ описаніи прїѣзда Лористона къ Кутузову, 23-го Сентября, въ Тарутинъ, на стр. 391, сказано: «Пройхавъ поперегъ весь лагерь, Лористонъ и Волконскій (который привезъ его на дрожкахъ изъ авангарда), прибыли въ Тарутинъ, гдѣ была приготовлена изба для предстоявшаго свиданія.»

Воть четыре строки, которыхъ ни какъ нельзя согласовать между собой.

Не скажу въ разсмотрѣніе, какъ свѣдѣтель; ибо Штабъ 6-го корпуса находился въ Тарутинѣ; обращусь только къ плану Тарутинской позиціи, приложенному къ сочиненію.

Тарутинъ лежитъ на берегу Нары; на стр. 374 сказано, что 2-й и 6-й корпуса были передовыми и стояли на гребіѣ высоты, въ разстояніи около 800 шаговъ отъ праваго берега рѣки Нары, въ двѣ линіи, въ развернутомъ фронѣ; за ними, въ тысячѣ шагахъ, стади также въ двѣ линіи, но въ колоннахъ, корпуса 4, 5, 3 и 7, и такъ далѣе до Леташевки, находящейся въ пяти verstахъ отъ позиціи. Главная квартира находилась сперва въ деревнѣ Транищевой, противъ Тарутина,²⁰⁵ потомъ въ Леташевкѣ. Фельдмаршалъ принялъ Лористона въ Тарутинѣ.

Спрашивается: какими судьбами Лористонъ,ѣхавшій изъ авангарда въ Тарутинъ, могъ проѣхать поперегъ весь лагерь?

Могутъ замѣтить, что между тѣмъ, какъ Нашокинъ поскакалъ въ авангардъ, чтобы пригласить Лористона: «войска полу-

²⁰⁵ Селеніе это известно подъ общимъ названіемъ Тарутина. Транищево есть часть снаго; но въ то время название это не было известнымъ.

чили приказаниe (стр. 390) расположиться на болѣе обширномъ пространствѣ, для чего иѣкоторые полки были переведены съ занимаемыхъ ими мѣстъ на другія; разведены большиe огни; приказано варить кашу съ масомъ; во всѣхъ полкахъ пѣли пѣсни и играла музыка.»²⁰⁶

Всѣ эти распоряженія превосходны, если бы и были буквально приведены въ исполненіе. Положимъ что иѣкоторые полки, въ это короткое время, и были переведены на другія мѣста, чтобы растянуть позицію (но отнюдь не передвинуть войска впередь, да еще и чрезъ Нару), и развели большиe огни, и что иначе нельзя было замѣтить издали, имѣютъ ли они бивуаки, или иѣть; ибо Лористонъ прїѣхалъ въ Тарутино въ половинѣ одиннадцатаго, вечеромъ. Что приказано было пѣть пѣсни и играть музыку, все это такъ. Лористонъ могъ видѣть издали огни, могъ слышать голоса пѣнія и звуки музыки, но ни въ какомъ случаѣ, повторяю, не могъ проѣхать поперегъ весь лагерь, который былъ въ 800 шагахъ отъ праваго берега Нары, а Тарутино лежитъ на лѣвомъ берегу этой рѣки. Слѣдовательно, не могъ видѣть и мяса, приготовленного для каши.²⁰⁷ Если бы онъ поѣхалъ въ Леташевку, то дѣйствительно проѣхалъ бы поперегъ весь лагерь. Хотя бы Кутузовъ принялъ его даже не въ Тарутии, лежащемъ на лѣвомъ берегу Нары, а въ Транищевѣ, на правомъ, и въ такомъ случаѣ Лористонъ не видаль бы ни лагеря, ни мяса, а только насладился бы пѣніемъ и музыкой шаговъ на 200, или на 300, ближе. Стоитъ только, повторяю, взглянуть на планъ, чтобы убѣдиться въ промахѣ.

²⁰⁶ Если дѣйствительно, положимъ, и было приказано варить кашу съ мясоmъ, то, конечно, не съ цѣлью, чтобы Лористонъ могъ видѣть это и заключить обѣ изобиліи нашего продовольствія. Кутузовъ понималъ, что Лористонъ,ѣхавши къ нему, не увидитъ такъ близко лагеря. Можеть быть, эта страння, въ столь позднее неурочное время для каши, была приказана съ цѣлью одушевить солдатъ присыпкою послѣ просить мира и т. п.

²⁰⁷ Это все равно, если бы кто сказалъ, что, проѣзжая изъ Царскаго Села по желѣзной дорогѣ къ Семеновскому путному двору, онъ на пути этомъ проѣхалъ чрезъ Васильевскій островъ!

Между же тѣмъ, на стр. 469, находимъ повтореніе этому: «Кутузовъ, прибывъ въ Тарутино, передъ сраженіемъ съ Мирагомъ, сказалъ, при входѣ въ избу, где онъ принималъ Французскаго парламентера: «Вотъ я сдѣсь говорилъ Лористону, что мы никогда не согласимся на миръ!» Г. Богдановичъ утверждаетъ ссылкой (но только ли это, или что либо другое, въ параграфѣ заключающемся, не знаю) на Записку А. А. Щербинина.

Выше я замѣтилъ уже о свиданіи Лористона съ Кутузовымъ, а сдѣсь долженъ присовокупить, что когда свиданіе это, 23-го Сентября, происходило, главная квартира была въ деревнѣ Траницѣ, въ слѣдъ за симъ она была перенесена въ Леташевку. Тогда Тарутино, вмѣстѣ съ Траницевой, было не въ томъ уже видѣ, какъ 4-го Октября. Село это осталось въ распоряженіи 6-го корпуса и скоро заключилось только въ семи дворахъ (изъ числа коихъ съ нѣкоторыхъ сняты были крыши); ибо всѣ остальные избы были разобраны на дрова въ лагерь; собственно же въ Тарутинѣ, лежащемъ черезъ мостъ, па противоположномъ берегу, не было уже и слѣдовъ строеній къ 1-му Октября. 5 числа для Кутузова очищена была изба, которую занималъ Г.-М. Талызинъ (противъ избы Дохтурова), посѣдшая на правой руцѣ. Въ Тарутинѣ же, повторю, не было уже ни какого строенія, а по тому и должно полагать, что вкрадась ошибка. На моей прямой обязанности лежало распределеніе избъ на дрова; слѣдовательно, мнѣ близко известно то, что я говорю, и могутъ быть тому и другіе свѣдѣтели.

Бутурлинъ, разсказывая свиданіе Лористона съ Кутузовымъ, говоритъ просто (т. II, стр. 11): «23-го Сентября, вечеромъ, Лористонъ имѣлъ свиданіе съ Фельдмаршаломъ въ селѣ Тарутинѣ.» Михайловскій-Данилевскій (т. III, стр. 76, 77) прикрашиваетъ это свиданіе: «Арміи вѣльно было разложить множество огней. Казалось, что въ лагерѣ стояло 200 или болѣе тысячъ человѣкъ. Нѣкоторые полки были переведены съ одного мѣста на другое, въ намѣреніи скрыть отъ Лористона настоящее расположеніе войскъ и размѣщеніемъ ихъ на обширномъ пространствѣ дать видъ многочисленія. Людямъ вѣльно было варить кашу съ мясомъ и пѣсть пѣсни, сопровождаемыя музыкой среди шумнаго веселья войскъ

и бесчисленныхъ огней. Князь Волконскій и Лористонъ прошли мимо бивуаковъ въ Тарутинѣ. Сдѣль сказано осторожнѣе, по тому что какъ Лористонъ встрѣченъ былъ на аванпостахъ, то онъ могъ проѣхать мимо бивуаковъ авангарда. Конечно, и тутъ есть поэзія; но Г. Богдановичъ, не довольствуясь и Михайловскимъ-Данилевскимъ, пожелавъ представить эпизодъ этотъ положительно, достовѣрно, прибавилъ, что Лористонъ съ Волконскимъ проѣхалъ поперегъ весь лагерь! Опять отсылаю къ плацу и къ его же описанию позиціи.

О безжалостномъ обращеніи нашего народа съ непріятелемъ читаемъ (стр. 416): «Восторженное состояніе могучаго, но, большую частію, необразованаго, грубаго народа, иногда подавало поводъ къ жестокому обращенію съ безоружными непріятелями. Люди, не щадивши смихъ себѣ, не рѣдко были безжалостны къ чужеземцамъ, пришедшими изъ далекихъ странъ для опустошения Россіи. Наполеонова армія, составленная въ 1812 году изъ двадцати различныхъ націй (?), не отличалась дисциплиною, и по тому Русскіе, видя на каждомъ шагу грабительство, насильство и презрѣніе къ святыниѣ, не могли питать ни какого Христіянскаго чувства къ непріятелямъ, попиравшимъ предметы ихъ благоговія и истины за жестокость.²⁰⁸ Всякій народъ, поставленный въ такое положеніе, въ какомъ находились наши соотечественники при нашествіи Французовъ, поступилъ бы не лучше нашего (!):²⁰⁹ Вспомнимъ, что дѣлали гверильясы на Пиренейскомъ полуостровѣ и ополченіе Кардинала Руффо въ Южной Италии, и, не обременяя доброго Русскаго народа незаслуженнымъ упрекомъ въ несъханномъ жестокосердіи (!), пожальемъ о человѣчествѣ, которое въ самыя великия эпохи

²⁰⁸ Значить, по мнѣнію автора, имѣй Французы дисциплину, Русскій патріотизмъ и стремленіе истреблять непріятеля, вошедшаго въ страну, быль бы парализованъ. Но это неосновательно; ибо прежде, чѣмъ замѣтили ослабленіе дисциплины со вступлениемъ его въ Смоленскую Губернію, народъ началъ истреблять свои жилища.

²⁰⁹ Значить, по мнѣнію сочинителя, Русскіе дѣлали хуло, истребляя врага? Такъ понимается.

платить дань своему не совершенству» и т. д.²¹⁰ Вотъ это уже философія!

Но этотъ незаслуженный упрекъ добромъ Русскому народу, необразованому, грубому,²¹¹ за неслыханную жестокость противъ врага, попиравшаго его святыни и т. п., быль уже дѣляемъ выше сего.

Говоря о дѣйствіяхъ партизанскихъ отрядовъ, находимъ, на стр. 380: «Ежели партизаны имѣли возможность доставить захваченныхъ или пленныхъ въ главную квартиру, то отсылали ихъ подъ конвоемъ изъ Казаковъ и поселяли; если же, по значительному отдalenію, или по малочисленности отряда, препровожденіе пленныхъ къ арміи оказывалось невозможнымъ, то иногда ихъ истребляли.²¹² Справедливость требуетъ сознаться въ томъ, что нѣкоторые изъ нашихъ партизановъ (въ особенности Фигнеръ)²¹³ поступали весьма немилосердно не только съ сопротивлявшимися имъ непріятелями, но и съ пленными и т. д. Съ сопротивляющимися непріятелемъ не иначе можно поступать, какъ стараясь лишить его жизни, или ранить, словомъ, свалить, чтобы сохранить свою

²¹⁰ Не вхожу въ разсмотрѣніе нѣсколькихъ выражений, противорѣчащихъ одни другимъ своимъ значеніемъ и смысломъ.

²¹¹ Испанскіе гверильясы въ ополченіе Кардинала Руффо, конечно, необразованостію и грубостію своею далеко превосходять Русскаго мужика, одареннаго умомъ и необыкновенною смѣшливостію.

²¹² Правда, были случаи: во тогда, когда партизанамъ должно было сдавать ихъ въ прилегающіе Уѣзы, Сеславинъ же и Давыдовъ не истребили ни одного.

²¹³ А другое нѣкоторые кто?

живы; это непременный законъ битвъ; и тутъ слово немилосердіе не имѣть ни какого смысла. Развѣ въ книгѣ подразумѣваются пленные, которые сдались послѣ нѣкотораго сопротивленія, и пленные, взятые сонными, или безоружными: въ такомъ случаѣ можно было бы скажать: «съ пленными, взятыми съ оружиемъ въ рукахъ, и съ пленными, наброшенными безъ оружія»; тогда было бы ясно, и понятно.

Во вторыѣ, не знаю, была ли историческая необходимость выставлять такъ рѣзко и часто, безъ ссылокъ на современниковъ, необразованность, грубость, несмѣханную жестокость (и какую? не скажу) нашего народа въ ту пору; и за что награждается онъ этими эпитетами? За то, что онъ (не говорю мы о святотатствѣ, мы о насилии) не хотѣлъ терпѣть у себя иноземнаго непріятеля, вторгнувшагся въ Россію; онъ его былъ вездѣ, гдѣ встрѣчалъ и имѣлъ къ тому случай, за то, что вошли въ его отечество съ оружиемъ въ рукахъ. Во Франціи есть законъ, что если кто перелѣзетъ черезъ заборъ во дворъ, въ садъ; или виноградники, ходянъ можетъ застрѣлить его, и не отвѣтаетъ за то предъ закономъ. По чому же не допустить до такого же права и поселеніна, который, какимъ бы средствомъ ни было, убиваетъ того, кто, безъ его согласія, переступаетъ рубежъ его отечества, его поля, его усадьбы? Въ заключеніе замѣчу, что исторіографъ несравненно снисходительнѣй къ непріятелю: въ разсказѣ его нѣть и десятой доли тѣхъ безчинствъ, которыми предавались Французы, особенно же ихъ союзники въ Москвѣ, что можно найти и въ ихъ собственныхъ сочиненіяхъ.²¹⁴ Напротивъ, Г. Богдановичъ, на стр. 26-й (т. III), приводить, нѣсколько измѣненными только выраженіями, какъ сказано это Данилевскимъ (т. III, стр. 258), какимъ образомъ, тотчасъ, по выходѣ Францу-

²¹⁴ Жестокость! По чому сочинитель не говорить о великодушіи Французовъ, въ слѣдствіе котораго они разстрѣливали нашихъ пленныхъ? Объ этомъ онъ едва упоминается, да и то на одномъ только случаѣ, тогда какъ это была общая мѣра. Въ книгѣ «Пятнадцатилѣтіе Бородинской битвы» соединено все обѣ, этомъ предметѣ, до сихъ поръ не бывшемъ разработаннымъ критическими.

зовь изъ Москвы, явились окрестные поселяне съ порожними возами забирать недограбленное и т. п., и это безъ ссылокъ, а Г. Богдановичъ не приводить даже и Данилевскаго, и оба, видимо, дѣлали это для того только, чтобы возвысить распорядительность нѣкоторыхъ лицъ, будто бы воспользовавшихся пустыми возами для вывоза изъ города нечистотъ. Если это дѣйствительно было такъ, какъ разсказывается, то по чѣму было бы не сослаться на донесенія Иловайскаго, или Полковника Бенкендорфа, которому привписываются всѣ эти распоряженія? Это должно быть въ ихъ рапортахъ, которые, конечно, также существуютъ въ архивахъ; а если нѣть современныхъ засвѣдѣтельствованій, то за чѣмъ выставлять такъ поносно, безъ современныхъ указаний, черную чertу подмосковныхъ жителей? Можно было, кажется, довольствоватья уже тѣмъ, что сказано объ оставшихся въ Москвѣ, какъ это было видно выше. Не уже ли Исторія требуетъ того? За чѣмъ? Но довольно: этими за чѣмъ не было бы конца.

Рассуждая о причинахъ, которыя рѣшили Кутузова не воспользоваться совершеннымъ разгромленіемъ Мюраты на Чернинѣ, Г. Богдановичъ говорить (стр. 483): «Гораздо вѣроятнѣе, что неудача обхода, предпринятаго Беннингсеномъ, утвердила Кутузова въ убѣждѣніи и необходимости избѣгать рѣшительныхъ дѣйствій, и заставила его отказаться отъ нанесенія противнику рѣшительного удара.»

Выраженіе, что Кутузовъ утвердился въ убѣждѣніи о необходимости избѣгать рѣшительныхъ дѣйствій, опровергается рѣшимостю его принять Бородинскую битву. Что же касается до того, будто бы это, такъ неосновательно привываемое Г. Богдановичемъ Кутузову, убѣжденіе, «заставило его отказаться отъ нанесенія противнику рѣшительного удара, то ни какое краснорѣчіе, ни самихъ Демосееновъ и Цицероновъ, не сниметъ съ Кутузова укора въ томъ, что онъ не дѣйствовалъ сообразно съ ходомъ дѣла. Положимъ, что обходъ не удался, но 6-й корпусъ, при которомъ я находился, и другіе корпуса стояли на картечный выстрѣль свѣдѣтелями, какъ Французы справлялись съ напавшими на нихъ, а наша масса не трогалась, тогда какъ одно движеніе ея впередъ было бы достаточно. Словомъ, пятьдесятъ тысячъ чело-

въкъ смотрѣли, какъ въ циркѣ зрителя, на арену. Надлежало быть тамъ, чтобы судить объ этомъ, и конечно, всѣ причины, какъ они ни были разнообразны между собою, приписываемыя очевидцами этому событию, имѣютъ несравненно болѣе вѣса, чѣмъ самыя высокія стратегическія умствованія и тактические выводы, дѣлаемые тѣми, которые не были на мѣстѣ дѣйствія и не слыхали современниковъ, въ особенности моментныхъ разсужденій Генераловъ, конечно, не хуже образованныхъ въ битвахъ самого Кутузова, который былъ между ними только Несторомъ по лѣтамъ. Ни что, повторю, не оправдываетъ этого бездѣйствія со стороны Кутузова. Онъ могъ и долженъ былъ знать, по расторопности, приписываемой Г. Богдановичемъ, нашимъ партизанамъ, находившимся около Москвы, что Наполеонъ съ главными силами находится въ ней; следовательно, онъ не могъ опасаться, что, двинувъ массу въ пятьдесятъ тысячъ, ночевавшую на картечный выстрѣль отъ фронта непріятельской позиціи, могъ сблизиться съ Наполеономъ, находящимся въ Москвѣ,²¹⁵ за семьдесятъ верстъ отъ него; между тѣмъ, какъ этими движеніемъ, когда часть обхода показалась, а другая часть была уже въ тылу лѣваго непріятельскаго фланга, онъ не допустилъ бы непріятеля къ той мужественной оборонѣ, которую онъ оказалъ нашимъ войскамъ, ударившимъ ему во флангъ и тылъ, и побѣдоносно достигъ крѣпкой позиціи при Спасъ-Куплѣ, только за нѣсколько верстъ отъ насъ. Разъ это совершиено, тогда, конечно, уже ни чего болѣе не оставалось дѣлать, какъ обратиться всپять. По моему понятію, это дѣло приносить болѣе славы непріятелю, нежели намъ.

Сдѣль остается только пожалѣть, что замѣтилъ и почтенный разбиратель книги Г. Богдановича, въ Сѣверной Пчелѣ, что сочинитель рассматриваемаго сочиненія не помѣстилъ всеподданійшаго письма Беннингсена, которое, томясь въ папкахъ Генеральнаго Штаба, могло быбросить свѣтъ на это дѣло; ибо не долж-

²¹⁵ Битва происходила 6-го Октября, а Французская армія, за четыре уже дня передъ тѣмъ начала оттягиваться отъ Москвы по другому направлению. Партизаны не знали ви тогда, ни долго послѣ объ этомъ (какъ это будетъ видно изъ примѣчаній на 3-й томъ, при Мазоврославиѣ).

но забывать, что Беннигсемъ самъ, какъ Главнокомандующій, начальствовалъ подъ Пултускомъ и Прейсишъ-Эйлау, и, присою-
куплю еще; что противъ непріятеля сильнаго, сѣжаго, а не та-
кого, каковыиъ этотъ послѣдній былъ на Чернишнѣ; съдователь-
но, авторитетъ Беннигсена несомнителенъ. Но издатель книги,
конечно, имѣя свои причины оставить письмо это подъ спудомъ;
не такъ онъ поступилъ съ Барклаемъ.

На слѣдующій 485 страницѣ, послѣ всего того, что было
сказано на двухъ предыдущихъ страницахъ о причинахъ, по
которымъ Кутузовъ отказался отъ нанесенія противнику
рѣшительного удара, вдругъ читаемъ: «Сраженіе при Тарутинѣ
не удовлетворило ожиданіямъ Кутузова.»

Что же это значитъ? Вѣдь, по смыслу выходитъ, что Куту-
зовъ ожидалъ еще большей путаницы отъ обхода, коего иѣко-
торыя части сбились съ дороги мочью, въ лѣсу, что иѣсколько
и замедлило общее появление частей онаго въ назначенныхъ пунк-
тахъ; но, не смотря на все это, Кутузовъ могъ бы не только что
все это исправить, но и нанести непріятелю рѣшительный у-
даръ, да отказался отъ того.

Симъ оканчиваю замѣчанія на иѣкоторыя мѣста втораго тома.

II

МАТЕРИАЛЫ ОТЕЧЕСТВЕННЫЕ

Г О Л О С О В Ы Я

или

ПРОТЯЖНЯЯ.

1.

У сосѣда развеселая была бесѣда,
Бесѣдушка была веселая,
Хозяюшка была молодая;
у хозяйки сидѣть гости,
сидѣть гости — красны дѣвки;
сидѣть-то онѣ, сидѣть,
сидѣть всѣ со варнами;
Молодушки со мужьями.
Одна лишь дѣвушка
сидѣть безъ парня,
Зародилась горька несчастна,
Несчастна, моль, она безталанна.
Съ парнемъ шуточку,
Она стала шутити,
она съ ноги на ногу
стала ему ступати,
стала ноженька болѣти,
стала рученька сильно ломити,
стала дѣвушка по немъ тужити.
Не тужи-ка ты, моя милая!
Не тужи, моя дорогая!
Не покину я тебя!

Зап. В. А. Масоѣдовъ, Сарат. Г. Сердоб. У.

2.

Кручинушка ты моя, кручинушка великая!
 Ни кому ты, моя кручинушка, не известна.
 Извѣстна ты, моя кручинушка, ретивому сердцу,
 Покрыта ты, моя кручинушка, бѣлой грудью,
 5 Запечатана ты, моя кручинушка, крѣпкой думой.
 Заной-ко, заной, мое сердечушко, заной, ретивое!
 Заслыши-ко, моя любезная, заслыши мой голосочикъ!
 Ужь выдѣ, моя раздушинька, на красный крылечикъ!
 Погляди-ко ты, моя раззапенъка, во чистое поле:
 10 Не бѣлы-то сиѣжки во чистомъ поль забѣглися,
 А забѣглися дружка милаго бѣлых палаты,
 Во палатахъ раскинуты шатры шелковые,
 Во шатрахъ-то стоять три столика дубовые,
 На столахъ-то пораскинуты скатерти бранны,
 15 За столами-то сидѣть три молодца бравы.

Зап. мною Симбир. Г. Корсун. У., въ с. Усть-Уренъ.

3.

Сказали про молодца,
 Будто не живъ, не здоровъ,
 Сказали про удааго,
 Будто безъ вѣсти пропалъ;
 20 Вечеръ добрый молодецъ
 Вдоль по улицѣ прошелъ,
 Шибко, громко просвисталъ,
 А мнѣ, красной лѣвицѣ,
 Въ теремъ голосъ подавалъ,
 25 Чтобъ я, красна лѣвица,
 Не дремала, не спала,

Горѣла бъ у дѣвицы
Воска ярова свѣча,
Ждала бъ, ждала бъ, дѣвица,
Къ себѣ милова дружка.

Туз. Г. сообщ. С. И. Карпевой.

—

4.

- в Шелъ Ванюшка долиною,
Чужою-то межою,
Чужимъ Вания огородомъ,
По заднимъ воротамъ,
Набирается, нажимаетъ,
10 Съ горъ бѣлаго снѣгу,
Онъ кидаетъ, онъ бросаетъ,
Ко Дунѣ въ окошко:
Догадайся, душа Дуны,
Радость, домекнися! —
15 Я бы рада догадалась,
У батюшки гости,
У батюшки въ гостяхъ гости,
У матушки сестры,
У матушки моей сестры,
20 У братца товарищи,
У братца мово товарищи,
У меня подружки.

Зап. А. Шумилинъ въ с. Давыловъ Туз. Г. Кравив. у.

5.

Ты трава́ль моя,
 Ты шелковая,
 Ты, весной росла,
 Летомъ выросла,
 Подъ осень, травка,
 Засыхать стала,
 Про мила дружка,
 Забывать стала;
 Милъ сушилъ, крушилъ,
 Сердце высушилъ,
 Онъ и свель меня
 Съ ума, разума.

Зап. мною Псков. Г. Великолуцк. У. въ с. Федорцовѣ.

6.

Заводы мои, вы заводушки,
 Вы кирпичные, горемычные!
 Вы не стойте, заводы, близко къ берегу:
 Что придетъ-то, придетъ, весна красная,
 Что пойдетъ-то, пойдетъ, вода вольная,
 Вода вольная, половодная,
 Что подмоетъ твои всѣ корешочки,
 Позасохнутъ твои сучки, вѣточки,
 Сучки, вѣточки, всѣ отросточки.
 Ужь и кто жь эти заводы заводилъ?
 Завела эти заводы красна дѣвушка,
 Красна дѣвушка, Пелагеюшка,
 Заведемши заводы, сама въ лѣсъ пошла,
 Въ лѣсъ по ягодки, по черную по смородинку;
 Усѣ дѣвки понабрались,
 Одна дѣвка не набралася,

Съ молодцомъ дѣвка застоялася,
 На рябинушку дѣвка заглядѣлася,
 На кудрявшую она засмотрѣлася:
 Ты рябина моя, рябинушка,
 5 Ты рябина моя кудреватая,
 Кудреватая рябина, щеглеватая!
 Не стой, рябина, близко къ берегу,
 Что придетъ-то, придетъ, весна красная,
 Что подмоетъ твои сучки, вѣточки,
 10 Сучки, вѣточки, все отросточки.

Зап. А. Шумланъ Тул. Г. Крапив. У.

7.

Ужь охъ вы мухи, комары,
 Безъумны ваши головы!
 Спокой ночки миѣ уснуть не дали!
 Чуть заснула на первой зарѣ,
 15 Хорошъ сонъ миѣ младой видѣлся;
 Будьто миленький ко миѣ пришелъ,
 По новымъ сѣношкамъ прошелъ,
 Ко кроваткѣ подошелъ,
 Раскрылъ бѣло полотно,
 20 На бѣлые груди палъ,
 Крѣпко къ сердцу прижималъ,
 Въ уста меня цѣловалъ.

Зап. учен. Гимназ. 6 клас. Тюкинымъ, Твер. Г. Осташк. У. въ с. Федор. Двора.

8.

Ты злодѣй-то, лиходѣй, удаль добрый молодецъ!
 Изсушилъ ты, сокрушилъ, мое сердце дѣвичье.
 Долго ли моему сердцу будеть ныть, болѣть?
 Ужь пойду я съ горя лагу на кроватку,
 По кроватушкѣ млада раскачуся,
 Съ пуховой-то я подушкой обоймуся,
 По миленькомъ дружкѣ спохвачуся,
 Горючими слезами зальюсь:
 Ужь вы, ночи мои, ночи, ночи долги темныя!
 Надоѣли вы мнѣ, ночи, надоскучили,
 Съ милымъ дружкомъ меня разлучили!

Зап. мною въ Москвѣ отъ крест. Яросл. Г. А. Жаровъ.

9.

Что ты, Саша, пріуныла,
 Пригорюнившись сидишь?
 Прежде шла, говорила
 Ко подруженькамъ своимъ:
 Веселитесь вы, подружки,
 Къ намъ весна скоро придетъ,
 Весна придетъ, солнце взойдетъ,
 Сгонить снѣги, весь морозъ,
 Пріударить частый дождь,
 Разцвѣтуть въ полѣ цвѣточки,
 Всѣ рокитавы кусточки.
 Между этѣхъ-то кусточекъ
 Быстра рѣчка протекла,
 Рѣчка быстра, вода чиста,
 Съ крутымъ бережкомъ ровна;
 На ту рѣчку, на ту быстру,
 Гулять съ милымъ выхожу,

Выхожу я гулять съ милымъ,
 Тоску-горе выношу:
 Неси подальше мое горе,
 Чтобъ не чуть было про него,
 Чтобъ не чуть было, не слышио,
 Ни въ которой сторонѣ!

Зап. И. Ф. Никольский Твер. Г. Корчев. У.

10.

Веселитесь, подружки,
 Къ намъ весна скоро придетъ.
 Весна придетъ, солнце взойдетъ,
 Сгонить снѣги, весь морозъ,
 Пріударить частый дождь,
 Разцвѣтуть въ саду цвѣточки,
 Всѣ раскинутся кусточки,
 Между этѣхъ двухъ кусточековъ
 Быстра рѣчка протекла,
 Течеть рѣчка, течеть быстра,
 Съ крутымъ бережкомъ ровна;
 Я на эту быстру рѣчку,
 Гулять съ милымъ выхожу, 2
 Печаль-горе выношу,
 Быстрой рѣчкѣ говорю:
 Рѣка быстра, вода чиста,
 Ты возьми горе съ собой!
 Рѣка быстра отвѣчала:
 Не пойдетъ горе за мной —
 На водѣ горе не тонетъ,
 И волною не несетъ.
 Прибиваетъ мое горе,
 Ко крутыму бережку, 2
 Ко желтому ко песку,

Что на этъмъ на песочкѣ
Былъ горючъ камень лежитъ,
А на этъмъ да на камнѣ
Красна девица сидитъ,
б Отца съ матерью бранитъ;
Что за отецъ, да что за мать,
Не даютъ воли гулять!

Зап. мною въ Тверя отъ иэвощ. Григорья.

11.

Засидѣлась Дона моя поздно вечеромъ;
Ждала, поджидала, къ себѣ гостя милова,
10 Притомилась Дона, притомилась,
На тесовую кроватку спать ложилася,
Непріятенъ сонъ Донѣ пригрезился,
Сгребилось не про батюшку, не про матушку,
Только сгребилось про Ванюшечку:
15 Мой любезненький во дали живеть,
Во дали, въ дали, въ дальнемъ городѣ,
Въ дальнемъ городѣ, за Москвой, за Питеромъ,
За Москвой, за Питеромъ, въ славномъ Порховѣ,
Въ тяжелой работушкѣ, въ тяжелой во каменной,
20 И енъ строить миленький дворецъ,
Дворецъ, тюрьму каменпу,
Енъ, построивши, милый дворецъ,
Самъ по рыночку пойшелъ, 2
На почтовый дворъ зайшелъ,
25 Енъ послалъ милой посыпочку,
Посыпочку—алую косыничку.

Псков. Г. Порхов У. сообщ. М. И. Семенскимъ.

12.

Полно, солнышко, по залѣсью ходить,
 Полно, красное, въ саду яблонь сушить!
 Полно, дѣвица, по молодцу тужить!—
 Какъ мнѣ, дѣвицѣ, не плакать, не тужить?
 5 Мнѣ такова дружка по вѣкѣ не нажить,
 Мнѣ не ростомъ, не пригожствомъ, красотой,
 Молодецкой поступочкой—щегольствомъ.—
 Не свѣтель мѣсяцъ вдоль улицы свѣтиль,
 Заря бѣлая, день въ окошечко взошелъ,
 10 Ко мнѣ машенька сама въ гости пришла,
 Всѣ забавы, всѣ утѣхи принесла,
 Въ окошечко бѣлы ручки подала,
 По другимъ увѣрила молодца,
 Увѣривши, чернобровымъ назвала:
 15 Чернобровый, черноглазый, милый мой,
 Мнѣ не долго во любви пожить съ тобой,
 Во любви пожить, въ согласии погудить,
 Тебя, молодца, женить скоро хотить:
 Тебя женять, меня замужъ отدادутъ;
 20 По дорожкѣ заѣзжай ко мнѣ, милой:
 На послѣдки распостиемся мы съ тобой!

Зап. мною Твер. Г. Новоторжск. У. пъ с. Селиховѣ.

13.

Какъ и во полѣ калинушка стоитъ,
 На калинѣ соловей птица сидитъ,
 Горьку ягоду, калинушку, клюетъ,
 25 А малиною закусываетъ.
 Прилетали къ соловью два сокола,
 Взяли, брали, соловеюшку съ собой,
 Посадили его въ клѣточку, *

* Посадили его въ зеленомъ саду.
 Какъ заставили пѣсень пѣть:

За серебрану рѣшеточку.
 Что заставили пѣсни пѣть:
 Ужь ты пой, воспѣвай, мой соловей!
 При кручинѣ спотѣшай молодца,
 При великой разговаривай его,
 Чтобы молодецъ не плакалъ, не тужилъ,
 Всее ноченьку молоденькой не спаль,
 Все во золоты цимбалы проиграль,
 Все бы душу дѣвицу спотѣшаль,
 Чтобы дѣвушка любила молодца,
 Чтобъ любила его, жаловала,
 При людяхъ его надеждою звала,
 А въ безлюдьицѣ душичкою!

Зап. А. В. Соколовъ въ Твери.

Ужь ты пой, воспѣвай, соловей!
 При кручинѣ утѣшай молодца!
 Молодецъ во всю ночь не спаль,
 Все въ золотые цимбалы проиграль,
 Онь душу красну дѣвицу вспотѣшаль,
 Чтобъ дѣвушка любила молодца,
 Чтобъ любила и жаловала,
 При своихъ сестрахъ надеждою звала,
 Безъ людей—сердцемъ, душичкой:
 Ахъ, ты душечка, удалой молодецъ!
 Еще пѣть вигдѣ такого молодца,
 Ни въ Казани, ни въ Астрахани,
 У Макарья на желтыхъ пескахъ,
 Ни у насъ въ каменной Москве.
 Проявился удалой молодецъ,
 Что у насъ ли, во Покровскомъ во селѣ,
 Во зловушкиномъ онъ во дворцѣ;
 Что у зловушки у голубушки,
 Ни отца лѣту, ни матери,
 Лишь одинъ у неї удалой молодецъ,
 Онь и родъ-пламя и миленький другъ.

Изъ стар. рукоп. Семин. Сборн. въ Твери.

14.

Что-то не павушка по дворику гуляла,
 Красная дѣвушка по сѣничкамъ ходила,
 Ена нянюшкъ и мамушекъ будила:
 Вы вставайте, нянки, мамки, пробужайтесь!
 5 Иль да вы ли, души, красны дѣвицы!
 Вы подумайте мнѣ младенькой, пригадайте,
 Что за что меня вечеръ отецъ и мать бралии,
 На весь-то на родъ-племя меня, хорошую, журили,
 Не вѣльми мнѣ по миленькомъ плакать,
 10 Не вѣльми мнѣ по хорошоемъ тосковать.
 Ужь вы сами, добрые люди, разсудите, 2
 Ино какъ же мнѣ по миломъ не тосковать?
 Ужь какъ же мнѣ по хорошемъ не плакать?
 Какъ енъ хорошъ, пригожъ, мой миленький уродился:
 15 Вышелъ мой миленький родствомъ, пригожествомъ,
 Вышелъ мой миленький всею красотою,
 Вышелъ мой миленький всею молодецкою поступкою.

Зап. мною Новг. Г. Валд. У. въ с. Гоголевъ отъ 74-лѣт. крестьянки

15.

Все то мнѣ мило, все то мнѣ хорошо,
 Одно то не мило—чужа сторона:
 20 На чужой сторонушкѣ умѣючи жить,
 Умѣючи жить, поклонному быть,
 И старому и малому все низкій поклонъ,
 Молодымъ молодушкамъ пониже всѣхъ,
 А краснымъ дѣвушкамъ шапочка долой.
 25 Ужь ѿхаль я, ѿхаль, вдоль по селу,
 Ужь видѣль я, видѣль, милую свою,
 Она ходить, гуляетъ, въ зеленомъ саду,

Щипить, ломаеть, изюмъ-виноградъ,
 Мечеть, бросаеть, милому на кровать.
 Щипи, щипи, милая, и мнѣ и себѣ!
 Нашпиши, душа моя, ко мнѣ принеси!

Зап. мною въ Тулѣ.

16.

- Какъ за рѣчушкой садикъ воросталь, * 2 *
- Какъ да за быстрою зелень разцвѣталь, 2
- Во томъ во садикѣ соловей поетъ, 2
- Краснымъ дѣвушкамъ голосъ подаетъ: 2
- Красныя дѣвушки, спойте соловья! 2
- Соловеюшко, мальчикъ молодой, 2
- Да чернобровый, хороший, удалой, 2
- Встань, послушай, что я тебѣ скажу, 2
- Словесно, чудесно, да все расскажу! 2
- Ой, не пой рано, соколикъ, по утру,
- * По утренней по холодной по росы:
- Ой, роса утренняя холоднешенъка,
- Ой, доброму молодцу жить скучнешенько, 2
- Скучно, грустно—не знаю, по чему, 2
- Знаю, знаю, по чѣмъ сердце болитъ, 2
- 20 По любушки дѣвушки по своей; 2
- Не гнѣвайся, дѣвочонка, да на меня, 2
- Ой, что я не балъ ** у гостяхъ у тебя,
- Балъ я, балъ у сумерки безъ огня,
- Не узнала ты, любезная, меня.

Зап. мною Псков. Г. Великолуцк. У.

* Выросталь.

** Быль.

17.

На горѣ часовня стояла,
 Ни кто въ ту часовню не ходить,
 Одна Александра ходила,
 За матушку Богу молила,
 5 Съ тово голова заболѣла,
 Ретивое сердце защемѣло.

На горѣ часовня стояла,
 Ни кто въ ту часовню не ходить,
 Одна Александра ходила,
 10 За мила дружка Богу молила,
 Съ тово голова не болѣла,
 Ретивое сердце не щемило.

Сообщ. М. И. Семенскимъ Псков. Г. Остров. У.

18.

Во сыромъ бору подъ сосенкой, подъ сушинкой,
 Что подъ бѣлою, подъ кудрявою, подъ березой,
 15 Собирались добры молодцы на лужечикъ,
 Становилися, разудалые, во кружечикъ,
 Ены думали думу крѣпкую за едино,
 За едино, за свое ретивое за сердечко:
 Нѣть намъ волюшки, добрымъ молодцамъ, погуляти,
 20 По своей по родимой по сторонушкѣ походить,
 На сударушки на окошечко некогда посмотрѣти,
 У сударушки некогда про здоровыце распросити:
 По здорову ли, моя сударушка, живешь, можешь? —
 Плохое мое здоровыце, какъ крутов изголовье,
 25 Я почесь всю ноченьку мало спала,
 На окошечкѣ своей бѣлой грудью пролежала,
 Всѣ я свои горючи слезы проливала,
 Я ждала къ себѣ любезнаго, дождала,
 Я насили къ себѣ любезнаго дождалася,

Я своимъ горючимъ слезамъ облилася,
 Во слезахъ своему любезному говорила,
 Во глаза своему милому попеняла:
 Ты по что ко мнѣ, миленький, рѣдко ходишь?

Зап. мною Новг. Г. Валд. У. въ с. Гоголевъ отъ 74-лѣт. крестьянки.

19.

в Хорошо тому на свѣтѣ жить,
 У кого нѣть заботушки, 2
 Въ ретивомъ сердцѣ зазнобушки.
 Зазнобиаль сердце дѣтинушка,
 Что дѣтинушка Дворянскій сынъ;
 10 Зазнобиа сердце, вы походъ пошелъ,
 Вы походъ пошелъ, въ иные земли,
 Въ иные земли, вы Турецкія,
 Изъ Турецкихъ вы Шведскія.
 Ужь я тутъ съ другомъ прощалася,
 15 Вся Москва-царство сдивовалася:
 Что не братъ съ сестрой прощается,
 Что не мужъ съ женой разставается,
 А полюбовникъ съ полюбовницей.

Зап. мною Тул. Г. и У. въ с. Лотошиновъ отъ дворовой.

20.

Не соколъ летить по поднебесью,
 20 Не соколъ ронить сизы перушки,
 Скачеть молодецъ по дороженьки,
 Горьки слезы льть изъ ясныхъ очей,

Распрошался онъ съ своей родиной,
 Со сторонушкой понизовою,
 Гдѣ течеть въ красѣ Волга матушка,
 Распрошался онъ съ красной дѣвицей,
^з Онь оставилъ ей на поминъ себѣ
 Дорогой перстень со алмазами,
 На обмѣнъ же взялъ отъ красавицы
 Золото кольцо обручальное,
 При размѣнѣ самъ приговаривалъ:
^и Не забудь меня, моя милая,
 Не забудь меня, задушевный другъ,
 Чаще взглядывай ты на перстень мой,
 Чаще стану я цѣловать кольцо,
 Къ ретиву сердцу прижимаючи,
^и Объ тебѣ, мой другъ, вспоминаючи.
 Коль помыслю я о другой любви,—
 Золото кольцо распаяется,
 Если ты съ другимъ подъ вѣнецъ пойдешь,—
 Камень выпадетъ вонъ изъ перстена.

Зап. Тул. Г. Ениф. У. иъ с. Сукромнѣ уч. У. Уч. Демидовыны.

21.

^и Дунюшка, ты моя ли Дуняшенька!
 Какъ у Дунюшки лицо, лицико блешенько,
 Безъ румянъ лицо, щечки разгараются.—
 Пройди, миленький Ванюшка дружокъ, вдоль по улицы,
 Взглянь, хорошенъкій, на мое окошечко!
^и На моемъ окнѣ миленький бѣдой лежить,
 Что бѣдинушка бѣда, родна сухота.
 Ай, да что ссушилъ, скрушилъ дѣвушку съ малешенька,
 Самъ отправился любезный въ путь, во дороженьку,
 Хоть не въ дальнюю миленький и не въ ближнюю,
^и Ай, да жалко милова дружечка, жаль его, тошнешенько.

Воротись, мой милой, назадъ поскорешенько!
 Не воротишься, миленький, съ тоски помру,
 Да съ такой тоски, со большой досадушки.
 Я про эту про досаду сама знала, вѣдала,
 5 Да что мнѣ будеть съ милымъ дружкомъ разставаныце,
 Чужедальняя сторонка, рѣдкое свиданыце;
 Какъ ближняя сторонка—частое свиданыце.
 Мой миленький дружокъ все наказывалъ,
 Ай да енъ наказывалъ право, наговаривалъ:
 10 Ай, да поживи, мой другъ Дуняша, безъ дружка, безъ
 Ванюшки,
 Хоть одинъ годочекъ безъ худой безъ славушки.

Зап. мною Псков. Г. Великодуцк. У.

22.

На гулянье хожу на радости,
 Ужь я жду къ себѣ дорога гостя,
 Дорога гостя, дружка милова,
 15 Дружка милова, хорошаго.
 Какъ идетъ, идетъ ко мнѣ милый другъ:
 Здравствуй, дѣвица, раскрасавица!—
 Добро жаловать, мой любезный другъ!—
 Я не гость пришелъ, не гостить къ тебѣ,
 20 Я пришелъ у вашей милости доложитися,
 Позволишь ли ты мнѣ женитися?—
 Ты женись, женись, разбезсовѣстныи!
 Я не чаяла отъ тебя того;
 Ты бѣ сказалъ мнѣ такое словечушко,
 25 Прострѣлилъ ты мое сердечушко;
 Ты возьми, возьми, саблю вост्रую,
 Ты разрѣжь, разрѣжь, мою бѣлу грудь,
 Погляди мое ретиво сердце!
 Не бѣлѣе чернаго бархата.—

Не плачь, девица, раскрасавица!
 Я ходить буду чаще этого,
 И любить буду лучше прежняго;
 Я возьму дружка за рученьку,
 5 Поведу его во зеленый садъ,
 Мы по садику разгуляемся,
 Мы подарочкомъ размѣняемся:
 Ты возьми, возьми, свой золотъ перстень,
 Ты отдай, отдай, мой Тальянскій платъ!
 10 Тебѣ перстнемъ обручаться, другъ,
 А мнѣ платочкомъ женишка дарить,
 Женишка дарить, дружка прежняго,
 Дружка прежняго, расхорошаго.

Зап. мною Твер. Г. Новоторж. У. въ д. Карцевъ отъ крестьянки

23.

Не сиди, девушка, поздно вечеромъ,
 15 Ты не жги, не жги, восковой свѣчи,
 Восковой свѣчи, воску ярова,
 Ты не жди, не жди дорога гостя,
 Дорога гостя, дружка милюва!
 Я не гость пришелъ, не гоститися,
 20 Пришелъ я къ девушки доложитися,
 Всѣмъ подарочкомъ размѣнятися:
 Ты возьми, возьми, свой Тальянскій платъ,
 Ты отдай, отдай, мое золото кольцо!,
 Тебѣ тѣмъ платкомъ жениха дарить,
 25 А мнѣ этимъ кольцомъ обручатися,
 Позволь, милая, мнѣ женитися!
 Залилась девица горючимъ слезамъ,
 Во слезахъ девица слово молвила,
 Слово молвила, рѣчь говорила:

Ты женись, женись, разбезсовѣтный!
 Ты не будь, миленький, насмѣхателемъ,
 Красной дѣвицѣ поносителемъ!

Зап. В. Тюкинъ Твер. Г. Осташк. У. въ с. Федоровъ Дворъ.

24.

Я вечоръ-то, вечоръ, добрый молодецъ,
₅ Вечоръ загулялся,
 Я со любушкой, со своей сударушкой,
 Долго застоялся;
 Я у любушки, у своей сударушки,
 Слова дожидался;
₁₀ Какъ сказала она, шельма,
 Сказала, отвѣтила:
 Ты отстань-ко, отстань,
 Отстань, добрый молодецъ!
 Ты отстань-ко, отстань,
₁₅ Отстань съ доброй волюшкой!
 Не отстанешь съ доброй волюшкой,
 Отстань по неволюшкѣ!
 Я со этого словечушка
 Былъ въ тоскѣ, кручинушкѣ,
₂₀ Что никто-то, никто, моему горюшку,
 Никто не пособить,
 Что ни батюшка, ни матушка,
 Ни братъ, ни сестрица,
 Пособить ли, поможеть ли, моему-то горюшку,
₂₅ Душа красная дѣвица.

Сообщ. М. И. Семенскимъ, Псков., Г. Остров. У.

25.

Проходили усть наши веселые деньки,
 Ваступают слезовые горьки времена,
 Посмотрѣлъ бы, мой любезный дружокъ, на меня.
 Слышу, вижу, милъ, досаду твою, 2
 в Я про ту про досаду въ домѣ не скажу 2,
 Я ни батюшки, ни матушки родной,
 Я скажу только подруженъкъ своей потайной:
 Ты, подруженъка, голубка моя,
 Ты не знаешь, что за горе пришло, за бѣда!
 10 Со всего свѣту напасти пали на меня,
 Разсердился мой любезный дружокъ на меня,
 Енъ и ходить, гуляеть, по чисту двору,
 Енъ скоро заходитъ во конюшню свою,
 Береть вдругъ Черкасское новое сѣдло,
 15 Сѣдлаетъ любезный доброва коня,
 Соѣзжаетъ мой любезный съ чистова двора,
 Становится дружечикъ противъ Дунина окна:
 Прощай, моя Дуня, душечка моя!

Зап. мною Исков. Г. Великолук. У. въ с. Федорцевъ.

26.

Если бы мнѣ, молодцу,
 20 Имѣть сизы крыльшки,
 На сизомъ на крыльшкѣ
 Золотыя перушки,
 Вздынулся бы я wysoko,
 Полетѣлъ бы я далеко,
 25 Къ любошки, сударушки,
 Въ зеленый садочикъ,
 Съ зеленаго садочка
 Подъ красное окошечко,

Подъ краснымъ оконечкомъ
 Сталъ бы гурковати,
 Къ любушки, сударушки,
 Свой голость подавати,
 5 И словечкамъ увѣщати:
 Когда тебѣ, любушка, скучно,
 Пиши ко мнѣ письма. —
 Писать я не умѣю,
 Писаря и не вѣрю,
 10 Писаря — наши злодѣи,
 Разлучить они нась хотѣли.

Сообщ. М. И. Семевскимъ Псков. Г. д. Будовицъ.

27.

Сердце мое, сердце,
 Сердце мое бѣдное!
 Оно ноетъ, ноетъ,
 15 Ноетъ, занываетъ,
 Тоски прибавляеть.
 Нажила я себѣ друга,
 По совѣсти вѣрной,
 Что таковъ, сякой, не ласковъ,
 20 Соколикъ мой ясный,
 Высоко соколь летаетъ,
 Меня спокидаетъ,
 Спокидаетъ меня въ горѣ,
 Какъ корабль на морѣ,
 25 Спокидаетъ меня въ кручинѣ,
 Какъ корабль въ пучинѣ:
 При разлукѣ, моя радость,
 Пиши ко мнѣ письмы. —
 Я бы радъ къ тебѣ писати,
 30 Не съ кѣмъ переслати;

Я буду писать следами,
 Отошли съ друзьями,
 Съ буйными вѣтрами;
 Если хуже ты меня полюбишь, ...
 5 Меня воспоминешь,
 Если лучше ты меня полюбишь, —.
 Меня на вѣкъ позабудешь.

Зап. икою въ Твери отъ иконоц. Григорья.

28.

Ахъ вы мысли, мои мысли,
 Печальные мысли,
 10 Скажите вы, мысли мои,
 Про мое несчастье:
 Какъ же ищѣ, молодчику, . . .
 Жить въ такой ненастѣ!
 Печальное мое сердце
 15 Безпрестанно тужить,
 Тоскуетъ оно, горюеть,
 Все по прежней волѣ.
 Я имѣлъ бы крылушки,
 Еще златы перья,
 20 Взвиля бы высоко я,
 Полетѣлъ бы далеко:
 Гдѣ бы мнѣ понравилося,
 Тамъ бы я опустился,
 Ко своей сударушкѣ
 25 Сѣлъ бы я на оконшко,
 Сѣлъ бы я на косащетое,
 Сталъ бы я ворковати,
 Свою разлюбленную,
 Сталъ бы я спотѣшати.

Зап. И. С. Тверск. Г. Весьег. У. въ с. Смердыши,

29.

Долина ль ты мой, долинушка;
 Долина ль ты широкая,
 На той ли на долинѣ
 Выростала калина,
 5 На той ли на калинѣ,
 Кукушка вскуковала:
 Ты обѣ чемъ, моя кукушечко,
 Обѣ чемъ кукуешь?
 Ты обѣ чемъ, моя горемычная,
 10 Обѣ чемъ горюешь?—
 Ужь и какъ же мнѣ, кукушечки,
 Какъ не куковать!
 Ужь и какъ же мнѣ, горемычиной,
 Какъ не горевать?
 15 Одинъ былъ зеленый садъ,—
 И тотъ засыхаетъ,
 Одинъ былъ у меня милый другъ,—
 И тотъ отъѣзжаетъ,
 Одное меня, младененьку,
 20 Одное меня покидаетъ!

Зап. Г. А. Шумилинымъ Тулак. Г. Крашн. У.

30.

Ты пройди, пройди, мой милый,
 Вдоль да по улушки,
 По смотрит-ко, мой милый,
 На мое на оконечко,
 25 На моемъ ли, на оконечкѣ,
 Не бѣда ли тамъ лежить—
 Лежить сухота большая,
 Что ссущила, сокрушила,
 Меня младененьку,

Дѣвушку глупишенъку;
 Выѣзжаетъ мой милой
 На чужу сторонушку,
 На чужой сторонушкѣ
 5 Житѣе невеселое, 2
 Гулянья нерадостно,
 Со тоски ли я помру,
 Со большой со досадушки.

Сообщ. М. И. Семевскимъ Псков. Г. Остров. У.



31.

Разглупая ты, Саша,
 10 Разглупенькій твой умокъ!
 Не умѣла же ты, Саша,
 Въ рукахъ счастыице держать;
 Любила-то молодчика,
 Не могла любовь признать;
 15 Стала любовь признавать,
 Сталъ мой милый отставать, 2
 Со иной Сашей гулять.
 Гулянья ты, мое гуляньяце,
 Гулянья вѣрное мое:
 20 Гдѣ гуляю, гдѣ хожу,
 Все дружка на умѣ держу,
 Все на умѣ, да на разумѣ,
 На своихъ крѣпкихъ мысляхъ.
 Свѣти-ко, свѣтель мѣсяцъ,
 25 Свѣти новый, молодой,
 Просвѣти ты ту дорожку,
 Куда милый мой пошелъ;
 Пошелъ мой миленький
 Вдоль улицы вы конецъ,

Ко вдовушки вы дворецъ,
У вдовушки, у вдовой,
Была девка хороша,
Сестрикъ Аннушка душа.

Зап. И. О. Никольскимъ Твер. Г. Корчев. У.

32.

- 5 Ты заря лъ моя, зорюшка вечерняя,
Не дала ты мнѣ, зорюшка, повыспаться,
Повыспаться девушкѣ, понѣжиться,
По той-то зарѣ девка долго гуляла,
Долго гуляла, глупо сдѣлала,
10 Глупо сдѣлала, любить парня кинула;
За чѣмъ ты его любить кинула?—
Худую славу слышала,
Что ходишь во Царевъ кабакъ,
Пьянно напиваешься,
15 По черной грязи валяешься,
Никто въ чѣмъ его не спознается;
Познавалась его родна матушка,
Увидѣла изъ терема изъ высокова,
Начала его журить, бранить:
20 Не брави-ко меня, родна матушка,
Я не одинъ-то зашелъ,
Зашелъ со товарищемъ,
Съ товарищемъ къ краснымъ девушкамъ.

Зап. мною Твер. Г. Новотёж. У. въ дер. Карцев.

33.

Распростронался городъ Москва,
 Ни велика Москва, широка,
 Никто по Москвѣ не ходилъ гулять,
 Только шелъ, прошелъ, парень молодой,
 въ Онъ со вечера головку чесалъ,
 Онъ въ полуночи на гульбу пошелъ,
 Онъ па утро со гульбы идетъ,
 Стучить, гремитъ, въ новы ворота:
 Я не воръ иду, не разбойникъ,
 :о Не разбойникъ, удалой молодецъ.
 Гулять къ дѣвушкамъ охотничекъ.

Сообщ. М. И. Семевскимъ Псков. Г. Великолуцк. У.

34.

У нашего Ванюшки заболѣла голова,
 Заболѣла головушка отъ зелена вина,
 Глазки дремлють, спать хотятъ,
 въ Спать хотятъ, на свѣтъ бѣлый не глядять;
 Прогляните глазушки: путь-дорожка — темный лѣсъ,
 Во темномъ во лѣсикѣ, ни чего тамъ не слыхать,
 Сышишо, слышно, во лѣсикѣ мелки листушки шумятъ,
 Шумятъ, гремятъ, листушки, про березу говорятъ:
 Березушка бѣлая, бѣлая, кудрявая,
 На той на березѣ солетались шташечки,
 Солетались шташечки: соловей съ кукушечкой;
 Ай, кукушь кукушечка во своимъ теплымъ гнѣздѣ,
 Плачить дѣвушка о своимъ горькимъ житѣ:
 Жила я, дѣвушка, долго въ дѣвушкахъ жила,
 Въ дѣвушкахъ жила, худой славы накила,
 Въ дѣвкахъ сына родила, горькой долей нарекла,
 Во солдатушки сдала на чужую сторону.

Зап. мною Псков. Г. Великолуцк. У. въ с., Федорцевѣ.

35с

- Приходитъ нора,¹ врештъко;
 Жаркій сѣнокость,
 Не пущаютъ меня, доброва мѣлодца;
 Во всю ночь гулять.
- 5 Гуляй, гуляй, добрый молодецъ,
 Во всю ночку,
 Во всю темную ночу,
 Ночь осенюю.
- Гуляй, гуляй, добрый молодецъ!
- 10 Самъ знаю объ чемъ;
 Люблю дѣвушку хореную;
 Ее сдѣсь и нѣть,
 За моремъ-то, за озеромъ,
 На той сторонѣ,
- 15 Что на той ли на сторонкѣ,
 Въ Новыи Городѣ;
 Что во томъ ли Новыи Городѣ,
 Пріятель живетъ,
 У мово ли у пріятеля
- 20 Горенка нова,
 Что въ этой-то во горенкѣ
 Дѣвушка сидѣть,
 Сидѣть дѣвушка хорошая,
 Узорикъ шьетъ.

Записано Тверокъ А. Новотор. Учрѣд. Селиховъ.

36.

- 25 Ты развойко, раздуйко, рыбинушка раскудрявая!
 Не выѣзжай рыбины, неизѣя заломать,
 Не вызнающа красную дѣвушку, неизѣя замужъ взять,
 Я вызнаю ума, разума, возьму за себя,
 Часы мой развеселые сердцу моему!

Мое ли 2 сердечко все сныло во мнѣ:
 Съ того ли дворца, съ того ли крыльца,
 Ведутъ дѣвушку и вѣницу;
 Одинъ ведетъ за рученьку, а другой за юругу,
 Третій стоитъ, слезы ронить:
 Любиль дѣвушку да не взялъ,
 Кормилъ, поилъ, сударушку я самъ по себѣ,
 Досталася расканалья не мнѣ, дураку!

Зап. мною Псков. Г. Великолуцк. У.

37.

Ахъ размолоденки, ахъ вы дружки мои,
 Ахъ унесите вдали меня!
 Ахъ то не вѣтеръ разнесъ
 Кудри мой золотистые,
 Разнесла ихъ грусть тоска!
 Ахъ долго, долго не видать ее,
 Мий голубушку свою,
 Такъ на гляжуясь же про запасъ!

Сообщ. А. А. Мамоновымъ Саратов. Г.

38.

Разумильные мои подруженьки!
 Не сказать ли вамъ про горюшку,
 Про свое горе про великоѣ?
 Разсердился миль, прогнѣвался,
 Назадъ сердцемъ не возмилится:
 У мово ли, у любезнаго, сердце замерло,
 Сердце замерло, нутренымъ замкомъ заперто!

Запирала замкомъ красна дѣвушка,
 Зашерты ключи потеряла,
 Находилаключи молодая ключница,
 Молодая ключница, моего друга разлучница.

Зап. мною Тут. Г. и У. въ с. Лотовиновѣ отъ двор.

39.

в Жила была дѣвушка семнадцати лѣтъ,
 Полюбила меня, молодца, двадцати трехъ лѣтъ,
 Пришло раставаньице, не милый бѣлый сѣть,
 Не милъ милешенекъ, ни мать, ни отецъ,
 Ай, со эстой со досадушки бѣгу въ темный лѣсъ,
 10 Во лѣсу, во лѣсикѣ, дорожка лежить,
 По эстой по дороженьки коляска бѣжитъ,
 Во эстой во колясочкѣ молодецъ сидитъ,
 На своихъ вороненъкихъ посвистываетъ,
 Ай, да позади коляски дѣвица идетъ,
 15 Своими громкими голосомъ воскрикиваетъ:
 Постой, постой, молодецъ, подожди дѣвку, меня,
 Радъ ба * я, любезная, радъ ба я подождать,
 Троечку вороненъкихъ пришло не удержать.—
 Крутись, кругись, молодецъ, крутись твоя голова!
 20 Не дастъ же Богъ счастыца черезъ дѣвку, меня,
 Ни въ полѣ, ни во дворѣ, ни въ милыхъ животахъ.

Зап. мною Иск. Г. Велеколуцк. У.

* Бак.

40.

Всѣ я поченьки просиживала,
Свѣчи сальныя просвѣчивала,
Подруженекъ уговаривала:
Ложиться спать, подруженьки!
На вѣсъ иѣтъ такой заботушки,
Заботушки, дружка милаго;
На меня милой другъ осердился,
Онъ осердился, прогибвался;
Я просила свою милова:
Пусти, милый, на кроватушку!
У милаго сердце калено,
Золотымъ замкомъ заперто,
Заперши, ключи потеряла,
Находила ключи ключница,
Съ милымъ дружкомъ разлучница.

Зап. мною Тул. Г. и У. въ с. Лотовиновѣ.

41.

Ай да при долинушки стоять кустъ да малинушки,
На калинушки сидѣть самъ весель соколь,
Сидѣль енъ да посвистывалъ, да жалко выговаривалъ,
Меня, красную дѣвушку, все подговаривалъ:
Выїди, красная дѣвушка, за меня, за доброва молодца,
За доброва молодца, за горькую пьяницу.
Я, красная дѣвушка; его не послушала,
На его ласковыя словечки не спонадѣялась.
Сидя подъ оконечкомъ ена думу душала,
Котораво красной дѣвушки полюбить было молодца,
Полюбить мнѣ было холостова—холость больно дерется,
Полюбить мнѣ было женатова—жена будетъ сердиться;
Полюбила солдата молодова:
Пойдетъ солдатъ въ чужую сторону,
И меня съ собою возьметъ, красну дѣвицу.

Псков. Г. Великолук. У. отъ М. И. Семевскаго.

42.

Охъ вы почи, мои ночи; ночи темныи;
 Ночи темныи мои, вы осеннии;
 Ужъ я вся почечки, млада, просидѣла,
 Всѧ думушки, дѣви чести, придумала.
 5 Какъ одна думушка съ ума не идѣть,
 Мнѣ съ ума не идѣть, обраузма:
 Проторилъ милой жути дороженику,
 Путь-дороженьку, ширину:
 Проложилъ-то мідной худу славушку,
 10 Худу славушку онъ про дѣвушу.
 Я сама, дѣвка, глупо сѣдала;
 Назвала дружка горькой пьяницей;
 Горькой пьяницей и пропоищей.
 Будто милый пьяница-шелько напицаетъ;
 15 Будто милый въ солдаты нанимается.

Зап. мною въ Твери.

Рармододенъкад дѣвочонка.
 Куда, свое сердце;
 Распроклитое таю, мое сердце!
 На часъ неутомимо,
 20 Все, во мнѣ, изныло,
 Болитъ, идетъ, заныкаетъ,
 Ни, негр, не скажеть,
 Только скажеть мое сердце
 Кого я любила:
 25 Я любила, горевала,
 Мало, почи спала,
 Не сплю почи, до полночи,
 До втораго часа,

Сижу юлда за твѣтами,
 Залываюся слезами,
 Въ слезахъ дружка не узнала,
 Его подъѣмъ называлъ:
 Ужь ты подлый, воръ негодивъ,
 Насмѣшечку сдѣлай;
 Ты насмѣшку небольшую,
 Пустилъ славушку худую!
 Стыдно дѣвѣтъ, стыдно красной,
 На улицу выйти,
 Всѣ старые и малые,
 Всѣ глаза ить сибутся.

Зап. мною въ Москвѣ отъ крестильни и. Дворецъ Ифос. Г.

44.

Ужь вы да ночи, ночи темныя,
 Вечера ли мои веселые!
 Всѣ я поченьки просиживала,
 Всѣ я думушки продумывала,
 Какъ одна миѣ дума съ ума не идетъ.
 Съ ума не идетъ, съ великаго разуна.
 Тутъ проторила милый другъ дроженіку
 Мимо садика, садика зелёного,
 Я сама-то дѣвка чистопольская,
 Своего дружка прогибала,
 Назвала я дружка грекой пынницей

Зап. мною Тул. Г. въ г. Липецкѣ въ дворовой.

45.

Вы комарики мои, разудаленьки мои!
 Вы летаете поздно, вы кусаете больно,
 Вы кусаете больно за мое бъло лицо,
 За мое бъло лицо, за румяну за щеку,
 5 Какъ со той ли со щеки протекала рудица,
 Какъ со той ли со рудицы протекала быстра рѣка,
 Какъ на той быстрой рѣкѣ добрый молодецъ коня понилъ,
 Красну дѣвушку-душу за себя сподманивалъ:
 Выйди, выйди, дѣвушка, выйди замужъ за меня,
 10 Выйди замужъ за меня, за удачова молодца! —
 Не пойду, я дѣвушка, за насыщника за тебя.

Зап. мною Псков. Г. Великолуц. У.

46.

Во поленъкѣ еленька,
 Подъ еленькой тропинка.
 По тропинкѣ Анна шла,
 15 А за Анююшой Ванюшой,
 Меня Ваня настигаль,
 Съ руки перстень скидаль,
 Съ руки перстень разсыпной,
 А я пошла, залылась,
 20 Отцу съ матерью жалилась:
 Ты не мой ли батюшка,
 Не моя ли матушка!
 Меня Ваня настигаль,
 Съ руки перстень скидаль,
 25 Съ руки перстень разсыпной.—
 Пойдемъ Ваню побраницъ,
 Пойдемъ глупаго пожуримъ:
 Ты за чѣмъ ее настигаль,

Съ руки перстень скидалъ? —
 Я за то ее настигалъ:
 Поздно вечеромъ не ходи,
 А другого-то не люби,
 Мое сердце не бряди;
 Мое сердце очень зло,
 Ретивое пережгло.
 Въ твоемъ перстнѣ слова нѣтъ,
 А тебѣ, батюшка, дѣла нѣтъ.

Зап. И. А. Никольскій Твер. Г. въ с. Куманикъ.

47.

- 10 Полынь ты моя, полыньушка, горькая трава,
 Полынь горькая трава, шелковая!
 Не я ли тебя, полыньушка, сѣяла,
 Не сама ли ты, полыньушка, злодѣй, уродилася?
 По зеленому по садику, злодѣй, расплодилася?
 15 Заняла ты мнѣ, полыньушка, въ саду мѣстечко,
 Въ саду мѣсто доброе, хлѣбородное;
 Во саду ли во садикѣ виноградъ растеть,
 Виноградъ растеть, черносливъ цвѣтеть.
 Свѣти-ко, свѣти, ты, свѣтель мѣсяцъ,
 20 Чтобы было видно мнѣ, куда миль пошелъ!
 Пошелъ мой миленький изъ улицы въ край,
 Во крайній во дворъ, ко вдовушкѣ въ домъ,
 У вдовушки дочушка была, дочь одна,
 Ложилася спать подъ окошечкомъ,
 25 Открывала окошечко немножечко,
 Говорила съ мильмъ по тихонечку.

Зап. мною Твер. Г. Новотор. У. въ с. Селиковъ.

48.

Куда мнѣ, красной дѣвицѣ, отъ горя бѣжать?
 Пойду отъ горя въ темный лѣсъ —
 За мной горе съ топоромъ бѣжитъ:
 Срублю, срублю, сыры дубы,
 Сыщу, найду, красну дѣвицу;
 Бѣгу отъ горя въ чисто поле —
 За мной горе съ косой бѣжитъ:
 Скошу, скошу, чисто поле,
 Сыщу, найду, красну дѣвицу.
 10 Куда жь мнѣ отъ горя бѣжать?
 Я отъ горя брошусь въ сине море —
 За мной горе бѣлой рыбицей:
 Выпью, выпью, сине море,
 Сыщу, найду, красну дѣвицу.
 15 Я отъ горя замужъ уйду —
 За мной горе въ приданое;
 Я отъ горя въ постелюшку слегла —
 У меня горе въ головахъ сидить;
 Я отъ горя въ сырь землю пошла —
 20 За мной горе съ лопатой идетъ;
 Стоитъ горе выхваляется:
 Вогнало, вогнало, я дѣвицу въ сырь землю!

Зап. мною Ряз. Г. Деник. У. въ с. Энаменскомъ отъ дворовой.

Сравн. «Русск. нар. пѣсни, собр. въ Сарат. Г. А. Н. Мордовцовыми и И. И. Костомаровыми», напеч. въ «Лѣтоп. Рус. Лат. и Др. Тихонрав.», т. IV, отд. 2, стр. 90.

49.

Что ты, голубчикъ, не весель сидишъ? —
 Какъ же мнѣ, голубчику, веселому быть?
 25 Въ вечеру позднешенько голубка была,
 Голубка была, на крылѣ спала,
 На крылѣ спала, другинъ обняла, 2

Другимъ обняла, дружкомъ назвала:
 Дружокъ миленький, голубъ сизенький!
 И спи и не спи, голубчикъ мой,
 И не проспи, голубчикъ, ты меня!
 5 Проснулся голубчикъ—голубушки нѣтъ;
 Кидался, бросался, по всѣмъ сторонамъ,
 По всѣмъ сторонамъ, по Барскимъ домамъ,
 Что по Барскимъ, по Царскимъ, по купеческимъ;
 Нашелъ я голубушку у купца въ саду,
 10 У купца въ саду, подъ яблонею,
 Подъ яблонею, подстрѣленною:
 Подстрѣлилъ голубку купеческій сынъ,
 Купеческій сынъ со ружьемъ ходилъ.

Зап. мною Ряз. Г. Данк. У. въ сельцѣ Красная слободка.

50.

Голубъ ты мой, голубъ сизенький!
 15 Что же ты, голубчикъ, не весель сидишь? —
 Чему жь мнѣ, голубчику, веселому быть?
 Вечоръ у меня, голубчика, голубка была,
 Голубка была, на крылѣ спала;
 Проснулся, хватился—голубушки нѣтъ,
 20 Кидался, бросался, по всѣмъ сторонамъ,
 По всѣмъ сторонамъ, по Барскимъ домамъ,
 По Барскимъ, по Царскимъ, по купеческимъ;
 Я нашелъ голубку у купца въ саду,
 Подъ грушей зеленої застрѣленною;
 25 Тамъ ходилъ, гулялъ купеческій сынъ.
 Въ ружьецо стрѣлялъ, въ голубку попалъ,
 Подъ право крыло, подъ сизо подъ перо.

Зап. мною въ Твери отъ извозчика Григорья.

51.

Изъ подъ камышка, изъ подъ былова,
 Не огонь горить, не смола кипитъ,
 Что кипитъ сердце молодецкое,
 Не по батюшкѣ, не по матушкѣ,
 5 Ни по душечкѣ, молодой женѣ,
 Что кипитъ сердце молодецкое,
 Ужъ по душечкѣ, красной дѣвицѣ,
 По своей прежней полюбовнице.
 Перепалася ко мнѣ вѣсточка,
 10 Красна дѣвица разнemоглася,
 И за вѣсточкой скоро грамотка,
 Красна дѣвица переставилась.
 Ужъ пойду съ горя на конюшій дворъ,
 Ужъ я выведу коня доброва,
 15 Что ни доброва, самолучшаго,
 И пойду я къ Божьей церкови,
 Привяжу коня къ колоколенкѣ,
 Самъ ударюся объ сыру землю:
 Разступися ты, мать сыра земля!
 20 И отройся ты, гробова доска!
 Развернися ты, золота парча,
 Пробудися ты, красна дѣвица,
 Красна дѣвица, прежняя полюбовница!

Изъ старин. рукоп. Семинар. Сборн. въ Твери.

52.

Погуллай-ко, Дунюшка,
 25 Пока волюшка своя, 2
 Не покрыта голова!
 Покроютъ головушку,—
 Минуетъ вся гульба,

Всѣ отступятся друзья;
 Не захочется Дунюшкѣ
 На улицѣ погулять,
 Съ ребятами поиграть;
 5 Сидѣла бы Дунюшка
 Поздно вечеромъ одна,
 Горѣла бы у Дунюшки
 Бѣль-салынай свѣча,
 Ждала бѣ, дожидалася
 10 Себѣ милаго дружка;
 Не дождавшись Дунюшка
 Постельюшку послала,
 Пославши постельюшку,
 Ложилася спать одна;
 15 Ложилася, божилася,
 Всѣми клядьбами клилась.
 Стучалъ, гремѣлъ, Иванушка
 У косищата окна:
 Спишь ли ты, Дунюшка,
 20 Али такъ лежишь? —
 Не сплю, не сплю, Ванюшка,
 Больше такъ лежу,
 На умѣ держу, Ванюшка,
 Думу крѣпкую о тебѣ.

Зап. мною Твер. Г. и У. въ дер. Гласковъ.

53.

25 Изъ за лѣсика, лѣсу темнова,
 Изъ за садику изъ зеленова,
 Вылеталъ тутъ младъ ясенъ соколъ,
 Младъ ясенъ соколъ, бѣлокрыльчестый,
 На лету у сокола крылушки примахалися,
 30 Отъ худой погодушки перья приломалися,

А у доброва молодца кудерушки завивалися,
 Но въ одинъ рядъ вились кудерушки ровно въ три ряда,
 Надъ этъмъ кудерышкамъ люди дивовалися,
 Всѣ Московскіе купцы съезжалися,
 А красныя дѣвушки кудрямъ любовалися,
 Одной красной дѣвушки кудри полюбилися,
 За этого молодца замужъ похватилась;
 Вышедши дѣвушка, послѣ воспокаялась;
 Пошла дѣвушка на кипучій ключь,
 На ключь дѣвушка слезно плакала,
 Проклинала это-то замужыще:
 Распроклятая жизнь замужия!
 Расхорошее житѣе дѣвичье!

Зап. мною Новгор. Г. Валд. У. дер. Гоголева отъ 74-лѣтней крестьянки.
 Поется и въ Псков. Г. Великолуц. У.

54.

Хорошо тому на свѣтѣ жить,
 У кого нѣть стыда въ глазахъ.
 Ни стыда въ глазахъ, ни совѣсти,
 Ни какой нѣть забутушки,
 Въ ретивомъ сердцѣ зазнобушки!
 У меня ли, у молодешеньки,
 Есть и горе и заботушка,
 Въ ретивомъ сердцѣ зазнобушка:
 Зазнобилъ сердце дѣтинушка,
 Зазнобивши, онъ повысушилъ.
 Я сама дружка повысушу,
 Я не зельями, не коренями,
 Я своими горючими слезами:
 И ты кань, кань, горюча слеза,
 Къ милу дружку на бѣлую грудь,
 На бѣлую грудь, въ ретиво сердце!

Зап. мною Тульск. Г. и У. въ с. Лотовиновѣ.

Срав. Сахаров. т. I, стр. 214, № 51.

55.

Охъ, матушка, тошно мнѣ!
 Голова болитъ!
 Болитъ больно головушка,
 Да не знаю, какъ быть:
 5 Дружка и малаго не могу забыть.
 Полюбился мнѣ Боярскій сынъ,
 Молодой Боярскій сынъ,
 Меня высушилъ,
 Суше вѣтра, суше вихря,
 10 Суше травушки подкошеной.
 Я сама же на грѣхъ наступлю,
 Я сама же его высушу,
 Сдѣлаю его какъ былочку,
 Какъ былочку въ чистомъ полѣ;
 15 Я не зельями, не кореньми,
 Я своими горючими слезами,
 Сдѣлаю какъ былочку,
 Какъ былочку во чистомъ полѣ.

Сообщ. П. М. Глѣбовыи Тул. Г. Веневск. У. въ с. Хайдаковѣ.

56.

Дрянь дѣвочка по лужечку гуляла,
 20 Зло коренье копала,
 Накопамши зло корѣнье,
 Во платочекъ связала,
 А связавши зло коронье,
 На Дунай рѣку пошла:
 25 Ужь я мыла зло коренье,
 Бѣло на бѣло его,
 Я вымымши зло коренье,
 Сухо на сухо сушу,

Иасушомши зло коренье,
 Мелко на мелко столкла,
 Истолчомши зло коренье,
 Въ меду, въ сахару, сварю,
 5 Я, сваримши зло коренье,
 Дружка въ гости позову,
 Я зазвамши разлюбезнова,
 На кроватку посажу,
 Посажомши на кроватку,
 10 Стаканъ меду поднесу.
 Поднесомши стаканъ меду,
 Я любезнова спрошу:
 Ты скажи-ка, мой любезный,
 Что на сердцѣ на твоемъ? —
 15 На моемъ на сердцѣ,
 Точно лютый змѣй шипить,
 На моей на бѣлой груди
 Тяжель камушекъ лежитъ.
 Ты умѣла, расканалья,
 20 Меня яdomъ напоить,
 Ты умѣй же, расканалья,
 Мое тѣло схоронить:
 Ты положь-ка мое тѣло
 Между трехъ большихъ дорогъ,
 25 Между Питерской, Московской,
 Между Кіевской большой,
 Ты поставь же, расканалья,
 Животворящій крестъ!

Зап. мною Рязан. Г. Данк. У. въ с. Знаменскомъ.

57.

Разнегодная дѣвчинка
 30 По лужечку гуляла,
 Зло коренье копала.
 Я копала злокоренье,

Глыбко на глыбко его;
 Ужь я мыла зло коренье,
 Бъло на бъло его;
 Ужь сушила зло коренье.
 5 Сухо на сухо его;
 И толкла я зло коренье,
 Мелко на мелко его;
 Я варила зло коренье
 Я варила, изровила.
 10 Немилому дружку,
 Какъ попало зло коренье,
 Братцу родному:
 Какъ со вчера мой братецъ.
 Поразохался;
 15 Ко полуноци мой братецъ,
 Онъ Попа спросилъ;
 Ко бѣлу сѣтю мой братецъ
 Переставился:
 Схорони меня, сестрица,
 20 Между трехъ дорогъ,
 Между Питерской, Московской,
 Между Тверской-Ямской;
 Кто ни йдетъ, кто ни йдетъ,
 Богу молится,
 25 А тебя, мою сестрицу,
 На проклетъ даетъ.

Зап. мною Тверск. Г. Новоторж. у.

58.

Какъ по саду, вдоль зеленаго,
 Тамъ ходить, гуляетъ, удалой молодчикъ,
 Чешетъ свои кудри частымъ гребешкомъ,
 50 Очески бросаетъ въ быструю рѣчку:
 Плывите, мои очески, вдоль быстрой рѣки,

Чтобы васъ, очески, соколь не поймалъ,
Соколь не поймалъ, гнѣзда не свиваль,
Какъ братецъ къ братцу въ гости приходилъ:
Родимый ты мой братецъ, пожалуй ты мнѣ коня,
б) Пожалуй ты мнѣ коня, сѣздить до села! —
Родимый ты мой братецъ, бери безъ проша,
Бери безъ проша, ступай куды хошь! —
Родимый мой братецъ, пойдемъ со мной,
Сватать за меня, другую за тебя!

Зап. мною Рязанск. Г. Данков. У.

59.

- 10 По лугу, зеленому лугу,
Выростала трава шелковая,
Выросли цвѣты лазорливые.
Я по тымы цвѣтамъ воскормлю коня,
Ужь я выкорилю, выглажу яво,
15 Снаряжу коня во золоту узду,
Поведу коня ко батюшку,
Поведу коня ко родному:
Ахъ, ты батюшка, свѣтъ родный ты мой,
Ты прини слово привѣтливое,
20 Полюби ты слово ласковое:
Не отдавъ за старого замужъ,
Да я старова на смерть не люблю,
Я со старымъ и спать не пойду.

Сообщ. М. И. Семевскимъ Псков. Г. Опочецк. У.

60.

Не ясень соколь по воздуху летаитъ,
Добрый молодецъ на ворономъ конѣ разъѣзжаетъ,
Онъ разъѣзжаетъ, ище такова человѣка,
Кто бы изъ вострой сабли ржавчинку вывелъ,
Кто бы изъ мова ретиво сердца кручинушку вынулъ;
Что не ржавчинка востру саблю изъѣдаетъ,
Не кручинушка мое ретиво сердце сокрушаетъ,
Что сушитъ, крушитъ, молодчика одна худая слава;
Отъ худой славы я, молодчикъ, погибаю.
Какъ задумалъ я, добрый молодчикъ, задумалъ жениться,
Не на душички, на красной дѣвицѣ,
А на той на горькой на безчастной на вдовицѣ,
У вдовушки у молодушки разумъ не дѣвичій:
Постему она стелеть, сама слезно плачетъ,
Возголовье кладеть, сама возрыдаетъ,
Своего первова мужа она поминаетъ,
А меня, доброва молодчика, проклинаетъ.

Зап. мною Рязан. Г. Данк. У. въ с. Красной слободкѣ.

61.

Отдаютъ меня младенѣку
Не во маленѣку семейству,
Охъ, охъ, охъ, охти мнѣ! *
Да и къ свекору, къ свекрови,
Къ четыремъ деверькамъ, 2
Къ тремъ золовушкамъ.
Ужъ какъ свекръ взговорить:
Къ намъ медвѣдицу ведутъ;
Какъ свекровь-то взговорить:

* Этотъ прігѣвъ повторяется послѣ каждыхъ двухъ синховъ.

Къ намъ неряху ведутъ;
 Какъ золовки взговорять:
 Къ намъ непряху ведутъ;
 Деверья-то говорять:
 5 Къ намъ смутьянку ведутъ.
 Ужь ты, свекръ, на паатахъ —
 Словно кобель на канатѣ,
 А свекровь-то на печи —
 Словно сука на цѣпи;
 10 Деверья-то соколы —
 Что борзые кобели;
 Вы золовки-колотовки, —
 Вамъ самимъ замужъ ити,
 На людей работать,
 15 Людей слушаться,
 А я мужа не боюсь,
 Пойду въ ножки поклонюсь.

Зап. Н. В. С. Твер. Г. Корчев. У. въ с. Петровскочь.

Ср. Рыбник. т. III, стр. 446, № 8, и Якушк. стр. 143.

62.

Отдавали молоду
 За сѣдую бороду,
 2, Въ небольшую семью,
 Только свекръ да свекровь,
 Да два деверя,
 Двѣ золовушки,
 Третья тетушка.

Замѣчанія этихъ лицъ тѣ же, а въ отвѣтѣ молодой есть съ-
 дующая разница:

25 По утру-то молода
 Не осмѣлилась,

Вечеру-то молода
 Я осмыслилась:
 Благослови, свекоръ-батька,
 Вдоль по избы пройтить,
 5 Слово выполнити:
 Медвѣдицы живутъ,
 Во темномъ во бору, и т. д.

Зап. много въ Твери.

63.

Я не знала молода,
 Ай, люли, люли, люли! *

10 Какъ просватана была,
 Я узнала молода,
 Пріѣхали сватовья;
 Сватовья на дворъ,
 Женихи-то въ теремъ;

15 Какъ взяли молоду
 За правую за руку,
 Повезли меня, младу,
 Ко вѣнчаньцу,
 Огъ вѣнчаньца везутъ

20 Къ свекру-батюшкѣ на дворъ;
 Какъ свекоръ говорить:
 Медвѣдицу везутъ;
 Свекровуша говоритъ:
 Щеголиху везутъ;

25 Деверечикъ говоритъ:
 Расточиху везутъ;
 Золовушка говоритъ:
 Щекотуху везутъ.

* Этотъ примѣръ повторяется послѣ каждого стиха.

А какъ я, молода,
 Во смыслу за мужъ шла,
 Какъ я стала, молода,
 Посередь избы,
 ь Какъ я стала, молода,
 Отговариватъ:
 Медвѣдиха, батюшка, —
 Во темныхъ во лѣсахъ;
 Щеголиха, матушка, —
 то Что Попова попадья;
 Расточиха, деверекъ, —
 Большая сноха;
 Щекотуха, золовушка, —
 Сорока на дворѣ.

Зап. мною въ Тулѣ отъ крестьян. Елиф. У. с. Нашкова.

64.

15 Отдахъ меня батюшка *
 Не въ малую деревню, 2
 Не въ согласную семью,
 Что и свекоръ и свекровушка,
 Четыре деверья, 2
 20 Двѣ золовушки 2
 Да три тетушки.
 Какъ меня, молоду,
 Широкимъ дворомъ ведутъ,
 Какъ и свекоръ говоритьъ:
 25 Къ намъ медвѣдицу ведутъ;
 А свекровь-то говоритьъ:
 Людоѣдицу ведутъ;
 Деверья-то говорятъ:

* После каждого стиха следуетъ привѣтъ: Охъ, охъ, охъ, охти мнѣ!

- Къ намъ неряху ведутъ;
 А тетки говорятъ:
 Къ намъ петкаху ведутъ.
 Ты позволь-ка, свекоръ-батюшка,
 5 Вдоль по избы ходить:
 Какъ медвѣдицы живутъ
 Во темныхъ во лѣсахъ,
 Людоѣдицы живутъ
 Во сырыхъ во борахъ,
 10 Какъ и свекоръ на палатѣ, —
 Точно кобель на канатѣ;
 Какъ свекровушка на печи, —
 Точно сука на цѣли;
 Вы, деверья, вы, деверья,
 15 Вы — борзые кобеля,
 У васъ жены таковы;
 Вы воловки, колотовки,
 Вамъ самимъ въ люди итти;
 Ужь вы, тетушки,
 20 Не прогибайтесь:
 Я поставлю на порогъ,
 Да въ три шеи за воротъ.
 Мужъ на лавки сидить,
 На жену косо глядить:
 25 Ты косись, не косись,
 Не боюся я тебя,
 Не боюся я тебя,
 Не ударишь ты меня!
 Мужъ руку отвелъ, —
 30 Жену по уху оплелъ;
 Жена руку отвела, —
 По всей харѣ оплела.

Зап. мною въ Туѣ.

65.

Я у матушки одиночка была,
У родимой я красавицей смыла,
По утру рано не хаживала,
Вечеромъ поздно не гулиvalа;
3 У меня жь теперь свекровушка лиха,
Что лихая, непорядливая,
Не пускаеть на улицу погулять,
Посылаеть все туда и сюда,
И туда, и сюда, и невѣдомо куда:
10 По утру рано на ключь за водой,
Вечеромъ поздно скозину убирать;
Я пошла млада, замѣшалася,
Сладкой водочки накупалася,
Мнѣ на встрѣчу младой Ванюшка горюнъ;
15 Вотъ какъ стала Ваня пощучивать,
За бѣлы груди похватывать:
Не шути ты, не шути, Ваня горюнъ!
Мое личико разгарчивое,
Свекровь матушки догадливая,
20 Ни съ чего догадается,
Съ чего лицо разгорается.

Зап. М. А. Тетяевымъ въ Твери.

66.

Спиться мнѣ младенькой, дремлется,
Клонить мою головушку на подушечку,
Свекоръ-батюшка по сѣничкамъ похаживаетъ,
25 Сердитый по новымъ погуливаетъ.

Х О РЪ.

Стучить, гремить, стучить, гремить,
Снохѣ спать не даетъ:

Встань, встань, встань, ты соплива!
Встань, встань, встань, ты дремлива!
Соплива, дремлива, неурядлива!

Спиться мнѣ, младешенькой, дремлется,
в Клонить мою головушку на подушечку,
Свекровь матушка по сѣничкамъ похаживаетъ,
Сердитая по новымъ погуливаетъ.

х о р ъ.

Стучить, гремитъ, стучить, гремитъ,
Снохѣ спать не даетъ:
в Встань, встань, встань, ты соплива!
Встань, встань, встань, ты дремлива!
Соплива, дремлива, неурядлива!

Спится мнѣ, младешенькой, дремлется,
Клонить мою головушку на подушечку,
в Миль любезный по сѣничкамъ похаживаетъ,
Легохонько, тихохонько, поговариваетъ.

х о р ъ.

Спи, спи, спи, ты, моя умница!
Спи, спи, спи, ты, разумница!
Загонена, заброенна, рано выдадена.

Сообщ. К. А. Ширковой Тверск. Г.

Срав. Якупик. стр. 178.

67.

20 Понизешеньку солице ходить,
Поблизешеньку братецъ юздить,
Ко мнѣ въ гости не заѣдить,
Аль енъ дороженьки не знаетъ?
Аль енъ тропинушки не утмитъ?

Аль енъ добра коня не управить?
 Аль енъ семью мою стыдится?
 Аль енъ собакъ моихъ боится? —
 Ай, ты сестрица моя, горестница!
 Я собакъ твоихъ не боюся,
 Я и семью твою не стыжуся,
 Я прѣдѣду, а ты плачешь,
 Я и пойду, ты взорыдаешь.

Зап. мною Псков. Г. Великолуцк. У.

68.

Рано калинушка, рано въ полѣ разцѣтала;
 10 На ту пору матушка меня горьку родила;
 Не собравшись съ умомъ, разумомъ, въ чужіе люди отдала,
 Въ чужихъ во людюшкахъ надо жить умѣючи;
 Не стану я къ матушкѣ ровно три года ходить,
 На четвертый годикъ ли горькой пташкой полечу,
 15 Прилечу я къ матушкѣ въ зеленый садокъ.,
 Сяду я на яблоньку, на яблоньку.. на сучокъ,
 Засушу я матушкѣ весь зеленый садокъ,
 Грушенья и вишенья въ слезахъ горькихъ потоплю,
 Родицей матушкѣ животъ, сердце, надорву.
 20 Родимая матушка по горницѣ ходила,
 Невѣстушекъ-ластушекъ побуживала:
 Встаньте-ко, невѣстушки, голубушки мои!
 Что это за пташечка въ нашемъ зеленомъ саду?
 Не мое ли дѣятатко изъ чужой дальней стороны!

Зап. мною Твер. Г. Новотор. У. въ с. Селиховѣ.

69.

Изъ куска маъ смородинки,
 Рѣчка протекла,
 На ту пору менѧ матушка
 Горькую родила.
 Не собрались съ умомъ, разумомъ,
 Замужъ отдала,
 Въ чужую дальнюю сторону,
 Незнакомую;
 Менѧ свекоръ-батюшка
 Напрасно бранть,
 Свекровушка-матушка
 По пусту журить.
 Всқицусь я, взбропусь я,
 Кукучечкою.
 Полечу на свою сторону,
 На батюшкину,
 Саду я у батюшки
 Въ зеленомъ саду,
 На любимую на яблоню
 На матушкину,
 Стану, стану, куковать,
 Жалко причитать,
 Жалкими причетами
 Народъ прослежу,
 Горькими слезами
 Весь садъ затоплю.
 Матушка по сѣнушкамъ
 Похаживаетъ,
 Невѣстушекъ-ластушекъ.
 Пробуждается:
 Невѣстушки-ластушки,
 Вставайте скорѣй!
 Что это за пташка
 Въ нашемъ саду?
 Большой сынъ взговорить:
 Пойду застрѣлю;

Середий сынъ взговорить:
 Пойду спужину;
 Меньшой-то сынъ взговорить:
 Пойду погляжу,
 5 Не наша ли горькая
 Съ чужой стороны,
 Съ чужой дальней сторонушки,
 Родная сестра? —
 Ты пойди, пойди, сестрица,
 10 Въ нашъ высокъ теремъ,
 Свое горе разскажи,
 Наше распроси!

Зап. мною Тул. Г. и У. въ с. Лотовиновоѣ отъ дворов. Архивы.

Ср. у Сахар. т. I, стр. 208, № 27; Якушк. стр. 110, 129, 130; у Костомар.
 Лѣтоц. Лит. и Древ. Тихонпр. стр. 45.

70.

Всѣ луга, болота, вода пошла,
 Меня, молоденъку, слеза прошибла,
 15 Давно я, давно, у матушки была,
 Травою дорожка моя заросла;
 Какъ я похочу, траву притолчу,
 Калинушку, малинушку, прямомаю,
 У роднаго батюшки побываю,
 20 За тесовымъ за столикомъ сяду, посижу,
 Шелковую скатерь раскатай,
 Со родимой матушкой о всемъ разгорюю.

71.

Высоко, высоко, кленовый листъ,
Хотя жь и высоко, а быть на землѣ;
Далеко, далеко, батюшкінъ дворъ,
Хотя жь онъ далеко, а быть мнѣ у его,
За тесовыимъ за столикомъ мнѣ посидѣть,
Шелковую скатерть мнѣ раскатать,
По тесову столику ее разостлать,
Винную чарочку спить мнѣ у его,
Сахарное яблочко на закусочку.

Объ зап. Ю. Ф. Ауэрбахъ Орлов. Г. Дмитров. У. въ с. Глодневъ.

72.

10 Во лѣсаѣ было во дремучіихъ,
Что брала-то дѣвка грибы, ягоды,
Что она, брамши, въ лѣсу заблудилася,
Заблудившись дѣвка слезно плакала:
Что ау то, ау, мнѣ сердечный другъ!
15 Что нельзя то ли, мнѣ цѣльза,
Нельзя милой отаукинуться,
Что глядять-то, смотрять,
На меня трое сторожевъ:
Какъ первый-то сторожъ тестя батюшка,
20 Что другой ли сторожъ—теща матушка,
Какъ третій-то сторожъ—молода жена.
Ты найди-ка, ты найди, туча грозная,
Ты убей-ка, ты убей, тестя батюшку,
Ты громи-ка, ты громи, тещу матушку,
25 А молодую-то жену я и самъ убью.

Зап. мною въ Москвѣ отъ крест. дер. Жаровъ Яросл. І'.

73.

Какъ во лѣсикѣ во дремучіймъ,
 Тутъ ходить гулять красна дѣвица,
 Красна дѣвица, душа Машенька;
 Какъ брала-тѣ, брала, Маша грибы, ягоды,
 5 И не набрала Маша грибовъ, ягодовъ,
 Въ темнышъмъ лѣсу замуталася,
 Съ милыши мдружкѣмъ проаукалась:
 Ты ау! ау! дружокъ миленький,
 Не далече ходиши, милый, не откликинешься! —
 10 Миѣ нельзя тебѣ отклинувшись,
 Какъ за мною ходить трое сторожи:
 Трое сторожи, трое грозные:
 Первый сторожъ ходить—тесь батюшка,
 Второй сторожъ—теща матушки,
 15 Третій сторожъ—млада жена:
 Мы его найдемъ, да па огнь сожжемъ,
 На огнь сожжемъ, пустимъ въ быстру рѣчушку.
 Ахъ ты возмой, возмой, туча грозная!
 Убей моего тестя батюшку,
 20 А стрѣлой застрѣли тещу матушку,
 Сильнышъ дожжичкомъ засѣки младу жену,
 Ты спаси, спаси, красну дѣвушку,
 Красную дѣвушку, прежнюю сударушку!

Зад., мною Самбир.. Г. Корсунск. у.

У Сахарова эта пѣсня помѣщена въ отдѣль піасовыхъ № 7. Нашъ списокъ
 полнѣ.

74.

Изъ за лѣсу, лѣсу, темнаго.
 25 Подымалася туча грозная,
 Туча грозная, невозможная;
 Друга туча снѣга бѣлаго,
 Что съ того-то снѣга бѣлаго

Пролегала путь-дороженька,
 Что по той-то по дороженьки
 Дочка къ матери въ гости ѿхала,
 Она ѿхала, не доѣхала,
 Черезъ три поля широкія,
 Черезъ три луга зеленые,
 Черезъ три ручья глубокія;
 Черезъ три рѣчки широкія,
 Тележеночка разломилась,
 Кобыленочка заморилась.

Сообщ. М. И. Семевскимъ Псков. Г. Великолуцк. У.

75.

Изъ за лѣсу, лѣсу, темнаго
 Изъ за садику зеленаго,
 Выходила туча грозная,
 Туча грозная, прогоражд;
 Дочь у матушки, во гостяхъ была,
 Домой дочка торопилась,
 Съ родной матушкой на всipросылась,
 Поѣхала, не простилась,
 Пріѣхавши въ, сыръ, дремучій лѣсъ,
 Середъ лѣсу становидася,
 Съ соловьемъ думу думала:
 Соловей ты мой, ты соловьюшка,
 Соловей ты мой, ты молодецъкій
 Полети ты, мой ты, соловьюшка,
 На мою родную сторонушку;
 Къ моему ли отцу, матери,
 Поклонися ты родному батюшкѣ,
 Что пониже того родной матушкѣ,
 Поклонися всему роду племени!

Зап. И. П. Чулковскимъ Тульск. Г. Бѣлевск. У.

76.

- Тана милая,
 Походочка частенька,
 Разговорка ласкова,
 Задумала Танюшку,
 5 Къ милому побывать,
 Занеслась погодушка,
 Погодушка вѣтерокъ, 2
 На кругль славный бережокъ,
 Съ бережка по камушкамъ
 10 Течеть рѣчка шумная,
 По этой по рѣчкѣ
 Плыть лодка, не стоять,
 Во этой во лодочкѣ
 Зелень садикъ разсажень,
 15 Во этомъ во садикѣ
 Соловей громко поеть:
 Ты не пой, соловьюшка,
 Не пой милый, молодой,
 Не давай назолушки
 20 Ко сердечку моему!
 Спокаялась дѣвушка,
 Что молода замужъ пошла
 За старого старика,
 У старого старика,
 25 Ни кола пѣтъ, ни двора,
 Ни милова живота,
 Только одинъ животокъ,—
 И тотъ сѣренѣкій котокъ,
 Повадился въ слободку на краекъ.

Зап. икою Твер. Г. и У. въ дер. Глазковой.

77.

Какъ у Ванюшки заболѣла голова,
У дороднаго, отъ зелена вина,
Какъ растроился пеширокъ городъ Москва,
Какъ въ томъ городѣ никто не ходилъ, че гулять,
5 Какъ ходилъ, гулять, разудалый добрый молодецъ,
Да енъ не имѣлъ себѣ заботушки ни какой;
Какъ во молодцѣ не же совѣсти ^{жаки} ²
Не по совѣсти, не по * бычью молодца,
Что журитъ, бранитъ, своею мужа завсегда:
10 Какъ и мужъ жаны не слушаетъ никогда;
Мужъ со вечера буйну голову чесалъ,
Ко бѣлу свѣту на гулянинце пошелъ;
Енъ стучить, гремить, въ досчатые ворота:
Выходи жана, отворяй ворота!
15 Что ни воръ идеть, ни щяница до тебя.

Зап. мною Псков. Г. Великолуцк. У.

78:

Подымалися буйные вѣтры съ горы,
Сорывали черную шляпу съ головы:
Ты подай, подай ^{минь}, не имѣла жена,
Ты подай, подай, ^{минь}, поѣтылая жена! —
20 Минь подать шляпу не хочется,
Покорялъ ^{съ} умъ того нѣть;
Пойду, пойду, въ зеленый садъ гулять,
Спрену молодаго соловья:
Кому воля, кому нѣть воли гулять? —
25 Воля, воля, красный дѣвушка гулять,

* Т. е., по обычью.

81.

Не ржавчика у часъ въ болотѣ травку всю съѣдаешь,
 Не кручинушка добрата молодчица меня съѣрушаешь,
 Сокрушила добра го, молодца меня худа слава,
 Какъ по этой по худой славѣ мальчикъ погибаю,
 5 Погибла буйная головушка совсѣмъ понапрасну;
 Какъ сказала про меня жененъка,
 Будто я, добрый молодчикъ, кожу домой поздно,
 Будто кожу домой поздно, совсѣмъ дома не иочую.
 Леталъ голубь, леталъ сизый, леталъ по задворью,
 10 Искынъ голубь, искалъ сизый, голубушку сѣлу.

Зап. много разъ Москвѣ отъ Фр. Ярова Г. Покров. У. д. Сафоновой.

82.

И да посыдѣсть Ивацющу, мати,
 И да, еровой, бѣдѣ Ваню, убрати;
 Не хотѣлось Ванюшѣ, ити,
 И да вогъ ити;
 15 Вышелъ Ваня, бѣдный на крылечикъ,
 И да положилъ сердокъ, бѣдный, на крылечикъ,
 Самъ заплакалъ Ваня, зарыдалъ;
 Сталъ, Ваня, ужъ за полосу заходить,
 И да къ сырой, замѣтѣ, припадати, 2
 20 Разъединный и сиропочекъ нахадъ,
 Разъединный и сиропочекъ нахадъ,
 И да онъ нахадъ,
 Обуяла Ваню тоска, скука,
 И да онъ обрѣзаль себѣ серпомъ руку,
 25 Нѣйзала его изънѣгъ кровь,
 Его мать съ отцемъ увидала,
 И да надѣ Ванюшѣ сыномъ ужаснулись:
 Что ты, Ваня, сынокъ нашъ,

И да сынокъ нашъ,
 Что ты сдѣлаль, Ваня, надъсобака,
 И да надъ буйною головою.
 Ты ступай поскорѣе да домой;
 5 И да ты домой
 И да его барыша умѣдада,
 И да платкомъ руку Ванѣ перезажала едлохтъ,
 И да зовутъ ильсадъ будите,
 Вотъ гулять;
 10 Да въ саду дѣвушкамъ памъ ну здѣшъ,
 И да въ глаза Ванюшку ругали:
 "Что "ты," Ваня," долго не бывалъ,
 И да не бывалъ? —
 И да ужъ вы, дѣвчонки,
 15 Разглупы ваши головки,
 Мнѣ не время къ вамъ прити;
 Мнѣ прити;
 Да во славномъ въ Петерѣ Ваня рѣдѣлѣ,
 И да во Саратовѣ Ваня крестїлѣ,
 20 Во Москвѣ Ваня женилѣ,
 И да женилси,
 И да взялъ черничку, ростомъ чебельничку,
 Разозлая шельма бѣла въ полѣ работатъ,
 И да работатъ;
 25 Она жать-то, шельма, не измѣна,
 И да тѣль чѣлой она пролѣнила,
 Только время, ахъ, она пролѣла!

Зин. А. А. Мисседовой. Сират. Г. Сердоб. У.

83.

Какъ за рѣкой-то, рѣкой,
 Шелкову траву Ваня косиль,
 30 Онъ косиль-то, косиль,
 Косу въ сторону бросиль:

Пропадай же ты моя,
Безукладная косы!
Ты умри, умри,
Распостылая жена!
в Взялъ бы, взялъ бы, за ёбира
Красну девушку душу,
Изукрасилъ для себя,
Чтобъ не стыдно было молодцу
Вдоль по улицѣ пройти, 2
10 Къ короводу подойти!

Зап. мною Тульск. Г. в У' въ с. Лотовиново отъ дворовой женщины.

84.

Молодость моя, молодецкаго!
Не видаль я, тобя, молодость.
Когда ты прошла, скоро, молодецкаго!
Какъ худая жена павязалася,
в Что ци, сяди, свадь, жены, Боярыни,
Что ци, сдату, ци, брату, ли, товарищу,
Какъ пойду я, молодецъ, на рыночень,
Какъ куплю д. золота, тасоръ, корабль,
Посажу свою жену, въ, на, тасоръ, корабль,
20 И пущу его на сине море;
Какъ я выйду, молодецъ, на круту гору,
Какъ я прикину молодца, громкимъ голосомъ:
Воротись, моя жена, Боярыня!
Что мы будемъ жить лучше прежнаго! —
25 Не свѣтить солнце противъ лѣтнаго,
Не живать наизъ лучше, прежнаго!

Сообщ. М. И. Семёновскимъ Псков. Г. Оночецк. У.

85.

Молодость ты моя молодецкая!
 Не видаль я тебя, когда ты прошla, прокатилася,
 Со худою женой съ нескорысною!
 Миѣ худую жену все ни сжить, ни сбыть,
 въ Все ни другу подарить, ни товаришу.
 Какъ пойду, молодецъ, на сине море,
 Закуплю жь я женѣ смоленой корабль,
 О двѣнадцать гребцовъ, тонкихъ парусовъ
 Объ шестнадцати бѣыхъ молодцевъ;
 10 Какъ пойду, молодецъ, на круту гору,
 Посмотрю на море, какъ корабль бляжитъ,
 Корабль-то бляжитъ, какъ соколь лягитъ,
 Жена жъ-то сидитъ, какъ Боярыня,
 Дѣти жъ-то даржитъ, какъ свѣча горитъ.
 15 Какъ крикнуль молодецъ громкимъ голосомъ
 Воротися, жена, жена Барыня! —
 Не ворой солнце свѣтить, не до лѣтнему
 Не любить миѣ мужа все по прежнему

Зап. Вятеб. Г. Сураж. У. въ раскольни деревнѣ Уч. Гимназіи Баньковскими.

86.

Охъ, да ты молодость, моя молодость!
 20 Ты когда, младость, прошла,
 Когда мила прокатилася? —
 Я, де, весной младость прошла,
 Лѣтомъ, де, прокатилася. —
 Охъ, да не въ чести-то ты прошла,
 25 Да и не въ радости,
 Въ моемъ ли во моемъ горюшки,
 Во моемъ горѣ во великоемъ,
 Навязалась-отъ, братцы, на меня,

Зла да худа жена,
 Зла, худа шельма жена,
 Больно некорыстна:
 Она день-отъ и меня журить, бранить,
 в Ночь уснуть, не даетъ,
 На рукъ лежитъ,
 Во глаза глядитъ,
 Во глаза шельма глядить,
 Цаловать велить,
 то Цаловать-то мнѣ ее, шельму, не хочется,
 Ретивое сердечушко къ ней,
 Сердце не воротится,
 И уста-то, братцы мои,
 Кровью запекаются.
 я Охъ пойду то ли я, братцы, пойду,
 Пойду на большой базарь,
 На большой базарь, все на ярмарку,
 Куплю то ли я, братцы, куплю,
 Куплю хмеля ярова,
 то Наварю то ли я, братцы, паварю,
 Пива наварю пивного,
 Созову вогъ я, созову,
 Дружьевъ всѣхъ, пріятелей,
 И всѣхъ своихъ товарищей,
 За батюшкой посла пошлю,
 За матушкой коней пару,
 За сударушкой за своей,
 Я самъ схожу.

Зап. В. А. Мясоедовой Сарат. Г. Сердобск, У.

87.

Ахъ ты вѣрия, манериа, сударушка моя,
 Э, эхъ да люли, ты сударушка моя! *

Да не ты ль меня, сударушка, высушила,
 Безъ морозу безъ лютова сѣрдце вышибила,
 Припустила сухоту по моемъ животу,
 Ты разсыпала печаль по моимъ яснымъ очамъ,
 Присушила русы кудри ко буйной головѣ,
 Приневолила шататься по чужой сторонѣ?
 Ты заставила любить чужу мужнину жену,
 Какъ чужая-то жена—лебедь бѣлая моя,
 А своя шельма жена—полынь горькая трава,
 Полынь горькая трава, стрекучая крапива,
 Стрекучая крапива, что во полюшкѣ росла,
 Въ чистомъ полѣ на межѣ, на широкомъ рубежѣ.

Зап. И. П. Чулковскимъ Тульск. Г. Бѣлев. У

Справ. Якуши. стр. 197.

88.

Панъ мой, панъ, пане пропацъ!
 Я пропала 2, панъ, за тобою,
 За твою, панъ, головою:
 Самъ пьешь, самъ ъешь, самъ танцуешь,
 Про меня, про папычку, не вспомиашь;
 Сижу я младенька при кручинѣ,
 При великой тоскѣ, печали;
 Пойду я, младенченька, погуляю,
 Что бѣлая рыбаца внизъ по Дунаю,

* Повторяется послѣ каждого стиха.

Тамъ на Дунай да на бережкѣ,
 Стоитъ сосна, сосна зеленая,
 Подъ той сосной сидить Казакъ,
 Держитъ гусли подъ полою,
 5 Звончатые подъ правою,
 Онъ самъ гуслямъ приговариваетъ:
 Ай, вы гусли, мои гусли звончатые!
 Ахъ вы, струны мои, струны золотыя!
 Ай вы, мысли мои, мысли молодецкія!
 10 Занесли вы меня на чужую сторону,
 Заставили любить чужу мужнюю жену..
 А чужая-то жена—лебедь бѣлая моя,
 А своя-то, вѣдь, жена,—полынь горькая трава!
 Ухъ, чей это садокъ? Погулялъ бы въ немъ.
 15 Чья во садикѣ капустка? Попололъ бы ее,
 Пополовши бы капустку, я за тынъ побросаль.
 Ахъ чей это теремъ? Побывалъ бы въ немъ.
 Чья во теремѣ дѣвица? Посмотрѣлъ бы ее,
 Посмотрѣвши дѣвицу, за себя бы взялъ,
 20 Я не былъ бы, не журиль, ей румянъ, бѣлизъ, купилъ:
 Ты, бѣлись, моя надежда, и румянъся, душа,
 Ты ходи въ красѣ, пока ль я въ Москвѣ;
 А меня въ Москвѣ не будетъ, на что хорошо ходить?
 На что хорошо ходить, коли некому любить?
 25 На что мягко стать, коли не съ кѣмъ спать?
 Ай спя, душа, въ тоскахъ, на голыхъ доскахъ!

Изъ стариннаго рукописнаго Семинарскаго Сборника.

Ужь нѣть того хуже женатаго любить:
 Опь женатый, распроклятый,
 Его очень жизнь бѣдна:
 30 Гдѣ ни ходить, гдѣ ни гуляетъ,
 А жана все за имъ глядитъ!

- Нѣть того лучше холостого любить:
Холостой парень гулясть,
Какъ соколь въ полѣ летаетъ,
Прилетаетъ соколь на мѣсто,
въ Онъ ложится на спокой,
Онъ ложился, онъ божился;
Нѣть заботы ни какой,
Только есть одна забота,
Что краная дѣвушка.
- 10 Съ поневоли меня оженили,
Не по * бычью мнѣ жану взяли,
Не по бычью, не по мыслямъ,
Я не буду съ ней въ люби жить,
Буду мальчикъ за рѣку ходить,
- 15 На свою жану буду смерти молить:
Не дошелъ я до дворочка, —
Скончалася моя жана,
Пріударилъ ее кулакомъ,
Самъ заплакалъ да пошелъ,
- 20 Къ короводу подошелъ,
Всѣ дѣвушки играютъ,
Одна дѣвушка стоитъ,
Знать моей жанѣ родни.

Зап. именемъ Ряз. Г. Равен. У. изъ с. Разановкахъ

90.

- Объ чемъ, мальчикъ, сумѣвался?
25 Да ходить холость, не женатъ!
Съ поневолюшку женился,
Некорыстну жену взялъ,
Некорыстну, пе по мысли,
Не по совѣсти своей;
- 50 Я не буду въ люби съ пею жить;
Буду за рѣку ходить,

* Т. е., по обычью.

Буду дѣвушекъ любить,
На свою-то я жену,
Буду смерти молить.
Око-лъ рѣчки бережечку
5 Распрекрасна смерть идетъ:
Ужь ты, смерть моя прекрасная!
Воротися смерть, назадъ,
Сокончай мою жену!
Не успѣль я слова молвить,—
10 Начала жену кончать;
Не успѣль я оглянуться,—
Накрылъ бѣльимъ полотномъ,
Пріударилъ въ колоколь,
Самъ заплакалъ да пошелъ,
15 Въ короводъ къ дѣвкамъ зашелъ,
Всѣ-то дѣвки, всѣ-то красны,
Всѣ мои пѣсенки поютъ;
Одна дѣвка, одна красна,
Моихъ пѣсень не поетъ;
20 Эта дѣвка, эта красна,
Знать моей женѣ родня, 2
Знать родимая сестра.

Зап. мною Ряз. Г. Данк. У. въ с. Красная Слободка, отстоящей отъ с. Рязановки въ 4 верстахъ.

91.

На молодца тоска нападала,
У молодца жена захворала:
25 Ты хворай, жена, тяже-лѣс,
Умирай, жена, поскорѣе,
Пускай меня, молодца,
На легкую работу!
Пойду въ садъ гулять.
30 Въ моемъ саду роща дубовая,

Стоить сосна зеленая;
 Ссыку сосну зеленую,
 Срублю гореньку новую,
 Собью почку кафельную,
 5 Выведу трубу дымовую,
 Сыграю свадьбу веселую,
 Возьму жену молодую;
 Своимъ дѣтушкамъ мачиху злую;
 Малы дѣтушки по горенькѣ ходятъ,
 10 Лиху мачиху проклинаютъ,
 Родну матушку вспоминаютъ:
 Ты гори, наша горенька новая!
 Встань, встань, наша матушка родная!

92.

По горенькѣ похожу,
 15 Головушку причешу,
 Причешу, приглажу,
 Гладенько гребешкомъ;
 Учесавши буйну головушку,
 Косу русу заплету,
 20 Алой лентой завяжу,
 Златъ вѣночекъ повяжу,
 На лавочкѣ посижу,
 Въ окошечко погляжу.
 Тужу, плачу, о любезномъ,
 25 Заливаюся слезамъ.
 Залила моя любезная
 Всѣ дорожки, всѣ пути,
 Круты славны бережки;
 Изъ подъ камышка,
 30 Изъ подъ бережка,
 Шумитъ рѣчушка, бѣжитъ, 2
 Мимо сада моего;

Въ моемъ было во садочкѣ,
Соловей, пташка весела,—
Не давай тоски, назолушки,
Ты сердечку моему!
5 И такъ мое сердечко
Все изнывши во мнѣ.
Посыала меня мачиха
Съ коромысломъ за водой,
По морозу то босую,
10 На ключь за водой.

Объ сообщ. М. И. Семёвскимъ Псков. Г. Великолуцк. У.

93.

Спасибо, спасибо, синему кувшину,
Размыкалъ онъ тоску мою, кручину!
Не кручина меня сокрушила,
Сокрушила меня жена молодая;
15 И давно ль, жена, не хворала?
Захворай-ка ты, жена, побольше,
И умри поскорѣе,
И мнѣ будеть жить повольнѣе!
Я возьму острую сѣкиру,
20 Пойду въ рощу зеленую,
Срублю сосну молодую,
Постановлю гореньку новую,
И печку складу муравую,
И возьму себѣ жену молодую,
25 А дѣтушкинъ своимъ мачиху лихую;
И дѣти ему на отвѣтъ сказали:
Сгори, наша горенька новая!
И помри, наша мачиха лихая!
И востань ты, наша матушка родная!

Зап. В. А. Мисѣдовой Саратов. Г. Сердобск. У.

94.

Спасибо-то, спасибо-то, синему кувшину,
 Разогналь-то, раскачалъ, всю тоску, кручину!
 Не тоска ли, не кручина, по съпамъ гуляла,
 У молодца у дѣтинки женка умирала:
 5 Умирай-ка-сь, истывай, жепка поскорѣ!
 Я свезу ли, я свезу, во мхи, во болото,
 Положу-то, положу я, въ гнилую колоду,
 Схороню-то, схороню, подъ бѣдную подъ березу,
 Пойду ли я, пойду, молодецъ на водю,
 10 Я пойду ли, я пойду, въ города новые;
 Я куплю-то, я куплю, топоры острые;
 Я пойду ли, я пойду, во лѣса темные,
 На рублю-то, нарублю, лѣсу ровнова,
 Напилю-то, напилю, теса гладкова,
 15 Я срублю-то, я поставлю, горницу новую,
 Приведу-то, приведу, женку молодую,
 А своимъ-то я дѣтямъ мачиху лихую.

Зап. мною Твер. Г. Новоторж. у. въ с. Селиковъ.

95.

Прялочка взяла,
 Да въ посидѣлки пошла;
 20 Всю ночь просидѣли,
 До первыхъ пѣтуховъ;
 Пѣтухи попѣли,
 Не думала домой;
 Другіе попѣли,
 25 Я не гадовала;
 Заря занялась,
 Я домой поднялась;

Иду ко двору,
 Свекоръ ходи по двору:
 Пойди-ко, певѣстушка,
 Не бойся ни чего! 2
 2 Дома нѣть никого.
 Кидалась, бросалась,
 За стараго легла;
 Старый мужъ просыпается,
 Съда борода пробуждается:
 10 Гдѣ, жена, была,
 Гдѣ, Болрыша, была? —
 Старый мужъ,
 Ты не бредиши ли?
 А съда борода,
 15 Не во снѣ ли говоришь?
 Я хочу вставать,
 Хочу печку топить,
 Щи, кашу варить,
 Тебя, стараго, кормить. —
 20 Спасибо, жена,
 Не забыла про меня! —
 Какъ тебя забыть?
 Не могу черта избыть.
 Петельку па шею
 25 Накидывала,
 Милому въ оконшко
 Конецъ подала:
 Милый, потяни,
 Дорогой, поради!
 30 Толстое ужище
 Не оборвется,
 У стараго шея
 Не оторвется;
 Старый захрапѣль,
 35 Будто спать захотѣль;
 Ногами забилъ,
 Будто шуть задавилъ;

Руки растопырилъ,
Плясать пошелъ;
Зубы оскалилъ,
Смѣяться сталъ.

Ср. у Рыбы. т. III, стр. 447, № 9, и стр. 454, № 5

96.

в Зимушка, зима,
Зима лютая моя!
Я прошу тебя,
Не морозь меня, 2
При дороженькѣ,
10 Коня ведучи,
Сбрую несучи!
Сбруя, моя сбруя,
Сбруя ясная!
Доля моя, доля;
15 Разнесчастная!
Какъ жена мужа
Пріутѣшила,
Въ зеленомъ саду
Зарѣзала,
20 Сладкихъ яблочекъ
Призакушался,
Мелкихъ пташечекъ
Призаслушался.

Объ зп. мою Тульск. Г. Енф. У. въ с. Муравленкахъ.

97.

Старъ, да ты старъ,
 Да ты добръ до меня,
 Я же да старова
 Гараздъ хараша;
 5 Прялацку взала,
 Въ пасидѣлацки пашла,
 Куры папѣли,
 Сижу, таки сижу;
 Другія папѣли,
 10 Не лумаю домой;
 Третыи папѣли,
 Заря занялась,
 Заря занялась,
 Я домой сабралась,
 15 Прялацку за градацку,
 Сама за старика:
 Церть ли, жана,
 Не таперь ли пришла?—
 Старый сатана,
 20 Не съ ума лъ ты сашель?
 Лажу вставать,
 Лажу пецку ташить,
 Пецку ташить,
 Кашу варить,
 25 Кашу варить,
 Церта старова кармить,
 Петлюшку на шеюшку,
 Накидывать;
 Свamu милому канецъ подала:
 30 Ты тани, тани, милой,
 Натягивай, не босы!
 Новые гужи не сарвутся,
 Въ старова шея не аторвится
 Старый захрыпѣль,
 35 Будьто спать захотѣль,

Вычалилъ глаза,
Будто сердится;
Высанулъ языкъ,
Будто Вася бузыкъ.

Сообщ. М. И. Семёновскимъ Псков. Г в У.

98.

в Ты зина лъ моя холодная!
Боюсь я тебя, озношишь ты меня;
Ты жена лъ моя, жена хорошая!
Боюсь я тебя, погубишь ты меня.
За сорѣтъ жена мужа въ садъ звала,
10 За любовь жена мужа повѣсила
На славномъ деревцѣ, на яблонькѣ,
Пришла ко двору, сѣла на полу,
Думу думала: Худо у дому,
Худо у дому безъ мужа;
15 Пойду млада въ садъ, возьму мужа назадъ:
Сѣзай, мужъ, долой! пойдемъ, мужъ, домой!
Мужъ долой не лѣзеть и домой не йдетъ:
Али ты сладкихъ яблокъ накушался?
Соловьевыхъ пѣсень послушался?

Основано, по словамъ пѣвицы, на истинной происшествіи, а записано въ Тутѣ отъ 70-лѣтней старухи.

99.

20 Какъ по лугу, лугу, лужочку,
Лугу зеленому,
Тутъ ходила, гуляла, вдовушка, вдова.
Вдова бантъ молодая;
Она плакала, рыдала,
25 Сама слезно проплакала:

Хоромы ли вы, мои хоромушки,
Развысоки, новы теремы!
Ай, да что же вы, мои хоромушки
Не покрыты новы стонте?
 5 Аль у васъ, мои хоромушки,
У васъ хозяина нѣту?
Аль у меня, то ли, у меня,
У меня, вдовѣ младой,
Нѣту милова дружечка?
 10 А моимъ то ли, моимъ,
Моимъ мелымъ дѣтушкамъ,
Нѣту батюшки роднова?
Ахъ, да вотъ, какъ на встрѣчу то ли: маѣ,
На встрѣчу вдовѣ младой,
 15 Идутъ два младыхъ купчика,
Купчинушка бають молодые,
Ахъ да и бають-то они,
Бають вдовѣ младой:
Что слезно, вдова, больно плачешь?
 20 И что ты, вдова, жалобно причитай?
Твоимъ то ли я, твоимъ хоромушкамъ,
Ахъ да буду, де, хозяиномъ;
А тебѣ-то, вдовѣ младой,
 25 Буду миленькимъ дружочкомъ,:
А дѣточкамъ, де, твоимъ,
Батюшкой буду родимымъ. —
Нѣть, ужь не быть то ли, не быть калинушки,
Не быть супротивъ ягодки, бають, малинушки;
 30 Да ужь не быть-то тебѣ, не быть, купчинушка,
Хозяиномъ не быть въ домѣ,
Не быть-то, не быть, тебѣ милымъ ини дружочкомъ,
А моимъ ли дѣтушкамъ батюшкой родимымъ.

Зап. Саратов. Г. Сердобск. У. В. А. Мисофьовой.

III

МАТЕРИАЛЫ СЛАВЯНСКИЕ

SUMMARIUSZ

TYCH PRAW, DOKUMENTÓW, DEKRETÓW Y WSZELAKICH TRAN-
ZAKCYI, KTÓRE W TEY KSIEDZE POD ALFABETYCZNEMI LI-
TERAMI WZMIANKOWANE, TU ZAŚ PER EXTENSUM POŁO-
ZONE SA..

Łaskawy czytelnik raczy ostrzeżenie przyjąć, że ponieważ te prawa, dokumenta, dekreta y wszelakie transakcye późniece zbierane y wyszukane zostały, przeto nie idą ciąglem y porządkiem w dzisiejszym Summariuszu; należy więc nie zapatrywać się, tylko na litery alfabetyczne, w księdze tey wyrażone, a z tych miejsc odesłany do Summariusza wyczyta wszystko per extensum pod temiż literami (Писано
собственноручно Θ. Бродовичемъ Я. Θ. Г.).

L T T. A.

Wypis z Księg Grodzkich Woiewodztwa Kijowskiego.

Roku tysiąc siedmset sześćdziesiątego osmeego, miesiąca Decembris, dwudziestego drugiego dnia.

Na Urzędzie Grodzkim, w mieście J. K. Miejsca Żytomirzu, przede mną, Józefem Połanowskim, Namiestnikiem protynce Grodzkim, Generała Woiewodztwa Kijowskiego y Księgami niniejszymi Grodzkimi Kijowskimi, przeszły osobiście przewielebny JMieścic X. Jan Roch Kościuszko, Dziekan Radomyski, Paroch cerkwi Czopowieckiej, Ritus Graeco-Latino-Uniti, swym y niżey po imionach y przewiskach przewielebnych, wielebnych w Bogu Ich Mosciów XX. Dziekanów, Parochów, Komendarzów, Wikaryuszów y całego duchowieństwa Archidiecezji Metropolitalnej Kijowskiej, przez Woiewództwa Kijowskie y Bracławskie exten-

* Этотъ актъ въ подлинникѣ въ печатномъ экземпляре въ листь, 8 стр.

dowaney, skarżąc y manifestując się, oświadczenie y użalenie podpisane niżej wyrażonemi osob duchownych własnemi zatwierdzone, do akt niniejszych podał takowe: My niżej na podpisach wyrażeni dziekani, parochowie, komendarze, wikaryuszowie, w archidiecezyi Metropolitańskiej Kijowskiej, w Królestwie Polskim przez Woiewodztwa Kijowskie y Bracławskie extendowaney, Ritus Graeci-Latino-Uniti, od zaiuszonego haydamaactwa poduszczonego chłopstwa strachem okrutnego morderstwa y wypraktykowaney na współ braci naszych tyrańskiey śmierci przażeni, od domów i własności swoiey przepędzeni, w różne mieysca rozproszeni, po cudzzych domach, iamach, lochach, ciemnych lasach, bagnach y błotach; niektórzy w kraju Rossyiskim, Tatarskim y Wołoskim do tych czas kryjący się, świezo dopiero przez przygaszenie nieco pałaającego haydamaackiego pożaru, od woysk Nayiaśnieszey Imperatorowej Jey Mości y Pana naszego miłościewego acz kolwiek ubespieczeni, do domów swoich przybyli; drudzy dla tegoż ognia ieszcze nieugaszzonego na Wołyniu w cudzzych kątach mieszczący się, et mendicato pane przebywający, teraz wraz zgromadzeni, succurrendo integrati vitae suae et saluti aeternae swym y współ kolegów naszych dziekanów, parochów, komendarzów, wikaryuszów y całego duchowieństwa, dla odległości jednych, drugich dla słabości, innych podezelowanych, propter suminam egestatem ad acta praesentia adire nie mogących imieniem, z wyraźney sumienia naszego obligacyi, primario przed naywyższym sędzią, Bogiem w Troycy Świętey iedynym, skrytości serc ludzkich widzącym, deinde przed aktami niniejszemi dla wiadomości publicznej całemu światu, iako naywroczyciey in diligentia sui oświadczamy się y użalainy, w sposób takowy y oto: iż straszliwa praktyka w kraju Polskim, Ukraina nazwanym, dosyć stała się iawna, iak Stan Szlachecki, roku terażniejszego tysiąc siedmset sześćdziesiątego osmego, od małorozumnego, poduszczonego y zbuntowanego, na bezbożną zuchwałosć chłopstwa y haydamaków, niezliczenie, szkaradnie y tyrańsko, z wszelkich ruchomości y samego, každemu naymilszegu, został rozbity życia. Jak XX. Ritus Latini et Graeco-Uniti, współ bracia nasi, przez okropną tyrannią, męczenkie podięli śmierci! Jak Wielebny Xiądz Tomasz Riskunowski, paroch Kościański, dekanatu Kamionkowskiego, dla administrowania sakramenta Chrztu S. do miasta Kaniowa przybyły, pierwey niemilosciwie od zaiuszonego haydamaactwa kiyimibity, potym za miasto wyprowadzony, od Semena Nieżywego, tak zwanego watażki haydamaków, zastrzelony został. Wielebny X. Atanazy, paroch

Jablonowski, dekanatu Kaniowskiego, przed złością kupiącą się haydinacką pod mostem ukryty, a ztamtąd wywleczony, bity, potym przy szpichlerzu Żydowskim iest zawieszony. Wieleb. X. Jan Połuszyn, paroch Walawski, dekanatu Smielańskiego, cerkwi Ofiarowania Najświętszej Panny Maryi, przed tąż złością uciekający, w mieście Mosznach od chłopów złapanym, związany y do haydinaków, pod ten czas w mieście Kaniowie znajdujących się, zaprowadzony, przed postrzały ostatniego w ręce Boskie polecił ducha. Wieleb. X. Teodor Gdyszycki, paroch Mhlejowskiej cerkwi pod tytułem Przemienienia Pańskiego, dekanatu Smielańskiego, w własnym plebanii swoiej domu pierwey postrzelony, potym za włosy szarpany, po ziemi włóczony, nakoniec spisani pchnięty. W. X. Nikolay, paroch Zawadowski, tegoż dekanatu głębokim lat sędziwych obciążony wiekiem, a przeto od pałającego tyrańskich fury uchylić się mogący pożaru, we wsi Zawadowce od haydinaków, wraz z synem swoim, pojmany, za szyje powrozem wzięty, o milę wielką obok konia do miasteczka Korsunią prowadzony, tam najpierwey w zamku do Maksyma Zeleżniaka, haydinaków herszta, obuchem po głowie bity raniony y zkrwawiony, potym z synem wraż związany y na rynek wyprowadzony, strzelany y kłoty, męczeńskie Bogu oddali dusze. W. X. Prokopiusz Szapowaleński, cerkwi Troycy Świętej paroch Bohusławski, że chorobą od Boga nawiedzoną panią Mulińską, obrządku Rzymskiego, szlachciankę na śmierć dysponował, y też wkrótce pobożnie zinarley, przy cerkwi swojej katolickie pochował ciało, natychmiast od przybyłych haydinaków okrutnie zabity y zamordowany, przy tezy cerkwi, do której za życia statecznym był przywiązyany sercem, od pobożnych parochian swoich śmiertelne położył prochy. W. X. Stefan Beregiela, paroch Rososki, dekanatu Kalnickiego, we wsi Rososzy od haydinaków okrutnie ubity y zamęczony. W. X. Paroch Międzyrzycki, dekanatu Korsuńskiego, kiymi ubity. W. X. Ignacy, paroch Pomynicki, dekanatu Żywotowskiego, zabity. W. X. Sabba Božkiewicz, paroch Hołodkowski, dekanatu Żywotowskiego, pośród miasta Żywotowa pierwey sztrzelany, potym spisami zkłoty. W. X. Tymoteusz, paroch Sinielczyński, kiymi ubity. W. X. Jan Wołkowiński, paroch cerkwi pod tytułem S. Mikołaja, Uinańskiey, nahajami po wszystkich ciała częściach bity i zamordowany. WW. XX. Jan y Bazyli Nieczajewscy, paroch y wikaryusz Pisarzewscy, dekanatu Uinańskiego, pierwszy od chłopów, parochian swoich, dragami ubity, drugi od tych że chłopów szarpany, w ich ręku swego Бога polecił ducha. W. X. Marcin Jezierski, paroch Dackowski, dekanatu

Korsuńskiego, po dwa kreć razy od haydamaków wieszany y urywany. W. X. Mikołay, paroch Hruziński, dekanatu Smiełańskiego y wykaryusz iego, w iamę głęboką zbozą na głowę od haydamaków wtrąceni, z tey do wieczności przeniesieni. W. X. Atanazy, paroch Murzyński, dekanatu Korsuńskiego, z kłoty. Iak Przewielebni Roman Skoczyński, surrogat Bracławski, Oczeretniański, Korneliusz Szpanowski, dziekan Zywotowski. Stefan Komarnicki, dziekan Umański, Skalski plebani, y innych wielu niemiłosiernie bici, mordowani, wrzącemi węglami pieczeni, z zdrowia y wszelkich sprzętów, y ruchomości ogoloceni. Iak kościoły y cerkwie, dla chwały samemu poświęcone Bogu, bezbożnie zprofanowane! Iak sam Bóg naywysezy, w tychże domach dla uwielbienia siebie wystawionych, pod widocznemi osobami ukryty, otrowskimi był podeptany nogaini! Twórca od stworzenia swego zelżony został! Iak też domy Boże, z swoiej ogolocone ozdobności y sprzętów na ostatnie szysterstwo użytych, bo w te ustroiwszy się haydamacy, tańcowali, potym szarpali, rozdzierali, y zgromadzonemu na widok rozdawali chłopstwu, drugiemi bezrozumne bydlęta od zatuszonej w złości były nakrywane ręki! Iak kościołne naczynia, do zwyczajnego z wielkim pogorszeniem były zażywane napoju! Iak straszliwej bezkrwawej ofiary y innych sakramentów, y kościelnych ceremonii obrządki, przy dopiero rzeczonych ucztach y piiatykach bezbożnie szydzone y wyśmiewane! Iak matki, dzieci karmiące, drugie w ciężarze spodziewanego płodu zostające, rozcinane, strzelane y kopiami przebijane, wraz z tymże płodem swoim, ostatecznej śmierci inčeńskiey okrutny poniesli upadek! Iak po zaszley śmierci matek, płod żywý w wnętrznościach macierzyńskich pokazujący się, przez okrutne po żołądku matek kijini y nahaiami bicie nie żywiony! Iak z wnętrzności macierzyńskich wyimowane dzieci, w gorę na spisach podniesione, na widok przytomnemu pokazywane chłopstwu! Iak niewinni Katolicy odio S. Fidei Romanae, do słupow przywiązywani, od postrzałów y kłocia spisami z ostatniego byli rozwiażani życia! Iak wierni Katolicy dla ochrony życia do przyjęcia chrztu sakramentu, przez charakter na duszy wyrażony, na wieki niezmazany, a przez to powtórzenia mieć nie powinny, byli siłowanii. Jak duchowni do dawania tego sakramentu z ceremoniami, od haydamakow okozwanemi, przez bicie nahaiami po głowach, od tychże byli przynagleni y przymuszeni. Iak osoby szlacheckie płci słabę, jedne szkaradnie zgwałcone, drugie w społeczność grubemu pooddawane chłopstwu zostały! Iak poduszczone, w złości wrzącej zostające, chłopstwo, kryjących

się Katolikow w lochach, y kamach podziemnych, y gęstych lasach, z tych niemościwie wywlekali, ukrytych zaś po lasach obława ścigali y szukali, a wynalezionych bez żadnej litości y kompassyi iak owieczki niewinne, iednych na mieyscu zabiali, drugich powiązanych, błahey nadgrody nadzieją (bo rubla iednego za iedną osobę katolicką od haydaiaków sobie przyrzeczonego) zdięci: a w samey istocie niephamowaną złością, od haydaiaków sobie wlaną, poruszeni, przywozili y przyprowadzali. Iak zhukanego chłopstwa dzieci, patrząc się na okropną tyrannią, przez oycow swoich nad Katolikami y niewiernym Zydowskim czynioną, podobnież dzieciom Katolickim czynili; uciekające w pola y lasy, z psami ścigali, wynaydowali y okrutnie zabiali! Iak ciała Katolickie, które haydamacy chowac zakazywali, umyślnie, aby psom y ptactwu na pastwę poszły, po rynkach, ulicach y po polach od bestyi rozwlekane były! Iakie nakoniec, w naygrubszych narodach Pogańckich niesłychane, na osobach Katolickich bez wszelkiego wzgledu płeć y kondycyi, y małoletnich młodzieńcach y panienkach, tudzież ieszcze dzieciach przy piersiach będących, działały się morderstwa y okrucieństwa! Których tak w krótkim czasie ieszcze zupełnie nie uspokoionyin pobożna ludzka docieć y osiągnąć nie może ciekawość. Że tak dalece zagrzałe y buntowniczą swawolą rozpalone kupy, po caley Ukraine Polskiej rozszerzyły się, że niewinnym Katolikom nie mniej y niektórym niemiejszym żałacym y oświadczającym się, dla wielkiego przesładowania, z przyczyny, iż in Ritu Graeco-Unito zostaią, innę od złośników do uchylenia się, y salwowania życia nie było drogi, procz tey, którą przez haydaiaków y zbuntowane przez siebie chłopstwo Wielebny oycie Melchisedek Jaworski, monasteru oyców Bazylianow Motrenińskiego Nieuniatńskiego w lesie, dobr klucza Źabotyńskiego, Jaśnie oswieconego Xięcia, Jego Mości Lubomirskiego, Woiewody Bracławskiego, Dziedzicznych będącego, Ihumen pokazał y otworzył, abyśny się do Biskupa Pereiasławskiego, zagranicznego, Nayprzewielebniejszego Gerwazego Lincewskiego Nieunita udawali, wszelkie nasze duchowne rekursa odtąd czynili, y iego zasłony szukali, przed którym, gdy swego rodowitego y poprzsiężonego wyznania y z kościołem S. Katolickim ziednoczenia się odstąpiemy y wyprzysiężemy, pewnie w życiu y swym ubóstwie many ocaleć. Dawno tey swoiej roboty, teraz na widok całego świata pokazaney y nadchodzącyin wiekiem do pamiątki podaney, wyżey wyrzeczony Wieleb. oycie Melchisedek Jaworski, Ihumen Motreniński, osnowę kował y układał, kiedy do roku tysiąc siedmset szesdziesiątego pierwszego, tak sam przez swoją

osobę, częścią przez subministrowanych przez siebie, monasteru swego zakonników y innych mężów, dobrze iuz od siebie zainformowanych y nauczonych, tak inniej rozumne y grube zdementował chłopstwò, pokazując im y przekładając sakramentalne spowiedzi, (przed kapelanami w jedności z Kościółem S. Katolickim powszechnym zostającymi czynione) nieważne; inszo ich żadnego posiłku do zbawienia nie przynoszące, chrzty Katolickie y bierzmowania (do którego zamiast oleju Catechumenorum, y myra świętego, gęsiej y rybiej tłustości zażywają) obłudne, poświęcenia kapelanów Katolickich, y od nich święcone rzeczy wszelakie, zawodne, y wszystkie w powszechności y szczególności sakramenta y obrządki nie zbawienné; tak dalece, iż lepiej bez chrztu y spowiedzi umierać, niżeli te sakramenta od kapłana Katolickiego odbierać y przyjmować. Że wiele ludzi z gromad klucza Żabotyńskiego, Smielaskiego, Moszeńskiego y Starostw Czehryńskiego y Czerkaskiego, tym przekładaniem zwiedzeni, do oyca Melchisedeka do monasteru Motrenińskiego chodzili, przed nim od wspoleczności z kościołem S. Katolickim wyprzystępali się, y tą swoją chęć wyrażonym sposobem wymożoną, podpisem rąk swoich utwierdzali. Nad to ten że oycie Melchisedek podpisane od siebie równego od kościoła Sw. Katolickiego odstąpienia karteczki, pomiędzy innych ludzi, u siebie w Motreninie nie byłych, porozrzucał, y do podobnego odstąpienia onych aniował y zagrzewał; a tym iuz od siebie niektórych ludzi uludzonych fortelem ubespieczony, cerkiew za błogosławieństwem właściwego pastérra Jaśnie Wielebnego Wołodkowicza, Metropolity Kijowskiego, we wsi Telepinie, klucza Smielaskiego założoną y dokonczoną poświęcił. W Osiniarce, wsi klucza Żabotyńskiego, założył y poświęcił. Biskupa Pereiasławskiego Nieunita, Nayprzewielebniejszego Gerwazego Lińcewskiego na stronę Państwa Polskiego Katolickiego zrowadził, gromady do dzwonienia na przybycie iego y do odebrania od tegoż błogosławieństwa przez wyż wyrażoną remonstracyą pobudził; które tak, iakowas tayną od tegoż oyca Melchisedeka Jaworskiego utwierdzeni obietnicą, do niego przylgnęli y w skutku obiecanyim ubespieczeni zostali; że na poparcie onego znaczne pieniężne kwoty cerkiewne y z gromad wybierane, do rąk tegoż Melchisedeka oddawali. Nakoniec do tey zuchwałości przyszli, że przewielebnych XX. Bazylego Lubinskiego, Apostolskiego missionarza Czehryńskiego, y Stefana Witwickiego, Smielaskiego dziekanów, do wsi Telepina, dla rozrządzenia duchownego w wyrażonych dekanatach, y zgromadzonego duchowieństwa w oręże y dragi przysposobieni, o mały kęs

nie ubili, w większą potym zuchwałosć samowolnie rozpaleni y dyssymulacyą niektórych dworskich zwierzchności licencyowani, własnych swoich pasiérzow do równego, przed wspomionyin oycem Melchisedekiem Jaworskum, od wiary S. Katolickiey wyprzyśiężenia się przymuszali; niechcących zaś z domow plebańskich wyganiali, bili y wypędzali, klucze od cerkwi do siebie odbierali, od iunych zamki odbiali y swoieini zamykali, kapłanów z za granicy Nieunitow Rossyiskej, a wyraźnie od wspomionego Nayprzewielebniejszego Biskupa Pereiasławskiego sobie danych y pozwolonych posprowadzali, y tymże na miejscu wygnanych własnych pasterzow, mocy odprawowania sobie nabożeństwa (do którego Katolikow nie dopuszczały y z cerkiew wyganiali) udzielali y pozwalały; y czego skutecznie wyżrzeczný oycie Melchisedek Jaworski, przez namówione od siebie gromady, (przy ochronie właściwej jurysdykcyi duchowney y niektórych Jaśnie Wielmożnych, dobr Ukraińskich Dziedzicow, y ich Gubernatorow dokazać nie mógł), teraz na niektórych współ braci naszych, strachem śmierci grożącyin, iuż na wielu osobach ziszczono y pokazano (albowiem haydamacy wyraźnie to mówili y publicznie ogłaszali: «Iedzie do Pereiasławia, wyprzyśięgajcie się wiary Uniatskiey, a żyć będziecie y w chudobach swoich ocalejecie.» Na którą podróż y świadectwa na pisanie od siebie do tegoż rzeczonego ojca Melchisedeka dawali), wymogł y wycisnął. Widział Bóg, wszystkie przenikalący skrytości, stateczne y nieporuszone nasze umysły, że iako w Polskich krajach Katolickich zdawna od antecessorow naszych w wierze świętey z Kościołem S. powszechnym ziednoczeni iesteśmy, zrodzeni, wypełniani, edukowani, przychylnością sprawiedliwości spoleni, statecznością w posłuszeństwie Nayjaśniejszemu Najestatowi y fiscycznypospolitej Polskiey, y swoim pastérom obowiązani, tak nie żadną wolną myślą y własną wewnętrzną pobudką, (ale w sposób uniknięcia oczewistey tyrańskiey śmierci y morderstwa,) niektórym żałującym się z nas y oświadczającym przytrafiło się bydż w Pereiasławiu, z kąd żaden, po przygaszonyin nieco ogniu buntowniczym, w Polskie kraje nazad do domu swego powrócić nie był wolen, dopuki tegoż ojca Melchisedeka woli y ułożeniu zadosyć nie uczynił, y od wyż rzeczonego Nayprzewielebniejszego Biskupa Pereiasławskiego permissyi, rządzenia się w parochii swoiej (albowiem graszsujący y krew Katolicką rozlewający haydamacy, wszelkiego nabożeństwa odprawowania pod surowym wyrokiem śmierci kapłanom zakazywali y zabraniali) y od W. Melchisedeka wolnyin przechodzić w podróży,

do haydamaków, y chłopstwà poduszczonego, bespiecznym w domu swym posiedzeniu, świadectwa na piśmie nie wziął. Wymógł y to na niektórych współbraci naszych niniejszych, żałących się y oświadczających, że w Pereiasławiu na skomplikowanym manifeście, odstąpienie od artykułów wiary S. Katolickiey y władzy własnych pasterzow swoich, a przygar-nienie się pod władzę y rządy Biskupa Pereiasławskiego, niby na dniu piętnastym Maja, roku tysiąc siedmset sześćdziesiątego osmeego. w Smily, mieście Ukrainskim, nad Tyśminą rzeką leżącym, zisanego y datowanego za komparentą Wielieb. X. Konstantego Mokrzyckiego, parocha Kainionobrodzkiego, teraz wraz z nami żałującego się, do podania do akt auten-tycznych wyrażonego podpisać się musieli. Żeby tedy ten przypadek sposobem przedrzeczonym citra periculum vitae wycisniony y wy-muszony na niektórych współbraci naszych, za podeyżrzany w sum-mieniu trutynowany nie był y pocztany, y przeciwney iakowej nie podlegał explikacyi, nad tą, iż zawsze pod głową naywyższą kościoła Rzymskiego Katolickiego y rządani duchownemi swoich pasterzów, z tymże kościołem zpoionych y ziednoczonych od antecessorow naszych zostawaliśmy y onym zawsze postuszni byli y pod tą zwierzchnością do ostatniego życia naszego terminu zostawać cheemy y pragniemy: iterato iako nayuroczyścicy przed Bogiem, światem całym, swym y współkolegów y braci naszych wszystkich imieniem, użalamy się y oświadczamy. A dla tym większej wiary te niniejsze nasze użalenie y oświadczenie podpisem rak naszych własnych ztwardzamy y do podania onego ad acta authenticæ regni Przewilebnego Jego Mości Xiędza Jana Rocha Kościuszka, dziekana Radomyslskiego, parocha Czopowieckiego, współbrata naszego e medio nostro obraliśmy, y temu moc wszelką do podania daliśmy y pozwolili: X Teodor Bielawski, dziekan Pawołocki, proboscisz Żydowiecki, man. propr.; X. Szymon Buchowski, paroch Chodakowski, dekanatu Owruckiego m. pr.; X Zacharyasz buckowski, pleban Święto-Mikołajski Brahinski, dekanatu Brahińskiego, m. pr.; X. Alexy Beregiela, wikaryusz Rososki, dek. Kalnickiego, m. pr.; X. Maxym Božkiewicz, paroch Hłuboczewski, dek. Czudnowskiego, m. pr.; X. Theodor Jackowski, paroch Turczynowski, m. pr.; P. Josephus Skulski, dek. Ber-dyezowsk. causarum archidiaecesis Metropolit. Kijowiens. procurator parochus Leszczyniensis, praesentem manifesta-tionem contra supra expressas personas et earum motores subscrivo man. propr.; X. Andrzej Bielawski, dziekan Tetyowski, pa-roch Skwirski, ucieczką salwowany ręką Boską, ale wielkie szkody ponios-

SUMMARIUSZ

**TYCH PRAW, DOKUMENTÓW, DEKRETÓW Y WSZELAKICH TRAN-
ZAKCYI, KTÓRE W TEY KSIEDZE POD ALFABETYCZNIAMI LI-
TERAMI WZMIANKOWANE, TU ZAŚ PER EXTENSUM POŁO-
ZONE SA..**

Łaskawy czytelnik raczy ostrzeżenie przyjąć, że ponieważ te prawa, dokumenta, dekreta y wszelakie transakcye późniece zbierane y wyszukane zostały, przeto nie idą ciągiem y porządkiem w dxisiejszym Summariuszu; należy więc nie zapatrywać się, tylko na litery alfabetyczne, w księdze tey wyrażone, a z tych mieysc odesłany do Summariusza wyczyta wszystko per extensum pod temiż literami (Писано собственоручно Θ. Бродовичемъ. Я. Θ. Г.).

L I T. A.

Wypis z Księg Grodzkich Woiewodztwa Kijowskiego.

Roku tysiąc siedmset szesdziesiątego osmeego, miesiąca Decembris, dwudziestego drugiego dnia.

Na Urzędzie Grodzkim, w mieście J. K. Miejsca Żytomirzu, przede mną, Józefem Połanowskim, Namiestnikiem pro tunc Grodzkim, Generała Woiewodztwa Kijowskiego y Księgami ninieyszemi Grodzkimi Kijowskimi, przyszedłszy osobiście przewielebny JMĘ X. Jan Roch Kościuszko, Dziekan Radomyski, Paroch cerkwi Czopowieckiej, Ritus Graeco-Latino-Uniti, swym y niżey po imionach y przewiskach przewielebnych, wielebnych w Bogu Ich Mosciów XX. Dziekanów, Parochów, Komendarzów, Wikaryuszów y całego duchowieństwa Archidiecezji Metropolitalnej Kijowskiej, przez Woiewództwa Kijowskie y Bracławskie exten-

* Этотъ актъ въ подлинникъ въ печатномъ экземплярѣ въ листъ, 8 стр.

dowaney, skarząc y manifestując się, oświadczenie y użalenie podpisane niżey wyrażonemi osob duchownych własnem zatwierdzone, do akt niniejszych podał takowe: My niżey na podpisach wyrażeni dziskani, parochowie, komendarze, wikaryuszowie, w archidiecezji Metropolitańskiej Kijowskiej, w Królestwie Polskim przez Woiewodztwa Kijowskie y Bracławskie extendowaney, Ritus Graeci-Latino-Uniti, od zaiuszonego haydamactwa poduszczonego chłopstwa strachem okrutnego morderstwa y wypraktykowanej na współ braci naszych tyrańskiey śmierci przerażeni, od domów i własności swoiej przepędzeni, w różne mieysca rozproszeni, po cudzych domach, iamach, lochach, ciemnych lasach, bagnach y błotach; niektórzy w kraju Rossijskim, Tatarskim y Wołoskim do tych czas kryjący się, świeżo dopiero przez przygaszenie nieco pałającego haydamackiego pożaru, od woysk Nayśnieyszey Imperatorowej Jey Mości y Pana naszego miłośiwego aczkolwiek ubespieczeni, do domów swoich przybyli; drudzy dla tegoż ognia ieszcze nieugaszonego na Wołyniu w cudzych kątach mieszczący się, et mendicato pane przebywający, teraz wraz zgromadzeni, succurrendo integrati vitae suae et saluti aeternae swym y współ kolegów naszych dziekanów, parochów, komendarzów, wikaryuszów y całego duchowieństwa, dla odległości jednych, drugich dla słabości, innych podezelowanych, propter suminam egestatem ad acta praeSENTIA adire nie mogących imieniem, z wyraźnej sumienia naszego obligacyi, primario przed naywyższym sędzią, Bogiem w Troycy Świętey iedynym, skrytości serc ludzkich widzącym, deinde przed aktami niniejszemi dla wiadomości publicznej całemu światu, iako naywroczyściey in diligentia sui oświadczają się y użalamy, w sposób takowy y oto: iż straszliwa praktyka w kraju Polskim, Ukraina nazwanym, dosyć stała się iawna, iak Stan Szlachecki, roku teraźniepszego tysiąc siedmset sześćdziesiątego osmeego, od małorozumnego, poduszczonego y zbuntowanego, na bezbożną zuchwałosc chłopstwa y haydanaków, niezliczenie, szkaradnie y tyrańko, z wszelkich ruchomości y samego, każdemu naymilszegu, został rozbity życia. Jak XX. Ritus Latini et Graeco-Uniti, współ bracia nasi, przez okropną tyrannią, męczenkie podięli śmierci! Jak Wielbny Xiądz Tomasz Riskunowski, paroch Kościański, dekanatu Kaniowskiego, dla administrowania sakramentu Chrztu S. do miasta Kaniowa przybyły, pierwey niemiłośiwie od zaiuszonego haydamactwa kiyimi były, potym za miasto wyprowadzony, od Semena Nieżywego, tak zwanego watażki haydanaków, zastrzelony został. Wielbny X. Atanazy, paroch

Jablonowski, dekanatu Kaniowskiego, przed złością kupiącą się haydacką pod mostem ukryty, a złamłąd wywleczony, bity, potym przy szpichlerzu Żydowskim iest zawieszony. Wieleb. X. Jan Poluszyn, paroch Walawski, dekanatu Smieałańskiego, cerkwie Osiarowania Nayświętszej Panny Maryi, przed taż złością uciekający, w mieście Mosznach od chłopów złapany, związany y do haydamaków, pod ten czas w mieście Kaniowie znajdujących się, zaprowadzony, przed postrzały ostatniego w ręce Boskie polecił ducha. Wieleb. X. Teodor Gdyszycki, paroch Mlejowskiej cerkwi pod tytułem Przemienienia Pańskiego, dekanatu Smieałańskiego, w własnym plebanii swoiej domu pierwey postrzelony, potym za włosy szarpany, po ziemi włóczony, nakoniec spisami pchnięty. W. X. Nikolay, paroch Zawadowski, tegoż dekanatu głebokim lat sędziwych obciążony wiekiem, a przeto od paliącego tyrańskich fury uchylić się mogący pożaru, we wsi Zawadowce od haydamaków, wraz z synem swoim, poimany, za szyje powrozem wzięty, o milę wielką obok konia do miasteczka Korsunia prowadzony, tam naypierwey w zamku do Maksyma Zeleżniaka, haydamaków herszta, obuchem po głowie bity raniony y zkrwawiony, potym z synem wraż związany y na rynek wyprowadzony, strzelany y kłoty, męczeńskie Bogu oddali dusze. W. X. Prokopiusz Szapowaleński, cerkwi Troycy Świętej paroch Bohuławski, że chorobą od Boga nawiedzoną panią Mulińską, obrządku Rzymskiego, szlachciankę na śmierc dysponował, y teyzé wkrocie poboźnie zinarley, przy cerkwi swoiej katolickie pochował ciało, natychmiast od przybyłych haydamaków okrutnie zabity y zamordowany, przy teyzé cerkwi, do której za życia statecznym był przywiązyany sercem, od pobożnych parochian swoich śniertelne położył prochy. W. X. Stefan Beregiela, paroch Rososki, dekanatu Kalnickiego, we wsi Rososzy od haydamaków okrutnie ubity y zamęczony. W. X. Paroch Międzyrzycki, dekanatu Korsuńskiego, kiyimi ubity. W. X. Ignacy, paroch Pomynicki, dekanatu Żywotowskiego, zabity. W. X. Sabba Božkiewicz, paroch Hołodkowski, dekanatu Żywotowskiego, pośród miasta Żywotowa pierwey sztrzelany, potym spisami zkłoty. W. X. Tymoteusz, paroch Smiełczyński, kiyimi ubity. W. X. Jan Wołkowiński, paroch cerkwi pod tytułem S. Mikołaja, Umańskiey, nahaiami po wszystkich ciała częściach bity i zamordowany. WW. XX. Jan y Bazyl Nieczajewscy, paroch y wikaryusz Pisarzewsey, dekanatu Umańskiego, pierwszy od chłopów, parochian swoich, dragami ubity, drugi od tych że chłopów szarpany, w ich ręku swego Bogu polecił ducha. W. X. Marcin Jezierski, paroch Dackowski, dekanatu

Korsuńskiego, po dwa kroć razy od haydamaków wieszany y urywany. W. X Mikołay, paroch Hruziański, dekanatu Snielańskiego y wykaryusz iego, w iamę głęboką zbożną na głowę od haydamaków wtrącenii, z tey do wieczności przeniesieni. W. X. Atanazy, paroch Murzyński, dekanatu Korsuńskiego, zkłoty. Iak Przewielebni Roman Skoczyński, surrogat Bracławski, Oczeretniański, Korneliusz Szpanowski, dziekan Zywołowski. Stefan Komarnicki, dziekan Umański, Skalski plebani, y innych wielu niemilosierne bici, mordowani, wrzącemi węglami pieczęci, z zdrowia y wszelkich sprzętów, y ruchomości ogoloceni. Iak kościoły y cerkwie, dla chwały samej poświęcone Bogu, bezbożnie zprofanowane! Iak sam Bóg nawyzyzy, w tychże domach dla uwielbienia siebie wystawionych, pod widocznemi osobami ukryty, otrowskiemi był podeptany nogami! Stwórca od stworzenia swego zelżony został! Iak też domy Boże, z swoiej ogolocone ozdobności y sprzętów na ostatnie szyderstwo użytych, bo w te ustroiwszy się haydamacy, tańcowali, potym szarpali, rozdzierali, y zgromadzonemu na widok rozdawali chłopstwu, drugiemi bezrozumne bydlęta od zatuszonej w złości były nakrywane ręki! Iak kościelne naczynia, do zwyczajnego z wielkim pogorszeniem były zażywane napoju! Iak straszliwej bezkrwawej ofiary y innych sakramentów, y kościelnych ceremonii obrządki, przy dopiero rzeczonych ucztach y piatykach bezbożnie szydzone y wyśmiewane! Iak matki, dzieci karmiące, drugie w ciężarze spodziewanego płodu zostające, rozcinane, strzelane y kopiami przebijane, wraz z tymże płodem swoim, ostatecznej śmierci męczeńskiej okrutny poniesli upadek! Iak po zaszłej śmierci matek, płod żywy w wnętrznościach macierzyńskich pokazujący się, przez okrutne po żołędziu matek kijami y nahajami bicie nie żywiony! Iak z wnętrzności macierzyńskich wyimowane dzieci, w gorę na spisach podniesione, na widok przytomnemu pokazywane chłopstwu! Iak niewinni Katolicy odio S. Fidei Romanae, do słupów przywiązywani, od postrzałów y kłocia spisami z ostatniego byli rozwiązani życia! Iak wierni Katolicy dla ochrony życia do przyjęcia chrztu sakramentu, przez charakter na duszy wyrażony, na wieki niezmazany, a przez to powtórzenia mieć nie powinny, byli siłowani. Iak duchowni do dawania tego sakramentu z ceremoniami, od haydamaków okozwanemi, przez bicie nahajami po głowach, od tychże byli przynagleni y przymuszeni. Iak osoby szlachetne płci słabę, jedne szkaradnie zgwałcone, drugie w społeczność grubemu pooddawane chłopstwu zostały! Iak poduszczone, w złości wrzące zostające, chłopstwo, kryjących

się Katolikow w lochach, y źmach podziemnych, y gęstych lasach, z tych niemiłościwie wywlekali, ukrytych zaś po lasach obława ścigali y szukali, a wynalezionych bez żadnej litości y kompassyi iak owieczki niewinne, iednych na mieyscu zabiali, drugich powiązanych, błahey nadgrody nadzieią (bo rubla iednego za iedną osobę katolicką od haydauaków sobie przyczeczonego) zdieci; a w samey istocie niepohamowaną złością, od haydauaków sobie włana, poruszeni, przywozili y przyprowadzali. Iak zhukanego chłopstwa dzieci, patrząc się na okropną tyrańią, przez oycow swoich nad Katolikami y niewiernym Zydowskim czynioną, podobnież dzieciom Katolickim czynili; uciekające w pola y lasy, z psami ścigali, wynaydowali y okrutnie zabiali! Iak ciała Katolickie, które haydamacy chowac zakazywali, umyślnie, aby psom y ptactwu na pastwę poszły, po rynkach, ulicach y po polach od bestyi rozwlekane były! Iakie nakoniec, w naygrubszych narodach Pogańckich niesłychane, na osobach Katolickich bez wszelkiego wzgledu płci y kondycyi, y małoletnich młodzieńcach y panienkach, tudzież ieszcze dzieciach przy piersiach będących, działały się morderstwa y okrucieństwa! Których tak w krótkim czasie ieszcze zupełnie nie uspokoionym pobożna ludzka docieć y osiągnąć nie może ciekawość. Że tak dalece zagrzałe y buntowniczą swawolą rozpalone kupy, po całej Ukrainie Polskiej rozszerzyły się, że niewinnym Katolikom nie mnley y niektórym niemiejszym żałacym y oświadczającym się, dla wielkiego przesładowania, z przyczyny, iż in Ritu Graeco-Unito zostaią, inney od złosników do uchylenia się, y salwowania życia nie było drogi, procz tey, którą przez haydamaków y zbuntowane przez siebie chłopstwo Wielebny oycieci Melchisedek Jaworski, monasteru oyców Bazylianow Motrenińskiego Nieuniatńskiego w lesie, dobr klucza Żabotyńskiego, Jaśnie oswieconego Xięcia, Jego Mości Lubomirskiego, Woiewody Bracławskiego, Dziedzicznych będącego, Ihuinen pokazał y otworzył, abyśmy się do Biskupa Pereiaslawskiego, zagranicznego, Nayprzewielebnieyszego Gerwazego Lincewskiego Nieunita udawali, wszelkie nasze duchowne rekursa odtąd czynili, y iego zasłony szukali, przed którym, gdy swego rodowitego y poprzsiężonego wyznania y z kościołem S. Katolickim ziednoczenia się odstąpiemy y wyprzysiężemy, pewnie w życiu y swym ubóstwie many ocaleć. Dawno tey swoiej roboty, teraz na widok całej światu pokazaney y nadchodzącyim wiekiem do pamiątki podaney, wyżey wyrzeczony Wieleb. oycieci Melchisedek Jaworski, Ihuinen Motreniński, osnowę kował y układał, kiedy do roku tysiąc siedmset szescdziesiątego pierwszego, tak sam przez swoją

osobę, częścią przez subministrowanych przez siebie, monasteru swego zakonników y innych mężów, dobrze iuz od siebie zainformowanych y nauczonych, tak mniewy rozumne y grube zdelementowały chłopstwo, pokazując im y przekladając sakramentalne spowiedzi, (przed kapelanami w jedności z Kościółem S. Katolickim powszechnym zostającymi czynione) nieważne; insze ich żadnego posiłku do zbawienia nie przynoszące, chrzty Katolickie y bierzmowania (do którego zamiast oleju Catechumenorum, y myra świętego, gęsiej y rybiej tłustości zażywają) obłudne, poświęcenia kapelanów Katolickich, y od nich święcone rzeczy wszelakie, zawodne, y wszystkie w powszechności y szczególności sakramenta y obrządki nie zbawienné; tak dalece, iż lepiej bez chrztu y spowiedzi umierać, niżeli te sakramenta od kapłana Katolickiego odbierać y przyjmować. Że wiele ludzi z gromad klucza Żabotyńskiego, Smielińskiego, Moszeńskiego y Starostw Czechryńskiego y Czerkaskiego, tym przekładaniem zwiedzeni, do ojca Melchisedeka do monasteru Motrenińskiego chodzili, przed nim od wspoleczności z kościołem S. Katolickim wyprzysięgali się, y tą swoją chęć wyrażonym sposobem wymożoną, podpisem rąk swoich utwierdzali. Nad to ten że oycie Melchisedek podpisane od siebie równego od kościoła Sw. Katolickiego odstąpienia karteczki, pomiędzy innych ludzi, u siebie w Motreninie nie byłych, porozrucał, y do podobnego odstąpienia onych aniował y zagrzewał; a tym iuz od siebie niektórych ludzi uludzonych fortelem ubespieczony, cerkiew za błogosławieństwem właściwego pastérsa Jaśnie Wielebnego Wołodkowicza, Metropoly Kijowskiego, we wsi Telepinie, klucza Smielińskiego założoną y dokonaną poświęcił. W Osiniatce, wsi klucza Żabotyńskiego, założył y poświęcił. Biskupa Pereiasławskiego Nieunita, Nayprzewielebniejszego Gerwazego Lińcewskiego na stronę Państwa Polskiego Katolickiego zrowadził, gromady do dzwonienia na przybycie iego y do odebrania od tegoż błogosławieństwa przez wyż wyrażoną remonstracją pobudził; które tak, iakowąs tayną od tegoż ojca Melchisedeka Jaworskiego utwierdzeni obietnicą, do niego przylgnęli y w skutku obiecanym ubespieczeni zostali; że na poparcie onego znaczne pieniężne kwoty cerkiewne y z gromad wybierane, do rąk tegoż Melchisedeka oddawali. Nakoniec do tey zuchwałości przyszli, że przewielebnych XX. Bazylego Lubinskiego, Apostolskiego missionarza Czechryńskiego, y Stefana Witwickiego, Smielińskiego dziekanów, do wsi Telepina, dla rozrządzenia duchownego w wyrazonych dekanatach, y zgromadzonego duchowieństwa w oręże y dragi przysposobieni, o mały kę

nie ubili, w większą potym zuchwałość samowolnie rozpaleni y dyssymulacyą niektórych dworskich zwierzchności licencyowani, własnych swoich pastérzow do równego, przed wspomionyin oycem Melchisedekiem Jaworsknn, od wiary S. Katolickiey wyprzysiężenia się przymuszali: niechcących zaś z domów plebańskich wyganiali, bili y wypędzali, klucze od cerkwi do siebie odbierali, od innych zamki odbiali y swoimi zamykali, kapłanów z za granicy Nieunitow Rossyiskiey, a wyraźnie od wspomienego Nayprzewiełbnieyszego Biskupa Pereiasławskiego sobie danych y pozwolonych posprowadzali, y tymże na mieyscu wygnanych własnych pasterzow, mocy odprawowania sobie nabożeństwa (do którego Katolikow nie dopuszczali y z cerkiew wyganiali) udzielali y pozwalali; y czego skutecznie wyżrecczony oycie Melchisedek Jaworski, przez namówione od siebie gromady, (przy ochronie właściwej jurysdykeyi duchowney y niektórych Jaśnie Wielmożnych, dobr Ukrainskich Dziedzicow, y ich Gubernatorow dokazać nie mógł), teraz na niektórych współ braci naszych, strachem śmierci grożącyin, iuż na wielu osobach ziszczono y pokazano (albowiem haydamaey wyraźnie to mówili y publicznie ogłaszali: «Iedzie do Pereiasławia, wyprzysięgajcie się wiary Uniatskiey, a żyć będziecie y w chudobach swoich ocialecie.» Na którą podróż y świadectwa na pismie od siebie do tegoż rzeczonego oycia Melchisedeka dawali), wynogł y wycisnął. Widział Bóg, wszystkie przenikalący skrytości, stateczne y nieporuszone nasze umysły, że jako w Polskich kraiach Katolickich zdawna od antecessorow naszych w wierze świętey z Kościolem S. powszechnym ziednoczeni jesteśmy, zrodzeni, wypełgnowani, edukowani, przychylnością sprawiedliwości społeni, statecznością w posłuszeństwie Nayiaśmiejazemu Majestatowi y Rzeczypospolitey Polskiey, y swoim pastézom obowiązani, tak nie żadną wolną myśl y własną wewnętrzną pobudką, (ale w sposób uniknienia oczewistey tyrańskiey śmierci y morderstwa,) niektórym żałającym się z nas y oświadczającym przytrafio się bydż w Pereiasławiu, z kąd żadén, po przygaszonym nieco ogniu buntowniczym, w Polskie kraje nazad do domu swego powrócić nie był woleni, dopuki tegoż oycia Melchisedeka woli y ułożeniu zadosyć nie uczynił, y od wyż rzeczonego Nayprzewiełbnieyszego Biskupa Pereiasławskiego permissyi, rządzenia się w parochii swoiej (albowiem graszsujący y krew Katolicką rozlewający haydamaey, wszelkiego nabożeństwa odprawowania pod surowym wyrokiem śmierci kapłanom zakazywali y zabraniali) y od W. Melchisędeka wolnym przeходить w podróży,

do baydamaków, y chłopstwà poduszczonego, bespiecznym w domu swym posiedzeniu, świadectwa na piśmie nie wziął. Wymógł y to na niektórych współbraci naszych niniejszych, żałących się y oświadczających, że w Pereiasławiu na skompilowanym manifeście, odstąpienie od artykułów wiary S. Katolickiej y władzy własnych pasterzów swoich, a przygar-nienie się pod władzę y rządy Biskupa Pereiasławskiego, niby na dniu piętnastym Maja, roku tysiąc siedmset sześćdziesiątego osmeego, w Smily, mieście Ukrainskim, nad Tyśminą rzeką leżącym, zisanego y datowanego za komparentą Wielieb. X. Konstantego Mokrzyckiego, parocha Kamionobrodzkiego, teraz wraz z nami żałującego się, do podania do akt auten-tycznych wyrażonego podpisać się musieli. Zeby tedy ten przypadek sposobem przedzeczonym citra periculum vitae wycisniony y wy-inuszony na niektórych współbraci naszych, za podeyżrzany w sum-nieniu trutynowany nie był y poczytany, y przeciwney iakowej nie podlegał explikacyi, nad tą, iż zawsze pod głową naywyższą kościoła Rzymskiego Katolickiego y rządami duchownemi swoich pasterzów, z tymże kościołem zpoionych y ziednoczonych od antecessorow naszych zostawaliśmy y onym zawsze posłuszní byli y pod tą zwierzchnością do ostatniego życia naszego terminu zostawać cheemy y pragniemy; iterato iako nayuroczyścię przed Bogiem, światem całym, swym y współkolegów y braci naszych wszystkich imieniem, użalamy się y oświadczamy. A dla tym większej wiary te niniejsze nasze użalenie y oświadczenie podpisem rąk naszych własnych ztwierdzamy y do podania onego ad acta authentica regni Przewilebnego Jego Mości Xiędza Jana Rocha Kościuszka, dziekana Radomyslskiego, parocha Czopowieckiego, współbrata naszego e medio nostro obraliśmy, y temu moc wszelką do podania daliśmy y pozwolili: X Teodor Bielawski, dziekan Pawołocki, proboscisz Żydowiecki, man. propr.; X. Szymon Buchowski, paroch Chodakowski, dekanatu Owuckiego m. pr.; X Zacharyasz buckowski, pleban Święto-Mikołajski Brahinski, dekanatu Brahińskiego, m. pr.; X. Alexy Beregiela, wikaryusz Rososki, dek. Kalnickiego, m. pr.; X. Maxym Božkiewicz, paroch Hluboczewski, dek. Czudnowskiego, m. pr.; X. Theodor Jackowski, paroch Tureczynowski, m. pr.; P. Josephus Skulski, dek. Ber-dyczowsk. causarum archidiaecesis Metropolit. Kijowiens. procurator parochus Leszczyniensis, praesentem manifesta-tionem contra supra expressas personas et earum motores sub-scribo man. propr.; X. Andrzej Bielawski, dziekan Tetyowski, pa-roch Skwirski, ucieczką salwowany ręką Boską, ale wielkie szkody ponios-

slein, podpisując się, m. pr.; Michaël Stopczaniski, protonotarius apostolicus, Curatus Piatyhorensis praesentem manifestationem in et contra personas suprascriptas formidine mortis pulsus, ex loco propriae residentiae subscribo m. pr.; X. Bazyli Zablocki, dziekan Winnicki, paroch Ianowski, m. pr.; X. Artemiusz Strułyński dziekan Czudnowski, paroch Romanowski, m. pr.; X. Stefan Konarnicki, dziekan Umański, paroch Skalski, dekanatu Żywotowskiego, choć wielkie krzywdy od Haydamaków poniosłem, iednak z łaski Boskiej w życiu ocalony iestem.; X. Jakob Baworowski, dziekan Baszkowski, paroch Borowski, dekanatu Kornargrodzkiego, m. pr.; R. Antonius Ustowski, decanus Niemieroviens. curatus, Niemieroviens. Szyłovsc. ad aedes S Michaëlis Archangeli, m. pr.; X. Jan Hanicki, paroch Hostomelski, dziekan Dymirski, m. pr.; X. Bazyli Kremezowicz, paroch Telczyniecki, dziekan Żywotowski, m. pr.; Basilius Lubiński, Sacrae Congregationis de propaganda fide alumnus AA. LL. et Philosophiae doctoratu Sac. Theologiae licentiatura, in alma Academia Vilnensi decoratus, decanus Czehrynenensis, parochus Korsunensis, ecclesiae S. Eliae per Ukrainam in palatinatu Kijowiensi, cum facultatibus missionarius Apostolicus, exorta in Ukraina per latrones, vulgo Haydamakov, nobilium catholicorum et utriusque ritus presbyterorum clade et crudelissima nece, amore conservandae miserrimae vitae, contuli me, nudus relicta omni mea paupertate, Kijoviam propinquam et pene primam extra limites nostros Polonus sitam civitatem, ibique commoratus spatio quinque septimanarum, nullo ad jurisdictionem heterodoxam facto passu, aperta, tandem commoditate remissaque paululum persecutione, contuli me iterum retro in Ukrainam, fortalitium Białocerkiewiense, inde postrenio ad congregatus in Christo adveni fratres, ipsisque salvis et penes vitam Divina misericordia et providentia conservatis osculum praebui pacis, manu propr.; Stephanus Witwicki, decanus Smilansensis, parochus Wiązoviensis, ecclesiae protectionis B. V. M. existentis, jam et dispersae per vulgum famae crudelis necis per Haydamacos, prope in oppido Żabotyn super personam generosi Sępkowski Gubernatoris aliorumque Catholicorum, nec non oetere dem Haebreorum attentatas percussus rumore, mox omnibus rebus meis derelictis, in Polissiam me contuli.

ac per Dei gratiam vitam hucusque conservavi, hodie ad fratres in Christo congregatos adveni; Ioannes Stopezański, decanus Pohrebszczyzny, parochus Sokulszczyzny, dec. Pawłocensis, m. pr.; X. Bazyli Andrzejowski, dziekan Bohuławski, paroch Jackowski, dekanatu Kaniowskiego; Ioannes Bielawski, alumnus collegii Pontificii Leopoliensis, rector ecclesiae Kaniovensis tituli S. Basili Magni, Capitaneatus et Decanat. Kaniovensis., redux feliciter Perejaslavia, Kijovia aliisque locis, ubi salvando vitam, latitaveram, attamen ad jurisdictionem exoticanam nullum recursum feceram, m. pr.; X. Stefan Koszarowski, paroch Borodziański, dziekan Brahiński, m. pr.; X. Stefan Starożynski, dziekan Brajowski, paroch Siomakowski Województwa Bracławsk.; Ioannes Rutowski, decanus Krasnens., parochus Jabłonoviensis.. d. Białocerkiewsk., m. pr.: X. Jan Wizerski, dziekan Kaniowski, paroch Rokitiański, dekan. Bohuławskiego; Alexander Wackiewicz, notarius apostolicus, decanus Żytomiriens., curatus ecclesiae Iwnicensis., m. pr.; X. Szymon Kołtunowski, dziekan Białocerkiewski y paroch Wniebowzięcia Nasyw. Panny Maryi, m. pr.; X. Michał Guranda, dziekan Fastowski, paroch Samhrodecki, dekan. Pawłockiego, m. pr., X. Irodion Kondratowicz, dziekan Baraszowski paroch Wielednicki, dekan. Owruckiego; X. Jan Modliszewski, dziekan Owrucki, paroch cerkwi titu. Epiphaniarum Wielednicki.; Ioannes Lubiński, sanctissimi Domini nostri seq. congregationis de propaganda fide alumnus, S. Theol licentiatus, curatus ecclesiae Jaropoviecen., in Decanatu Pawłocensi sitae, sub tempus infelicissimae ac impracticatae non in substantiam, sed in vitam Catholicorum per latrones Ukrainenses. vulgo Haydamaki dictos, publicam incursiōnem et actualiter sanguinis Christiani ubique locorum in oris Ukrainensis effusionem, relatū mihi habens, eosdem latrones, in oppidum Chodorkow minus quam medio milliari a residentia mea Jaropovieensi dissitum, die decima Augusti. anno praesenti millesimo septingentesimo sexagesimo octavo, irruisse, contuli me in obscura arbustorum, ubi delitescens, accepi funestissimum nuntium de crudelissima morte religiosorum in Christo patrum Raymundi Woroniecki et Gedeonis Kozicki utriusque ordinis Praedicatorum, tum gener. Haczynski circa ecclesiam Pp. Dominicanorum Chodorkoviens. devoti, ab iisdem Haydamacis in areta

civitatensi trucidatorum. Quorum corpora in publica platea prostrata, aëri exposita, ego prosiliens de arbustis, eadem die ad ecclesiam transportare curavi. Sequenti vero die cum quatuor presbiteris ritus mei, ex abditis locis evocatis, convenienti tempore in ecclesia Pp. Dominicanorum Chodorkovien. ornavi sepultura, idem, qui supra, m. pr.; X. Jozef Męczyc, paroch Jabłonowski w kluczu Żabotyńskim, w dekanacie Czehryńskim, a terazniejszy komendarz Wujenski w dekan. Berdyczow., in. pr.; X. Bazyli Bahurski, paroch Tatarynowski, dekan. Żytomirskiego; X. Andrzej Sinecki, do cerkwi pod tytuł. Protekcyi Matki Boskiej zostającey, ordynowany, prezbiter dekan. Smilańskiego, dla okrucienstwa w te kraie zbiegły Haydamackiego, m. pr.; Wasyl Koszecicz, paroch Horocki, dek. Radomyslskoho, in pr.; Andrzej Kulicki, paroch Humiecki, dek. Radomyslskiego; X. Demetryusz Paszkowski, paroch Deregowski, dek. Smilansk., m. pr.; X. Bazyli Święcicki, komendarz Telępiński, dek. Smilansk., m. pr.; X. Daniel Suchostawski, paroch Wodotyński, dek. Fastowskiego; X. Andrzej Bielawski, komendarz Jurowski, dziekanii Fastowskiej; X Jan Kościc, paroch Kamionobrodzki, dek. Radomyslskiego, m. pr.; X. Józef Rudenko, komendarz Antonowski, dek. Bohuławskiego; X. Jan Leontowicz, paroch Święto-Troiecki Czudnow., dek. Czudnowski., m. pr.; X. Roman Wigura, paroch Wiązowiecki, dek. Smilańskiego, m. pr.; Parochus Czarnobiliensis, ecclesiae tit. S. Nicolai Alexander Rubanowicz; X. Dyonizy Sokołowicz, paroch cerkwi S. Troycy Berdyczowskiej; X. Tomasz Czaykowski, P Puzyrecki, dek. Żytomirskiego; X. Antoni Lewicki, komendarz Szwajkowiecki, dek. Żytomirskiego, m. pr.; X. Jakob Skulski, paroch Powiatowski, dek. Białocerkiewskiego; X. Michał Chomański, paroch Ułanowski, dek. Lubarskiego; X. Piotr Tereszkiewicz, paroch Didkowski, dek. Czudnowskiego; X. Teodor Kalkowski, paroch Wincentowski, dek. Bohuławskiego; X. Trosim Przywarski, paroch Stepkowski, dek. Żytomirskiego; X. Jozef Szuszycki, bywszy komendarz cerkwi Zaśnięcia Nasyw: Maryi Pauny Derenkowskiej, lecz dla uchronienia życia y zdrowia z dekanatu Smielanskiego zbiegły ad praesens wikaryusz Jaropowiecki, m. pr.; X. Jan Torsewicz, paroch Wczorayszeński, dek. Pawłockiego, przed nabiegłemi do wsi Haydamakami, rekwirującemi osoby moiej, w sienie na futorze, z życiem wychowany, in. pr.; X. Bazyli Lwowicz, paroch mieyski Rużyński, cerkwi S. Mikołaja, dek. Pawłockiego, przez tułanie się z życiem y zdro-

wiem po Wołyńskim kraju, od rąk Haydamackich ochroniony: X. Antoni Bugarzewski, paroch Bałamutowski Rużyński, w chrustach y cheptach przy życiu zuchowany, dek. Pawołockiego; X. Petr Kryżanowski, paroch Pohrebiski, cerkwy Swiatoho Archystratyha Mychała, dek. Pohrebyskaho, ręnką włas.; X. Stefan Jackiewicz, Wikary Skalski, Protoprezwyteryi Żywotowskoy, r. w.; Korneli Szpanowski, dziekan Kalnicki, od zatuszonego Haydamaactwa, na Żywotow miasto nabiegłego, w rezydencyi mnoiey w ręce wzięty, okrutnie katowany y za nie żywego od parochianina mego za miasto wyniesiony, zpośród Haydamaków, m. pr.; X. Stefan Pilawski, paroch Jakimowski Żywotowski, dek. Żywotowskiego, m. pr.; X. Jan Zaleski, paroch Zarudziański, dek. Żywotowskiego, m. pr.; X. Antoni Lwowicz, paroch Nowomiejski Żywotowski; X. Jan Jasyrski, paroch Osiczański, dek. Żywotowskiego, m. pr.; X. Michał Szumski, paroch Łukaszowski, dek. Żywotowskiego, od nielitościwych Haydamaków tyrańsko mordowany, bity, pieczony y szczególną łaską Boską od śmierci wrocony, a nareszcie poduszczany, abyń iechał do Pereiasławia, jednak że śmiertelną słabością od oney wymówiony podrózy, m. pr.; X. Elias Czerkawski, paroch Sokołowski, dek. Żywotowskiego, m. pr.; X. Teodor Fedorowicz Dzięgielowski, dek. Żywotowskiego, m. pr.; X. Jan Niesiewicz, paroch Dobrzański, dekan. Żywotowskiego, lubo w ręku Haydamackich będący y pogroźkami odienia życia do Pereiasławia naganiany, przez tych że Haydamaków y od tych że rekomendacyją na podróż Pereiasławską opatrzony, jednak że, przy łasce Pana Boga, kryjąc się po różnych miejscach y przy życiu y przy posłuszeństwie własnym pasterzem, z Kościołem S. Katolickim ziednoczonym, zostałem zachowany, m. pr.; X. Jan Chryzostom Strocki, pleban y dziekan Granowski, m. pr.; X. Eustafi Tarnawski, paroch cerkwi Zaśnięcia Nasz. Panny Maryi Umanśkiej, od Żelezniaka Haydamaki groźbą przymuszony, nie iezdziłem do Pereiasławia, po wyjezdzie Haydamaków z Umania, m. pr.; X. Grzegorz Wołkowski, paroch wsi Pałanki, dek. Umanśkiego, m. pr.; Ijerej Petro Czerlenycki paroch Koczerzynecki, m. pr.; dek. Umanśkoho; X. Jan Drymkowicz, wikaryusz cerkwi Koczerzyńskiey, dek. Umanśkiego, m. pr.; X. Michał Radułecki, paroch Polanecki, dek. Umanśkoho r. w.; X. A. Strzyżewski, paroch Dimitrowski, dek. Umanśkiego, trzy razy na zuboystwo od Haydamaków szukany, przecież za łaską Bożą ochroniony, m. pr.; X. Bazyli Lewicki, paroch Koczabijowski, dek. Umanśkiego, m. pr.; X. Bazyli Torkoniacki, paroch Wirzbowskki, dek. Umanśkiego, m. pr.; X. Michał Suianowski, komendarz Geredzenowski, dek.

Umańskiego; X. Jan Latycki, wikaryusz Wachnianiskiej cerkwi, dek. Żywotowskiego, m. pr.; X. Bazyli Gradowski, paroch Horodecki, dek. Umańskiego, m. pr.; X. Grzegorz Karwatowski, paroch Suszkowski, dek. Umańskiego, m. pr.; X. Atanazy Moczulski, paroch Jurkowiecki, dek. Umańskiego, m. pr.; X. Andrzej Grabowiecki, wikaryusz Tarnowski, dek. Umańskiego, m. pr.; X. Konstanty Hoholewicz, paroch Podobianski, dek. Żywotowskiego, m. pr.; X. I. Markiewicz, paroch Hołobiański, dek. Umańskiego, m. pr., X. Marek Hładyszewski, paroch Ozdobieński, dek. Umańskiego, m. pr.; X. Teodor Manastyrski, paroch Krasnopolski, dek. Umańskiego, m. pr.; X. Jakob Brzezowski paroch Horodnicki, dek. Unańskiego, m. pr.; X. Teodor Siedlecki, paroch Dawidowski, dek. Unańskiego, m. propr.; Ijerey Wasyl Szadurski, paroch Sawustianowskiej, dek. Granowskiego, ręk. włas.; X. Jakob Strachowiecki, wikaryusz cerkwi Sawustianowskiej, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Jakob Sołtłohubowicz, paroch Kistiański, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Teodor Owsianicki, paroch Huńcański, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Michał Pilechowski, paroch Granowski, S. Mikołaja cerkwi, dek. Granowskiego; Ijerey Daniił Sturgowicz, paroch Ohyjowski, dek. Granowskiego, r. w. X. Grzegorz Bielawski, paroch Lewuski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Karp Kirijenko, paroch Manastyrski, cerkwi pod tytułem S. Mikołaja zostającą, dek. Granowskiego, m. pr. X. Grzegorz Rodzaiowski, paroch cerkwi Przemienienia Pańskiego Manastyrzyskiej, dek. Granowskiego, X. Teodor Kisielewicz, paroch Tyszkowiecki, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Jan Sokowski, paroch Chałaidowski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Teodor Sawicki, paroch Semiżycki, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Daminian Szemberski, paroch Kuszczyńiecki, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Alexy Dydyński, paroch Adamowski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Michał Wesołowski, paroch Tarnawski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Jan Lewicki, wikary Granowski, dek. Granowskiego, X. Jan Biliński, paroch Cybulowski, dek. Granowskiego; Ijerey Mychajł Lubiński, paroch Abrahamowski, dek. Granowskoho, r. w.; X. Ian Krzyżanowski, paroch Plomiński, dek. Granowskiego; m. pr.; Ijerey Jewstafij Łewicki, wikary Podwysocki, dek. Granowskoho; X. Piotr Chądziński, paroch Leskowski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Roman Zauszkiewicz, paroch Korytiański, dek. Granowskiego, m. pr.; Ijerey Feodor Chojnicki, prezwyter Chełowski, dek. Granowskoho; X. Atanazy Bożkowski, p. Pańskomoyski, dek. Granowskiego; X. Kondrat Majewski, paroch Botwinowski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Alexy Tyszewicz, paroch Bos-

sowski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Grzegorz Akałowski, paroch Ochrimowski, dek. Granowskiego; X. Grzegorz Gedzowicz, paroch Baczkurzyński, dek. Granowskiego; X. Iwan Lipczyński, paroch Podupudniański, dek. Granowskiego; X. Nazary Iwanicki, paroch Naraiowski, dek. Granowskiego; X. Piotr Cwinkowski, paroch Terlicki, dek. Granowskiego; X. Michał Romanowski, paroch Dąbrowski, dek. Granowskiego, m. pr.; Ijerey Dvmytry Krzyżanowski, paroch Łatycezywski, dek. Granowskoho; X. Cyrylli Andrzejowski, komendant Słobodyski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Iwan Juzyczynski, paroch Grodecki, dek. Granowskiego; m. pr.; X. Bazyli Murdzenko, paroch Kitaygrodzki, dek. Granowskiego; X. Andrzej Tarnopolski, paroch Michałowski, dek. Granowskiego; X. Jakob Tarnopolski, wikary Michałowski, dekan. Granowskiego; Ijerey Roman Dzewczewycz paroch Mytkowski, dek. Granowskiego; X. Antoni Dydyński, paroch Mikołajowski, dek. Granowskiego; X. Iau Stodecki, paroch Rachnowiecki, dek. Granowskiego, manu pr.; X. Semion Maryanowicz-Kuzinicz, paroch cerkwi Narodzenia Nasyw. Paniny Maryi Czeczelowskiej, dek. Granowskiego, m. pr.; Ijerey Naum Sedecki wikary Kybliczy, dek. Granowskoho; X. Grzegorz Szafranski, paroch Korabylewski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Teodor Zieliński, paroch Stepanowski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Iwan Osiecki, paroch Markowski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Jakob Bychowski, paroch Gwilikowski, dek. Granowskiego, m. pr.; Ijerey Stefan Prokopowicz, paroch Kiwaczowski, dek. Granowskoho, m. pr.; X. Roman Czahryiewicz, paroch Skarzenowski, dek. Granowskiego; X. Ignacy Czahryiewicz, komendant Skarzymowski, dek. Granowskiego; Ijerey Ioan Wołowski, paroch Krasnopoliski, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Gerasim Jaroszewski, koadjutor Krasnopoliski, dek. Granowskiego, X. Teodor Korostełewicz, paroch Rachnowski, dek. Granowskiego; m. pr.; Ijerey Ioan Sierociński, paroch Iwanhorodski, dek. Granowskiego; X. Paweł Kasinicz, wikar. cerkwi S. Mikołaja Granowskiej, dek. Granowskiego, m. pr.; X. Bazyli Podolski, paroch Meleszk., dek. Umanśkiego, m. pr.; X. Stefan Prusiński, paroch Ziatkowiecki, dek. Umanśkiego, m. pr.; X. Jakob Zanczewski, wikary Abraham., dek. Granowskiego, m. pr.; X. Bazyli-Dumański, p. Teplicki, d. Umanśk., m. pr.; X. Iwan Obłapski, p. Zawadowski, d. Umanśk.; X. Iwan Sawicki, p. Arapowski, d. Pawołoczański, m. pr.; X. Grzegorz Lenowicz, p. Babczynski, d. Branińsk., m. pr.; Paweł Balicki, Lewkowiecki kom.; X. Stefan Buynicki, p. Halaiecki, d. Tetyjowsk., m. pr.; X. Andrzej Drozdowski, p. Parcho-

mowski, d. Tetyjowsk., m. pr.; Kyrył Petruszewski, p. Torczycki, d. Tetyjowsk.; X. Markowski, p. Pikowski, d. Lubarskiego, m. pr.; X. Symeon Bunewicz, Ianowski, paroch.; X. Iakob Leimczyński, p. Potyski; X. Ian Biernacki, p. Hubrowski, d. Brahińsk., m. pr.; X. Ian Tychoniewicz, p. Studnicki, d. Tetyjowsk., m. pr.; X. Mikołay Butrycki, p. Horoszkowski, d. Radomyslsk.; X. Iakov Krasnoszczocki, wikariusz Rużynsky, r. w.; X. Alexander Lewicki, p. Olszanycki, Swiato-Preobrażeński, d. Bohuławsk.; X. Teodor Iurewicz, p. Piatyhorski, Swiato-Uspień., dek. Tetyjowsk.; X. Antoni Fedorowicz Słobodzki, p. Samarski, cerkwi Święto-Pokrowskiey, d. Bohuś.; X. Bazyli Duchowski, wikar. Lobačewski, d. Tetyjowsk., swym y W. X. Bazylego Seredowicza, p. Lobaczewskiego, imieniem podpisuię się; X. Cyrylli Stepanowski, p. Zraiecki, d. Tetyjowsk.; Otec Matfey Rožkowski, koadj. Tolianysky; X. Bazyli Sirociński, p. Pohrebiski, Święto-Uspieńskiey, d. Pohrebiskiego; X. Ian Haczewski, p. Uniński, z dek. Dymirskiego; X. Grzegorz Ziniewicz, p. Borczański, w kluczu Żabotyńsk., d. Smilańsk., zmarł strachem śmierci przegnany, niniejszy kom. Pisecki, dek. Żytomirsk.; X. Ian Rudykiewicz, p. Pustowarowski, d. Tetyjowsk.; X. Piotr Wagolowicz, p. Mlynyski, d. Żytomirsk; X. Bazyli Bohdanowicz, kom. cerkwi Berdyczowskiey, pod tyt. S. Michala zostającej, pod niespokojność tegoletnią spaloney, m. pr.; X. Bazyli Iasnowodzki, kom. cerkwi Kodackiey, d. Białocerkiewskiego, m. pr.; X. Bazyli Siniewucki, p. Weresowski, d. Żytomirsk.; X. Mikołay Tucazpski, p. wsł. Besidki, d. Bohuławsk., m. pr.; Otec Wasyl Szaraiewski, p. Rozumnicki, d. Bohuławsk.; X. Szymon Tomikowski, p. Dzwinkowski, d. Tetyjowsk., m. pr.; X. Gabriel Malski, p. Iwanowski, d. Iampolsk., m. pr.; X. Ian Niemołowski, p. Iwanowicki, d. Radomyslsk.; X. Jerzy Fereni kom. Hałczyniecki; Otec Kyrył Ihnatowicz, wikar. Popewski, d. Smilańsk.; Ijerej Mykołay Bobowski, kom. Chmilański, protoprezwytery Moszeńskoy, ręk. wł., od Haydamak okrutnie byty y do Pereiasławia honeny, zrabowany; X. Paweł Piotrowski, p. Skibinogrobski, d. Bohuławsk.; X. Ian Basarski, p. Teterowski, d. Bohuławsk.; X. Daniel Larimoliński, p. Teleszowski, d. Bohuławsk.; X. Alexander Kohutowski, p. Jarowacki, d. Smilansk., terazniejszy, kom. Olszaniecki; X. Bazyli Żołudź, p. Burkutowski, d. Bohuławsk.; X. Roman Tyszowski, p. Poprużański, d. Bohuławskiego; X. Stefan Bazałowski, p. Kniażki, d. Fastowsk.; X. Teodor Jaroszewicz, p. Iezierzanski, dek. Białocerkiewskiego; X. Bazyli Bereznicki, p. Janiskowski, dek. Białocerkowskiego;

X. Lukarz Sławinski, p. Żurawiecki, d. Bohuławskiego; X. Bazyli Bereźnicki, p. Rubezeński, d. Tetyjowsk.; Nicephorus Piotrowski, ecclesiae Kanoviens. tit. Transfig. Christi Domini, par. rector, decan. Kanoviens., m. pr.; Basilius de Didkowicze Marenzenko Didkowski in villa Generosorum Didkowskich, fratrū meorum, in Palat. Kijoviens., district. Ovruc. sita, haereditariae suae sortis haeres et possessor non ita pridem, paroch. Worabiens. ac post liberam resignat. dicti beneficij modernus comend. eccl. Lipovicens. decanat. Fastoviens., m. pr.; X. Grzegorz Skleński, wijkar. cerkwi z martwych wstania Pańskiego Fastowskiey, dekanat. Pastowsk.; Carpus Piotrowski, ecclesia e in oppido Międzyrzyczka, tit. Nativ. B. V. M. dec., Mosznen-sis, collationis Illustrissimorum Dominorum Rzewuskie. vexilliferorum Regni, parochus, exscursone Haydamakorum et somentati populi propulsus, pro interim ad ecclesiam, in villa Buzowa dicta, post profugum ad exoticas oras V. Paulum Ianowski, dictae eccl. curatum commendatus., X. Bazyli Chajłaim cerkwi Polaniczyckiey, d. Białocerkiewsk. komend., m. pr.; Macarius Andrzejowski, cerkwi Mikołajowskiey w starostwie y dek. Kaniowsk., rządca y pastérz, m. pr.; X. Iwan Domnicki, p. Paszkowski, d. Fastowsk.; X. Szymon Sakiewicz, kom. Tataryn. d. Tetyjowsk.; X. Iakob Suchodolski, p. cerkwi Przemienienia Pańskiego Żytomirskiey, w tym lecie dnia 30 Maja, wraz z miastem Żytomirzem y kościołami katedralnym y Oo. Jezuitów, pod czas experientyi między wóyskiem Rossyiskim a Konfederatami ogniem zplonioney, dek. Żytomirsk.; X. Iwan Skulski, p. cerkwi Szpolanskiey, d. Smilańsk. Paroch wyznaię moy występek, że do Pereiasławia ieźdailem, tam na dyzunią przysięgiem, co dla ochrony życia moiego uczynić inusialem; ale iako za ten moy exces wielce żałuię, tak zrodzony y edukowany w wierze S. Katolickiey, z kościołem Rzymiskim ziednoczoney, żyć y ufnierać pragnę. m. pr.; X. Leon Stetkiewicz, pleban Chodorkowski, dek. Pawołoczsk.; X. Iakob Radenko, p. Ostrowski, d. Białocerkiewsk.; X. Roman Plotnicki p. Makijowski, d. Kaniowsk.; X. Mikołay Jakubowski, d. Lubarsk.; X. Teodor Czabanowski, p. Rzyszczowski, d. Kaniowsk.; X. Iakob Pogorecki, p. Matusowski, d. Smilańsk., terazniejszy kom. Snityński, d. Fastowsk.; X. Tarazy Bohurski, pleb. Trojanowski, tyt. S. Michała, d. Żytomirsk.; X. Demetryus, Mackiewicz, pleb. Starosielski, d. Radomyslsk.; X. Mateusz Stetkiewicz, kom. Strzyżawiecki, d. Tetyjowsk.; X. Michał Samborski, p. Andrzejowski, d. Dymirsk.; Otec Petro Lenkiewicz, p. Kopaczowcki, d. Biłoc.; X. Gabryił

Stawiński, p. Moszeński, cerkwi Przemienia Pańskiego; X. Gabryel Sienkiewicz, p. Horhalowski, d. Radom.; X. Piotr Kołtunowski, p. Barachtański, d. Białocer.; X. Iwan Zardecki, kom. Horodyski, cerkwi Przemien. Pańskiego, d. Smiłańsk. m. pr.; X. Maxym Barciński, p. Czerniecki, d. Radom., m. pr.; Otec Ioan Dubyna, p. Skalubowski, d. Radom.; Hauryl Mołczanowski, p. Zorokowski, d. Radom.; X. Michał Sieńkiewicz, p. Stawski, d. Radomyślsk.; X. Eliasz Łagadłowski, p. Tryliski, d. Białocer.; X. Stefan Soczyński, p. Wasylski, d. Tetyjowsk., m. pr.; X. Michał Krzywicki, p. Czuperski, d. Białocer., m. pr.; X. Mateusz Koncewicz, kom. Szkarawski, d. Białocer. X Jakub Ilnicki, p. Krzywiński, d. Pawołoc.; X. Jakob Borotowicz, p. Lipecki, d. Pawołoc.; X. Paweł Wyszynski, p. Koryłowski, d. Smiłańsk., kom. Lisowiecki, d. Bohusławsk., m. pr.; X. Iwan Krzywicki, p. Rastowiecki, d. Żywotowsk.; R. Constantinus Mokrzycki, p. Kamionebrod., d. Smiłańsk., m. pr.; X. Iwan Guranda, p. Macharzyniecki, Wołoski, d. Pohrebisk., m. pr.; X. Daniel Krzywiński, p. Korpilowski, dek. Czarnobilsk.; X. Łukasz Chomański, wikary Babuszyński, dek. Czadkowsk., m. pr.; X. Piotr Radecki, wik. Radomski.; X. Jakob Wołkowiński, p. Antonowski, dek. Tetyjow.; Otec Hryhory Seray, p. Motiuszański, dek. Białocerk.; m. pr.; X. Grzegorz Wysoczański, p. Nowosielski, dek. Korsuńsk.; Nykołaj Naumowycz, p. Kozarowycki, d. Dymirsk., m. pr.; Bazyli Święcicki, p. Trokowicki, d. Żytomirsk.; X. Teodor Czerwiński, p. Sawrański, d. Czeczelisk.; X. Antoni Szczurewicz, p. Wolicki, dek. Pawołock.; X. Symeon Baranowicz, kom. Hlibowski, d. Dynirsk.; X. Grzegorz Matuszewicz, p. Czechowski, d. Żytomirsk.; X. Iwan Podarowski, p. Rastow. dek. Żywotowsk.; X. Filip Pańkiewicz, p. Motelowski, d. Bohusławek., m. pr.; X. Konstanty Horkowski, p. Wełniański, d. Bohusł., m. pr.; X. Bazyli Gawiada, p. Smicki, d. Bohusł.; X. Stefan Surmijewicz, p. Perożański, d. Czeczel.; X. Jerzy Mackiewicz, p. Wasylowski, d. Pawołoc., m. pr.; X. Korneliusz Jakubowicz, p. Tetyjowski, d. Tetyjowsk.; X. Theodor Wagotowicz, p. Matwijski, d. Tetyj.; X. Andrzej Panasiewicz, p. Wysocki, d. Tetyj. m. pr.; X. Gabriel Męczyce, p. Kraiewski, dz. Baraszowskiey; X. Michał Guranda, p. Sniżecki, d. Bohusł., m. pr.; X. Cyrylli Strutyński, d. Krasnoliski, d. Białoc. m. pr.; X. Dyonizy Kapustyński, p. wsi Łuki, d. Żytomir., m. pr.; Otec Ioann Hreczyna, kom. Kornylowski, d. Korsuń.; X. Mikołaj Prokopowicz, p. Niechworowski, dek. Żytomir.; X. Kyrył Doroszkiewicz, p. Hłynecki, d. Berdycev.; X. Iwan Kardasiewicz, p. Bohaczowski, d. Korsuńsk.; X. Todor Strzelecki, p. Żydowohrebel-ski, d. Bohusł.; X. Grzegorz Illaszewicz, p. Jarosławski, d. Pawołoc. ;

X. Stefan Rubanowicz, p. Iwankowski, d. Dymirskego; Otec Kyrył Zacharyiewycz, p. Makarowski, d. Fastowsk., m. pr.; X. Michał Szulc kiewicz, p. Naliwaykowski, d. Fastow.; X. Andrzej Suski, p. Sitsnikowski, dek. Fastow., m. pr.; X. Michał Dzurakowski, p. S. Mikołaja Sieniawskiego, d. Bohusł.; Ijerey Prokopy Lewnicki, p. Prusiański, d. Bogusławsk.; X. Iwan Bujakiewicz, kom. Nastaski, d. Białooerkiewskiego; X. Paweł Wyszyński, p. Kahorlicki, d. Kaniowsk.; X. Józef Butrycki, kom. Meleniowski, d. Radom.; X. Demetryusz Grysiewicz, p. S. Woskr. Nienierowski; X. Lukasz, kom. Isałykowski, dek. Bohusł.; X. Gabryeł Iałłowy, kom. cerkwi pod tyt. Protekcyi Nayśw. P. M. Bohusław., d. Bohusł.; m. pr.; X. Teodor Krzyczkowski, wik. Radomsk.; X. Hordy Cypryanowicz, p. Moszkowiecki, d. Żytomir., m. pr.; X. Bazyli Domatewicz, p. cerkwi z martwych wstania Panskiego, Czudnowskiey, d. Czudnowsk., m. pr.; X. Iwan Szymonowicz, p. cerkwi Ss. Apostołów Piotra y Pawła, Czudnow, d. Czudnowsk.; X. Piotr Ianicke, Kom., Grzegorz Klebanowski, p. cerkwi Motyżyńskiey, d. Fastow.; X. Stefan Okołowicz, cerkwi pod tyt. Ss. Apost. Piotra y Pawła, wikaryusz Kopytowski, dek. Fastowsk., m. pr.; X. Grzegorz Fursewicz, diakon cerkwi S: Mikołaja, we wsi Wezorayszy będącey; X. Teodor Bereźnicki, wikar. cerkwi S. Ilińskiey Korsuńskiey, d. Korsuńsk.; X. Daniel Maczegowski, koadjut. Zabiłocki, d. Radom.; Symon Maczegowski, kom. Norbian.; X. Grzegorz Leńczycki, wikar. Wiązowiecki, d. Smińsk., m. pr.; X. Alexy Gieszanowski, p. Poczuykowski, d. Pawoloc.; X. Iwan Bruskiewski, p. Strokowski, d. Pawoloc.; X. Iakob Gieszanowski, wikar. cerkwi Poczuykowskiey, dek. Pawoloc., m. pr.; X. Marcin Ieziorński, p. Dackowsk., d. Korsuńsk., od Haydankow na belku, pod karczmą zawieszony, od Niczypora Zaporożca, tamże mieszkającego, oderznięty, potym powtóre postronkiem za szpię zaczepiony y do obwieszenia do gruszki prowadzony, od tegoż Niczypora wyproszony, niemiłosiernie bity, katowany, z chudoby zdarty y ogolocony, do Pereiasławia iść po błogosławienstwo nakazywany, co po chorobie ośmioniedzielnay uczynić musiałem, dla zachowania życia, ręką własną podpisując się; X. Paweł Kozłowski, p. Sachnowski, dek. Korsuńsk.; X. Lukasz Szpakowski, p. Lisancki, cerkwi S. Mikołaja, dekanatu Korsuńskiego. Tych więc y innych przewilebnych y wielebnych w Bogu współbraci swoich imieniom, y powtóre sposobem wyżey wyrażonym, manifestując się, prosił tey manifestacyi do aktow przyjęcie, co otrzymał. Xiądz Iwan Roch Kościuszko, dziekan Radomyski, pro-

boszcz Czopowicki, m. pr. Z których xiag y ten wypis, pod pieczęcią Grodzką Kijowską jest wydany, pisany w mieście Jego Królewskiey Mosci Zytomrzu.

Correxit Polanowski.

Anno 1768, dię 22 Decembris. Ex Actis Castrens. Kijoviensibus extract.

Legi, Baranowski m. pr.

Locus

Sigilli.

FORMA PSZYSIEGI

PRAESBYTERA PRZECHODZĄCEGO NA BŁAHOCZESTIE.

Sacerdos, volens reconciliari Graeco-Rossiacae Religioni, debet stare ante fines ecclesiae; quem eum in modum percontatur Haegumenus:

Quaestio. Serve aberrationis, quid vis?

Responsus. Volo reconciliari Graeco-Rossiacae Catholicae fidei.

Q. Quam ob causam id optas?

R. Causa salutis animae. Hic converti jubet facie ad occasum solis, sicque conversum ulterius interroget:

Q. Abrenuntias ne execribili traditoni Romano-Uniaticae?

R. Abrenuntio et spuis singulis vicibus ad trinam interrogationem respondendo.

Q. Abrenuntias tu omnibus nugis Uniaticis?

R. Abrenuntio. Ter interrogatus respondit et ter sputit.

Q. Abrenuntias ne haeresi Romano-Uniaticae?

R. Abrenuntio. Ter interrogatus respondit et ter sputit. Postea retroversum facie ad se interroget.

Q. Appromitis ne fideliter servire et obedire Graeco-Rossiacae-Catholicae ecclesiae?

R. Vere appromitto, Pater Reverende! Ex tunc porrigit extremitatem stolae in manus introducendi in ecclesiam, dicens: Intra in domum Domini et adora etc. Atque ante tetrapodem, in quo duae candelae accensae, Crux et Evangelium, posita sunt, jubet eum recitare: Credo in Deum Patrem etc., et postea interroget:

Q. Doles ne tu, quod ad hoc tempus, inexecribili haeresi Uniatica permansisti?

R. Doleo.

Q. Doles ne, quod non solum ipse, indigne administrasti mysteria Christi, sed etiam alios ad id inducebas, administrando sacrilegio?

R. Doleo.

Q. Doles ne, quod indigne administrasti mysteria Christi?

Q. Doleo.

Hic super genu flectantem manus imponebat et legit orationem absolutionis a vinculo excommunicationis, irregularitatis etc, postea dicit: Surge, Sacerdos N N, tanquam a somno, ab errore Uniatico: tandem excipit juramentum obedientiae ecclesiae Graeco-Rossiaca, et perpetuae perseverantiae in illa ad extrema vitae suae, et quod usque ad admissionem vitae suae defendet fidem Graeco-Rossiacam. Deinum inducit in sanctuarium per fores laterales et jubet confiteri; post confessionem factis quinqaginta adorationibus, jubet idem Haeguinenus in sui assistentia missam celebrari, informans neo-conversum celebrantem in ceremoniis.

LIT. A.

List J. M. X-a Michała Prymowicza, offieyała arch. dioec. Metrop. Kijowsk. die 11 Martii 1769 z Minyek do J. M Wielebn. Silwestra Rudnickiego, Biskupa Łukiego y Ostrozsk., w którym drukowany manifest swego duchowieństwa y kopyta manifestu Kozaków Województwa Kijowskiego y Bracławskiego przesyła.

POST TITULUM.

Jakie tu oświadczenie uczyniło duchowieństwo w aktach publicznych roku zeszłego 1768. die 22 Decembris, te w kopii, drukiem objawionej, posyłam, y manifest od chłopstwa rozrzucony takoż in copia przyłączam. Sam do czasu na tym miejscu dosiadując, zniżam się do nóg pasterskich.

Jaśnie Wielmożnego W. M. Pana Dobrodzieja sługa naynizszy,
Prymowicz, manu propr.

Uwaga. Odsyła się ezytelnik do wyżej połączonej kopii drukowanej manifestu przerzeczonego duchowieństwa; kopia zaś manifestu chłopskiego w następujących iest wyrzazach:

MANIFEST

Kozaków Województw Kijowskiego y Bracławskiego.

Zgromadziwszy się oczywiście wojenni Kozacy z dobr Województwa Bracławskiego y Kijowskiego, ten solenny manifest zanoszą, w niżej spisany sposób i oto: iz jako od roku 1768. to jest, od początku Barskiego szlacheckiego wzruszenia, ponosimy wielkie uciski, w utraceniu naszej własnej substancji y w zabraniu gwałtem niektórych częśc Kozaków.

'zaków na usłużenie tey Barskiey Konfederacyi, tak wszystkie znosiliśmy cierpliwie. Ciż wyrażeni wzruszyciele (iako to wszystkim wiadomo), wszedłszy ztąd w granice Porty Ottomanskiej, złączywszy się z wojskiem Tatarskim y Tureckim, a niedawno z częścią wojska Tureckiego y Tatarskiego ztamtąd tu nazad do Polski powróciwszy, oblokowali się w Krutych, Czeczelniku y Berszadzie, gdzie bez żadney komiszeracyi wydzierali nam ostatne wyżywienia, iako też y Kozaków do służby swoiej gwałtem zabierali; żaden albowiem Chrzescianin uczeńskiem niechce bydż Machometowi.

Nareszcie nie kontentując się tym dla większego nieszczęścia naszego, Han Tatarski z całym swoim wojskiem z Nowej Serbii wkroczywszy w Smilańszczynę, powracając też przez Polskę, wzdłuż granic Polskich ku Sawraniu y Bałcie, wsi wiele popalił, a tem bardziej nie ma o co wątpić, że y Chrześcijańskich cerkwi, podług obrządku religii naszej nieszanował, owszem te z wielką usilnością starali się zruinować, y pokazując wielkie swoje okrucieństwa nad współbraciem y krewnymi naszemi, tudzeż zabiegając ze wszystkich miejsc, gdzie z wojskiem poznany Han przechodził, młodych obojętnej płci ludzi do granic swoich prowadzili, a pod czas cięzkich mrozów nie mało zabranych niewiniątek pomrozili. Skońzywszy zaś swoje okrucieństwa na tych że, w niektórych leciach obojętnej rodzin ludzi bez excepçji wszystkich zabiali, po 50 w chałupy spędzały y zapalały. Nato tedy my z niewypowiedzianym umartwieniem musieliszy łącząc się z wojskiem Nayasn. Imperatorowej Jey Mości, cały Rossyi, jedynie dla własnych osób naszych ocalenia, by też w przyszłych naszczadkach naszych współbraci i krewnych zaszczycać się y za ich niewinną krew od Tatarów wylaną, oraz za zabranych w niewolę zemstę ćczyć nad neprijaćellem całego narodu Chrześcijańskiego mogliśmy. Dla czego y żądajmy bez żadnego przyimuszenia własną swą ochotą łączyć się y znaydywać przy wojsku Naja. Imperatorowej Jey Mości. Sotnik Andrzey pismenny Niemierowski. Comparentes, nieumiejący pisania, znaki Świętego Krzyża kładą: Prokop Sotnik Tulczyński + Wasyl lad, Sotnik Bracławski + Matwij Czuhayło, Ataman Tulczynski + Fedor Popowicz, Ataman Sienicki + Klim Bavan, Ataman Niemierowski + Ostap Trawa. Ataman Granowski + Michajło Pilipczuk, Assawuła Pryłucki + Pawło Oczeretni, Assawuła Bracławski + Hryhor Dubrawa, Ataman Chwaszewski + Iwan Motorny, Assawuł Oratowski + Michajło Poliski, Assawuł Tulczyński +

Olexy Popeyko, Kozak Nemierowski + Chwedko Puzayski,
Assawuł Wachowski + Semen Niemierowski z Tulczyna +
Roman Romanenko, Kozak Umański z Palanki + Sawka Li-
sowenko, Kozak Umański z Ryżawki + Jakow Semenenko,
Kozak z Daszewa + y inne.

LIT. B.

DO BISKUPOW RUSKICH. *

List okolny Marszałków Konfederacyi Barskiey 1769 roku.

Jaśnie Wielmożny Mości Xięże Biskupie Łucki!

Za wiarę y wolność odważyliśmy maiątki nasze, opuścili domy y co w nich mamy najmilszego, a to na odpór gwałtowności obcey y z obca kraiowey, krzywoprzysięstwa zbrodnią połączoney.

Ta nasza y dobrze z nami myślących offiara iakich że nie doznaje ciosów, kiedy duchowieństwo w dyecezyi J. W. W. M. Pana, od nieprzyjaciół oyczyny inspirowane, nieubłaganą przeciwko obrządkowi Rzymekiemu nienawiścią pałając, używa sakramentalney spowiedzi, na świętokradzkie pospółstwa przeciwko panom swym y Żydom poburzenie, żeby tym okrucieństwem zbestwioney czerni zamieszana oyczyna dostała się łupem czuwaiącemu od dawna na iey zgubę nieprzyacielowi.

Uważ to J. W. W. M. Pan, ieżeli takie sposoby słyszane były kiedy w obrządku, który się być mieli iedney wiary y do iedney kościoła należeć głowy.

Mocen iest Bóg częstką wybranych na utrzymanie honoru swego y ocalenie oyczyny okazać wielkie zastępów dzieło, którego prawicą gdy wysilona aż do tego kresu przeciwność pokonaną zostanie, osądź J. W. W. M. Pan, czego się spodziewać mają ci, którzy się dziś na takie zbrodnie wylewać ośmielają!

W tym przedsięwzięciu zdało się nam pisać do J. W. W. M. Pana, żebyś albo wczesnym zarządzeniem te nieszczęścia odwracał, albo za nieodwrócone z swoim duchowieństwem równodłużney spodziewał się przyszłości.

Dan z obozu, dnia 13 Augusti, 1769.

J. W. W. Mość Pana
życzliwi słudzy,
Krasiński, Puławski, Marszałkowie.

* Прибавлено Θ. Бродовичемъ, прочее же писано другой рукой.

LIT. C.

**Protestacya Biskupów Ruśkich, z okoliczności naniessioney
na nich potwarzy, uczymiona we Lwowie 1769 roku.**

My Biskupi, na podpisach niżej wyrażeni, z nie małym serc naszych
żalem powziowszy dostateczną wiadomość o różnych po wielu miey-
scach niegodziwych szemraniach, honor nasz biskupi y duchowieństwa
naszego niemilosierne szarpiących, iakoby dopiero wzmiarkowane du-
chowieństwo nasze parafian swoich, lud prosty, do buntów przeciw włas-
nym panom y zabójstwa nie tylko niewiernego Żydowstwa, ale na-
wet y samych prawowiernych Katolików obrządku Łacińskiego, nama-
nia y pobudza, a co większa, iakoby do tych bezbożnych namów se-
kretu sakralentalney spowiedzi używa, y niechcącym takowych pobu-
dek chwytać się, absolucyi od grzechów nie daie. Nadto dochodzą nas
pogloski, jakoby te bezsuinienne akcyje rzeczone duchowieństwo za-
radą y wyraźną dyspozycją naszą czyni, które to powieści bezbożne y
bezsumienne iak tylko o uszy nasze obły się, natychmiast przeciwko
tymże iako nayuroczyścicy protestuiemy się przed Bogiem, skrytości
serc naszych widzącym, protestuiemy się przed świętą stolicą Aposto-
ską, któryey winne pełniemy posłuszeństwo, protestuiemy się y przed
całą nayasnieyszą Rzeczopospolitą naszą, któryey iesteśmy wierni syno-
wie. Od poznania prawdziwej wiary S. Katolickiej nie byliśmy, y przy
łasce Bożej nie będziemy, w żadnym przeświadczenie kacerstwie, albo
odszczeplenie; wyznawaliśmy y wyznajemy sakrament pokuty Sw.
Zbawiciela naszego Chrystusa, na ten iedyne postanowiony koniec, aby
przez niego grzechów odpuszczenie, a nie nabycanie y sprawiedliwej
kary Boskiej ściąganie było. Jawne są całemu narodowi Polskiemu usil-
ne starania nasze, którymi w rygorze należytym duchowieństwo trzy-
mamy. Wiadomo to nie iednemu, iak za przytrafiające się czasem wy-
kroczenia oskarzonych, skonwinkowanych, czyto sami przez sie, czyto
przez subalterna officia nostra, surowo dekretuiemy y ukarania, według
przepisu Kanonów Ss. oraz y proporecyi występków, na nich ściągamy.
Nietayno y to wszystkim bydż powinno, iak wiele razy publiczneini

universałami toż duchowieństwo nasze, aby iak nayścisley powołaniu swemu czyniąc zadosyć, w powinney stanowi swoiemu modestyi zachowało się, y w administrowaniu Sakramentów Sw. z iak naywiększym nabożeństwem pilne było, upominaliśmy; z okazyi wszczętych na Ukrainie w roku przeszłym buntów chłopskich y niewinnej krwie nawet y duchowieństwa jurysdykcyi naszey rozlania, wydane do tegoż duchowieństwa uniwersały, wolno każdemu czytać. Nikt w nich nie wyczyta, tylko zalecenie parochom, ażeby parafian swoich do winnego własnym panom, iako moc y władzę nad niemi od Boga mającym, posłuszeństwa zachęcali, zagrzewali y upominali. Oraz żeby włączać się iakiekolwiek osoby duchowne, osobliwie zagraniczne y podeyrzeniu iakiemukolwiek podpadaiące, a od nas żadnych swiadectw y admisseyi nie mające, bez zwłoki do dziekanów, a ci do officjałów naszych odsyłały. Wznieconą zatym na nas Biskupów y duchowieństwo nasze kolumnię, nie innym końcem wynalezioną być sądziemy, tylko aby nas przed całym narodem Polskim oczernić, ohydzić y w iak naywiększą nienawiść podać. Ale iako zaufani iesteśmy w niewinności sumienia naszego, tak przeciwko wszystkim potwarzom, iako niesłuszny, niesprawiedliwy y nigdy ni od kogo nam nie dowiedzionym być nie mogącym, iterato protestuiemy się.

**Ludwik Leo Szeptycki, Biskup Lwowski, Koadjutor
y Administrator Metropolii całej Rusi.**

**Sylwester L. Rudnicki, Biskup Łucki y Ostrogski,
Exarcha Rusi.**

**Antoni Młodowski, Biskup Brzeski, Koadjutor y
Administrator Włodzimierski, manu propria.**

LIT. D.

Epistola incarceratorum presbyterorum Berdyczoviae ad
Excellentissimum Illustrissimum Dominum Josephum,
Comitem Garampi, Nuntium Apostolicum,
die 28, mensis Octobris, 1772 anno, Varsaviam data.

Illustrissime, Excellentissime et Reverendissime Domine Domine,
Protector Clementissime!

Nos infrascripti Archidioecesis Metropolitanae Kijoviensis presbyteri Ritus Graeci Latino-Uniti, in carceribus sub custodia Moschorum Berdyczoviae detenti, postquam certam de adventu Sua Illustrissimae et Reverendissimae Excellentiae Varsaviam, et inchoato jam feliciter Ministerio Apostolico sibi concredito notitiam acceperimus, incredibili gaudio et consolatione cordis repleti extimus; confidimus enim plurimum, quod Illustrissima et Reverendissima Excellentia Vestra cum de integritate religionis Catholicae singularem curam et sollicitudinem habeat, tum etiam nobis non pro culpa et delicto aliquo, sed unice pro constantia in sancta Fide Catholica et Unione cum Apostolica Romana Ecclesia, in carcere detrusis et in hoc miserrimo statu positis, opem ferre et sua authoritate ac gratia succurrere clementer dignabitur. Ad quem effectum cum humillima venerazione rem breviter Suae Illustrissimae ac Reverendissimae Excellentiae clare et sincere exponimus.

Quidam presbyter, signanter Michaël Guranda et Siineon Perorowski cum asseculis suis, Basilio Zrażewski, Alexio Andrzejowski et aliis, in hac Archidioecesi Metropolitana nati, in sancta Unione educati, ab Episcopis nostris unitis ordinati et beneficiis provisi, pertaesи suave jugum potestatis Catholicae in anno 1768, sub tempus rebellionis, per rusticos in Ukraina intentatae et crudelissimae innumerabilium personarum Catholicae occisionis, sponte abjurata Catholica Fide ad disunionem transierunt.

* Писано собственноручно Θ. Бродовицемъ.

universałami toż duchowieństwo nasze, aby iak nayścisley powołaniu swemu czyniąc zadosyć, w powinney stanowi swoiemu modestyi zachowało się, y w administrowaniu Sakramentów Sw. z iak naywiększym nabożeństwem pilne było, upominaliśmy; z okazyi wszczętych na Ukrainie w roku przeszłym buntów chłopskich y niewinnej krwie nawet y duchowieństwa jurysdykcyi naszey rozlania, wydane do tegoż duchowieństwa uniwersały, wolno każdemu czytać. Nikt w nich nie wyczyta, tylko zalecenie parochom, ażeby parafian swoich do winnego własnym panom, iako moc y władzę nad niemi od Boga mającym, posłuszeństwa zachęcali, zagrzewali y upominali. Oraz żeby włoczące się iakiekolwiek osoby duchowne, osobliwie zagraniczne y podeyrzeniu iakiemukolwiek podpadaiące, a od nas żadnych świadectw y admisssi nie mające, bez zwłoki do dziekanów, a ci do officjalów naszych odsyłały. Wznieconą zatym na nas Biskupów y duchowieństwo nasze kolumnię, nie innym końcem wynalezioną być sądziemy, tylko aby nas przed całym narodem Polskim ozernić, ohydzić y w iak naywiększą nienawiść podać. Ale iako zaufani iesteśmy w niewinności sumienia naszego, tak przeciwko wszystkim potwarzom, iako niesłuszny, niesprawiedliwym y nigdy ni od kogo nam nie dowiedzionym być nie mogącym, iterato protestuiemy się.

**Ludwik Leo Szeptycki, Biskup Lwowski, Koadjutor
y Administrator Metropolii całej Rusi.**

**Sylwester L. Rudnicki, Biskup Łucki y Ostrogski,
Exarcha Rusi.**

**Antoni Młodowski, Biskup Brzeski, Koadjutor y
Administrator Włodzimierski, manu propria.**

LIT. D.

Epistola incarcatorum presbyterorum Berdyczoviae ad
Excellentissimum Illustrissimum Dominum Josephum,
Comitem Garampi, Nuntium Apostolicum,
die 28, mensis Octobris, 1772 anno, Varsaviam data.

Illustrissime, Excellentissime et Reverendissime Domine Domine,
Protector Clementissime!

Nos infrascripti Archidioecesis Metropolitanae Kijoviensis presbyteri Ritus Graeci Latino-Uniti, in carceribus sub custodia Moschorum Berdyczoviae detenti, postquam certain de adventu Sua Illustrissimae et Reverendissimae Excellentiae Varsaviam, et inchoato jam feliciter Ministerio Apostolico sibi concredito notitiam acceperimus, incredibili gaudio et consolatione cordis repleti extimus; confidimus enim plurimum, quod Illustrissima et Reverendissima Excellentia Vestra cum de integritate religionis Catholicae singularem curam et sollicitudinem habeat, tum etiam nobis non pro culpa et delicto aliquo, sed unice pro constantia in sancta Fide Catholica et Unione cum Apostolica Romana Ecclesia, in carcere detrusis et in hoc miserrimo statu positis, opem ferre et sua authoritate ac gratia succurrere clementer dignabitur. Ad quem effectum cum humillima venerazione rem breviter Suae Illustrissimae ac Reverendissimae Excellentiae clare et sincere exponimus.

Quidam presbyter, signanter Michaël Guranda et Simeon Perorowski cum asseclis suis, Basilio Zrażewski, Alexio Andzejowski et aliis, in hac Archidioecesi Metropolitana nati, in sancta Unione educati, ab Episcopis nostris unitis ordinati et beneficiis provisi, pertaesи suave jugum potestatis Catholicae in anno 1768, sub tempus rebellionis, per rusticos in Ukraina intentatae et crudelissimae innuinerabilium personarum Catholcarum occisionis, sponte abjurata Catholica Fide ad disunionem transierunt.

* Писано собственноручно Θ. Бродовицемъ.

Et cum Dei gratia res pacatae extiterint, ipsi, utpote variis excessibus notati timentes, ne condignam suis operibus mercedem recipient, migrarunt extra limites regni in Moschoviam, ibique primi duo, auxiliante Episcopo Pereiaslavensi Disunito, qui sibi injuste praetendit regimen in Metropolitana hac Kijoviensi dioecesi, recursum fecerunt ad aulam Petersburgensem, exponendo irrealiter, acsi in nostra dioecesi Kijoviensi, Unita idem Episcopus Pereiaslavensis habeat jus et ecclesias suas, circa quas ipsi et alii acsi ex antiquo Nonuniti, tute ob persecutionem ab Unitis et Romani Ritus personis permanere non valeant. Qua falsa expositione mediante obtinuerunt mandatum ad Feld-Mareschalcum Exercituum Russiae, his in oris cominorante, ut personas duntaxat eorum et aliorum, acsi ex antiquo et originaliter Nonunitorum, a dicta acsi persecutione etiam armis tueatur.

Procurata itaque tali protectione suarum personarum, ultra sub hoc praetextu procedunt. Assumptis enim militibus Moschoviticis nostras invadunt parochias, cogendo omnino ad recessum ab Unione sancta et transitum ad disunionem. Ast cum Dei gratia ipsis obedire reeusaverimus, illico nos et plurimos fratres nostros compedibus ligare, alios graviter verberare, alios pedester pellere, ac tandem omnes ad carceres detradere non dubitarunt, in quibus alii a sex. alii a decem et amplius hebdomadis fame, frigore ceterisve molestiis affligimur. Ecclesias autem nostras, januas earum malleis perrumpendo, sibi appropriarunt. Ad istas vero Ecclesias filios rusticorum vix legere scientes, morum et vitae pessimae ab Episcopo Peryaslaviensi Non-Unito ordinari et absque ullo patronorum scitu consensuque institui fecerunt. Uxores et liberos nostros de dominibus expulerunt, supellectilibus spoliarunt, frumenta, equos, pecora alias que res domesticas dissipaverunt, et ita sine modo sustentandi reliquerunt. Non unici nos haec patimur, sed plurimi confratres nostri, qui variis in locis carceribus detinentur, plures adhuc reperiuntur, qui, derelicta omni substantia et dominibus suis, ab eorum ira et furore in absconditis locis celantur.

In hac igitur nostra gravi et extrema calamitate ad sinum clementiae Suae Illustrissimae et Reverendissimae Excellentiae recurrimus et protectionem Apostolicam humillime poscimus. Nam ambigimus quin etiam pastores nostri curam de nobis habeant, sed multo efficaciorem Suae Illustrissimae et Reverendissimae Excellentiae protectionem agnoscimus. Exaudiat Sua Illustrissima et Reverendissima Excellentia voces et gemitus

nostros et sua authoritate, sublimi ingenio ac singulari prudentia de modis eliberandi nos ex hoc miserrimo statu et succurrendi integritati religionis, providere clementer dignetur.

Nos vero pro incolumitate ejus et felicissimis successibus Deum ter optimum maximum integro vitae nostrae cursu exorabimus.

Illustrissimae et Reverendissimae Excellentiae Vestrae
infimi suppedanei et exoratores.

Hic sequuntur subscriptiones incarceratorum, qui tantum septemdecem primam hanc opistolam subscripsérunt.

LIT. D.

Alia epistola eorundem incarceratorum, die 1 Martii,
1773 anno, ad eundem Excellentissimum Nuntium Aposto-
licum, ex carceribus Berdyczoviens. data.

POST TITULUM.

Dedimus jam dudum mense adhuc Octobri, anno elapso, de his carce-
ribus, in quibus hactenus detinemur, ad Illustrissimam et Reverendissi-
mam Excellentiam Vestram supplicem epistolam, quam ad manus suas
pervenisse certo audivimus.

Exposuimus in eadem breviter, quantum loci et temporis angustiae
indulserunt, a quo, quam injuste violenterque rapti et in carcera
detrusi extitimus, sperantes et expectantes efficacem Suae Illustrissimae
et Reverendissimae Excellentiae protectionem.

Sed heu! quia incarceratio nostra prolongata est, heu nobis! quibus
nec spes libertatis, nec modus ulterioris restat vitae. Etenim si ea,
quae nos, ab omnibus derelicti, patimur, perpendantur, non jam ordina-
rio modo, sed singulari divino miraculo adusque in vivis conservamur.

Locus, in quo detinemur, tam angustus, ut non aliter, nisi unus
alteri innitendo (si quies dici potest) quiescamus. Cibus quotidianus et
continuus panis aridus, brassica, aut pisum qualiter taliter coctum, et
quandoque vix coqui inceptum et nobis appositum.

Vestitus unus idemque a dimidio anni et quidem iste, in quo repen-
tine et insperate rapti sumus, denique detentio tam stricta, ut neque
pro audienda missa ad ecclesiam ire liceat.

Praetermissis vero aliis istud maximum est, quod multi de nostrorum
numero in gravem morbum et aegritudinem prolapsi, adeo sunt debiles
ut ne de loco moveri aut fores eggredi valeant. Et ita nos una cum

* Писано Бродовичемъ.

ipso in intolerabili foetore (parcat verbo Illustrissima et Reverendissima Excellentia Vestra) omnes occlusi, acsi peste aliqua infecti, vix in vivis existimus. Duo autem collegae nostri non ita pridem in Domino quieverunt, quos fortassis non longo intervallo sequi nobis opportebit, si ulterioris prolongabitur habitatio isthic nostra.

Revera jucundum nobis propter sanctam Unionem fidemque Catholicae etiam gravissima perpeti, sed istud atrocissimo corda nostra afflit dolere, quod oppressores nostri in perpetrandis violentiis non deficiunt, immo in dies ampliantur ita, ut jam in Archidioecesi Metropolitana, quae continet in se decanatus triginta duos, per sexaginta et amplius parochiales ecclesias habentes, restent tantuminodo novem decanatus intacti, viginti autem tres a Disunitis iam occupati

Multi, proh dolor! Sacerdotes nostri, metu perculti, amplexi sunt Disunionem, plures vero, Deo auxiliante, constanter in sacra Unione perseverantes. alii in oppido Humań, Biala Cerkiew aliisque locis carceribus, aequo ac nos, detinuntur, alii abscondendo se ab ira et furore grassantium Nonunitorum. de eleemosina vivunt, praestolantes preeprimis Apostolicam, tum etiam pastoralem protectionem et solatium, quae nisi subsequentur, quis scit, num omnibus perseverantiae gratia data est?

Post publicatum decretum Suae Illustrissimae ac Reverendissimae Excellentiae, redintegrans Illustrissimum Metropolitanum in plena jurisdictione sparsoque rumore, quod brevi ad suum gregem venturus esset, promotores Disunionis per aliquod hebdomadas (prout audivimus) cessaverunt ab inferendis violentiis, ast ubi audierint acsi Eadem Illustrissimo Pastor ante futura Comitia, velutum esse adventum ad dioecesim, rursus coeperunt suum opus continuare.

Protestantur, manifestantur confratres nostri, sed ista, ut videmus, tantum valent, quantum si accedenti lupo ovis pede tundendo et voce bombitando resistat, non ubique illam formidabit lupus, sed audacter rapiet. Ast ubi pastorem eum baculo videril adstantem et voce comitantem, non accedet, uno quain citissime et longissime fugiet. Aequali modo, si pastor in dioecesi praesens adisset, non auderent rapaces lupi in gregem ejus irruere, facilisque uti proprius nobis miseris subveniret.

Proinde Evangelicis verbis ad Suam Illustrissimam ac Reverendissimam Excellentiam clamamus: Domine, Salva nos, perimus, cum lacry-

mis et humillimis precibus postulantes, quatenus Illustrissima et Reverendissima Excellentia Vestra superemmentor ex munere sui officii negotium Religionis promovendo, de nostra quoque eliberatione curam habere non dignetur, Illustrissimus autem Metropolitanus nostrorum pastor et isthic gregem suum vinculatum quantocius consoletur, proteget ac defendat.

His expositis cum amplexu et osculo pedum manemus
 Illustrissimae et Reverendissimae Excellentiae Vestrae, Domini
 Clementissimi.

Servorum infimi et continui exoratores.

Hic sequuntur subscriptiones eorundem incarceratedrum Berdyczowiae presbyterorum, qui fuere numero quinquaginta duo, ut patet
 ex ipsorum numeratis subscriptionibus.

LIT. D.

Responsoriae Illustrissimi, Excellentissimi et Reverendissimi
Domini Josephi Garampi, Nuntii Apostolici in Regno Poloniae
et Magno Ducatu Lithuaniae, tum ad incarceratos Berdyczowiae
presbyteros Ruthenos, tum ad alios, in eadem materia
scriptae.

Haec prima epistola data die 4 Martii 1773.

Universis et singulis Christi confessoribus et sacerdotibus in carceribus Berdyczowiae, vel alibi constitutis, ad quorum manus hae literae ordinatim pervenerint, salutem in Domino.

Dilectissimi fratres et Christi confessores, qui digni habitu estis pro ejus nomine contumeliam pati, quibus vos verbis alloquemur, ut non minus angustiis vestris compatiamur, quam virtutis, aliquid communiceamus, nisi verbis Apostolici Jacobi dicentis: «Omne gaudium existimat fratres charissimi, cum in tentationes varias incederitis, scientes quod probatio vestrae fidei patientiam operatur, patientia autem, ut Paulus ajebat, probationem, probatio spem, spes autem non confundit.»

«Exultate igitur, ut monebat S. Petrus, modicum nunc si opportet contristari in variis temptationibus, ut probatio vestrae fidei multo pretiosior sit, quod per ignem probatur, inveniatur in laudem et gloriam et honorem in revelatione Iesu Christi.»

Ego quidem licet absens corpore, praesens autem spiritu, afflictiones, carceres, vincula, verbera, persecutiones vestras, quasi meas reputavi

* Тоже писано Ф. Бродовичемъ.

vincitis in Domino ex animo compatiens et quotidie in sacro praesertim sacrificio in missae salutem corporum et animarum vestrarum enixe Deo omnipotenti commendans, ut, sicut Petrum Apostolum, pro sua gloria ex carceribus liberavit, sic vos propitiis de carceribus istis educere dignaretur.

Nondum voti compos factus sum, non id circa eum obsecrare desi-
stam, quis scit, si convertatur et ignoscat, et relinquat post se benedi-
ctionem et sacrificium et libamen Domino Deo vestro (Joël. M. 14).

Sed quonia[m] caritas fraternitatis non in solis desideriis, sed etiam praecipue in actione consistit, scitote nullis studiis, nullis officiis me defuisse, quin vobis quibuscumque modis prodessem libertate inque im-
pertirem

Collaboravimus in hoc tum Serenissimus Rex, tum Illustrissimus Me-
tropolita, ejusque coadjutores, sed Deo sic permittente in cassum offi-
cia et labores nostri haec tenus ceciderunt. Sed non ideo spe cadimus, et
non confundimur, imo in misericordia Dei confisus deprecationes meas,
vestrasque angustias religiosissimae aequa ac piissimae Imperatrici Re-
ginae Apostolicae * exhibere curavi, speroque fore, ut auctoritate et gra-
tia sua apud Serenissimam Moschorum Imperatricem et vos in liberta-
tem et Ecclesiae vestrae in legitimam orthodoxamque jurisdictionem re-
dintegrentur et restituantur.

Deum, in cuius manu sunt corda regum et omnium jura regnum, enixe interim deprecamini, ut misereat vestri, universaeque Graeco-Uni-
tae Ecclesiae, quam in Apostolica soliditate fundavit, cuius vos testes
habere dignatus est. Orationes vestrae maximam habebunt efficaciam, si
corpora vestra beatis vinculis detenta ex animo exhibeatis hostiam vi-
ventem, sanctam et Deo placentem.

Nos vero, ut patientiam vestram magis confortemur, mittimus vobis
epistolas quasdam beatissimi martyris Cypryani, quas ex ejus operibus
exscribi fecimus, quasque una cum hac epistola nostra per carceres et

* Była pod ów czas Cesarzową Rzymską, Królową Węgierską, Najśniejszą Marią Teresją wdową; syn iey najstarszy Józef drugi ieszcze do rządów Cesarstwa Za-
chodniego nie należał.

Tę wiec wzmiankuje Cesarzową Nunciusz Apostolski, który wstawienia się uzył
do Najśniejszej Katarzyny drugiej, Imperatorowej wszech Rossyi.

loca, in quibus detinemini, ad manus singulorum transmitti cupimus, ut singulis aliquid spiritualis consolationis adferamus, et spem vestram solidius in Domino roboremus.

Sed ut aliquam etiam vobis spiritualem remunerationem exhibeamus, quoad tolerantiam passionum vestrarum, ut ad fundendas orationes promptiores reddamini, auctoritate nostrae legationis vobis concedimus, ut quotiescumque litanias Sanctorum, cum precibus et collectis suis, addita etiam collecta in honorem S. Petri, Deumque pro salute Pontificis Regis vestri, nec non Imperatricis Regiae Apostolicae rogaveritis, ac speciales actus virtutum theologiarum fidei praecipue elicueritis cunctum dies indulgentiae lucrari possitis.

Pro collecta vero in honorem S. Petri Apostoli recitanda hanc vobis proponimus: Deus, qui B. Petrum Apostolum a vinculis absolutum etc. State igitur in Domino charissimi, confortamini, nolite amittere confidentiam, quae magnam habet remunerationem. et Deus pacis et misericordiae consolabitur vos, et confirmabit in omni opere bono per Iesum Christum, Dominum nostrum.

Valete etc.

Eadem die 4 Martii,

EJUSDEM ILLUSTISSIMI NUNTII EPISTOLA AD ILLUSTRIS-
SIMUM FELICIANUM WOŁODKOWICZ METROPOLITAM.

Ubi postquam hortatus fuerit, ut idem Metro-
polita omnes curas pro liberandis incarce-
ratis impenderet, quod jam ex parte sua pie
et strenue suscepit, ipsamque Imperatricem
Reginam Apostolicam interpellavit, addit
haec formalia:

Interea Illustrissima Domina Vestra miseros hos consolet eorumque
patientiam sustineat aliquantulum, neque auxiliis iis desit, nec spe; cum
nulla caritas esse quæsat opportunior, ex qua non temporale solam le-
vamen, sed aeterna quoque animarum salus et sanctæ unionis firmit-
tas pendere maxime potest.

Oves tandem sunt, quae legitimo pastori suo temporibus suis fructus
attulerunt, quidnam aequius ac justius, quam ut in praesentiarum ne-
cessitate aliquid de proprio velut jam percepta compensando, in carum
beneficium pastor ipse refundat.

Haec et dura alia nervose per eundem Nuntium et memoratum Me-
tropolitam scripta sunt, ex quibus patet sedulam ipsum navasse operam
pro eliberandis hisce incarceratis.

Eadem die 4 Martii,

**EPISTOLA ILLUSTRISSEMI NUNTHI APOSTOLICI AD ILLUSTRIS-
SIMUM MAXIMILIANUM RYŁŁO EPISCOPUM CHEŁMENSEM
SCRIPTA.**

POST TITULUM.

Simul atque accepi humanissimas literas Illustrissimae Dignitatis Vestrae, diligenter scripsi heri ad suam Congregationem de Propaganda fide eamque exoravi, ut dispensationem pro Sacerdote Leskiewicz etc.

Non in civilem tantum rempublicam, sed in suam etiam Ecclesiam videtur hoc tempore esse aggravata manus Domini, quem iam culpis et offensionibus nostris ad iracundiam concitavimus. Flectendus igitur, ut misericordiam consequamur et gratiam inveniamus in auxilio opportuno.

Nos autem constituti custodes super Dominum Israēl vigilemus continuo, inoneamus, oremus et obsecremus, exhibentes nosmetipsos sicut Dei ministros in multa patientia, in tribulationibus, in scientia, in congruitate, in verbo veritatis et in virtute Dei.

Leges Ecclesiae, si quando per principes saeculares authoritate civili destituantur, non ideo cessant obligare omnes, * qui potestati clavum

* W czasie zaklucenia J. J. W. Wielebnych Antonina Młodowskiego Biskupstwa Włodzimirskego, Leona Szeptyckiego Metropolii Koadjutorów z Koadjutorem swoim J. W. Wołodkowiczem, przerzeczonym Metropolitą, gdy tenże J. W. Nunciusz Garampi wyznaczył mocą swoją na wizytę w Archidiecezję Kijowską J. W. Ryłło Biskupa Chełmskiego, urażeni oto coadjutores pomienieni udali się do Króla J. Mci, iż się takową na wizytę delegacją nunciuszowską jurisdykeyi krajowej y ich osobistey krzywda dzieje, zwłaszcza że pomieniony Nunciusz uczynił to bez żadney wiadomości Królewskiej; natychmiast tedy J. W. Młodziejowski, Kanclerz W. Koronny, imieniem Królewskim rewokował Biskupa Chełmskiego z też wizyty y zakazał niekontynuować onej. Dla tego, pisze Nuntiusz, że prawa kościelne chociaż mocą

Petri subjiciuntur. Quod si in externo earum exercitio, in iis nempe, quae pastoralibus officiis, gloriae Dei animarumque saluti non aduersentur, aliqua impedimenta occurront, quae non facile superari posse videntur, etiamsi ea aliquando tolerari; aut dissimulare contingat, in quo tamen maxima tum prudentia, tum circumspectione opus est, non tamen approbari a nobis ullo modo possunt, quod est in ejusmodi circumstantiis praecipue carendum. Semper enim animo et menti fixum esse debet; conscientias animarum a potestate clavium unice pendere, nec saeculari potestati jus ullum esse solvendi in terris, quod Petrus, vel ejus successores. universaque Ecclesia potestate sibi a Christo facta ligatum censuerint.

Prudenter et caute, sed serio hisce principiis insistendum est. praecipue apud confessarios et clerum moratoresque laicos maxime in scholis theologicis nec non in scrutinis ordinandorum et confessiorum.

Sic retinebimus traditiones, quas didicimus. sic spiritus ecclesiasticæ disciplinae conservabitur: «Tu igitur loquere, ut praecepit Apostolus, quae decent sanam doctrinam, sana autem doctrina est, quae Apostolicis et ecclesiasticis constitutionibus est consona.»

En itaque Illustrissimæ Dominationi Vestrae privata animi mei sensa, quae libenter fidenterque sapientiae, religioni et doctrinae suae communico, ut luculentius mea erga Illustrissimam Romanam D. Nradm. constet estimabo etc.

świecką bywają scieśnione, nigdy jednak nie tracą zupełnie mocy swojej, y w takich okolicznościach należy dyssymułować z nawiąkszą roztropnością, ale nie przystawać samym uczynkiem na to, co moc świecka rozkazuje.

LIT. D.

Alia epistola Nuntii Apostolici ad eosdem Presbyteros in carceribus, die 11 Martii, 1773.

Universis Christi fidelibus, confessoribus sacerdotibus
in carceribus Berdyczoviis, vel alibi constitutis.

Scripsimus vobis die 4 Mensis currentis, ut vestram excitaremus in commonitione sinceram fidem, ne animis cadatis in angustiis, quibus urgemini, scientes, quod, sicuti pro Dei honore ejusque orthodoxa fide sustinenda talia patemini, potens est Deus omnem gratiam abundare facere in vobis, ut in omnibus semper omnem sufficientiam habentes, abundetis in omne opus bonum.

Si adhuc fortasse superior epistola nostra ad vos non pervenerit, addere hic ad consolationem vestram aliud exemplum libenter voluimus, ut magis vobis, magisque constet, quantum ego officiar ac condoleam tribulationibus vestris; quantumque tum pro vestra liberatione. tum etiam pro divini cultus redintegratione in omnibus Ecclesiis, ex quibus vos et collegae vestri misere fuerunt expulsi, a nobis laboretur.

Interea ut sciatis levandi vestri curam ac sollicitudinem aliquos etiam ex piis fidelibus nobiscum communicare, initimus vobis fratrem fidem, qui et verbi Dei pabulo vos recreet, et aliquam eleemosinam impetratur. Ne queso praecibus vestris commendare desistatis omnipotenti Deo eos omnes, qui vel opera, vel eleemosina compatiuntur vinculis vestris.

Estote fortes in fide, ut testimonio ejus comprobati, accipiatis reprobationem. Omne in fiduciam vestram projicite in Deum, quoniam Ipsi cura est de vobis. «Non enim tardat promissionem suam, sed patienter agit propter vos, petens aliquos perire, sed omnes ad poenitentiam reverti» (2 Petri 3, 9). Et Dominus, qui unxit vos unctione misericordiae sua, custodiat corda vestra et intelligentias vestras in Christo Jesu Domino nostro. Valete, fratres dilectissimi, etc.

* Тоже написано О. Бродовичемъ.

TERTIA EPISTOLA EJUSDEM AD EOSDEM.

die 8 Aprilis 1773.

Universis Christi Confessoribus etc.

Receptis litteris vestris, quas e carceribus istis die 1 Martii mihi reddi curastis, nescio, an amplius doloris, vel e contra consolationis potius affectibus perfusus fuerint; etsi enim grave fuit intelligere, quantas angustias ac tribulationes patimini, illud tamen gratum hoc gaudium, haec consolatio nostra fuit, quod tanta pro nomine Jesu aequo ac hilari animo sustinueritis, quod neque fames, neque nuditas, neque periculum, nec persecutio, nec gladius vos separaverit propter eum, qui dilexerit vos. (R. 8, 35).

Compatitur igitur vobis, et afflictionibus carnis vestris sed simul etiam gratulamur pro augmento spiritus vestri, nec non pro gloria Ecclesiae Sanctae Dei, quae vos testes ac pugiles ejusdem fidei, quam accepistis, constituit. Nulla porro felicitas major, nullus honor sublimior Christiano homini accidere potest. nisi ut pro nomine Christi contumeliam patiatur, et, sicuti Christus animam suam pro nobis posuit. ita et nos animam nostram pro ipso ponere non dubitemus; si enim compatiemur Christo, etiam glorificabimur.

O vos igitur felices ac fortunatos, qui venientes de magna tribulacione lavatis stolas vestras et dealbastis eas in sanguine agni; si quidem, ut in Apocalypsi legitur, eritis idcirco ante thronum Dei et Agnus, qui in medio throni est, reget vos et deducet vos ad vitae fontes aquarum et absterget omnem lacrimam ab oculis vestris! O vos terque quaterque beatos! qui illuminati magnum certamen sustinuistis passionum, et in altero quidem opprobriis et tribulationibus spectaculum facti, in altero autem socii taliter conversantur, effecti rapinam bonorum vestrorum cum gudio suscepistis, cognoscentes vos habere meliorem et manente substantiam (Hebr. 10, 32).

Intelligite hinc, quanto in Domino consolatione perfusus sum, palam habens ex litteris vestris, quae et quanta in vobis gratia Dei operata fuerit: pretiosissima super omne aurum et lapidem pretiosum est. Idcirco epistolam illam, quan manu vestra signasti, plurimis me lacrimis irrigare et oculis prosequi non dubitasti, nihil haesitans, quin nomina oscularer, quae scripta sunt in libro vitae, et dixi: Ecce quomodo computati sunt inter filios Dei, et inter Santos sors illorum est.

Has autem gratulationes, haec laudum preconia vobis reddentes, dilectissimi fratres, absit ut vos tenteimus et inani gloria abripi sinamus. Quid enim habetis, quod non accepistis, quid gloriamini, quasi non accepteritis? (1 Cor. 4). An ignoratis quod ex vobismet nihil, sed gratia Dei estis, quod estis; omnis enim sufficientia nostra ex Deo est. Imo quanto majora ab eo accepistis, tanto magis timere debetis, ne inaestimabile donum, quod gratis a Deo accepistis, per inanem gloriam, per impatienciam, per temorem in orationibus, per remissionem in virtutibus, uno verbo per culpam vestram amittatis. Habetis thesaurum istum in vasis fictilibus; quanta igitur diligentia ac sollicitudine illum servare et custodire debetis; si diligenter expendatis, quid retribueritis Domino per omnibus; quae retribuit vobis. quaenam fortasse in quibusdam confusiorietur, inspiciendo imperfectiones veteris hominis adhuc restantes; quantumquisque adhuc distet ab ea sanctitatis perfectione, cognoscet, ad quam Deus optimus maximus per dona sua, per charitatem Spiritus Sancti et fortitudinem in adversis, vos trahere intendit.

Nolite igitur gloriari, nam gloria vestra nihil est, sed gloriamini in cruce Domini nostri Iesu Christi; simul autem ne fatigemini animis vestris deficientes. aspicite in autorem fidei et consumatorem Jesum (Hebr. 12, 2), qui proposito sibi gaudio sustinuit crucem; recogitate eum, qui talem sustinuit a peccatoribus adversum semetipsum contradictionem, nondum enim usque ad sanguinem restitistis. Dicite cum Paulo Apostolo (2 Cor. 4): «In omnibus tribulationem patimur, sed non angustiamur, operimur, sed non destituimur, persecutionem patimur, sed non derelinquimus, dejicimur, sed non perimus, semper mortificationem Iesu in corpore vestro circumferentes, ut ex vita Iesu munificemur in corporibus nostris.»

Semper enim nos, qui vivimus, in mortem tradimur propter Jesum. Vobis scribens, dilectissimi, eundum mihi haec verbis Apostoli, seu potius Spiritus. Si multo melius quam meis, ut quae non ego, sed Spiritus dicat vobis, cognoscatis, siquidem voluit Deus, ut per patientias et consolationem scripturarum speam habeamus.

Valete in Domino, charissimi, et gratia Dei, quae extemperat omnem sensum, custodiat corda vostra et intelligentias vestras in Christo Domino Iesu nostro etc.

LIT. D.

RESPONSORIA INCARCERATORUM,

die 23 Iulii, 1773 anni.

POST TITULUM.

Brevi terminabitur annus, quam digni facti pro Christi Nominе contumeliam pati, detinemur in carcere Berdyczoviensi. Unum quod nobis solatium et juvamen adfert est, quia nempe providentia Divina, cui sint infinitae gratiae, Excellentiam Vestram propter litteras, coelesti virtute praeditas, alterum Paulum et alterum Cyprianum, propter vero eleemosinas. alterum Joannem Alexandrinum, fungi officio Legati Apostolici per Poloniā, his maxime luctuosis temporibus opportune fecerit.

Ex nostra parte vilipenderemus carcerem, deponeremus innatum desiderium libertatis, sperneremus omnia derelicta, conformando nos monitis Evangelicis, nisi exoriretur in nobis sensibilis dolor, super ovibus Christi sanguine redemptis ad praesens regimini non unitorum subjectis, super conjugibus nostris modo vivendi destitutis, charissimaque prole ob calamitatem temporis doctrina adversariorum imbuenda, adeoque parentum suorum restigia minime secutiosa.

Excellentissimus et Reverendissimus Dominus Metropolita Archipastor noster incomparabilis charitatis erga suum clerum, non parcendo viribus in vinea Christi consumptis, neque magnis impensis, dignatus est visitare nos jam altera vice, omnes conatus adhibuit et adhibet apud D. D. Generales Exercituum Russiae pro eliberatione nostra, alimenta nobis suppeditavit, gesta et scripta ad se ab Excellentia Vestra nunquam intimare nobis desivit, neque desistit, de novorumque procuratione mediorum fine libertatis nostrae certiores nos reddidit. Verum cum neverimus Excellentiae quoque Vestrae auxilia nobis non defutura pro perceptis hucusque suis beneficiis gratias referentes, piaque suspiria et orationes pro incolumentate sua approminentes humillime supplicamus, quatenus in praesentibus comitiis autoritatem suam coram Reipublicae Statibus pro nobis interponere non dedignetur, et quae ipsi videbuntur saluberrima media

adhibeat. Alias si dextera Excellentiae Vestrae, et Excellentissimi Metropolitae, non eripiet nos ex faucibus iniunctorum nostrorum verificabitur in nobis, quod dicitur: Una salus vinitis, nullam sperare salutem. Iterum atque iterum ratione praemissorum supplicantes manemus post oscula pedum Illustrissimae et Reverendissimae Excellentiae Vestrae humillimi famuli et assidui exoratores.

Hic sequuntur subscriptiones, quae sumi nominatim et specificie eadem, ut in secunda epistola die 1 Martii anno 1773 data, praeterquam quod unus huic carceri accesserit.

Has litteras Illustrissimus Excellentissimus Nuntius Apostolicus die Augusti eodem anno recepit et rescribere tunc dignatus est, quando totum opus intuitu liberationis incarcatorum perfeci.

LIT. D.

Epistola ultima Eccellenissimi Nuntii
Apostolici ad eosdem Praesbyteros, die 2
Séptembris, eodem 1773.

UNIVERSIS CHRISTI CONFESSORIBUS ETC.

Communicaveram olim vobis quasdam beati martyris Cypriani epistolas, quibus Spiritu roboremini et in praessuris carcerisque squaloribus, in quibus pro Christi nomine versabamini, infirmitatem carnis Deo favente sistineretis. Nunc vero novam vobis mitto ejusdem martyris epistolam, quam in reditu St. Lucii Pontif. Max. ab exilio eidem conscripsit, ut qui simila huic esse meruistis, in passione sitis et in gaudio. Deus enim misericors, qui nunquam derelinquit sperantes in se, qui vos in agone fortes hactenus spectavit, vos tandem consolarii constituit. Maxima mea sollicitudo fuit, ut tempore oportuno de vestra liberatione inter delegatos hodieorum Comitiorum et Roxolanum Ablegatum tractaretur. Non opus fuit mihi, ut concivibus vestris stimulos adderem. Pro Religione, quantum temporis rerumque ratio sinebat, inviete certatum fuit. Nullus fuit, qui vestrum omnium commiseratione non afficeretur. Quare factum est, ut Moschorum Ablegatus non solum ad supremum Ducem Romanozium jam scribebat, ut vos omnes e vestigio in libertatem dimittat, verum etiam ab Imperiali sua Aula postulet.

Idcirco nihil morae interponendum duxi, ut d^r omnibus vos certiores, omniumque Sanctae Ecclesiae consolationum participes facherem, simulque de benigna in vos omnipotentis Dei providentia gratularer, et ipse ego, qui vobiscum saepius contristatus fueram, nunc tandem vobiscum gauderem. Salutate, fratres omnes, in Sancta Unione et sana doctrina vobiscum sentientes in osculo sancto. Valete.

Josephus Archiepiscopus beryensis
Nuntius Apostolicus.

LIT. D.

IS IDEM EXCELENTISSIMUS NUNTIUS DIREXIT SUAS LITERAR AD
VARIOS CIVES PALATINATUS KLOVIENSIS ET BRACLAVIENSIS
PRO SUFFRAGIO IISDEM PRAESBYTERIS,

Die eadem 2 Septembris.

Cum divina favente misericordia Sacerdotes Rutheno-Uniti, qui Berdyceviae in carcere detinebantur, libertati non tam prideam fuerint restituti, Christianae charitatis, officium, exigit, ut qui ecclesiis suis bonisque omnibus spoliati, jam diu fuerunt necessariis vitae subsidiis a Christi fidelibus adjuyentur. Indecorum siquidem quam maxime esset, et ecclesiastico ordini, et Catholici nominis dignitati, viros de religione adeo meritos in egestate ac mendicitate relinqui.

Hinc ego Dominationi Vestrae charitatis zelo suum opere confisus, eos munificentiae et pietati suae enixe commendanos, duco, nequaquam dubitans, quin Dominatio Vestra gloriosos Christi confessores, fideique Catholicae strenuos pugiles permanenter sit susceptura, iisque pro modulo necessitatum opportuna ope profutura.

Poterit etiam offerri occasio, ut aliquas ex iis Ruthenis parochialibus ecclesiis vacare contingat, ad easque ius praesentandi ad Dominationem Vestram, vel ad ejus consanguineos et amicos pertineat. Quid laudabilius, quid opportunius erit, si Dominatio Vestra animum operamque suam applicet, ut de hujusmodi ecclesiis isti provideantur. Novit etquidem Dominatio Vestra beneficia maxime parochialia absque salutis aeternae discriminne conferri non posse, nisi viris magis idoneis et dignis. Quinam autem digniores erunt reputandi, quam quorum fides nec iniurias, nec bonorum jactura, nec fame, nec frigore, nec diurni carceris angustias superari potuit?

Nolo pluribus verbis sibi hanc causam commendare, quae cum Dei causa sit, nihil indiget apud plium et religiosum virum meis vel commendationibus, vel officiis, nihilominus pro oinni vel cura, vel sollicitudine,

vel studio, quibus Dominatio Vestra Catholicae unionis testes suscipe-re, protegere et adjuvare velit, me sibi devinctum imprimis continuo fore profiteor, cupiamque mihi dari tempus ac locum inserviendi Do-minationi Vestrae, ut possit sibi vere ac re ipsa constare. quae sit be-nevolentia erga se mea eamque existimo, quia me interea ex animo sub-scribo etc.

Varsaviae.

die 2 Septembris, 1773.

Josephus Archiepiscopus Berytensis.

Nuntius Apostolicus.

Spectat ad eandem literam D.

UWAGA Z TEGO WSZYSTKIEGO.

Kto od samych początków zjednoczenia Rusi z kościołem Rzymskim aż dotąd pełnie rozważy wszystkie dzieła, zaiste dziwna mu będzie między jednym w Polszcze Słowackim narodem iakaś wrodzona niechęć, a z niej wypływające podejrzenia, priesady, prześladowania y tak dalej.

Czas, który wszystko trawi y w niepamięć puszcza, tę jedną niechęć nie tylko że odnawia, ale y zwiększa tak dalece, że coraz w dalsze zachodząc lata, iuz ią nakoniec w szczérą odmienił nienawiść; a co większa, skoro Rusin przeydzię do obrządków Rzymskich, krzywym na tych miast okiem poglądać na swoego brata Rusina, nienawidzieć y przesładować go będzie.

Zywe są na to świadki Woiewodzwa y ziemie Ruskie, gdzie przedtem każdy obywateł iako w swéy zemi trzymał obrządki Ruskie, tych atoli przez oyca, dziada lub naydaley pradziada odstąpiwszy, przychilniejszym iest Lutrowi, Kalwinowi, lub przesmierdłeniu Żydowi, niżeli z nim religią, kraiem y urodzeniem połączonemu Rusinowi.

Coż przecie tak niecierpianą między jednym y tymże samym narodem różnicę położył? Czy ta roznica bardziej z niewiadomości ludzkiej, niż z oświecenia pochodzi? Y czy tylko trwa w Polszcze? Trojakie tu zapytanie rozwiązać, a dopiero przyczynę tej niechęci, albo raczej nienawiści, upatrywać należy.

A naprawidł za czasów należenia Rusi de jurysdykcyi Patriarchi Konstantynopolitańskiego, iesli iaka między Sławnami szerzyła się niechęć, był przynajmniej pozor iakowyś do niej; bo zachodziła y przeciwność zdania względem głowy Kościoła, y okoliczności stanu krajobra: zwłaszcza po zawolowaniu stolicy Państwa Greckiego przez Tur-

* Тоже писано собственноручно Θ. Бродовичемъ.

czyna, którego potędze dając odpór Polacy, wpływ Patriarchi tego, iako iuż niewolnika Porty, do tutejszej Rusi słusznie mieć mogli podeyrzanyim, a przeto y o swoim narodzie, pod iego zwierzchnością zostaiącym, toż samo trzymać.

Lecz po odciagnieniu Rusi od tey zwierzchnosci, a zjednoczeniu z kościołem Rzymskim upadła razem y iedna y druga do niechęci przyczyna; czemuż nie upadła niechęć, ale za czasem w szczerą się zmieniła nienawiść? Nie można iey zwalać na różność obrządków, kiedy wiara iest iedna, y kiedy Luter. Kalwin, Żyd naostatek, tak daleko religią przeciwny, łatwiej nayduje przychylność, niżeli Rusin Niemożna zwalać na woyny Polakow, z Rusią wiedzione, bo te srozsze nierównie były między samemiż Polakami po podziale Polski na dwunastu synow Królewskich, a w późniejszym czasie z Księstwami Litwy, przecież nienawiści takiej nie zrobiły. Swiadkiem są tego trzy prowincye: Wielkopolska y Małopolska y Litewska.

W kraju nayzyńiejszym y obszerniejszym czwartey ustanowić nie chciano, y owszem kiedyś domagających się o to, z pogardą odrzucono; żeby znał Rusin, iż w cywilnym społeczeństwie równie z innemi mieścić się nie godzien.

Prowincei Ruskiej ustanowić nie chciano, chociaż w nayobszczyszym y nayobszerniejszym kraju.

Powtore. Gdyby ta nienawiść z niewiadomosci tylko pochodziła, nie była by tyle powszechną, zostawała by szczególnie w części ludu nie oświeconego, który y kochać y nienawidzieć zwykł bez przyczyny; a tak, nie mając fundamentu, nie mogła by się długo utrzymywać. Gdy atoli trwa y wzmagają się przez kilka wieków, gdy bez wyłączenia stani, płci y wieku tak pospolicie wszystkich ogarnia, że ią potomstwa niby w dziedzictwie biorą po swoich oycach, dziadach y naddziadach; gdy nadto y światle duchowienstwo w obrządku Rzymskim, ogólnie wzięte, y osoby w nim szczególne pobożnością nawet znakomite, pomienioney przeciw Rusinom niechęci, a częstokroć y nienawiści utaić w sobie nie mogą; gdy na ostatek y w dziełach swoich, y w przywilejach, Unitom pozwolonych, a zawsze niedokładnych, * tym bardziej zaś w prawach, na przeciw Unitom z wielką dokładnością ukutych

Co do Dziel: Dawnoż Biskupi Ritus Latini starali się w Rzymie o to, aby Ruśkich Biskupów Unitów pod swoją mieli jurysdykcją? Dawnoż tak silnie w Litwie do

y niepoliczonych w każdej niemal jurysdykcyi dekretach z najwyższą

odmiany obrządków Ruśkich przymuszano, że pospolite wojsko calemi wsiami na obrządek Rzymski przechodzić musiało, czego między innymi wieś Madzioly doswiadczyła? Dawnoż y tu, na Wołyniu, kiedy Biskup Ruśki wielu odmieniających obrządek do sądu swego zapozwać kazał, y po wielu terminach za uporczywe niestawanie w kłateful pozwanych podat, duchowieństwo Rzymskie tych wyklętych bronilo, y do uczestnictwa Sakramentów w kościołach swoich przypuszczało? Są na to ieszcze żywi świadkowie.

Co do Prziwilejów: Te, zaczawszy od Władysława Trzeciego Polskiego y Węgierskiego Króla aż do Jana Kazimierza y później, albo niedokładne były, albo żadney execucyi nie miały.

Co do Praw: Pominawszy nieszczęśliwych poddanych, na Rusi mieszkających, których srogą niewołę na każdym niemal Seymie nową Konstytucyą potwierdzano, lud nawet wolny synów Kapłańskich do teyże wrącono niewoli.

Konstytucya Seymu Convocationis to w sobie ma o synach Kapłańskich: «Zapobiegając universalnemu kraju wszyskich Ruśkich doświadczeniu y niebespieczeństwu, z przyczyny, że w tychże kraiach mnoży się wielu próżniaków sine servitio et artificio, zostających plebeae conditionis, Popowiczów nazwanych, z których ieślby który do lat piętnastu do nauk w szkołach, lub rzemiosła iakowego w mieście nie applikował się, albo po skończonych naukach lub w rzemiale wyćwiczyony, tak do stanu Duchownego non adspirans, iako też do cechów w mieście nienależąć, takowego subditatu własnych adjungimus Kollatorów.» Dopóły są słowa rzeczonej Konstytucyi, ale słowa odkrywające grunty serc prawodawców, niewypowiedzianą zlosią napelnionego.

Co do Dekretów: Niemal w każdej jurysdykciie krajowej zapadłych, tych jest tak wielka liczba, że zrachowane być nie mogą; grody, ziemię, trybunaty, assesorie, właśnie razem się na to sprzyiągły, aby Rusin żadney sprawy nie wygrał nigdy. Zostały się tylko u Rusinów ogromne różnych dokumentów fasykuły, po onych wioskach funduszonych, nigdyż do cerkwiów należących, po onych summach licznych, na odprawianie wieczystych obligów zapisanych, y częścią na wióskach obywatelskich, częścią na kahalach Żydowskich lokowanych, temiz dekretami zniszczonych, a na rzecz obywateli y Żydów przysądzonej.

A nawet y tego Ruś doświadczyła, że iey dokumenta nie dla tego, iżby o fabrykacjy podeyrzane, dekretami sekwestrowane były, ale z tey iedyne przyczyny, iżby, kiedy Rusin sposobną upatrzywszy porę, drogą prawa nie ważył się powtórnie swojej własności odzyskać.

* Cm. innę Konstytucyu 1792. A. pod tytułem: «Deklaracya względem Konstytucyi 1764 Seymu Konwokacyjnego,» pod tytułem: O Popowiczach.

niesprawodliwością Rusinów od ich własności odsądzających, też swoją zastarzałą nienawiść iawnie wywierając; przeto doświadczenie uczy, że ona nie jest płodem niewiadomości ludzkiej.

Zasiało się niegdyś w sercach, do tego usposobionych, pewne towarzystwo, właśnie w czas do kraju tego przybyłe, rycerstwa, krzesel, mitrę y tronu nieodstępne, Stanom Rzeczypospolitej aż do upodlenia się nadskakujące, na zawłaszczenie cudzych majątków łakome, a nayszczególniey Rusi, chociaż y ziednoczoney, niecierpiące. Nasiona tey nienawiści wzrosłe y wybuiące tak silnie na gruzach zniszczonej Rusi, że trwają y trwać będą do końca, chociaż już i po śmierci tegoż towarzystwa. Prawdzi się przysłowie: «*Zła iskra y pole spali y sama zgaśnie.*»

Trzecie zapytanie dowody rozwiązuią, że niecierpiana ta roźnica nie tylko trwa w jednym kraju y miejscu, ale się wszędzie rozciąga, gdzie tylko Unici zostają pod jurisdykcją swoich Biskupów. W ostatku znajduje się i tam subtelną polityką pokryta, gdzie by y cienia iey spodziewać się nie należało.

Bo pominąwszy Italo-Greków, z którymi co się stało, Bulle nas zapewniają, czegoż Unici z swoimi Biskupami nie cierpieli we Węgrzech? Iaką na dniu szesnastym miesiąca Września, roku 1769, Biskup Unit Munkaczyński, Jan Bradacz, poniósł obelgę od Biskupa Rit. Lat. Agrińskiego, Karola Esterhazego? * Iaką poprzednicy jego na katedrze też ponosili

* W tym to roku 1769, na dniu szesnastym Września, za wolą Nayasnieyszey Monarchini, pomieniony Biskup Munkaczyński z klerem swoim przybył do miasta Agrii dla żądanego rozmówienia się z przerzeczym Esterhazym, Biskupem Rit. Lat. Agrińskim. Opisanie tey całej rozmowy jest autentyczne, lecz że nieco obszerne, dla tego niektóre tylko szczególności z niego wypisują się. Po wielu w pierwszym powitaniu się wyrządzonych przykrościach y umartwieniach, «*quaesivit Excellentissimus Carolus de Comitibus Esterhasi a Munkacynensi Episcopo Unito: Cur sibi ad duas literas non respondit et de causis Terebesniensi ac Botariensi informationem non misit?*» respondit Munkacynensis: *Ad binas illas Vestrae Excellentiae litteras, in quibus mihi minabatur, quod nisi quo citius Agriam venero de alio cogitatura, sit medio, ideo non rescripsi, quia Excellentia Vestra non habuit, quod mihi minetur, stante benigno mandato regio, quo solo permoveri debueram, ut hic ocyus venirem.* Terebesino autem et ex Botar nemo in aliquo laesus apud me quaerelam depositus. Subsumens Agriensis dicit: *Nec debent apud D. Vestram Reverendissimam deponere. Imo reponit Munkacynensis: Si quis aliquid contra clerum et populum meum habet, coram me debet quaerulari. Nullatenus replicat Agiens:*

krzywdę? I pewnie by ta katedra musiała była pójść pod jurysdykcję Biskupów Agrienskich, gdy by się Rzymskim rozrządzeniom nie zastawiła była Nayaśniejsza Maria Theresia, Cesarzowa Rzymńska, Królowa Węgierska, która swoie y Biskupa Munkaczyńskiego prawa utrzymać raczyła.

Ego enim sum dioecesanus et ordinarius, Vestra autem Dominatio Reverendissima est tantum vicarius meus quo ad Ruthenos et mihi subjectus, utor posthac ordinaria mea potestate in omnibus. Toties confusus et explosus, tandem reponit Munkaczhensis: Domine Excellentissime, talem ordinariam Vestrae Excellentiae potestatem non recognosco et illi contradico.... Subsumit Agriensis: Non mihi contradicit, sed Spiritui Sancto et Deo. Tuic, conversus ad Archidiaconos, dicit: Ego sum Vestrarum Dominationum Episcopus, sua autem Dominatio (indigitans praesulem eorum) est tantum vicarius meus. Ad hoc reponentes Archidiaconi: Domine Excellentissime, ajunt, Clerus Unitus non recognoscit, neque recognoscet. Sedeant, exclamat Agriensis, Dominationes Vestrae, discant me abhinc suum Ordinarium honorare, tamen ille (indigitans Episcopum eorum) scit forte pro se loqui; quod toties aggerebat, quoties aliquis Archidiaconorum quidquam interlocutus est. Rursus conversus ad Munkaczhensem, repetit: Apparet, quod fiele venerit, et quod tantum eludere velit benignas ordinationes regias. Respondet Munkaczhensis: Domine Excellentissime, an ego fiele venerim, aut ludere velim, Deus scit et mea conscientia. Reponit Agriensis: Malam conscientiam habet. Quo auditio Munkaczhensis totus expaluit, et dolore vocem praecludente, tacitus versus fenestram recessit. Surrexerunt illico et Archidiaconi, Episcopi sui confusione perciti. Sed neque sua Excellentissima quieta mansit, verum ad eandem fenestram divertit. Cui Archidiaconus Cathedralis: Quid hoc, inquit, Domine Excellentissime? Unus Episcopus Episcopum iudicat contra omnes canones. Ego, ait Agriensis, non judico. Interea Munkaczhensis Agriensi valedicere et versus partem progredivi coepit. Verum sua Excellentissima praepedivit non adhuc (inquiens): Vestra Reverendissima Dominatio debet mihi professionem fidei elicere et juramentum fidelitatis ac obedientiae deponere secundum canones et constitutiones Pontificias. Replicat Munkaczhensis: Domine Excellentissime, ego ad exegentiam bullarum mearum, tam professionem fidei alicui, quam et juramentum fidelitatis ac obedientiae, tempore consecrationis meae summo Pontifici ac Sedi Apostolici deposui, duos Pontifices non agnosco, neque volo esse perjurus. Reponuit Agriensis: Quid, quid? non vult esse perjurus, tamen ista est mens Ecclesiae et praxis secundum canones et constitutiones Pontificias? Tunc promiscua disputatio exoritur, quinam essent illi canones, quae constitutiones? Munkaczhensibus: Constitutiones pro Italo-Graecis, Cypriis, Siculis et aliis similibus latae, ad se et populum Unitum in Hungaria non pertinere dicentibus, neque se illas unquam acceptatueros. Urget ultro nec Agriensis juramenti depositionem. Cui compositis manibus Munkaczhensis: Domine, inquit, Excellentissime, si ultro nec ita tecum egerit, sicut adusque, neque ego proficiam, nec Vestra Dominatio Excellentissima faciet aliquid boni,

Wiedz o tém, ziednoczony Rusinie, a w kraiu twoim od ułycia praw, swobód y prerogatyw na zawsze oddalony, że próżnie wysilasz się na ukazanie wierności, posłuszeństwa y poddaństwa twego, próżnie na dowód statecznego w Unii wytrwania oddajesz się w niewolę y gotów iestes nie tylko majątek, ale y życie tracić; nie będziesz wierzonym nigdy. Los twóy zawsze iest smutny. Polak cię przesładować będzie w tém uprzedzeniu, żeś przychylny Moskwie. Moskal tóz samo

sicut vidimus, accedisse in Transilvania et dioecesi Magno-Varadinensi, ubi ex tanta gentis multitudine, paucissimi respective in sancta Unione perseverant. Interrogat Agriensis: Quis est in causa? Respondit Munkaczymensis: Varadini Ordinaria Potestas, Episcopi Latini. In Transilvania autem influxus unius Jesuitae Theologi, prout constanter affirmabat praedecessor meus, qui utrobique fuit in commissione regia, sed permittat me Vesta Excellentissima, per tres annos, et ego cum clero et populo meo quiete et tranquile agam, et tunc, deinde, si ego sacram Unionem non promovero, poterit aliquid simile tentare. Non, inquit Agriensis, sed potius Vesta Dominatio. deponat mihi nunc juramentum, et post tres annos potest ab illo absolutionem petere a Pontifice. Ad quae dicta, caeteris ridentibus, sputit Archidiaconus, dicens: Ergo ita luditur cum juramento.... Scandalizat nos Vesta Excellentia: scriptum est enim: «Non assume nomen Domini in vanum.» Respondit Agriensis: Non est hoc in vanum. Reposuit idem Archidiaconus: Domine Excellentissime, dignetur supponere me non ignorare conditiones juramenti: Iurabis in veritate, in judicio et in justitia. Quae conditiones locum hic non habent. Subdit Munkaczymensis, reflecendo Agriensem: Nonne promisit Vesta Excellentia Sacratissimae Majestati, quod velit mecum agere, ut cum fratre et nullatenus vices superioritatis erga me explere? Reponuit Agriensis: Omnino in modo agendi, juri tamen meo non caedam. Aggressus tandem ultimo Munkaczyns., iterum magna cum commotione dicere coepit, quod ficte venerit, quod omnia ficte agat, quod denique benignos ordines regios eludere velit, proinde, non accepero, inquit, istum simulatum adventum, et tamquam Suae Majestatis Consiliarius, declaro, non esse satis factum regiae menti, sed fiat satis postea, et quod nunc non vult, doponet mihi juramentum. Replicat Munkaczymensis: Vesta Excellentia est potens, habet vias et modos me vexandi et pro parte sua multa impetrandi, sed spero, neque me Deus derelinquet cum meis, neque Majestas Sua Sacrissima nos, fideles subditos suos, vexari patietur. Quibus dictis, facta perhumana valedictione, rediit ad suum hospitium, in quo et noctem egit; sequenti vero, qui dominicus erat, die, auditio sacro apud Patres Minoritas, sumtoque cum suis prandio Agriae in diversorio, discessit, clero comitante, usque ad possessionem, Sajo Petri dictam, ubi totum clerum de mutua cum Latinis plebanis charitate, deque servando altissimo silentio coram rudi populo, ne quid gestum sit, propaleatur, admonuit, et sic ab utrinque discessum est.

uczyni z tego powodu, żeś Unit. A ci sami, którzy cię w roku 1773 uwięzionego z niewol podzwignęli, za lada podeyrzeniem (jak w dzisiejszym stało się roku) więzić, męczyć cię będą y życia pozbawia, tę tylko tobie oddając sprawiedliwość, żebyś nie z obcey, lecz z swojej domowej, ginął ręki.

Już tedy nic pewniejszego nadto, że między iednym w Polszcze Słowackim narodem wrodzona iakaś trwa nienawiść. Lecz co by ią y tu y wszędzie sprawowało? Nie łatwo zgadnąć, chiba to iedno: że ty, Rusinie, chociaż Uniowany, gałęzią przecie iestes owego drzewa, w którego pniu naypierwiej truciznę upatrzyono. Ty przy-naymiej, przez kwaśniki, należysz do Kościoła Wschodniego, który odważył się kiedyś emulować y równać się z Zachodnim. To zdaie się grzech twój nieodpuaszczony y większy u świata, niż pierworodny w obliczu Boga; bo go ani chrztem, a ni pokutą, a ni sprzymierzeniem się, a ni odmianą wielu twoich obrzędów dawnych nie zagladzisz.

Nie trzeba cię przekonywać o tem, co widzisz w żywe oczy; lecz, żebyś y o Zachodzie był przekonany, czytaj z uwagą to pismo, które przyłączam. Autorem iest jego Greczyn urodzeniem. religią Krzymianin. Odniemiał swój obrządek, próżnie spodziewając się czegoś dla siebie po myslniejszego. Że w niektórych rzeczach podchlebnie pisał, trzeba mu to darować; atoli w tym stateczny, że y prawdę odważnie pisał, zwłaszcza w tym miejscu, gdzie żaden tyle smiałości użyć nie mógł. Inaczej by pisał zapewnie, gdy by tam pisał, gdzie się rodził.

Spectat ad lit. D.*

**Epistola Dogmatica, scripta a Reverendissimo
Domino Abate Nicolao Comneno Papadopolo,
publico Canonum Lectore, ad quemdam Religio-
sum Oratorii Romani virum, eo temporis mag-
nae apud Cardinales totamque Curiam Roma-
nam auctoritatis.**

ADMODUM REVERENDE PATER!

Injunxit inibi Reverentia Vestra (postquam sine arbitris collocuti es-
seinus apud Illustrissimum Praesulem Philadelphensem), ut sibi Patavio
mitterem seriem eorum, quae ad utilitatem fidei et Unionis utriusque
Ecclesiae dixeram mero percitus zelo gloriae Dei Sedisque Apostolicae.
Reduci porro mihi Patavium, distentoque plurimis meis occupationibus,
fateor ingenue, omnia haec mente excidere. Qua propter ut paream inan-
datis Dominatonis Vestrae et non halluciner in eo, quod mea sententia
vergit sane unice ad conversionem Graeciae (ergo quam instinctu natu-
rae et gratiae magnam partem inendi cogitationum mearum) operae
pretium duxi mandare chartae, non quidem ideam, quam gero in mente
et media peculiaria, quae mihi videntur unica ad consequendum hunc
finem, sed praeliminaria utrorumque.

Praestabo igitur hoc ea brevitate, quam patietur res tanti momenti,
revocandi totum ad principia aut per se ipsa evidentia, aut innegabilia
ob experientiam. Ad sananda vulnera quae sunt quaedam semidisunio
et discontinuatio partium, dogma medicorum est, oportere curam ha-
beri, ut illi humores, qui olunt hanc disunionem, e medio tolluntur, aut
divertendo eos alio, aut cogendo proruere foras sive medias suppura-
tione, sive etiam incisione; sublata enim causa disunionis et alimento
illius, natura ipsa leviter medicamento quoipiam adjuta facile reddit ad
unionem, sibi debitam.

Porro quis ignorat schisma non esse quid aliud, quam divisionem, quae
separat membra Ecclesiae a corpore et discontinuat sacrosanctum totum

* Писано собственноручно Бродовичемъ.

sponsae Christi? Ut tale describit illud nobis etymologia nominis Graeca, ut tale definiunt illud cum theologi, tum canonistae, quorum longam seriem exhibet celebris Tibaldonus Farinaci C. Anazaretii, quaest. 184 N 26.

Convenit igitur et oportet eum, cui coelitus indita fuerit voluntas tollendi ejusmodi schisma, in primis propulsare causas ipsius, his namque sublatiis charitas diffusa in cordibus nostris, cooperante Divina gratia, revocat partes depuratas ad Sanctam et desideratam Unionem.

Ait ad tollendas e medio causas ejusmodi, quis dubitare poterit requiri cognitionem earum: nec satis est eas cognoscere, sed opus est cognoscere eas optime secundum circumstantias internas et externas. Etenim si internae causae foveantur etiam innocenter ab externis, mederi istis non poterimus in earum malignitate, nisi reprimatur morbus illorum.

Hinc ego in praesenti, eoque familiari sermone, quem texere aggredior, omne studium adhibeo, ut aperiam causas schismatis, ex iis namque Reverentia Vestra et unus quisque alias deducet directe remedia, cum utilia, tum necessaria ad illud evertendum tute et extirpandum sine illusionibus, ad quod fortasse in Ecclesia Dei nequidein habetur quidpiam magis idoneum. Qua in re ego minime intendo habere rationem commodi mei proprii, tum quia ego aut non euro utilitatem meam, aut (si forte aliquando curaverim) feci id animo prospiciendo huic tanto operi, tum etiam quia scribo Reverentiae Vestrae non ut cooperiam defectus, quos ego palam faciam, etiam praeter intentionem ad schisma (ut facerem disserendo, aut tractando cum Graecis), sed ut aperiam omnia, patefacto namque tanto remedio, cum mihi sit optime perspectus sanctissimus zelus Sedis Apostolicae. ac praecipue hodierni Summi Pontificis Innocentii XII, pro comperto habeo, quod nec illa, nec ipse tolerabit inter Latinos id, quod etiam innocenter possit impedire opus, quod toties aggredi libuit, semper tamen sinistro eventu.

Loquar igitur clare speraboque veniam a Reverentia Vestra, si haud respexero prudentiam carnalem, ubi agitur de bono meae nationis dilectae et gloria Sedis Apostolicae, quae sunt duo quidam poli, in quibus revolvitur tota vastarum cogitationum mearum circumferentia.

Duo fuere causae, ob quas Ecclesia Graeca separavit se a Latina. Prima: Innatus quidem fastus nationis Graecae, quae

reputando sese in omni qualitate superiorem omni alia natione (ut sane tunc erat), non poterat quiete videre se subjectam Ecclesiae Romanae. Verum tamen quod ad usque Ecclesia Universalis ob vicinitatem temporum Apostolicorum spirabat illam pietatem, quae excessum amoris proprii moderabatur; et Ecclesia Romana sua est sua suprema auctoritate raro et moderate: Graeca exhibuit sese erga illam, si non quoad omnes suas partes et totaliter obedientem, sane quoad plura sua membra patientem et obsequiosam. Et si vero Graecia caeteroque Sancto Deo, semper grata erga Ecclesiam Romanam servare nihilominus voluit semper ostentationem suae pleonarchiae, prout apparet ex celebri illo Sancti Basylii effato: «Odi fastum Ecclesiae illius», relato parum prudenter, censoria virga notato a Baronio Annal. anno Christi 372, 32. At tamen non ausa est unquam publice rumpere charitatem. Sed postquam crescente Romae desiderio legitimo quidem et aliquando necessario, saepe vero vel austero, vel importuno ostendandi praedominium, coepit palam facere independentiam suorum decretorum, corroborata naturalis superbia Graecorum praerogativis, quibus eorum Ecclesia gaudebat ab antiquo, erubuit obligari se ad obediendum aliis, praeterquam sibi ipsi.

Sic coepit illa exacerbare animos per violentiam in exequendo et difidentiam in operando (Annal. Baron. passim et praesertim de anno 372, N. 45). Tota vero coepit moliri eximere sese ab subjectione non curando decreta Romana, et adinveniendo seditiose nova vocabula, quae cum contendant debilitare auctoritatem in multis rebus Roma provenientibus, adscribunt quandam primatum illegitimum et spurium Patriarchae Constantinopolitano in titulo isthoc oecumenici, qui etsi impugnatus a Felicio reordinationes Pelagio Papa 6 Epistola Rom. Pontif. Apostolica a Gregorio libr. 4. ind. 4. Ep. 36, 38, 39. Et liber ex Epistola 69 ferventius rejectus fuerit, viguit tamen posthac longe tempore dissimilatus et resumptus, quoad usque redderet cum sibi proprium sedes illa, quae cum usurpavit, et adhibuit etiam in Concil. Florentino, in facie totius Ecclesiae, legitime ibi congregatae. At Concil. Florent., Sess. ult. in summ. in cod. Concil. Ita nempe fastus nostrorum (qui forte suaviter aliquando tractatus erubesceret ipsimet), corroboratus acerbitate remedium, inajorem partem intempestive adhibitorum, fuit una e duabus causis infortuni schismatis, quod Sanctam dividit Ecclesiam.

Secunda causa juste refunditur in praepotentiam Imperatorum nostrorum, qui tamen in Oriente, quam in Occidente assuerti disponere pro

arbitrio suo de rebus sacris, nescio sacrilega ne magis praesumptione ipsorum, aut nimium mansueta ignavia ecclesiasticorum, postquam vi-derint pedetentiam Ecclesiam Romanam excutere jugum eorum (Nostra interim praeoccupata a praesentia principuum; Baron. Ann. 497. N. 13, Anast. in Vita Agap. Sylv. et Vigdaba, aut debilitata haeresibus con-tinuis, aut prodita a pastoribus timidis et ab adulatoribus indigne adminis-trata), aversari coepere Latinos quanto injustius, tanto constantius.

Constat hoc peritis ex historia ecclesiastica, in qua videmus, quod, ex-ceptis Marciano Leone, Iustino I et II, Tiberio et Phoca, in hoc solum nomine impū omnes caeteri usque ad apertam scisionem, furiosas et scan-dalosas exercuerint contentiones cum Pontificibus: Arcadius cum Innocen-tio (Theod. L. 51, cap. 34, apud Innoc., apud Gonod. Niceph. et Glycam), Theodosius cum Sancto Leone et Zeno cum Felice (Leo disp. 33 et alii), Anastasius cum Anastasio Papa (Baron. Annal. 482 2), Iustinus cum Agapito, Sylverius cum Vigilio, Mauricius cum S. Gregorio (Greg. l. 2, cap. 62 et 67 et in Psalm. poenit. 4) et Heraclius cum Severino (Conc. Later. Act. I), Constantinus Pogona-tus cum Agathone (Idem in Agap. Baron. Annal. 68, N. 551), Iu-stinianus cum Sergio (Pandect. de gest. Longob. 36. B. V. Ind. de sex statu in Ist. min. Annot. in Serg. VII, idem in Constant., tum Platina), Tiberius Absimanus cum Ioanne VI, Philippus cum Con-stantino, praeter alias Imperatores Iconomachos, qui ob suam haeresim numquam habuere pacem cum Sede Apostolica.

Crevit ultra modum odium nostrorum Principum in Romanos Pontifi-ces, cum essent spoliati titulo vano Imperatorum Occidentis, quo titulo Francis collato videtur ex abyso prorupisse quaedam aeterna discordia duas inter nationes, Graecam atque Latinam. Neque errabo, si ausus fue-ro constanter affirmare, quod fomentum efficacissimum hujus causae schis-matis fuit translatio Imperii. Qui bene consideravit totam seriem histo-riæ illorum temporum, judicando sine studio partium, duo poterit affirma-re: 1-mo: talem translationem utilem fuisse Ecclesiae Romanae, deinde necessariam etiam toti Italiae. Utilem quidem, quia per eam Pontifices posuere sese in actuali possessione dandi Imperium, atque sic eo ventum est, ut non sacerdotium regno subjaceat, ordine quodam innaturali, sed regnum subjaceat sacerdotio, ut requirit rerum coordinatio, quas inter res sacra legem dant profanis. Necessariam vero Italiae, quae tunc temporis deserta sive ob Principum nostrorum in Italia, sive Bar-

barorum ex Francorum, sive Tyrannorum domesticorum inertiam, hoc modo pervenit ad Unionem cum suo capite civili, gubernataque et defensa gauisa est per aliquod temporis in praestantiori sui parte pace tranquillissima.

Sicut porro translatio ejusmodi utilis fuit et necessaria, sic dici potest eam factam fuisse interpeste. 1-mo, Quia facta fuit tempore, quo regnavit mulier cum principibus constantissimae religionis, proindeque minus digna, quae tam magna afficeretur injuria. 2-do, Quia facta fuit tempore illo quo profligata aliquantum in Graecia haeresi Iconoclastarum, non videbatur expedire, ut exacerbarentur animi tam improvisa mutatione. 3-io, Quia facta fuit in Graecam nationis parum amicae tunc Graecis. Opus proinde fuit mittere legatos ad stabiliendam pacem cum Irene Imperatrice, quae (deposita interim Irene) inita fuit cum Nicephoro, qui ob ejusmodi translationem adeo adversus fuit Latinis, ut licet catholice non permiserit Nicephoro Patriarchae scribere ad Papam, aut communicare cum ipso. Recenset id praeter nostros scriptores, Zon., Niceph., Theophilacto, Baronius Annal. 862, N. 2, 5. 6.

Oдium tamen conceptum permansit in nostris Principibus perpetuo. Etsi porro in Basilio Macedone defebuerit adeo, ut is videretur obsequentissimus erga Ecclesiam Romanam, exorta nihilominus controversia (Anast. in Adrian. et in praefat. ad VIII Sinod.) de ritu Regularium, quos Graeci vocebant suarum esse partium eo, quod eos converterent sub Nicolao Papa (Idem in Niceph.), ipse tunc prae omnibus excanduit erga Ecclesiam Romanam, atque adeo dici jure potest, quod translatio Imperii efficax fuerit fomes secundae causae, de qua loquimur. Controversia de ritu Regularium fuit ultima ejusdem actualis, et ultimum quodammodo expressum determinativum, quod inveniendo utramque causam dispositivam ad totalem rebellionem, applicata secunda, traxit utramque ad monstruosam productionem divisionis, adeo pertinacis.

Ecclesia Romana habuit hoc in negotio plurimas rationes pro parte sua (quod ego fusius demonstravi in multis meis epistolis dogmaticis). At negari nequit controversiam hanc fuisse ita male tractatam, cum tam manifeste importunis circumstantiis et errore, ut tandem dederit impulsum ad totalem pacis turbationem. Haec controversia urgendo instabile cerebrum Ioannis VIII (Epist. 28 Ioann. VIII) ad comminandam excommunicationem Sancto Patriarchae Ignatio, vires addidit in exilio (Baron. Annal. 378, N-ro 8) malitiosae execrandi Photii audacie. Haec controversa

illicioendo eundem Ioannem spe videndi Latinam Bulgariam, induxit eum etiam ad permittendum scelerato Photio, damnato ab integro Concilio Universali (Anast. in not. ad VIII Synod., ipsa in act. ult. Nicet. in vita Ignat.) iterum ascendere sedem recens post mortem Ignatii occupatam, cum scandalo totius Ecclesiae (Baron. Annal. 879, N. 4 et 5), et exacerbavit animum Basili ad eo, ut scripserit ferocissimam illam epistolam ad Adrianum III (Baron. Annal. 884), ad quam postea Stephanus cuin fervore non inferiore, sane Apostolica severitate, respondit (refert Baron. Annal. 885, N. 9). Et quod magis interest, contentio haec fuit talis, ut ipsa tandem posuerit initium schismati, quod ex illo tempore usque hodie lacerat vertem Christi Domini inconsulitem.

Sic igitur fastus Graecorum et livor Principum Orientalium formarunt duas causas principalissimas schismatis, illudque conservarunt per annos circiter 500, quanti scilicet effluxere a pseudo-Synodo Photii usque ad expugnationem Constantinopoleos. Ab illo tempore defecit una et altera, siquidem tanseundo nos a libertate ad servitutem perdidimus cum libertate fastum, atque in tribus saeculis, quibus servi vivimus sub tyrannide Muhamedanorum, eo redacta est Graecia, ut jam vilissime de se ipsa sentiat. Haec eadem catastrophae tollendo a Graeca principatum sustulit etiam in ea odium Principum Graecorum contra Ecclesiam Romanam, defeceruntque schismatis duae quodam modo causae, quae illud soverent temporibus futuris.

Succepere primis jam extinctis imo in ipso earum funere et ex ipsis earum cibheribus consurrexere duae aliae, quae non minus valent alere discordiam aeternumque conservare disunionem. Prima est in Graecis, estque ignorantia, secunda est in Latinis, et est modicissima charitas. utraque filia ruinae Imperii nostri, atque talis ruinae, quae erupta nobis libertate et coimmodo studendi, cogit nos esse necessario ignaros, pariterque erupta nobis cum Imperio omni lucro, quod reddere nos possit obiectum aut aestimationis, aut amoris; non est, qui exhibeat nobis signa observantiae et aestimationis, et proinde non est, qui complectatur nos efficaci benevolentia. Neque id videbitur evenisse sine manifesto judicio Dei justi, innumerabilium culparum nostrarum punitoris. Enimvero si superbia fuit causa rebellionis nostrae contra Ecclesiam, aequum est, ut vilitas non reducat nos ad eam, sed procul nos teneat, exhibendo nos objectum, parum dignum amore Latinorum efficaci; deinde, si invidia nostrorum Principum sic nos cautos reddidit, ut eis adulando.

et obsequendo eorum flagitioso genio secederemus a dogmatibus cathollicis, congrua proinde malitia nostra poena est, ut stupida ignorantia impedit lucem veritatis. Plura dicere ad causas schismatis nostri aperiendas posset, qui voluerit considerare calamitatem nostram; illis ego inventis hic sisto.

Postquam ergo in locum fastus et odii successerint ignorantia et modica charitas, hae ipsae conservant firmissime disunionem Ecclesiarum. Et prima quidem excaecat adeo nos, ut non videant controversias nostras indignas esse ingenio Graeco, cum sunt manifestae ridiculae et futilis errores nostri, utpote qui revincuntur sive ex Sanctis Patribus, quos veneramur, sive ex nostris historiis, quas adprobamus, sive ex ipsis ritualibus Ecclesiae Sanctae libris, quas in dies decantamus; secunda vero reddit adeo pigros adjuvandos nos, adeoque parum sollicitos de saluta animarum nostrarum Latinos, ut aut contemnere illam videantur, aut ob injuriam non adhiberunt operam, aut si adhibent aliquod remedium, faciant id adeo languide, ut cum juvare deberent, magis noceant.

Si judex quispiam obtulerit sese ad pensandas duas hasce causas, decidendumque, utra earum magis cooperetur ad materiale hujus discordiae, ideoque magistra calamitatum nostrarum, Vivit Deus! decidendo sine passione et sine adulazione, fateretur sane magis culpabilem esse eam, quae est ex parte Latinorum.

Ignorantia Graecorum est quaedam necessaria consequentia servitutis, sub qua gemunt infelices, probabiliusque idcirco, quod neque habeant, qui eos instruat, neque ipsimet procurare sibi valeant instructorem. Haec ignorantia quasi in omnibus est invincibilis, quia dubitant, vel dubitare etiam non possunt, aut quia vivunt in partibus, ubi nequidem auditur nomen Latinorum, aut quia, si quibusdam in locis audiunt commemorari diversitatem dogmatum Graecos inter et Latinos, dogmata istorum sunt illis proposita in terminis formalium haereseorum, ita ut communiter daiment Latinos, non de eo, quod catholice isti credunt, sed de eo, quod ipsimet Latini damnant. Id quod saeculo hoc est communissimum ignorantiae Graecorum nostrorum, qui cum sciant damnatam fuisse hoc saeculo ab Ecclesia nostra Graeca doctrinam Cyrilli Lucaris, Patriarchae Constantinopolitani, qui ausus erat introducere in Graeciam Calvinismum, existimant, quod ejusmodi dogmata sint Latinorum, qui in Graecia ab ignaris vocantur Calvinistae et Luterani

Contra vero modica charitas Latinorum excusationem non habet. Ecclesiae Romanae non fuit data praecise potestas pascendi, sed potestas in actu. Huic Petro non fuit dictum: «possis pascere, sed pasce oves meas, pasce agnos meos.» Illi non fuit data nuda vis revocandi ab erroribus errantes, sed ipsum opus, ideoque dicitur eidem Petro: «Et tu aliquando conversa, confirma» etc. Si autem Vaticana potestas praedicata fuit in illo Isaiae 44, v. 6: «Dedi te in lucem gentium, ut sis salus mea usquae ad extremum terrae,» consideret, qui potest, utrum deceat lucem potentia aut pigra, aut negligens in illuminando, et utrum deceat salutem plena taedii efficacia salvandi animas? Insuper adest obligatio propria illi Ecclesiae, quae gaudet vicariatu Christi, qui venit propter nimiam charitatem, qua dilexit nos unice in mundum, ut salvaret mundum totum, et qui proinde totus spirat amorem erga proximum peccatorem, de cuius poenitentia concipit majus gaudium, quam de innocentia nonaginta justorum, quem conversum majoribus complectitur blanditiis, quam obedientem filium, in quem respicit attentiori oculo, ut respexerat in Petrum negantein et perjurum, quam alios Apostolos innocentes in eorum timore.

Si igitur vicarius tenetur assumere personam et officium actuale illius, qui eum vicarium constituit, ut certum est, in utraque lege (C. I. de Offic. Archid. C. 4 de Offic. Archiep. utroque tit. et Cod. de Off.), negari ne potest Ecclesiam Latinam teneri ad quamdam extremanam charitatem erga errantes, et quod in ea, si modo adsit, sit culpabilissimus neglectus caritatis debita ex officio, commendatae in capite et necessariae ad salutem deviantium? Superfluum foret in ampliores excurrere probationes veritatis, adeo clarae, ast sufficit concludere necessario id, quod non ego, sed tota Graecia etiam catholica, reverenter dolens effatur, nimirum: quod schisma Graecum vivit et lacerat Ecclesiam, magna ex parte culpa est omissionis, cuius sunt rei unice Latini.

Vestra Reverendissima si tantum virtutis sortitu est a Deo, infundat et adjuvet Romae hunc erga Graeciam amorem servidum efficacem, qui sit et appareat talis, et ego spondeo Graeciam utique convertendam. Hoc unicum est, et unice sufficiens remedium malorum nostrorum; subrogata enim, in locum tempiditatis descriptae, omnipotentia charitatis efficacis et manifestae, ob defectum causae conservativae, schisma procul dubio evanescet.

Replicabit mihi Reverentia Vestra, nonne tanta praestitit Sedes Apostolica, ut Orientem reduceret ad veritatem? Respondeo: Illa charitatis opera praestita fuere tunc, cum non esset opus charitate, sed potius mansuetudine et humilitate, nempe, quanto adhuc consisteret Imperium nostrum. Ego caeteroque invenio difficultatem insuperabilem in probando Graecis, quod etiam illa tempestate fuerint signa amoris erga nationem Graecam, nempe: cum Innocentius III (Lib. 5, Ep. 435) tot tantaque exhibuerit signa laetitiae eo, quod Franci potiti essent Imperio nostro, cum mandasset omnibus cruciatis, ut iuvarent illos in conservatione occupatorum, cum Urbanus postea IV (Lib. 1. Ep. 219—231) eiusque indixisset cruciatam contra eosdem Graecos, postquam excusserint jugum Francorum, expellendo eos ab Imperio suo, id quod non fuit factum de Calvinistis Holandiae, quando defecerint a principe catholico, neque fit nunc cum haereticis Anglis, proscripterunt suum legitimum et catholicum regem, ut ei subrogarent usurpatorem et haereticum.

Sed fuerit sane tunc temporis manifesta haec Latinorum benevolentia erga Graecos, de facto illa non apparuit talis, et fuit in se ipsa aut inconsiderata in mediis, aut per incuriam inordinata in circumstantiis, et proinde sine ullo emolumento. Praetermitto cōmminationes, restringo me ad ponderandos effectus illius benevolentiae celebriores. Sunt isti exhibiti in duobus Conciliis celeberrimis, Lugdunensi et Florentino. Ad primum pertractus fuit Michaēl Palaeologus mero timore, ut testificantur nostri scriptores (Pachym. Lib 5) et fatentur id etiam Latini (Baronius Annal. 1269, N. 58, et 1270. N. 2). Hinc evenit, ut illa unio fieret quaepiam solemnissima delusio, quandoquidem Michaēl operatus ex vi motivorum Politicorum stabiendi gratia Imperii sui, paulo ante a tyrannide Francorum occupati, et ob merum timorem concitandi adversum sese cruciatis, et siquidem temporis ostenderit se esse unitum (quod illi animum addebat invincibilis constantia sapientissimi confessoris Ioannis Vecci, Patriarchae Constantinopolitani), simul ac desierit timere, neque videret sibi insidias strui a Latinis, illico depositus larvam, declarando se post sex annos furiosissime schismaticum, ut colligitur ex Act. Martini IV, qui eum idcirco excommunicavit (in Mart. 18 tom., 5 Ep. Rom. Pont., c. 3 et 4).

Ad secundum vero, nisi velimus hallucinari, Graeci venerant cuin suo Imperatore, ob meram spei, consequendi a Latinis adminicula contra Turcas, ut appareat ex historia Concilii et ex actis Concilii Basiliensis nondum schismatici, ubi ex motivis ejusmodi coepit tractari de Unione.

Hinc fuit, quod cum ibi agerentur, ex motivis commodum spectantibus, imparatis et non dispositis rebus, licet in sanctissimo Concilio (Act. Floren 9—5) opera Spiritui Sancti, quasi per miraculum stabilita fuerit Unio, vix tamen duravit per annum unicum, si modo non duravit tamdiu, quandiu commorabantur Graeci in Italia. Id itaque, quod Latina Ecclesia fecerat maximo cum dispendio ad uniendos Graecos, quia procuratum per media, parum ad rem facientia, evanuit ante ruinam Imperii nostri. Hac tamen subsecuta, velem dici, mihi a Reverendissima Vesta, quod nunquam fecerunt Latini revocandorum gratia Graecorum ad fidem? Dignetur percurrere, aut ab alio percurri faciat, Annales, quos continuando Baronium, conscripsit Rinaldus e Congregatione Oratoris (in qua Vesta Reverentia vivit) ab anno 1454 usque ad finem, et inveniat mihi vel unicam syllabam, quae ostendat cogitasse nunquam Latinos de Graeciae conversione.

Inveniam ego multa ad dicendum, si id voluero considerare, quod fiebat et fit ad eos alienandos tenendosque longe ab eorum matre et benevolentissimo sinu Sanctae Ecclesiae. Audio celebrari, ut medium ad unionem desideratam (mihi neque licet per tempus, neque animus est percurrere omnia, scribendo hic ad publicum, neque volendo exponere Sedi Apostolicae, quae adhiberet remedia), nostras aerumnas. Permittat mihi Reverentia Vesta, quatenus ego attingam aliqua horum mediorum, ut descripta in propria eorum facie videat Reverentia Vesta, an non sint potius obstacula, in quibus mirum in modum appareat modica cura de nobis. Quid igitur facere isti post subsecutam nostri Imperii ruinam animo convertendi Graeciam?

In primis: irritarunt in perpetuum nationem illam turpisimis scriptis, quotquot assumpsere nomen historicorum, aut controversistarum, jactando in qualibet occasione odium quoddam universale contra Graecos. Baronius non loquitur nuquam de illis, nisi cum formaliter contemptu, cum apertissima injuria ita, ut si quispiam Imperator Graecus victoriam reportaverit, scribat ipse: «Vicerunt Romani.» Si idem' victus est a Barbaris, ipse scribit: «Graecitur piter, ad internectionem caesi a Barbaris.» Si aliquis author Graecus laudat Graecos: «Mendax est»; si loquitur sinistre: «Veridicus est». Si Anastasius Bibliothecarius sovet ipsis: «Ipse erat amicus Photii»; si eos condemnat: «Ipse Evangelista est.» Non recenseo locos, cum sint infiniti. Legatur magnus ille scriptor, te palam fiet, hunc esse ordinarium modum loquendi ipsius, quemadmo-

dum est etiam continua praxis ipsius, vocare eos «*perfidos, infidos, deceptores*» et similia. Imo etiam eo perrexit, ut despectui habeat Santos quoque modis parum decentibus. Similiter loquitur et Bellarminus, vir sane doctissimus, ast sicut peritus linguae nostrae, ita inexpertus rerum nostrarum, adeo, ut cum aggreditur Graecos, finget sibi Achillem quemdam personatum, quem prosternat; formando nimirūn sibi argumenta subtilia, ad quae sibimet respondeat cum non minore subtilitate; quin tamen revocet ad examen argumenta, debilia quidem, sed quae unice vim adferunt Graecis. Imo ex istis, si aliquando quidpiam proposuit, est adeo infelix (De Sacr. Eucharist. L. 4, c. 14. Ejusd. ad 3 Argum. et alibi) in danda solutione, ut potius addat animum schismaticis.

Mainburgus meruit Breve a Papa, quia descripserat schisma Graecum, hoc est, libellum infamatorium nationis. Est quoque Jesuita quidam superstes, qui aut speravit, aut sperat purpuram, quod publicum fecerit librum quanto celebrem et gloriosum, ob titulum, quem actat: «*Defensio Pontificatus*», tanto in se rudem, in quo eructat omne venenum, triviali eruditione ex variis authoribus collectum. Hic est unicus ex modis honestis, quibus Latini alliciebant Graeciam, post subsecutam Imperii illius ruinam, insultando cadaveri nationis illius, quam numquam ausus est quispiam offendere, quoisque spirando poterat sese fueri.

Secundum medium fuit mittere quosdam Missionarios ad propagandam in Graecia Fidem. O Fidem Sanctam, misere delusam! Isti, de facto isti sunt conservatores schismatis maxime conspicui, homines perfidi, discoli, qui offerunt se proficiisci in partes infidelium, ut evitent jugum subjectionis regularis. Homines mercenarii, qui vivunt, ut consequantur stipendia a Sancta Congregatione de propaganda fide. Homines ignari, docti namque remanent ad sustinenda officia religionis eorum. Homines scelerati, qui suis vitiis, scandalis, imprudentia aut exasperant, aut male aedificant, aut stabiliunt in suis dogmatibus illos populos, qui non adeo facile possunt sibi in animum inducere illud: «*Quaecunque vobis dixerint, facite, secundum vera opera eorum nolite facere.*»; qui non distinguunt doctrinam a moribus, neque credunt, Deum velle perpetuo patrare miraculum factum in Balaam, transmutare, nimirūn, predictatores in jumenta.

Loquor non sine acrimonia, quia, ut Graecus, deploro nationem meam, pro qua unienda Ecclesiae Catholicae, capiti ipsius, Vicario Christi, ultro profunderem sanguinem meum! Loquor sine respectu, quia loquor do-

lore affectus, immo loquitur in me dolor, quia, videns proditam Sanctam Sedem Apostolicam, cuius honor, cuius gloria sita est in conversione animarum. Ut sacerdos Latinus loquor ingenue, loquor verbis vehementissimis, quia loquor cum libertate, evidenter demonstrata. Habeo notias infallibilis de rebus nostris, et ut protector meae nationis, in loco, ad quem pervenient nostri undique. Sum edoctus de omnibus sincere. Imo ego ipse in Candia, patria mea, cum adolescentibus essein, vidi id, de quo nunc conquerror, et exhorui etiam in illa aetate, videndo id in Religiosis Latinis, quod non audeo edicere prae rubore, et quod publice patratum, nequit cooperiri etiam ingenti charitatis pallio. Tunc mecum ipse discurrens dixeram: Quomodo nam fieri possit, veram doctrinam esse eorum, qui vivunt sicut Athei! Quomodo quoque fieri queat, non esse veram doctrinam nostram, ubi religiosi ita sunt alieni a scandalis! Hanc consequentiam intuleram tunc ego, et hanc hodie dum inferunt Graeci, consequentiam sane quidem parum concludentem in se ipsa, sed quae multum danni adfert miseris deviantibus, qui nihil subsidii, multum vero noxae recipiunt ab ejusmodi missionariis, quorum lingua quam muta est in praedicandis Catholicis veritatibus, tam loquax est in praejudicium Sedis Apostolicae et Romae, falso publicando defectus, quos veris, sed pessimi et potentissimi, exemplis confirmant.

Transeamus ad tertium, et istud est pessima opinio de omnibus Graecis; hi nempe non distinguuntur in Catholicos et Schismaticos, sed protinus ex ipsis nominibus tantum sonat esse Graecum, quantum esse schismaticum. Quid porro mirandum, si gressa expresse dicat: «Graeci quasi semper fuerunt schismatici.» Qui tametsi explicet illud, «quasi semper», interea ex ipso et mille aliis argumentis colligitur pessima opinio, quam habent Latini de Graecis. Ex quo descendit per consequentiam, quod non admittantur ad ullam spei honorifici officii Romae. Narravi alias discursum, qui inter me et eminentissimum Cardinalem de Luca hac de re intercessit. Quo circa repeto illum dicoque, quod proverbium: «ut ameris, ama», probat contrarium illius esse aequum verum. Hinc, ut paucis dicam, justum videtur (et in praxi evadit verissimum) odisse eum, qui odio habet et perperam sentire de aliquo, qui sic existimat de nobis.

Existinatio, quae de Graecis habetur Romae, est ea, quod sint dolosi, perfidi, seductores. Hujusmodi de Graecis existinatio, quae non evertit errores schismatis, sed offendit in sua singularitate, amplissimam natio-

uean, resonando in Graecia per libros, etiam typis vulgatos, quid facit aliud, nisi exigit, ut par pari reddatur. Habetur porro ejusmodi de nobis existimatio Romae, eo quod illuc non perveniant aliae personae, quam quae sint dignae ut plurimum tali existimatione, quae nimirum decipiunt Sede in Apostolicam professionibus fidei, factis corrogandae Gratia pecuniae, et posthaec apparent tales, quales sunt. Neque ordinarie pervenient Romanum, nisi istius modi farinae homines; honesti enim probique e Graecis viri quid sperare queant ab Aula Romana, ubi non adest, qui calleat linguam nostram, qui sit expertus morum nostrorum, ubi non est visa purpura Graeca 210 abhinc annis, quot nimirum elapsi sunt a morte Bissarionis celebrata a Cardinali Papiensi Epist. 898 — 524 ad hoc usque tempus, quo scribo? Ubi non defuere viri Graeci plurimi et doctissimi, qui aut nihil consecuti sunt, aut ad summum sublevati fuere, a mediis terminis extremae necessitatis, postquam insumpsissent omne eruditionis artificium, scribendo in favorem fidei Catholicae, id quod videtur singulariter notandum, cum non sint singulares personae ex aliis nationibus, quae pro uno libello ordinariae eruditionis, quin etiam citra hoc benevolos adeo consecuti erga se respectus Romae, ut ab humili statu longinquae regionis ac suspecto improviso promoti consiperentur ad purpuram. Obstupui audiens vice quadam haec proferri a quodam magno viro. Quod sic dicatur de Graecis, quod haec opinio de Graecis Romae circumferatur, quod sint practice exclusi ob omni spe honoris. Est id mirabile artificium, reducendi eos ad fidem; sic enim ostenditur, quod usque dum sectati fuerint dogmata erronea, manebunt relegati ab Ecclesia Romana. Dementiam hanc istius, qui hoc protulit fatebor, si aliter atque diversa ratione tractarentur conversi. Ast ubi omnes simul eodem modo tractentur, ut ostendi, et experientia idem testatur, unusquisque infert consequentiam: quod excludantur Graeci ut Graeci, quod convitiis impetantur ut Graeci, non ut schismatici et deviantes.

Transeo ad quartum medium, quod sane ingens exhibet fundamentum charitatis. Hoc porro est Collegium Graecum, institutum a pia memoria Gregorio XIII, veluti testimonium permanens amoris Pontificii erga nos. Et tale ipsum de facto apparuisse, nisi (quae nostra infelicitas est!) in hocce ipso amoris actu ostentasset sese ipsem lepor amoris, nisique pariter neglectus boni nostri et incuria salutis nostrae sese actu palam jactasset. Est sane, quod admireremur! Quando clementissimus Pontifex in animum sibi induxit, ferre juvamen toti mundo beneficio erectionis Seminariorum zelo et munificentia regali, ultima natio, cui

juvandae applicavit animum, fuit Graecia, cui post caeteras fundavit Collegium, adeo sero, ut neque ad finem perducere, neque suffici-
enter exdotare illud potuerit, ac si ita meruisset natio illa, cuius pro-
genies Constantinus nempe Magnus (ut solide probat Ioannes Maurus
in Notat. Gall., Epist. ad Eusebium, in Vita Constant. Lib. I. contra fa-
tuam mendacemque Angliae jactantiam) initium posuit magnificentiae
temporali Ecclesiae Romanae et fidei Christianae incremento. Ulteriores
Collegii hujus vicissitudines comoediā quandam semper fuisse dixisses,
propter absurdā praesidūm, qui illi praepositi fuere, alieni a genio nos-
tro semperque dimicantes cūn̄ alumnis, quoad usque Urbanus VIII,
adhuc tunc Cardinalis et Protector, subdiderit illud patribus Jesuitis, vi-
ris singularibus in genere sanctitatis et doctrinae, viris aptissimis ad
educationem juventutis, quib⁹ Italia debet omnē genus scientiarū et
mores emendationem sui, viris, qui si pertigerint in Graeciam, emerge-
ret ipsorum opera ingens emolumentum, sicuti emergit in omni loco, in
quo assumpsere ipsi serio praedicationem Evangelii, munitam exemplari-
tate morum, summa solidaque doctrina, quam ipsi supra omnes religio-
sas familias Latinas profitentur et habent, viris tandem venerandis apud
omnes, mihiq⁹ multo magis, quam alii cuiquam venerandis, quos ego
optime novi; nescio tamen, quo infortunio nostro notis quodam modo ad
destruendum collegium Graecum Romae.

Dolor subit me, cūn̄ dicere intendo! Sique dixero, dicam sane con-
tra me ipsum. At opus est, dicam, ut innotescat posteris. Ex quo tem-
pore ipsi curam illius gerrere cooperunt, nullum quasi produxit homi-
nem singularis doctrinae, aut zeli, cum tamen prius habuerit aliquos
summa scientia et ferventissimo zelo conspicuos. Priusquam rexerint ipsi,
illud abundavit proventibus, qui sufficerent alendis sexaginta quinque
alumnis. Postquam vero illi eo sunt potiti, coepit ad inopiam redigi prop-
ter pessimum quorundam rectorum regimen oeconomicum. Priusquam
ipsi illud gubernassent, gaudebat pacifice illo subsidio, quod impraesen-
tiarum negatur ei, demulcendo animum cujsdam Jesuitae hominis notis-
simi et tamen tolerati. Ipse privavit Collegium sumptuosissimo quam
maxime alimento patribus Jesuitis id, ne dicam probantibus (absit nam-
que, ut ego de patribus, tam piis, opinionem habeam adeo indignam!), sed
ita conniventibus, ut licet rationes Graecorum justissimae sint, aut certe
sustentabiles, per triginta annos litis causa haec non fuerit terminata. Imo
cum inventus esset quidam Jesuita per miraculum bene affectus erga
nationem Graecorū, dignissimus nimirum et doctissimus Pater Ioannes

Lavrentius Luchesinus, qui adhibuit curam ad tuendum illum locum, ab omnibus derelictum, illico amotus ab eo fuit, et impositum est ei silentium a Superioribus suis in virtute obedientiae, neque exstat e Christianis ullus, qui velit curam suspicere, supplicando Sanctissimo Domino nostro, ut obliget eos patres ad revocandum eundem patrem Luchesinum, versatum optime in rebus hisce, et idoneum ad persequendum opus tam plium et utiliter inchoatum.

Ex his antecedentibus consequitur status hodiernus Collegii illius, redacti a numero 65 ad numerum minorem quam 15 alumnorum, e quibus quatuor sunt Rutheni, quatuor Italo-Graeci, reliqui (si tamen Graeci sunt) tres aut quatuor circiter recensentur, ut de facto Roma mihi scriptum est. Sed sint sane etiam septem male habiti, tale consecuti, sic bene educati et imbuti amore erga locum, in quo degunt, ut in horas percipiunt elabi Roma, maledicendo palam horae illi, qua pedem intuleret in locum illum, effectus hicce proprius reputandus est educationis hodiernae, quod tamen vix possum credere de zelozissimis aequo ac sanctissimis patribus Jesuitis. Video namque eam et probo, ut rectissimam ad instruendas principiis benevolentiae et amoris erga Sedein Apostolicam personas ejusmodi, quae nec totam libertatem pati possunt, nec totam servitutem, quae proinde misere oppressae, semianimes Roma exeunt et illinc non aliud quidquam offerunt, quam copiosum fastidorum viaticum, id quod sicut redundat in vituperium ejusmodi educationis, sic in majorem gloriam illius infelicitis Collegii, siquidem exeuntes cum ejusmodi incitamentis benevolentiae proficiscentis a duritia et odio, quibus regebantur, gerunt nihilominus in corde fidem Catholicam, cuius sunt amici, praecones et consevatores Graeciae. Ast sunt pauci adeo, ut jure dici possit: «Messis quidem multa, operarii autem pauci.» Quid enimvero praestare possint septem personae in toto Oriente? Praestat hic exclamare: Ad conservandam fidem in monte Libanon, ad eum convertendum alit Roma plures alumnos, quam habeat Graecia tota, non ad conservandam in ipsa fidem. Ergone Collegium Graecum est minus utile Sedi Apostolicae, quam alia Collegia? Clamat Galenus, quotquot, inquiens, prodeunt ex eo loco, sunt schismatici: confirmant id religiosi, qui redeunt ex missionibus Graeciae, et aula extemplo id credit. Loquor pronus in terram: Ergone habebitur fides Patri Galeno, nomini et personae, in qua includuntur, quotquot possunt concedi legibus in judicio exceptiones? Ergone habebitur fides missionariis, quorum speciem paulo

supra descripti, quodque probant sane ipsi vitiorum illorum in Graecia alumni collegii Graeci? Siquidem defendi non potest Sedes Apostolica, quin reprobentur illorum excessus et condemnetur scandalosa eorum ratio agendi. Ergone sumus adeo miseri, ut reputetur licitum credere in praejudicium nostrum nostris acerbissimis inimicis? Cum tamen unaquaeque lex, etiam profana, excludat a testimonio vel suspectos tantum de iniuria, num porro adducunt speciale quidquam ad probandum id, quod narrant? Minime gentium, solummodo in universalis loquuntur, et in universalis ipsis fides habetur. Atque adeo verissimum est, quod inquit P. Cataneus de Canea, lector publicus hujusce studii philosophici, notus propter editos libros, et notissimus in hac regione propter sapientiam, eloquentiam et eruditionem, sed longe gloriosior Graeciae propter fidem Catholicam, quam in Ritu Graeco profitetur ipse et defendit. Inquit ille, nos, Graeci Catholicci sumus infelicissimi omnium hominum, si quidem in Graecia digito monstramur et carpimur ut Papistae, Romae autem notamur ut Schismatici, objectum nimirum odii sumus utriusque parti, ideoque sicut infelices, ita miserabiles omnibus hominibus. Non expectamus, nisi a solo Deo coronam nostrae fidei.

Adest et altera objectio, quae sit contra Collegium Graecum, estque haec: quod in ipso edacentur advocati Insulis et medici Turcis. Cum talia dici audit Roma, applaudit dicacitati patris Galeni, qui suis hujusmodi dicterioriis suffulcit iniquitatem oppressionis nostrae et reduxit ad nihilum unicum istud ornamentarium Catholicum in Graecia. Sed gratiae sint Deo, quod hujusmodi oppositionibus non possit adhibere fidem ad jacturam Collegii Graeci, nisi aut nequitia, aut imperitia! Faxint superi, quod Collegium Graecum educaverit centum advocatos pro Insulis et totidem medicos pro Constantinopoli, sperarem tunc, quam nunc non spero, videre miserationem erga nos. Una et altera professionum harumce habetur primo loco et decori sunt in Graecia. Si omnes Insulae haberent advocatos Catholicos servidos et Constantinopolis medicos bene affectos erga Sedem Apostolicam, viderem praevalere Catholicismum in tota Graecia, quae pendet ab arbitriis profidentium duas hasce apud nos nobilissimas scientias, multum valentium etiam apud Turcas, qui a tribus iam jam saeculis non passi sunt in dignitate unica quidem ex amplissimis concessa Christianis, quae est: primi Dragomani seu interpretis apud Aulam Ottomanicam, praeterquam medicos. De medicis porro et advocatis loquitur P. Galenus. Ecur vero non, de tot lectoribus in

celleberrimo studio Patavino, ubi impraesentiarum quoque adsunt tres, et fuere semper plures quam unus? Ecce non loquitur de Episcopis, quorum imagines numerosae prostant in aula Collegii Graeci, et e quibus unus etiam convertit duos milliones Schismaticorum, quo certe gloriari nequeunt caetera omnia simul Collegia Romana, nedum impinguatum illud bonis nostris, quia auctum ad nostram ruinam? Ecce igitur Collegium Graecum partus verae charitatis, erga nos conceptae semel in clementissimo pectore Gregorii, ob modicam charitatem eorum, qui illud regebant et regunt, imo ad nihilum redigunt, evasit inutile ad consequendum finem, de quo nobis sermo est. Idecirco concludo: verissimum est inter Latinos modicissimam esse charitatem erga nos. Id, quod adjunctum ignorantiae nostrorum efformat adaequatum principium concratativum nostri schismatis, quod vivet lacerando S. Ecclesiam quoadusque adhibetur aliquod verum efficax et determinatum remedium. Neque istud consistit in adveniendis personis, quae privatae omini humano subsidio reformatae adinstar purae cujuspam spiritualitatis navigent in Graeciam, ad cuius littora appellendo inveniant Spiritum Dei, qui irruet super eos, sicut contigit Samsoni, unde possint enecare haeresim et opprimere schisma. Cogitationes ejusmodi diceret quispiam innocentia, deliria et sanctam phrenesim animarum, quantum piarum, tantum ignarum mali, de cuius remedio res est. Ego non audens hujusmodi illis censuram appingere, dico: si sunt media optima et medicamenta salubria nostri mali, ego voco ea medicamenta solidantia, id est: salia, quae adhiberi debent, postquam vulnus purgatum fuerit, ab illis humores, qui illud apertum tenebant, et quousque hi non tollantur e medio, quid emolumenti sperari possit cicatrici ab unguentis? Inter humores, qui conservant semper stillantem sanguinem, imo, ut verius loquar, plenum putredinis, alunt vulnus, sunt causae jam dictae.

Primum itaque ex principalibus remediis, imo unicum, de quo assumi cura debet, est sollicitudo seria tollendi utramque, ita ut exercitati Graeci cognoscentes in subsistentiam seu futilitatem errorum suorum, et electi charitate Ecclesiae, disponantur primo ad audiendam, dein autem ad amplectendam veritatem. Ast quoniam removere causas mali, opus est inmedii diligentis, qui, si nequeat in eodem tempore tollere omnes e medio, aggrediatur eam, qua sublata, debilitatur alia, aut via aperitur ad tollendas e medio residuas, id quod praestare debet, ille necessario, et etiam ex convenientia, modo tollere illam, aut illo dependeat, aut

illi sit facile. Quocirca operaे praeium est advertere, quod ex duabus causis conservantibus, ut dictum est, schisma, una et altera dependeat a Roma, cum hoc duntaxat discrimine, quod una a toto ab ipsa dependeat, possitque facile corrigi et protinus, altera vero dependeat a nobis quoque, nec possit tolli nisi lapsu temporis. Tollere namque in Latinis modicam charitatem erga nos et substituere amorem, benignitatem, benevolentiam, beneficentiam, est opus, quod totum unice expectari potest a Roma, potestque id facile ac improviso concipi et reduci ad actum. Sed tollere ignorantiam a Graecis etiam si ex parte dependeat a Roma, quae si habuerit charitatem, videbit currere ad sinum suum, Graeciam, eruditionis gratia, habet nihilominus dependentiam suam etiam a nobis sine tempore habili, ut loquuntur jurisconsulti. Unde infero: quod cum ad tollendum schisma, debeant a medio tolli causae ipsum conservantes, et una ipsarum, nempe: modica charitas Latinorum, sit ea, quae sublata debilitat alteram, et disponit ad destructionem ipsius, et tandem illa, quae dependit a S. Universali et Apostolica Ecclesia Romana, si ingenue dicimus, si sincere optamus destructionem schismatis, contra hanc adhiberi debet tuba sacerdotalis ad eam prosternendam et substituendam illam benignitatem, quae si unquam vere apparuerit Romae erga nos, evanescet ignorantia et succedet concordia non ficta, non lucri, aut commodi gratia, non mendax, sed sincera et perpetua.

Vesta Reverentia ingerit mihi spem videndi citra moram charitatem ejusmodi: utinam Deus, qui dixit de tenebris Lumen splendescere, facit videre me istud, et tunc libenter, rebus mundi nianum quantum insipidis et mihi deformibus depositis, post hujusmodi desideratum spectaculum, visione ejus beatificati oculi mei poterunt gloriari cum Sancto Symone.

Quia viderunt salutare Dei. Verum quod fundamentum possum habere ego ad vivendam charitatem hanc, si nullam video, ad id dispositionem? Vesta Reverentia inquit mihi: Deus omnia potest. Quis potest id negare? Addo: qui facit mirabilia solus.

Seu dicere illud, non est aliud, quam affirmare possibile id, quod optatur. Porro possibile non est spei motivum, sicut non est etiam timor. Effectum ejusmodi objectum non debet praeserferre speciem possibilis, sed probabilis.

Dicatur igitur mihi, ubi nam est probabilitas illius, quid debeam sperare? Addo: Deus non solum potest id facere, sed non vult. Si vero vult, qui potest resistere ipsi?

Scio ego quoque, quod Deus vult omnes homines salvos fieri, et quod, nemo potest resistere voluntati illius. Ast in Deo est voluntas efficax et ineficax, ut docet theologia, prima fundat spem certam et certitudinem, altera relinquit in mera possibilitate id, quod Deus vult, nec adjungit nisi effectum infinitae bonitatis, quae volendo non potest, nisi tendere ad bonum.

Hinc neque etiam voluntas Dei relict a in indifferentia efficaciae et inefficaciae fundat mihi probabilitatem necessariam ad sperandum, quod Vestra Reverentia sperat. Nec mihi provocant indifffientiam probabilitatis supernaturalis circumstantiae, quae formant probabilitatem humana m; docet enim cuin medicis omnis vel mediocris prudentia, quod ad faciendum non leve prognosticum necesse est, cajere mensuram praeteriti et praesentis. Iam porro praeteritum Vestra Reverentia vidit mecum superius, quantum fuerit inops charitatis. Praesens vero indigitatur mihi a Collegio Graeco ad nihilum, redacto citra ullum remedium.

Exterior difficultatem insuperabilem in persuadendo Romae, quod media haec tenus adhibita aut sint nociva ex se ipsis, aut quo ad modum interdum inutilia, interdum perniciosa. Scripsi obtainenda gratia dispensationis pro revocatis ad veritatem Catholicam, quatenus possint elicere debitam requisitam professionem in manibus Illustrissimi et Reverendissimi Archiepiscopi Philadelphiae, aut coram tribunali delegata, magis tamen connaturali, minusque strepitoso revocatis. Monui quod profesiones solemnes elicite, ut hodie mos invaluit, evandant saepius delusiones manifestae, si non semper periculosae, et elicite in manibus ministrorum Latinorum, fient fractu temporis, aut pessima, aut occasionem praebebunt rumoribus, qui omnem spem boni auferent. Ad tales meas suggestiones, ad has meas obsequiosas supplicationes, non aliud exitus subsecutus est, praeterquam prorsus nihil.

Ego quidem gaudio, et quidem sic exoneraverim conscientiam meam, ne alias contingat mihi plangere, dicendo: Vae mihi, quia tacui, et quod in expositis a me sint aliquando conspicienda documenta veritatis meae, postquam evenerit id, quod humiliiter non sine dolore praedico.

Sed doleo etiam multum, quod praeteritum et praesens, cum deberent praebere mihi motiva sperandi, praebeant mihi fundamentum quasi certum ad deponendam spem hujus, quod Reverentia Vestra sperat. Et enin si in re modica tantae animadversiones habentur, si non consideratur id; quod oermitur, si ubi agitur de animabus Ecclesiae reconcili-

handis, pro quibus humiliavit esse Filius Dei venitque in mundum, subituras mortem, mortem vero crucis, tanta apparet repugnantia in recedendo a rituali, credam, ne ego quod sit speranda erga nos benignitas magis conspicua? Porro etiam si affulserit aliquando benignitatis, quam Vestra Reverentia peramanter sibi imaginat, erit ne Romae, qui eam dirigat? Sim effrons, imo agnosco me tales, ast si Vestra Reverentia vult, ut ego libere et sincere loquar, dicatu, quod nempe conditio nostra vilis facit, ut res nostrae magis noscantur in Gallia et Anglia, quam Romae. Probatio hujusmodi meae assertionis sincerrimae esset odiosa, et ego non scribo animo offendendi, sed obediendi et inserviendo. Quisnam Romae est, qui habeat notitiam vel mediocrem rituum nostrorum? Obstupueram cum in florentibus annis adolescentiae meae commorans Romae essem, mandato obstrictus desuper ad scribendam decisionem cuiusdam casus, in quo quaerebatur, num validum fore matrimonium sacerdotis Graeci celebratum post susceptam ordinationem sui? Vidi responsiones aliorum et miratus fui, quod ubi instituit iudicium de omnibus ritibus, non adesset qui promptus curam suspiceret cognoscendi ritus nostros, et quod de ipsis Roma non aliam habeat notitiam, praeterquam submistratam ab Officinis Calvinistarum, disputationibusque otiosis theologorum, pro arbitrio suo de rebus defnientium id, quod ab uno quovis Graecorum refelli posset, vel hoc solo. Nego suppositum.

Insuper peterit, ne ostendi mihi Romae vel unus quispiam, qui prompto sollicito et zeloso animo invigilet propagationi fidei inter Graecos? Qui sciat, quomodo ipsa procurari debet? Qui noscat modum tractandi genios nostros fastiosos, astutos, scientes simulare omnia, et quantum faciles, si tractentur benevole et humaniter, tantum refractarios auctoritati et insuperabiles adversum impetus? Pater mi! Si Romae non adest homo Graecus, qui polleat auctoritate, quo pacto id obtineri possit? Si foret autem istud, num quid proficiscerentur tales religiosi ad regiones Orientales? Num quid prodigeretur in tot missionarios inutiles pecunia, quae erogata ad eundem finein, alio tamen modo, foret utilissima? Exciperentur ne tanta cum facilitate tot fraudulenti homines, qui pervenient illuc, et consequuntur pecuniam quasi in praemium eorum professionis simulatae et perjuriae? Minime gentium. Unde concludo: quod etiam si aliquando emerserit Roma charitas erga Graecos, haec non habebit directorem, et proinde non erit ejusmodi, de qua ego scribo magna nempe vera ac prudens. Quid est, quod S. Paulus, scribendo de Aposto-

lica charitate, eam neque piam, neque devotam vocet? Existimo ego ideo factum: quod tales qualitates subjaceant fraudi. Vult eam nihilominus benignam esse, id est, benefatricem, sed benefatricem sine aperta intentione lucri, ne quidem etiam spiritualis. Dicitur proinde de ea: Non quaerit, quae sua sunt. Et ecce errorem, cui saepius succumbit caritas Romae erga nos. Benefacit aliquando ipsa, licet parce quidem, sed beneficentia haec praestita apparet ad magnum finem consequendae, nimirum Unionis, et consequenter perducendi ad obsequium sui. Hinc fit, quod non sit cordi viro honesto Graeco, veluti opprobrium animi liberi et nobilis, cum possit reputari venalis, et alliciat fraudulentos, qui accedunt ad manducandam escam et deludendum, ut facere solent.

Redeunt isti in Graeciam et exclamant:

Circumvenimus Latinos, Professiones hujusmodi fictae fure, monetae autem verae. Quantum damni adferunt conversiones istius modi, nequit intelligere, nisi qui rem serio perpenderit. Clamo ego, et non est, qui audiat me. Et fortasse non deerit, qui arguat velut insolentes humillimas hasce obsequentissimi zeli mei expressiones. Quomodo igitur debebit operari charitas, quae a me in tota hacce scriptura depraedicatur? Loquor, cum sim pulvis et cinis. Benefaciat et largiter benefaciat Graecis, ut talibus, non ut adstringendis ad unionem. Appareat liberalissima ipsa, atque ita, ut nequidem id percipiatur. Tractandum est cum natione astutissima; sit pie astuta charitas. Et si quidem vult esse prudens, ut requirit praeceptum Evangelicum, in Apostolicis suis intentionibus non sit, sed appareat simplex in iisdem. Assecuti sic beneficiis deviantes concipient amorem erga benefactorem, concepto erga hunc amore, admittent facile instructionem victos sese reddendo, neque victos sese reddent, ut beneficiis cunlulentur, sed quia beneficiis cumulati fuerint. O! si perspiceretur Romae isthaec mea doctrina, cuius experientiam habeo de facto, ingens bonum sperarem, tanto magis, quia sumus in tempore, quo non fuit aptius opportuniusque tempus ad conversionem Graeciae. Ipsa incipit concipere alacritatem disputandi, quod medium est, unde pergit ad dubitandum de dogmatibus suis. Quando homo pervenerit ad dubitandum, subit me spes, quod etiam vincetas dabit manus.

Rem hanc juvat multum Typographia, introducta recenter in Bulgaria, quae vel maxime excitat animos ad scribendum typisque vul-

gandum. Quocirca cum ad typis quidquam edendum opus sit studere, jam res dispositas video, ut Graecia discat, et ad discendum disputet, et disputando cognoscat insignium errorum suorum in subsistentiam.

Quamobrem audiens emergeret apud Graecos Typographiam, egi gratias datori omnis boni praesagiendo affulgere in ea radium quemdam salutis nostrae, nec non suave aliquod prognosticum verae felicitatis nostrae, nempe, spiritualis. Neque cesso insinuare nobili cuidam Moschovitae, qui primus inter omnes Russos, flagrans amore sapientiae, pervenit et recepit se in hanc domum meam, redditurus caeteroquin in patriam, ut palam ibi faciat praetium scientiarum hactenus habitarum, ut barbarorum. Nec omitto ostendere ei necessitatem Typographiarum in Moscovia, ut rediens illuc, procuret eas, atquae ita per Typographiam viam adaperiat ad disputationem. In hoc porro serenissimo statu, e quo (si nascitura est) debet necessario nasci salus Graeciae, materia mirum in modum disposita est.

Et hic enim Patavii juventus Graeca dubitationibus exagitatur, multique dubitando perveniunt ad cognitionem veritatis. Et Venetiis fides inconcussa Illustrissimi et Reverendissimi Domini Meletii Typaldi, Archi-Episcopi Philadelphiensis Antistitis, pietate et doctrina conspicui, unici nostrorum patroni, in quo videt Graecia Catholica renovari gloriam suae antiquae sanctitatis et sapientiae. Fides, inquam, venerandi hujus veri, licet quidem dissimulata in publico cum prudentia, est nota omnibus Graecis, qui hinc partim summunt motivum stimulumque sese convertendi, partim dubitando disponendi sese ad veritatem. Utinam sic videremus praestari Roma subsidium hujusmodi dispositionibus, idque hac ratione, quam hucusque reverenter suggesti.

Reponet mihi Vesta Reverentia. Debet, ne igitur beneficiis prosequi Summus Pontifex schismaticos, quin prius profiteant fidem? Respondeo, idecirco hoc dixi, quod opus est, adsit Romae, homo Graecus, in porto, quia non deceat, etsi utile sit, fieri quidquam hujusmodi immediate a Papa, id quod utile et decens est fieri a suo ministro Graeco, qui id utiliter praestare noverit.

Si adhoc animum non adjicet Roma, nihil efficiet unquam, eum primo praeliminari cuiuslibet rei, sit necessarius vir Graecus Romae, qui hac in parte manuductorem se exhibeat observante benevolum et fidelem. Proinde Vesta Reverentia scribat prius, ad id adhibeat praeces et operam. Neque credit unquam fore, ut in Graecia, cuius amo-

rema inspirat ipsi divina bonitas, conspiciatur aliquid boni, si non adsit Romae vir Graecus idoneus ad tractandum grave hocce ac necessarium negotium. Idoneus inquam; novi enim optime non deesse Romae homines Graecos, at non agnoscuntur idonei ad negotium hujusmodi, quod exigit necessario rerum cognitionem ingeniumque vivax. Idoneus inquam atque etiam efficax, id est, positus in tali gradu, in quo possit cum authoritate proponere industria consilia sua, neque sit in statu, in quo loquatur aucupando gratiam, vel respiciendo intentiones secundas finesque alienos ab isto fine. Clarius loquamur.

Et quando quidem Vestra Reverentia vult, ut nude aperiam, quod sentio, virum, intelligo, Graecum Romae in tali statu positum, qui neque egeat, neque speret. idque ea de causa, ne distrahatur, quaerendo, quae sua sunt. Qui sit Sedi Apostolicae junctus affectu et negotiis, ne eam fallat; qui sit doctus, ut sciat convincere, qui sit commode provisus, ut possit, qui suis commodis non serviat, ut velit benefacere, qui sit probus, ut operetur in charitate, qui sit bene affectus erga nationem, ut possit sibi conciliari benevolentiam, qui tandem sit optime gnarus rerum nostrarum et Latinarum, ut non erret, neque facile quaeat ab aliis decipi.

Ad eum pertinebit reverenter sugerere Sedi Apostolicae media peculiaria, et omnia efficaciter benigna ad gloriose utiliterque alliciendos Graecos ad sanctam unionem. Iste pertrahet Roman insigneores personas nostrorum, manutenebit beneficiis, obstringet amore, convincet solidam et invincibili doctrina, utpote tracta non ab argutiis ad jactandum acumen ingenii, sed hausta e sententiis Ss. Patrum Graecorum, a nobis unice veneratorum, e consuetudinibus Ecclesiae nostra, e libris in ea usitatis. Iste erit refugio juventuti Graecae, quod Romae educatur, fraterno eorum insolentiae, directioni studiorum, ut evident idonei ad finem, ad quem educantur, ad quem cognoscendum probandumque in patria ipsorum subministrabit eis, non quod praeteritum est (ut fit hodie obligando eos ad munus praedicandi veritatem cognitam pro modico illo pane, quem sexcentis molestiis et improperiis affliti manducarunt in collegio), sed quod futurum est, ostentando praemia, quae Sedes Apostolica distribuit laborantibus in vinea Christi fideliter, servide et efficaciter. Iste suggeret Sanctae Congregationi de Propaganda fide personas, quae dignae sint futurae ejus subsidio, utpote recurrentes sincero animo ad sinum Sanctae Ecclesiae, atque indigitabit illos, qui sint mittendi

in Graeciam, selecti ad hoc ministerium, apti sane et animati, aut sponte oblati motivo aeternae et temporalis, sed conspicuae retributionis.

Nescio, sit ne *Vestra Reverentia* ex numero eorum, qui audientes describi virum talem, qui prima occasione, et quasi pro primo, ut ajunt, praeluminari assumendus sit ad magnum hoc opus et negotium adeo sanctum, existimant id esse ideam quandam Platonicam, et unum ex illis terminis abstractis, qui non habent suum esse extra conceptum mentis nostrae. Quicunque sic existimaverit, sciat: nescire se, quid sit natio Graeca, cui non defuere quovis saeculo aliquod ejusmodi viri.

Verum quidem est, quod ipsi duoxis saeculo mansere otiosi, quia quilibet eorum dicere poterat cum operariis Evangelicis: nemo nos conduxit. At videatur, in quemnam culpam haec redundet! Ut omittam ultimi Imperii nostri tempora, in quibus resplenduit et Bessarion et Isidorus, uterque exaltatus stante Imperio nostro ab uno Pontifice erga nationem nostram benevolentissimo. O miseram Constantinopolim! Non defuere tibi pro veritate zelosissimi, doctissimi, vivacissimi viri, et, ut sincere dicam, praeter eos, quorum in suis elogii recensuit scripta Jovius, praeter, nunirum, Spanducinum, et Chrysoloram, Gennadium et Methonensem in anno 1500 Episcopain, non caruit Graecia insignibus viris, quos inter Margunius, Plancides, et Marcus Musorus, e quibus iste spe omni destitutus et afflictus, mortuus est Roma, ille malehailitus Romae evasit, proinde ei intolerabilis. Nostro autem hoc saeculo, quis ignorat nomen Arcudiorum, Cariophilarum, Cotuniorum, Allaciorum et Philararum, praeter magnum illud nomen Andreeae Lundae Jesuitae, cuius admirandas dotes si non est, qui noscat. videat eas in scriptis Cardinalis Sfortico Pallavicini.

Non defuere itaque in Graecia, tametsi a Tyrranide oppressa, neque desunt hac tempestate homines amplissimi ad omne negotium et vel maxime ad hoc, de quo res est, si, ut sunt derelicti soli et oppressi, ita haberent sublevantem se, id quod haberetur, dummodo velit Roma vere et cum charitate digna se adjicere animum ad divinum hocce negotium conversionis eorum, cui cum sit impedimento modica charitas Latinorum, prout ostendi, quandoquidem materia, ut cum maxime disposita est, ad insignem hanc formam, concludendum remaneat, quod ut tollatur schisma imprecentiarum prorsus dependet a commiseratione aulae Romanae, quae nisi curaverit tollere illud, aut imminuere et debilitare, ut potest et debet, facere id ex affectu universalis et immediata

providentia sacra, data sibi in aedificationem, non in destructionem, timeo. ne in magno illo tribunali, ubi requiritur ratio etiam de talento otioso, ubi exigitur messis etiam citra seminationem, imputetur id ei gravissimae culpe. Verissimum enim universaliter est axioma illud tragicum, quando intervenit obligatio. Qui non vetat peccare, cun possit, jubet.

Ecce, quantum interea possum, expono circa magnum istud negotium, cuius pro modulo suo *Vestra Reverentia* assumpsit omnino ministerium. Habeat *Vestra Reverentia* semper ob oculos propositiones hasce meas verissimas, utpote ductas ab observatione practica rerum nostrarum et sincerrimas, utpote remotas ab omni privatae utilitatis respectu. Atque si ad gloriam Dei optat S. Unionem, suggerat eas opportune, importune cum omni patientia Eminentissimis Praelatis, qui summae doctrinae et integritati Evangelicae conjungant Apostolicum zelum.

Si parum crediderint *Vestrae Reverentiae* quasi parum gnarae genii et morum nostrorum, dicat hanc sententiam esse hominis Graeci. Novis optime benignitatem eorum et justitiam, unde haud vereor, ut mihi culpae imputent libertatem, cum qua scribo, cum scribam privatim et sine dissimulatione, qua utor et scribens et loquens de rebus Latinorum cum Graecis. Ac proinde quidquid in hisce paginis expressi, intrepide subscribo. Patavii, die 4 Octobris, 1692 anno.

Nicolaus Commenus Papadopolus,
Publicus Canonum Lector Patavii.

SPECTAT AD EANDEM LITERAM D.

Chcącemu zbierać wszystkie dowody, iakie podobało się, kiedy na szkodę Unitów albo ich przeciągnięcie do obrządków Rzymiskich, albo na ostatek zagarnienie, iak mówią, władyków Ruskich pod jurisdykeyą biskupów Lacińskich, tu na Rusi stanowić, y iakich srodków używać w Rzymie, aby one do exekucji przeprowadzić, trzeba by na to osobne pisać księgi; co gdy nie jest istotnym dzieła niniejszego zamarem, niektóre tylko uciążliwości Unitów wypisują się.

* Писано собственноручно Θ. Бродовичемъ.

**Memoriale ad Sacram Congregationem de propaganda fide
ratione variarum cleri Rutheni Catholici, imo et Episcopo-
rum Unitorum oppressionum.**

EMINENTISSIMI AC REVERENDISSIMI DOMINI.

Antonius Sielawa, Metropolita Russiae, una cum caeteris Episcopis et Clero Rutheno Unito Vobis, Patres Eminentissimi, exponit humillime oppressiones atque gravamina quae non privatim solum, sed etiam publice in conspectu totius Poloniae cum maxima et irreparabili ipsorum etiam non Unitorum officione, sustinet, et in dies a solis Episcopis Latinis Catholicis Sedi Apostolicae subjectis divexatur, qui in Synodo provinciali habita die octava Novembris 1643 anno, non dubitarunt ea decreta ferre, quae apertissime pugnant cum bullis Urbani VIII et aliorum decretis Summorum Pontificum sacrarumque congregationum, ac deum cum ipso Concilio Tridentino aliisque canonibus. Sunt autem ea decreta, quae his ipsorum non immutatis continentur verbis.

**1. Monitos esse vult, monetque S. Synodus. ne praerogativa
et jura Episcoporum Clerique Romani sibi usurpent.**

Satis vobis constat, Patres Eminentissimi, Metropolitam Unitum ejusque Episcopos atque clericos iisdem gaudere, privilegii fori, immunitatis et libertatis, quibus gaudent sacerdotes et clerici Latini. Quare cum si Catholici sint, aequae ac Episcopi Latini, non uitque usurpant eorum privilegia et praerogativas, sed potius Sedis Apostolicae mandatis et decretis pro dignitate obediunt. Quibus obedisse nou videtur modernus Premisliensis Episcopus Latinus, qui per vim usurpavit sibi jurisdictionem in presbyteros Ruthenos aliquosque ecclesiasticos, quibus ligetimus pastor nou deerat.

2. Ut a titulo Illustrissimorum abstineant.

Utrum autem Episcopi Rutheni abstinere debeant iis titulis, quibus reliqui orbis Universi Episcopi fruuntur? Vos ipsi videtis, Patres Eminentissimi.

3. Torquibus aureis nonnisi ad missam utantur.

In regno Poloniae ab immemorabili tempore, non solum Episcopi Latini ubique locorum utuntur aureis torquibus cum cruce, pectori appensa, sed ipsi quoque Latini Ritus abbates, praeterea iisdem torquibus utuntur Equites Melitenses, cur autem Episcopi Rutheni iisdem uti non debeant? Non satis intelligitur.

4. Monasticum Sancti Basillii habitum deferant.

Si eorum aliqui hujusmodi habitum non deferrent, non propterea eorum bonam apud homines existimationem laedendam esse palam per hujusmodi legislatores, quibus nulla est ad id concessa auctoritas, sed potius ab Eminentissimis Vestris, vel ab Illustrissimo Excellentissimo Domino, Sedis Apostolicae Nuntio, ex consilio Christi Domini fraterne admonendos esse censerem.

5. Decimas ex agris ipsorum clero Latino nefas esse solvi aut reddi non doceant, neque a suis Popis docere permittant, neque quidpiam, quod juribus Latinorum sacerdotum praejudicet, committant.

Oppositorum plene probatum iam est coram Tribunali Illustrissimi Auditoris Serenissimae Nuntiaturae, ostensuque Ruthenorum decimas ad Ruthenos sacerdotes spectare, qui eorum animarum curam gerunt. Non desunt tamen hodieque ex Latinis sacerdotibus, qui per viam sibi vindicant decimas a Ruthenis, frangendo decreta Sedis Apostolicae et Illustrissimi Excellentissimique Nuntii, in regno Poloniae existentis, qui ista omnia referre facile dignabitur Vobis, Patres Eminentissimi.

6. Quodsi in aliquo praemissorum vel similiū deliquerint, coram Illustrissimo Domino Georgio Tyszkiewicz, Episcopo Samogitiae, tanquam Commissario a Sede Apostolica, deputato conventi, respondere judicatumque pati tenebuntur.

Nunquam, reor, Sedi Apostolicae venit in mentem hujusmodi Commissarius, neque veniet in posterum, cum id apertissime pugnet dignitati Metropolitae Archiepiscoporum, Episcoporum Ruthenorum, qui soli Sedi Apostolicae ejusque Nuntio sunt proxime subjecti.

6. Contra vero clerum et populum Unitum talia decreta in Synodo Crasnostaviae non eodem, quo supra anno, a Paulo Piasecki, Episcopo R. L. Chelmensi celebrata, constituta et publicata sunt, die 12 Aprilis, 1644, nempe, post elapsum annum unum.

1. Rutheni Uniti quidem, sed clero universo et rei Catholicae Latinae majorem molestiam fecerunt, quam olim Disuniti eo, quod juventutem Catholicam Latinam corrumpunt, ad suos ritus trahunt, confessiones sacramentales facere apud sacerdotes Latinos prohibent, et erroribus suis Orientalibus eos imbuunt. Quapropter prohibemus, ne ulla ratione ad suas scholas, praesertim Chelmae, Catholicos Latinos recipere possint, ne quispiam parentum Catholicorum Latinorum sub poena excommunicationis per officium nostrum, una motione praemissa irroganda, mittere audeat, et etiam studiosis Catholicis eandem poenam interminainus, si ipsorum scholas frequentaverint. Et insuper declaramus eos et eorum singulos inhabiles fore hoc ipso ad ordines sacros, et beneficia ecclesiastica, tanto magis, quod in vicinia habent scholas Zamoscenses et Lublinenses Latinas Catholicas, quibus commodius possunt erudiri. Ruthenis autem sufficit, ut suos Ruthenos erudiant eorumquae curam habeant.
2. Idem Rutheni malitiose detrahunt clero Latino Catholico, et praedicanter suis populis, quod ipsi non debeant solvere decimas, quo delicto incurront excommunicationem latae sententiae. Eos idcirco, et eorum singulos in locis, quibus in hoc delequisse deprehensi fuerint, excommunicatos denuntiari mandamus.
3. Prohibemus etiam, ne ullus parochus, seu Ecclesiae Catholicae Latinae rector, ullum Ruthenum, quantumvis Unitum, in sua Ecclesia Divina, praesertim Missam sacram sive Latino, sive Graeco Ritū peragere permittat. Et similiter ullus Catholicus sacerdos Latinus in Synagoga Ruthenica sacrum Missae officium celebrare audeat, sub poena suspensionis ab ordine suo sacerdotali et excommunicationis facto in currendo.

4. Prohibemus item, ne ullus Catholicae Latinus Rutheno sacerdoti Unito sacramentalem confessionem facere audeat, alioquin absoluti-
onem a Rutheno sibi impensam sciat esse prouersus nullam.
5. Matrimonia quoque Catholici Latini cum Catholica Latina, sive Unius conjugum Catholici Latini cum Ruthena persona nulla ratione pos-
sint contrahi, nisi a suo sacerdote Catholico Latino proprio loci pa-
rocho. Quod si temerario ausu Ruthenus aliquis Unitus sacerdos tali
constitutioni nostra contrarius ausus fuerit, poena excommunicationis,
ac aliis in subsidium etiam adhibito brachio saeculari coērceatur.

Ex his itaque omnibus satis clare intelligitis, Patres Eminentissimi, immerito praeter Sedis Apostolicae protectionem Rutheno Episcopos a Latinis vexari, a communione ejusdem Sedis Apostolicae, veluti schisinaticos, separari, et habere praeterea sacerdotes Ruthenos tamquam illegitimos, dum iis licet cum Sede Apostolica Unitis, interdicitur absolvendi a pec-
catis, ac matrimonii assistendi potestas, demum eorum Ecclesias voci-
tari Synagogas, nec non prohiberi, ne quis e sacerdotibus Latini Ritus
sacrum habeat in Ecclesiis Ruthenis, vel Ruthenus in Latinis. Insuper
praecludi interdicto aditum juvenibus Latinis ad scholas Chełmenses
frequentandas, quae et Sedis Apostolicae auctoritate sunt confirmatae, et
erectae primario quidem in gratiam Ruthenae gentis, secundario vero in
bonum etiam Latinae juventutis, cum eae scholae publicae sint, non
privatae.

Quare is idem, qui supra Russiae Metropolita una cum caeteris Epi-
scopis, et clero Rutheno Unito supplicem hunc libellum ad vos defert,
Patres Eminentissimi, rogatque obnixe, ut nullas esse velint, atque de-
clarent utruisque relati Synodi Constitutiones, quae et summo sunt
impedimento non Unitis ad unionem Catholicam suscipiendam, et singu-
lare adferunt praejudicium, tum iisdem Episcopis et Archiepiscopis Ru-
thenis Unitis, tum etiam bullis Summorum Pontificum decretisque sa-
crarum congregationum, quae omnia cognosci poterunt, apud sacram
congregationem de Propaganda Fide et rituum, quod si etc. Quam gratiam
Deus etc.

**Antonius Sielawa, Archiepiscopus Połocensis Metropolita-
nus Russiae.**

Lecz wyżej ieszcze, bo około roku 1622 poprzednik Antoniego Sielawy, a po nim Rafaela Korsaka na katedrze Metropoliczey Józef Welański Rutski, który na wielu seymach starał się nayusilnicy o utrzy-

manie kościołnej Unii, y naywięcej ucierpiał za nią, który w Rzymie anno 1614, die 7 Februar. wyrobił dekret de non transitu Ruthenorum Unitorum ad Latinos sub nullitate actus, który od Urbana VIII atlas Unioni, columna Ecclesiae, Athanasius Russiae był nazwany, przecież na podobne krzywdy, umartwienia y zniewagi tylekróć razy a Latinis cierpiące użał sie. O czym świadczy jego informacja pod wyznianowanym rokiem, Sacrae Congregationis de Propaganda Fide podana, która, dla swojej obszerności, nie wypisuje się, per extensum lecz tylko quod ad 4 unionis impedimentum bez naymneyszey odmiany wyrazów jego tu się przyłącza.

**Informatio Josephi Velamini Rutski, Metropolitae Rutheni,
cum enarratione variarum injuriarum, quas experiuntur Epi-
scopi et cleris Unitus a Latinis, data Romanam Sacrae Congre-
gationi Praeposito negotiis Ruthenorum.**

Ac primo quidem praeposterus quoruindam Latinorum Catholici nomi-
nis sensus, qui licitum sibi persuadent bona Ecclesiarum Ritus nostri
vel convertere in usum suum, vel applicare ad usum Ecclesiarum La-
tinorum propria auctoritate, quod in multis locis factum est, et nunc
fit imo afferuntur integra monasteria, in quibus asservant suos fa-
mulos, equos etc. Monachi autem ipsis praestare tenentur, quae man-
dant, propterea plurima monasteria desolata, in quibus nec ullus mo-
nachus reperitur, denique in ipsos Episcopatus jus sibi vendicant Abs-
tulerat Dux Ostrogiensis Constantinus Constantynowicz, Palatinus Ki-
joviensis, ex odio unionis medietatem Episcopatus Luceoriensis, item me-
diatatem Episcopatus Pinscensis, Metropolitae etiam non nihil. Ipse mor-
tuus est et filius eius. Omnia bona ipsius devenerunt in alias familias,
quarum omnes sunt Catholici, haec tamen bona restituere nolunt, jura
sibi supra illa monstrari cupiunt, quae non omnes habemus ex eo, quod
in antiqua illa simplicitate apud Ruthenos non scribebantur fundationes
ac privilegia, qualiter nunc, nisi in codice Evangeliorum, quod ex usu
Ecclesiae Graecae semper est supra altare, et hoc semper Christiani fir-
mum et ratum habebant.

Talibus inscriptionibus in Evangeliiis robur oblatum est in comitiis anno
1607 ad instantias horumce Dominorum, idque propterea, ne jure ipsos
super his bonis conveniamus, de posessione tamen illorum bonorum ab
Ecclesia, omnibus constat, maxime vero modernis Catholicis possessoribus.

Faciunt ipsis aliquando scrupulum confessarii, sed parum, ut vide-
mus, proficiunt, quoniam hucusque tenent et disponunt illis, prout
volunt.

His scandalis occurreret Sua Sanctitas, si prohibuerit sententia decreto-
ria, ut sine consensu Apostolicae Sedis nullus audeat usurpare sibi, vel
applicare ad usus Ecclesiarum Latinorum bona Ruthenae Ecclesiae. * Et
qui secus fecerit, incurreret censuram soli Pontifici reservatam, tam is,
qui applicat, quam qui acceptat. Rogamus etiam Sedi Apostolicae, ut non
prius consentat, quam habuerit informationem Metropolitae super eo,
item si injunxerit Nuntio suo Poloniae, ut ii, qui haec tenus usurpat et
acceptant, citentur et judicentur ab illo, et si deprehenderentur, quod
possideant bona Ruthenorū jam post unionem factam, cogantur restituere.

Sunt quidem prohibitiones antiquae Ecclesiasticae, ne a laicis Ecclesia-
stica bona usurpentur, sed quia plurique male subponunt bona Ruthe-
norū non numerari inter Ecclesiastica, propterea magno Unionis erit
bono, si declarentur esse talia, et prohibeatur Latinis, ne ea usurpent.

Secundo. Erroneum quoddam judicium, quod non tantum sacerdo-
tes, sed etiam Episcopi legitime consecrati eo ipso, quia Rutheni, licet
sint catholicissimi et usque ad sanguinem pro Ecclesia laborantes, in-
feriores tamen sint Latinis etiam titularibus Episcopis, qui nec Senatores
sunt, nec ullam in hoc Regno, aut mundo, exerceant jurisdictionem spiri-
tualem, sed sunt tantum Suffraganei vel Vicarii in spiritualibus Episco-
porum diocesanorum, cui malo jam in parte dignata est occurtere Sua
Sanctitas, sopiendo controversiam cum Suffraganeo Vilnensi de praecedentia
cum Metropolitanō litigantis. **

* Nie tylko książę Konstantyn Konstantynowicz Ostrogski, Woiewoda Kijowski, od Biskupstwa Luckiego odtargnął siedm wsiów podostrogskich, to iest: Mizocz wielki, Mizocz mały, Buderaż, Piwcze, Toezywki, Bórszczówkę y Buszcę, ale y w poznieszym czasie Xięza Jezulci w Ostrogu, przerobiwszy Szpital Ruski na swój Konwikt, klucz Suraskich dóbr, a prima fundatione do tego szpitala należących, pod swoją własność zagarnęli, y wiele wiosek cerkiewnych dostało się albo do Kościółów Rzymskich, albo w dziedzictwo Panów Świeckich.

** Metropolitanus idem sonat ac primas et caput suae Ecclesiae nationalis Ruthenae. Non mirum, si aliquando cum eadem de praeteusa per suffraganeos Latinos praecedentia disceptatum fuerat, cum etiam Romae dignitas Patriarchae quantumvis titularis adeo depresso sit Alumni Collegii pontificii Leopoliensis Ritus Graeco-Uniti, nonnumquam interrogarunt eum Praefectum et praeceptorem theologiae, Theatinum, quale nam sit Romae officium Illustrissimi Domini Lascaris, receus tunc ad Patriarchatum Jerosolymitanum promotus? Respondit ipsis: Magnum esse officium illius, quia cum dicit missam Summus Pontifex, nemo alter, nisi Patriarcha, Evangelium tenet.

Sacerdotes nostri a quovis percutiuntur sine excommunicationis reatu. hoc est: a suis Dominis, qui jus patronatus habent, carceribus mancipantur, et aliis poenis afficiuntur, nonnulli nobiles in eam devenerunt impietatem, ut eos laborare, tanquam subditos, cogant, et si noluerint, puniant. * Consuletur huic malo, si declarabitur illos etiam includi in canone.

•Si quis svadente diabolo percusserit clericum, anathema sit.»

Tenuissima provisio presbyterorum saecularium ritus nostri magnum est inter alia impedimentum, quare Unio non procedat; non enim facile emergunt quorum virtutibus obstat res angusta Domi; properea non audent cum ea libertate peragere munera parochialia, sicut deberent insurgendo fortiter contra Non Unidos, habentes respectum apud dominos, in quorum bonis manent, itemque parochianorum egestas impedit, ut ex eorum oblationibus et elemosinis vivant. Si quidem provisiones ipsorum tales sunt, ut ipsi suum agrum, quem habent, colere debeant, et vivere in labore vultus sui comedendo modicum panis, unde nec ad libros, ut possint docere alios, nec ad officium divinum, ut illud absolvant, vacare possunt.

* Tego ucisku nawyęcey doznawali kapłani Ruscy w dobrach Pana Steckiego Kasztelana niegdyś Kijowskiego. Niepowróty żadne za niemi wstawienia się Metropolity y Biskupa Luckiego, na ówczas Theodozego Rudnickiego, w którego diecezy znaczącą część dóbr pomieniony Kasztelan posiadał, iako y w powiecie Owruckim Wielowodztwa Kijowskiego. Okoliczność pewna przymusila ich, że się nadzwyczajnego chwycili sposobu do odwrócenia tych ucisków. Gdy bowiem roku 1738 tenże Kasztelan, rozkazawszy poddanym swoim wywozić zboże do Buga na fior Gdańsk, kazał y kapelanów wypędzać w też podwody, ieden z pomiędzy wypędzonych, ubrawszy się tak, jak zwykły stawać do ołtarza na mszę świętą, porzekał parochianom swoim do szpichlerza państwa, gdzie, przy ładunku na swoją podwode zboża, spodziewał się bydź widzianym od pana swego. Takoż y nie omylił się w nadzieję swojej. Długo się sprzeczał z nim Kasztelan, ale wyperswadować mu nie mógł, izby dobrowolnie zrzucił ubior cerkiewny; na ostatek sam z niego gwałtownie zerwawszy rzy, na ziemię zwalił y bez litości nahajami ćwiczyć, a tak zbitego zaledwie z duszą do plebanii zaprowadzić, obcego zas człowieka na jego furę wsadzić y do Buga dowieść rozkazał. O takowym postępku Metropolita y Biskupi uwiadomieni, wszyskie cerkwie w dobrach rzeczonego Kasztelana interdykowali, kapelanów na inne parafie przyniesli y dopóty innych nie dali, aż się Kasztelan uroczyście opisał, że stan duchowny przy wszelkich wolnościach, prawami pozwołonych, utrzymywać będzie.

De Episcopis et ipso Metropolita notum est: illos auctoritatem publicam modicam, aut nullam, in Regno habere, a Comitiis enim palam excludentur, nec ipsis licet in propria causa ad defendendam suam innocentiam, etiam tunc, quando accusantur publice tanquam turbatores pacis quidquam dicere, et magnae id felicitati ducitur, si cui nostrorum permittuntur aliquot verba in Conventibus nobilium dicenda, ergo potius ab iisdem Conventibus absunt, ne dishonorentur, dum locus ipsis sessionis non conceditur etiam ab ipsis Catholicis; si vero absunt, cum damno unionis absunt, tunc enim omnia statuuntur contra Unidos, nemine contradicente; vel si locum honorificum pro suo statu in talibus conventibus habere volunt, obsequiis suis praecibus et ferme pretio emere hanc gratiam coguntur.

Ad Comitia eum magno facultatum et valetudinis dispendio venientes, post terga Senatorum inter alios sacerdotes simplices Ritus Latini cum magna indignitate et vilipendio status sui hierarchici; cum irrisionebus et exprobationibus Disunitorum ac magna aversione pusillorum a sancta unione consistunt. Comodissime posset occurri his in convenientiis, si Latini Episcopi nostros fraterne honorarent, secus enim fit, aliquando canonicus eorum praefertur in concessibus Episcopo nostro, ipsis ita voluntibus et jubentibus.

Si vero ex necessitate aliqua veniunt ad ipsos nostri Episcopi, facilius quis ex clero Latino etiam inferiori admittitur, quam nostri, licet sint Episcopi ejusdem Catholicae Ecclesiae, in quo frequenter rumpuntur interiora nostra, non propterea, quas aegre feramus, sed quia homines sumus, et humani nihil a nobis alienum putamus, neque omnes perfecti sumus, et hoc satis est: quod hucusque talis indiscretio non avertit nos a sancta unione, neque avertet, Deo propitio, unquam, etiā tanquam purgamenta omnium reputabimur. Saltem laborare pro unione in Comitiis difficile est sine ipsis; per ipsos enim omnia peragere possumus, ac proinde ipsos adire et alloqui debemus. Comittatur ergo a Sua Sanctitate Nuntio Poloniae, ut procuret apud Episcopos Latinos honorem congruum Episcopis Ruthenis, secundum quod videbitur ipsis expedire ad Dei gloriam et unionis incrementum. Si enim honorabunt nos Episcopi Latini, praestabit id et clerus eorum, tum et status saecularis; nunc autem vident nos vilipendi, propterea nonnulli non reputant nos pro veris Episcopis sed quibusdam Chorepiscopis, vel alicujus ordinis inferoris, et hinc est, quod in communni colloquio non vocant nos Episcopos, sed Vladicas et sacerdotes nostros Popones.

Statutum est, ut presbyteri Rutheni, licet nulos subditos haheant, sed ipsi agrum colant, solvant tantum, quantum rustici, et quod detestabilius ibidem additum est, ut etiam si nulos agros habeant, quos colant, tamen ratione officii divini et administrationis sacramentorum, solvant certum censem, qualis tunc imponetur; quod de ministris haereticorum nusquam scriptum hoc in Regno reperitur, quasi vero isti pauperes sacerdotes deterioris conditionis esse deberent, quam ministri haereticorum. Et qua conscientia ab administratione sacramentorum exigitur census? Per Dei gratiam est Unio! Habeamus jura tam antiquiora post concilium Florentinum concessa, niimirum privilegium Wladislai III, anno 1443, tum recentiora, dum sub Clemente VIII renovabatur Unio, quod in omnibus libertatibus, immunitatibus coaequati sumus cum clero Latino; * talia enim expressa etiam a sequoribus privilegia Regibus nobis confirmata sunt. Nihilominus multa hinc nobis injuriosa et valde damnifica emanarunt. Praecipue vero si vacat aliqua parochia in bonis regialibus, ille, qui non vult subesse Episcopo ordinario sui, in Unione existenti, sine consensu et scitu ejus currit ad Cancellariam Regiam obtinetque privilegium advitalitii poponatus, hoc est, sacerdotis (sic enim tempore schismatis per contemptum vocabatur, **) et obtento tali privilegio

* Ledwo czterdzieści lat upłyнуło po odnowionej jedności Kościelnej pod Klementem VIII, do czasu tego, w którym Metropolita Rutski trzymał styr duchownego na Rusi rządu, gdzieby święta ieszcze téj jedności pamięć dwa Katolickie obrządki wzajemną miłością wiązać była powinna; gdy wszakże y pod ówczas siląca się przemoc z otwartą nienawiścią burzyła stronę jedną naprzeciw drugiej, samą się tylko niewinnością y cierpliwością zastawiajacy, a komuż dziwno będzie, że taż sama przemoc y nienawiść w roku 1789 do nawyższego urostszysty stopnia, targneta się na rozlew krwi niewinnej!

** W naszym to wieku żyć było Metropolicie temu; tu by dopiero widział przesładowania, posmiewiska y urągania, z Unitów czynione, które się od szkół między uszczęcią się młodzieżą zaczynają, a nie kończą sie aż w grobie; tu by się dowiedział o sposobie, iakiego na ukaranie popa używają panowie, żeby się nie dotknąwszy osoby jego, nayboleńiejszą zadali mu na sercu ranę, iak za zwyczay mówią y czynią. Wara bić popa, bo za to klatew, ale mu popadię to za mi przećwiczyć, wszak to jedno ciało; to on będzie grzeczniejszy. W szkołach nawet zgaszonego świętej pamięci zakonu, gdy pierwsze słowa, czyli raczej nazwiska rzeczy mówić po łacinie uczeno, nie zapomniano położyć różnicę między xiędzem a popem. Naymniejsze dzieci siebie nazwaniem zapytywali: *Quomodo Latine vocatur xiądz? Sacerdos. Quomodo Pop? Sacrificulus.* I jedno to znaczyło powiedzieć: *Rusin co chłop.*

non vult subjacere Episcopo, et ad jus saeculare citari non potest, quia intercedit privilegium Regium, atque sic neque saeculari, neque ecclesiastico obedit judicio. Facile huic occurreretur, si praesides Regiae Cancelariae, qui sunt spirituales, attenderent, ne hoc fiat in posterum, favent autem libenter moniti a Nuntio Apostolico.

Deinde hinc manat, quod parochi Latini accipiunt decimas a Rutheno populo, etiamsi ibidem sit parochus Ruthenus ordinarius ipsorum; alicubi idem parochi Latini accipiunt decimas ab ipsis presbyteris Ruthenis; praetendunt quidem rationes quasdam, si tamen illae ponderentur, levissimi sunt momenti, majoris certe morenti sunt jura. Nostra quippe innixa legi divinae, ut quaevis ovis agnoscat pastorem suum, et vocem ejus audiat, et illum lacte suo pascat, lanaque cooperiat, non vero alienum; quidquid secus fit, videtur praeter jus divinum fieri et violenter

De omnibus his miseriis siluimus hactenus, tum ut paci et fraternae charitati consuleremus, tum ut committeremus temporis et circumstantiis optimo magistro, ut emendet; sed praecipuis annisis per transitum ad Latinos exspotiati omnibus ornamenti, coepimus advertere, omni humano auxilio nos destitui, radices malorum pullulare et incrementum in dies accipere, unde veluti ex somno expergefacti, sentimus, unde excidimus, et praeteritum statum cum praesenti conditione comparando, recordatione ipsa affligimur et compellimur obviare, ne malum ulterius serpat.

Haec et alia ejusmodi scripsit ille zelocissimus Unionis Apostolus, non enim acerbissimas sua gentis injurias dissimulare potuit.

SPECTAT AD EANDEM LIT. D.

Superscribuntur hic resolutiones theologorum Ritus Latini de transitu a Ritu Graeco, praecipue vero patrum Societatis Jesu, ut vel post mortem celeberrimi hujus instituti scient Rutheni, cui integritatem jurium suorum immortalibus in gratiis referendam debeant.

Quaeritur: An Unitis Ruthenis his in provinceis licitus sit transitus ad Ritum Romanae Ecclesiae?

Respondetur: Quamvis bulla Urbani VIII districte praecipitur, ne ullus abhinc Rutheno Unitorum ad Latinum Ritum admittatur, nisi specialis accedat licentia Sedis Apostolicae, anno 1624, die 7 Februarii, quia, tamen, Rex Sigismundus III, consilio Pp. Societatis, pluries explorato, eredit prohibitione transitus, jam declarata impediri religionis Catholicae profectum, et per Nuntium protunc Apostolicum in Polonia Lanckotti nuncupatum, sacrae Congregationi de propaganda fide significavit, potius debuisse prohibere transitum solis ecclesiasticis Ruthenis, alias se non posse in publicationem hujus bullae Pontificiae consentire: et in sequelam voluntatis Regiae idem Pontifex Urbanus VIII, eodem anno, die 7 Iulii, literis Nuntii sui in Polonia pernotus, supradictum suum decretum restrinxit ad solos Ecclesiasticos, monerique dumtaxat jussit confessarios, et praesertim Patres Societatis Jesu, ne tanta diligentia laicos Ruthenos ad Ritum Latinum inducant, proinde Unitis Ruthenis licitus est transitus ad Ritum Romanae Ecclesiae.

* И эта статья написана собственноручно Ф. Бродяничемъ.

Non licet autem a Latino ad Graecum Ritum transire ex iure beneplacito, quia decretum Urbani VIII negat id etiam ex urgentissima causa, tum quia Ritus Latinus est perfectior Graeco, immo Graecus sustinetur solum ex indulto constitutionis Innocentii IV et constitutione Clementis VIII, quae incipit: Romanum Pontificem etc. Proinde Latini, qui transierunt ad Ritum Graecum, urgendi sunt ab iis, quorum interest, ut redeant ad Ritum priorem, exigunt id constitutiones Gregorii XIII.

Ita resolvit pater Andreas Krugier, Societatis Jesu, doctor theologiae et sacrarum canonum in Academia Vilnensi

Quaeritur: An Uniti Rutheni possunt excipere confessiones Latinorum?

Respondeatur: Extra casum necessitatis, non licet Latinis confiteri Graeco-Unitis. Ita constt. Clementis VIII, quae incipit: Sanctissimus Dominus noster. Et quamvis testator Nicolaus Auther Romanus, quod Congregatio de propaganda fide, deciderit 1 Innii, 1626 anno, esse causam sufficientis necessitatis evitare offensionis occasionem inter Ruthenos Unidos et Latinos, ideoque monet non esse prohibendum, quominus Latini Uniti sacramentaliter confiteantur, haec tamen decisio intelligenda est de solidis Basilianis, qui habent sua privilegia a Sede Apostolica, et subponuntur esse sufficienti notitia praediti quoad sacramentorum administrationem.

De Popis autem ejusdem Ritus, vix aliquando scientiam habentibus, non judico praedictam esse decisionem. Unde enim ejusmodi rudibus Popis facultas absolvendi a casibus, aut Sedi Apostolicae, aut loci ordinariis Ritus Latini reservatis, quae facultates Latinis presbyteris idque longe doctioribus, vel raro, vel non omnes conceduntur omnibus? Aliud dicendum de necessitate urgentissima, v. g., de articulo mortis, quia hinc Ecclesia prudentur praesumitur dare facultatem absolvendi ab omnibus casibus et censuris cuique, vi ordinis hujus facultatis capaci.

Possunt tamen sacerdotes Latini excipere confessiones Unitorum, eosque valide absolvere, non obstante, quod non habeant jurisdictionem, ab Episcopo Graeco sibi collatam, cui Uniti sunt subjecti. Ratio universalis tam pro saecularibus, quam religiosis in communi militans petitur ex decisione Congregationis de propaganda fide, superius expressa. Ratio secunda praecipue pro religiosis Societatis Jesu, quia suppositis supponendis, id est, approbatione Episcopi proprii et facultate superiorum, quoad hoc sacramentum, ex privilegiis ipsis concessis, habeant jurisdictionem in omnes fideles. Ita resolvit pater Claudio Soc. Jesu, anno 1628.

Rutheni Uniti obligantur ad celebranda festa Ritus Latini, quae ante unionem Ecclesia Graeca non celebravit, sed cum unione celebranda suscepit. Ratio, quia expedit, ut Ecclesia minus principalis accommodet se magis principali. Quod autem Ecclesia Latina sit magis principalis, constat ex constitutione Innocentii IV, tum ex ratione capitis, id est, Summi Pontificis, ad quem Graeca Ecclesia, tamquam membrum ad caput, se refert; tum ex ratione Ritus, quia Ecclesia Latina utitur ritu, qui in universo orbe est receptus; tum ex ratione confiendorum administrandorumque sacramentorum, quia Ecclesia Romana, loquendo, v. g., de Sanctissima Eucharistia, utitur azymo, quo constat ex scriptura, Christum Dominum et Apostolos esse usos. Deinde ex ratione sanctitatis cleri, quia clerus Romanii Ritus servat coelibatum, quem servasse etiam Apostolos constat.

Nemo potest inducere maritum Latinum ad Ritum uxoris Graecae, aut uxorem Latinam ad Ritum mariti Graeci, nec prolem susceptam potius ad Ritum Graecum, quam ad Latinum. Ratio: quia bulla Clementis VIII id vetat; cuius tenor talis: «Maritus Latinus uxoris Graecae Ritum non sequatur, Latina uxor non sequatur Ritum mariti Graeci; Graeca vero uxor sequatur Ritum mariti Latini, quod si fieri non potest, quilibet inaneat in Ritu suo, proles sequantur patris Ritum, nisi praevaluerit mater Latina.» Hucusque sunt verba bullae.

Ilicite Uniti popi infantes chrismate sacro in fronte consignant. Ratio: quia id vetat bulla Apostolica Clementis VIII, cuius summula authore Stephano Quaranta prandato ejusdem Pontificis, anno 1595 impressa, sequentem habet tenorem: .

«Presbyteri Graeci baptisantes chrismate in fronte, non consignent baptisatos.»

Praetermissa hac praetensa ratione sanctitatis cleri Latini propter coelibatum, quem frequenter utriusque ritus traducit populus praecipue cum non raro contingat eosdem coelibes humana pati; praetermissa pariter gratis asserta universitate Ritus Latini iu toto orbe; contrarium enim vel ipse aspectus vastissimi Imperii Moscoviticci, Ritum Graecum profidentis (praeter alias Orientales regiones), evidenter probat; nunc de azymo, quo, quasi constat ex scriptura, Christum Dominum et Apostolos esse usos, dicere quidquam necesse est; sed quoniam haec materia fusiori calamo tractari debet, idcirco benevolus lector ad seorsivam dissertationem circa finem hujus libri positam remittitur, sub titulo «Uwagi.» *

* Это пространная Богословская статья: Uwagi o wieczerzy Pańskiey, z świadectwa czterech Ewangelistów wyciągnięte, które zdają się iasne dowodzić, na jakim chlebie Jezus Chrystus ustanowił sakrament Euc harysty.

Hinc monentur eadem bullæ Episcopi Latini, ut Graecos quoque confirmant, conditionate tamen propter abusum presbyterorum Graecorum, qui baptisatos a se infantes in fronte sacro chrysate consignant. *

Popi Graeco-Latini seu Uniti cogendi sunt accipere chrysma benedictum ab Episcopis Latinis, alia vero olea sacra ab Episcopis Latinis non cogantur accipere, quae ab eis aliter conficiuntur. Et subduntur ordinariis Latinis, circa ea, quae pertinent ad fidem, sacramenta et caetera spiritualia, non solum saeculares, sed clerici ac monachi, Abbates, Rectores, Episcopi etc. Ita Pius IV constitutione 74. **

Ilicite Popi Graeco-Latini seu Uniti celebrant missas suas sine portatili lapideo. quia in bulla Clement. VIII praecipitur, ut eo utantur, et si velint thione uti, illum super lapidem reponant. Hinc liquet Latinos in Ecclesiis Graecis non posse celebrare, sine lapide portatili, esset enim id peccatum mortale juxta plerosque doctores apud Bonocinam.

Personæ Societatis Jesu in missione existentes possunt assistere unitis contrahentibus matrimonium et eos benedicere. Ita responsum ex urbe. Ratio est: quia apud Ruthenos non requiritur assistentia parochi proprii, cum decreta concil. Trident. non admittant. Latinis vero contrahentibus Patres Societatis Jesu absque speciali licentia parochi, assistere nequeunt, sub poena excommunicationis, patet ex Clement.: Extravagant.

Invalidum est matrimonium Uniti cum Catholica in assistentia presbyteri Graeci, si potest haberi parochus proprius Rit. Latini. Ita respond. sacra Congregatio Concil. Tridentini, cuius textus sess. 24 de reformat. Matrimonio est hic: «Quod si contrahentes habitant tunc in ora

* Hinc fortassis est, quod olim Bulgariam a Patriarcha Constantinopolitano ad fidem conversam et sacro chrysate nuciam, Ioannes VIII (potius Nicolaus I Papa) per suos missionarios iterum mandavit ungere. Hoc tandem initium p. suit huic schismati, quod sanctam hucusque dividit Ecclesiam.

** Episcopi Latini evertendo Ritui Graeco inhiantes, easdem constitutiones pontificias, quae pro Italo-Graecis latae sunt, extendere cupiunt ad omnes Ruthenos Unidos, qui subsunt suis Episcopis, plenam jurisdictionem habentibus. Eorum consilio factum est, anno 1626, quod Regni cancellarius literis Regiae nominationis adject hanc clausulam: «ut Episcopus Chelmensis Ruthenus teneatur suae in spiritualibus et temporalibus administrationis reddere rationem Latino Episcopo, pariter Chelmensi» quae clausula posteriori tempore, mediatis apud Regem officiis Nuntii Apostolici, revocata fuit.

parochia, atque in eorum praesentia jam erat promulgatum decretum Concilii, elapsisque diis triginta a promulgatione, nec non ibidem in eadem parochia aderat parochus proprius Romanus sive Latinus, coram quo eos contrahere oportebat matrimonium, sed coram eo revera illud non contraxerunt, tum matrimonium est invalidum.

Plura omittuntur, haec enim pauca sufficient ad cognoscendam universam adversus Unitos malevolentiam.

Ad lit. D.

**List Stanisława Borzęckiego, Komissarza Wołyńskiego, do
J. X. Biskupa Lewińskiego. ***

**Jaśnie Wielmożnemu J. M. C. J. Xiędzu Lewińskiemu,
Biskupowi Tegiejskiemu y Administratorowi Biskupstwa Luckiego y
Ostrogskiego w Rożyszczach.**

**Jaśnie Wielmożny Biskupie Tegiejski i Koadjutorze
Biskupstwa Ostrogskiego i Łuckiego!**

Komissya Woiewództwa Wołyńskiego, wiedząc potrzebę stawienia się dla explikacyi J. M. C. J. Xiędza Nienałkiewicza, bywszego parocha Mylskiego, uprasza J. W. J. M. C. J. Xiędza, Biskupa y Administratora Łuckiego, aby na poniedziałkową sessyą tenze Xiądz Nienałkiewicz był przystawiony. Dan na sessyi komissyyney w Lucku, dnia 25 Juni, anno 1789.

**Stanisław z Kożarzewa Borzęcki, Komisarz
Woiewództwa Wołyńskiego Prezydujący.**

* Это письмо, равно какъ и нижеслѣдующее, прибавлены къ рукописи въ подлинникахъ съ конвертами и печатями Комиссіи.

Ad lit. D.

**List Prezesa Kommissyi Woiewództwa Wołyńskiego, J. K.
Trzeszeskiego, do Xięda Officyała Brodowicza.**

Wielmożnym Ichmościom Xiędy Brodowiczowi, Officyałowi,
y Ochrymowiczowi, Kanclerżowi, Luckim,
Ruskim, w Rożyszczach.
(Pilno).

Wielmožni M. C. J. Xięza Officyale y Kancleržu Łuccy, Ruscy!

Ponieważ IMCi Ksiądz * Dziekan Kolkowski iuz iest w Łucku y siebie
uniewinniając oskarża popa Starosielskiego, przeto uprasza Komissya
Woiewództwa Wołyńskiego WW. Brodowicza Officyała y Ochrymowicza
Kanclerza Łuckiego Ruskich, aby temuž popowia na dzień iutrzejszy
stawić się zalecili w Rożyszczach, a ztamtąd onego do Łucka, dla tłumaczenia
się przed Komissią, stawić nakazali. Dan na sessyi Komissyy-
nej w Łucku, roku 1789, dnia 4, miesiąca Kwietnia.

I. K. Trzeszeski
P. L. Prezes Komissyy.

* Правописание польского.

Ad lit. D.

**Uniwersał seymuiacych Stanów pod Konfederacyą roku 1790,
do Woiewodztw, Ziem y Powiatow w Koronie Polskiey y Wiel-
kiego Księstwa Litewskiego wydany.**

**My, Stany duchowne y świeckie, pod związkiem Konfederacyi general-
nej obojga narodów, wszem w obec y każdemu zosobna, komu o tem
wiedzieć należy, a mianowicie wszystkim obywatelom Woiewodztw,
Ziem y Powiatów wiadomo czyniemy.**

Zbliżając się do poprawy rządu Rzeczy Pospolitey, gdy nam przycho-
dzi rozważyć, przez jaki sposób moglibyśmy uabezpieczyć całość Państ-
waszych, dając wieczystą trwałość wolności y swobodom narodowym,
uznaliśmy za najważniejszy cel wziąć na uwagę opisy, których oco-
wie nasi y My sami, względem dostoyności Królewskiey używali; w
tym zamarze, rozbierając dzieje y prawa Polskie, znayduiemy w nich
troistą rząd postać: pierwszą, przed prawem pisany; drugą, za
czasów familii Jagiellońskiey; trzecią, gdy elekcja iedney na tron
osoby stała się fundamentalną wolnością maxymą.

Minowszy stan rządu Polskiego przed prawem pisany, iako z czu-
ciem obywatelskiej wolności niezgodny, bierześmy na uwagę te iedyne
prawa, które nam późniejsze zachowały wieki, a które się staly pra-
widłem rządu naszego. Kazimierz Wielki, zyskawszy duszą prawo-
dawczą y sławę się wyższym od tych, co arbitralnie ludowi rozka-
zywać pragną, dał pierwsze narodowi Polskiemu prawa cywilne. Lud-
wik, Król Polski y Węgierski, dziedzic krwi Kazimierza, lecz nie imienia
Piastów, obiowszy rząd państwa, nie mając po sobie następcę z lenii męż-
kiej, a chcąc dla swych córek koronę Polską uabezpieczyć, pierwszy,
oprócz wolności cywilnej, przez Kazimierza narodowi naszemu w pra-
wie pisany zawarowaney, dał wolność polityczną y rzucił fundamenta

tej szczęśliwości, który potem oycowie nasi za familii Jagiełłonskiey bliisko dwa wieki doznawali. Przywilej Ludwika w Koszycach y Władysława Jagiełły w Jedlny są początkiem władzy narodu politycznej y dobroci rządu Polskiego, który okazuje, iż przy narodzie zostawała władza prawodawcza, iż Król był naywyzszą praw narodowych strażą, mający obowiązek doglądać exekucji onych y wykonywać to, co prawa przypisywały; iż Senat, będąc Radą Króla, był oraz strażą narodową, dozierającą, aby Król w wykonaniu y dozorze praw nie przestąpił za granicę onych; iż magistratury, wykonawsze sądowe y rządowe, odbywały się w imieniu Króla przez urzędniki, z posród obywateli wybierane, których naywyzszym dozorcą podług praw był Król, mający moc w tym wszystkim, co należało do obrony obywatelstwa od przemocy, do obrony granic państwa Rzeczy Pospolitey od naiazdów obcych.

Nayszczęśliwsza rządu postać dała się w owczas uczuć mieszkańcom ziemi Polskiey, upadła absolutność Piastów, pod którą Polska niszczona bez praw y oświecenia aż do czasu Kazimierza Wielkiego. Pierwszy nasz prawodawca Kazimierz, któremu opatrność pozwoliła odzyskać upadłe prowincje, osadzić nieludne kraie przemyślniem rzemieslikiem, oświecić naród przez wprowadzone nauki, upewnić obywatelską wolność przez prawo pisane, ziednocył Polską pod jedno berło, a wszystkie prowincje uczynił jedneim Rzeczy Postolitey ciałem, dzieląc one na Województwa y Powiaty.

Władysław Jagiełło do Korony Polskiej iuz zupełnie ziednoczoney przyłączył Wielkie Księstwo Litewskie. Unia tego Państwa przez Władysława zrobiona, przez Aleksandra utwierdzona, była dziełem zupełnie doskonałym y gruntownym; a ieżeli później za Żygmunta Augusta na Seymie Lubelskim ponowioną została, kazdy to iasno poznać moze, iż była dziełem wolności obydwóch narodów do tego posuniętey stopnia, aby prawnego potomka Jagiełły skłonić do odstąpienia od tytułu dziedzictwa; y w samej rzeczy zamysł ten wziął pożądany skutek; bo Żygmunt August, nie mając żadnego po sobie potomstwa, zrzekłszy się tytułu dziedzictwa, oddał tych wszystkich od należności do berła, którzy albo szli od braci Władysława Jagiełły, albo przez pleć żeńską należeć mogli do krwi Jagiełłonskiej.

Za Jagiełłów naród w miarę oświecenia y łagodności rządu przyszedł do tak wysokiego znaczenia, iż się mieścił między pierwszymi w całej

hą byłoby rzeczą pracować około poprawy rządu, gbydy tron Polski dawnym podpadał interregnum, gdyby zależał od arbitralności sąsiadów naszych, przeto osądziłismy za istotną powinność odwołać się do woli obywatelskiej, a przekładając to wszystko, co w tey mierze przed oczym troskliwego o swą całość narodu przełożyć można, spodziewamy się nie wątpliwie, iż wszyscy obywatele Woiewództw, Ziemi y Powiatów tę naszę odezwę przyjmą za skutek rzetelney gorliwości, pragnącę, aby naród dostrzeżona przez nas okoliczność, użył na ocalenie granic swoich, na zawarowanie się od podległości sąsiedzkim mocarstwom, y na uratowanie od ostatnēy zguby imienia Polskiego.

Przezaci obywatele! Użyczyła nam opatrność szczęśliwej czasu pory wydzwignienia oyczyny z pod jarzma dependencyi obcę. Pragniemy was y połomkom waszym oddać naród swobodny y rządny; lecz te usiłowania będą prógne y daremne, ieżeli wola wasza nie skloni się zupełnie do tych szrodków, które za nayskuteczniejsze uznajemy, ieżeli dalej cierpieć zechcecie to periodyczne kraju przez interregna wzburzenie, pod czas którego ambit miota prawami, wzrusza rząd w samych iego zasadach, przynosząc ruinę małatków obywatelskich, bogactwo kraiove iisolnie składających. Rząd, choćbyśny go z naywiększą troskliwością przepisać chcieli, nie będzie trwał, ieżeli tron Polski zostanie pod arbitralnością sąsiadów naszych, zostanie zaś niewątpliwie, gdy nie dozwolicie wybrać iedney farniliy, któryeybyśmy z woli waszey berło Polskie powierzyli. Poróżnienie sąsiadów naszych nastręcza nam naysposobniejszą do tego porę; lecz im bliżsi są zgody, tym trudniej iest odwloczyć na dalej dzieło tak pożądane. My wasm radzimy sukcessyę tronu, zaręczając, iż będzie naysilniejszym staraniem naszym opisać iak naysilniejszym warunkiem swobód narodowych, iest przeto interesem kraju to, co radziemy, iest przeciwne zamiarom graniczących z nami mocarstw, które, uskuteczniszy dwa razy iuż okropny narodu naszego podział, uskutecznić go mogą przy zręcznej okoliczności raz ieszcze trzeci, ieżeli tym iedyne szrodkiem całości imienia naszego nie zaradziemy. Spoyrzycie na skutki, bo te naylepiej do rozumu y serca mówić powinny, a przekonacie się, iż zamiar, który obce Mocarstwa tylokrotnie uskutecniły, nie inny iest, tylko zgładzenie imienia Polskiego. A ieżeli miłość oyczyny y iedność narodu iest istotnym obywataela wolnego czuciem, w waszych rękę zostaje dozwolić, abyśny byli całym narodem, aby potomstwo nasze ochronić od

przygotowanego jedynowładztwa, od którego współbyvatelów dziś żyjących ocalić nie mogliśmy. Komuż trzeba przypominać te wszystkie nieszczęśliwości, spustoszenia y pożogi, przelew krwie obywatelskię, woyny domowe, koncy niebiorace? Ktoż nie wie, iż do niedołędności naszey dodając niedołędność Królów, bylibyśmy przymuszeni stawać się wykonawcami obcę woli y igrzyskiem zagraniczney siły? Gdy więc tak pożądaną sposobność, rządząca losem narodów, nastręczyła nam Opatrzność, uznaliśmy za istotną powinność naszą, odwołać się do serc y gorliwości obywatelskię, aby, czuły na swą całość y swobody naród, uczynił nas sprawcami powszechnę szczęśliwości. Na ten koniec wyznaczalny po wszystkich Woiewództwach, Ziemiach y Powiatach seymiki w miejscach, prawem oznaczonych, a to na dzień w miesiącu roku teraźniejszego 1790, na które, za Uniwersalem niniejszym, wszyscy obywatele zgromadzić się mają dla przesłania Posłom swoim per laudum zdania własnego, czyli chcą mieć wybraną iedną familią do tronu z prawem sukcessyi? Rezolucya na zapytanie nasze, od każdego seymiku dana, będzie w tey mierze istotnym prawidłem nie tylko dla Posłów, ale także dla Senatorów, do których seymików ciż Senatorowie z mocu rzędu swego należą. Ponieważ zaś krzesła Woiewództw od Rzeczy Pospolitej y Ministerya nie są przywiązane do żadnego osobnego seymiku, zatem Ministrowie y Senatorowie rzeczeni, gdy ten Uniwersał z woli nas, skonfederowanych Stanów, podpisany y rozesłany zostanie, natychmiast deklarować się mają, do którego seymiku z possessyi własnych należyc y rezolucyi onego słuchać będą. A gdy seymiki kwestią tę rozwiązają, my do decyzji onego przez większość głosnych tylko votów przystąpiemy w tym czasie, który ieszcze czasem naszym y czasem narodu nazwać możemy. Aby iednak wola obywatelów tym dokładniej na seymikach okazać się mogła, zachęcamy wszystkich possessyonatów do ziechania się na rzeczone seymiki, na których, ieżeliby nie było zgody iednońskię, Marszałkowie wraz z Assessorami odbierać mają vota sekretne parafiami przez sposób, który sobie obywatele obiorą: pluritas zaś w laudach zanotowaną bydż ma. Zachęcając was, przezaci obywatele, do podania nam woli waszey, mówimy do was otwarcie, w tey uprzemyszości y wynurzeniu serc naszych, ile ważność rzeczy y los powszechny narodu po was wyciąga. Wola wasza będzie prawidłem postępowania naszego; lecz gdy zawsze winniśmy was zretelne odkryć zdanie y życzenie nasze, wystawiamy wasm nayaśnieszego Elektora Saškiego, prawnuka y wnuka niegdy łaskawie

panujących nam Królów, w którego krwi y Jagiełońska dobroć y Sobieskiego męstwo mogłyby dzwignąć dawną sławę narodu Polskiego.

Winniśmy w tém mieyscu uwiađomić powszechność narodową, iż nayaśniejszy Stanisław August Król, o całość y swobody narodu tro-skliwy, zachowując w tey mierze iak nayscisley obowiązki Paktów Konwentów, nikogo nam za następcę tronu z strony swoiej nie podaie, nie mianuie, ani do złożenia elekcji żadnym kształtem y wymysłem nikogo nie skłania, owszem do woli skonfederowanych Stanów, do woli narodu powszechney, stosować się oświadczca.

Uniwersał ten, iako dzieło życzenia y woli nas, skonfederowanych Stanów Rzeczy Pospolitey, in Volumen legum inserowany bydż ma, aby zaś o tym życzeniu naszym wszyscy obywatele iak nayrychléy uwiađomieni byli, do Województw, Ziemi, Powiatów y parafii rozesłać go zalecamy, z podpisem marszałków konfederacyi obojga narodów. Dan na sessyi sejmowy, dnia miesiąca roku 1790.

PRÓJEKT

na

ZNISZCZENIE RUSI ZIEDNOCZONEY,

który roku 1717 ze skrytości na jaw wyszedł, zapewnie w wieku XVI przez Jezuitow uknownany.

Jeżeli całość y bezpieczeństwo państw na wzajemný obywatełów funduje się miłości, miłość zaś nayszczególniý utrzymana bywa iednością wiary, toć my, Polacy, chcąc bydż w swoim ocaleni y ubezpieczeni państwie, o iedność w mieszkańcach wiary, z naywiększą starać się mamy y powinniśmy usilnością. Ze zaś iedność ta w kraich Ruskich, tak do Korony, iako y do Wielkiego Księstwa Litewskiego należących, naybardziéy psować zdaie się, ile prostym ludziom obrządków różność, zaczém Stany Królestwa y każdy w szczególności Polak, ieżeli chce ocalić y ubezpieczyć ojczyznę, ten na siebie włożyć powinien obowiązek, ażeby obrządek Grecki, obrządkowi Lacińskiego przeciwny, iuż to wzgardą, iuż prześladowaniem, iuż uciśnieniem tenze zachowujących, iuż innemi, ile bydż może, nayskutecznieszeini znosił sposobami.

Ja z dawnych Polaków obrządku Lacińskiego mając w sobie krew przelaną, żądając z serca uszcześliwienia mney ojczyzny y większego oraz szerzenia się wiary Rzymskiý Katolickiý, do wykorzenienia zabobonnych, lub iakichkolwiek obrządków Greckich, a wprowadzenia na to mieysce wiary świętey Rzymskiego kościoła, te z moiéy strony nayskuteczniesze y nayzbawienniejsze bydż sądzę, y wszystkim prawdziwym wiary y ojczyzny miłośnikom podaię sposoby:

Nayprzód, tedy, ażeby tak zbawienne y pożądane wykonaliśmy dzieło, mamy się starać z Moskwą zachować niejaką przyjaźń, y mo-

narchów, téy potencji przyjaźnych, na tron Polski wynosić. leżeli bowiem pewna, że bardziéy nieprzyjaciela, niżeli przyjaciela uważane bywają czynności, toć y Moskwa, będąc nam przyjaźną, przyacielskich naszych kroków, do jakiego zmierzaią celu, uważać nie będzie, y rzeczy bez przeszkody swoim pójdą porządkiem, im z większym naszym zinoczeniem, tym znaczniejszym Moskwy y caley Rusi osłabieniem.

Po wtóre. Szlachta Ruskiego obrządku, chociaż zostająca w Unii, a tym bardziéy Schyzinatycy, do żadnych oyczystych nie mają bydż przypuszczani urządów, zwłaszcza tych, na które wyniesieni, mogliby na być przyjaciół, przyzbierając fortuny, y nieiąką powagę sobie, a zaszczęt wszystkim uczynić Rusinom, co na Seyinach nową, bardziéy iak przedtem, obwarować należy konstytucją. W szczególności zaś każdy Polak w kompaniach ma stronić od Rusina, w sąsiedztwie żadnię z nim, chyba dla swego pożytku, nie zabierać przyjaźni, w dyskursach, przy Rusinie przytomnym, o Ruskich zabobonach naywięcéy y nayobszerni y inówić etc. A tak upewnić prawie mogę, że każdy woli obrządek odmienić y wyrzeć się, że był kiedyś Rusinem, niżeli tyle umartwienia, eśnirci równiającego się, przez całe życie ponosić.

Po trzecie. Maiętnieysi obywatele oyczyny do żadnych usług, zwłaszcza takich, na których mogliby nabierać oświecenia, Rusinów przyimować nie mają, chyba nadzieję mieć mogą, że swoich obrządków odstąpią; tak bowiem w prostactwi zostając, do wielkiego przyidą ubóstwa y w ostatnię zostaną pogardzie, a zatyin, albo w swęy nedzy upadać, albo dla iakowéy promocyj obrządek odmienić będą musielci.

Po czwarte. Że ieszcze znaczna część Rusinów maiętnych, w miastach y miasteczkach, na Rusi fundowanych, znajdują się, y tych do niedostatku y niewiadomości przyprowadzać trzeba, ażeby się ani pieniędzni ratować, ani rozumem dać rady sobie nie mogli. To zaś w następujący wykonać można sposób: jeżeli miasta będą w dobrach ziemskich, dziedzicę iednyin wprowadzeniem Żydów y lokowaniem ich w rynek zgubią Ruśniaków. Ci bowiem, przez naturalną Żydowską przebiegłość, wszystkie do siebie zagarną zyski, y Ruś w mieście, skupiwszy na przedmieście, do pańszechzny wyszlą. Jeżeli zaś miasta będą królewsczyzną mianowane, z tych w pomniejszych mieszkańców mają bydż, pod różnejni pretextami, od Ich Wielmożności Starostów do pańszechzny

robienia wciagani powoli y przyuczani; w niektórych zaś, oprócz wprowadzenia Żydów, dla wyż pomienioney przyczyny, wprowadzić nieco potrzeba Rzymskich Katolików, a potym od przełożenstwa y wszelkięy w mieście zwierzchności, iakiżkolwiek czyniący profit, odsadzić Ruśniaków, samych tylko utrzymując przy tychże Rzymskich Katolików. Jako też y w tym trzeba pilność mieć, ażeby wszelkie dekreta z Magdeburgii y inne piśna po Polsku, a nie po Rusku, wychodziły, a tak Ruśniacy więksi, iak byli, prostacy zostaną, y żadný w miastaeh nie będą mieli ani mocy, ani powagi.

Po piąte. Naytrudniejszy w téy zbawiennéy osnowie do rozwiązania węzłów są Władykowie y Popi, z których potrzeba pierwszych zaślepić, żeby nie wiedzieli wszystkiego, drugich obarczyć, żeby się ani w góre wznoсиć, ani myślic, lub czynić, coby chcieli, nie mogli. W tym y w drugim punkcie naszym, iak z Władykami, iak z Popami, posłać trzeba, wyrążę sposoby. Władykowie, oprócz tego, iako warowno konstytucją, że powinni bydż Szlachta, lnaia bydż nominowani tacy, którzyby z familią Rzymskiego obrządku zpokrewnieni byli, ażeby tym świadcząc, y za życia wielkich nie zbierali dostatków, y co po ich śmierci pozostanie, nie Ruśniakom, ale Polakom dostało się w sukcessyi. Nadto my y sukcessorowie nasi nigdy nie mamy dopuszczać Biskupom Ruskim mieszczania się w Senacie, żeby swoim obrządkowi nie czynili powagi, o promocję swoich Rusinów nie starali się, dystyngowanych y wziętych w oyczynie osób nie iednali sobie przyjaźni, a naybardzię co do teraźniejszey ściąga się materyi, zeby y myślą tego nie dociekli, co względem ich y całęy Rusi w subtelności projektować się y wykonywać będzie.

Po szóste. Ich Wielmożności Biskupi nasi wszyscy w pospolitości, wziąwszy się (iak mówią) za ręce, mają to powoli, z usilnym wykonywać staraniem, ażeby Władykowie Suffraganów tylko tytuł mieli, pod taką dependencją y zwierzchnością zostając, ażeby oni y ich Popi od naszych Prałatów wizytowani, a w nieprzystępnoścach publicznie karani, y w zabobonach swoich przestrzegani byli. Tak bowiem Władykowie przeciwieć się wszystkiem tyle nie będą mieli mocy, y pospółstwo, przyuচone do zwierzchności Rzymskiej, łatwięy się wczasie do odstąpienia nayessencyonalniejszych swoich nakłoni obrządków.

Po siódme. Popi, iak naywięksi są czasów naszych prostacy, w niczym nie biegli, nieukowie, y takimi jeżeli na zawsze zostaną, nie

narchów, téy potencyi przyjaźnych, na tron Polski wynosić. Ieżeli bowiem pewna, że bardziéy nieprzyaciela, niżeli przyaciela uważane bywają czynności, toć y Moskwa, będąc nam przyjaźną, przyacielskich naszych kroków, do jakiego zmierzaią celu, uważać nie będzie, y rzeczy bez przeszkody swoim pójdą porządkiem, im z większym naszym zmocnieniem, tym znaczniejszym Moskwy y caley Rusi osłabieniem.

Po wtóre. Szlachta Ruskiego obrządku, chociaż zostająca w Unii, a tym bardziéy Schyzinatycy, do żadnych oczystych nie mają bydż przypuszczani urządów, zwłaszcza tych, na które wyniesieni, mogliby na być przyjaciół, przyzbierać fortuny, y nieiąką powagę sobie, a zaszczęt wszystkim uczynić Rusinom, co na Seymach nową, bardziéy iak przedtem, obwarować należy konstytucją. W szczególności zaś każdy Polak w kompaniach ma stronić od Rusina, w sąsiedztwie żadnej z nim, chyba dla swego pożytku, nie zabierać przyjaźni, w dyskursach, przy Rusinie przytomnym, o Ruskich zabobonach naywiecęy y nayobszernię inówić etc. A tak upewnić prawie mogę, że każdy woli obrządek odmienić y wyrzeć się, że był kiedyś Rusinem, niżeli tyle umartwienia, eśnirci równaiacego się, przez całe życie ponosić.

Po trzecie. Maiętnieysi obywatele oczyszny do żadnych usług, zwłaszcza takich, na których mogliby nabierać oświecenia, Rusinów przyimować nie mają, chyba nadzieję mieć mogą, że swoich obrządków odstąpią; tak bowiem w prostactwi zostając, do wielkiego przyidą ubóstwa y w ostatnię zostaną pogardzie, a zatyin, albo w swęy nędzy upadać, albo dla iakowęy promocyj obrządek odmienić będą musieli.

Po czwarte. Że ieszcze znaczna część Rusinów maiętnych, w miastach y miasteczkach, na Rusi fundowanych, znayduje się, y tych do niedostatku y niewiadomości przyprowadzać trzeba, ażeby się ani pieniędzni ratować, ani rozupełnić rady sobie nie mogli. To zaś w następujący wykonać można sposób: ieżeli miasta będą w dobrach ziemskich, dziedzice iednyin wprowadzeniem Żydów y lokowaniem ich w rynku zgubią Ruśniaków. Ci bowiem, przez naturalną Żydowską przebiegłość, wszystkie do siebie zagarną zyski, y Rus w mieście, skupiwszy na przedmieście, do pańszczyzny wyszłą. Ieżeli zaś miasta będą królewską mianowane, z tych w pomniejszych mieszkańców mają bydż, pod różnemi pretextami, od Ich Wielmożności Starostów do pańszczyzny

Będzie y to rzeczy naszéy poinagać wiele, ieżeli Popom poddanych naszych zdzierać y z nich wspomagać się nie pozwolemy. W szczególności tedy ekonomowie y administratorowie dóbr, ieżeli śmierć kogo do innego przeniesie życia, powinni będą do siebie sukcessorów zawałać zmrałego gospodarza, y naznaczyć im, co od pochowania zapłacić mają; a gdy Pop wyznaczoną kwotą kontentować się nie będzie y zmarłego pogrzebać nie zechce, niech gromada do iego rezydencyi zaniesie trupa. Tak y od innych administrowania Sakramentów cenę Popowi dwór naznaczać powinien. Co gdy skutek swój weźmie, przeszkoǳimy Popom, że koni, wołów, krów, ruchomości legowanych, a czasem y wymogłych od chłopów, brać nie będą, przeszkoǳimy wszelkim ich wyderkassom y zdzierstwom, tak za Sakramenta, iako y za zmyślone ich Sakramentalia, a tym samym zostawimy ich w takim niedostatku, że y sukni przystoynéy, tym bardziéy pysznéy, sprawiać za co nie będą mieli. Cóż dopiero w potrzebie opatrywać się w książki, albo, co większa, dzieciom swoim dawać dobrą edukacyę? bo na tych szczególnie wyderkassach y na pracy rąk wszelkie ich dochody, fundusze y wszelkie do życia zostają sposoby. W pospolitości zaś wszyscy mamy się starać na Seymach y podać ten Ich Wielunożnoscion Biskupom naszym projekt, ażeby synodaliter, co od którego administrowania Sakramentu każdy płacić ma, postanowili y obowiązali Episkopów, ażeby processami, wydanemi do swoich Protopopów czyli Nainieśników, obwieścili, iaką się kwotą y za co ma y powinien Pop kontentować. Temi tedy postępując sposobami, w pożytecznym nam, a Rusinom nieznośnym, ubóstwie utrzymamy Popów, y nadto ieszcze ziednamy ku sobie, przez te pobłażania, przychilność, a Popom nienawiść chłopów naszych, y łatwięy ich przychilnych na swoiéy, kiedy zechcemy, stronie obaczemy.

Po ósme. Familie Popów mają bydź ze wszystkim do zwierchności dworskiéy pociągane y za naymniéysze wykroczenie, lub sprzeciwienie się, dla większego ich poniżenia, surowiény karane. Tadzież ogłaszać potrzeba, że synowie każdego Popa, Popowicze zwani, oprócz jednego, który na miejscu oyca swego ma bydź Popem, od poddanstwa nie są wolni, że nie mają w miastach wolnych osiądać, ani też z jednego mieysca na drugie przenosić się. Gdy zaś rozumnemi stawszy się, wiary tym zwyczajnym bezfundamentalnym powieściom dawać nie będą, będzie należało postanowić konstytucyę pod pretextem, iakoby pociągania ich do ćwiezenia się w naukach, na przykład taką: «a którzy z Popowiczów nie chcą się uczyć, niech będą wiecznemi swoich Panów poddanemi.»

Że zaś mają wstęp wolny do szkół naszych publicznych, iak wszystkie dzieci Szlacheckie, więc Szlachta ma ich przesładować. Oycowie nieznacznie podadzą na to sposób, w czym nauczyciele, iako rozumni, (wiem bo y sam doświadczylem), nie tylko dyssymulować będą, ale nawet y sami pomogą przesładować. Niech zaś nikt nie sądzi za rzecz przywoitą wszystkim im szkół zabraniać, z przyczyn: 1. Że Szlachetne dzieci, iak zwyczay bywa, w bùnnyé młodości pobłądziwszy w czym y wykroczywszy, błąd y wykroczenie złożyć będą mogli na Rusinów. 2. Że Ruśniakowie, od Księży naszych dobrze oświecieli, lud bardzię w tym obiąsniać będą, że Rzymskie Sakramenta są tak ważne, iako y Ruskie, że się te obrządkie jedne drugim nie sprzeciwiają, że wiara Rzymska z Grecką iest jedna. Co wszystko w czasie do łatwiejszego upartych umysłów Russkich nakłonienia pomódz może.

Po dziewiąte. Jeżeliby zaś, fato aliquo, czego się nie spodziewam, Ruśnacy przyszli do należytej doskonałości, w ten sposób zda mi się z niemi postąpić, to iest: wnawiać w tych, którzy chcą bydż w stanie duchownym, ażeby bezżenne prowadzili życie, y czynić im zaenięsze nad innych uszanowanie, większe dawać wolności, pomnażać dochody etc. A gły tak wszyscy, zabierający się do kapłaństwa, bezżennego chwycaj się życia, pod ten czas zupełny zamysłów naszych odbierzemy skutek. Albowiem, kiedy bezżenni Popi umierać będą, zbedzie na takich, którzyby ich zastępowali mieysca. Chłopskim synom zabroniemy uczyć się. Popowiczów nie będzie. Szlachty tez nizkieu mało, y to prostota; przyidzie tedy na to, że obrądku naszego Rzymskich plebanow naznaczać będziemy. Więcę też nam nie potrzeba.

Po dziesiąte. Naybardzię z siebie uparci y drugich w uporze utrzymią Ruśnacy de plebe, pisma swoje czytać umiejący: znieść tedy w nich przyczynę uporu, a tak y upór sam usiąć musi. W czym łatwo sobie poradziemy Polacy, kiedy zabroniemy uczyć się po szkołach, przy cerkwiach będących, chłopskim synom; z czego nie tylko wyż wyrażony pożytek mieć będziemy, ale nadto tym sposobem uchroniemy się szkody, którą częstokroć w poddanych ponosić musimy. Wyuczony bowiem chłopek w prostey wieśniackiyej szkółce z pod własnego Pana o inil kilkadziesiąt uciekając wolności szuka. Na co Województwa Ruskie, Wołyńskie, Podolskie y Bracławskie z ziemiami, do siebie przyległe, użalaią się. Powinniby tedy w instruktarzach swoich ekonomicznie y administratorowie mieć zalecenie pilnego przestrzegania, ażeby się chłopskie dzieci nie do książek, lecz do pługa, sochi, radła, cepa przyzwyczaiali.

Po jedynaste. Dla łatwiejszego połepienia weziasie Ruśniaków, wszystkie trafiające się w obrządkach ich nieprzyzwoitości, zelżywe słowa y postępowania przeciw Rzymianom, częste Popów historye, a które między tak wielką ich liczbą znaleść nie trudno, w osobny re-gestr zanotować by należalo, ażeby, gdy ten projekt do swego skutku przychodzić będzie, świat wiedział słuszne przyczyny téy czyności Polaków. Gdyby zaś na tych prawdziwych, tłumiących Rusinów, zbywało zarzutach (co między najmędrszym nawet y najlepszym bydż nie może ludem), skuteczna będzie na poparcie żamysłów naszych, pięknie ułożone na nich rozglossić fikcye, a skuteczniesza ieszcze, pod Popów, ba y samych ich Władyków imieniem, stosując się do przyzwoitości czasu, szkodliwe imieniowi Polskiemu, szkodliwe wierze Katolickiéy, rozrzucić sekretne Ruskie pisina. Byłoby to wielkim swoich czasów na zniesienie w Polszcze Greckiéy religii dokumentem, y mocnym stanu duchowego, iako y świeckiego, tak Senatorów, iako y Rycerstwa, do wykonania zbawiennego dzieła zachęceniem.

Po dwunaste. Po uczynionych tych przez czas umiarkowany przygotowaniach, rzeczy nie mają się czynić raptownie, nie wszędzie razem, owszem ani na wielu inieyscach. Potrzeba zacząć w zakątkach kraiów, gdzie więcej Katolików, iak Rusinów, a zacząć nie bez przyczyn, zadając, na przykład, Popom złe życie, gorszące obyczaje, nieuiniejętność, albo niepilność w nauczaniu wiary, niedbalstwo w administrowaniu do zbawienia potrzebnych Sakramentów, y inne tyin podobne absurdza. A tak powoli rostropnie y małdrze, gdy na niektórych meyscach iuż to za-chęceniem, iuż zdradą, iuż postrachem Ruśnaków przeinieniemy na Rzymian, poydzie in praejudicium, że, za łaską Boga, kraj cały w Rzym-skie z wszystkich pożądaniem zakwitnie obrządki.

Po trzynaste. Że zaś lud Ukraiński, Podolski y Wołyński przy swojey obstaiąc wierze, gotów jodląc rebellią, w takowych przypadkach, ieżeli łatwo wyzabiać nie będzie można, ani też małością wojsk Polskich powstrzymać buntujących się, odżałować powinna Rzecz Pospolita téy szkody: wszystkich takowych zelantów Tatarom oddać na usługi, przedko ich, iak swoich, schwytaią, a kraj pozostały ludem Polskim y Mazowieckim osadzić. Ani tu sądzić należy, żeby Moskwa za Ruśnakami, kiedy iuż Unitami zostaną, miała się interessować. Wiedzieć bowiem potrzeba, że Unitów w większey mają, iak nas, nienawiści, y radziby ich, za odstąpienie Schyziny, w naywiększym wiedzieć nieszczęściu. Ale

Że zaś mają wstęp wolny do szkół naszych publicznych, iak wszystkie dzieci Szlacheckie, więc Szlachta ma ich przesładować. Oycowie nieznacznie podadzą na to sposób, w czym nauczyciele, iako rozumni, (wiem bo y sam doświadczylem), nie tylko dyssymulować będą, ale nawet y sami poinągą przesładować. Niech zaś nikt nie sądzi za rzeczą przywoitą wszystkim im szkół zabraniać, z przyczyn: 1. Że Szlachetne dzieci, iak zwyczay bywa, w buynéy młodości pobłądziwszy w czym y wykroczywszy, błąd y wykroczenie złożyć będą mogli na Rusinów. 2. Że Ruśniakowie, od Księży naszych dobrze oświeceni, lud bardziéy w tym obiąsniać będą, że Rzymie Sakramenta są tak ważne, iako y Ruskie, że się te obrządki jedne drugim nie sprzeciwiają, że wiara Rzymieka z Grecią jest jedna. Co wszystko w czasie do łatwiejszego upartych umysłów Russkich nakłonienia pomódz może.

Po dziewiąte. Jeżeliby zaś, fato aliquo, czego się nie spodziewam, Ruśnacy przyszli do należtey doskonałości, w ten sposób zda mi się z niemi postąpić, to iest: winawiać w tych, którzy chcą bydż w stanie duchownym, ażeby bezżenne prowadzili życie, y czynić im zacnięsze nad innych uszanowanie, większe dawać wolności, pomnażać dochody etc. A gły tak wszyscy, zabierający się do kapłaństwa, bezżennego chwyciąc się życia, pod ten czas zupełny zamysłów naszych odbierzemy skutek. Albowiem, kiedy bezżenni Popi umierać będą, zbedzie na takich, którzyby ich zastępowali mieysca. Chłopskim synom zabroniemy uczyć się. Popowiczów nie będzie. Szlachty tez nizkieu mało, y to prostota; przyidzie tedy na to, że obrądku naszego Rzymieckich plebanow uaznaczać będziemy. Więcéy też nam nie potrzeba.

Po dziesiąte. Naybardziéy z siebie uparei y drugich w uporze utrzymują Ruśnacy de plebe, pisma swoie czytać umiejący: znieść tedy w nich przyczynę uporu, a tak y upór sam usiąć musi. W czym łatwo sobie poradziemy Polacy, kiedy zabroniemy uczyć się po szkołach, przy cerkwiach będących, chłopskim synom; z czego nie tylko wyż wyrażony pożytek mieć będziemy, ale nadto tym sposobem uchroniemy się szkody, którą częstokroć w poddanych ponosić musiemy. Wyuczony bowiem chłopek w prostey wieśniackiény szkolce z pod własnego Pana o inil kilkadziesiąt uciekając wolności szuka. Na co Woiewództwa Russkie, Wołyńskie, Podolskie y Bracławskie z ziemiами, do siebie przylegliemi, użalaią się. Powinniby tedy w instruktarzach swoich ekonomowie y administratorowie mieć zalecenie pilnego przestrzegania, ażeby się chłopskie dzieci nie do książek, lecz do płyga, sochi, radła, cepa przyzwyczajały.

G L O S

obywatelów Woiewództw y Powiatów Ruskich do zgromadzonych obywateliów na Seymiki przedseymowe y. do Stanów na Seym zebranych w roku 1786.

Powszechnego kościoła Chrystusowego w sercach wierzących jedność iest dopełnieniem nauki Ewangielicznej, filarem prawdziwéy religii, zadatkiem wiecznego zbawienia, pamiątką ówéy w niebie w czas przyszły mitéy zgody bez przerwania. Obowiązkiem iest każdego, mającego w obywatelstwie zaszczyt szlachectwa, stopień godności, wstęp do Rady, zwierzchność nad innymi duchowną, lub świecką, starać się pomnażać y utrzymywać takową jedność. Z niemałą bolescią serca przychodzi wspominać na to, iż w naszych prowincjach w jednéy religii dwa obrządki, Rzymski y Ruski częstokroć ten związek jedności tergają, a dla prostoty Ruskich plebanów y dla różności obrządku do wzgandy w pospolstwie prostym oba te obrządki przychodzą. Uinieja Ruscy kapłani w pospolstwo falszywie wimawiać, iż przejście z obrządku Ruskiego do Rzymskiego im nie iest wolne, a opowiadając to, łączą płońne powieści, zkad oczywiście podają obrządek Łaciński w wątpliwość y pogardę prostym duszom. Sami zaś kapłani Ruscy, nie będąc ćwiczeniami w naukach, ani w cnotie, Duchownemu stanu należet, częstokroć pospolstwu stają się zgorszeniem, aż na obrządek się ciągającym. Na oba więc obrządki z Ruskich kapelanów przyczyny wynika zelżliwość. Iakże wniosek być złąd powinien, podołno każdy domyśle się może. Niemasz teraz tyle, iako było przedtem, wyższego utodzenia obywateliów w tym Ruskim obrządku. Szlachta y panowie tego obrządku, wpadły w odeszczepienie Disunickie, a po niejakim czasie obrzydliwszy Disunią, tym umyślem przyjęli Unię, aby mogli wolnie, podług upodobania, przyjąć obrządek Łaciński; co też uczynili

choćby y przychilna była Unitom Moskwa, taką ią, iak zechermy, dla nich uczynić możemy.

Témi tedy y tym podobněmi stopniами z Rušnakami postępując, ten niewątpliwy w czasie odbierzemy pożytek, że lud Królestwa Polskiego w zobopolnéy miłości, zgodzie y iedności zostawać będzie, że Polska szacowniéra, mocniéra y postronnym straszniéra stanie się, że religia Rzymńska Katolicka, więcej iak mil 160 wszerz y w zdłuż zakwitnie, słowem, że wszyscy mocni y ocaleni zostaniemy.

Tu przy końcu y tą maxymę uważamy, że iako Rus w sweim zastwiona obrządku, lub za oderwaniem się od Moskiewskiey Schyzmy, lub za powróceniem do teyże, zdała by się grozić upadkiem Polscze, tak gdy ią przemieniemy na Rzymian, odbierześmy nayprzód nadzieję Moskalom iey odzyskania, potym, ściśle z nami złączona, uczyniemy Moskwie nieprzyjazną. Co daz, Boże! Amen.

G L O S

obywatelów Woiewództw y Powiatów Ruskich do zgromadzonych obywateliów na Seymiki przedseymowe y do Stanów na Seym zebranych w roku 1786.

Powszechnego kościoła Chrystusowego w sercach wiernych iedność iest dopełnieniem nauki Ewangielicznéy, filarem prawdziwéy religii, zadatkiem wiecznego zbawienia, pamiątką ówéy w niebie w czas przyszły miłéy zgody bez przerwania. Obowiązkiem iest każdego, mniacégo w obywatelstwie zaszczyt szlachectwa, stopień godności, wstęp do Rady, zwierzchność nad innymi duchowną, lub świecką, starać się pomnażać y utrzymywać takową iedność. Z niemałą bolescią serca przychodzi wspominać na to, iż w naszych prowincjach w iedný reli-
gií dwa obrządki, Rzymski y Ruski częstokroć ten związek iedności targają, a dla prostoty Ruskich plebanów y dla różnoci obrządku do wzgandy w pospolstwie prostym oba te obrządki przychodzą. Uiniejsi Ruscy kapłani w pospolstwo falszywie winawiać, iż przejście z obrządu Ruskiego do Rzymskiego im nie iest wolne, a opowiadając to, łączą pionne powieści, zkad oczywiście podają obrządek Łaciński w wątpliwość y pogardę prostym duszem. Sami zaś kapłani Ruscy, nie będąc ćwiczeniami w naukach, ani w cnocie, Duchownemu stanu należtej, częstokroć pospolstwu stają się zgorszeniem, aż na obrządek się sciagającym. Na oba więc obrządki z Ruskich kapłanów przyczyny wynika zelzywość. Iakiż wniosek być ztąd powinien, podobno każdy domyśleć się może. Niemasz teraz tyle, iako było przedtym, wyższego utrudzenia obywateliów w tym Ruskim obrządku. Szlachta y panowie tego obrządku, wpadły w odszczepienie Disunickie, a po niejakim czasie obrzydliwszy Disunią, tym umysłem przyjęli Unię, aby mogli wolnie, podług upodobania, przyjąć obrządek Łaciński; co też uczynili

tak ochoczę, iż teraz ledwie się co zostało szlacheckiego stanu samilij w Ruskim obrządku. Naywiększa iest liczba samych tylko włoszianów, y ci nie z swojej woli, ale z nieporządku y z niezpoznania; takoż mała garstka ubogich ludzi do kapłańskiego stanu w obrządku Ruskim garniących się, ten obrządek przyjmuie. Jeżeliż obrządek Ruski został w samych prawie tylko prostych duszach, pod władzą panów obrządku Rzymskiego będących, niemasz przyczyny obawiać się odszczepieństwa. Nigdy włoszanie do Schizmy nie targną się. Zawsze się ona zaczyna od duchownych osób y od panów możnych, wsparcie im dających. Nie po może teraz do Schizmy żaden z naszych obywateli, owszem swych włoszianów y ich plebanów, chociaż by się do tego nakłaniali, utrzyma. Owoż, dla słuszych przyczyn, potrzeba ze wszystkim na Łaciński odmienić obrządek Ruski tak, iżby w naszym kraiu zgoła go nie było. Przyczyny są te: zgoda w iedności, zachowanie świąt y postów, podzwignienie włościan z nędzy, zaludnienie kraju. O zgodzie nie trzeba nic mówić: wiadomo, iak częste z przyczyny obrządków bywają poróżnienia. Świąt y postów zachowanie wiele teraz czyni nieporządku w kraju. Wiadomo, że w Woiewództwach y Powiatach Ruskich szlachta y panowie naywięcéy są obrządku Łacińskiego, włościanie ich są obrządku Ruskiego. Szlachcic y pan całą posługę ma z poddanych: kucharz, lokaj, stangret, rolnik iest Rusak, mają oni swoje święta y posty inne od pana, któremu służą. Jakież zamieszanie! U pana Wielkanoc, u sługi tylko co po Zapustach; u pana święto, u sługi nie masz; u pana post, u sługi albo u czeladzi usiądnicza; y przeciwnie: u sługi Wielki Czwartek y Piątek, u pana Wniebowstąpienie; u czeladzi post, święto, u pana ani postu, ani święta. Dodajmyż z tak wielu świąt w obrządku Ruskim wynikające ubóstwo y nędzę pospółstwa. Mają w obrządku Ruskim tak wiele świąt, iż nawet ich sami plebani wiedzieć nie mogą, bo ieden z nich zakazuje święto, drugi trzyma, że nie masz. A tak w iednej parafii robią, w drugiej święty dzień zachowują. Zdarza się także, iż na jednym tygodniu trzy albo cztery dni święte przypadają; kiedyż rolnik ma panu y sobie zebrać? Musi tym koniecznie następywać ubóstwo, niedostatek y nędza. Ale kiedyż te dni, które mają za święte, czecone były za święte! Wszakże pospółstwo swoich plebanów się nie boi, ani szanuje, w cerkwiach na mszy nie bywa, nauki duchownéy nie słucha, leżeniem y próżniactwem nayczęścięy się bawi. Wymówić trudno: iaki ztąd uszczerbek w obywatelstwie!

Z niedostatku słaby posiłek, a z słabości choroby, z częstych chorób śmierci niewczesne; z tąd nieludność w kraju. Tego przyczyna niepotrzebna gorliwość o zachowanie świąt podwóynych. Niewyciąga tego ani S. Jan, ani S. Mikołaj y S. Jerzy, ażeby na ich honor kilka dni na rok były zachowane jako święte. Wolą święci, ażeby ludzie pracowali, a z pracy rąk swoich mając dostateczną żywność, chwalili Stwórcę y iemu wiernie służyli w pracach swoich. Z tych krótkich reflexyi należy wnioskować y starać się, ażeby Stany zgromadzone na seymie, obmyśliły sposób, iak nayprędszego ziednoczenia się Ruskiego obrządku z Łacińskim.

Mogą bydż jednak zadane do wykonania trudności, iako to: iż bez stolicy Apostolskię tego uczynić nie można; iż trudno poczynić nowe fundusze na plebanów obrządku Łacińskiego. Ale na te dwie trudności czyni się explikacya: nayprzód, iż żadnym prawem kościelnym nie jest zakazane przejście z obrządku Ruskiego na Łaciński świeckim osobom, zawsze wolno przechodzić każdemu, wolno perswadować y nakłaniać, ażeby przeszedł dla słusznych przyczyn. Duchowieństwo Ruskie na swoją stronę przywodzi konstytucye Urbana VIII w roku 1624 y w roku 1621. Ale te konstytucye, że się nie znajdują w Bullach Papiezkich tak wyraźnie, iżby się ten zakaz do świeckich osób stosował, można sądzić y należy, że są naciągane. Bo konstytucye Papiezkie zakazują osobom duchownym przejścia z obrządku Ruskiego do Rzymskiego, ale nie świeckim w naszym kraju. Mówię, w naszym kraju: były albowiem na inne kraje w szczególności inne rozrządzenie Papiezkie, które na nasze prowincje nie służą. Oyciecy Święty, wydając innym narodom regulę, nie chciały naszych prowincji zagarnywać.

Nakoniec: gdyby Stolicy Apostolskię poradzić się potrzeba było dla przeniesienia pospółstwa naszego na obrządek Rzymski, bardzo ona łatwo pozwoli na to y żąda zawsze, używając (epikiey) obojętności, powolności, łaskawości, miłości, gorliwości o zbawienie tych dusz, prostą obciążonych y światła prawdziwej religii mało co znających. Druga trudność łatwiej się uspokoić może, aniżeli pierwsza; bo ta idzie za pierwszą y w mocy Stanów Rzeczy Pospolitey zostaje, gdy pierwszą zniesioną będzie Maią Ruscy plebani parafie na wielu bardzo miejscach razem z parafiami Łacińskimi. Iak szeroko rozciąga się parafia Łacińskiego obrządku do samych domów szlacheckich, tak daleko y włościanie ich należeć mogą do tychże Łacińskich kościołów A ieżeliby za

złączeniem się zosłala parafia bardzo obszerna y ludna, w takim razie cérkwie służyłyby za kościoły, domy za mieszkanie, a grunt plebanów Ruskich, który bardzo iest mały, służyłyby na plac y ogrody dla plebanów Rzymiskich. Pensya na sustentacyję z dóbr Biskupskich y Arcybiskupich Ruskich, reszta, po zniesieniu Biskupów y Arcybiskupów, do skarbu Rzeczy Pospolitey.

O D P O W I E D Ź

na pismo pod tytułem «Głos obywatelów» etc., wydane w roku 1786.

Chociaż kicolor wiek zna teraźniejszych zacnych obywatelów w Woiewództwach Ruskich wysokie sentymenta tak względem religii, iako y stanu oyczyzny, nie może inaczey sądzić, tylko że ten głos szczerym iest podrzutem ciemnego zabobonu, nie znaiącego prawej zasady, ani religii, ani polityki rządzonego Państwa, z których pierwsza gruntuje się na prawdziwej miłości Chrześciańskię, nie czyniącej różnicy między jednowiernymi, bądź Grekiem, bądź Barbarzyńcem, druga wspiera się na rozaserzaniu panowania nad narodami, nie zaś tych w jeden naród z domowym niepokojem y Państwa osłabieniem przekształceniu; z tym wszystkim ziednoczonę Rusi, pod panowaniem naiasnieszzych Rzeczy Pospolityę zostającę, trzeba nad tym zastanowić się, y na ten dla siebie czykolwiek bądź głos fatalny obudzić się, oraz przed zgromadzonemi na teraźniejszy Sejm prześwietli. Stanami czułego żalu uczynić przełożenie.

1. Iako za panowania szczęśliwego pańszei Kazimierza Wielkiego Ruś po przyłączeniu się do Korony Polskiej została zaszczęcona od tegoż wiekopomnę sławy monarchy, y po tym od jego następców wszelkimi prerogatywami y swobodami tak co do religii swej Greko-Ruskiej, iako y co do świeckich dostojeństw, krom, że Biskupi Ruscy pomieszczeni w Senacie nie byli, bo tego y nie żądali, ale świeccy zawsze posiadali pierwsze krzesła w tymże Senacie, byli Ministrami naiasnieszych Majestatów, hetmanili nad wojskiem, y do wszelkich w oyczyznie urzędów wstęp wolny mieli, religia też Greko-Ruską nie znała wtedy żadnego prześladowania, nie przeciągano Rusinów do obrządku Rzyńskiego, nie naśmiewano się z ich narodzeństwa, nie potwarzano obelżywemi pisaniem, słowem, żadnych dla religii Ruś nie cierpiała przykrości y poniżenia, a tak dla nię nie było w oyczyznie żadnych rosterek y zamieszek domowych.

. 2. Dopiero w roku 1596, gdy Biskupi Ruscy, y to nie wszyscy, nie chcąc cierpieć nad sobą władzy Patryarchy Konstantynopolskiego, ile pod jarzinem niewoli Tureckiego będącego, a ztąd na uciążliwe datki do opłacenia się Turczynowi tychże Biskupów wyciągano, oraz unikając okazyi zdrady, iakowéy przez niewolników Greków, włączających się po Rusi, dla oyczyny wyniknąć mogącény, iakotż w nadzieię większey dla siebie od Polaków przychylności y przyjaźni, ziednoczyli się z Kościołem Rzymskim y pod zwierzchnością Stolicy Apostolskiej Rzymskiej z pewnymi dla siebie warunkami oddali się. Któremu ziednocieniu świeccy Panowie, Książęta y niektórzy Biskupi, także Szlachta Ruska y część znaczna duchowieństwa zaraz się na początku sprzeciwili y przystąpić do owej jedności, przewidując z tąd dla narodu swego położenie, nie chcieli, naybardzię zaś dla tego, że nie widzieli dla nowo-ziednoczonych nic, co do swobód y prerogatyw stale zabezpieczonego, ale że na gołytych tylko obietnicach onych zawieszono. Od téy powy rozdrobeniu temu Rusi nieprzażni ię, osobliwie duchowni Rzymscy radzi będąc, zaczeli silnie dopomagać do wzajemnego siebie ugębienia, poduszczając Unitów y sami się przykładając przesładować iak naygorzey Nieunitów; «puścić (mówili) Rusina na Rusina, a tak sami się wygubią». Które przesładowanie Nieunici znacznięsi z panów y szlachty sprzykrzywszy sobie, ile że iuż nagołowane było dla Nieunitów zagrodzenie drogi do Senatu y do różnych urzędów w oyczynie, a nie widząc także dla Unitów szczególnego od Rzymian sprzyjania, ani skutku owych uroczystych obietnic, opuściwszy swóy Greko-Ruski obrządki, wprost przyieli obrządki Rzymski. A tu na głowę myli się autor Glosu, że «szlachta y panowie tego obrządku padłszy w odszczyplenie Dysunickie, a po niejakim czasie obrzydziwszy Dyzunią, tym umysłem przyieli Unią, aby mogli wolnie podług upodobania przyjąć obrządki Łaciński.»

3. Gdy tym sposobem przednieyisi panowie y szlachta Nieunici przyciagnieni do obrządku Rzymskiego byli, pozostało nieprzyjaznym Rusi zgnębić ieszcze Unitów, a tak choć nie chcących przywieść do przyjęcia obrządku Rzymskiego, naco nadal zmierzające poczyniono kroki.

Nayprzód albowiem miasto tego, co uroczyście obiecano, Biskupów Unitów przyjąć do Senatu, odsuniono ich powoli y przecięto wstęp szlachcie Ruskiej do wszelkich, nawet niższych, urzędów, a nakoniec y inieszczanom w znacznięszych miastach zagrodzono umieścić się w

Magistratach, y odsadzono od wszelkich pożytków mieyskich, przyiażnieysi w tym Żydom, aniżeli Unitom; temi do szrodka mi przymuszeno cierpiących prawie tego pognębienia przejść do obrządku Łacińskiego, y toć to iest, co autor «Głosu» kształtnie udae: «Co też (mówi) uczynili tak ochoczo, iż teraz ledwie się co zostało Szlacheckiego stanu familii w Ruskim obrządku, naywiększa iest liczba samych tylko włoscian etc.» Ztąd to ledwie nie podziś dzień, w szkołach nawet, urą gają się z Rusinów, Ruska wiara — chłopska wiara, Ruthenus et Rusticus idem sonat etc.

4. Zaświadczenie te wszystkie kroki nieprzyjaznych zj knoczonéy Rusi «Projekt», «Głosowi» temu podobny, w roku 1717 wydany, wygubienie Rusi Unitów nadal radzący (czy prawdziwy, czy potem zmyślony, w to nie wchodzimy, dość, że jak się z Unitami aż dotąd działo oczywiście pokazujący). «Szlachtę Ruską do żadnych oczystych urzędów nie przypuszczać, w kompaniach od Rusina stronić, w sąsiedztwie żadnej z niemi przyiażni nie zabierać, przy Rusinie przytomnym o Ruskich zabobonach naywięcéy y nayobszerniéy inówić, do żadnych usług znacznieszych, na których mogli by nabierać oświecenia, onych nie przypuszczać, Rusinów maiętych w miastach y miasteczkach przez Żydow na przednieścia wysadzać, y powoli przez Starostów do pańszczyzny wciagać, a którzy zostaną w mieście, tych od wszelkiéy korzyści y wszelkiéy zwierzchności mieyskiéy odsadzić; a że Władykowie y Popi na przeszkołzie są, z tych pierwszych zaślepić, żeby nie widzieli wszystkiego, a naybardziéy Biskupi Łacińscy mają to z usilném statuнием wyrabiać, aby Władyków Suffraganiów swémi poczynić, drugich, to iest. Popów obarczyć w ostatnim niedostaku, y w prostocie onych otrzymując, aby nie poznawali, ani lud nauczać umieli, że ich obrządki od Oyców Świętych pochodzą y nie są zabonne, familie ich do zwierzchności dworskiéy pociągać, dzieci ich przez konstytucyą w poddanstwo poddać, cerkwiom erekcyi (krom kawałka roli, y to bez opisania y nadania wolności) nie dawać, a gdzie są dawniejsze erekcye, od prezenty znacznego opłucania się bez skrupułu popełnienia Symonii (iako mnie, powiada autor «Projektu», nasi teologowie uczyli) wymagać, lud Ukraiński Podolski y Wołyński, który przy swoiéy obstając wierze, gotów podiąc rebelią, Tatarom oddać, a ni tu sądzić, żeby Moskwa za Rusinami, kiedy iuż Unitami zostali, miała się interesować, których bardziéy iak nas nie nawidzi» etc. Wzywamy wszystkich obywatelów Woiewództw Ruskich, Boga y prawdę kochających, iżali nie w rzeczy

saméy z biedněimi Unitami to wszystko się działo? Iżali nie bardzo dawno Biskupi Lacińscy Rzymowi się zbyt nie przykrzyli, aby Russkich Biskupów y wszystkich pod swoją jurysdykcją poddać, y Biskupów swoimi Suffraganami porobić? Iżali nie święzo Konfederaci Ukrainę y Podole Turczynowi, iuż byli zaprzedałi? Owoź piękny y powolny przykład dla Greków pociagnienia ich do jedności z Kościołem Rzymskim! Owoź miłe dla Rusi porównanie duchowieństwa ziednoczonego z duchowieństwem Rzymskim we wszystkich prerogatywach y wolnościach! Owoź droga właśnie Apostolska rozszerzenia wiary Katolickiej, takiemi środkiem przerabiając Russkich Katolików na Katolików Rzymskich

5. Biorą Unici samych nieprzyjacioł swoich na świadectwo, iako przysiągły Stolicy Apostolskiej Rzymskiej statecznie w tym trwając, krewią własną też przysięgę pieczętowali, nie dbając a ni na utratę pierwszych swoich w oyczynie zaszczytów, a ni na ostatne zgnębienie y poniżenie swoje; a nadto ieszcze z wrodzonéy miłości krwie y narodu swego wyzuwając się przez zbyteczną gorliwość, odstępował syn oyca, nie nawidział mąż żone, każdy w kościele y w rynku naśladował strój y zwyczay Rzymski, aby się pokazał prawym Unitem y podobał się Polakom, chociaż ich właśnie iuż bydź widział niewolnikiem.

6. Gdybyżto ieszcze ciężkie zgnębienie Rusi w Polsce publiczną iakaś przyniosło korzyść, ieszcze by zniszczycie onny iakikolwiek pożór słuszności mieli; ale, kiedy okrom pomnożenia funduszów dla kościołów y parafii przyczynienia dla plebanów Rzymskich, oyczyna tyle i w zysku odniosła, że nieraz od Kozackich y Ukrainskich buntowników krewią się oblała, który rebellioni przyczyna była nie jnna, tylko prześladowanie Religii Russkiej tak, że klucze nawet od cerkwi Żydom areniarzom oddawano; a tu przyznać każdy rozumny statysta musi, że lepiej by sobie byli Polacy zaradzili, gdy «by Projekt Rusi, tylekroć sobie podany, nie odrzucali. Niech tylko każdy sobie przypomni Konstantynów Ostrogskich, Xiąząt Zbaraskich, Wiszniowieckich y innych sławnych woionników Russkich, jak silnie oyczynę bronili, y iak wierni Królom y Rzeczypospolitej zawsze byli. dopieroż podług namówionego «Projektu» uformowane Księstwo Ruskie y na wzor W. X. Litewskiego z Koroną Polską złączone, lepszym by pôdobno dla oyczyny wsparciem było, niż Russkimi funduszami zbogacone kościoły Lacińskie.

7. Spotwarza autor «Głosu» ogolem wszystkich kapelanów Russkich, że «a ni nauki, a ni emoty, stanowi duchownemu nalezytey, nie maia.» Gdy by

milosc bliźniego y uczciwość nie broniła toż błoto rzucić na przeciwną stronę, nie wiém, która by się wprzód z tego omyła. Żeby zaś wszyscy Popi tak głupi y niepoczciwi byli, iak autor «Głosu» ich maluje, zdajmy się na publiczność, niech ta nas sądzi; wszak nie w lesie żyimy, czyie tu większe głupstwo y niepoczciwość, czy nasza, czy autora «Głosu», który taz bezczelnie y bezbożnie całe duchowieństwo Ruskie czerńi y pomawia? A ty ktoś iest, inów Jakób Apostoł, co sądzisz bliźniego? Falszywy y w tym iest autor «Głosu», który powiada, że fałszywie kapłani Ruscy winawiaią w pospoliswo, że przejście z obrządku Ruskiego nie iest wolne do Rzymskiego; znać bowiem, że zakazy Stolicy Apostolskię u niego nic nie ważą, y wolnym sułnieniem podług niego przestępowane bydż mogą.

8. Nazywa schyzmą, przeciwko konstytucyi, dawną Religią Grecką, trzeba pierwię, żeby iawnie dowiódł, w czym Kościół Grecki odstąpił od pierwastkowego powszechnego prawowiernego Kościoła; chyba że u niego y ten iest schyzmatyk? Ale o te słowo nie nam, Unitom, urażać się należy.

9. Naznacza kardynalne niby przyczyny zniesienia Unitów w Polszcze. «Zgoda w iedności, zachowanie świąt y postów, podzwignienie włościan z nędzy y zaludnienie kraju.» Day go katu! Jakże sobie złomał głowę głęboki ten statysta nad wysledzeniem walnych owych przyczyn! Szkoda, że nie dołożył:» iżby chłopi Ukrainscy po Mazowiecku gadać się uczyli, bo by tak większa w téy, która on doradza, jedności była zgoda. Co do świąt y postów, alboż nie łatwiyészy sposób, za pozwoleniem Stolicy Apostolskię, tak iak teraz na Białej Rusi, złączyć Kalendarz, co, iednak, podzwiguieniu włościan z nędzy mało co pomoże, iesli do tego środek inny obmyślony nie będzie. Co by zaś do zaludnienia kraju dopomodż mogło zniesienie obrządku Ruskiego, nie poymuiem, chyba że myślał author «Głosu», iż plebani Rzymscy rączey by się do tego przyłożyli, posiadłszy domy Popów żonatych. Na myśl iego nikczemną, nie na stan, ta przymówka, który z tak błahtych przyczyn rzecz taką radzi, który Bóg, Kościół y stan oyczyzny nie dozwala. Zesłał Bóg Ducha Świętego na Apostoły, którym napełnieni mówili rozmaiténi ięzykami, co było znakiem, że Bóg chciał czczonym bydż od ludzi nie jednyin tylko językiem Łacińskim. Oświadczę się Stolica Apostolska w tylu pisinach swoich, że nie jedności obrządku, ale iedności wiary pragnie; wyciąga tego zawsze, a tym bardziej teraz, stan

oyczyzny, aby nie dawać okazji domowym zamieszkom, których nie dawno ledwie pozbyła; a zkad że upewnić może autor «Głosu», że tak znaczna, iak sam przyznaie, fliczba włościanów Ruskiego Unickiego obrządku, bez rebellii pociagniona będzie do obrządku Rzymskiego, którego ten prosty gmin nie zna y któremu rodowity swój obrządek odmieniać zdawać się jedno będzie, co odmieniać wiare? Za prawdę, «Głos» ten nie jest szum wiatru cichego, ale wiatr wielki y mocny, wywra- cający góry y kruszący skały, w którym nie masz Pana Boga.

10. Zapomniał autor «Głosu» na dwie rzeczy nieposledney wagi podać Przeswietlim Stanom radę: 1-mo, Co po zniesieniu Unitów pozostaie czynić z Nieunitami y Dyssydentami, w tak mocný sąsiedzkich potencji obrońie zostającymi? y iak millionowemu prawie gminowi pospolstwa y włościan Rusi, gdy nie zechęają przyjąć Łaciński obrządek, zabronić wroce- nia się do Nieunii? 2-do, Co po tym zniesieniu Unitów y obróceniu na fundusze plebańskie dóbr Biskupich y Metropolitalnych należy uczynić z Metropolitą, Biskupami, iak y dokąd ich obrócić, y aby nie szukali nigdzie protekcyi, przy który by mogli bydż do swoich katedr po- wrócieni?

**Jaśnie Wielmožny Metropolito całéy Polskiéy Ziednoczonéy
Rusi, y J. W. W. Biskupi ziednoczeni Polsko-Ruscy!**

Podchlebiałście sobie, y w tym przekonani u siebie byliście, że wy iesteście prawdziwym obrazem Pierwiastkowego Kościoła Katolickiego Greckiego, nie rozerwanym wiary y miłości Chrześcianskiéy związkiem z Kościółem Rzymskim Katolickim tak, iak owych świętych wieków yqo, ziednoczeni y w jedno ciało zistoczeni; patrzcie ż, co z wami współpraca wasi, Katolicy Rzymcy, uczynić zamyslą! Zapewnić się możemy, że tego Stolica Apostolska Rzymska nie żąda, ale też, iešli nie mogła waszemu, o którym wyżę się namieniło, zgnębieniu zapobieżeć, chociaž tyle staranności na to łożyla, toč y uknowanéy ostatniéy waszey zgubie, iešli nie teraz, potym niezadługo następici mogacéy, nie poradzi pewnie. Znamy wysoką mądrość y laskawość na nas oycowską Nayasnieyszego Krola J. M-ci szczęśliwie teraz panującego, że o tym y pomyśleć nie zechce; ale większość upornych głosów, ile na wolnych seymach czyli z przełamie zwłaszcza tych, z których jedni na wasze fundusze takowym sercem czyhaią, drudzy zemsty nad Rusią, was ofiarą niewinną widzieć chciwie pragną? Radźcie ż wcześnie sobie! Wszakże Nieunici y Dyssydenci nie przestali przeto dobremi Rzeczypospolitéy Polskiéy bydż obywatałmi, a ni uznani za wiarołomnych y mniny Monarsze y oyczynie wiernych, że nie mogąc znosić nieustannego zbyt przykrego o Religię siebie prześladowania, szukali u Nayasnieyszych Potencyi sąsiedzkich dla siebie obrony y zasłonienia? Chociaž dla nich nigdy nie był tak fatalny «Głos» do szczętu onych wygubienia, za což się obawiać macie, abyście za wiarołomców y zdrayców oyczynu poczytani nie byli, iešli się udacie do wysokiej protekcyi Nayasnieyszéy Monarchini, niezwyciężonéy Cesarzowéy Rossyiskiéy, pełnéy łaskawości na wszystkich, którą wszakże Nayasnieysza Rzecz Posopolita uznala całéy Rossií Imperatorową, a tym samym wszystkiéy Rusi protektorką. Macie

przykład na swoim konfratrze, Jego Wiel. Arcy-Biskupie Połockim, który szczególną naylaskawszéy téy Pani wielowładný zaszczycia się protekcyą, bez naruszenia poprzysięglego Stolicy Rzymskiéy posłuszeństwa. Owoż y wy pod tą naywyższą y naydobroliwszą obroną możecie szcześliwie znaleźć ocalenie, a porzuciwszy wpoioną w was od waszych zgubiecielów ku Nieunitom niechęć y urojony przesąd, możecie się stać narzędziem y szrodkiem szczęśliwém do zachęcenia ich do téy jedności y Unii, na miłośćci y pokorze Chrystusowéy ugruntowanéy, o którą po wszelkny Kościół S. Katolicki, Grecki y Rzymski, codziennie Boga prosi.

* Autor tey „odpowiedzi na Głos Obywatelski” nie jest to żaden z Unitów, lecz pod imieniem Unita J. W. Jérzy Koniski, Biskup Białoruski; Nieunit.

Uwagi JW. Smogorzewskiego, Metropolity całej Rusi nad pismem pod tytułem, «Głos obywatelów» etc. 1786 r. wydany.

Na głos, nieprzyjacielskim dla Katolickiej jedności duchem wywarły, a chęcią przekonania słabych umysłów w obywatelstwie przystrony, można by krótko odpowiedzieć temi słowy: «*Vox, vox, praete-reaque nihil.*» Zaczyna ten Głos pochwałać Unię i czuje obowiązek pomnażania i utrzymywania onej, ale kończy na jej zgubie, złośliwe do tego podając środki. Boleje nieborak na to, że dwa obrządki, Rzymski i Ruski, ten związek jedności targają; a za cóż sam na starganie tegoż związku zmierza? Czemu nie wié, albo wiedzieć nie chce, że Ruś Katolicka, przy jedności się utrzymując, nie może targać swoją exystencją, ale koniecznie cierpieć musi uciski od Łacińskiego obrządku, który, zrywając związek jedności, jest przyczyną tego болu, którym się chełpi Głos złośliwy, a Ruś nieszczęsliwa coraz bardziej go czuje? Prostocie duchowieństwa, według pasterskiej możliwości zabiegam, lecz bez kollatorskiej pomocy nic zrobić nie potrafię; z tego zaś cały świat śmiać się będzie, żeby, dla różnorodnego obrządku, też odrządku do wzgardy przychodziły, bo wiara Katolicka różne mieć może obrządki, które, na miłości Boga i bliźniego zasadzone, nienawidzieć siebie nie powinny.

Dobrze Ruscy kapłani mówią, iż przejście z jednego obrządku do drugiego nie jest wolne, i przez to obrządek Łaciński w żadną nie podpada wątpliwość, bo także najgorliwiej utrzymuje, że z jego obrządku do Ruskiego przechodzić nie godzi się. Zgorszenie zaś kapłanów Ruskich nie pada na obrządek Łaciński, tylko na Ruski, i na to jest lekarstwo w Konszistorzu, gdzie gorszącego szczególnie oskarzyć i zupełnie przekonać należy. Nie słyszał podobno świat nigdy takowego argumentu: ponieważ teraz nie masz tyle, jak przed tym było, wyższego urodzenia Rusi, więc ją potrzeba w pospolstwie umorzyć. Alboż Katolicka jedność tylko dla szlachty była i jest posta-

nowiona? alboż prostota, będąc godna zostawać z szlachtą w wierze Katolickiej, ma być niegodną zostawania w obrządku Ruskim? alboż Ruś pozostała mało poniosła krzywdy, że Łaciński obrządek szlachetniejsze osoby do siebie preciagnął?

Na dobitkę przywodzi z grobu świadectwo, «że dawni panowie i szlachta dla tego Dyzunią porzucili Katolicką jedność przyjęli, aby mogli podług upodobania wolnie przyjąć obrządek Łaciński, co też uczynili tak ochocko, że teraz tylko włościanie zostali w Ruskim obrządku.» Winszuję autorowi Głosu, że znalazł sztukę porozumienia się z nieboszczykami; ale gdy by na dowód po ludzku dociekał, albo przynajmniej się nauczył, jakim sposobem początkowa jedność s. w starożytności z chrztem Włodzimierza i z pierwszym Metropolitą Michałem na Rusi zakwitła; jak w roku 1595 przed Klemensem PP. VIII. przez Hyppacego Pocieja Włodzimierskiego i Cyrylla Terleckiego Łuckiego Biskupów, imieniem całej Rusi odnowiona została, i nakoniec licznymi Monarchów Polskich przywilejami w zaszczytach i wolnościach z obrządkiem Łacińskim porównaną była, pewnie by inaczej sądził o Katolickiej jedności, którą nie inaczej panowie, szlachta i cała Ruś przyjąć chciała, jeno żeby cały obrządek Ruski od stolicy Apostolskiej zupełnie approbowanym i utrzymywany został.

Zapomniał autor Głosu o rzezi Ukrainskiej, gdzie lud prosty, lubo pod władzą panów zostawał, jednak przez odstępów zelektyzowany, krwią Katolicką nie mało kraju zalał i ledwie poteżną siłą Rosyjską poskromionym został: słabo więc wnosi, że lud prosty przymusić można do odmiany obrządku, a jeszcze słabiej twierdzi, że tenże lud, za każdą w obrządku nowością burzący się, nie pojedzie do Nieunii, która szuka sposobów zawsze go wabienia do siebie.

Po śrzdoku takiej argumentacyi kładzie przyczyny do upadku jedności: 1. Zgoda w jedności. — Któź jej nie żąda? Kto robi między obrządkami porównienia? Kto na obrządek zawsze bije? Ruś biedna, prosta i pod władzą panów zostająca, jeczy pod ciężarem uciemieżenia, szuka w swoich krzywdach sprawiedliwości, a autor Głosu radzi ją żywcem pogrzebść, żeby uczynił zgodę jedności bez jedności!

2. Zachowanie świat i postów. — Rzecz pewna, że wiele dla kraju przyniesie pozytków jeden Kalendarz i jednostajne postów i

świąt zachowywanie, lecz stać się to może bez ruiny obrządku, a nastąpić inaczej nie powinno, tylko okazując toż samo licznym Nienitom, którzy, do powszechnego dobra łącząc się, nie będą mieli przyczyny gorszyć się z jednostajności.

3. Podzwignienie włościan z nędzy. — Wiara Katolicka nie każe temu wierzyć, żeby wielość dni, Bogu poświęconych, sprawić miała ubóstwo i nędzę, a jeżeli taż wielość szkodę czyni gospodarstwu, są na to dyspensy, które, z ważnych przyczyn, uwalniają lud od prawa kościelnego. Płonnie zarzuca autor, żeby plebani Ruscy o swoich nie wiedzieli świętach; bo każdy, nie mogąc się obejść bez Brewiarza, ma w nim kalendarz z wyrażeniem świąt uroczystych, których że lud nie zachowuje, może to czyni albo za dyspensą, albo za pobłażaniem dworu.

4. Zaludnienie kraju. — Smieszna rzecz, żeby z skasowaniem obrządku Ruskiego ludność krajowa miała jakieś połączenie; bo ten obrząddek nie jest fundowany na nieludność, ani może być przyczyną niedostatku, słabości, chorób i śmierci. Prawdziwą znajduje autor Głosu trudność wykonania zamysłu swego; bo nie tylko obrząddek Ruski ustawnami kościelnymi jest zabezpieczony, ale nawet ma za sobą prawa i przywileje krajowe.

Mało nieborak czytał, kiedy tylko konstytucyą Urbana PP. VIII. przywodzi i onę według woli własnej tłumaczyć uważa się. Obrząddek Ruski swoją ma exystencją od początku Chrześciańskiej na Wschodzie wiary, Synody powszechnie bytność jego upoważniają. Powiedzieć, że obrząddek Ruski skasować potrzeba, jest to chcieć obalić strukturę, która filarem wiary jest podpartą, konstytucję zaś wspomniane w okolicy tylko przechodów z obrządku nastąpiły, i lepiej by zrobił autor Głosu, gdy by się Stolicy Apostolskiej poradził względem ich rozumienia; a jeżeli według swego widzimisię chciał tłumaczyć, toč trzeba było wniosek sobie uczynić, że jeżeli samym tylko duchownym odmiana obrządku jest zakazana, toč zakaz niepotrzebny; bo jakże duchowny być może, kiedy wszyscy świeccy przejdą do obrządku Łacińskiego? Widać, że autor Głosu za sobą pisze: bo dla plebanów Łacińskich większego funduszu wyciąga, niżeli dla Ruskich, których cerkwie łączy na jeden kościół, a grunta funduszowe Ruskie

na jeden plac i ogród dla plebana Łacińskiego, któremu z dóbr biszupich Ruskich pensye wynajduje.

Na tym skończył kochany autor; bo właśnie tego mu potrzeba było. Miły Boże! znam i ja dobrze nędę parochów Ruskich, a przeto zwabić nie mogę zdolniejszych do Chrystusowej winnicy robotników, na których prostotę świat krzyczy, a ja ją wstydem płacę i łzami oblewam. Życzę bym temu Głosowi obrócić gorliwość swoją na Niewiernych i Dyssydentów, ale i tych nie życzę tak ostro czernić i tak absolutnie gubić, bo pod prawami i wolnościami krajowej mocy zostają.

**Uniwersał sejmujących Stanów pod konfederacją, roku 1790
do województw, ziem i powiatów w Koronie Polskiej i W. X.
Litewsk. wydany.**

My, Stany duchowne i świeckie, pod związkiem konfederacji generalnej obojga narodów, wszem w obec i każdemu z osobna, komu o tem wiedzieć należy, a mianowicie wszystkim obywatelom województw, ziem i powiatów, wiadomo czymy.

Zbliżając się do poprawy rządu Rzeczypospolitej, gdy nam przychodzi rozważyć, przez jaki sposób mogli byśmy uabezpieczyć całość państw naszych, dać wieczystą trwałość wolności i swobodom narodowym, uznaliśmy za najważniejszy cel wziąć na uwagę opisy, których ojcowie nasi i my sami względem dostojości Królewskiej używali; w tym zamiarze rozbierając dzieje i prawa Polskie, znajdujemy w nich troistą rządu postać: pierwszą przed prawem pisany, drugą za czasów familii Jagiellonskiej, trzecią gdy elekcja jednej na tron osoby stała się fundamentalną wolnością maxymą.

Minawszy stan rządu Polskiego przed prawem pisany, jako z czuciem obywatelskiej wolności niezgodny, bierzemy na uwagę te jedynie prawa, które nam późniejsze zachowały wieki a które stały się prawidłem rządu naszego. — Kazimierz Wielki, zyskawszy duszę prawodawczą, i stawszy się wyższym od tych, co arbitralnie ludowi rozkazywać pragną, dał pierwszy narodowi Polskiemu prawa cywilne. Ludwik, Król Polski i Węgierski, dziedzic krwi Kazimierza, lecz nie imienia Piastów, objąwszy rząd państwa, nie mając po sobie następcy z linii męskiej, a chcąc dla swych córek koronę Polska ubezpieczyć, pierwszy, oprócz wolności cywilnej, przez Kazimierza narodowi naszemu w prawie pisany zawarowanej, dał wolność polityczną, i rzucił fundamenta tej szczęliwości, której potem ojcowie nasi za familii Jagiellońskiej blisko dwa wieki doznawali. Przywilej

Ludwika w Koszycach i Władysława Jagielly w Jedlni są początkiem władzy narodu politycznej i dobroci rządu Polskiego, który okazuje, iż przy narodzie zostawała władza prawodawcza, iż Król był najwyższą praw narodowych strażą, mający obowiązek doglądać exekucji onych i wykonywać to, co prawa przepisywały; iż Senat, będąc radą Króla, był oraz strażą narodową dozierającą, aby Król w wykonaniu i dozorze praw nie przestąpił za granicę onych; iż magistratury wykonawcze, sądowe i rządowe, odbywały się w imieniu Króla przez urzędniki, z pośród obywateli wyliczane, których najwyższym dozorcą podług praw był Król, mający moc w tem wszystkiem, co należało do obrony obywatela od przemocy, do obrony granic państwa Republiki od najazdów obcych.

Najszczeliwsza rządu postać dała się w ów czas uczuć mieszkańców ziemi Polskiej, upadła absolutność Piastów, pod którą Polska niszczała bez praw i oświecenia aż do czasu Kazimierza W. Pierwszy nasz prawodawca, Kazimierz, któremu opatrność pozwoliła odzyskać upadłe prowincje, osadzić nieludne kraje przemysłowym rzemieślnikiem, oświecić naród przez wprowadzone nauki, upewnić obywatelską wolność przez prawo pisane, zjednoczył Polskę pod jedno berło, a wszystkie prowincje uczynił jednym Rzeczypospolitej cailem, dzieląc one na województwa i powiaty.

Władysław Jagiello do Korony Polskiej, już zupełnie zjednoczonej, przyłączył Wielkie Księstwo Litewskie. Unia tego Księstwa, przez Władysława zrobiona, przez Alexandra utwierdzona, była dziełem zupełnie doskonałym i gruntownym; a jeżeli później za Zygmunta Augusta na sejmie Lubelskim ponowioną została, każdy to jasno poznac może, iż była dziełem wolności obudwóch narodów do tego posuniętej stopnia, aby prawnego potomka Jagielly skłonić do odstąpienia od tytułu dziedzictwa, i' w samej rzeczy zamysł ten wziął pożądany skutek; bo Zygmunt August, nie mając żadnego po sobie potomstwa, zrzekłszy się tytułu dziedzictwa, oddalił tych wszystkich od należności do berła, którzy albo szli od braci Władysława Jagielly, albo przez płeć zeńską należeć mogli do krwi Jagiellońskiej.

Za Jagiellów naród w miarę oświecenia i łagodności rządu przyszedł do tak wysokiego znaczenia, iż się mieścił między pierwszymi w całej Europie, iż słodycz rządu Polskiego stała się wzorem

dla wszyskich ościennych Królestw i Państw, z nami graniczących. Kazimierz, syn Władysława, dał Królów z potomstwa swego Węgrom i Czechom, przyłączył do jedności narody Pruskie zachodnie, Prusy zaś wschodnie za Zygmunta Pierwszego, a Inflanty za Zygmunta Augusta, poddały się z dobrej woli pod rząd berła Polskiego i panowania praw Polskich. Nie zostawało więc ojcom naszym, jak trzymać się tych szanownych prawideł, które, wiekami poświęcone, postawiły naród Polski w rządzie prawdziwej wielkości i moccy politycznej. Lecz ci, mniemając, iż lepiej jeszcze sobie i swym potomkom uczynią, zepsuli równowagę rządu politycznego, a zamiast, aby mieli doskonalić prawa, opisując obowiązki Królów i upowszechniające swobody narodu, jeśli się niebezpiecznej maxymi, iż, dla zapobieżenia jednowładztwu, należy przyjąć prawo elekcji doczesnych, elekcji jednej osoby.

Nie dało się zaraz uczuć niebezpieczeństwo; tak wielka prerogatywa podchlebiała w początkach możlim obywatełom, a gorliwość obstawania przy elekcji Królów była przyczyną i skutkiem zepsucia całego politycznego rządu. Elekcyja dożywotnich Któlów zaczęła się na Henryku, możnowładztwo poczęło się pasować z Koroną za Stefana i Zygmunta III, upadł rząd dawny za Jana Kazimierza, anarchia opanowała resztę czasu aż do dni naszych. Przyszliśmy nakoniec do tego nieszczęliwości stopnia, iż, poddawszy prawa krajowe pod gwarancję Moskwy, staliśmy się jak gdy by narodem, obcemu Mocarstwu hołdującym. Nieprzystanna bojaźń, aby Królowie Polscy nie zyskali kiedy prawa sukcessyi dla swej familii, obróciła całą siłę możliwych narodu, ażeby tron ogolić zupełnie z przywoitych mu zaszczytów. Nie pomniano na niebezpieczny ościenny wzrost Mocarstw, pod jednowładnym zostających berłem. Wzrosło pod ów czas niezmierne wielkie i silne Cesarstwo przy granicach naszych od wschodu, a od północy, na lennym Księstwie naszym, powstało potężne Królestwo. Jan Kazimierz, doznawszy za panowania swego tych wszystkich nieszczęliwości, którym naród nierządry podlegać musi, własnym nauczony doświadczeniem, upominał ojców naszych, aby sobie za życia jego o przeszłym pomyslieli następcy. Gzuł on najlepiej, iż gdy tron Polski bez prawnego został następcy, stać się musiał celem pogardy możliwych obywateli, a wojny domowe i pograniczne przynieść musiały o upadek i zniszczenie całe Państwo; Król nie był

więcej zdolny zasłonić go w czasie niebezpieczeństwa. Ambicja możliwych nie mogła być zgodną i zachować się w równości pod berłem dożywotnim i na pogardę wystawionym. Okropne spustoszenie po przedziole nasz pierwszy podział. Szwedzi zabrali nam Inflanty; Moskwa zabrała kraje, za Dnieprem leżące; Miarabia Brandenburski uwolnił się od praw lenności; Austria wzięła w zastaw szyby solne. Możni podnosili rokosze i wprowadzały wojsko zagraniczne do kraju. Pospolstwo, pod przywództwem Chmielnickiego, wydało wojnę domową właścicielom ziemi. Zgoła, nie było żadnej części ludu, który by nie uczuł, iż jest pod anarchią, iż śmiało jeden przeciw drugiemu powstawać thoże w tak obszernym narodzie, w którym interes powszechny nie jest zjednoczony pod berłem jednej familii, w którym tron na cel pogardy wystawiony został. W ten czas to Jan Kazimierz zagrzewał najgoręcej, ażeby naród Polski myślał o swojej exystencji, w ten czas przepowiadał powtórne rozebranie państw Rzeczypospolitej, jeżeli sobie wcześniej o przyszłym do tronu nie zaradzi następcy.

Wzgardili ojcowie nasi radą nieszczęśliwego, lecz dobrego, Króla, a przepowiedzenia jego stały się najokropniejszym wypadkiem, przeznaczonym do uśkutecznienia za dni naszych. Od roku 1764 Konfederacy stały się hasłem robót politycznych. Dał się widzieć pierwszy związek Dyssydentów w Toruniu i Słucku, który za sobą pociągnął związek Radomski. Przemoc obca dała nam prawa i przyjęta nas pod swoją mniemaną opiekę, o którą złudzeni obywatele podle dopraszali się. Obcym natchnieniem zburtono na Ukrainie pospólstwo powstało przeciw własnej zwierzchności; czuły o ucisk swojej ojczyzny obywatel podniósł niedołęgne ramie na obronę wolności, a Mocarstwa, nas otaczające, dopełniły tego, co przepowiedziała Jan Kazimierz. Nieszczęliwość powszechna, powiększona hańbą, zuchwałość, okryta podłożnią, sprawiły, iż obywatel własnymi rękami przyspieszał zgubę narodu. Oderwanie od ciała Rzeczypospolitej kraje, jeżeli z jednej strony będą pamiątką niesprawiedliwości, wytądzonej nam od sąsiadów, być muszą oraz okropniem świadectwem niepóstrżenia się ojców naszych i oddalenia od rządu, uszczęśliwiającego naród Polski za czasów Jagiellońskich.

Z tych powodów my, skonfederowane Rzplitej Stany, uznaliśmy za istotną potrzebę powrócić narodowi rząd dawny, rząd, który by

nas uczynił niepodległemi jakiejkolwiek zagranicznej potocy, który by swobody nasze od wszelkich zawałał przemocy. Lecz, ponieważ próżna było by rzeczą pracować około poprawy rządu, gdy by tron Polski dawnym podpadał interregnum, gdy by zalewał od arbitralności sąsiadów naszych, przeto osądziliśmy za istotną powinnosć odwołać się do woli obywatelskiej, a przekładając to wszystko, co w tej mierze przed oczami troskliwego o swą całość narodu przełożyć można, spodziewamy się nie wątpliwie, iż wszyscy obywatele województw, ziem i powiatów tą naszą odezwę przyjmą za skutek rzetelnej gorliwości, pragnącej, aby naród dostrzeżona przez nas okoliczność użył na ocalenie granic swoich, na zawałowanie się od podległości sąsiedzkim Mocarstwom i na uratowanie od ostatniej zguby imienia Polskiego.

Przezacni obywatele! Użyczyła nam opatrność szczęśliwej czasu pory wydźwignienia ojczyzny z pod jarzma dependencyi obcej. Pragniemy was i potomkom waszym oddać naród swobodny i rządny; lecz te usiłowania będą próżne i daremne, jeżeli wola wasza nie skłoni się zupełnie do tych środków, które za najskuteczniejsze uznamy, jeżeli dalej cierpieć zechcecie to periodyczne kraju przez interregna wzburzenie, pod czas którego ambit miota prawami, wzrusza rząd w samych jego zasadach, przynosząc ruinę majątków obywatelskich, bogactwo krajowe istotnie składających. Rząd, choć byśmy go z największą troską przepisać chcieli, nie będzie trwał, jeżeli tron Polski zostanie pod arbitralnością sąsiadów naszych; zostanie zaś niewątpliwie, gdy nie dozwolicie wybrać jednej familii, której byśmy z woli naszej berło Polskie powierzyli. Poróżnienie sąsiadów naszych nastręcza nam najspesobniejszą do tego porę; lecz im bliżsi są zgody, tym trudniej jest odwloczyć na dalej dzieło tak pożądane.

My wasm radzimy sukcessyą tronu, zaręczając, iż będzie najsielszym staraniem waszym opisać jak najsielszym warunkiem swobód narodowych; jest prze to interesem kraju to, co radzimy, jest przeciwne zamiarom graniczących z nami Mocarstw, które, uskuteczniszy dwa razy już okropny narodu naszego podział, uskutecznić go mogą, przy zręcznej okoliczności, raz jeszcze trzeci, jeżeli tim jedynie środkiem całości imienia naszego nie zaradzimy. Spojrzyjcie na skutki, bo te najlepiej do rozumu i serca mówić powinny, a przekonacie się, iż zamiar, który obce Mocarstwa tyłokrotnie uskutecznili,

nie inny jest, tylko zgładzenie imienia Polskiego; a jeżeli miłość ojczyzny i jedność narodu jest istotnym obywateła wolnego czuciem, w waszych ręku zostaje dozwolić, abyśmy byli całym narodem, aby potomstwo nasze ochronić od przygotowanego jednowładztwa, od którego współobywatelów dziś żyjących ocalić nie mogliśmy. Komu ż trzeba przypominać te wszystkie nieszczęliwości, spustoszenia i pożogi, przelew krwi obywatelskiej, wojny domowe, końca nie biorące? Któż nie wie, iż od niedołędzności naszej, dodając niedołędzność Królów, byli byśmy przymuszeni stawać się wykonawcami obcej woli i igrzyskiem zagranicznej siły? Gdy więc tak pożądana sposobność, rządząca losem narodów, nastręczyła nam opatrność, uznaliśmy za istotną powinnosć naszą, odwołać się do serc i gorliwości obywatelskiej, aby, czuły na swą całość i swobody naród, uczyniły nas sprawcami powszechniej szczęliwości. Na ten koniec wyznaczamy po wszystkich województwach, ziemiach i powiatach sejmiki, w miejscowościach prawem oznaczonych, a to na dzień N. w Miesiącu N. roku teraźniejszego 1790, na które, za Uniwersałem niniejszym, wszyscy obywatele zgromadzić się mają, dla przesłania posłom swoim per Laudum zdania własnego, czyli chcą mieć wybraną jedną familię do tronu z prawem sukcesji? Rezolucja na zapytanie nasze, od każdego sejmiku dana, będzie w tej mierze istotnym prawidłem nie tylko dla posłów, ale także dla Senatorów, do których sejmików ciż Senatorowie, z mocy urzędu swego, należą.

Ponieważ zaś krzesła województw od Rzplitej i Ministerya nie są przywiązane do żadnego osobnego sejmiku, zatem Ministrowie i Senatorowie rzeczeni, gdy ten Uniwersał, z woli nas, skonfederowanych Stanów, podpisany i rozesłany zostanie, natychmiast deklarować się mają, do którego sejmiku z posezysi własnych należeć i rezolucji onego słuchać będą. A gdy sejmiki kwestią tę rozwiążą, my do decyzyi onego przez większość głosnych tylko votów przystąpimy w tym czasie, który jeszcze czasem naszym i czasem narodu nazwać możemy. Aby, jednak, wola obywatelów tym dokładniej na sejmikach okazać się mogła, zachęcamy wszystkich posessyonatów do zjechania się na rzeczone sejmiki, na których, jeżeli by nie było zgody jednoomyślnej, Marszałkowie, wraz z assessorami, odbierać mają vota sekretne parafiami przez sposób, który sobie obywatele obiorą. pluritas zaś w Laudach zanotowaną być ma.

Zachęcając was, przezaci obywatele, do podania nam woli waszej, mówimy do was otwarcie, w tej uprzejmości i wynurzeniu serc naszych, ile ważność rzeczy i los powszechny narodu po was wyciąga. Wola wasza będzie prawidłem postępowania naszego; lecz gdy zawsze winniśmy wasm rzetelne odkryć zdanie i życzenie nasze, wystawiamy wasm Najjaśniejszego Elektora Saskiego, prawnuka i wnuka niegdyś łaskawie panujących nam Królów, w którego krwi i Jagiellońska dobroć i Sobieskiego męstwo mogły by dzwignąć dawną sławę narodu Polskiego.

Winniśmy w tem miejscu uwiadomić powszechność narodową, iż Najjaśniejszy Stanisław August Król, o całość i swobody narodu troskliwy, zachowując w tej mierze jak najściślej obowiązki paktów konwentów, nikogo nam za następcę tronu z strony swojej nie podaje, nie mianuje, a ni do złożenia Elekeyi żadnum kształtem i wymysłem nikogo nie skłania, owszem do woli skonfederowanych Stanów, do woli narodu powszechniej, stosować się oświadczca.

Uniwersał ten, jako dzieło życzenia i woli nas, skonfederowanych Stanów Rzeczypospolitej, in volumen legum inserowany być ma; aby zaś o tym życzeniu naszym wszyscy obywatele jak najrychlej uwia domieni byli, do województw, ziem, powiatów i parafii rozesłać go zalecamy z podpisem Marszałków Konfederacyi obojga narodów: Dan na sessyi Sejmowej dnia N Mca N. Roku 1790.

L I T . E.

Privilegium Distinctiorum pro clero Unito-Rutheno.

Pius P. P. VI. ad perpetuam rei memoriam.

Cum certum sit pro omnipotenti DEO, laborantibus ineffabili aeterni regni praemia reservari, nobis tamen eis necesse est honorum et gratiarum beneficia tribuere, ut in spiritualis operis studio ex remuneratione valeant multiplicius insudare. Et quia venerabilis frater Jason, Archiepiscopus Kijoviensis, Haliciensis et totius Russiae Metropolitanus, universi etiam cleri saecularis Graeco-Rutheni nomine exponens nuper fecit, quod ad excitandam augendamque ipsius cleri saecularis pro Catholica religione sollicitudinem ac vigilantiam, illosque una jungendos compage summopere conserret, si iis, qui inter caeteros in vinea Sabaoth uberiores fructus proferre satagunt, aliquod dignum ea speciali dono gratiae concederemus; nos, cui ex debito Apostolici ministerii humilitati nostrae concretiti officio maxime cordi est, Christianam fidem, sic Domino largiente, quotidie in populis extendere, ac Christi fidelium, praecipue vero illorum, qui in sorte Domini fuerunt vocati, zelum multiplicare, ut votis etiam nobis hisce a carissimo in Christo filio nostro, Stanislae Augusto, Poloniae Rege Illustri, portrectis annueremus, praeces praefatas venerabilibus fratribus nostris Sacrae Romanae Ecclesiae Cardinalibus Congregationis de Propaganda fide remisimus; qui ad relationem dilecti filii, Magistri Stephani Borgia, ejusdem Congregationis Secretarii, Decretum, a nobis approbatum, tulerunt, tenoris qui sequitur:

Ab eo usque tempore, quo inclita Ruthenorum Natio, sub sanctae memoriae Clemente P. P. VIII, divina aspirante numine, rediit ad Petram fidei, supra quam aedificata est Ecclesia, et cum Romano Pontifice, Beati Petri, Apostolorum Principis, successore, Christianorum omnium Patre ac Magistro, tanquam cum Ecclesiasticae Unitatis centro communis fidei et charitatis vinculo conjuncta est, mirum quantum Catholica fides letiores ubique fructus in Ruthenorum Regionibus reporta-

verit, et quantum pacis atque unionis nexus ex hac vera sinceraque membrorum cum suo capite compactione firmior ac validior evaserit.

Quin nobrem cum nuper R. P. Dominus Jason Junosza Smogorzewski, Archiepiscopus Kijoviensis, Haliciensis et totius Russiae Metropolitanus, universi cleri saecularis Graeco-Rutheni nomine, Sanctissimo Domino nostro Pio PP. VI, accendentibus etiam Serenissimi Stanislai, Poloniae Regis, officiis ac commendationibus humili obsecratione supplicaverit, ut sacerdotes ex saeculari clero, qui in vinea Domini ardentius collaborant, ac de Unione Catholica magis bene merentur, una quadam societatis compage colligere, et aliquo Pontificiae benignitatis monumento insignire dignaretur, ad hos curius etiam ad pium opus conjunctos insimul studiis promovendum incitandos, cumque Sanctitas sua hujusmodi preces ad sacram Congregationem Propagandae fidei rebus praepositam remiserit, eadem sacra Congregatio ad Relationem super praemissis factam per RPD. Stephanum Borgia, Secretarium suum, animo perpendens id, quod Sanctus Gregorius Magnus Siauglio, Augustodunensi Episcopo, scribebat, cum, scilicet, qui in prædicatione et opere sollicitum, devotum adjutoremque in omnibus Augustino, ad Anglorum conversionem misso, fuisse cognoverat, dignum esse cui exterioris quoque habitus honorem deferret, censuit Apostolica Authoritate eidem Jasoni, totius Russiae Metropolitanu, ejusque in eadem Metropolia successoribus concedendam esse facultatem ornandi cruce aurea trigna Presbyteros ex clero saeculari Graeco - Rutheni ritus Uniti, qui hujusmodi ornaementum semper et quandocumque in omnibus et quibuscumque actionibus, congressibus et congregationibus publicis et privatis, in Ecclesiis vel extra et coram quibusque personis, qualibet dignitate ecclesiastica, vel saeculari, fulgentibus, ad collum appensam gestare possint et valeant. Crucis autem forma erit octogona, instar Melitensis, encausto cerulei coloris oblinita, in ejus anteriore orbiculo erit depicta del insculpta Sacrae Romanae Ecclesiae imago, in posteriore vero Sanctorum Petri et Pauli Apostolorum, ut sic cunctis pateat, hanc honoris accessionem ex illius Sedis benedictione et gratia prodire, quae ab iis, qui illam gestabunt, ampliores in sancta Catholica Unione progressus sibi pollicetur; supra imaginem Ecclesiae erit insculptum stemma Regium, quoniam jam dudum Poloniae Reges, atque hodieum Serenissimus

Rex Stanislaus, pro suo eximio pietatis ac religionis studio, sanctam Unionem fovet suoque patrocinio tuetur.

Hoc autem crucis ornamentum seu distinctorium ex delegata Apostolica authoritate non ab alio, quam a Metropolitano conferatur, ea tamen lege, ut in singulis Episcoporum Ruthenorum dioecesis tribus semper distinctoria tribus ecclesiasticis viris uniuscujusque dioecesis ab Episcopo ejusdem Metropolitano praesentandis conferatur ad hoc; ut hujusmodi honoris praemium ac laboris incitamentum in singulis quibusque dioecesis tribus viris semper largiatur, unoque sublato, alter a dioecesano Episcopo Metropolitano praesentetur; qui cum illum spectatae virtutis ac meritorum paeconio commendatum compererit, eadem cruce seu distinctorio ornare non recuset. Reliquas vero cruces ac distinctoria idem Metropolita dignioribus Presbyteris Metropolitanae dioecesis ad sui arbitrium indulgere poterit. Merita vero ac requisita, quorum potissimum ratio tam a Metropolitano, quam ab Episcopis in iis designandis, qui hac cruce ornandi erunt, habenda erit, sintque hujusmodi: sacerdotalis ordo, institutio ac sedula studiorum opera in Pontificiis seminariis impensa, commentaria ac libri in lucem editi pro Catholicae religionis incremento, patriae missiones ac sacra Catechesis cum laude peracta, ac sancta unio magis propagata, seminariorum regimen, servitium in paroeciis, atque in Episcoporum curiis praestitum, demum natalium nobilitas, seu saltem honestas, ac si fieri poterit gradus aliquis in Universitatibus assecutus.

Ne autem hoc crucis ac distinctorii ornamentum solam superfluae elationis pompam praeseferat, quem admodum idem S. Gregorius agebat, sed potius sit devotionis indicium erga Apostolorum principem, pastorem ac nutritorem nostrum ejusque Apostolicam Cathedram, ad quam propter ejus potentiores principaliatem omnem necesse est convenire Ecclesiam, atque eos, qui undique sunt fideles; eadem Sacra Congregatio jussit Presbyteros his gloriae splendoribus decorandos a Metropolitano atque etiam ab aliis Episcopis monendos esse atque hortandos, ut in sacris operibus, ac praesertim in tuenda atque amplificanda Catholica unione perseverent, et si ex merito actionum suorum hoc laudis testimonium ab Apostolica Sede sunt adepti, novis laborum ac virtutum accessionibus collato sibi videantur honori cumulatissime respondere. Nam ut idem S. Gregorius prosequitur, cum honoris augmento cura quoque sollicitudinis debet accrescere, ut cul-

tus actionis quoque ornamenta convenient, oportet, ut enixius in cunctis se studiis vestra Fraternitas exerceat; circa subjectorum actus sit cura vigilans, vestrum illis exemplum instructio et vita magistra sit, linguae vestrae exhortatione discant, quod metuant et doceantur, quod diligent. Ut vero ad haec persequenda acrius imflammentur, et ad externum honoris insigne internum ac spirituale aliquod animarum lucrum adjiciatur, decrevit pariter Sacra Congregatio supplicandum esse Sanctissimo, ut Presbyteris illis, quos Metropolitanus et Episcopi deferendae crucis honore dignos judicabunt, altaris privilegiati personalis gratiam bis in hebdomada elargiatur; ac praeterea, ut plenariam suorum peccatorum indulgentiam quotannis in die festo Sanctorum Apostolorum Petri et Pauli, atque etiam in ejusdem festi octavo die, demumque ut in eorum mortis articulo plenariam pariter suorum peccatorum indulgentiam consequi possint, ex Apostolica benignitate considerere dignetur.

Hoc autem decretum Sanctissimo Domino nostro Pio Papae VI relatum in audiencia, habita per eundum RPD. Stephanum Borgia Secretarium, die 13 Junii, 1784 anno, Sanctitas sua in omnibus approbavit et per Apostolicas in forma Brevis literas authoritatis sane robur adjiciendum esse mandavit. Datum ex sedibus dictae Sacrae Congregationis die 19 Junii, 1784. L. Cardinalis Antonellus Praefectus, Stephanus Borgia Secretarius.

Cum autem memorati exponentes praeinsertum decretum, pro firmiori illius subsistentia et observantia, Apostolicae confirmationis nostrae patrocinio communire suminopere desiderent, nos ipsos exponentes specialibus favoribus et gratis prosequi volentes et eorum singulares personas, a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a jure, vel ab homine, quavis occasione, vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatae existunt, ad effectum prasentium duntaxat consequendum harum serie absolventes et absolutos fore censemtes, supplicationibus eorum nomine nobis super hoc humiliter porrectis, inclinati, decretum praeinsertum autoritate Apostolica tenore praesentium confirmamus et approbamus illique inviolabilis Apostolicae firmitatis robur adjicimus, salva tamen semper in praemissis autoritate memoratae Congregationis Cardinalium; decernentes easdem praesentes litteras firmas, validas et efficaces existere et fore, suosque plenarios et integros

effectus sortiri et obtinere, ac illis, ad quos spectat, et pro tempore quandocumque spectabit, plenissime suffragari, et ab eis respective inviolabiliter observari, siveque in praemissis per quoescunque judices ordinarios et delegatos, etiam causarum palati Apostolici auditores, ac Sacrae Romanae Ecclesiae Cardinales, sublate eis, et eorum cuilibet quavis aliter judicandi et interpretandi facultate et autoritate judicari et definiri debere, ac irritum et inane, si secus super his a quoquam quavis autoritate scienter vel ignoranter contigerit attentari; non obstantibus constitutionibus et ordinationibus Apostolicis, etiam juramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis, statutis et consuetudinibus, privilegii quoque indultis et litteris Apostolicis in contrarium praemissorum quo in nobis concessis, confirmatis et innovatis, quibus omnibus et singulis illorum tenores praesentibus pro plene et sufficienter expressis, ac de verbo ad verbum insertis habentes illis alias in suo robore permanentibus ad praemissorum effectum hac vice duntaxat, specialiter et expresse derogamus, ceterisque contrariis quibuscumque. Datt. Romae apud S. Mariam majorem sub annulo piscatoris et 13 Juli MDCCCLXXXIV, pontificatus Nri A. Decimo. Innocentius Cardinalis de Comitibus.

Praesens transsumptum cum suo originali, quod in nostro Chartofilio jussimus, plene concordari attestamur, hortantes Illustrissimos et Reverendissimos D. D. Suffraganeos nostros, ut unusquisque ipsorum publicis respective Consistorii actis idem inseri ac in prima sua dioecesis Congregatione promulgari demandet. Datt. Radomiliae die 1^o/_{so} 7bris, 1784 anno.

Jason, Archiepiscopus Kijoviensis, Haliciensis et totius
Russiae Metropolita.

Podziękowanie od kleru za włożenie dystynktoriów, JWmu Stanisławowi Szczęsnemu, Wojewodzie Ruskiemu, który oraz pierwszy kamień na fundamenta Archikatedry w Radomyslu die 23 Maii, 1785 zanosił.

Między dziewięciu wiekami, odkąd w Polsce i Rusi najwyższą poznano istotę, nigdy wspanialej do duchowieństwa zaszczytów nie łączył się ołtarz i majestat, jak w wieku dzisiejszym.

Świątła te wielkie, jedno na stolicy Piotra, drugie na tronie Polskim jaśniejące, dosiągnawszy łaski dobrodziejstw swoich promienie powyższe stany rzuciły tenże promień w zakąty lubo zawsze wiernego sobie ludu, dotąd, jednak, mniej okazałego, które zewnętrznych nawet po mykając ozdob, stolica Apostolska składa je w ojcowskim ręku JWielmożnego Hierarchy naszego, a Najjaśniejszy Król, Jegomość, Pan nasz miłoścwy na miejscu swoim wyznaczając Ciebie, Jaśnie Wielmożny Wojewodo Ruski, do założenia pierwszej archikatedry Metropolitalnej, uszczęśliwia razem i nas, że z rąk Twoich mały honor najznakomitsze odbierać łaski.

Tej wspaniałości Monarszej, że tak wielkiego do dzisiejszej uroczystości przeznaczył męża, żadne zaiste do powinnego dzięk wyznania nie wystarczą wyrazy.

Raczyś więc, Jaśnie Wielmożny Panie, żywej wdzięczności naszej ofiarę przyjąć i zanieść przed Majestat dobrego Króla, iżby w zupełnej zdrowia czerstwości jak najdłuższym ojczyznę i nas wszystkich uszczęśliwiła panowaniem, a tron Polski wielkiej krwi swojej od pokolenia do pokolenia podawał, enotami jego jaśniejący.

Tobie zaś, wielki z imienia przodków w ojczyźnie a większy z enót i doskonałości Twoich, Panie, gdy mam usty całego kleru podziękować, dozwolisz najprzód, że bym się bynajmniej nie zastanawiał nad tą Twoją, dziś nam skazaną, dobroczynnością. Ta zawsze jest i była istotna domowi Twemu. Nawet czas, wszystko niszczący, nie zdoła zatrzeć dowodów hojności imienia Twego. Od wieków stoją liczne świątnice, na honor Boski ozdobione, a przy nich duchowieństwo w oboim obrządku sowicie obdarzone. Tyle to jes-

świadectw w najdalsze następstwa nieprzeżytych, i jeżeli skromność wspaniałej duszy Twojej, skąd mają swą bytność, zapytać otwarcie nie dozwoli, pytaj tajemnie dobrego serca Twego, pytaj wysokiej krwi, w Tobie płynącej.

Cóż ma być dla nas podziwienia godnego, że Twoje ręce pierwsze na fundament Archikatedry tutejszej zaniosły kamień, albo że na ten stan dzisiaj Apostolskie i Królewskie wkładasz ozdoby, które uprzejmie kochasz, łaskawie żywisz i bronisz gorliwie. Czynisz to zaiste z ukontentowaniem pańskiego serca Twego, jakoś po tyle razy i sam przez się, i w przodkach Twoich uczynił.

Nie spodziewaj się, Panie, iżby się jako dobroczynność Twoja przed wdzięcznością kiedy serc naszych ukryła, którzy nawet wolą i chęć szczerą, dla tego, że Twoją jest, za skutek przyjmujemy.

Niech że się wszystkie błogosławieństwa Boskie zleją na Ciebie i dóm Twój, o jego chwałę zawsze gorliwy! Niech z łona Twego Pan zastępów rozkrzewia wielkich mężów, Tobie podobnych, jako światła niebieskie! Niech Ci udziela darów swoich w tej obfitości, iż byś radą jako Senator, męstwem i powodzeniem oreża Twego, jako na czele wojsk narodowych będący, tę jeszcze uszczęśliwił ojczyznę, która wzrost swój, potęgę, obszerność granicy, i tylekroć razy swoją obronę winna jest wielkiemu imieniowi Twemu!

IV

МАТЕРИАЛЫ ИНОСТРАННЫЕ

КНИГА ЧЕТВЕРТАЯ

ОПИСАНИЯ НОВАГО ПУТЕШЕСТВІЯ ВЪ ПЕРСІЮ, СОДЕРЖАЩАЯ ПУТЬ ОТЪ МОСКВЫ ДО ПЕРСІИ.

ГЛАВА I.

О выѣздѣ изъ Москвы до Нижнаго Цовгорода: какъ мы видѣли Москву и окѣ, и какіе города, селенія, монастыри и дома видѣли мы на этомъ пути.

Теперь мы обращаемся снова къ нашему путешествію въ Персию. Когда Приставы вручили намъ помянутый выше Великокняжескій видѣ (Pass), то отѣздѣ изъ Москвы послѣдовалъ 30 Июня. Цѣлый этотъ день, на послѣднее прощаніе, провели мы у одного Уполномоченнаго (Factor) Его Княжеской Свѣтлости, Государя нашего, Г-на Давида Руцена (Rutzen), который угостилъ насъ отлично изготовленнымъ званымъ обѣдомъ. Въ послѣдніе уже часы дня (Русскіе употребляютъ Вавилонскіе (Babilanische) часы и начинаютъ считать часы дня съ восхода солнца до заката) Царь прислали намъ обыкновенныхъ въ такихъ случаяхъ лошадей, на которыхъ мы, въ сопровожденіи нашего прежняго Пристава и многихъ знатныхъ Имѣцевъ, и побѣхали верхами изъ Москвы, за 3 версты, до Симонова (Simana) монастыря, гдѣ ожидало насъ наше судно, посланное впередъ, по причинѣ многихъ изворотовъ, которыми течеть сдѣль рѣка Москва. За тѣмъ мы сошли на судно при сердеч-

¹ Въ печатномъ ошибочно 16, какъ это видно изъ послѣдующаго.

ныхъ пожеланіяхъ нашихъ добрыхъ друзей. Великій Князь нарядилъ къ намъ Пристава, по имени Родіона Матв'євича (Rodiwon Matfeowitz), который долженъ былъ сопровождать насъ до Астрахани.

Только что мы отчалили немногі отъ берега, какъ прибылъ туда Воспитатель (Hoffmeister) молодаго Князя, Борисъ Ивановичъ Морозовъ (Mogosou), со всякаго рода дорогими папитками и съ своими трубачами. Онъ просилъ Посланниковъ хоти на короткое время опять причалить къ берегу, чтобы онъ могъ угостить насъ на прощаныи, но они вѣжливо отклонили это приглашеніе; а такъ какъ не задолго передъ симъ, въ Москвѣ, Бояринъ этотъ нѣкоторымъ изъ насъ доставилъ пріятное удовольствіе соколиною охотою, какъ разсказано выше, то мы подарили ему тѣперь серебраную чару. Послѣ этого онъ плылъ на небольшой особой лодкѣ, берегомъ, нѣкоторое время, по пути съ нами, и приказалъ своимъ трубачамъ играть веселую пѣсплю, на что мы отвѣчали своимъ шузыкантами. Немногі спустя онъ пересѣлъ уже на паше судно, оставался и пилъ тамъ съ нашими Дворянами до самаго утра, когда, полный любви и вина, рас простился съ нами, съ слезами на глазахъ.

Въ эту нощь, съ помощію Русскихъ гребцовъ, мѣнявшихся по очереди, такъ что разомъ постоянно сидѣло за веслами по 8 свѣжихъ еще человѣкъ, и каждый изъ нихъ получалъ при томъ чарку водки, мы плыли рѣкою такъ быстро, что па другой день, именно 1 Іюля, вскорѣ по восходѣ солнца, достигли до одного Барскаго двора, Дворянинова (Dworeninow), который лежитъ, па лѣвомъ берегу рѣки, въ 80 верстахъ отъ Москвы или въ 16 Нѣмецкихъ миляхъ. Къ вечеру мы доплыли до селенія Морчугъ (Mortschuk), ¹ лежащаго па правомъ берегу, въ 40 верстахъ отъ Дворянинова.

При дальнѣйшемъ обозначеніи селеній и другихъ мѣстъ, лежать ли они на правомъ, или на лѣвомъ, берегу, вмѣсто полныхъ

¹ Морчугъ. О. Б.

словъ, мы будемъ писать слѣдующія начальные буквы: п. правый и л. лѣвый берегъ.

2-го числа, и средъ обѣдомъ, встрѣтились намъ у села и монастыря Porsenis³ нѣсколько большихъ барокъ, нагруженныхъ медомъ, солью и соленою рыбою и плывшихъ большою частію изъ Астрахани въ Москву. Сдѣсь рѣка опять течеть большими изворотами и далекими изгибами; мы вышли на берегъ, отслужили свои часы молитвы и поплыли далѣе.

Вечеромъ прибыли мы къ городу Коломнѣ (Colomna) на п. б. Онъ отстоитъ отъ Москвы водою на 180 верстъ или на 36 Нѣмецкихъ миль; сухимъ же путемъ, особенно зимою, когда можноѣздить прямой дорогой и по замерзшей рѣкѣ, считается едва 18 миль. По наружному виду Коломна хорошо защищена каменными стѣнами и башнями, и подъ городской стѣны протекаетъ Москва рѣка, черезъ которую перекинутъ длинный деревянный мостъ. Сдѣсь имѣть свое пребываніе единственный Епископъ, считающійся Епископомъ и всей страны, и особый Воевода; по этому мы должны были сдѣсь пріостановиться на нѣкоторое время и подождать, пока Приставъ предъявлялъ Воеводѣ нашъ видѣ. Пока мы ждали, на мосту собралась бездна народу, ради любопытства, посмотретьъ на насть? Такъ какъ судно наше, долженствовавшее проплыть подъ мостомъ, оказалось нѣсколько высокимъ, именно нѣкоторою частью крыши, то нужно было, для его прохода, отнять часть моста, что и было исполнено бывшимъ сдѣсь людьми очень проворно.

Въ 3 верстахъ за Коломною рѣка Москва впадаетъ въ Оку (Осса), довольно широкую и глубокую рѣку, текущую съ юга.

Сдѣсь же по близости стоять Голутвинъ (Kolutin) Сергиевскій монастырь, который основалъ Св. Сергій, похороненный въ Троицкомъ монастырѣ.⁴

³ Что бы это такое было нынѣ? О. Б.

⁴ Построеный, по совѣту Пр. Сергія, великимъ Княземъ Дмитріемъ Ивановичемъ Донскимъ около 1385, трудами ученика Сергіева, Григорія. О. Б.

Цосль слішилъ обѣихъ сказанныхъ рѣкъ; страна по обоимъ берегамъ представляется весьма плодородною всякаго рода растительностию и густо населеною, такъ что мы немало любовались, глядя на такую пріятную мѣстность. Сдѣль такое множество лубовыхъ избовъ, какого мы нигдѣ не встрѣчали въ цѣлой Россіи.

3-го Іюля, передъ восходомъ солнца, достигли мы до большаго села, на л., называемаго Дѣдино (Gedino),⁵ которое простирается на цѣлую полумилю въ длину и имѣетъ болѣе 800 душъ крестьянъ. Къ полуночи прибыли къ селу Омутъ (Omuta), на п., въ 37 верстахъ отъ Коломны. Сдѣль, такъ какъ день былъ воскресный, мы вышли на берегъ и подъ однимъ прекраснымъ деревомъ отправили наше Богослуженіе, съ прощаніемъ, послѣ чѣго пошли далѣе. Въ 3 верстахъ за симъ селомъ, посреди рѣки, возвышается довольно длинный островъ, который миновали мы, имѣя его съ лѣвой отъ насть руки. Въ тотъ же день мы миновали еще нѣсколько селеній, изъ которыхъ важнѣйшій былъ Семца (Seelsza) на п.⁶ и Морозово (Mogoso), то же на п.

4-го числа, въ полдень достигли мы до города Переяславля (Peresla), на п., гдѣ также имѣется свой Воевода. Городъ этотъ отстоитъ отъ Коломны въ 107 верстахъ. У Переяславля высоту полюса я нашелъ въ 54 градуса и 42 минуты.

5-го Іюля миновали мы городокъ Рязань (Resan), которое прежде было большимъ и даже главнымъ городомъ цѣлой области подъ тѣмъ же названіемъ. Но въ 1568 году по Р. X., когда въ область эту вторглись Крымскіе Татары и опустошили все въ ней убийствами и пожаромъ, и этотъ городъ былъ также ими уничтоженъ до основанія. А такъ какъ область эта, заключаю-

⁵ Т. е., Дѣдипово, нынѣ Дѣдново. И теперь оно занимаетъ вдохъ по рѣкѣ около 5 верстъ. Встарь было Дворцовыемъ и снабжало Дворъ рыбью, отъ чего называлось и Рыбнымъ. При Михаилѣ Федоровичѣ и Алексѣѣ Михайлловичѣ оно строило корабли для плаванія по Каспійскому морю, а при Петре I тутъ построены были боть, лѣдъ Русского флота, перевезенный, въ 1723 году, въ Петербургъ. О. Б.

⁶ Семцы? О. Б.

щая въ себѣ пространство между рѣкою Окою и валомъ, возведеннымъ, противъ Татарскихъ набѣговъ, въ прежнее время была Княжествомъ и вообще страною чрезвычайно плодородною для земледѣлія, скотоводства и всякаго дикаго сѣвера, такъ что, во всемъ этомъ, она далеко превосходила всѣ, лежащи кругомъ, области (какъ справедливо известуютъ о томъ Гавацци и Петрей), то Царь, послѣ сказаннаго опустошения ея, приказалъ переселить туда изъ всѣхъ мѣстъ огромное количество народа, чтобы снова воздѣлать, обстроить страну и привести ее въ прежнее состояніе. А какъ для постройки вновь города Рязани нашлось болѣе удобное мѣсто, именно тамъ, гдѣ теперь лежитъ Переяславль, отстоящій отъ прежней Рязани на 8 миль, то оставшіеся отъ разрушенныхъ строеній матеріалы перенесены были на это новое мѣсто, и сдѣсь выстроено цѣлый новый городъ. По городъ этотъ названъ быть теперь Переяславль Рязанскій; ибо большинство людей, и при томъ самые важнѣйши, которые выстроили и заселили его, были изъ Переяславля, лежащаго на такомъ же разстояніи отъ Москвы на сѣверъ, какъ отъ нового городъ на югъ отъ нея.

Удивляюсь, по чьему Петрей (Parte I, pag. 48) мѣстность эту считаетъ лежащею на западъ отъ Москвы, тогда какъ, по его же собственному сказанію, она лежитъ между рѣками Окою и Дономъ, а рѣки эти по отношенію къ Москвѣ лежать не на западъ, а на востокъ, куда и идутъ также и свое теченіе. Мѣстность Рязани находится собственно на юго-востокѣ отъ Москвы. Въ Рязани и въ настоящее время имѣть свое мѣстопребываніе одинъ изъ 7 Архиепископовъ Русскихъ.

Въ тотъ же день миновали мы нѣсколько небольшихъ монастырей и селеній, а именно: близъ Рязани Селезево (Selzoy) на л., далѣе за тѣмъ еще проѣхавши 7 верстъ Киструсь (Kystrus), я., ⁷ а черезъ три версты монастырь Обложица (Oblozhitsa), еще далѣе черезъ 2 версты Липовы Ісады (Lippono Issado), и., дворянская усадьба; за тѣмъ 2 версты Муратово (Muratow); еще 1 верста Кэлимино (Kallimino); потомъ черезъ одну же версту

⁷ Собственно Киструсь Слобода. О. Б.

Пустополе (Pastapolie), п., село, принадлежащее Архиепископу Рязанскому; за тымъ далѣе 3 версты Новоселки (Novosolski), п., и еще черезъ 2 версты Шалово (Schilko). У первого изъ этѣхъ селеній мы видѣли плывшее по рѣкѣ нагое мертвое тѣло мужчины, которое, вѣроятно, по тому, что съ давнаго времени плавало, совершенно покерѣло и высохло отъ солнца. Говорили, что человѣкъ этотъ, должно быть, убитъ бывшими Казаками и бѣглыми рабами, которые находятся вокругъ этѣхъ мѣстъ.

6-го Іюля плыли мы мимо монастырей: Терехова (Tericho), л., въ 10-ти верстахъ отъ послѣдняго поименованнаго выше села; Тырновской Слободы (Tinersko Slowoda), п., 10 верстъ; далѣе Свинчуса (или Свинчука) (Swintzus), п., 8 верстъ, и Копанова, (Корапово), п., 2 версты. Сдѣль опять мы видѣли плавающее мертвое тѣло. Такъ какъ разбой и убийства въ сдѣшнихъ мѣстахъ не рѣдки, то Русскіе и не обращали на такія тѣла особаго вниманія.

7-го Іюля утромъ мы были у островка Добрининъ Островъ (Dobrinin Ostrow), п., за 30 верстъ отъ послѣдняго селенія, за тымъ плыли мимо сель: села Рубца (Sseloy Rubeitz), ⁸ 7 верстъ, и Курмана (Kurman), п., тоже 7 верстъ. Потомъ миновали рѣчку Гусь рѣку (Güs reka), л., 6 верстъ, и другія селенія: Малево (Moleowa), п., 8 верстъ, Габилоску (Gabiloska), ⁹ п., 2 версты, и Бабино (Babino) (Бабинку, Бабенку), п., 3 версты, расположеннное на одномъ прекраснѣмъ холмѣ. Къ вечеру прибыли мы наконецъ въ городокъ Касимовъ (Kassiwio gorod), л., 3 версты. Это былъ Татарскій городъ, принадлежавшій Татарскому Княжеству Касимову (Cassinow). Сдѣль, въ древнемъ камennомъ строеніи, которое когда-то было замкомъ, проживалъ молодой Татарскій Князь, по имени Res-Kizi, съ матерью своею и дѣдомъ, которые иѣсколько лѣтъ тому назадъ перешли въ подданство Великаго Князя, и городокъ этотъ отданъ имъ для ихъ содержанія. Сдѣль же видѣли мы и первый Магометанскій храмъ. Рассказываютъ, что Русскіе предлагали будто бы этому молодому Князю, если онъ

⁸ Нынѣ Рубецкое или Рубицкое. О. Б.

⁹ Габавцы? О. Б.

перейдетъ въ ихъ Вѣру и перекрестится, то Великій Князь не откажетъ ему въ рукѣ своей дочери, на что онъ будто бы отвѣчалъ, что онъ еще молодъ (ему было тогда только 12 лѣтъ) и переговорить объ этомъ послѣ, когда выростетъ и придетъ въ большій разумъ.

Наши Посланики, привѣтствуя Князя, послали ему въ подарокъ фунтъ табаку и флягу Французской водки, что доставило ему такое удовольствіе, что, въ отвѣтъ на это, онъ приказалъ кланяться Посланцу, крѣпко благодарить ихъ и извиниться, что онъ не можетъ, хотя бы очень желалъ, оказать имъ честь и угостить ихъ въ своеи домѣ; ибо это будетъ непріятно та-юшнему Воеводѣ, который неохотно дозволяетъ иностранцамъ имѣть съ нимъ какое ни будь сношеніе. По этому онъ присыпалъ только съ слугами своими, которые были все Татары и ни съ кѣмъ не могли говорить, какъ только съ нашимъ Персидскимъ толмачемъ, разнаго рода продовольствія въ подарокъ, а именно: двѣ овцы, бочонокъ меду, бочонокъ пива и бочепокъ водки, иль сколько кусковъ льду, сметаны и свѣжаго масла, которое его мать, Княгиня, дѣлала собственными руками, какъ говорили слуги.

Въ эту ночь, равно какъ и въ слѣдующій за тѣмъ день, мы проѣхали мимо нѣсколькихъ, расположенныхъ по обоимъ берегамъ рѣкѣ, селеній, монастырей и кабаковъ (Cabacken), которыхъ, среди зеленыхъ кустарниковъ, представляли шамъ весьма пріятные виды. Важнѣйшіе изъ нихъ: Починокъ Татарскій (Potzinok Tatarsko), п., въ 3-хъ верстахъ отъ Касимова; село Перьево (Sesloj Periowo), ¹⁰ п., 7 верстъ; кабакъ одинъ (Cabak), л., 8 верстъ; Бродъ (Brooth), 5 верстъ. За тѣмъ, черезъ 8 верстъ, далѣе рѣчка Мокша (Moksche), п., еще кабакъ 2 версты; Сейтово (Saleowa), л., 13 верстъ. Далѣе, черезъ 4 версты, монастырь Адріаповская пустынь (Adrianow Puslino), л., а еще отсюда 3 версты Елатъма (Jekatima), л., ¹¹ большое село, съ 300 душъ крестьянъ, принадлежа-

¹⁰ Теперь Перъи? О. Б.

¹¹ Уѣздный городъ Тамбовской Губерніи. О. Б.

щее Боярину Федору Ивановичу Шереметеву. Въ 20 верстахъ далѣе отсюда лежитъ боръ (соснякъ), называемый Rusfonog, на правомъ берегу рѣки.

9-го числа, проплывъ еще 10 верстъ, достигли мы церкви Воскресенія (Woskressenіa); это мѣсто по простонародному называется Воскресенская Мель (Woskressenski Mehl). За тѣмъ, чѣрезъ 5 верстъ, большое село Лехи (Lechi), ¹² л., принадлежащее Боярину (Reichs-Rath) Князю Борису Михайловичу Лыкову (Lykow). За тѣмъ еще черезъ 10 верстъ монастырь Пречистой Рязанской (Pretziste Resensko), п., и потомъ достигли города Мурома (Morma), населенного Русскими и Татарами. Сдѣсь начинаются Мордовинские Татары, вѣсъ подвластные Великому Князю. Такъ какъ въ городѣ находилась торговая площадь, то мы и послали туда нашихъ переводчиковъ, чтобы они накупили намъ кое-какихъ сѣбяжихъ припасовъ.

Когда мы шли за четверть миля еще до города, то на правомъ берегу рѣки, къ которои примыкаютъ земли Крымскихъ Татаръ, показалось нѣсколько человѣкъ этѣхъ Татаръ; за тѣмъ вскорѣ они исчезли въ кустарникѣ и открыли по насъ огонь, такъ что одна пуля перелетѣла черезъ наше судно; когда же мы отвѣтили нѣсколькими ружьями, то они смолкли, пока мы миновали городъ, послѣ чего мы услыхали снова нѣсколько выстрѣловъ изъ прежняго мѣста. Мы вполовѣ были увѣрены, равно какъ и наши Русскіе гребцы тоже думали, что сказанные Татары нападутъ на насъ въ предстоявшую ночь, по чemu и стали на якорь у одного острова, называемаго Цухтскій (Zuchtsko Ostrow), отстоявшій въ 51 верстѣ далѣе города, и держали крѣпкую стражу; но послѣ этого мы никакого ни чего уже не слыхали.

10-го числа мы миновали мѣстечко Превоспало (Prewospolo), ¹³ принадлежащее знатному Боярину Князю Ивану Борисовичу

¹² Нынѣ Лахи Меленковскаго Уѣзда Владимирской Губерніи. О. Б.

¹³ Павлово? О. Б.

Черкасскому (Knes Ivan Boriswitz Суркaski); миновали и много малыхъ селеній, а также двѣ рѣчки, изъ которыхъ одна впадаетъ съ правой стороны, Морзна рѣка (Morsna reka), ¹⁴ а другая, восемь верстъ далѣе отъ первой, впадаетъ съ лѣвой стороны, и называется Клязьма (Klesna), и идетъ отъ Владимира. Сдѣсь почва земли съ правой стороны начинаетъ возвышаться и составляетъ наконецъ весьма высокій берегъ, который почти въ одинаковой высотѣ продолжается весьма далеко, болѣе чѣмъ на 100 Нѣмецкихъ миль по Волгѣ, и глядя на этотъ берегъ съ низу, кажется, что это какъ бы *montes contigui*, или какъ бы висящія другъ на другѣ горы. На верху же идетъ совершенно ровная мѣстность, безъ лѣсу, удобная для земледѣлія, и такою равниною она вдается глубоко, болѣе 100 верстъ, внутрь страны и лежить болѣе на юго-востокѣ. Страна же на лѣвомъ берегу, простирающаяся къ сѣверо-заходу, повсюду низменна, покрыта кустарникомъ и мало заселена. На нѣкоторыхъ мѣстахъ высокаго берега, въ самый великий жаръ, мы находили снѣгъ и ледъ.

11-го Іюля, миновавши прекрасныя и веселыя селенія, лежащія на правомъ и лѣвомъ берегахъ, каковы: Избылецъ (Isbiletz), Троицкую Слободу (Troitzka Slowoda), ¹⁵ Дудинъ монастырь, (Dudina monastir) ¹⁶ и Новинки (Nosimki), ¹⁷ прибыли мы подъ вечеръ къ знатному городу, Нижнему (Nisen) или Нижнему Новгороду (Nisenawgorod). Сдѣсь высадились мы не въ городъ, но прямо на нашъ, выстроенный тамъ нашими людьми, корабль, названный Фридрихъ.

Этотъ корабль построенъ былъ корабельнымъ мастеромъ, Михайломъ Кордесомъ (Michel Cordes), съ помощію Русскихъ плотниковъ, изъ сосновыхъ (негніющихъ) досокъ, и былъ длиною

¹⁴ Ворсма оз. и р. Кишма? О. Б.

¹⁵ Троицкое или Троица. О. Б.

¹⁶ Дуденево, Дуднево. О. Б.

¹⁷ Березовые Новинки или Новины на Окѣ. О. Б.

въ 120 футовъ, съ 3-мя мачтами, о 24-хъ веслахъ, съ плоскимъ дномъ, и шель въ водѣ только на 7 футовъ. Онъ приспособленъ былъ собственно къ плаванію по р. Волгѣ, чтобы на немъ можно было плыть по незамѣтнымъ песчанымъ прибоямъ и меламъ, которыхъ на Волгѣ множество, а въ случаѣ безвѣтря, чтобы удобно было или безъ парусовъ. Въ верхней части корабля, на палубѣ, въ каютахъ и внизу, въ трюмѣ, подъланы были разныя помѣщенія, въ которыхъ совершенно удобно могли размѣститься Послы и ихъ люди, а также стяпня и продовольственная кладовая. Мы также достаточно снабдили корабль всякихъ порохомъ и дробью, металлическими и каменными ядрами, гранатами и другими орудіями противъ нападенія разбойниковъ.

Кромѣ этого корабля мы построили еще шлюпку (*Schlüpe*), хорошо также всѣмъ снаряженную, съ помощью которой мы имѣли намѣреніе дѣлать изслѣдованія по Волгѣ же, въ особенности на Каспійскомъ морѣ, такъ какъ корабельщикъ и гребцы наши должны были оставаться въ морѣ, во время отѣзда и пребыванія нашего въ Персіи, и при этомъ случаѣ должны были познакомиться съ цепивѣстными и мелкими мысами, по которымъ корабль нашъ не отважился бы плыть; въ случаѣ же нужды шлюпка эта могла служить и для облегченія корабля. Чтобы окончательно и вполнѣ спарядить и изготовить нашъ корабль къ отплытию, мы должны были простоять сдѣсь почти 3 недѣли.

ГЛАВА XI.

О городѣ Нижнемъ и о Волгѣ.

Городъ Нижній Новгородъ лежитъ подъ $56^{\circ} 28'$ широты, построенъ, по мнѣнію Герберштейна (стр. 47), Вел. Княземъ Василиемъ и населенъ въ началѣ народомъ изъ многолюднаго города, Великаго Новгорода, отъ чего получилъ и свое название Нижний Новградъ (*Nisenaugard*) или Нижний Новгородъ (*Unter Naugard*).

Отъ Москвы до него водою считается 150, а сухимъ путемъ 100 Нѣмецкихъ миль; лежить онъ при р. Окѣ, на правомъ, высокомъ берегу ея и окружено каменною стѣною и башнями. Внѣ городской стѣны находится чуть ли не больше домовъ и народонаселенія, чѣмъ въ самомъ городѣ, который, вмѣстѣ съ пригородомъ, въ окружности составляетъ съ половину мили. Передъ городомъ Ока соединяется съ славной р. Волгою, древними писателями Ра (Rha) называемою. Обѣ рѣки, по сліяніи своемъ, представляютъ рѣку, шириною въ 4600 плотницкихъ футовъ, по собственному моему измѣренію, которое я дѣлалъ дважды, на пути въ Персію и на обратномъ оттуда пути по льду.

Я замѣтилъ также, что магнитная стрѣлка отклонилась тамъ на цѣлые 9 градусовъ съ полуночи на западъ.

Народонаселеніе въ Нижнемъ состоитъ изъ Русскихъ, Татаръ и Нѣмцевъ, которые всѣ суть подданные Великаго Князя и управляются особымъ Воеводою, коимъ въ наше время былъ тамъ Василій Петровичъ (Wasili Petrowitz).

Сдѣсь нашли мы послѣднихъ Лютеранъ, живущихъ на востокѣ, которые отправляли свое Богослуженіе въ общественной киркѣ: община ихъ состояла тогда почти изъ 100 человѣкъ. Многіе изъ нихъ были военные Офицеры, Шотландцы, ремесленники, или торгаші, которые частію состояли на Великокняжеской службѣ, частію же получали содержаніе отъ денегъ за пожиданье, отъ пивоваренія, винокуренія и отъ содержанія кабаковъ, которое предоставлялось имъ по особой милости. Продовольствіе въ Нижнемъ чрезвычайно дешево: молодая курица, а также 15 яицъ, стоять 1 копѣйку, или 6 пфенниговъ на Мишненскія деньги (nach Meissnischer Mѣntze), овца стоитъ 12, 15 и 18 копѣекъ.

24-го Іюля я былъ посланъ, вмѣстѣ съ нашимъ Шталмейстеромъ Фонъ Мандельсло (Mandelslo), Гансомъ Арпенбакомъ (Arpenback), Русскимъ переводчикомъ и съ Приставомъ къ Воеводѣ, поблагодарить его за его доброе расположеніе и услуги, оказанныя имъ нашимъ людямъ, которые, ради постройки корабля, жили тамъ цѣлый годъ, и вручить ему подарокъ, драгоценную вещь, цѣною въ 100

рѣйхсталеровъ. Что подарокъ этотъ былъ весьма пріятенъ и понравился Воеводѣ, видно было изъ того, что онъ не только угостилъ насть великолѣпно, но, при отѣзѣдѣ нашемъ, подарилъ намъ на дорогу двадцать окороковъ и разнаго другого продовольствія. Вообще онъ былъ весьма вѣжливый и разумный человѣкъ и въ домѣ своемъ держалъ приличную обстановку. Такъ, когда мы были приглашены къ нему черезъ нашего Пристава, насть встрѣтили на дворѣ два человѣка и провели прекрасно убраннымъ входомъ, по обѣимъ сторонамъ котораго, до самой лѣстницы, стояли слуги и рабы; въ передней насть приняли двое поченныхъ стариковъ и проводили въ покой Воеводы, убранный коврами, занавѣсами, серебряными чарами и ковшами. Воевода стоялъ въ кафтанѣ изъ золотой парчи, окруженный многими богато одѣтыми мужами, дружески принялъ насть, благодарилъ за поклонъ и подарокъ Посланниковъ длинною, почтительною рѣчью, за тѣмъ пригласилъ насть сѣсть за столъ и предложилъ выпить за здѣсъ овье Его Царскаго Величества, Его Свѣтлости, Герцога Голштинскаго, и Посланниковъ его. Во время угощенія за столомъ, состоявшаго изъ медовыхъ пряниковъ, отличной водки и различныхъ родовъ меду, Воевода вѣль разные пріятные и полные мысли разговоры, такъ что мы удивлялись ему, зная, что это чуждо Русскимъ. Онъ спрашивалъ насть, между прочимъ, не боимся ли мы Казаковъ, которые разгуливаютъ по Волгѣ, какъ разбойники, и, вѣяроятно, не пропустятъ насть безъ того, чтобы не напасть на насть: «Это страшныи», говорилъ онъ, «безчеловѣчныи народъ, который разбой любить больше Бога, и нападаетъ на людей, какъ вогъ такой звѣры!» При этомъ онъ указалъ на картину, изображающую льва, которому Самсонъ раздираетъ челюсти. Когда мы отѣтили на это, что если Казаки окажутся съ нами львомъ, то мы будемъ для нихъ Самсономъ, онъ добавилъ, что вполнѣ на то надѣется и полагаетъ, что имя Нѣмцевъ, извѣстныхъ въ Россїи своею храбростю, которою они и Его Царскому Величеству оказали немалую услугу, достигло и до слуха Казаковъ и, безъ сомнѣнія, устрашитъ ихъ. Когда мы прошли съ Воеводой, онъ приказалъ проводить насть черезъ дворѣ, прежнимъ порядкомъ, до самыхъ воротъ.

Въ этотъ день прекращены были споры, возникшіе между рабочими во время постройки корабля и въ слѣдствіе расчета, тре-

бованного ими за постройку. По строгомъ изслѣдованіи дѣла, оказалось, что подрядчикъ, обязавшійся поставить рабочихъ, уговорилъ ихъ, чтобы они отъ себя обѣщали ему вознагражденіе въ 40 р. или 80 рейхсталеровъ, а онъ за это выторговалъ высшую для нихъ заработную плату. Кроме того, кузнецъ въ поставкѣ желѣза и за работу выставилъ непомѣрныя цѣны и пріимо обманывалъ; за это Воевода грозилъ ему строжайшимъ наказаніемъ (даже и смертною казнью), назначеніе котораго предоставлялось на волю нашихъ Посланниковъ; но наконецъ, когда виновный, съ покорнымъ сознаніемъ вины своей, долго валялся на землѣ у ногъ Посланниковъ и слезно молилъ о прощеніи, его отпустили безъ наказанія, во уваженіе его глубокой старости; ибо ему было уже за 70 лѣтъ.

Простоявши у Нижняго до исхода Іюля и замѣтивъ, что вода въ Волгѣ, бывшая до того довольно высокой, быстро начала спадать, мы поспѣшили отправиться въ путь. Корабли, или большие струги (*Strusen*) и суда, отызывающіе по Волгѣ въ Астрахань, принимаютъ обыкновенно въ соображеніе время и пускаются въ путь именно тогда, когда вода прибываетъ, или когда она уже самая высокая, что случается въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ: въ это время рѣки, текущія на сѣверъ и впадающія во множествѣ въ Волгу, прибываютъ и, вливаясь въ нее, подымаютъ воду въ послѣдней до того, что суда не только могутъ свободно плыть по мелкимъ мѣстамъ, но и посверхъ низменныхъ острововъ, которые тогда лежать глубоко погруженные въ водѣ. Иногда, впрочемъ, случается, что когда суда остановятся на ночлегъ надъ такимъ подводнымъ островомъ и вода вдругъ спадетъ, то они сидутъ на островѣ, и тамъ ужъ и остаются, какъ мы это сами видѣли, встрѣтивши нѣсколько такихъ, засѣвшихъ и поломанныхъ, большихъ струговъ и суденъ въ разныхъ мѣстахъ на Волгѣ.

Такъ какъ рѣка эта, по моему мнѣнію, одна изъ величайшихъ, длиннѣйшихъ и замѣчательнѣйшихъ рѣкъ въ свѣтѣ, то я старательно изслѣдовалъ ее съ помощью одного опытнаго Голландскаго корабельщика, Корнелія Клаузена (*Clausen*) и иѣкоторыхъ Русскихъ лоцмановъ, снялъ се по компасу на карту, не только въ ея теченія, изгибахъ, углахъ и берегахъ, но обозначилъ также и

глубину ея, по которой можно было безопасно и свободно плыть, ся отмели, острова на ней и прилегающія къ ней страны, измѣряя разстоянія въ ней милями и даже верстами. Въ 1-мъ изданіи моемъ я обѣщалъ представить со временемъ настоящій очеркъ этой рѣки, что и исполню теперь, прилагая сдѣсь изображеніе рѣки, вмѣстѣ съ тѣмъ, что видѣли мы и по берегамъ ея.¹⁸

Рѣка Волга береть начало свое (по свѣдѣтельству Герберштейна на стр. 53), въ области Ржевѣ (Rsowa), въ которой находится лѣсъ, называемый Русскими Волконскимъ (Wolkonski); въ этомъ лѣсу есть озеро, изъ котораго вытекаетъ эта рѣка и, проѣзжавъ пространство около 2-хъ миль, протекаетъ черезъ другое озеро, называемое Волго (Wolgo), откуда рѣка получила и свое имя, и за тѣмъ, еще до сліянія съ Окою у Нижняго Новгорода, течь мимо многихъ важныхъ городовъ, каковы: Тверь (Twere) (какъ выше было сказано), Кашинъ (Cassin), Холопій ¹⁹ (Chlopia), Угличъ (Uglitz), Ярославль (Jaroslau), Кострома (Castrom), Галичъ (Galitz) и проч. Такъ какъ эту часть Волги я не проѣзжалъ, то я и не описываю ее, а начну свое описание ся только отъ Нижняго Новгорода, отъ сліянія ея съ Окою.

¹⁸ Въ подлинникѣ между стр. 340—341. О. Б.

¹⁹ Холопій городокъ, старинное Новгородское поселеніе ушкуйниковъ, состоявшихъ, по большей части, изъ холоповъ или рабовъ, откуда и его название. Когда-то вблизи его собиралась огромная ярмарка, исчезнувшая съ появленія ярмарки при Желоводскомъ Макарьевскомъ монастырѣ и съ основанія Архангельска. Нынѣ это владѣльческое селеніе и называется Старое Холопье, иначе Борисоглѣбъ. О. Б.

ГЛАВА III.

Отъ Нижнаго до Василь-города.

Когда корабль былъ готовъ и снаженъ добрымъ запасомъ продовольствія, мы приговорили себѣ лоцимана или путеводителя, который могъ бы указывать намъ настоящій путь, и 30-го Іюля пустылись въ дорогу, не смотря на то, что вѣтеръ былъ противъ и нужно было реиться (*laviren*) отъ него. На корабль у насъ были: Московскій Комисарь Его Княжеской Свѣтлости, Балтазарь Мушеронъ (*Moucheron*), Дьякъ или Писарь Воеводы, Пасторъ изъ Нижнаго и нашъ Уполномоченный, Гансъ Бернгарть (*Bernhart*), которые пожелали проводить насъ нѣсколько верстъ и посмотретьъ, какъ пойдетъ наше плававаніе. Но едва только проплыли мы двѣ версты отъ города, миновали Грэмматину гуту на л. (*Grammatins Gute*) и достигли Печерскаго монастыря (*Petzora*), п., какъ стали доставать дно и за тѣмъ сѣли на мель. Мы принуждены были бросить якорь, и только послѣ большихъ трудовъ, продолжавшихся цѣлые 4 часа, успѣли сдвинуть корабль съ мели.

На другой день, именно послѣднаго Іюля, проплыvъ далѣе одну версту, опять сѣли на мель, но скоро сопли съ нея, и такъ какъ пошелъ сильный дождь и поднялась буря съ юго-востока, прямо намъ на встрѣчу, то до слѣдующаго дня мы иостояли на якорѣ.

Сдѣсь держано было на корабль упомянутое выше слово, или Нѣмецкая рѣчъ (*Oration*) объ опасности, которой мы подвергались на Балтійскомъ морѣ, и о понесенномъ нами крушениї у Гохланда (*Hochland*), при чемъ отслужили благодарственное молебствіе Богу за Его милостивое спасеніе насъ. Это нужно было и для того, чтобы обновить въ людяхъ, составлявшихъ экипажъ нашъ, твердое упованіе на Бога и бодрость духа на дальнѣйшія опасности въ подобныхъ и другихъ случаяхъ, которые могутъ встрѣтиться въ предстоящемъ многотрудномъ и опасномъ путешествіи. По совершеніи Богослуженія и послѣ веселой музыки, провожавшіе насъ люди и добрые друзья наши распостились съ нами и поплыли обратно въ Нижній.

1-го Августа установленъ былъ порядокъ, какъ держать стражу. Нанятые солдаты и прислуга Посольская раздѣлены были на 3 роты, чтобы они могли быть поперемѣнно употребляемы для содержанія караула. Первой ротою завѣдывалъ Посланник Крузе, второю Бругманъ и 3-ю Маршаль. Каждый изъ Посланниковъ имѣлъ при этомъ своего Капитана, Крузе Шталмейстера а Бругманъ Секретаря, которые, вмѣстѣ съ Шталмейстеромъ, должны были поперемѣнно, съ обычнымъ барабаннымъ боемъ, приводить и уводить караулъ или стражу. Такимъ образомъ сторожевые мѣста на передней и задней части корабля были постоянно заняты сильнымъ карауломъ.

Послѣ этого, когда вѣтеръ все еще продолжалъ дуть противъ, мы попытались было плыть на веслахъ; но только что продвинулись впередъ на ружейный выстрѣлъ, какъ засѣли опять на мель; снявшись съ мели, мы заблагоразсудили пока простоять на якорѣ, и нѣкоторые изъ насъ вышли на берегъ пострѣлять птицъ, которыхъ множество и разнаго рода видно было кругомъ; мѣсто для дичи было привольное; ибо на берегу, отъ Нижнаго до Казани, всюду растутъ роскошные кустарники и деревья, представляющіе какъ бы сплошной лѣсъ.

2-го числа вѣтеръ нѣсколько стихъ, мы подняли якорь и думали, что сегодня пойдемъ лучше; но едва проплыли съ четверть мили, какъ засѣли опять у острова Телятинскаго (Tletinski),¹ и скоро за тѣмъ засѣли еще разъ, за другимъ островомъ, Собчинскимъ (Subzinski), на который въ высокую воду загнало какой-то большой стругъ, сидѣвшій и теперь еще тамъ въ совершенной цѣлости. Сдѣсь провозились мы цѣлыхъ 9 часовъ, прежде чѣмъ могли наконецъ сдвинуть корабль съ мели.

Такое плаваніе, уже въ самомъ началѣ представлявшее намъ столько трудностей, отъ чего въ 4 дня мы сдѣлали всего только двѣ мили, а до Каспійскаго моря намъ должно было проплыть еще 550 такихъ Нѣмецкихъ миль, равно какъ и лоцманъ нашъ, который,

¹ Телячій. О. Б.

какъ оказалось, уже восемь лѣтъ не плавалъ по Волгѣ; и по тому мало могъ сообщить наше вѣрныхъ свѣдѣній, порядочно таки побудили бодрости духа у нѣкоторыхъ изъ насъ. *

З-го числа дѣло пошло, впрочемъ, нѣсколько лучше: мы оставили позади нѣсколько сель и острововъ, изъ коихъ важнѣйшия: Столбаша и Стоба (Stolbiz und Stoba), ¹ въ 3-хъ миляхъ отъ Нижняго. Село Великой Врагъ (Welikofrat), п., въ долинѣ между двумя горами; село Тимонское (Tsimonski), п., на единомъ холмѣ, и за тѣмъ островъ Теплой (Dioploi), л., въ 20-ти верстахъ отъ Нижняго. Сдѣль мы встрѣтили большой стругъ (или большую лодку), плавшій изъ Астрахани; на которомъ было 200 человѣкъ рабочихъ, людей; ибо Русскіе, если дуешь вѣтеръ не поцутный, не плаваютъ на парусахъ, но завозятъ на особой лодкѣ якорь одинъ за другимъ, за четверть мили впередъ, и за веревку, привязанную къ якорю, тянуть съ судна человѣкъ 100 разомъ, и такимъ образомъ продвигаются его противъ теченія. Но такое плаваніе очень медленно, и въ день можно проплыть съ небольшимъ дѣй мили. Такіе струги имаютъ плоское дно, поднимаются вообще 400, или 500, ластовъ, и марутъся бодшею частію солью, икрою и кручиной соленої рыбой.

Селенія, которыя мы въ этотъ день миновали, вѣсъ лежали на правомъ берегу и были слѣдующія: Безводная (Besvodna), Кадницы (Kasniza), гдѣ высота полюса равняется $56^{\circ} 21'$. Далѣе: Работка (Ruboitka), ² Чеченина (Tzetschina), Татищецъ (Tatginitz), ³ Юркино (Jurkin). У этого послѣдняго села, стоящаго на 10 миль отъ Нижняго, находятся два острова, между которыми водной проходъ былъ въ 21 футъ. Когда вѣтеръ началъ нѣсколько крѣпчать, мы, въ этотъ и на слѣдующій день, пустили въ ходъ мачтовой парусъ, прошли мимо многихъ небольшихъ селе-

* Столбаша или Столбищи и Столбино. О. Б.

¹ Мѣра, равная 12-ти бочкамъ. Перев.

² Нынѣ Безводное. О. Б.

³ Нынѣ Работки. О. Б.

* Или Чечениха. О. Б.

ній: Маза (Masa), ⁷ л., Кременки (Kremonki), ⁸ и. За послѣднимъ изъ этихъ селеній, 4-го числа, мы держали ночлегъ машъ.

3

5-го Августа прибыли мы еще утромъ въ село Баринно (Rartino), отстоящее на 90 верстъ отъ Нижняго. Сдѣсь крестьяне привезали къ намъ на корабль, на 3-хъ лодкахъ, молодыхъ куръ и другого продовольствія, которыя и продавали намъ по дешевой цѣнѣ. Далѣе мы проплыли между двумя островами, изъ которыхъ одинъ Русскіе называли Спасобѣлка (Spassabelka). Къ вечеру у насъ въ виду былъ уже городокъ Васильгородъ (Wasili gorod); но такъ какъ у этого города находятся мель, то мы бросили якорь и остановились передъ городомъ.

Сдѣсь нашли мы почту, пришедшую къ намъ изъ Москвы, съ письмами изъ Германіи, посланными еще въ Маѣ; получение этихъ писемъ весьма обрадовало насъ.

Васильгородъ есть небольшой, весь изъ деревянныхъ домовъ обѣтроенный, городокъ или мѣстечко, безъ городской стѣны; лежитъ на правомъ берегу Волги, подъ горою, подъ $55^{\circ} 51'$ высоты полюса и отъ Нижняго во 120 верстахъ. Построенъ онъ Великимъ Княземъ Василіемъ, ⁹ и заселенъ въ началѣ воинами для удержанія Крымскихъ Татаръ отъ набѣговъ. По ту сторону города течетъ съ юга довольно порядочная рѣка, называемая Сура (Sura). Рѣка эта нѣкогда отдѣляла Казанскія владѣнія отъ Русскихъ.

6-го числа корабль нашъ прошелъ именно по помянутой выше мели, такъ что постоянно почти касался дна, очень стучалъ по немъ и скорѣе какъ бы прыгалъ, чѣмъ плылъ.

Когда въ полдень мы проходили мимо города, то, для привѣтствія, выстрѣлили изъ одной пушки и величи проиграть на трубахъ. То же самое дѣлали мы потомъ у каждого города, къ которому приставали.

⁷ Или Покровское. У Шуберта неправильно Мыза. О. Б.

⁸ Или Кремонка. О. Б.

⁹ Ивановичемъ, въ 1523 году. О. Б.

ГЛАВА IV.

О Черемисскихъ Татарахъ.

Сдѣсь начинается другой родъ Татаръ, именно Черемисы (Ceremissen), которые простираются далеко за Казань, живутъ по обѣимъ сторонамъ Волги, большою частію не въ домахъ, а въ драныхъ лачужкахъ, питаются своимъ скотомъ, медомъ и дичью, отлично стрѣляютъ изъ лука и пріучаютъ къ тому дѣтей съ малолѣтства. Это коварный, хищническій и колдовству преданный народъ. Обитающіе на правомъ берегу Волги называются Нагорными (Nagorni); ибо они живутъ на возвышенной мѣстности, на горахъ и между горами; название это произведено отъ словъ: на и гора. Обитающіе же на лѣвомъ берегу называются Луговыми (Lugowi), отъ словъ: луга зеленые (Lugowi Zenne), то есть, отъ луговъ зеленыхъ и сѣнныхъ покосовъ; ибо тамъ, по причинѣ низменной и влажной почвы, множество прекрасныхъ луговъ и полей, съ которыхъ снимается громадное количество сѣна, доставляющаго кормъ для скота и Нагорныхъ Черемисовъ. Гваньинъ говоритъ, что народъ этотъ частію язычники, частію Магометане; живущіе около Казани, сколько могъ я дознать, только всѣ язычники; ибо у нихъ нѣтъ ни обрѣзанія, ни крещенія. Когда ребенокъ достигаетъ у нихъ полугода, то назначается извѣстный день, въ который должно дать ему имя, и тогда, кто въ этотъ день первый придетъ къ родителямъ, или кто первый пройдетъ мимо, того имя и получаетъ дѣти. Большинство изъ нихъ вѣруетъ, что есть бессмертный Богъ, который дѣлаетъ людямъ добро на землѣ, и по тому его должно призывать; но что онъ такое, и какъ должно чтить его, сообразно съ его волею, они не знаютъ. Они не вѣрятъ воскресенію мертвыхъ, и за тѣмъ въ будущую жизнь, и думаютъ что съ смертію человѣка, какъ и съ смертію скота, все кончено. Въ Казани, въ домѣ моего хозяина, жилъ одинъ Черемисъ, человѣкъ 45 лѣтъ, Усды-хавши, что въ разговорѣ моемъ съ хозяиномъ о религіи, я, между прочими, упомянулъ о воскресеніи мертвыхъ, Черемисъ этотъ расхохотался, всплеснулъ руками и сказалъ: «Кто разъ умеръ, тотъ и для чертаго остается мертвымъ. Мертвые также воскресаютъ, какъ и мои лошадь и корова, окольвшія нѣсколько лѣтъ

тому назадъ.» Когда я спросилъ его: знаетъ ли онъ, кто сотворилъ небо и землю? онъ съ смѣхомъ отвѣчалъ: «Чортъ это знаетъ!» Наконецъ, хотя они не вѣрятъ въ адъ, но вѣрятъ въ существованіе черта, которого зовутъ мучителемъ, и думаютъ, что черти, во время жизни, могутъ причинять скорбь и всѣ сердечныя боли, по чѣму и стараются задабривать ихъ жертвоприношеніями.

Верстахъ въ 40 на югъ отъ Казани, въ одномъ болотистомъ мѣстѣ, течетъ рѣка или ручей, который Черемисы называютъ Немда (Nemda)¹ и которому они ходятъ на поклоненіе и для приношенія жертвъ; они говорятъ: кто приходитъ туда и не приноситъ ни какой жертвы, тотъ долженъ зачахнуть до смерти, или высохнуть; ибо они полагаютъ, что тамъ, и въ особенности у рѣчки Schokschem,² текущей верстахъ въ 10 отъ Немды, чортъ имѣть свое главное мѣстопребываніе. Рѣчка эта не глубже двухъ локтей, протекаетъ между двумя горами и никогда не замерзаетъ. Черемисы пытаются къ ней большой страхъ; ибо думаютъ, что кто изъ нихъ приходитъ къ ней, тотчасъ же умираетъ; Русскіе же безъ всякаго опасенія ходятъ къ этой рѣчкѣ и мимо ел. Черемисы приносятъ иногда жертвы и Богу, убиваютъ лошадей, коровъ, или овецъ, патягиваютъ шкуру ихъ на колы, варятъ тутъ же мясо, берутъ его полное блюдо въ одну руку, а чашу съ медомъ, или другимъ какимъ напиткомъ въ другую, бросаютъ и выливаютъ то и другое въ огонь, разложенный противъ развѣшанной шкуры, съ слѣдующими словами: «Ступай, снеси мои желанія къ Богу!» Или же: «Боже, я жертвую это тебѣ: прими это милостиво отъ меня и дай мнѣ больше скота,» или иного чего, что бы они желали имѣть у себя. Такъ какъ они не вѣрятъ ни въ какую другую жизнь, кроме сдѣшней, то и всѣ просьбы ихъ и молитвы устремлены только къ времененному. Они поклоняются также солнцу и мѣсяцу; ибо замѣчаютъ, что дѣйствіемъ ихъ доставляется много добра для земли и скота ихъ. Особенно высоко чтутъ они солнце во время жатвы. Намъ рассказывали также, что если они ночью увидятъ что во снѣ:

¹ Рѣка Немда не на югѣ отъ Казани, но на сѣверо-западѣ, и впадаетъ въ рѣку Унжу, недалеко Юрьевца Новолжскаго. О. Б.

² Шокшама? О. Б.

рову, лошадь, огонь, или воду, то тому и оказывають честь, а иногда поклоняются даже въ слѣдующій за тѣмъ день. Когда я въ хозяинъ мой говорили, по этому поводу, помянутому выше Черемису, что несправедливо чествовать и обожать скотину, или другое какое твореніе, какъ Бога, то онъ отвѣчалъ намъ: «А что хорошаго въ Русскихъ богахъ, которыхъ они вѣщають на стѣнахъ? Это дерево и краски, которыми онъ вовсе не желалъ бы поклоняться, и думаетъ, по этому, что лучше и разумнѣе поклоняться солнцу и тому, что имѣеть жизни.» У Черемисовъ нѣть ни письменъ, ни Священниковъ, ни церквей. Языкъ ихъ также особый, имѣющій мало сродства съ обыкновеннымъ Татарскимъ, или Турецкимъ. Живущіе въ этѣхъ мѣстахъ между Русскими Черемисы и говорятъ обыкновенно по Русски.

Если умреть у нихъ зажиточный Черемисъ, то лучшую лошадь его убиваютъ, и у какого ни будь ручья, или рѣки, съѣдаются ее оставшіеся въ живыхъ друзья и челядицы покойника (всѣ жертвоприношенія и подобные торжественные обряды совершаются ими непремѣнно у ручья); покойника же зарываютъ въ землю, а одежду его вѣшаютъ на дерево.

Черемисы имѣютъ за разъ по 4 и по 5 женъ и не обращаютъ вниманіе на то, если 2, или 3, изъ нихъ родныя сестры.

Женщины и девицы ходятъ обыкновенно закутанныя въ толстый, бѣлый, холщевой платокъ, закрывающій даже и лицо. Невѣсты на передней части головы носятъ украшеніе, торчащее у нихъ на подобіе рога, длиною въ локть, на концѣ которого, къ престрой кисточки, привѣшивается маленький колокольчикъ. Мужчины ходятъ въ длинныхъ полотняныхъ кафтацахъ (холстахъ), подъ которыми носятъ порты; волосы же на головѣ коротко, почти до тѣла, подстригаются; несвободный же изъ нихъ оставляютъ на маковѣкѣ длинную косу, которую иногда завязываютъ узломъ, а иногда заплетаютъ, какъ женскія косы, и оставляютъ висѣть вдоль спины, какъ это видѣли мы на многихъ изъ нихъ, не только сдѣль, но и въ Касани также.

Когда они впервые замѣтили насть на Волгѣ, въ невиданныхъ ими одеждахъ и на кораблѣ, то испугались до того,

что некоторые бѣжали отъ берега, а другіе хотя и остались на мѣстѣ, но не хотѣли взойти къ шамъ на судно, куда мы призывали ихъ знаками. Къ вечеру, впрочемъ, оказался одинъ смѣлый Черемисъ, пришелъ къ намъ на корабль у рѣчки Ветлуги (Weßluga), л., противъ монастыря Юнга (Junka monastir), и принесъ намъ на продажу большаго, свѣжаго осетра, за котораго запросилъ 20 алтынъ или 60 копѣекъ, но отдалъ потомъ за 5 алтынъ.

ГЛАВА V.

Мимо городовъ Козьмодемьянска, Чебоксаръ, Кекинай и Свияжска.

7-го Августа прибыли мы къ городу Козьмодемьянску (Kosmudemianski), отстоящему въ 40 верстахъ отъ предшествовавшаго города и лежащему также на правомъ берегу, на горѣ; въ немъ есть также Воевода или Градоначальникъ (Stadthalter). Въ этой области растетъ множество, даже цѣлые лѣса, листъ съ которыхъ туземцы дерутъ лыка, развозятъ ихъ всюду по странѣ, дѣлаютъ сани, боченки и разные ящики. Они распиливаютъ деревья на цилиндрическіе куски, выдалбливаютъ ихъ и употребляютъ вмѣсто ушатовъ, бочекъ и т. п.; выдалбливаютъ изъ этого дерева также цѣлые лодки, челны и гробы, и продаютъ ихъ въ разныхъ мѣстахъ на торгу.

Въ трехъ верстахъ за сімь городомъ, у одного острова Кріуша (Krüss), стояли мы на якорь, отправили свое Богослуженіе и отговѣли. Сдѣсь крестьяне вторично прінесли намъ для продажи сѣйшее продовольствіе. Только что отплыли отсюда съ нило, какъ поднялась сильная буря, по чьему мы опять бросили якорь и заночевали тутъ.

8-го числа, имѣя попутный вѣтеръ, распустили парусъ и до обѣда шли весьма быстро до острова Торикъ (Turich). Но послѣ обѣда, у острова Маслова (Masloff), плавяши на всѣхъ парусахъ, мы такъ сильно набѣхали на песчаную косу, что мачты затрешали, и мы должны были оставаться сдѣсь цѣлые 4 часа, пока тремя якорями не сдвинули корабля съ мели.

Сдѣсь же, на правомъ берегу, мы видѣли множество Черемисовъ, на ихъ лугахъ, пѣшихъ и конныхъ. Къ вечеру подошли мы къ городу Чебоксары (Sabakzag), въ 40 верстахъ отъ вчерашняго, и также, какъ и два предшествовавшіе города, лежащаго на правомъ берегу и состоящаго изъ деревянныхъ построекъ, хотя мѣстоположеніе и дома въ немъ красиѣе, чѣмъ въ тѣхъ двухъ городахъ. Когда жители Чебоксарь еще издали завидѣли нашъ большой корабль, то не знали что и думать, что это было такое; по этому Воевода еще за 3 версты выслалъ на встрѣчу къ намъ, къ острову Мокрицѣ (Makritz), лодку, полную стрѣльцовъ, развѣдать и посмотреть, что за народъ мы были? Стрѣльцы эти поодаль обѣхали корабль и поспѣшили возвратиться въ городъ. Но когда въ городъ представленъ былъ нашъ видъ, то до 300 человѣкъ, старыхъ и малыхъ, сбѣжалось на берегъ посмотреть на насть. Въ этомъ, равно какъ и въ другихъ сосѣдніихъ городахъ, которые всѣ лежатъ при Волгѣ, а не въ глубинѣ страны, кромѣ Воеводы находится много и Русскихъ солдатъ, для того, что если бъ приведенные въ покорность Татары вздумали возмутиться, тотчасъ же можно было бы собрать войско и усмирить ихъ.

9 числа мы прибыли къ острову Козину (Kosin), я., лежащему въ 12 верстахъ отъ вчерашняго города. Потомъ къ селенію Сундырь (Sundir), п.,¹ 20 верстъ, и далѣе къ городку Кокшага² (Kokschala), я., въ 25 верстахъ отъ послѣдняго города, Чебоксарь. Въ этой области Волга, на протяженіи нѣсколькихъ миль, вездѣ мелководна, такъ что мы едва могли плыть по ней. По сему въ этотъ и слѣдующій день мы должны были приложить много усилий и работъ, и все таки 10 числа сдѣлали только немнога болѣе полумили; на кораблѣ то лишь и слышно было, что: «Тяни, греби, и назадъ!» (Tenni, kribbi, nasal) и проч.

¹ Иначе Посадъ Марьинскій. О. Б.

² Кокшайскъ, прежде городъ, между устьями рѣкъ Большой и Малой Кокшагъ, впадающихъ въ Волгу, нынѣ Кокшайское казенное село, иначе Покровское. Его не слѣдуетъ смѣшивать съ Царево-Кокшайскомъ, на правомъ берегу рѣки Малой Кокшаги, нынѣ Уѣзднымъ городомъ съ 1781 года, основаннымъ во второй половинѣ XVI столѣтія (1574 г.). О. Б.

11 числа ³ утромъ, Волга, сдѣлавшася стремительнѣе въ своѣмъ теченіи, занесла настъ къ правому берегу, на косу, на которой мы и просидѣли нѣсколько часовъ. Сдѣсь я вышелъ съ Мандельсло на берегъ прогуляться въ кустарникѣ и поискать лѣсныхъ плодовъ; между тѣмъ вѣтеръ усилился, на корабль настинули парусъ и поплыли дальше. Когда мы съ Мандельсло воротились къ берегу, то, не нашедши корабля, пробѣжали довольно по порядочное разстояніе по берегу, въ догонку за нимъ, но корабля не догнали, а увидѣли лодку, плывшую къ намъ; сначала мы подумали, что то были Казаки, но оказалось, что лодка эта послана была съ корабля намъ на встрѣчу, и на пей-то мы догнали корабль, замедленный въ своеемъ бѣгѣ вѣтромъ въ одномъ изгибѣ рѣки. Такъ какъ вѣтеръ все болѣе и болѣе крѣпчалъ, то сдѣсь корабль и остался на ночь.

12 числа мы попытались было провести корабль около мыса, съ помощью одного малаго якоря, но якорь этотъ зацѣпился за дерево, лежавшее на днѣ рѣки, отъ чего канатъ, на которомъ былъ сброшенъ якорь, порвался а самый якорь остался на днѣ. Такіе случаи часто повторяются на Волгѣ вездѣ, по причинѣ множества деревьевъ, которыхъ полою водою срываются съ ея береговъ и погружаются на дно рѣки, и Русскіе говорятъ по этому, что въ Волгѣ такая бездна якорей, что на стоимость ихъ можно купить цѣлое Княжество. Случается иногда, совершенно неожиданно, вытаскивать такие якори якоремъ же.

13 Августа, миновавши до обѣда два кабака и селеніе Вязовку (Wesofka), ⁴ п., пришли мы къ городу Свіяжску (Swiatzki), который лежитъ на правомъ берегу, на красивомъ по мѣстоположенію холмѣ, имѣетъ крѣпость, нѣсколько каменныхъ церквей и монастырей и окружена деревянной стѣной и башнями. Когда, поравнявшись съ городомъ, мы стали на якорь, по причинѣ встрѣтившейся намъ отмели, то жители города толпами высыпали на берегъ,

³ Въ подлинникѣ значится 10, но это очевидно опечатка. Перев.

⁴ Нынѣ Верхній и Нижній Вязовъя. О. Б.

и какъ между нами и берегомъ возвышался длинный песчаный холмъ, за которымъ они не могли видѣть насть; то искоторые изъ нихъ подѣвали къ насть на лодкахъ и челнахъ, а другіе просто бросились вплавь черезъ узкій проливъ рѣки между берегомъ и сказаннымъ холмомъ, чтобы посмотретьъ насть и корабль нашъ. Отсюда до Казани, на разстояніи 20 верстъ, мы миновали множество бѣлыхъ мѣловыхъ и песчаныхъ горъ, лежащихъ на правомъ берегу. Къ вечеру прибыли мы къ городу Казани (Casan) и стали на якорь. Мы застали тамъ Персидскій и Черкаскій караванъ, который выѣхалъ изъ Москвы за ибѣсколько дней передъ нашимъ оттуда отѣздомъ. Въ караванѣ этомъ находился Персидскій купецъ, бывшій, какъ выше сказано, Посланникомъ въ Москву; тамъ былъ также и Черкаскій Татарскій Принцъ, по имени Мусаль (Mussal), изъ Терки (Terki), который, по смерти брата своего, получилъ владѣніе отъ Великаго Князя.

ГЛАВА VI.

О городѣ Казани и о томъ, какъ онъ поддалъ подъ владычество Москвитянъ.

Городъ Казань лежитъ на лѣвомъ берегу Волги, въ 7-ми верстахъ отъ ея берега, въ ровномъ полѣ, на небольшомъ холмѣ, при р. Казанкѣ (Casanka), отъ которой городъ и вся окрестная страна получили свое название. Высоту полюса я нашелъ тамъ въ $55^{\circ} 38'$. Хотя городъ этотъ, также какъ и всѣ лежащіе на Волгѣ, окружены деревянною стѣною и башнями и самые дома въ немъ деревянные, но онъ довольно обширенъ и кремль его сильно защищенъ толстою каменною стѣною, орудіями и войскомъ. Великій Князь сажаетъ сдѣсь не только въ кремль Воеводу, но и въ городъ особаго Градоначальника, которые и управляютъ жителями и творятъ судъ надъ ними. Городъ заселенъ Русскими и Татарами, но кремль одними лишь Русскими, и ни одинъ Татаринъ не долженъ быть въ немъ, подъ опасеніемъ смертной казни.

Казанская страна, простирающаяся на лѣво до Волги, на сѣверъ до Сибири и на востокъ до владѣній Нагайскихъ Татаръ,

была нѣкогда Татарскимъ Царствомъ. Такъ какъ страна эта имѣла громадное населеніе и могла выставить въ поле до 60 тысячъ человѣкъ, то Татары вели съ Русскими тяжкія и кровавыя войны и иногда приуждали ихъ платить имъ дань, но наконецъ покорены были подъ Царское владычество. Когда и какъ это случилось, я хочу разсказать сдѣль въ краткихъ словахъ, такъ какъ событие это достойно замѣчанія.

Однажды Великій Князь Василій Ивановичъ (*Vasili Ivanowitz*), отецъ Грознаго, воюя съ Казанскими Татарами, разбила ихъ на голову, покорилъ ихъ и по своему усмотрѣнію поставилъ имъ Цара (Хана), по имени Шигъ-Алея (*Scheale*). Хотя въ этотъ Ханъ былъ изъ Татаръ, но онъ былъ болѣе пріятелъ, преданъ и вѣренъ Великому Князю Московскому, чѣмъ Татарамъ. Кроме того и видомъ онъ былъ человѣкъ безобразный: съ длинными отвислыми ушами, большими черными лицомъ, съ толстымъ брюхомъ, короткими ногами и громадными, отвратительными, ступнями; такому-то властителю должны были подчиняться Татары и платить подати. Это крайне не понравилось Казанскимъ Татарамъ; почему они тайно послали гонца къ Крымскимъ Татарамъ, съ жалобою на свое несчастное положеніе, на то, какъ они подпали подъ власть Великаго Князя и какъ ими правитъ теперь нѣгѣрный отвратительный Ханъ (Царь); при чемъ просили, такъ какъ они (т. е., Крымскіе Татары) были одной Вѣры съ ними, Казанскими (именно Магометанской), то чтобы помогли имъ снять съ ихъ шеи ненавистное иго.

Вѣсть эта понравилась Татарскому Хану, Менгли-Гирею (*Mengli-Girej*); онъ поспѣшно собралъ многочисленное войско, пошелъ съ нимъ подъ Казань, взялъ этотъ городъ, прогналъ Шигъ-Алея, бѣжавшаго съ женою и сыномъ въ Москву, и посадилъ въ Казани Ханомъ брата своего, Саипъ-Гирея (*Sapgeri*).

Одержавъ такую победу, Татары ободрились, пошли далѣе на Великаго Князя въ Москву съ своимъ войскомъ, которое усилилось еще вновь прибывшимъ изъ Крыма народомъ, разграбили и опустошили всѣ города и селенія, черезъ которыхъ они проходили. Видя это, Великій Князь, хотя и собралъ порядочное вой-

ско, какое только могъ собрать на скорую руку, и послалъ его противъ Татарь, приказавъ ему вступить въ битву при р. Окѣ; но это Русское войско, отиравившись противъ непріятеля, скоро бѣжало обратно въ Москву, преслѣдуемое Татарами, которые за тѣмъ взяли Москву и осадили Кремль (Kremelina), оставленный Великимъ Княземъ, бѣжавшимъ въ Великій Новгородъ. Русскіе, впрочемъ, держались въ Кремлѣ, храбро сопротивлялись, а иногда высыпали непріятелю и подарки. Видя это сопротивленіе Русскихъ и полагая, что взятиемъ Кремля дѣло можетъ затянуться на долго, Татарскій Ханъ рѣшился заключить съ ними договоръ, принять дары ихъ, а они, въ свою очередь, должны были согласиться на то, чтобы Великій Князь ихъ, за своею подписью и печатью, обязался быть подданнымъ его, Татарина, и платить ему ежегодную дань; на этомъ условіи онъ оставилъ Россію и освободить всѣхъ Русскихъ пленныхъ, которыхъ было множество. Хотя сначала Великій Князь и не хотѣлъ было согласиться на такой постыдный договоръ, но, въ своемъ несчастіи, долженъ былъ уступить и дать на него свое слово.

За тѣмъ Менгли-Гирей, во свѣдѣтельство того, что Государемъ на Москвѣ былъ онъ, Татаринъ, приказалъ поставить свое изображеніе, передъ которымъ Великій Князь долженъ былъ кланяться до земли всякий разъ, когда прїезжали Крымскіе Посланники взимать ежегодную дань.

Послѣ этого Саипъ-Гирей отправился въ Казань и началъ править тамъ; старшій же, царствующій въ Крыму, Князь пошелъ съ своимъ войскомъ на Рязань, осадилъ тамошній кремль и послалъ объявить Воеводѣ, Ивану Хабару (Ivan Kowar), ¹ что Великій Князь сдѣлался его, Менгли-Гирея, подданнымъ, и по тому онъ, Воевода, безъ всякаго дальнѣйшаго толкованія и размышенія долженъ сдать ему кремль; но Воевода отвѣчалъ, что извѣстіе это кажется ему весьма страннымъ, и онъ не можетъ пред-

¹ Извѣстный Бояринъ и Воевода Иванъ Образцовъ-Самскій Хабаръ, избавившій Рязань отъ Крымскаго Хана, Магмета-Гирея, 1521 г. О. Б.

ставить себѣ, чтобы дѣло это было такъ, какъ говорить Менгли-Гирей; но что если бъ онъ имѣлъ какое ни будь болѣе убѣдительное доказательство справедливости словъ Хана, то толковать и противиться долго не стала бы. Въ слѣдствіе этого Татаринъ послалъ въ кремль, съ нѣсколькими изъ своихъ воинскихъ начальниковъ, письменное обязательство Великаго Князя въ по-длинникѣ, для предъявленія его Воеводѣ; но Воевода задержалъ прославленыхъ и сказаниемъ обязательство Великаго Князя, и рѣшился защищаться до послѣдней капли крови. При Воеводѣ былъ одинъ опытный Итадіанскій артиллеристъ, Іоаннъ Йорданъ (Jordan), тотъ самый, котораго жена просила, чтобы онъ былъ ее, изъ любви къ ней, какъ разписано это мною выше. Съ помощью этого-то артиллериста Воевода столь храбро и успѣшно защищался, что побилъ и уничтожилъ стрѣлами, ружьями и пушками, бездну людей у непріятеля, и одно ядро такъ быстро пролетѣло мимо самого Менгли-Гирея, что оторвало клокъ его каftана. Это устрашило до того, что онъ ни чего болѣе уже не требовалъ, какъ только возвращенія ему обязательства Великаго Князя. Когда же и въ этомъ требованіи ему было на отрѣзъ отказано, то онъ оставилъ осаду и возвратился домой. Послѣ этого Воевода Рязанскій отослалъ къ Великому Князю сказанное обязательство его, отъ чего въ Москвѣ была великая радость, ликованіе, а изображеніе Менгли-Гирея низвергнуто, разбито и потоптано ногами. Вскорѣ за тѣмъ Великій Князь собралъ и послалъ въ поле 25 тысячъ войска, объявилъ Казанскому Хану, Саипъ-Гирею, открытую войну, приказавъ сказать ему, что онъ, Саипъ-Гирей, и братъ его вторглись въ его Государство какъ воры и разбойники, вцезапно; теперь же онъ, Государь и Самодержецъ всел Руси, идетъ, какъ честный воинъ, открыто извѣщающъ его о своемъ къ нему прибытіи и объявляющъ ему при этомъ войну. Когда Татарскій Князь далъ на это дерзкій и ругательскій отвѣтъ, то Великій Князь чрезвычайно поспѣшилъ двинулъ и подстутилъ къ городу Казани со всѣмъ своимъ войскомъ; но сдѣсь хотя Русскіе причинили много вреда Татарамъ, но кремли взять не смогли; по чemu, не покончивъ дѣла, отступили назадъ, ограничившись тѣмъ, что снабдили Нижній Новгородъ постояннымъ сильнымъ гарнизономъ, для защиты отъ нападенія Татаръ. Въ остальное время жизни Вели-

каго Князя, послѣ этого, въ дѣлѣ съ Татарами ни чего болѣе особеннаго не предпринималось.

Когда же, по смерти Василія Ивановича, на престолъ всту-
пилъ сынъ его, Иванъ Васильевичъ Грозный, то этотъ послѣд-
ній не хотѣлъ оставить безъ отмѣнія оскорблѣнія, понесенаго
Русскими отъ Татаръ; съ великою воинскою ратью, въ которой
находилось и много иностранцевъ, особенно Нѣмецкихъ воиновъ,
онъ осадилъ Казань, гдѣ обѣ стороны жестоко бились другъ съ
другомъ и выдержали много кровавыхъ сраженій. Послѣ восьми-
недѣльной осады, Великій Князь, опасаясь, что если замедлится
еще осада на долгое время, то можетъ подняться и Крымскій
Татаринъ и прибудетъ на помощь къ своему брату, предложилъ
осажденнымъ довольно спокойный миръ; когда же осажденные
отвергли предложеніе Великаго Князя, то онъ немедленно ве-
дѣлъ сдѣлать подкопы подъ городскую стѣну и валъ и взорвать
ихъ на воздухъ; мѣра эта поразила, изумила, устрашила Татаръ
и была причиной ихъ гибели. Такъ, когда подкопы приведены
были въ исполненіе, сообразно съ намѣреніями осаждающихъ, то
взрывомъ не только открыты были стѣны и валъ, но перебито
и переранено множество Татаръ; въ то же время Русскіе устреми-
лись на приступъ, ворвались въ кремль, хотя и не безъ пот-
тери многихъ людей; ибо они должны были пробиваться туда
въ двухъ мѣстахъ, куда устремились и Татары и оказы-
вали имъ сильное сопротивленіе. Наконецъ, когда Татары уви-
дѣли, что ихъ одолѣли и что главные ихъ вожди пали мертвые,
то рѣшились не держаться болѣе, бросились въ ворота, лежа-
щія на востокѣ, пробились сквозь ряды Русскихъ, перебрались
черезъ рѣку Казанку, и разсѣянные обратились въ бѣгство.
Случилось это 9-го Іюля, 1552 году по Р. Х. Поссевинъ же
полагаетъ въ 53 году.²

Послѣ этого Великій Князь возобновилъ кремль, укрѣпилъ
его еще болѣе крѣпкою каменною стѣною, башнями, щитами и
широкимъ рвомъ въ видѣ четырехъугольника, прогналъ оставав-
шихся Татаръ и заселилъ кремль и городъ Русскими, ко-
торыхъ выписалъ сюда изъ разныхъ мѣстъ. Татарамъ же сми-

² Каравъ взята, какъ извѣстно, 2-го Октября, 1552 года. О. Б.

рившимся дозволено было жить отдельно и сохранить свою Вѣру. Такимъ образомъ Иванъ Васильевичъ Грозный покорилъ подъ Русское владычество цѣлое Казанское Царство. Позднѣе, когда, бывало, этотъ Царь захочеть повеселиться за пирушкой, то приказывалъ пѣть иѣспи, сложенные о завоеваніи Казани и Астрахани.

Воеводою въ Казани въ наше время былъ братъ Воеводы Нижегородскаго; ему также, какъ и другимъ, Посланники наши подарили прекрасный перстень съ большимъ рубиномъ.

Узнавъ, что 15-е Августа корабль нашъ цѣлый день простоять на якорѣ, я съ Мандельсло пошелъ въ городъ посмотретьъ его, записать, что придется, и купить, что понравится. Но на базарѣ мы ни чего не нашли, кроме разныхъ плодовъ, продававшихся тамъ во множествѣ, особенно дынь, которыя величиною были не менѣе тыквы, и соленой, давнишней гнилой рыбы, которая издавала такую вонь, что мы не могли ити мимо, не зажавши носа. Между тѣмъ на кораблѣ, Посланикъ Бругманъ разгигвался на насъ, что мы пошли въ городъ, приказалъ поднять якорь, и корабль пустился дальше. Когда жители Казани, ходившіе на берегъ посмотретьъ на корабль, встрѣтили насъ на обратномъ пути изъ города и объявили намъ, что Посланники уже отплыли, мы тотчасъ нашли даѣ тельги, побѣхали берегомъ возможно скорѣе, иѣхали такъ до тѣхъ поръ, пока не догнали лодки нашего Пристава, на которую мы пересѣли и вечеромъ доплыли до корабля, который остановился въ двухъ миляхъ за Казанью, на ночную стоянку.

ГЛАВА VII.

Путь до города Самары.

Отъ Нижнаго до Казани Волга течетъ большою частію на востокъ и юго-востокъ, но далѣе до Астрахани и до впаденія въ Каспійское море она течетъ вообще на югъ. Далѣе Казани, по Волгѣ, хотя много плодородныхъ мѣсть, но, по причинѣ раз-

сѣлнныхъ повсюду сдѣсь Казаковъ (Cosaken) и разбойниковъ, встрѣчается очень мало селеній и жителей.

15-го Августа, съ течеиемъ рѣки, которое было сдѣсь весьма быстро, по тому что Волга шла въ болѣе узкихъ берегахъ, мы неслись очень скоро и за селеніемъ Ключища (Klitzischa), въ 26 верстахъ за Казанью, попали на отмель, черезъ которую перебралисъ съ большимъ трудомъ. Только что сдвинулась съ мели, какъ маленький якорь пашъ въ другой разъ засѣль на днѣ такъ крѣпко, что цѣлое послѣобѣденное время, несмотря на всю наши старанія отцепить его, не смогли этого сдѣлать, по чemu и остались тамъ на ночь. На слѣдующій день, до обѣда, мы опять возилисъ за освобожденіемъ якоря, сбросили для этого и большой якорь, при чёмъ отъ обоихъ якорей порвались канаты, и мы съ большимъ трудомъ успѣли только отыскать и поднять опять большой якорь; маленький же такъ крѣпко засѣль, что добыть его оказалось не возможнымъ, по чemu мы оставили его на днѣ и пустились далѣе.

Вскорѣ за тѣмъ мы доставли до кабака Теньковскаго (Tepkoffski), ¹ п., въ 30 верстахъ отъ Казани; за этѣмъ кабакомъ идетъ опять мели, а черезъ полъ мили далѣе другая, у кабака Кешовскаго (Keschoffskia), п., черезъ которую мы должны были волочить корабль.

17-го числа мы засѣли на большой, весьма известной главной мели, называемой Теньковскою, отъ [вчерашияго, давнишняго сдѣсь кабака, и провозилисъ тутъ нѣсколько часовъ, таща черезъ нее корабль нашъ. Сдѣсь рѣка идетъ нѣсколько шире и вездѣ мелка. Вскорѣ за тѣмъ мы плыли мимо превысокаго пустаго берега на правой сторонѣ, отъ котораго, мѣсяцъ тому назадъ, обрушилась громадная глыба земли, и обваломъ своимъ затопила лодку, полную людьми, плывшими къ берегу за вишнями, которыхъ бездна растетъ въ этомъ краѣ; несчастные люди эти погибли при этомъ, ушибленные обваломъ въ потонувшіе. Нашъ

¹ Нынѣ село Теньки или Троицкое. О. Б.

новый лоцманъ, котораго мы встрѣтили передъ Казанью еще, на пути его изъ Астрахани, и котораго мы наняли себѣ, для сопровожденія насы пазадъ въ Астрахань, разсказывалъ намъ, что когда онъѣхалъ тутъ, ибѣсколько времени тому пазадъ, то сму на встрѣчу попадалось и плыло по рѣкѣ много мертвыхъ тѣлъ, мужчинъ и женщинъ, погибшихъ отъ сказаннаго обвала.

Въ этой мѣстности, и при томъ больше пигдѣи, мы видѣли ипожество вязовыхъ деревъ, высоко и чрезвычайно красиво растущихъ на берегу и на спускахъ его къ рѣкѣ. Въ этотъ же день, на правомъ берегу, мы нашли и много льду, которымъ освѣжили наши напитки.

Къ вечеру мы доплыли до большой рѣки Камы (Kama), я., текущей въ 60-ти верстахъ отъ Казани, съ сѣверо востока, берущей начало свое въ Пермской (Permtia) области и впадающей въ Волгу съ лѣвой стороны. Это довольно широкая рѣка, почти такая же, какъ Везеръ въ Германіи, и вода въ ней темноватая. О ней Павелъ Флемингъ написалъ сонетъ (находящійся въ собраніи сонетовъ его, на страницѣ 582); ² близъ устья лежать два островка, изъ которыхъ большій называется Соколъ (Sokol); противъ него, на берегу, лежитъ селеніе Паганица (Ragantzina), я., а черезъ 3 версты далѣе внизъ, другое, Карапай (Korotai). Въ 10 верстахъ отъ Камы еще селеніе Киреска (Kirieska), ³ при которомъ мы стали на почлегъ.

18-го числа плаваніе наше, на парусахъ, шло довольно быстро и къ полуночи мы достигли до рѣчки Чертыка (Zerdik), на лѣвой сторонѣ, которая, отдѣлившись отъ Камы рукавомъ, течетъ ибѣсколько верстъ по окрестной странѣ и сдѣль, въ 30 верстахъ отъ устья Камы, впадаетъ въ Волгу. Около полуночи увидѣли мы городъ Тетюши (Tetus), который лежитъ во 120

² Въ подлинникѣ, на стр. 352, помѣщенъ этотъ Сонетъ, но переводить его стыдимъ изъявленіемъ. Перев.

³ Кирельское, япаче Воскресенское, Туба? О. Б.

верстахъ отъ Казани на правомъ, высокомъ берегу и горѣ, по которой разсыпаны дома и церкви, все деревянныя; вмѣсто стѣнъ городъ окружены частоколомъ. Отъ этого мѣста до конца Волги уже не встрѣчается болѣе ни одного селенія. Послѣ обѣда достигли мы до острова Пролей-каши (Prolei-Karsa), п., получившаго такое пазваніе отъ того, что однажды нѣсколько слугъ убили на немъ своего господина и засыпали кру-пой. За этімъ островомъ повстрѣчали мы Воеводу города Терки, плывшаго на 8-ми судахъ; его потребовали въ Москву послѣ трехлѣтняго его управления, какъ это обыкновенно бываетъ у Русскихъ, и плыть онъ въ сопровожденіи сильной охранной стражи. Одно судно съ стрѣльцами, шедшее впереди, приблизилось къ нашему кораблю, посмотрѣть на него. Но какъ мы сначала не знали, что это за народъ и можно ли было довѣрять ему, то съ корабля имъ закричали, чтобы они не подплывали близко, иначе по нимъ станутъ стрѣлять. Они сообщили намъ, что въ нѣсколькихъ мѣстахъ на съ поджидаютъ до 3000 Казаковъ, отдельными частями, нѣкоторые на Волгѣ, а другое на Каспійскомъ морѣ, и что недалеко еще отсюда они видѣли на берегу до 70 всадниковъ, которые, безъ сомнѣнія, были лазутчи-ками; что, вѣроятно, Казаки эти были посланы за тѣмъ, чтобы напасть на насъ, и подобное тому. Мы привѣтствовали Воеводу выстрѣломъ изъ пушки, поплыли далѣе и достигли до рѣчки Утки (Ulka), л.; въ 25-ти верстахъ отъ Тетюшъ, протекающей сюда изъ подъ города Булгара (Bulgara). Въ этотъ день мы сдѣлали 77 верстъ. Въ наступившую за тѣмъ ночь Посланники воздумали сдѣлать испытаніе, какъ заявить себя экипажъ, когда представится случай и нужно будетъ вступить въ сраженіе, для

⁴ Конечно, Karsa тутъ вм. каса или каша, по Чувашски деревни, слово, которое слышится въ концѣ многихъ пазваній Чувашскихъ поселковъ: Ой-касы, Алгу-касы и т. п. О. Б.

⁵ Теперь въ Спасскомъ Уѣзде казенная деревня Успенское, при истокѣ Самар- скомъ, р. Болгаркѣ и Моховомъ болотѣ, въ 22 верстахъ отъ Уѣзднаго города, съ населеніемъ около 2,000 душъ обоего пола; въ немъ Православная церковь, почтовая станція и развалины таинъ и сямъ древней столицы Волжскихъ Бул- гаръ. О. Б.

чего къ утру сдѣлали ложную тревогу. Часовой прежде всего, послѣ обычнаго возванія, сдѣлалъ выстрѣль и закричалъ: «Казаки!» Тотчасъ забили въ барабаны, ударили тревогу, выстрѣлили изъ ружей и пушекъ, и въ одну минуту большая часть экипажа, изготовившись вполнѣ, явилась на назначенное для каждого мѣсто и окончательно устроилась для отраженія нападенія. Подобныя тревоги дѣлали мы и въ Персіи, на обратномъ пути, о чёмъ подробнѣе будетъ сказано ниже.

19-го числа у острова Старицы (Staritzo), имѣющаго въ длину 15 верстъ, я нашелъ высоту полюса въ $54^{\circ} 31'$. За эти мѣсяцы островомъ правый берегъ твердой земли покрытъ былъ круглыми камнами, имѣвшими видъ лимона и померанца, твердыми, тяжелыми и на ощупь похожими на желѣзо; если разбить эти камни на двое, то въ срединѣ ихъ образуются звѣздообразные фигуры серебристаго, золотистаго, коричневаго и желтаго цвѣта, содержащія сѣрь и селитру. Мы набрали себѣ порядочный запасъ этихъ камней, для употребленія ихъ въ нашихъ каменныхъ пращахъ.

За тѣмъ мы достигли до великой, прекраснай площадки, на которой нѣкогда находился Татарскій городъ Унеровская Гора, (Unegofskaya gora): сдѣсь погребенъ одинъ знатный Татаринъ, котораго Татары считаютъ за Святаго, и къ гробу его и теперь еще ходятъ на поклоненіе окрестъ живущіе Татары. Мѣсто это отъ Тетюшъ лежитъ въ 65 верстахъ. Только что миновали мы это мѣсто, какъ примѣтили на высокомъ берегу, между деревьями, двухъ всадниковъ, по чьему тотчасъ же послали сторожеваго вверхъ, на марсъ (Mastkorb), осмотрѣть оттуда высокій берегъ; но уже ни двухъ замѣченныхъ, и ни кого другого, видно не было.

20-го Августа утромъ взошли къ намъ на корабль нѣсколько рыбаковъ, жители Тетюшъ, ловивши сдѣсь рыбу; они продали намъ 55 большихъ жирныхъ лещей за 50 копѣекъ или за 1 рейхсталеръ. Эти рыбаки такъ честны, что одинъ изъ нихъ не хотѣлъ взять 5-ти копѣекъ, излишне ему данныхъ, пока не упросили его паконецъ взять ихъ. Способъ ловить рыбу у нихъ между прочимъ, и такой: на длинный шнуръ привязывается боль-

шой камень, который и опускается въ воду, па дно; за тѣмъ другой конецъ шнура привязываютъ къ нѣсколькимъ широкимъ кускамъ дерева, соединеннымъ вмѣстѣ, которые плаваютъ по водѣ; вдоль шнура прикрепляются удочки, на которыхъ насаживаются рыбы порядочной величины. На такую приманку рыбаки эти ловятъ крупную рыбу, величиною въ 4, 5 и въ 6 локтей, называемую бѣлугой, у которой бѣлое, сладкое и превкусное мясо. Одну такую рыбу принесли рыбаки въ другомъ мѣстѣ, на обратномъ пути, на судно Посланника Крузе, и продали за 1 рубль или за 2 рейхсталера. Ее бѣли тогда всѣ, бывшия на кораблѣ, и остатковъ ели еще посолили цѣлый бочонокъ.

Русскіе, разѣзжающіе по дѣламъ своимъ на Волгѣ изъ города въ городъ, ловятъ на пути рыбу еще слѣдующимъ образомъ: къ удочекѣ, на тонкомъ шнурѣ, прицепляютъ желѣзную, хорошо выполированную, пластинку, величиною въ ладонь и поменьше и видомъ похожую на рыбу, ипускаютъ такую удочку въ воду, чтобы она волочилася въ ней за судномъ. Когда удочка потащится такимъ образомъ въ водѣ, то пластинка, по широтѣ своей, начнетъ вертѣться туда и сюда и своимъ блескомъ дѣлается похожею на играющую въ водѣ рыбу, которую и хватаетъ крупная рыба. Этимъ способомъ Русскіе во время пути наловливаютъ рыбьи гораздо болѣе, чѣмъ сколько смогутъ сѣсть ея; ибо вообще Волга очень богата всякого рода рыбью. Такимъ образомъ, если у Русскихъ есть только хлѣбъ, то путевое продовольствіе они находить по дорогѣ; ибо, соблюшая множество постовъ, какъ замѣчено было выше, они ёдятъ больше рыбьи, чѣмъ говядину, а пить привыкли воду.

Сдѣсь мы бросили наше плоскодонное судно, взятое нами изъ Нижняго, для помѣщенія въ немъ запасовъ продовольствія, такъ какъ всѣ бывшия въ немъ запасы были уже выгружены изъ него; но для того, чтобы имъ не могли воспользоваться Казаки, мы зажгли его и пустили плыть на волю. Въ полдень мы миновали островъ Ботемскій (Botenska), л., въ длину 30 верстъ и лежащий противъ мыса твердой земли, называемаго Поливно (Oolibno). Такъ какъ поднялся сильный, противный намъ, вѣтеръ, то мы стали на якорь за смиъ мысомъ, у рѣчки Ботмы (Beit-

та), я., которая есть также рукавъ большой рѣки Камы, и за-ночевали тамъ.

21-го числа мы оставили за собой, съ правой отъ насъ сто-роны, два прекрасныхъ на видъ мѣста, на которыхъ нѣкогда стоя-ли города, и дальпѣйшій изъ нихъ назывался Симбирская Гора (Simberska gora). Этотъ городъ разрушенъ былъ Тамерланомъ. 22 мы переплыли черезъ три мели, одну передъ горою, а двѣ дру-гія позади горы Арбухимъ (Arbuchim), лежащей на правомъ бе-регу. Гора эта удержала имя свое отъ города, который когда-то находился на ней. Сдѣсь съ рѣки видѣнъ выдающійся на берегу, между двухъ холмовъ, большой камень, длиною въ 10 локтей и вышиною нѣсколько ниже этой мѣры. На одной сторонѣ этого камня высѣчена слѣдующая надпись:

«Поднимеши ты мя, добро тобѣ будетъ.»

Однажды Русскій стругъ долженъ былъ стать въ этомъ мѣ-стѣ на якорь, по причинѣ противнаго вѣтра, и 50 человѣкъ, про-читавши надпись на камнѣ, и думая найти подъ нимъ большія сокровища, съ великими усилиями подкопали и перевернули камень, но ни чего не нашли, кроме слѣдующей надписи, высѣченной на другой сторонѣ камня:

«Что ищешь? Ни чево не положено.» *

* Въ подлинникѣ обѣ сіи надписи и по Русски напечатаны; подъ каждой же изъ нихъ сперва стоять тоже самое Латинскими буквами списано, а за тѣмъ въ Нѣ-мецкій переводъ. Именно,

1 надпись:

Будеши ты (ши) мя добро тоба будет.
Budesch timae, dobro tobæ budeſt.

2 надпись:

Что ищѣшь неческо положе.
Tsto isches nietzebo polosschen. О. Б.

Въ этой мѣстности страна на правомъ берегу уже не такъ высока, безъ кустовъ, и представляеть прекрасную, жирную почву. На ней везде растеть сочная, высокая трава, остающаяся, впрочемъ, безъ употребленія, и самая мѣстность необитаема. Тамъ и сямъ виднѣются признаки и слѣды бывшихъ когда-то тутъ городовъ и сель, которые всѣ были разрушены и опустошены нашествіемъ Тамерлана.

23-го числа, у рѣчки Атробы (Aitrobe), л., нась опять при наль сильный вѣтеръ, такъ что мы должны были стать на якорь. Сдѣсь высота полюса была $53^{\circ} 48'$. Послѣ обѣда, когда вѣтеръ нѣсколько стихъ, мы попытались было плыть далѣе, рѣясь, но въ продолженіи 5-ти часовъ сдѣлали сдва полмили.

24-го числа мы дважды были загоняены противнымъ вѣтромъ на отмель, что опять отняло у насъ большую часть дня. Въ этотъ день, равно какъ и во все это время, мелководье и вѣтеръ весьма задерживали нась въ нашемъ плаваніи; ибо, когда случалось, что дуль попутный вѣтеръ, то мы засидѣмъ на мель; если же попадалось глубокое и удобное мѣсто, то начинался противный вѣтеръ, и мы должны были уклоняться отъ него туда и сюда и дѣлать безпрестанные извороты. Послѣдующіе 4 дня постоянно вѣтеръ начиналъ дуть супротивъ съ 9-ти часовъ утра, и стихалъ только къ 5-ти часамъ вечера, такъ что по этому самое лучшее время мы принуждены были либо стоять на одномъ мѣстѣ, либо же продвигаться по немногу, съ великимъ трудомъ и работою. Все это нагоняло на насъ дурное настроеніе и уныніе, особенно когда мы подумывали о предстоящемъ еще далекомъ пути и о краткости остающагося лѣтнаго времени. Посольская прислу-га также была утомлена и раздражена постоянной работой; ибо тѣ, которые назначались въ ночной караулъ, вмѣстѣ съ воинами (такихъ было постоянно по 20 человѣкъ), тѣже самые и днемъ должны были работать вмѣстѣ съ Русскими веслами, или воротомъ, при чемъ продовольствіе ихъ болѣею частію состояло изъ черстваго хлѣба, копченаго, или соленаго, мяса и воды; о томъ, какія тягости и неудовольствія причинялъ всѣмъ Посланникъ Бругманъ, распространяться сдѣсь было бы излишне. Такимъ образомъ заботы, труды и непріятности были ежедневными на-шими завтраками и ужинами.

25-го числа прибыли мы къ одной Соленой горѣ (Saltzberge), п., гдѣ находятся хижины Русскихъ, въ которыхъ они варятъ соль, добываемую ими изъ лежащихъ вокругъ соляныхъ копей. Соль эту, обращающую дѣйствиемъ солнечной теплоты въ куски и высушиваемую, Русскіе отправляютъ по Волгѣ вверхъ и въ Москву, въ громадномъ количествѣ.

Сдѣль лежитъ также островъ Костовата (Kostowala), ⁷ при которомъ Волга, по низменности обоихъ береговъ своихъ, разливается весьма широко. Вскорѣ за тѣмъ на правомъ берегу встрѣчается гора, при которой отъ Волги отдѣляется рѣчка, или скопрѣ ручей, который, въ 60-ти верстахъ за Самарой, снова впадаетъ въ Волгу и называется Уса (Ussa). Рѣка эта, своимъ густымъ, тѣнистымъ кустарникомъ, которымъ одѣты оба ея берега, представляетъ весьма пріятную, но для путешественниковъ, по удобству для разбоевъ, и весьма опасную мѣстность, особенно по тому, что тамъ есть и высокія горы, въ которыхъ разбойники издали могутъ замѣтить путника и приготовиться къ нападенію. На этой рѣкѣ обыкновенно держатся Казаки. Въ прошломъ году они захватили сдѣль цѣлое судно, со всѣмъ добромъ, принадлежащимъ богатѣйшему Нижегородскому купцу. Передъ рѣкою этой мы имѣли воду, глубиною въ 60 футовъ. Въ недальнемъ разстояніи за тѣмъ лежитъ гора, называемая Дѣвичьей горою (Diwiza gora), около которой Волга имѣеть почти одинаковую глубину и течетъ въ очень узкихъ берегахъ. Подошва горы лежитъ у самой рѣки, на правой сторонѣ, представляетъ весьма высокой обрывъ берега и вся гора имѣеть видъ чрезвычайно пріятный; она идетъ отдѣльными уступами, вызыпающимися другъ чадъ другомъ, будто лавки, изъ красныхъ, желтыхъ и синихъ песчаныхъ камней, старые стѣны, или развалины, на которыхъ какъ бы нарочно разсажены въ извѣстномъ порядкѣ еловыя деревья. То, что Русскіе рассказывали намъ про эту гору, заключается въ слѣдующемъ сонетѣ Павла Флеминга. ⁸

⁷ Костычи? О. Б.

⁸ Переводить самый сонетъ считаемъ налишнимъ; въ немъ говорится только то, что на этой Дѣвичьей горѣ жили когда-то одинъ разумный Карло и одна дѣви-

Въ концѣ этой горы поднимается новый горный хребетъ, который и тянется внизъ, вмѣстѣ съ рѣкою, на нѣсколько миль. Долина, лежащая между этими двумя горами, называется Яблочный квасъ (*Jahłonej quas*), по тому что тамъ падаетъ множество дико растущихъ яблокъ, изъ которыхъ дѣлается известный напитокъ, квасъ.

Сдѣль мы вторично получили почту, посланную намъ изъ Москвы нашимъ Повѣреннымъ; въ ней нашли мы и письма изъ Нижнаго, извѣщавшія насть, что на кораблѣ у насъ четыре человѣка изъ Русскихъ рабочихъ и гребцовъ были чистые Казаки. Вмѣстѣ съ тѣмъ насть уведомляли, что отъ 200 до 300 Казаковъ собрались и поджидаютъ насть для нападенія въ извѣстномъ мѣстѣ. Извѣстія эти, хотя и до нихъ мы принимали надлежащія предосторожности, сдѣлали насть еще болѣе осторожными.

Такъ вечеромъ, въ сумерки, увидавши на правомъ берегу два большихъ разложенныхъ огня, мы подумали, что то были Казаки, по чemu тотчасъ же послали лодку нашего Пристава съ нѣсколькими солдатами, поразвѣдать, кто это такие. Когда эти посланные, не допытывъ немного до берега, дали знать о себѣ тремя выстрѣлами, то съ земли имъ отвѣчали также 3-мя выстрѣлами и объявили, что они были стрѣльцы, принадлежавши къ провожавшей стражѣ Персидского каравана. Между тѣмъ, когда посланные нами солдаты позамѣшкались нѣсколько на берегу съ полученнымъ ими свѣдѣніемъ, то Посланнику показалось это подозрительнымъ; по чemu когда они, возвращаясь назадъ, были отъ корабля на пистолетныи выстрѣлъ и отвѣчали на вопросы Бругмана, но такъ, что по гричинѣ вѣтра, отвѣты ихъ не совсѣмъ ясно были слышны, то Посланникъ хотѣлъ было уже стрѣлять изъ большой пушки въ находившихся на берегу Русскихъ; однако былъ остановленъ отъ этого Посланникомъ Крузе, поста-

ца, изъ рода великановъ, отъ чего гора и пынѣ еще называется Дѣвичьей; что хотя память о дѣвичнѣхъ этой дѣвични унесло съ собою предающее все забвенію время, тѣмъ не менѣе самое мѣсто спонимъ дикимъ величиемъ инушаетъ путнику уваженіе и почти страхъ.

вившимъ ему на видъ, что мы можемъ вступать въ битву не иначе, какъ только запищая себя.

26-го числа, ночью, на небольшой лодкѣ и совершенно тако подплыли весьма близко къ нашему кораблю какіе-то два человѣка, которые, будучи замѣчены нашимъ часовымъ, по требованію нашему причалили къ намъ и взошли на корабль. Люди эти хотя и говорили, что они рыбаки и что плыли близко нась, по тому что обыкновенно, бывало, ходятъ, днемъ и ночью, близко судовъ своихъ братьевъ Русскихъ безъ всякаго умысла; но такъ какъ намъ разсказывали, что тоже самое продѣлываютъ и разбойники, которые въ подобныхъ случаяхъ обрѣзываютъ якорные канаты, и какъ спрошенные порознь сказанные два человѣка разнорѣчили въ нѣкоторыхъ своихъ показаніяхъ (одинъ говорилъ, что на островѣ подъ городомъ Саратовымъ нась поджидаютъ будто бы 500 Казаковъ, другой же отрицалъ это показаніе), то на ночь ихъ задержали и сторожили на кораблѣ, а въ слѣдующее утро отослали съ нашимъ Приставомъ впередъ, въ го-родъ Самару, лежавшій уже недалеко впереди нась.

27-го числа, мы увидали на лѣвой сторонѣ, недалеко отъ берега, круглую, голую, песчаную гору, лежащую на совершенно гладкой равнинѣ и называемую Русскими Царевъ Курганъ (Sariol Kurgan). ⁹ Намъ разсказывали, что подъ этой горой погребенъ одинъ Татарскій Князь, по имени Момаонъ (Momaon), ¹⁰ который съ 7-ю Татарскими Царями плылъ вверхъ по Волгѣ и хотѣлъ пройти и покорить всю Россію, но сдѣсь умеръ и похороненъ, и будто бы воины его, которыхъ было несчетное множество, сносили сюда на его могилу землю шапками и щитами, и отъ того образовалась гора. Извѣстіе это, вмѣстѣ съ прекраснымъ воз-званіемъ (Epiphonema), Павелъ Флеменгъ помѣстилъ въ одномъ сво-емъ стихотвореніи. ¹¹

⁹ Нынѣ Царева Кургана. О. Б.

¹⁰ Мамай? О. Б.

¹¹ Стихотвореніе это, приведенное въ подлинникѣ, переводить счтаемъ излишнимъ. Перев.

Черезъ мыло посыпь этой горы, на той же лѣвой сторонѣ, вачицается другая гора Сонобей (Sossobei):¹² и лежатъ цѣльныи 15 верстъ, до Самары; гора эта высока; скалистя и покрыта густыни кустарникомъ. На половинѣ этой горы, почти въ 8 верстахъ оть города, идеть широкая, бѣлая скала, а на неї большая голая площасть, передъ нею же, срѣди Волги, находится чистое, или скамистое, дно, котораго Русскіе очень боятся. Когда мы въ цѣлдень приблизились къ этому мѣсту, то начались такой сильный, противный вѣтеръ, что мы принуждены были бросить якорь и простоять сдѣль до вечера. Пока мы стояли, на одинъ изъ якорей, которые висѣли за краемъ до самой воды, пробрались двѣ краснолѣтнія змѣи, которыхъ за тѣмъ всползли по якорю и по канату и на корабль. Когда Русскіе гребцы наши увидѣли эти змѣи, то отчѣй обрадовались и говорили, что не слѣдуетъ трогать, но надо, напротивъ, беречь и коринить ихъ; что это все злыи и не ядовитыя, но добрая порода змѣй, которыхъ будто бы предыциаютъ, что Св. Николай пошлетъ имъ попутный вѣтеръ, и тѣмъ избавить ихъ отъ гребли и работы на извѣстное время.

ГЛАВА VIII.

Плаваніе отъ Самары до Астрахани.

28 Августа, раннимъ утромъ, пустыясь мы дальше и еще передъ восходомъ солнца приблизились къ городу Самарѣ (Samara), которая находится въ 350 верстахъ отъ Казани. Самара лежитъ на лѣвомъ берегу, въ 2 верстахъ отъ Волги, построена четырехъ-уголь никомъ и имѣеть пѣсколько, хотя цемпного, вдрочемъ, каменныхъ церквей и монастырей. Имя свое городъ получилъ отъ рѣки Самары, которая однимъ рукавомъ, называемымъ: сынъ Самары

¹² Это, такъ называемыи, горы Соловскіи, при устьи рѣки Соки, въ вѣтвь изъ Соловѣи горы, юдолъ Волжскаго берега до впаденія Соки въ Волгу; противъ села Царевщины. О. Б.

(Sir-Samag), изливается въ Волгу, въ 3 верстахъ ниже города; главный же течениемъ своимъ Самара владаетъ въ Волгу гораздо выше, именно 30 верстъ далѣе.

Мы желали простоять нѣсколько у города, чтобы узнать, что показали еще наши двое пѣднныхъ, посланные впередъ съ нашимъ Приставомъ; по такъ какъ намъ было очень дорогъ душа́й тогда благопріятный вѣтеръ, то мы распустили ларуса и тронулись далѣе. И въ этотъ день мы шли такъ быстро, какъ никогда прежде, и именно къ вечеру достигли до Казацкой горы, до которой отъ Самары считается 115 верстъ, и стали сдѣсь на якорь. Такимъ образомъ какъ бы начинало сбываться вчерашнее предсказаніе Русскихъ о попутномъ вѣтре.

За Самарой съ правой стороны опять поднимается горный хребетъ, хотя и не такъ высокий, какъ прежний. Первая гора простирается на 30 верстъ, до впаденія въ Волгу рѣки Самары, противъ которой, съ правой стороны, впадаетъ въ Волгу и другая рѣка Аскула (Ascula). ¹ Сдѣсь Волга шириной въ 3 версты. За тѣмъ слѣдуетъ гора Печерская (Petscherski), скалистая, покрытая отдельными кустарниками, и тянется эта гора внизъ цѣлыхъ 40 верстъ. ² За сто верстъ за Самарой, посреди Волги, лежитъ островъ Батракъ (Batrach), ³ длиною въ 3 версты; въ 10 верстахъ отъ него другой островъ Лопатинъ (Lopatin), длиною въ 5 верстъ. Сдѣсь, съ правой стороны, впадаетъ въ Волгу рѣчка Сызрань (Sisran). За тѣмъ мы миновали нѣсколько малыхъ острововъ, лежавшихъ посреди рѣки, и позднимъ вечеромъ прибыли къ Казацкой горѣ, гдѣ и остановились.

¹ Рѣкъ теперь владѣльческое село Аскула при колодцахъ? О. Б.

² Противъ удѣльного села Печерского Николаевскаго? О. Б.

³ Противъ этого острова на правомъ берегу лежитъ большое село и нынѣ называемое: Батраки, при которомъ находится извѣстный Батрацкій перевозъ чрезъ Волгу. Крестьяне этого села большую частью раскольники Поморской секты и Безопоновцы, всѣ почти отличные, неустранимые перевозчики чрезъ Волгу. О. Б.

Казацкая гора совершенно голая, из неї нѣтъ даже отдельныхъ кустарниковъ и тянется она на 50 верстъ. Название свое получила она отъ Донскихъ Казаковъ, которыхъ прежде было сдѣль великое множество; они нападали на проходившія мимо суда и грабили ихъ. Но дослѣ того, какъ противъ нихъ высланы были изъ Самары стрѣльцы, которые перебили изъ нихъ нѣсколько сотень, они подавляются тамъ уже не такъ часто. Проѣзжая мимо этой горы, Павелъ Флемингъ написалъ о ней сонетъ. «Гора эта, рано, какъ и слѣдующія горы, поворачиваются и уходить иногда вглубь страны и черезъ нѣсколько миль снова приходятъ къ берегу.

29 числа миновали мы въ концѣ Казацкой горы рѣчку Панышину (Pantzina), и, сдѣлавши въ этотъ день 45 верстъ, стали на якорь передъ островомъ Сагеринскимъ (Sagerinsko), где пришли къ намъ на корабль нѣсколько рыбаковъ съ извѣстіемъ, что недавно отсюда, на берегу, они видѣли 40 человѣкъ Казаковъ. Сдѣль же начали пустѣть и наши боченки съ цивомъ, и прислуга наша должна была пить съ этихъ поръ воду, съ прибавкой къ неї чесногого уксусу.

30 Августа, рано утромъ, достигли мы до рѣчки Чагры (Zagra), которая впадаетъ въ Волгу съ лѣвой стороны, за вчерашиими островами. Черезъ 40 верстъ далѣе мы прибыли къ острову Сосновому (Sosnow), на которомъ, по показанію одного изъ взлѣтыхъ нами подъ Самарою рыбаковъ, находились и дожидали насъ 100 Казаковъ. Мы миновали этотъ островъ въ полномъ вооруженіи, но не видѣли ни кого. Въ полдень прямо на нашемъ пути была гора Тихая (Tychi), которая къ правой сторонѣ выдается такъ далеко, что издали кажется, будто она запираетъ Волгу въ ея теченіи. Около этой горы Волга вездѣ мелко-

* Сонета этого мы также сдѣль не перевести; въ немъ говорится только о дикости и необитаемости горы, на которой могутъ идти пристанище одни только Казаки для своихъ разбоевъ. Прим. Перев.

⁵ Иначе Елань или Елань-Иргизъ, впадающій въ Волгу близъ села Хворостай-хъ или Новопепрѣсскаго. О. Б.

водна, и сдѣль-то находится самая главная мель, которая назы-
вается Овечій бродъ (Owetze brot). Въ этомъ есть Казаки пере-
ѣжаютъ верхомъ и даже переходятъ Волгу въ бродъ; при этомъ
сдѣль находится много небольшихъ острововъ, покрытыхъ кустар-
никомъ и весьма удобныхъ для разбойниковъ. Мы встрѣтили
тутъ двухъ рыбаковъ, рассказавшихъ намъ, что 'посемь' дней за-
задъ Казаки отняли у нихъ большое судно и объявили имъ, что
на днѣхъ будетъ проходить большой иностранный корабль, при-
надлежащий Нѣмцамъ. Вечеромъ мы опять призвали къ себѣ на ко-
рабль двухъ другихъ рыбаковъ, старика и молодаго; и разговари-
вали ихъ о Казакахъ: старший, хотя и говорилъ сначала, что ни чего
не знаетъ о нихъ, но когда молодой, вымѣшившись въ разговоръ,
объявилъ, что сейчасъ же, 'наротивъ', 'въ кустарникъ' сидѣть 40
Казаковъ, то и старикъ подтвердилъ 'это показаніе' и сказа-
лъ, что 'у Казаковъ этихъ' в лодкѣ, которая 'они' сорятали 'на бере-
гу въ кустарникъ'. Рыбаки не смѣли мнѣ разсказывать о Каза-
кахъ; ибо если бъ эти послѣдніе узнали, что ихъ выдали, то
жизнь сихъ рыбаковъ 'была бы въ опасности'. По этому они про-
сили 'насъ', чтобы 'мы' взяли ихъ 'съ собою', какъ 'бы' 'плѣнники',
и ночью высадили бы ихъ въ какомъ ни будь другомъ месте, 'что
мы и сдѣлали. Такъ какъ эти рыбаки мы также мало вѣри-
ли, какъ и Казакамъ, то, 'удвоивши на эту ночь стражу', мы 'рано
въ сумерки' отпустили ихъ 'отъ' себя. Въ этотъ день мы сдѣлали
60 верстъ.'

'Послѣдніаго числа Августа мы опять имѣли отличный попутный
вѣтеръ, такъ что къ вечеру во весь день пути сдѣлали 120 верстъ.
Прежде всего мы прибыли къ острову Осина (Ossino), лежащему
въ 100 верстахъ отъ следующаго г. Саратова (Soratoff). Противъ
этого острова мы переплыли песчаную косу, далеко выдающуюся
въ Волгу отъ праваго берега, и хотя корабль нашъ 'несколько' разъ
касался сдѣль дна, но мы все таки проплыли безъ задержки и
особаго промедленія. 20 верстъ за симъ островомъ былъ другой
островъ Schismatago (?), за тѣмъ еще островъ Колотовъ (Koltoff),
въ 50 верстахъ отъ Саратова. Глубину воды нашли мы сдѣль въ
16, 20, 30 и 40 футовъ. Между послѣдними двумя островами мы
встрѣтили два Русскія судна (Schuten), принадлежавшія Московскому
Патріарху, и одинъ большой насадъ (то же родъ судна), съ

кавъяромъ (Cavialo) или осетровой соленої икрой, принадлежащей Великому Князю. На каждомъ судне находилось по 400 человѣкъ рабочаго народа.¹ Когда они приблизились къ намъ, то привѣтствовали насъ изъ своихъ ружей, а мы отвѣтили имъ большой пушкой. Подъ Колотовымъ у берега стояли еще 4 судна, нагруженныя солью и соленою рыбой и принадлежащія одному знатному Московскому купцу, Григорію Никитичу (Gregorii Mikitoff). Всѣ эти суда шли изъ Астрахани. Люди, находившіеся на последнихъ судахъ, рассказали намъ, что недалеко отъ Астрахани они повстрѣчали на нѣсколькихъ лодкахъ 250 Казаковъ, которые, вѣрочемъ, не сдѣлали имъ ни какой непрѣятности. Недалеко отъ поминутаго сей-часъ острова, на правомъ берегу, начинается весьма высокая гора, тянущаяся на 40 верстъ и называемая Змѣевою (Smiowa) (отъ змѣи); ибо она извѣняется нѣсколькими изгибами то внутрь земли, то снова къ берегу. Нѣкоторые разсказываютъ басню, что гора эта получила название свое отъ одного змѣя или дракона неимовѣрной величины, который, будто бы, долгое время жилъ на этой горѣ, "дѣлалъ бездну вреда" и наконецъ какимъ-то богатыремъ разрублѣнъ на "три части," которыя, яко бы, тотчасъ же и обратились въ камни. На горѣ еще и "теперь" лежать, другъ подъ другомъ, три большихъ длинные камни, какъ будто отбитые отъ одного громаднаго камня. Почти въ концѣ этой горы и до города Саратова находится много небольшихъ острововъ, лежащихъ другъ подъ друга, которые всѣ вмѣстѣ Русскіе называютъ: Сорокъ острововъ (Sorok Ostrowe).

1-го Сентября, рано утромъ, намъ² повстрѣчались 3 большихъ струга (Strusen, плоскодонныя барки), съ грузомъ въ 300 ластвъ; они шли въ водѣ на 12 футовъ и тащили за собой нѣсколько малыхъ судовъ, на которыхъ, передъ мелководьемъ, перегружали обыкновенно тяжести съ большихъ судовъ или струговъ; самый большой изъ струговъ принадлежалъ богатому Троицкому монастырю (Troitsa), находящемуся въ 12 миляхъ отъ Москвы. При встрѣтѣ этой мы по прежнему привѣтствовали другъ друга вы-

¹ Двеъ равняются 12 четвертей. или въсомъ 120 ладамъ. Перев.

стрѣлами. Въ 9 часовъ утра мы миновали городъ Саратовъ (Soratoff). Городъ этотъ лежитъ въ 4 верстахъ отъ главнаго течењя Волги, на гладкой равнинѣ, при рукавѣ, который Волга отдѣляетъ отъ себя въ лѣвую сторону. Онъ заселенъ одними стрѣльцами, которые управляются Воеводой и Полковникомъ и живутъ сдѣль для обереженія отъ Татаръ, называемыхъ Калмыками, которые обитаютъ отъ этѣхъ мѣстъ до самаго Каспійскаго моря и до рѣки Яика (Jaika), и часто дѣлаютъ нападенія, заѣзжая въверхъ по Волгѣ.

Городъ Саратовъ лежитъ подъ $52^{\circ} 12'$ высоты полюса и отъ Самары до него считается 350 верстъ. Въ этотъ день, при попутномъ вѣтре, мы миновали два острова, лежавшихъ недалеко другъ отъ друга и называвшихся Кривизна (Kriusna) и Сапуновка (Sapunofka), и вскорѣ за тѣмъ достигли до Ахматской горы (Achmatzki gori), п., заканчивающейся у одного острова, носящаго ея же название и отстоящаго отъ Саратова въ 50 верстахъ. Гора эта представляетъ прекрасный видъ своей зеленої вершиной и съ середины ея круто ниспадающими разноцвѣтными полосами земли, которыя внизу опять замыкаются длинной, зеленої возвышенностью, или какъ бы уступомъ, нарочно и старательно, сдѣланнѣемъ. Сдѣль мы встрѣтили еще большой стругъ, съ котораго на лодкѣ послано было къ намъ нѣсколько человѣкъ съ изрѣстѣмъ, что хотя имъ и повстрѣчались по сю сторону Астрахани 70 Казаковъ, но они прошли мирно мимо ихъ и не сказали ни слова; но что 4 дня тому назадъ имъ попалось только 10 Казаковъ, которые взяли съ нихъ дань въ нѣсколько сотень рублей. Казаки эти, правда, не взошли къ нимъ на судно; ибо тамъ разбойники нашли бы достаточное сопротивленіе, однако захватили лодку, посланную впередъ съ якоремъ, безъ котораго нельзя было обойтись, и держали ее до тѣхъ поръ, пока имъ не дано было требуемыхъ ими денегъ.

Когда, по заходженіи солнца, мы стали на якорь, то увидѣли на лѣвомъ берегу 10 Казаковъ, которые поспѣшило бросились къ рѣкѣ и, сѣвши въ лодку, пустились на другую сторону. Посланникъ Бругманъ тотчасъ же приказалъ 8-ми мушкетерамъ, частію изъ солдатъ, частію изъ Посольской прислуги, сѣсть въ лодку, пуститься въ погоню за Казаками и, захвативъ ихъ,

привезти на корабль. Но Казаки успѣли уже перебраться, встали свою лодку на берегъ и скрылись въ кустарникъ, такъ что наши, не исполнивши даннаго имъ порученія, темною почью уже воротились на корабль. По этому дѣлу Маршаль нашъ имѣлъ крупный споръ съ Посланникомъ Бругманомъ, поставляя ему на видъ, что неблагоразумно и опасно было посыпать прислугу въ такую погоню, когда, въ случаѣ из добности, имъ нельзя было бы подать помощи, но Посланникъ съ досадою и грубо возражалъ ему на это.

2-го Сентября прибыли мы къ острову Ахматскому (Achmatzko), и за 20 верстъ далѣе за него къ другому, Золотому острову (Solotoi), имѣющему въ длину 3 версты, и вскорѣ за тѣмъ къ Золотой горѣ (Solotto gori); название свое гора эта получила отъ того, что нѣкогда, какъ разсказывали намъ, сдѣсь Татары напали на одну богатую станицу (Staniza) или флотиллю, перебили въ ней людей и разграбили все, такъ что разбойники шашками дѣлили между собою деньги и золото. Гора эта въ 70-ти верстахъ отъ Саратова. Вскорѣ послѣ конца этой горы поднимается новая гора Мѣловая (Millobei); она тянется по берегу внизъ на 40 верстъ и имѣть такую гладкую вершину, какъ будто она нарочно по шнуру выровнена; къ рѣкѣ же гора падаетъ крутымъ обрывомъ внизъ и у подошвы, у самой воды, украшается стройно растущими деревьями. Послѣ этой горы слѣдуетъ другая, которую мы назвали Стрѣлковою, чрезвычайно живописная. Стрѣлковою мы назвали ее по тому, что по круто-обрывистымъ бокамъ ея торчали вверхъ острые камни, которые, будто каменные жилы, выдавались послѣ смытаго съ нихъ водою сыпучаго песку и видомъ походили на стрѣлы синяго, краснаго, желтаго цвѣта, перемѣшанныя зеленью кустарниковъ.

3-го Сентября мы видѣли слѣва впаденіе рѣчки Еруслана (Ruslana), а противъ нея на право гору Ураковъ Карулъ (Urakoffskarul),⁷ до которой считается 150 верстъ отъ Саратова. Гора эта

⁷ Карапузъ, у рѣчки Ураковки? Впрочемъ, не Ракова ли это гора, или Бугоръ Стеньки Разина, близъ деревни Лапоть? О. Б.

получила имя свое отъ одного Татарскаго Князя Урака, который имѣлъ сдѣль когда-то битву съ Казаками, быдъ убитъ тутъ же и похороненъ. Даље вицъ, по правой руки, идетъ гора и рѣчка Камышинка (Kamischinka). Рѣчка эта есть отпрѣскъ реки Иловы (Ilowa), впадающей въ большую рѣку Донъ, который, течетъ въ Понть (Азовское море) и составляетъ пограничную рѣку между Азіей и Европой. По этъмъ-то рѣкамъ Домскіе Казаки на легкихъ челнахъ заплывають и въ Волгу, отъ чего мѣсто это считается самымъ опаснымъ по разбоямъ. Сдѣль, на высокомъ, правомъ берегу, мы увидѣли много стоявшихъ деревянныхъ крестовъ. Не много лѣтъ тому назадъ Русское войско (полкъ) имѣло тутъ побоище съ Казаками, которые укрѣпились въ этомъ мѣстѣ и хотѣли запереть свободный ходъ по Волгѣ; отъ этой схватки съ обѣихъ сторонъ осталось на мѣстѣ сраженія до 1000 тѣлъ, и на могилахъ-то Русскихъ, погребенныхъ тутъ, поставлены были видѣнныя нами кресты.

Когда миновали мы это мѣсто, то увидали передъ собою цѣлый Персидскій и Татарскій караванъ (Caravana), состоявшій изъ 16 большихъ и 6-ти малыхъ судовъ, плывшихъ рядомъ одно за другимъ. Когда мы замѣтили, что они, поджидая насъ, перестали грести и плыли, гонимые только течениемъ рѣки, мы приблизили парусовъ и стали грести дружинѣ, чтобы догнать ихъ. Приблизившись же къ нимъ, велили 3-мъ трубачамъ засиграть веселую пѣсню и привѣтствовали ихъ 4-мя пушками. Караванъ отвѣчалъ, памъ ружейными выстрѣлами со всѣхъ судовъ. За тѣмъ мы повторили выстрѣлы изъ своихъ ружьевъ, и съ обѣихъ сторонъ раздались громкіе радостные клики.

Главными лицами этихъ каравановъ, соединившихся впервые въ одинъ подъ Самарою, кроме помянутыхъ, купца (Cuptz) Персидскаго Царя и Татарскаго Князя Мусала, были: Русскій Посланникъ (Postlanik), Алексѣй Савиновичъ Романчиковъ (Alexei Savinowitz Romantseikow), котораго Его Царское Величество послалъ къ Царю Персидскому, Татарскій Посольѣ изъ Крыза, купецъ

* Конечно Иловы? О. Б.

Персидскаго Государственнаго Канцлеръ, и два другіе купца изъ Персидской области Гиланъ (Kilan).

Послѣ дружественнаго обиѣна привѣтствій выстрѣлами, Персидскій Князь послалъ къ нашему кораблю лодку, полную стрѣльцовъ (которыхъ въ сопровождениі каравана было болѣе 400 человѣкъ) съ порученіемъ кланяться Посламъ нашимъ и спросить ихъ о здоровѣ. Когда они подошли уже близко къ нашему кораблю, то, пріостановясь немнога, дали привѣтственный выстрѣлъ и за тѣмъ начальникъ ихъ вошелъ къ памъ на корабль и произнесъ свою рѣчъ. Едва они отплыли отъ насъ, какъ наши Посланники, въ свою очередь, послали свой поклонъ Татарскому Князю съ Фонъ Ухтерицемъ, Томасомъ Мельвиллемъ, Русскимъ переводчикомъ Гансомъ Арпенбокомъ, въ сопровождениі нѣсколькихъ солдатъ. Я же, съ Фонъ Мандельсло, Персидскимъ переводчикомъ и съ нѣкоторыми изъ нашей прислуги, посланъ былъ на 2-хъ лодкахъ къ купцу Царя Персидскаго.

На дорогѣ мы встрѣтили нѣсколькихъ Персовъ, посланныхъ купцемъ къ нашимъ Посланникамъ. Подплывши къ Персидскому кораблю (судну), мы хотѣли было взойти на него съ лѣвой стороны, но на встрѣчу памъ поспѣшио показались слуги, заботливо махавшіе намъ, чтобы не съ этой, а съ другой, стороны взошли на корабль; ибо помѣщеніе жены купца, которую ни кто не долженъ видѣть, находилось съ лѣвой стороны. Когда мы такимъ образомъ повернули къ правому краю, то стоявшіе тамъ наготовѣ слуги помогли намъ взойти на корабль, взявши насъ подъ руки, и проводили прямо къ купцу. Мы нашли его сидящимъ на лавкѣ (табуретѣ), вышино не болѣе какъ въ локоть, покрытомъ прекраснымъ ковромъ. Онъ сидѣлъ на пушнистомъ бѣломъ Турецкомъ покрывалѣ, поджавши подъ себя ноги по своему и облокотясь спиною на красную атласную подушку, и принялъ насъ дружески, приложивъ руку къ груди и наклонивъ нѣсколько голову; такія тѣловиженія употребляютъ они, когда принимаютъ гостей. Онъ пригласилъ насъ сѣсть къ нему на коверъ, и какъ мы не умѣли сидѣть по ихнему, то усаживанье это намъ нелегко досталось. Онъ выслушалъ наше привѣтствіе (докладъ) съ знаками удовольствія и отвѣчалъ весьма

вѣжливо, въ самыхъ почтительныхъ выраженіяхъ, на которыхъ Персіяне большіе мастера, какъ и вообще они люди чрезвычайно кроткіе. Между прочимъ онъ сказалъ намъ, что до такой степени онъ сердечно радъ нашему прибытію, что какъ только завидѣлъ корабль нашъ, то обрадовался ему, какъ бы увидѣть Персію и въ ней свой домъ, въ которые онъ такъ страстно и давно желаетъ возвратиться; при этомъ онъ жаловался на нелюбезность Русскаго народа, среди кутораго мы находились тогда, который такъ, де, не общителенъ, что ни кто тамъ не смытъ посыщать другъ друга; что когда мы прибудемъ въ Персію, то будемъ пользоваться тамъ болѣею свободой, чѣмъ самые туземцы; что онъ надѣется, что когда мы представимся къ Шаху Сефи (такъ звали Царя его), то, въ виду того, что мы познакомились уже на пути съ симъ купцомъ, Шахъ назначить, вѣроятно, его, купца, закупщикомъ или мегемандаромъ къ намъ, и тогда онъ докажетъ намъ свою дружбу; до тѣхъ же поръ онъ готовъ служить намъ только тѣмъ, что у него на кораблѣ, ни въ чемъ изъ имѣющагося намъ не откажеть, и тому подобное.

Онъ угощалъ насъ изъ золоченої чаши отличной Русской водкой, изюмомъ, Персидскими орѣхами или фисташками (*Pistacien*), сушеными и солеными. Когда въ тоже время на нашемъ кораблѣ, при пріемѣ Персидскаго уполномоченнаго отъ купца, пили за здоровье, заняграли на трубахъ и стрѣляли изъ пушекъ и ружей, началь и купецъ съ нами пить за здоровье нашихъ Пословъ. При прощаныи онъ поручилъ намъ за тайну передать Посламъ, что имѣть вѣрное извѣстіе о томъ, что Польскій Король посыпалъ къ Шаху Сефи, одного Посла, который проѣжалъ черезъ Константинополь (по ихнему Стамбуль, называемый) и теперь на обратномъ пути задержанъ и пребываетъ въ Астрахани; что Посоль этотъ имѣть повелѣніе отправиться и къ Великому Князю, но что Воевода Астраханскій не отпускаетъ его до тѣхъ поръ, пока не получится па то особаго приказа изъ Москвы. Гг. Послы могутъ сообразить по этому, и извлечь для себя изъ этого извѣстія, что могутъ. Остальные особы каравана также присыпали къ намъ на корабль, съ приказаніемъ кланяться и просить наше продолжать

вуть вмѣстѣ; что всѣ они охотно будуть ждать насть и помогать, въ чемъ будетъ нужно, если мы сядемъ на мель. Такимъ образомъ, сдѣлавши еще выстрѣлъ со всѣхъ кораблей и судовъ, мы всѣ вмѣстѣ пустились далѣ.

Къ вечеру вдругъ поднялась страшная буря, съ проливнымъ дождемъ и грозою, во время которой было два сильныхъ удара грома; по вскорѣ за тѣмъ настала опять ясная погода и совершенное безвѣтrie, давшее поводъ нашему Флемингу написать слѣдующій сонетъ.⁹

4-го Сентября, въ Воскресенье, въ то самое время, когда Пасторъ нашъ хотѣлъ начать проповѣдь, къ намъ прибыло опять нѣсколько Татаръ отъ Черкасскаго Князя, Мусала, посѣтить Пословъ, съ извиненіемъ, что теперь самъ онъ нѣсколько цадоровъ, но что, какъ только выздоровѣть, то лично посѣтить Пословъ. Важицкій изъ прибывшихъ, державшій рѣчъ, былъ высокій желтоватый человѣкъ, съ черными какъ смоль волосами и длинной окладистой бородой, въ одеждѣ изъ черной, барашней кожи шерстью наружу, и вообще видомъ походилъ на дьявола, какъ его обыкновенно пишутъ. Остальные, одѣтые въ черные и сѣрые суконные кафтаны, тоже были на видъ ни сколько не привлекательны. Послѣ того, какъ мы угостили ихъ нѣсколькими чарами водки, они отправились къ себѣ, съ прощальнымъ выстрѣломъ стрѣльцовъ своихъ.

Въ полдень прибыли мы къ рѣкѣ Балыклея (Bolloclea), въ девяноста верстахъ отъ вчерашней Камышинки и тоже въ 90 верстахъ отъ слѣдующаго впереди города Царицына (Zariza).¹⁰ Чезрѣзъ 16 верстъ далѣ мы миновали весьма высокую песчаную гору Стрѣльню (Strehline)¹¹ п., и въ концѣ ея остановились почевать, въ 60-ти верстахъ по сю сторону Царицына.

⁹ Сонетъ этотъ мы также не переводимъ. Перев.

¹⁰ По рѣкѣ Царицѣ, впадающей въ Волгу, и городъ назывался въдрогтно Царица, который былъ сперва на острогѣ, а нынѣ на нагорной сторонѣ Волги. О. Б.

¹¹ Стрѣльныя горы по «Книгѣ Большой Чертежъ». М. 1846. О. Б.

5-го Сентября, только что тронулись мы въ путь, какъ попали на мелководье, въ $5\frac{1}{2}$, футовъ, по тому должны были своротить въ сторону и корабль нашъ съ траскою перешелъ мель. Между тѣмъ караваны, плывшіе съ нами, ушли впередъ въ г. Царицынъ, гдѣ они хотѣли взять для охраны свѣжихъ стрѣльцовъ. Въ полдень достигли того мѣста, отъ которого на полдня пути протекаетъ извѣстная рѣка Танаисъ или Донъ, который цѣлые 7 миль сдѣсь течеть рядомъ съ Волгою, направляясь къ востоку. Немного ниже прибыли мы къ рѣкѣ Ахтубско Устье (Achtobska Ust'ga); это первое выдѣленіе Волги, которое отбрасывается она рукавомъ на лѣвый берегъ въ глубь страны и которое въ началѣ на 1 версту идетъ отъ Волги на востокъ-сѣверо-востокъ, (O. N. O.), а потомъ поворачиваетъ къ юго-востоку (S. O.), и въ этомъ направленіи впадаетъ въ Каспійское море. Высота полюса найдена сдѣсь $48^{\circ} 51'$.

Пять верстъ далѣе на материкѣ, въ 7-ми верстахъ отъ города Царицына, и теперь еще видны развалины города, построенаго страшнымъ и свирѣпымъ Тамерланомъ изъ обожженаго камня, и въ этомъ городѣ имъ же построены и увеселительный домъ, называвшійся Царевъ Городъ (Zareff gogod). ¹² По разрушеніи этого города, Русскіе большую часть камней сихъ перевезли въ Астрахань и выстроили изъ нихъ главнымъ образомъ городскую стѣну, а за тѣмъ церкви, монастыри и другія зданія. Въ наше время также нѣсколько нагруженныхъ судовъ, сказанными камнями, отправились по Волгѣ въ Астрахань.

Около этого мѣста одинъ рыбакъ поймалъ на удочку, подальше нашего корабля, бѣлагу (Bieluga) или бѣлую рыбу, длиною почти въ 4 локтя и толщиною въ $1\frac{1}{2}$; видѣть эта рыба слоено какъ осетръ, только пѣгая и морда у нея больше. Рыбаки убили эту рыбу, какъ быка какого, молоткомъ по головѣ; и продали за 1 талеръ.

6-го Сентября мы опять нагнали караваны у города Царицына. Люди, составлявшіе караваны, разбили на берегу свои

¹² Гдѣ нынѣ городъ Царевъ, прежде Сарай или Шери (городъ)? О. Б.

шалатки и поджидали нового прикрытия. Такъ какъ въ это время вѣтеръ былъ для насъ благопріятный, то мы, не останавливаясь, прошли мимо ихъ. Городъ Царицынъ находится въ 350 верстахъ оть Саратова, лежитъ на правомъ берегу, на холмѣ, небеликъ, построенъ въ формѣ параллелограмма, съ 6-ю башнями, и заселенъ одними стрѣльцами, которыхъ живетъ въ немъ 400 человѣкъ. Стрѣльцы эти обязаны держать стражу противъ Татаръ и Казаковъ и служить охраной для проходящихъ мимо судовъ. Высота полюса найдена сдѣль въ $48^{\circ} 23'$.

ГЛАВА IX.

Отъ Царицына до Астрахани.

Отсюда до Астрахани и вплоть до Каспійскаго моря идеть страна пустынная, песчаная и для земледѣлія неспособная; по этому города въ этой мѣстности, равно какъ и сама Астрахань, получаютъ весь хлѣбъ, по Волгѣ, изъ мѣст плодородныхъ, большою частию изъ Казани, и по обилию привозимаго туда хлѣба, онъ тамъ гораздо дешевле, чѣмъ въ Москвѣ и даже чѣмъ въ Голландіи иногда.

Вскорѣ за Царицынъмъ лежитъ островъ Сарпинскій (Serpinske), п., имѣющій 12 верстъ протяженія.¹ На этомъ островѣ стрѣльцы пасутъ коровъ своихъ и вообще скотъ. Не задолго до нашего прибытія сюда Казаки, замѣтивъ, что жены и дочери стрѣльцовъ ежедневно отправляются на островъ доить коровъ, и часто безъ охраны, подстерегли ихъ, поймали, сдѣлали съ ними то, что хотѣли, и за тѣмъ невредимыми отослали домой къ стрѣльцамъ.

Позади этого острова течетъ небольшая рѣчка, вытекающая изъ Дона и впадающая сдѣль въ Волгу; по ней могутъ хо-

¹ Между Царицынъмъ и Сарпой, такъ называемый по рѣчкѣ Сарпѣ, впадающей туть въ Волгу ниже Сарпты. О. Б.

дить только члены и вообще легкия суда, какъ сообщали намъ это не только лоцманъ нашъ, но и пѣсколько рабочихъ людей, которые не задолго до этого плывали тамъ съ Казаками. Рѣчка эта на обыкновенныхъ картахъ не обозначена ни у кого, кроме у Исаака Массы (Massa), и называется у него Камоусъ (Kamous).²

Этотъ день, равно какъ и пѣсколько слѣдующихъ, стоять сильный жаръ, какой бываетъ у насъ только во время собачьихъ дній, т. е., когда бѣсятся собаки, и въ это время сдѣлъ бываетъ ежегодно такая же жара, какъ рассказывали намъ Русскіе.

7-го Сентября погода была пасмурная и буриая, такъ что скоро плыть было нельзя. Проплывъ 10 верстъ мы увидали на правомъ берегу, на высокой краснопесчаной горѣ висѣлицу, первую, какую только мы видѣли въ этихъ странахъ, и на нейто Воевода ближайшаго города вѣшаеть пойманныхъ разбойниковъ Казаковъ. Тѣло повѣшеннаго не оставляютъ висѣть долѣе 8-ми дній; ибо иначе товарищи Казаки непремѣнно утащатъ его.

Сдѣль Посланникъ Бругманъ потребовалъ къ себѣ Посольскую прислугу и объявилъ имъ, что на иѣкоторыхъ изъ нихъ онъ имѣеть сильное подозрѣніе въ томъ, что они тайно составляютъ противъ него заговоръ, по чemu онъ не можетъ ожидать отъ нихъ ни чего доброго, въ случаѣ какой ни будь бѣды, или нужды; а этого онъ не ожидалъ отъ нихъ, но, напротивъ, надѣялся, что заслужилъ личное ихъ расположеніе къ нему, хотя бы за его тяжкую обязанность управления и заботы о нихъ, которыя онъ несетъ ежедневно. Въ слѣдствіе этого, онъ изъявилъ желаніе, чтобы музыканты, тѣлохранители и застольные слуги дали клятву въ вѣрности (*juramentum fidelitatis*), которую эти люди охотно и дали, объяснивъ, впрочемъ, что они отнюдь не считаются себя заслужившими такое обвиненіе, и что безъ клятвы, уже по самимъ должностямъ своимъ, они обязаны быть, и были всегда, достаточно вѣрны. Но, давъ клятву, они, въ свою очередь,

² Что это такое теперь? Не смѣшалъ ли Масса съ рѣкой Каласомъ, впадающей въ Манычъ? О. Б.

просили Бругмана, чтобы онъ не кричалъ на нихъ, безъ вся-
каго къ тому повода, и безъ различія, на всякаго, и не обзы-
валъ бы ихъ разными, оскорбительными для чести и унижаю-
щими иль достоинство, словами, какъ это случалось часто до
сихъ поръ; что если же они увидятъ отъ него доброе обращеніе
съ ними, то не только пребудутъ вѣрны ему и покорны, по изъ
любви къ нему, буде нужно будетъ, положать жизнь свою.
Обѣщаніе исполнить просьбу эту было также дано, но исполнено не было.

Въ этотъ день мы встрѣтили большое гребное плоско-
донное судно (барку, шюту), съ которой нѣсколько чело-
вѣкъ, на небольшой лодкѣ, подплыли къ намъ и, взошедши
на корабль, объявили, что они отправились изъ Астрахани
назадъ тому 3 недѣли и на пути встрѣтили 30 Казаковъ,
которые напали на нихъ и отняли у нихъ всѣ ихъ продоволь-
ственные припасы, такъ что теперь они уже 4 дня какъ ни
чего неѣли. Они просили у насъ хоть немного хлѣба, чтобъ
уголить голодъ до той поры, когда встрѣтятъ кого либо изъ
своихъ, или доѣдутъ до города. Мы дали имъ мѣшокъ сухарей,
за которые они кланялись намъ въ ноги и очень благодарили.

Въ 40-ка верстахъ за Царицынымъ, на правомъ берегу, идетъ
ровная гора, а противъ нея, на Волгѣ, островъ, который, также
какъ въ гора, называется Насоновскимъ (Nassonovsko). Между
горой и островомъ идетъ узкій и кривой водоворотъ, въ кото-
рый, немного лѣтъ тому назадъ, Казаки заманили нѣсколько
сотень стрѣльцовъ, разыскивавшихъ и преслѣдовавшихъ ихъ, и
тамъ всѣхъ ихъ перебили.

Вечеромъ одинъ рыбакъ принесъ на корабль неизвѣстную ры-
бу, которую они называютъ Чиберика (Tziberika),³ величиною бо-
лѣе $2\frac{1}{2}$ локтей, съ широкимъ и длиннымъ, какъ у утки, носомъ,
съ черными и бѣлыми пятнами на спинѣ и бокахъ, какъ у Поль-
ской пестрой собачки, но расположеннымъ въ извѣстномъ по-
рядкѣ. Брюхо у неї совершенно бѣлое. Вкусомъ она сладковатая

³ Чабанъ? О. Б.

и пріятная, также почти, какъ и семга. Рыбаки принесли намъ еще рыбу въ родѣ осетра, которую они называютъ стерлядью, величиною съ локоть, не болѣе, и на вкусъ чрезвычайно нѣжную. Рыбы этой бездна вездѣ въ Волгѣ, и она сдѣлъ очень дешева.

8-го числа догнать часъ, оставленный нами въ Царицышѣ, караванъ, у мыса праваго берега Поповича Юрка (Popowitza Jurka). ⁴ Называется такъ мысъ этотъ по тому, что нѣсколько лѣтъ тому назадъ, сынъ одного Русскаго Священника, сдѣлавшійся начальникомъ и вождемъ Казаковъ, собиралъ обыкновенно въ этомъ мѣстѣ свою шайку. Мысъ этотъ находится отъ посѣдняго города въ 70-ти верстахъ. Отъ этого мѣста, на протяженіи 40 верстъ, до горы Каменный Яръ (Kamennag), п., ⁵ встрѣчается нѣсколько острововъ и мелей, на которыхъ мы иногда застрѣвали, также какъ и нѣкоторыя суда Персовъ. Въ 20-ти верстахъ далѣе лежитъ высокій островъ Вязовой (Wesowoi), п., ⁶ длиною въ 4 версты, а за нимъ рѣка того же имени. Еще далѣе, черезъ 30 верстъ, вѣтеръ загналъ насъ въ уголъ, на правомъ берегу, въ который впадаетъ рѣка Володимирское Устье (Wolodimerski Ustga). ⁷ Такъ какъ въ это время дуль весьма благопріятный для дальнѣйшаго плаванія вѣтеръ, то мы не медля принялись всѣ за работу, и съ помощью 2-хъ якорей скоро таки выбрались изъ залива. За тѣмъ на всѣхъ парусахъ мы быстро пронеслись мимо мѣста Ступина (Slupin), ⁸

⁴ Гдѣ нынѣ селеніе Поповичкое или Райгородокъ, при рѣчкѣ Малой Воложѣ (боковомъ протокѣ или рукавѣ Волги), прежде Поповичкская подстава или форпостъ, гдѣ жили Донскіе Казаки и содержали поперемѣнно караулы по Царицынской Линіи, для безопасности проѣзжающихъ изъ Царицына въ Черныи Яръ. О. Б.

⁵ Каменнопрѣское село при Волгѣ. О. Б.

⁶ Противъ Вязовки или Вязовскаго села, при рѣчкѣ Вязовкѣ, вытекающей изъ Волги. О. Б.

⁷ Или Володимировка. О. Б.

⁸ Ступино или Ступинъ Яръ, при ерикѣ (боковомъ протокѣ Волги), прежде Мазапекская крѣпостца, на правомъ берегу, тоже Казацкая подстава. О. Б.

лежащаго въ 30 верстахъ отъ слѣдующаго впереди города Чернояра (Tzognogar).⁹ Въ 12-ти верстахъ отъ этого Чернояра, на, дойзжая его, вытекаетъ изъ Волги другая рѣка, Ахтубеническое Устье (Achtobenisna Ustga), соединяющаяся съ помянутой выше Ахтубской (Achtobska). За этой рѣкой мы стали на якорь, вмѣсть съ караваномъ у острова Осина (Ossino), за 7-ми верстъ до города, сдѣлавши въ этотъ день 135 верстъ или 27 миля.

Въ этой странѣ, почти до самой Астрахани, по обоимъ берегамъ Волги, въ кустарникѣ растетъ въ изобиліи солодковый корень, (Glycyrrhiza)¹⁰ или сладкое дерево, которое сдѣсь особенно росло, даетъ стволъ вышиною въ полъ человѣка; сѣмена ея лежатъ въ чашечкѣ, въ родѣ чернаго журавлинаго боба. Такой же кустарникъ видѣли мы потому въ Мидии, гдѣ она растетъ вездѣ на лугахъ, особенно же при рѣкѣ Араксѣ (Araxe). Корни ея, толщиною въ руку, даютъ болѣе нѣжный сокъ, чѣмъ у насы.

9-го Сентября, въ полдень, сильная буря пригнала насы къ городку Чернояру, у которого мы и стали на якорь. Городъ этотъ, отстоящій въ 300 верстахъ отъ Царицына, 9 лѣть тому назадъ Великій Князь велиль было построить прежде на полѣ мили дальше; но недавно еще высокій берегъ у этого мѣста обвалился, и рѣка Волга уклонилась нѣсколько въ свое мѣсто теченіемъ отъ города, въ слѣдствіи чего, 2 мѣсяца тому назадъ, городокъ былъ перенесенъ сюда, и лежитъ онъ теперь на правомъ, высокомъ берегу, окруженный 8-ю башнями и крѣпкими доечатыми заборами. Заселенъ онъ одними стрѣльцами, для охраны отъ рѣщающихъ кругомъ Татаръ и Казаковъ. Противъ каждого угла городка, въ четверть мили отъ него, стоять на 4-хъ высокихъ столбахъ караульни, изъ которыхъ стрѣльцы, какъ изъ стерожекъ, могутъ далеко обозрѣвать окрестную страну, которая сдѣсь совершенно ровная и безъ кустарника. Поводомъ къ постройкѣ этого городка послужило страшное убийство и грабежъ,

⁹ Черный Яръ, городъ на протокѣ большой Волги. О. Б.

¹⁰ Солодника, солодка или лакрица. О. Б:

причиненные сдѣсь тогда Казаками. 400 Казаковъ хитростю напали на Русскій караванъ въ 1500 человѣкъ, и перебили въ немъ половину народа. Для этого они прибѣгли къ такой уловкѣ: увидавши, что суда каравана идутъ не всѣ вмѣстѣ, но нѣкоторыя, и именно съ стрѣльцами, пыли на ружейный выстрѣлъ впереди, Казаки спрятались и, карауля на высокомъ берегу, въ томъ са-момъ мѣстѣ, где Волга имѣетъ самое стремительное теченіе, и давъ свободно проплыть передней лодкѣ съ стрѣльцами, на оставшійся за тѣмъ напали и перебили въ пихъ людей. Стрѣльцы же, хотя и вернулись и всѣми силами спѣшили назадъ, но быстрое теченіе Волги задержало ихъ, и они поспѣли на помощь уже тогда, когда большая часть убийства и грабежа совершилась, и Казаки, достигши берега, ускакали на лошадяхъ своихъ. Сдѣсь за берегомъ, особенно по правой сторонѣ, не видать уже ни одного деревца, и вездѣ только сухая, погорѣлая почва и степь.

10-го Сентября, только что миновали мы городъ, какъ поднялся сильный, противный вѣтеръ, и во весь этотъ день, не сдѣявши на всѣ наши усиленія, мы не могли сдѣлать болѣе 10 верстъ. Вечеромъ нѣсколько рыбаковъ припесли нашъ па корабль одного громаднаго, жирнаго карпа, вѣсомъ въ 30 фунтовъ, и 8 большихъ пѣскороевъ (Sandaten), какихъ во все путешествіе мы не видали, и за всю рыбу эту они не хотѣли взять съ насъ денегъ, говоря, что они посланы сюда для рыболовства извѣстнымъ Московскимъ купцомъ, держащимъ на откупъ эту часть Волги, и если бы онъ узналъ, что они продали хоть малѣйшую рыбушку, то подвергъ бы ихъ тяжкому взысканію. По этому, вместо денегъ, имъ предложена была водка, которой они получили полъ кружки и отплыли отъ насъ съ большой благодарностью и веселые.

11-го Сентября, съ благопріятнымъ вѣтромъ и постоянно на парусахъ, мы одѣяли 120 верстъ всего дневнаго пути. Въ полдень миновали гору Половина (Polowon). Имя свое получила гора эта отъ того, что стоять на полупути отъ Царицы до Астрахани. именно въ 250 верстахъ. Ночлегъ нашъ въ этотъ день былъ позади острова Кисира (Kisirat).

Ночью, въ очередь управлениі стражей Посланника, Бругмана, посереди рѣки явилось большое судно, тихо плывшее мимо нашего корабля. Когда на окликъ нашъ никто не отвѣчалъ, и не пришелъ, по требованію нашему, къ намъ на корабль, то по пылающимъ выстрѣли изъ 15-ти ружей, и пушкарю дано уже было приказаніе выстрѣлить по нимъ изъ одной пушки. Въ это время на небольшой лодочки подъѣхалъ къ намъ одинъ изъ плывшихъ людей и объяснилъ, что они вовсе не враги, но Русскіе, числомъ 7 человѣкъ, будущіе на баркѣ солью; что такъ всѣхъ угостили водкою караванъ, стоящій позади насъ, па ружейный выстрѣль, и что онъ и его товарищи, напившись, замедлили пустили барку плыть саму по себѣ. Человѣка, сообщившаго намъ это свѣдѣніе, призналъ за знакомаго нашъ лоцманъ; такъ какъ оба они были изъ Нижняго; по этому, давши ему пѣсколько чарокъ водки, мы отпустили его. На слѣдующее утро, въ благодарность за это угощеніе, человѣкъ этотъ принесъ намъ въ подарокъ нѣсколько стерлядей. Удивительно было, что выстрѣлами нашими никто изъ бывшихъ на баркѣ раненъ не быть.

Такъ какъ всю ночь дулъ самый благопріятный вѣтеръ, то мы не хотѣли упустить случая воспользоваться и рачнимъ утромъ: въ 3 часа снялись съ якоря, пустились далѣе, и миновади, на лѣвой рукѣ (Backbort), еще новый отпрыскъ (выходъ) Волги, — рѣку Бухвостову (Buchwostowa), которая изливается въ прежніе ея рукава. За тѣмъ достигли до острова Коцанова (Коропо), противъ котораго, на правомъ берегу, возвышается гора Коцанова гора (Koropo gag), отстоящая отъ Астрахани въ 150 верстахъ. Черезъ 20 верстъ далѣе Волга даетъ четвертый отпрыскъ или рукавъ, выпущская изъ себя рѣку Даниловское Устье (Danilofsko Ustga), л., которая течетъ отдалено отъ прежнихъ рукавовъ и отдалено же впадаетъ въ Каспійское море. 15 верстъ ниже этого, почти середи Волги, лежитъ небольшой, красиво округлый и поросшій прекрасными деревьями и кустарникомъ, островъ Катеринскій (Katarinski).

За тѣмъ мы увидали издали, на песчаномъ бугрѣ, большомъ, затопленномъ стругѣ, и какъ наши признали его за укрѣпленіе; нарочно накиданное Казаками, которыхъ нѣсколько человѣкъ за-

Мѣтили мы въ кустарникъ, то всѣ люди наши вооружились, и дано было приказаніе сдѣлать нѣсколько выстрѣловъ въ кустарникъ. При этомъ у поварскаго прислужника нашего, Якова Ганзена, разорвало ружье, заряженное двойнымъ зарядомъ, и оторвало большой палецъ на лѣвой руцѣ, которой онъ придерживалъ стволъ и, кромѣ того, поранило ему въ нѣсколькоихъ мѣстахъ голову, грудь и руки.

Сдѣлавши въ этотъ день 100 верстъ, мы стали на якорь позади острова Пирушки (Pyruski), въ 80-ти верстахъ отъ Астрахани.¹¹

13-го Сентября, рано утромъ, въ одно время съ тѣмъ, когда въ нашихъ молитвенныхъ часахъ дошли мы по порядку до 13-й главы 4-й книги Моисея, въ которой говорится объ обѣтованной землѣ Ханаанской, объ ея прекрасныхъ плодахъ и громадныxъ гроздяхъ винограда, мы и на пути своемъ увидѣли первые плоды. Изъ Астрахани въ это время плыли двѣ барки, съ которыхъ продали намъ прекрасный крупный виноградъ, ягоды которого были съ Грекцій орѣхъ, большие, превкусные персики и дыни.

Замѣчательныя мѣстности, которыя мы въ этотъ день миновали, были: рѣка Митуска (Mituske), тоже отдѣлившаяся отъ Волги, которая изливается частію во вчерашній рукавъ, частію же, черезъ нѣсколько верстъ далѣе, опять въ Волгу. Сдѣль должно быть настоящее разбойничье гнѣздо. Такъ какъ мы видѣли на 2-хъ островахъ, лежавшихъ передъ сказанной рѣкой, нѣсколькихъ Казаковъ, то Посланныхъ приказалъ выстрѣлить по нимъ изъ большой пушки. Черезъ 5 верстъ далѣе находится посѣдняя до Астрахани мель, Кабанья мель (Kabanga meel), въ 70 верстахъ отъ этого города; еще черезъ 5 верстъ мысъ Кабанья гора (Kabangen gar); наконецъ, черезъ слѣдующія за тѣмъ 5 верстъ, достигли мы острова Ицибурскаго (Itziburski), въ 50 верстахъ отъ Астрахани. За этими островомъ мы стали на якорь, на ночлегъ.

¹¹ Гдѣ нынѣ казенное село Пироговское при Ахтубѣ? О. Б.

Въ этой странѣ, равно какъ ниже до самаго Каспійскаго моря, мы видѣли большихъ птицъ, называемыхъ Русскими бабами, иногда цѣлыми стаями, штукъ во 100, сидѣли онѣ у береговъ; ниже я скажу о нихъ подробнѣе.

14 Сентября, только что проплыли мы двѣ версты, какъ поднялась сильная бури напротивъ насъ съ юго-востока, въ слѣдствіи чего мы должны были простоять сдѣль до слѣдующаго утра. Глубина Волги въ этомъ мѣстѣ была 80 футовъ. Сдѣль Князь Мусалъ подарилъ Посламъ разные напитки, пиво, медъ, водку, съ предложеніемъ, если понравятся какіе изъ этѣхъ напитковъ, получить ихъ отъ него еще сколько угодно.

15-го Сентября утромъ, именно въ 4 часа, съ начавшимся попутнымъ вѣтромъ, пустились мы въ путь, и плыли на помянутой сейчасъ глубинѣ и все на югъ такъ счастливо, что еще утромъ же достигли острова Бузана (Busana), ¹² въ 25 верстахъ отъ Астрахани; за тѣмъ миновали рѣку или опять рукавъ Волги Бальчикъ (Baltzik), отстоявшій въ 15 верстахъ отъ города, и наконецъ, въ 8 часовъ утра, увидѣли, за 12 верстъ, давно желанную Астрахань (Astrachan), которая была видна отсюда вси, по причинѣ ровной кругомъ мѣстности и безъ кустарниковъ. Сдѣль начинается рукавъ Гнилуша (Knilusse), который, отдѣлившись отъ Волги, идетъ и позади Астрахани и изливается въ Каспійское море нѣсколькоими отдѣльными устьями.

Въ полдень, съ попутнымъ же вѣтромъ и благопріятной погодой, мы достигли наконецъ до славнаго города Астрахани, и, при милостивой помощи Бога, сдѣлали первый шагъ изъ Европы, первой части свѣта, въ Азію; ибо Астрахань лежить по ту сторону Волги, рѣки, которая отдѣляетъ Европу отъ Азіи.

Мы остановились передъ городомъ, посреди рѣки, и въ привѣтствіе дали зать съ нашего коробля изо всѣхъ пушекъ; такое привѣтствіе очень удивило жителей, высыпавшихъ на берегъ передъ городомъ, въ числѣ болѣе 100 человѣкъ.

¹² Извѣстный островъ, образуемый Волгой и рѣкою Бузаномъ, при которой находится рыболовный заводъ. О. Б.

ГЛАВА X.

О странѣ Нагасвѣ и Астраханіи, и о житіи ихъ.

При первомъ вступлениі въ эту страну, я желаю прежде, чѣмъ ити далѣе, сдѣлать небольшой обзоръ ся, равно какъ и главнаго ея города, правовъ и свойствъ ся обитателей.

Древніе міро-и землеописатели, каковы Птоломей, Страбонъ и другіе, слѣдовавши за ними, о Нагайскихъ, а равно и о сосѣднихъ съ ними, Татарахъ частію вовсе не упоминаютъ, частію же говорять о нихъ мало, и сообщаютъ неточныхія свѣдѣнія, включая ихъ большею частію въ общія имена Скиѳовъ, Сарматовъ и Татарь. Между тѣмъ они во многомъ различны другъ отъ друга, какъ по жизни своей, правамъ и обычаямъ, такъ по мѣсту ихъ нахожденія и по имени. Матеїй Мѣловскій (*Matthias a Michow*), Полякъ, писавшій полтора вѣка назадъ, говоритъ, *in praefatione libri de duobus Sarinatis*, что древніе писатели по тому не могли сказать о нихъ ни чего вѣрнаго, что въ древнія времена они не были тамъ исконными обитателями (какъ думаютъ также и нѣкоторые новые бытописатели), но новый народъ, пришедшій туда съ востока не много болѣе 300 лѣтъ тому назадъ. Когда, въ Маѣ, 1211-го года по Р. Хр. (говорить тотъ же Матеїй въ другой главѣ), появилась большая комета, обращенная къ Дону и Россіи, съ хвостомъ, простиравшимся на западъ, то она предвѣщала прибытіе этихъ Татаръ. Ибо, спустя годъ послѣ того, эти хищническіе народы, убивъ своего собственнаго Царя, удалились изъ Индіи, соединились съ нѣкоторыми, подобными имъ, Сѣверными обитателями и расположились на житіе у Понта, гдѣ жили Геты, а потомъ по Дону и Волгѣ, откуда дѣлали частыя вторженія въ землю Русскихъ, подобно тому, какъ дѣлаютъ это и въ настоящіе дни нѣкоторые Татары, живущіе разбоемъ.

Въ 8-й главѣ онъ говоритъ о нихъ уже нѣсколько опредѣленіе, раздѣляетъ ихъ на 4 орды или толпы и называетъ ихъ: Заволжскими (*Zawolhenses*), Перекопскими (*Precopenses*),

Казанскими (*Cosanenses*) и Нагайскими (*Nohacenses*); въ этомъ Матею слѣдуетъ Гванынъ, а Гваныну Иоаннъ Raw, въ своей «Cosmographia», Гвацьинъ, впрочемъ, считаетъ 16 ордъ Татарь. Татары, которыхъ писатели эти называютъ *Volhacenses* (Волжскими), суть не что иное, какъ живущіе при Водгѣ; ибо рѣку эту они называютъ *Wolha*. Это могутъ быть Черемисы, Казанскіе и другіе Татары. Поль именемъ же *Nohacenses* должно разумѣть Нагаевъ. Я оставляю нерѣшеннымъ вопросъ о томъ, какъ именуемые и другіе писатели называютъ этихъ Татаръ, какъ они раздѣляютъ ихъ и какія мѣста присвояютъ имъ. Ограничусь повѣствованіемъ только того, что и какъ видѣть и узаль я самъ на мѣстѣ.

Нагаи, называемые также Нагайскими Татарами, суть народы, обладающіе полосою земли между двумя рѣками, Волгою и Яикомъ, простирающеюся до Каспійскаго моря, и главный городъ въ этой странѣ Астрахань, по которой нѣкоторые писатели называютъ и всю эту страну. Полагаютъ, что название Астрахани произошло отъ того, что Князь, построившій этотъ городъ и первый обладавшій имъ, назывался Астра-Ханъ (*Astra-Chan*). Городъ лежитъ не въ нѣсколькоихъ доляхъ пути отъ Волги, внутри страны, какъ говорить Герберштейнъ и какъ думаютъ нѣкоторые, но при самомъ главномъ течении Волги, на островѣ Долгомъ (*Dolgoi*), образуемомъ тамъ рукавомъ этой рѣки.

Высоту полюса въ Астрахани, по неоднократно повтореннымъ наблюденіямъ, я нашелъ въ $46^{\circ} 222'$. Климатъ въ ней довольно теплый. Въ Сентябрѣ и Октябрѣ мѣсяцахъ тамъ была такая теплая погода, какая бываетъ у насъ въ жаркое лѣто, особенно когда вѣтеръ дуетъ съ сѣверо-востока и съ Волги; Южный же вѣтеръ и дующій съ моря приносить обыкновенно холода, а иногда насыщенный запахомъ моря воздухъ. Въ Іюнѣ, Іюль и Августѣ мѣсяцахъ, время, которое мы на обратномъ пути простояли въ Астрахани, былъ хотя и сидѣній жаръ, но, по причинѣ душаго тогда постоянно вѣтра, онъ не былъ для насъ тягостенъ. Зима хотя и не продолжается тамъ болѣе 2-хъ мѣсяцевъ, но бываетъ такая холода, что Волга, по мнѣнію нѣкоторыхъ писателей, совершенно замерзаетъ, такъ что по ней Ѵздѣять на саняхъ.

Островъ Долгой (Dolgoi), равно какъ и материкъ на правомъ берегу Волги, песчаны и бесплодны; на лѣвомъ же берегу, на востокъ, до Яика лежать хорошія пастбища. По сю сторону Волги, на западъ, идетъ ровная, сухая степь, простирающаяся до Понта или до Чернаго моря на 70, а на югъ до Каспійскаго моря на 80 Нѣмецкихъ миль, какъ мы измѣрили это достаточно вѣрою девятью таѣстными¹ днями пути, о чемъ подробнѣе скажу ниже. Пустыни эта даетъ превосходицѣшую соль, добываемую изъ множества ямъ, колодцевъ или стоячихъ озеръ, изъ которыхъ важнѣйшия: Мачаковское (Mozakoffski), ¹ въ 10-ти верстахъ, Каинково (Kainkowa), въ 15-ти, и Гвоздовское (Gwostoffski), въ 30-ти верстахъ отъ Астрахани. Озера или соленые колодцы, лужи, имѣютъ соленый жилы, черезъ которыхъ разсолъ поднимается вверхъ и дѣйствиемъ солнечнаго жара выдѣляется въ чистый, какъ кристалъ, толщиною въ палецъ, слой, подобно льду; онъ имѣеть при этомъ весьма пріятный запахъ фіялки. Всякій, кто только хочетъ, можетъ добывать тамъ соль, заплативши только Великому Князю пошлину по 1-й копѣйкѣ или по 1-му шиллингу за каждые 2 пуда. Русскіе ведутъ громадную торговлю солью, свозить ее на берега Волги, ссыпаютъ въ большія кучи, развозятъ потомъ по всей Россіи, но отнюдь не въ Мидію, Персію и Арменію, какъ разсказываетъ Петрей, въ своей Московской Лѣтописи; ибо въ этихъ странахъ имѣются свои превосходицѣшія соленые ямы и горы, о чемъ скажу я еще въ своемъ мѣстѣ. Несправедливо также и то, что говорить онъ на 103 страницѣ, будто въ 2 миляхъ отъ Астрахани находятся двѣ соляныя горы, называемыя Бузинъ, которыя неистощимы, и если бы 20, или 30, тысячъ человѣкъ ежедневно рубили и кололи эти горы столько, сколько хотѣли и могли, то все таки у нихъ была бы работа, и они никогда бы не увидали, чтобы горы тѣ хоть бы на малость отъ того уменьшились; ибо чѣмъ болѣе бы кололи и обрубали ихъ, тѣмъ болѣе бы онѣ росли и дѣлались такими твердыми, какъ скала. Такихъ горъ нѣть въ этой странѣ, и разсказъ о нихъ

¹ Собственно озеръ три: первое въ длину 750, въ ширину 300 сажень; второе въ длину 525, въ ширину 40 сажень; а третье, по причинѣ ила и песка, остается безъ употребленія. О. Б.

можно отнести къ уточамъ. Что касается до соляныхъ ямъ или колодцевъ, то справедливо, что чѣмъ болѣе синиать съ нихъ соляныхъ слоевъ, тѣмъ болѣе ихъ будетъ снова выдѣляться; ибо въ богатыхъ источникахъ разсола недостатка нѣтъ.

Волга въ этомъ мѣстѣ и до Каспійского моря, лежащаго отъ Астрахани въ 12-ти миляхъ, доставляетъ чрезвычайно богатый ловъ всякаго рода рыбы, которая сдѣльсь весьма дешева, такъ что за 1 грошъ можно купить 12 большихъ карповъ, а 200 стерлядей, или небольшихъ осетровъ (рыба чрезвычайно изжная на вкусъ), за 15 грошей. Водится сдѣльсь и бездна раковъ; но какъ ни Татары, ни Русскіе не Ѹѣять ихъ, то ихъ ни во что ставятъ и выбрасываютъ.

Въ этой же странѣ, по близости моря и по множеству лежащихъ подъ Астраханью острововъ, поросшихъ тростникомъ и кустарниками, водится множество всякаго рода дичи, особенно дикихъ гусей и большихъ красныхъ утокъ, которыхъ Татары мастерски скоро ловятъ съ помощью пріученныхъ къ тому соколовъ и ястребовъ, водящихся тамъ тоже въ большомъ количествѣ. Есть также сдѣльсь и бездна кабановъ, за которыми Татары охотятся; но такъ какъ по закону ихъ они въ пищу ихъ не употребляютъ, то продаютъ Русскимъ за вичтожные деньги.

Что касается до садовыхъ плодовъ, то они сдѣльсь такъ хороши, что и въ Персіи мы не находили почти лучшихъ. А именно: яблоки, айва, Грецкіе орѣхи, большія желтые дыни, также водянистая дыни, которыхъ Русскіе называютъ арбузами; Татары и Турки карпусами (Karpus), по причинѣ ихъ свѣжести, Персы Гиндуанами (Hinduanae), по тому что въ Персію привезены они впервые Индійцами. Видомъ они походить на дыню или скорѣе еще на тыкву, имѣютъ зеленоватую кожицу и тѣлеснаго цвета и весьма сочное и сладко сахарное мясо и черныхъ семена. Такихъ арбузовъ и дынь Татары ежепредѣльно привозятъ на базаръ въ Астрахань по 10 и по 20 возовъ, и продаютъ ихъ весьма дешево.

Недавно еще сдѣльсь не было ни одного винограднаго растенія. Персидскіе купцы привезли какъ-то первыя виноградныя лозы въ Астрахань, который одинъ монахъ и посадилъ у себя

въ монастырѣ, находящемся подъ городомъ. Когда же увидали, что лозы принесли и пошли расти хорошо, то въ 1613 году, по приказанію Великаго Князя, тѣмъ же монахомъ разведенъ былъ настоящій виноградный садъ, который годъ отъ году расширяется и приносить превосходный крупный и сладкій виноградъ, который, какъ и другіе, разведенные тамъ, древесные плоды, частію посыпаются въ Москву, къ Великому Князю, частію же продаются на мѣстѣ Воеводамъ и другимъ знатнымъ господамъ. Теперь и нѣкоторые граждане Астраханскіе развели при своихъ домахъ виноградные сады, и хозяинъ нашъ говорилъ намъ, что его виноградный садъ въ тотъ годъ доставилъ ему до 100 талеровъ. Въ нынѣшнемъ году меня извѣщали за вѣрное, что теперь въ Астрахани выдѣлывается уже столько вина, что его ежегодно вывозится оттуда въ Москву отъ 56 до 60 пипъ или большихъ бочекъ, и Астраханцы имѣютъ у себя теперь садовника виноградного, Якова Ботмана (Jacob Botman), который обучался въ Готторфѣ, у Придворнаго садовника Его Княжеской Свѣтлости, сажающаго и увеселительнымъ садомъ.

Помянутый сей часъ монахъ, въ нашу бытность, былъ уже 105 лѣтъ, родомъ Австріецъ, во время войны албанскимъ мальчишкомъ былъ вывезенъ въ Россію, перекрещенъ въ Русскую Вѣру и присланъ сюда на житѣе въ монастырь. Тогда онъ управлялъ цѣлью монастыремъ, могъ еще говорить кой-что по Нѣмецки, дѣлалъ разныя одолженія тѣмъ изъ насть, которые его посѣщали, самъ также посѣщалъ Пословъ и приносилъ имъ въ даръ плоды, насажденные его собственною рукою, и вообще были нрава общительнааго и веселаго. Когда онъ выпилъ двѣ чарки водки, то началъ показывать свою бодрость и плясать безъ палки, хотя уже и дрожащими ногами. Онъ говорилъ, что страна эта здорова и въ ней много старыхъ людей.

Обитатели этой страны Нагай (Nagaiae), или Астраханцы, были, какъ уже сказано, нѣкогда чистые Татары, имѣли собственныхъ своихъ Царей и состояли въ такой дружбѣ и союзѣ съ Казанскими и Крымскими Татарами, что кто имѣлъ непріятелемъ какой ли будь одинъ изъ сихъ народовъ, тогдѣ долженъ быть воевать со всѣми ими. Но Великій Князь Иванъ Васильевичъ, черезъ два года

послѣ завоеванія Казани, пошелъ войной и на Царство Нагайское, и покорилъ его своей власти. Такъ 1-го Августа, 1554 года,² и главный городъ Астрахань взять былъ приступомъ, Татары изгнаны изъ него и заселенъ онъ съ той поры Русскими.

Послѣ этого Грозный укрѣпилъ городъ крѣпкой каменной стѣной, а выгнанный Великій Князь расширилъ его, приказавъ пристроить къ нему стрѣлецкій городъ (*Strelitsa gorod*) или часть города, въ которой живутъ теперь стрѣльцы. Городъ снаружи, съ Волги (которая сдѣлъши шириною въ 2,260 футовъ), имѣетъ довольно красивый видъ по множеству башенъ и колоколенъ; внутри же большую частію состоитъ изъ деревянныхъ строеній. Онъ снабженъ довольно сильной стражей и, какъ говорятъ Астраханцы, 500-ми металлическими пушками, между коими есть нѣсколько полныхъ и полуосадныхъ короткихъ пушекъ (*Cartaupen*), которыя мы сами видѣли. Теперь тамъ 9 Приказовъ, и въ каждому изъ нихъ принадлежать по 500 стрѣльцовъ, которые состоять подъ начальствомъ двухъ Воеводъ, одного Писара и нѣсколькихъ Капитановъ, и которые всегда должны быть на службѣ и сторожѣ и, такимъ образомъ, обуздывать Татаръ. Въ городѣ проживаютъ, впрочемъ, не одни только Русскіе, но и Персіиане и Индійцы, и всѣ они имѣютъ тамъ свои собственные торговыя площади. Также Бухарцы, Крымскіе и Нагайскіе Татары, Армяне Христіяне, и всѣ эти народы ведутъ всякаго рода товарами значительную торговлю и промышленность, такъ что городъ этотъ доставляетъ Его Царскому Величеству ежегодно громадныя суммы, принося одними пошлинами 12 тысячъ рублей или 24 тысячи рейхсталеровъ.

Сдѣланные Татарамъ, которые частію Нагайскіе, а частію Крымскіе, не дозволяется жить въ самомъ городѣ, а въ города, на извѣстныхъ мѣстахъ, которыя они могутъ обносить только плетнями; и вообще во всей этой области Татары живутъ не въ укрѣпленныхъ городахъ и селеніяхъ, а въ круглыхъ, имѣющихъ въразрѣзъ обыкновенно 10 футовъ, шалашихъ, сплетенныхъ изъ камыша или тростника, на подобіе нашихъ плетушекъ для птицъ. Сверху они покрываются войлоками, по срединѣ которыхъ

² Собственно 2-го Июля, 1554 г., а окончательно въ 1557 г. О. Б.

дѣлается отверстіе для дыму, а надъ отверстиемъ опять кусокъ войлока, который можно произвольно приподнимать и направлять, смотря по вѣтру. Когда топливо ихъ, состоящее обыкновенно изъ соломы и сущенаго коровьяго помету, все прогоритъ, и дыма уже не будетъ, этотъ кусокъ войлока опускаютъ, прикрывая отверстіе и, если погода хорошая, то шалашъ окутывается войлокомъ, или камышемъ, и тогда жены и дѣти сидятъ себѣ вокругъ углей и пепла, и тепло въ шалашѣ можетъ сохраниться долгое время.

Лѣтомъ они не имѣютъ определенныхъ мѣстъ для своихъ постоянныхъ жилищъ, но перемѣняютъ мѣста и переносятъ свои шалаши съ мѣста на мѣсто такъ часто, какъ только оказывается это нужнымъ для пріисканія своему скоту свѣжаго и хорошаго пастбища. При такихъ переходахъ они ставятъ свои лачужки на высокія талѣги, которые всегда бывають при нихъ у жилья, и перетаскиваются такимъ образомъ съ женами, дѣтьми и всей домашней утварью, которыхъ рассаживають и размѣщають на коровахъ, быкахъ, лошадяхъ и верблюдахъ. Русскіе называютъ ихъ по этому Половцами (Polowtzki); ибо они бродятъ съ мѣста на мѣсто. Зимою же опять собираются къ Астрахани и размѣщаются на отдельныя орды (какъ въ Германіи гарды или станы) или роты, на такомъ разстояніи другъ отъ друга, чтобы, въ случаѣ нужды, можно было прійти и тѣмъ и другимъ на помою; ибо они часто подвергаются нападеніямъ и грабежу отъ постолиныхъ враговъ своихъ, Калмыковъ, не только тѣхъ, которые разсѣяны вездѣ отсюда до Саратова и называются Булгарскими Татарами (Bulgarische Tartern), но также и тѣхъ (Калмыковъ же), которые живутъ за рѣкою Яикомъ и перебираются сюда въ зимнее время вездѣ по замерзшей рѣкѣ. Для того же, чтобы они получше встрѣтили этихъ враговъ и могли защищаться противъ нихъ, на это время имъ выдаются изъ Русской оружейной палаты орудія и вооруженія, которыя, съ наступленіемъ лѣта, они возвращаютъ назадъ, и болѣе этого они уже не смѣютъ имѣть при себѣ ни какого вооруженія.

Хотя они не платятъ Великому Князю ни какихъ податей, но если онъ пожелаетъ поставить ихъ въ поле противъ какого

ни есть непріятеля, то они обязаны явиться, и дѣлаютъ это охотно, въ надеждѣ на добычу, въ которой состоитъ главное ихъ богатство, какъ у Дагестанскихъ Татаръ, о которыхъ буду говорить еще на возвратномъ пути. Они наскоро могутъ собрать и поставить изъ себя несколько тысячъ человѣкъ и храбро дерутся съ непріятелемъ.

Хотя имъ дозволяется имѣть собственныхъ своихъ Князей, Начальниковъ и Судей, но, чтобы вѣрнѣе обеспечить себя отъ возможности возмущенія съ ихъ стороны, несколько Мирзъ ихъ или Князей должны постоянно находиться поочередно въ Астраханской крѣпости, и содержаться тамъ въ качествѣ заложниковъ.

Нагайскіе, равно какъ и Крымскіе, Татары тѣломъ тучны, коренасты, широколицы, имѣютъ маленькие глаза и цвѣтъ кожи темпожелтоватый. У мужчинъ лицо морщинистое, какъ у старыхъ, волосы на бородѣ рѣдкіе, а на головѣ низко и гладко остриженные.

Всѣ они носятъ длинные кафтаны, иные изъ сѣраго сукна, другіе, особенно Нагайцы, овчиные тууны и шапки, мѣхомъ наружу. Женщины, обыкновенно непротивныя лицомъ, носятъ кафтаны изъ бѣлого полотна и круглые шапочки со складками, которые вверху сходятся въ острый конецъ, на подобіе шлема, и выложены и увѣшаны Русскими копѣйками, какъ бы пуговицами, или застѣжками. Перворожденные, равно какъ и тѣ изъ дочерей ихъ, которыхъ родители посвятили Богу, или какому ни будь Имаму и Святому, во время нахожденія ихъ еще въ утробѣ матери, носятъ, въ знакъ того, что онѣ рабы ихъ и преданы имъ, въ правой ноздрѣ кольцо съ бирюзой, рубиномъ, или кораллами, точно также какъ мальчики носятъ такія кольца въ ушахъ. Подробнѣ я буду говорить объ этомъ при описаніи Персовъ, у которыхъ существуетъ подобный же обычай. Дѣти ходятъ голыя, безъ рубашекъ и всѣ съ претолстыми животами.

Пишу сихъ Татаръ составляеть все то, что доставляетъ имъ скотоводство, рыболовство и птицеводство. Быки и коровы

ихъ очень крупны и сильны, подобно Польскимъ; овцы ихъ, также какъ и Персидскія, имѣютъ толстые, большіе хвосты, состоящіе изъ одного жири и вѣсящіе иногда отъ 20 до 30 фунтовъ, висячія, какъ у лягавыхъ собакъ, уши, и не прямые, съ горбиной носы. Лошади ихъ не видны, но сильны и выносливны. У нихъ есть также и верблюды, но больше двугорбые, чѣмъ одногорбые, и первыхъ называются они Бoggуръ (Boggug), а вторыхъ Тове (Towae).

Обыкновенныя кушанья Татаръ составляютъ: высушенная на солнцѣ рыба, употребляемая ими вместо хлѣба; молотый рисъ и просо, изъ муки которыхъ они дѣлаютъ родъ лепешекъ, и обмакиваются ими въ масль, или въ меду. Кроме прочихъ мясо они ёдятъ верблюжину, конину, пьютъ воду, молоко и особенно кобылье, которое считается лакомымъ и здоровымъ напиткомъ. По этому, когда однажды Посланники отправились къ Татарамъ посмотреть на ихъ орды и палатки, то Татары нацѣдили имъ кобыльаго молока изъ особаго кожанаго мѣшка, и предложили имъ выпить его.

Вѣра ихъ—Магометанская, но обрядность религіозная не Персидская, а Турецкая. Нѣкоторые Татары принадли Русскую Вѣру и перекрестились. Съ нами они были чрезвычайно дружелюбны. Одинъ Мирза или Князь ихъ, желая доставить удовольствіе Посланью нашимъ, хотѣлъ было позабавить ихъ соколибою охотою, и сдѣлалъ уже всѣ распоряженія для неї, но Воевода не позволилъ ему.

ГЛАВА XI.

Что далѣе было съ нами въ Астрахани, какъ посѣщали насъ нѣкоторыя лица и какъ угождали насъ въ гостяхъ.

Во все время стоянки нашей у Астрахани, когда случалось, что намъ нужно было что ни будь сварить, спечь, убить скотъ, и добить что либо изъ продовольствія для опустѣлой стяпни и

погреба нашего, все нужное для этого намъ присыпали Персидскіе и Татарскіе купцы, а также и другія лица, въ подарокъ съ кѣмъ ни есть, иногда же сами лично посыпали Пословъ, а также и Послы, въ свою очередь, посыпали ихъ.

Такъ, когда мы только что стали у Астрахани, какъ сказано выше, съ нашимъ кораблемъ, и сдѣлали привѣтствіе выстрелами, купецъ Персидскаго Царя, а также и другіе Персидскіе купцы, только что пріѣхавши туда же изъ Персіи, прислали, въ привѣтъ Посламъ нашимъ, нѣсколько прекрасныхъ большихъ арбузовъ, дынь, яблокъ, персиковъ, абрикосовъ и кисти крупнаго винограда, съ просьбою, чтобы Послы благосклонно приняли пока подарокъ этотъ отъ нихъ, также чужестранцевъ въ этомъ мѣстѣ; если же Богъ поможетъ прибыть въ Персію, то тамъ все, принадлежащее имъ, Персамъ, готово будетъ къ услугамъ Гг. Пословъ. Въ свою очередь и Послы наши снарядили нѣсколько человѣкъ, и послали ихъ къ Персидскому купцу и Князю Мусулу съ подарками, состоявшими изъ разныхъ дорогихъ напитковъ (водицъ), вина и конфектъ.

На другой день нашего прибытія нѣсколько партій Персидскихъ купцовъ пришли на нашъ корабль, осмотрѣть его и посыпать Пословъ, при чемъ каждый принесъ съ собою какихъ ни будь плодовъ; ибо въ Персіи уже такой обычай, что никто не является къ какому либо знатному Господину безъ подарка, хотя бы самаго ничтожнаго. Гости эти, по обычаю своей страны, обращались очень любезно и общительно, что показалось намъ весьма страннымъ послѣ грубости Русскихъ, и такъ какъ для насъ они были люди новые и давно желанные, съ которыми намъ предстояло еще имѣть ближайшее сношеніе, то тѣмъ болѣе мы предоставили имъ свободы у насть; отъ того вся они такъ подпили, что когда сходили съ корабля, то нѣкоторые изъ нихъ попадали въ воду, а одинъ пожилой почетный купецъ заснула и цѣлую ночь пробывъ у насть на кораблѣ. Этотъ старикъ во время попойки еще былъ такъ любезенъ, что когда Послы, предлагая ему стаканъ Французскаго вина, сказали: «Можетъ вино нашей страны, послѣ крѣлкихъ напитковъ Персидскихъ, не понравится вамъ и будетъ непріятно», онъ тотчасъ же взялъ

стаканъ и отвѣчалъ, что если бъ то былъ и ядъ, то изъ рукъ Пословъ онъ выпилъ бы и его.

17 го Сентября купецъ Персидскаго Царя вторично прислали въ подарокъ Посламъ 2 мышкы рису, не похожаго на обыкновенный, прекраснаго, благо, крупнозернистаго, и кружку развареннаго Персидскаго чесноку, на вкусъ весьма приятнаго; какъ изготавляется онъ, скажу ниже.

Съ прислугою купца пришли къ намъ и другіе Персы, мореходцы, осматривали нашъ корабль, удивлялись его громадности и говорили, что онъ не можетъ служить для плаванія на Каспійскомъ морѣ, на которомъ обыкновенно бывають весьма высокія и обрывистыя волны; или же, по крайней мѣрѣ, надо будетъ укоротить мачту на нашемъ корабль, чтобы можно было плыть въ немъ. Что Kûlsûm (такъ называли они Каспійское море) съ тѣхъ поръ, какъ по немъ плаваютъ суда, никогда еще не видалъ такого громаднаго корабля; ибо ихъ корабли такие, какъ наши маленькия шлюпы (плоскодонныи судна) и видомъ похожи на ванну для купанья, очень высоко стоять надъ водою, скрѣпляются множествомъ балокъ или перекладинъ, выходящихъ на обѣ стороны и сколачиваемыхъ клиньями, и этими-то балками все судно сдерживается снизу до верху; въ срединѣ онъ совершенно открыты, не имѣютъ насосовъ и накопившуюся воду просто вычерпываютъ. Плаваютъ они па этихъ судахъ обыкновенно съ одинимъ большимъ парусомъ и рѣяться (laviren) не умѣютъ. По этому во время бури они или отдаются на произволъ вѣтра, хотя съ великою опасностю, или же бросаются якорь. Вообще же никто охотно не отваживается плыть въ этомъ морѣ на глубинѣ болѣе 10 саженъ.

По отѣзду Персовъ съ корабля Посланники наши послали, съ своимъ Секретаремъ, большой бокалъ къ главнѣйшему Воеводѣ, Федору Васильевичу (Fedor Vasiliwitz), въ подарокъ, съ порученiemъ при этомъ узнать его мнѣніе и совѣтъ о дальнѣйшемъ путешествіи нашемъ: не удобнѣе ли будетъ юхать далѣе сухимъ путемъ, чѣмъ моремъ? Для отвѣта Воевода просилъ отсрочки на пѣсколько дней, чтобы справиться и переговорить съ другими мореходцами.

По многимъ причинамъ потомъ принято за разумѣйшее, бѣгать водою, а не сухимъ путемъ.

19 Числа Татарскій Князь Мусалъ извѣстилъ нась, что онъ хочетъ прѣѣхать къ намъ на корабль посѣтить Пословъ; по тому, на встрѣчу ему, къ берегу послана была наша шлюбка, обложенная ковромъ, съ нѣсколькими людьми изъ сопровождающихъ Пословъ. Онъ прїѣхалъ тоже въ сопровожденіи 40 человѣкъ и, кроме того, при немъ находился другой Мирза и Великокняжескій Посланникъ, Алексѣй Савиновичъ (*Poslanik, Alexei Sawinowitz*). Самъ Мусалъ быль одѣтъ въ дорогое Русское платье, шитое золотомъ и жемчугомъ; съ виду онъ быль высокій, крѣпкій и виущающій поченіе человѣкъ, съ бѣлымъ, пріятнымъ лицемъ, съ длинными и черными какъ уголь волосами; лѣтъ около 28-и, веселый и разговорчивый. Когда онъ вошелъ на корабль, то сперва привѣтствовали его на трубахъ, потомъ выстрѣлили изъ 3-хъ большихъ пушекъ, и за тѣмъ, во время угощенія въ каюте Посланниковъ, постоянно играла музыка. Тѣлохранители, слуги и солдаты выстроились въ свое мѣсто и вооруженіи, что все очень понравилось Татарину и весьма лестно было ему. Послѣ двухчасового пріятнаго пребыванія въ каюте и вездѣ на кораблѣ, который водили его осматривать, по его желанію, пригласили его внизъ, въ столовую, гдѣ просили его къ столу, установленному всякаго рода конфектами, но онъ не сѣлъ и поспѣшилъ отправиться домой. При отѣѣздаѣ его опять стрѣляли изъ пушекъ и ружей.

20-го Сентября Послы наши отправили нашего Маршала ко купцу Персидскаго Шаха, поклониться ему отъ нихъ и просить, чтобы онъ сдѣлалъ имъ честь и пожаловалъ бы къ нимъ на корабль, что и было на слѣдующій же день. Купецъ этотъ, по имени Наурусъ (*Naurus*), прибылъ съ другимъ знатнымъ Персидскимъ купцомъ, называвшимся Нуреддинъ Магуммѣдъ (*Naureddin Mahummed*), и съ Приставомъ, приставленнымъ къ нему Воеводою. Этѣ господа были приняты и угощены также, какъ и Татарскій Князь. Когда они, между разными пріятными разговорами и весельемъ, послушали нечто нашу музыку, то попросили и имъ дозволить принести

ихъ музикальные инструменты, которые состояли изъ свирѣй (дудокъ) и барабановъ. Барабаны ихъ сдѣланы были изъ обожженої горшечной глины, въ видѣ продолговатаго горшка; на этѣхъ барабанахъ Персы выбивали хотя и страшные звуки, но довольно искусно и быстро выигрывали разныя штуки. Подъ такую музыку отправились Персы и отъ насть па берегъ, гдѣ, въ разбитыхъ палаткахъ ихъ, еще долго слышалась она намъ, на кораблѣ нашемъ.

22-го числа, рано утромъ, Воевода, въ благодарность за подарки, прислаѧ Посламъ: 20 окороковъ, 12 большихъ копченыхъ рыбъ, кадочку икры (Cavijar), 1 бочепокъ пива и 1 боченокъ меду.

Въ полдень Польскій Посолъ, о которомъ сообщалъ намъ купецъ (Cuptzi) Персидскаго Шаха еще 3-го Сентября, прислаѧ, вмѣстѣ съ Посломъ Персидскаго Шаха къ Королю Польскому, двухъ своихъ служителей къ нашимъ Посланникамъ, на поклонъ, съ подаркомъ фляги шараба (Scharab) или Персидскаго вина. Польскій Посолъ былъ монахъ и подписывался такъ: «Fr. Johannem de Lucca indignum sacri ordinis praedicatorum.» Посолъ же Персидскій былъ Архіепископъ изъ Арменіи, Августинъ Базеций (Augustinus Basecius). Двое прислужниковъ, присланныхъ къ намъ, были: одинъ Итальянскій Капуцинъ, а другой Французъ. Этѣ послѣдніе жаловались намъ, что вотъ уже 5 мѣсяцевъ, какъ они сидятъ, словно пленные, въ Астрахани, и дальше ихъ непускаютъ.

Въ этотъ же день Посланники наши отправили къ Воеводѣ сказать, что завтра они желали бы посѣтить Князя Мусала, по чemu и просили Воеводу прислать верховыхъ для поѣздки этой лошадей имъ и ихъ прислугѣ. Намъ съ готовностю обѣщали, и на слѣдующій же день Воеводскій конюшій привезъ просимыхъ лошадей па берегъ. Посланники поѣхали верхомъ съ важнѣйшими чинами изъ своихъ, сперва въ домъ, отведенныи для помѣщенія ихъ за городомъ, откуда послали дoloженіе надлежащимъ порядкомъ Князю Мусалу о своемъ прибытии; и когда насть извѣстили что Мусалъ давно ждетъ и желаетъ

насть видѣть, то мы поѣхали къ нему на квартиру, которая была въ городѣ. Князь, богато одѣтый, вышелъ на встрѣчу Посланцу въ дворѣ на лѣстницу, радушно принялъ насть и повелъ вверхъ въ покой, увѣшанный коврами. У него былъ и Посланникъ Алексѣй, а потомъ пришелъ и Татарскій Посолъ изъ Крыма, находившійся тоже въ караванѣ, надменный и суровый нравомъ человѣкъ. Мусаль выставилъ для угощенія въ изобиліи всякаго рода садовые плоды, вмѣстѣ съ виномъ, пивомъ, медомъ и водкой. Приказалъ заиграть на регалии,¹ и нѣсколькихъ Русскихъ трубачей, состоявшихъ при Воеводѣ, просилъ поиграть веселыя пѣсни, самъ же поднесъ намъ въ большихъ бокалахъ и серебряныхъ чашахъ вина, предлагая его выпить, за доброе здоровье Его Царскаго Величества, Его Свѣтлости, Герцога Голштинскаго и проч. и проч. Во все это время онъ стоялъ, со всѣми своими, и самъ собственою рукою подавалъ чашу съ виномъ каждому изъ насть, даже нашимъ пажамъ и прислужникамъ и вообще со всѣми былъ весьма любезенъ. За гѣмъ Алексѣй тоже началъ торжественно и многорѣчivo восхвалять родъ, храбрость и прочія заслуги Мусала, говоря, что онъ не простой какой ни будь Мирза, какихъ много у Татаръ, но сынъ брата великаго и, пожалуй, важнѣйшаго при Дворѣ Великаго Князя Болырина, Князя Ивана Борисовича Черкаскаго (Knes Ivan Boriswitz Cyrkaski); что теперь, въ знакъ великой къ нему милости, онъ получилъ отъ Его Царскаго Величества помѣстье (die Lehn), дорогія одежды и много другихъ подарковъ; что въ настоящее время одинъ изъ его братьевъ состоитъ при Дворѣ Его Царскаго Величества и получаетъ тамъ превосходное содержаніе; что, наконецъ, сестра его за мужемъ за Черсадскимъ Шахомъ и проч. и проч.

На этой цируликѣ мы съ высокороднымъ Іоанномъ Альбрехтомъ Фонъ Мандельслю условились, что кто изъ насть переживетъ другого, тотъ, въ память объ умершемъ, долженъ написать похвальное слово, что я, переживши его, и исполнить,

¹ Большая труба, звуки которой похожи на голосъ человѣка. Перев.

какъ могъ, и написанное слово мое можно видѣть въ его описа-
ніи путешествія въ Восточныя Страны, которое я издаю особо.

Повеселившись нѣсколько часовъ у Мусала всякаго рода
его любезностями и добрымъ расположениемъ, и разставшись съ
нимъ; Посланники наши пожелали проѣхать въ мѣста жительства
Татарь, посмотретьъ ихъ. По этому мы направились къ город-
скимъ воротамъ, черезъ которыхъ шла ближайшая туда дорога.
Но ворота эти, по приказанию Воеводы, неизвѣстно въ слѣдствіе
какихъ причинъ, заперли передъ нами, по чemu мы и отправились
на корабль свой.

24-го числа прибыть на корабль Посланникъ Алексѣй, по-
сѣтить нашихъ Пословъ, и онъ былъ нами принять и угощень,
какъ следуетъ, хорошо. Онъ былъ весель и предлагалъ намъ
свою заботливость о наше и дружбу въ то время, когда мы будемъ
съ нимъ въ Персіи. Наши Посольскіе чины и прислуга, про-
водившіе его обратно на его корабль, въ числѣ 12 человѣкъ,
всѣ получили отъ него, въ благодарность, подарки, по одно-
му соболю.

Этотъ Русскій, посланный Великимъ Княземъ Московскимъ
къ Персидскому Шаху въ качествѣ малаго Посла, болѣе для
того, чтобы блести за нашимъ дѣломъ и нашими отпouchеніями,
былъ человѣкъ лѣтъ 30, съ здравымъ умомъ и весьма ловкій,
зналь нѣсколько Латинскихъ изречений, противъ обыкновенія
Русскихъ, имѣлъ большую охоту къ свободнымъ искусствамъ, осо-
бенно же къ нѣкоторымъ математическимъ наукамъ и къ Латин-
скому языку; онъ просилъ, чтобы мы помогли ему въ изученіи
этѣхъ предметовъ, и въ Персіи, гдѣ мы были вмѣстѣ, а особенно
на обратномъ пути, онъ, прилежными занятіями, постоянными
разговорами и упражненіемъ въ продолженіи 5-ти мѣсяцевъ, сдѣ-
лялъ такие успѣхи въ Латинскомъ языкѣ, что могъ передавать на
немъ, хотя не совсѣмъ удовлетворительно, но весьма понятно для
другихъ, свои задушевныя мысли. Онъ также быстро и съ охо-
тою уразумѣлъ употребленіе астролябіи и все то, что относится
до высоты солнца, часовъ и геометріи. Нашему часовщику онъ
заказалъ сдѣлать астролябію, и когда бывало останавливались мы

на ночлегъ въ какомъ ни будь городѣ, или селеніи, особенно же въ Астрахані, онъ выходилъ съ этой астролябіей для упражненій на улицу, и рассказывалъ людямъ высоту домовъ и другихъ зданій, что чрезвычайно удивляло Русскихъ, не привыкшихъ видѣть своихъ соотечественниковъ за подобными занятіями.

25 числа Шаховъ купецъ (Cuptzi) прислали съ приглашеніемъ Гг. Пословъ, съ ихъ свитою, въ слѣдующій день на пиръ къ нему, при темъ просили сообщить имя и титулъ милостивѣйшаго нашего Князя и Государя, а равно и имена самихъ Пословъ, объясняя, что онъ пошлетъ впередъ гонца въ Шамаху и Мидію, къ тамошнимъ Хану и Губернатору, для того, чтобы, достигши Персидскихъ границъ, мы тѣмъ скорѣе могли быть отправлены далѣе.

26-го Сентября сказанный купецъ (Cuptzi) прислали на бегрѣ 7 осѣдланныхъ и прекрасно убранныхъ верховыхъ лошадей для Посланниковъ въ сопровождающихъ ихъ.

Купецъ Наурусъ (Naurus) устроилъ и подготовилъ все великолѣпно и роскошно въ отведенномъ ему Воеводою домѣ, въ городѣ; на другомъ домѣ, бывшемъ напротивъ, спита была крыша, устроенъ театръ, увѣшанный ниспадающими внизъ Персидскими пестрыми покрывалами и украшенный двумя водруженнymi знаменами. На этомъ театрѣ стояло 3 барабанщика и нѣсколько человѣкъ дудочниковъ, которые играли вмѣстѣ, когда прибыли Посланники, а также и во все время пира.

Домъ, въ которомъ купецъ принималъ гостей, внутри по всемъ стѣнамъ былъ увѣшанъ Персидскими и Турецкими коврами, Купецъ Наурусъ вышелъ на встрѣчу Посланникамъ еще на дворѣ, принялъ ихъ весьма дружески и повелъ ихъ на верхъ, черезъ двѣ великолѣпныя комнаты, обтканутыя на потолкѣ, на полу и по стѣнамъ дорогими коврами, въ покой, увѣшанный золотою парчею. Въ каждой комнатѣ, для большаго удобства для пасы и въ противность даже обычаю Персовъ, которые обыкновенно всѣ сидѣть и ёдятъ на полу, разставлены были столы и лавки, также покрытые дорогими коврами. Всѣ столы были уставлены

садовыми плодами и конфектами: виноградомъ, аблоками, дынями, персиками, черешней, миндалемъ, изюмомъ двоякаго рода, изъ которыхъ одинъ составлялъ маленькия, бѣзны и весьма сладкія ягоды безъ зерень, лущеными большими Грецкими орѣхами, фисташками и всякаго вида чистоstrанными Индѣйскими плодами, варенными въ сахарѣ и меду; всѣ эти угощенія покрыты были шелковыми платками.

Только что мы усѣлись, явились и духовные особы, а именно: Послы Шаха Церспскаго и Короля Польскаго; поверхъ духовной одежды на нихъ были еще кафтаны изъ золотой парчи, подаренные имъ Персидскимъ Шахомъ и, кроме того, у каждого на груди висѣло по золотому кресту. Они знали Латинскій, Испанскій, Итальянскій и Французскій языки, на которыхъ и разговаривали съ нашими Посланниками. Какъ только они усѣлись, тотчасъ конфекты открыли и начали подчивать ими, а также и напитками крѣпкими, водкой, медомъ и пивомъ. Послѣ двухъ часоваго такого угощенія, по обыкновенію Персовъ, конфекты были убрани, накрыли столъ для обѣда, и уставили его всевозможными кушаньями на серебряныхъ и мѣдныхъ вылуженныхъ блюдахъ. На всѣхъ блюдахъ, впрочемъ, сперва положенъ быль вареный рисъ различныхъ цвѣтовъ, и за тѣмъ на этомъ рисѣ ложали уже вареные и жареные куры, утки, говядина, баранина, рыба, и всѣ эти кушанья изготовлены были хорошо и были довольно вкусны.

За столомъ Персы не употребляли ножа, учили насть разнимать (рушить) говядину руками и вообще ёсть ихнимъ способомъ. Впрочемъ, куры и другія мяса разрѣзываются на удобные для ёды куски еще поваромъ, при изготавленіи имъ кушанья. Рисъ, который они ёдятъ вмѣсто хлѣба, берутъ они большими пальцами, иногда же и всею рукой съ блюда, кладутъ на него кусочки мяса и за тѣмъ все вмѣстѣ пасутъ въ ротъ. У каждого стола стояло по одному *suffretzi* или раздавателю, который береть кушанья маленькой серебряной лопаточкой и съ помощью руки изъ большихъ сосудовъ, въ которыхъ кушанья приносятся, и кладетъ ихъ на маленькия блюда; бываетъ, что на одно такое блюдо, на рисъ, кладется 4, или 5, кушаний; изготовленное та-

кинъ образомъ блюдо подается одно на двоихъ, а иногда и на трехъ человѣкъ. Въ продолженіе пирушки пили мало, но потомъ пили довольно крѣпкую круговушу, наконецъ каждому подана была съ предложеніемъ выпить, особая фарфоровая чаша, полная горячаго черноватаго напитка, который Персы называютъ Каһаве и о которомъ въ другомъ мѣстѣ я скажу подробнѣе. Вообще, Персы были къ намъ такъ дружелюбны и услужливы, что ихъ любезность и доброе расположеніе къ Нѣмецкому народу мы видѣли не только на словахъ, но и на дѣлѣ.

При прощаніи, которое со стороны всѣхъ, какъ монаховъ, такъ и Персовъ, сопровождалось изъявленіемъ дружбы и глубокаго уваженія, барабаны и дудки весело забили и заиграли какую-то особую пѣсню. Двое изъ важнѣйшихъ Персовъ провожали Посланниковъ до городскихъ воротъ, гдѣ и разстались съ нами съ выраженіемъ глубокой благодарности Посламъ за ихъ радушіе и оказанную ими Персамъ честь и съ предложеніемъ имъ еще большихъ услугъ. Когда Посланники взошли на шлюбку, то сдѣлано было нѣсколько выстрѣловъ изъ каменныхъ орудій, точно также, какъ это было и при высадкѣ ихъ изъ шлюбки. Такимъ образомъ день этотъ проведенъ былъ въ стараніяхъ завязать дружественные отношенія съ чуждыми народами, и мы пріобрѣли себѣ друзей между этими народами.

27 числа Послы съ немногими изъ насъ поѣхали верхами за милю отъ города Астрахани, посмотреть на жилища Татаръ. На дорогѣ, въ нѣсколькихъ мѣстахъ, мы видѣли, какимъ образомъ быки и лошади, привязанные къ колу, бѣгали вокругъ этого кола, и этими круговыми бѣгапіемъ своимъ выбивали и молотили просо. У каждой лачужки Татарской видѣли мы либо сокола, либо орла, которыхъ они употребляютъ для охоты. На возвратномъ пути мы встрѣтили одного изъ Князей ихъ, которыйѣхъ верхомъ въ простомъ овчинномъ тулупѣ и со соколомъ. Онъ очень жалѣлъ, что не былъ дома, въ своей ордѣ, и по тому не могъ угостить Пословъ нашихъ.

Того же числа Великокняжескій Посланникъ или малый Посланникъ, Алексѣй Савиновичъ, отправился впередъ въ Персию, Каспійскимъ моремъ.

28 Сентября другой знатный купецъ, Нуреддинъ Магумедъ давалъ въ честь нашихъ Посланиковъ пиръ, который былъ также великолѣпенъ и обставленъ такими же обрядностями, какъ у Науруса. Театръ для барабанщиковъ и дудочниковъ на дворѣ, противъ стола, устроенъ былъ едва ли еще не богаче Наурусовъ. На пиръ этиотъ приглашены были опять и монахи. Тутъ же находились и нѣсколько Индійцевъ изъ Восточной Индіи и двое Русскихъ, отряженныхъ сюда Воеводой и знающихъ Персидскій языкъ; эти послѣдніе были сдѣль для того, чтобы Воевода могъ знать, какой разговоръ будетъ на пирѣ. По этому, когда Посланикъ Бругманъ въ разговорѣ своемъ, направленномъ противъ Турокъ, которые были въ то время непріятелями Персовъ, но съ Русскими находились въ мирѣ, зашелъ уже далеко въ своихъ оскорбительныхъ отзывахъ о Туркахъ, то Персы, видя такой разговоръ пеловки и непріятны для себя, просили его оставить оный и говорить о чёмъ ни будь повеселѣе. Изъ этого обстоятельства и просьбы прекратить такой разговоръ можно было заключить только о добромъ расположениіи Персовъ къ намъ, которое они оказываютъ обыкновенно всякому, присланному Высокими Государами къ ихъ Шаху. Это было съ ихъ стороны только малымъ свѣдѣтельствомъ или знакомъ того благорасположенія, которое позднѣе мы нашли въ ихъ странѣ. Вскорѣ за тѣмъ, по распоряженію Воеводы, монахи должны были удалиться съ пиршства.

29 числа къ намъ прибылъ тотъ Нагайскій Мирза, котораго мы встрѣтили третьего дня, осмотрѣть нашъ корабль. Онъ принесъ намъ нѣсколько дикихъ гусей, которыхъ онъ наловилъ соколомъ, и приглашалъ Посланиковъ на помянутую выше соколиную охоту, которой, однако же, Воевода не дозволилъ.

30 Сентября Воевода прислали, въ подарокъ Посланикамъ, нѣсколько Русскихъ лакомствъ (конфектъ), а именно: большие и толстые пряники, сухое варенье изъ выжатой смородины и другихъ ягодъ, похожее видомъ на большой Чешскій сыръ, частію же свернутое въ куски или свертки на подобіе нашего фунта, или свернутой подошвенной кожи. Такіе свертки присылали намъ еще въ Москвѣ Великій Князь и другіе Бояре; на вкусъ они

кисловатые, довольно пріятные, и Русскіе употребляютъ это варенье большою частію въ другихъ кушаньяхъ.

1-го Октября я былъ посланъ, виѣсть съ двумя другими изъ нашихъ, въ Канцелярію, къ Воеводѣ, для устройства иныхъ которыхъ дѣлъ; но хотя я принять былъ въ Канцеляріи дружески и даже приглашенъ былъ сѣть въ присутствіи Князя Мусала, который находился тоже тамъ, тѣмъ не менѣе мы не дали ни какого рѣшенія по нашему дѣлу, прежде чѣмъ я не выслушалъ жалобы бывшаго Пристава нашего, Родиона (Rodivan), на Посланника Бругмана и послѣдовавшаго по этой жалобѣ замѣчанія. Жалоба заключалась въ томъ, что Посланникъ Бругманъ, будучи на Волгѣ еще, весьна дурно обращался съ нимъ, Приставомъ, часто обзвывалъ его бледнѣымъ сыномъ (Bledin sin), собакой (Sabak), или сукиннымъ сыномъ, и подобною бранью; а этого не слѣдовало; ибо Приставъ былъ Царскій чиновникъ и дань былъ намъ для почета. Въ случаѣ, если бъ онъ въ чемъ провинился, то Посланникъ не долженъ былъ самъ, и при томъ такимъ образомъ, распоряжаться и ругаться, но обязанъ былъ привести на Пристава жалобу Начальству, вездѣ поставленному Его Царскимъ Величествомъ, и въ особенности Начальству въ Астрахани, которое съумѣло бы найти и учинить достойное за преступленіе и удовлетворительное для Пословъ наказаніе. Воевода полагалъ при этомъ, что если бъ такъ поступилъ кто съ чиновникомъ Его Княжеской Милости, Герцога Гольштинского, въ его земляхъ, то, вѣроятно, это ему также мало было бы пріятно, какъ это будетъ непріятно и Его Царскому Величеству, когда только онъ узнаетъ объ этомъ. Онъ заключилъ, что все это долженъ былъ высказать намъ по долгу службы своей; послѣ того, по нашему дѣлу онъ далъ уже намъ желанное рѣшеніе.

ГЛАВА XII.

О путешествіи изъ Астрахани до города Терки.

Въ тотъ же день приказано было перенести пиво и хлѣбъ, которыя наварили и напекли тамъ наши люди, а равно

и другіе припасы. Купили у Татаръ 20 очень крупныхъ и жирныхъ быковъ, отъ 8 до 14 талеровъ за каждый. Также нѣсколько бочекъ соленої рыбы и между прочимъ 200 судаковъ. Всѧчною всѣ почти въ локоть, за 3 гривны и 15 грошей, и такимъ образомъ приготовились къ отправленію по Каспійскому морю.

По такъ какъ море это было наимъ не извѣстно, и мы слышали, что при входѣ въ него очень мелкое дно, простирающееся на нѣсколько миль, то, кроме Русскаго лоцмана, мы взяли къ себѣ еще нѣсколько Нагайскихъ Татаръ съ баркою (шютовою), для облегченія нашего корабля на мелководья и для удобѣшней перевозы черезъ нее, и 10-го Октября снялись мы у Астрахани, въ полдень, въ 12 часовъ, отправились въ путь, при чудесной погодѣ. Направленіе отъ Астрахани до моря большою частью было на югъ и юго-западъ. Но едва проплыли мы мало, какъ поднялся такой сильный, противный намъ, вѣтеръ, что жирафы быки подойти къ правому берегу и стать на якорь подъ берегомъ. По той же причинѣ мы простояли и съдующій день.

11-го Въ это время прибылъ къ намъ рослый, почтенный на видъ единецъ Нагайскій Мирза, бывшій начальникомъ нѣсколькихъ ордъ, находящихся въ томъ мѣстѣ, посѣтить насъ, и въ подарокъ принесъ намъ овцу и бутылку молока.

Въ этомъ и въ нѣкоторыхъ другихъ мѣстахъ при Волгѣ за Астраханью мы находили травы необыкновенной величины; каковые Есулъ или волчье молоко, въ ростъ человѣка и выше; Ангелика, коровникъ, купырь, у которой стебель толщиною съ руку, но не въ толщину человѣка, какъ выдавалъ это въ Голштиніи одинъ господинъ, встрѣтившійся намъ въ Астрахани и уѣхавшій отъ насъ впередъ. Господинъ этотъ такъ далеко зашелъ въ этомъ, что разсказывалъ, будто самъ видѣлъ тамъ Ангелику толщиною въ человѣка.

12-го числа, вонда вѣтеръ нѣсколько стихъ, потащили мы корабль впередъ якорями, но ни какимъ способомъ въ цѣлый день не могли сдѣлать болѣе мили. Такое же плаваніе было и 13-го числа, въ мы стали на якорь у круглой сухой горы, лежа-

щѣй на лѣвой сторонѣ, въ 15-ти верстахъ оть Астрахани. Гора эта Русскими называется Темная гора (Tomani gor), мы же назвали ес, по множеству змѣй на ней, Змѣиной горой. Мы нашли сдѣль много каперсовъ (Caperstauden, Capparis) и различные виды дикаго чесноку или подснѣжнику (Sempervivi). Съ вершины горы можно обозрѣвать на цѣлую милю вокругъ страну, которая сдѣль вездѣ представляетъ равнину. Вечеромъ мы встрѣтили стрѣльцовъ, отвезшихъ Русскаго Посланника, Алексея, въ Терки, и они сообщили намъ, что дорога туда безопаснa, и они день и ночь прошли свой путь съ попутнымъ вѣтромъ.

14-го числа начался попутный вѣтеръ, именно съверо-восточный, который погналъ насъ впередъ довольно быстро. Послѣ обѣда добрали мы часовни Иванчукъ (Ivantuk), въ 30 верстахъ оть Астрахани. За этой часовней находится главное мѣсто рыболовства, называемое Учугъ (Utschu) и принадлежащее Троицкому монастырю въ Астрахани. Сдѣль Волга раздѣляется на множество рукавовъ, и образуетъ не сколько острововъ, которые всѣ, равно какъ и правый берегъ Каспійскаго моря, до реки Коису (Koisu), покрыты высокимъ тростникомъ или камышемъ и низкимъ кустарникомъ. Между островами этими есть одинъ, называемый Перуль (Perul) и лежащи въ 15-ти верстахъ за Учугомъ. На немъ стоялъ высокій деревянный домъ, надъ которымъ, на длинномъ шестѣ, насажена была баранья голова. Наиѣ разсказывали, что тамъ погребенъ одинъ Татарскій святой, на могилѣ которого Татары и многие Персы, отправляющіеся въ море, или счастливо уже переплывшіе его, убиваютъ овцу, часть ея приносятъ въ жертву, а другую бѣять на жертвенной чиришкѣ и съ особенными обрядами при томъ отправляютъ свои молитвы. Голова овцы остается воткнутою на шестѣ до тѣхъ поръ, пока не будетъ прінесена кѣмъ ни будь новая жертва, или пока не свалится съ шеста сама собою. По этому мѣсто это Русскіе называютъ Татарской молельней (Tatarski molobitza), т. е., Татарскихъ жертвеникомъ.

За этими островомъ, по лѣвой сторонѣ, простирается на твердой землѣ, въ глубь страны, длинный голый холмъ, на которомъ мы видѣли множество Татарскихъ жилищъ.

Къ вечеру мы пріѣхали къ другому мѣсту рыбной ловли, считающемся въ 15 верстахъ отъ моря, гдѣ Волга заперта частоколомъ или тыномъ отъ вторженія рыщащихъ по морю Казаковъ и охраняется постоянно сотнею стрѣльцовъ. За эти мѣстомъ мы имѣли свой ночлегъ, въ проливѣ, между двумя островами. Въ этой мѣстности мы видѣли бездну тюленей, колицъ, у которыхъ восьмь похожъ на плоскую ложку, также множество зобовыхъ гусей, которыхъ Русскіе называютъ бабами (Baba), Персы кутанами (Kuthan), Мавры въ Гвинѣй бумбу (Bumbu), Плиній, Альбертъ и Альдровандъ Onocrotalus (по тому что птица эта иногда, запустивъ носъ въ воду, издаетъ крикъ, подобный крику осла), а также пеликаномъ. Но это не тотъ Пеликанъ, какого изображаютъ живописцы и на какого указываютъ нѣкоторые древніе, а также и изъ теперешнихъ нѣкоторые духовные писатели, ради уподобленія пролитію крови Христѣ; такихъ сдѣль нѣть; да Альдровандъ полагаетъ, что такого пеликана и на свѣтѣ нѣть.

Три года тому назадъ подобного зобового гуся въ Голландіи показывали за деньги и выдавали за настоящаго пеликанна. Птица эта во многомъ похожа на обыкновенного гуся, особенно лапами, короткими ногами, шеей и перомъ, но величиною она пре восходитъ лебедя, имѣть длинныи, въ $\frac{3}{4}$ локтя и широкий въ 2 пальца, красивый клювъ, съ загнутымъ крючкомъ на переди. На нижней половинѣ клюва и у горла висить большой, изъ тонкой, вѣсты съежившейся, кожи мѣшокъ, который такъ широко растягивается, что въ него можно упрятать обутую въ сапогъ ногу, или влить 5 штофовъ воды. Въ мѣшокъ этой птицы собираетъ себѣ рыбу; горло у птицы широкое. Въ нѣкоторыхъ мѣстахъ птицу эту приручаютъ и употребляютъ для ловли рыбы; но въ такомъ случаѣ вокругъ шеи птицы завязываютъ особый узель, чтобы пойманную рыбу она не въ состояніи была проглотить, но такъ бы принесла ее въ мѣшокъ хозяину. Персы мѣшокъ этотъ употребляють на бубны и въ Гилянѣ имѣ же обтягиваютъ и особый родъ гудковъ; растянутый мѣшокъ этотъ также прозраченъ, какъ бычачій пузырь. Удивительно, что пишетъ Францискъ Санкцій (Franciscus Sanctius), какъ говорить Альдровандъ, будто одна такая птица, когда онъ охотился за нею, по тяжести своей не могла подняться, была поймана въ

въ ней 'найдено' было дѣять изъ Мавровъ, которое она яко бы проглотила. Птица эта водится на Африканской морской берегу, особенно часто попадается въ Гвинеѣ, и тамъ туземцы ёдятъ ее. Посланникъ Бругманъ убилъ изъ ружья одну такую птицу на берегу Каспійского моря, и концы распростертыхъ крыльевъ ея имѣли до 5 локтей одинъ отъ другого, а сама она отъ шеи до подошвы ногъ была величиною съ человѣка. Голову этой птицы я сохранилъ и передалъ въ Готторфскую Палату рѣдкостей. Кто пожелаетъ больше узнать объ этой птицѣ, пусть прочтетъ недавно вышедшую въ Римѣ «Исторію plantarum, apimalium et mineralium Mexicanorum, Francisci Hernandez,» Индійского Врача, страница 672 и слѣдующія, гдѣ сказано, что въ нѣкоторыхъ мѣстностяхъ, особенно въ Мексикѣ, у птицы этой клювъ снабженъ многими зубами, а также, что, какъ она находится во многихъ мѣстахъ земли, то по тому можетъ быть названа Мировой (*Coenopolitanus*). Въ этой же книгѣ встрѣтите довольно пространное разсужденіе о томъ, дѣйствительно ли, какъ думаетъ Альдровандъ, Аристотель, въ 9-й книгѣ своей *Hist. animal.*, описывая пеликана, разумѣть и имѣть въ виду именно этого зобового гуса? При этомъ оспаривается мнѣніе Альдрованда:

Кромѣ описанной, мы видѣли еще другой, неизвѣстный намъ, родъ птицы, похожей на утку, но иѣсколько болѣе ея, съ длинной шеей, съ круглымъ, жесткимъ клювомъ, также съ крючкомъ на концѣ; перомъ она вся черная, какъ воронъ; перья, выдернутыя нами изъ крыльевъ, были весьма жестки, болѣе, чѣмъ таکія же перья у ворона, и чрезвычайно удобны для черченія и рисованія. Русскіе называли эту птицу бакланомъ (*Bakjan*). Она появляется болѣею частью по почамъ и на водѣ. Кажется, что это та самая птица, которую Альдровандъ, въ своей *Oriothologia*, кн. 91, раб. 58, называетъ *Aureum Diomedemum*; либо ей приписывается много свойствъ, находящихся въ этой птицѣ, кроме только того, что она, какъ уголь черная; тогда какъ по Альдрованду она сѣрая, или цѣлта пепельного.

15-го Октября прибыли мы къ устью или входу въ Каспійское море, въ 12 миляхъ отъ Астрахани, и сдѣль тамъ и смысь встрѣчается множество маленькихъ, тростникомъ поросшихъ, хол-

мовъ и острововъ, обтекая которыхъ Волга впадаетъ въ море; по этому нѣкоторые полагаютъ, что Волга вливается въ море такимъ множествомъ отдельныхъ рѣкъ, или рукавовъ. Цѣлыхъ шесть миль идеть сдѣсь чистая тина, на которой вода была вездѣ не выше 4-хъ, 5-ти и самое большее $5\frac{1}{2}$, футовъ, въ слѣдствіе чего мы часто садились на мель и вали въ тинѣ такъ, что въ 7-дній, весьма утомительный туда и сюда поворотами корабля, гонимаго вѣтромъ къ морю, едва успѣли проплыть немного болѣе 4-хъ миль.

Самые тяжелые дни для насъ были 18-е и 19-е Октября. 18-го мы наѣхали на мель, на которой было только 5 футовъ воды. Провозившись цѣлыхъ 5 часовъ въ неустанной работѣ и сдвинувшись съ мѣста, мы добились только того, что выбрались было на глубину 6 футовъ; но тутъ же сейчасъ оказалось, что это была только небольшая яма, за которой вездѣ далѣѣ было едва 4 и самое большее $4\frac{1}{2}$, фута глубины; по этому мы должны были снова съ тѣмъ же трудомъ тащить корабль назадъ, на прежнее мѣсто. Когда почюю сталь дуть сѣверо-западный вѣтеръ, то вода видимо упала, и мы очутились на глубинѣ только 3-хъ футовъ и засѣвъ глубоко въ иль. И хотя мы, при помощи Татарскаго судна (шюты) и нашей шлюбки, облегчили корабль отъ тяжелой клади и якорей, а за тѣмъ хотя и весь экипажъ не съ человѣческой, но съ лошадиной, тяжкой работой трудился, не пивши и не ъвші цѣлый день, усиливаясь сдвинуть корабль съ мѣста, однако онъ рѣшительно не трогался, и мы терпѣливо должны были подожидать счастія и благопріятнаго вѣтра, который бы подулъ съ моря и поднялъ воду, что все навело на нѣкоторыхъ изъ насъ не мало тревоги и страха со стороны Казаковъ, которые сдѣсь могли считать насъ пѣнниками своими. Въ добавокъ къ тому спустился такой густой туманъ, что мы едва могли видѣть что либо на разстояніи длины корабля. Въ такую-то пасмурную погоду со стороны моря выныла на встрѣчу намъ какая-то Русская барка, и какъ мы ее знали, что за народъ быть на ней, то, по приказанію Бругмана, выстрѣлили по нимъ изъ пушки. Это взбѣсилъ Русскихъ и они бранью встрѣтили насъ, говоря, что вода эта принадлежить Его Царскому Величеству, и что они могутъ плавать по ней также водно, какъ

и мы; а что если уже памъ припала такая охота стрѣлять, то стрѣляли бы ужь по Казакамъ, которые поджидаютъ насъ въ морѣ. Послѣ этого памъ попались еще 2 Русскія барки, которыя, когда мы ихъ дружески окликнули, переслали Посламъ нашимъ въ подарокъ нѣсколько прекрасныхъ Черкасскихъ плодовъ, а именно: весьма крупныхъ ягодъ, Гречихъ орѣховъ и ирги или кизильнику (MispeIn).

24-го Октября, къ вечеру, при тихой погодѣ, вода начала прибывать, такъ что мы опять имѣли глубину воды въ 5 футовъ, и казалось, что скоро можно будетъ хоть нѣсколько продвинуться въ морѣ. Но 22-го числа съ моря поднялась буря, именемъ съ юго-юго-востока, нагнавшая воду на 9 четвертей выше, и такъ какъ буря эта продолжалась цѣлые 5 дней, то все это время мы и должны были простоять на якорѣ, въ одномъ мѣстѣ.

23-го числа, при ясномъ небѣ, во время солнечнаго восхожденія, я нашелъ, что солнце взошло по компасу на 22 градуса на югъ болѣе, чѣмъ какъ обыкновенно предполагали это. По этому слѣдуетъ заключить, что уклоненіе магнитной стрѣлки въ этомъ мѣстѣ составляетъ 22 градуса отъ сѣвера на западъ.

27-го числа, когда вѣтеръ нѣсколько унялся, перетащили мы опять нашу кладь на корабль, расчитали Татарскую барку и поплыли на парусахъ; но едва успѣли сдѣлать не болѣе одной мили, какъ опять завязли въ тинѣ, по чему тотчасъ же послали нашу шлюбку назадъ напасть опять Татаръ. Рано утромъ 28 числа мы высвободили снова корабль и, увидѣвши 13 парусныхъ судовъ, плывшихъ съ Волги по направлению къ намъ, мы догадались, что то былъ Татарскій и Персидскій караванъ, по чему отпустили опять Татаръ и стали поджидать приближающіяся къ намъ суда. Оказалось, что это были Князь Мусаль, два Персидскіе купца и 500 стрѣльцовъ съ однимъ начальникомъ, на нѣсколько судахъ, которыхъ Царь послалъ крѣпостной стражей въ городъ Терни. Такъ какъ мы видѣли, что Русскій лоцманъ нашъ не зналъ дороги и не смыслилъ вообще въ мореплаваніи, сами же мы, по обыкновеннымъ картамъ суши и морей, оказавшимся совершенно невѣрными (какъ известуетъ это изъ тщательно составленной нами и ниже прилагаемой)

емой карты), управлять своимъ плаваніемъ не могли, то мы въ рѣшили попытаться, между нагнавшими насъ Русскими, поискать надежного себѣ проводника. По этому вечеромъ, когда сказанныя суда нагнали уже насъ и остановились, мы послали къ начальнику стрѣльцовъ съ поклономъ и съ просьбою, чтобы онъ пожаловалъ къ намъ на корабль. Приятный сдѣсь нами отлично и угощенный разными дорогими напитками, начальникъ этотъ сталъ многорѣчиво и съ живыми тѣлодвиженіями высказывать намъ свое лоброе къ намъ расположение и любовь, и между прочимъ говорилъ, что у него изныло сердце и онъ не могъ спокойно спать, пока не увидалъ насть теперь совершенно здоровыми, о каковомъ благополучномъ состояніи Гг. Пословъ онъ немедленно и пошасть къ Астраханскому Воеводѣ донесеніе. При этомъ онъ выражалъ радость, что ему представился теперь случай служить намъ; говорилъ, что весь пародъ его готовъ будеть къ услугамъ нашимъ, и обѣщалъ сей же часъ прислать намъ съ своего судна лучшаго лоцмана и проч. и проч. любезности; каковымъ обѣщаніямъ его и готовности мы были очень рады; ибо видѣли, что дѣло, казалось, устроится. Но только что воротилсѧ онъ па свой корабль, какъ приказалъ натянуть паруса и уплыть отъ насъ, можетъ быть, по тому, что при пріемѣ его онъ не получилъ отъ насъ порядочнаго посула (Poschul) или подарка, па которые вообще Русскіе очень падки.

Этотъ солдатъ былъ до такой степени безстыденъ, что позднѣе, у г. Терки, какъ ни въ чемъ ни бывало, опять явился къ намъ на корабль, вмѣстѣ съ другими почетными особами, послѣть Пословъ, и когда эти послѣдніе упрекнули его за такой поступокъ съ ними, онъ отвѣчалъ только: «Я виноватъ (Ja winnowat!), и тѣмъ покончилъ.

Когда юписаннымъ образомъ мы были обмануты; то послали на иностранній Церсідскій корабль, съ просьбою дать намъ оровъ и помощь. Церсіянинъ, бывшій начальникомъ своего корабля, и въ то же время хозяиномъ всего находящагося на немъ имущества, предложилъ намъ свою готовность быть нашимъ лоцманомъ, передавъ своимъ слугамъ свой корабль и добро, а

¹ Къ Німецкому подданнинку. О. Б.

самъ перешелъ къ намъ на корабль, — услуга, какой не легко найти и въ любомъ Христіянинѣ. Этотъ Персіанинъ зналъ хорошо море, разумѣлъ употребленіе компаса, хотя большинство Персовъ по компасу не плаваютъ, но ходятъ или у берега, отъ котораго далѣе 3, или 4, миль не удаляются, или же управляютъ и собразуютъ свое плаваніе по сѣверной звѣздѣ. Когда онъ пришелъ къ намъ на корабль, въ 11 часовъ ночи, и увидалъ, что погода была благопріятная и ночь мѣсячная, то сейчасъ же велѣлъ поднять якорь, направилъ ходъ корабля къ югу, и мы довольно бойко пустились далѣе при тихомъ восточномъ вѣтре. Годъ тому назадъ, въ этотъ же самый день, мы также пустились на парусахъ изъ Травемюнда, по Балтийскому морю, и также благополучно. Въ эту ночь мы имѣли воду не глубже 10 футовъ, но позднѣе пошло глубже, до 3-хъ саженъ и даже больше. Съ правой стороны у насъ былъ материкъ, называвшійся Сухатеръ (*Suchater*), съ 4-ми холмами; отъ этого материка выдавался глубоко въ море уголъ или мысъ, конецъ котораго считается во 100 верстахъ отъ Астрахани и въ 200 отъ города Терки, по verstы эти невѣрны и невѣдѣки.

29-го числа, въ прекрасную солнечную погоду, до обѣда мы плыли съ юго-восточнымъ вѣтромъ, направляясь къ югу, а послѣ обѣда къ юго-западу, и постоянно имѣли глубину въ $3\frac{1}{2}$, сажени въ дно изъ раковинъ, перемѣшанныхъ съ крупнымъ пескомъ; въ этотъ день мы уже не видали земли, по причинѣ залива, слѣдовавшаго за сказаннымъ выше мысомъ, и вечеромъ, въ 8 часовъ, стали на якорь, на упомянутой же сейчасъ глубинѣ. Сдѣсь магнитная стрѣлка показывала уклоненіе на 20 градусовъ отъ сѣвера къ западу.

30-го Октября, съ появленіемъ утренней зари, мы опять пустились на парусахъ. Съ восходомъ солнца мы увидали материкъ Чёркасію (*Curgassia*), который изгибомъ, на подобіе полумѣсяца, отъ югозапада къ сѣверо-востоку, далеко выдается въ море, въ которомъ и образуетъ большую котловину или заливъ. Мы хотѣли направить путь нашъ къ мысу, но какъ дулъ юго-восточный вѣтеръ, который началъ гнать насть въ котловину, то мы и стали въ полдень на якорь, на глубинѣ $3\frac{1}{2}$, саженъ и на глинистомъ днѣ.

Мысъ этотъ считается въ 6 миляхъ оть Терки (Terki). Въ саливѣ или котловинѣ увидали мы 20 судовъ, и спачала подумали, что то были Казаки, по чьему и выстрѣлили изъ одной пушки, чтобы дать имъ свое слово оклика (лозунгъ), но оказалось, что это были рыбаки изъ Черкасскихъ Татаръ, изъ города Терки. Они принесли къ намъ на корабль нѣсколько штукъ бѣлуги, по 15 коп. за штуку. Желудки этихъ рыбъ полны были раковъ, изъ которыхъ нѣкоторые были даже еще живые.

Этотъ день начали мы торжественно, благодарственнымъ молебномъ, такъ какъ годъ тому назадъ, въ самый этотъ день, многомилостивый Богъ спасъ насть отъ погибели у Эландскихъ скалъ. Въ это же время нашъ Персидскій лоцманъ отправился на лодкѣ къ своему кораблю, стоявшему около полуночи, позади насть, чтобы дать своему народу дальнійшія приказанія; мы подумали было, что онъ также сдержитъ свое слово, какъ и начальникъ Русскихъ стрѣльцовъ, но на слѣдующее утро, еще рано, онъ явился опять къ намъ на корабль, а своему судну приказалъ ити впереди насть.

Послѣдняго Октября, рано утромъ, при густомъ туманѣ, была совершенно тихая погода. Къ полуночи небо прояснилось, подулъ слабый сѣверный вѣтеръ, и мы, рѣяся парусами и при помощи весель, выдвинулись изъ котловины и стали прямо противъ мыса или выдавшагося круто материка. Въ полночь пустились мы снова на парусахъ, и съ попутнымъ вѣтромъ, рано утромъ 1-го Ноября, прибыли къ городу Терки, гдѣ и стали на якорь, въ разстояніи двухъ ружейныхъ выстрѣловъ отъ берега, у котораго было большое мелководье.

Въ эту ночь нѣсколько сотенъ Казаковъ на судахъ хотѣли было сдѣлать на насть нападеніе, но, не попавъ на насть, натолкнулись на Князя Мусала и стрѣльцовъ; когда же они, по множеству окликовъ и криковъ стрѣльцовъ, увидали, что найдутъ достаточное сопротивление себѣ, то отплыли назадъ, извиняясь, что искали Нѣмцевъ. Когда слухъ обѣ этомъ, черезъ нѣсколькоъ впередъ уплывшихъ, Казаковъ, утромъ достигъ до города, то произвелъ тамъ большое смятеніе. Горожане думали, что Мусалъ,

Князь ихъ, находится еще въ схваткѣ съ Казаками, и предположеніе это еще болѣе усилилось въ нихъ отъ непривычныхъ для нихъ нашихъ залповъ изъ пушекъ, въ слѣдствіе которыхъ и мы сдѣлались для нихъ подозрительными; по этому, множество Русскихъ и Татаръ, вооруженныхъ — конныхъ, пѣшихъ и на лодкахъ, высыпало на берегъ. Когда же они увидѣли, что Князь Мусаль съ стрѣльцами приплылъ въ слѣдъ за нами и, проходя мимо нашего корабля, снялъ шапку, дружески раскланялся съ нами, прося павѣстить его, въ домъ его матери, и что, слѣдовательно, мы были пріятели съ ними, то между горожанами тотчасъ же началось великое ликованіе.

ГЛАВА XIII.

О городѣ Терки и о томъ, что тамъ было съ нами.

Городъ Терки (Terki)¹ лежитъ въ добной полумили отъ морского берега, на небольшой, весьма извилистой, рѣкѣ Тюменкѣ (Timenki), вытекающей изъ большой рѣки Быстрой (Büstro), о которой будетъ сказано еще ниже, и протекающей сдѣсь, до впаденія своего въ море. Такъ какъ берегъ сдѣсь вездѣ, на цѣлую четверть мили, низменъ, болотистъ и поросъ тростникомъ, то изъ моря въ городъ только и можно достигнуть черезъ эту рѣчку. Кругомъ вездѣ, куда только можетъ хватить глазъ, ровное поле и не видно ни единаго холмика, совершенно въ противность тому, какъ значится это на картѣ Nic. Johan. Piscatoris (самой вѣрной, между прочимъ, относительно этѣхъ странъ), на которой Терки показаны лежащими на горѣ; или же, на этой картѣ, можетъ быть, смѣшанъ городъ Тарку (Tagku), находящійся въ Дагестанѣ, съ Терки, находящимся въ Черкасіи. Высота полюса сдѣсь равняется $40^{\circ} 23'$. Отъ Астрахани до Терки водою считается 60, а сухимъ путемъ

¹ Или въ старину Кавказскій Тюменъ, по рѣкѣ Тюменкѣ, одной изъ притоковъ, на кои рѣка Терекъ раздѣляется, впадающей въ Каспійское море. О. Б.

70 миль. Опь есть послѣдній городъ, находящійся въ этой странѣ подъ властью Московскаго Царя; въ длину простирается онъ на 2000 и въ ширину на 800 футовъ, окружена деревянными стѣнами и башнями и снабжена множествомъ большихъ и малыхъ пушекъ. На площади, передъ Воеводскимъ дворомъ, между другими двинными пушками, мы видѣли и двѣ половинныя картаузы (крепостные пушки).

Въ настоящее время Великій Князь поручилъ Инженеру, Корнелію Клаузену (Cornelius Clausen),ѣздившему съ пами въ Персию въ качествѣ корабельщика (Schiffser), укрѣпить городъ Терки насыпными валами и больверками, по теперешнему способу. Постоянной охраны въ немъ 2000 человѣкъ, состоящихъ подъ наблюдениемъ и управлениемъ Воеводы и Полковника; такъ: въ городѣ три Приказа или Канцеляріи, и къ каждому Приказу приставлено по 500 стрѣльцовъ; да Князь Мусаль въ своемъ придворномъ штатѣ имѣетъ 500 человѣкъ, которые, въ случаѣ, надобности, должны присоединяться къ прочимъ стрѣльцамъ и действовать съ ними за одно. Этѣ Черкасскіе Татары живутъ по сей сторонѣ рѣчки Тюменки, въ отдалѣніи городѣ. Объ ихъ жизни, обычаяхъ и странныхъ вѣроисповѣдныхъ обрядахъ, я скажу ниже, при описаніи возвратнаго пути, когда мы должны были простоять у нихъ ибсколько недѣль, и хорошо ознакомились съ ихъ образомъ жизни.

На другой день прибытия нашего къ городу купецъ Персидскаго Шаха (Sipzi), равно какъ и другіе купцы опять прислали Послать нашимъ разнаго рода плоды и приказали спросить у нихъ: какъ намѣрены мы совершать дальнѣйшее путешествіе свое, водою, или сухимъ путемъ? Что продолжать дорогу сухимъ путемъ теперь представляется весьма удобный случай; ибо въ теченіи предстоящихъ 3 дней въ гордѣ Терки ожидается Русскій Посолъ, возвращающійся изъ Персіи, при которомъ до границы идутъ 200 верблюдовъ и столько же муловъ, на которыхъ, если пожелаемъ, мы можемъ совершать нашъ путь и безопаснѣе пройти мимо Дагестанскихъ Татаръ, которые съ Шамхаломъ (Schemka) своимъ или главнымъ начальникомъ, были самые отъявленные разбойники; что наконецъ они сами въ такомъ случаѣ отправятся

сь намъ. Получивъ это извѣстіе, Посланники наши тотчасъ же послали къ Воеводѣ съ просьбою дозволить имъ дальнѣйшій проѣздъ сухопутьемъ, а Персидскаго толмача нашего, Рустама (Rustama), на Дагестанскую границу, отстоящую въ 6-ти миляхъ за Терки, справиться и устроиться на счетъ ожидаемыхъ тамъ верблюдовъ и муловъ. Но прибывшіе туда Персы ушли уже обратно съ сказанными животными своими. Воевода же сначала на отрѣзъ было отказанъ нашей просьбѣ, по вскорѣ за тѣмъ, можетъ быть, услыхавъ, что средствъ продолжать нашъ путь съ Персами сухимъ путемъ уже на лицо не имѣется, прислали сказать намъ черезъ одного Полковника, что онъ не только соблаговоляеть на нашъ дальнѣйшій проѣздъ сухимъ пугемъ, хотя и не имѣть на то ни какого Царскаго приказа, но постарается даже, на сколько можетъ, ускорить и содѣйствовать нашему такому отправленію, а также и въ другомъ чёмъ готовъ оказать намъ свое дружеское расположение. Но эта готовность его не имѣла дальнѣйшаго слѣдствія по этому дѣлу.

Въ эту ночь произошла большаяссора и смятеніе на корабль со стороны рабочихъ людей (экипажа), возмущившихся противъ корабельщика (шкипера), Михайла Кордеса, такъ что нѣкоторыхъ изъ нихъ приказано было заковать въ жѣлѣзо. Объ этомъ происшествіи на слѣдующій же день происходилъ открытый судъ. Жалобы помянутаго шкипера или корабельщика и обвиняемыхъ были выслушаны, строго разсмотрѣны и обсуждены, и парусный мастеръ, Тисъ Мансонъ (Tiss Manson), присужденъ былъ, какъ засищикъ, къ темничному заключенію, которое онъ и долженъ былъ выдержть въ г. Теркахъ до обратнаго туда нашего возвращенія. По просьбѣ Пословъ Воевода прислали одного Полковника (у которого подъ каftаномъ были латы и на рукахъ жѣлѣзныя рукавицы), съ однимъ Княземъ, одѣтымъ въ красный бархатный каftанъ, и люди эти взяли обвиненнаго подъ стражу.

4-го Ноября матъ Князя Мусала прислала на корабль нашъ благодарить Пословъ за оказанное имъ лицу ея дружество во время пути, и просить, чтобы до отѣзда своего они поклонились къ ней и чтобы она могла благословить ихъ на дальнѣйшее путешествіе.

Послѣ обѣда прибылъ изъ города на поклонъ къ Посланцу одинъ знатный Персіянинъ, съ шѣсколькими слугами. Это былъ евнухъ, присланный въ Терки Персидскимъ Царемъ, съ порученіемъ привести оттуда сестру Татарскаго Князя, Мусала, которую Царь тогдѣ бралъ себѣ въ жены. Персіянинъ этотъ предлагалъ Посланцу всѣ возможныя съ его стороны услуги. Съ своими спутниками онъ такъ ревностно отвѣтывалъ ваши нацелки, что гости эти не знали, какъ сойти съ корабля; а одинъ изъ прислужниковъ до того натѣнчился, что его, какъ мертвую скотину, совершенно безчувственнаго, спустили съ корабля на веревкѣ въ судно ихъ.

5-го числа я былъ посланъ съ Мандельсло и другими важнѣйшими чинами съ подарками Воеводѣ, съ большими бокаломъ, а главному Канцлеру и Подканцлеру съ рубиновыми перстнями для каждого; въ то же время мы имѣли порученіе поклониться отъ Пословъ Князю Мусалу и его матери, съ желаніями послѣдней всякаго счастія, ради благополучнаго возращенія ся сына. Во всѣхъ этѣхъ мѣстахъ насть принимали очень хорошо и обильно угождали плодами, водкою, пивомъ, медомъ и виномъ. Воеводу мы видѣли окруженнаго тѣмъ же великодушiemъ и пышностію, какъ и Воеводу въ Нижнемъ. Между прочими разговорами онъ упомянулъ о природѣ и свойствѣ Персіанъ являться весьма любезными и льстивыми на словахъ, чему едва ли на половину можно вѣрить; ибо дѣйствія ихъ едва ли въ половину согласны бывають съ ихъ словами.

Князь Мусаль припѣль насть дружески передъ дворомъ своимъ и повель насть къ матери своей въ просторный, выведеній изъ глины, покой (залъ), въ которомъ, по 4-мъ стѣнамъ, были особы со сводами отдѣленія или какъ бы комната, а въ нихъ прекрасно изготовленныя, покрытыя шелковыми и выбояковыми одѣялами, постели; гдѣ же не было постелей, разосланны были всякаго рода пестрые, шелкомъ и золотомъ вышитые, платки. По сторонамъ стояли ящики или сундуки, покрытые тою же матеріей, или завѣшенныя коврами. Въ верхней части стѣнъ, подъ потолкомъ, въ два ряда висѣли пестро-разрисованныя, деревянныя и глиняныя, блюда. Столбы посреди

дома увѣшаны были множествомъ прекрасныхъ сабель, луковъ и стрѣль. Старая Княгиня была высокая, почтенная съ виду, госпожа, отъ 45 до 50 лѣтъ, по имени Бике (Bikae), и сидѣла она на стулѣ, въ длинномъ черномъ, подбитомъ соболями, кафтанѣ или спольной шубѣ; на головѣ у нея, на затылкѣ, лежалъ надутый бычачій пузырь, который, вмѣстѣ съ головою, обмотанъ былъ шелкомъ и золотомъ, а вокругъ шеи пестрый шелковый платокъ, концы котораго, распущенные, спускались по плечамъ внизъ. Позади стула ея стояла прислужница, съ подобнымъ же пузыремъ на головѣ. Пузырь этотъ былъ знакомъ вдовства. По правую руку Княгини стояли 3 ея сына, изъ которыхъ младшіе двое одѣты были въ простыя крестьянскія одежды, а посверхъ ихъ бурки; за сыновьями стояло нѣсколько слугъ, которые, по причинѣ смерти убитаго старшаго сына Княгини, разцарапали себѣ лица (гбы). По лѣвой сторонѣ отъ нея, длинными рядомъ, стояли старые Татарскіе мужи, составлявшіе придворныхъ Офицеровъ и совѣтниковъ. Отвѣтивъ ласково на наше привѣтствіе, Княгиня Бике приказала принести и поставить подъ себя нѣсколько стульевъ, на которые пригласила насъ сѣсть; за тѣмъ велѣла принести намъ маленький столикъ, на которомъ и разставлены были всякаго рода плоды, медъ и водка. Какъ ни упрашивали мы сыновей также сѣсть, они не сѣли, говоря, что у нихъ не въ обычай на «ходищахъ», или въ присутствіи яностранныхъ гостей, сидѣть при матери, но для соблюденія почета къ ней они должны стоять и прислуживать.

Когда мы посидѣли немного и Княгиня, вмѣстѣ съ сыновьями своими и совѣтниками, вдоволь палюбовалась и надивилась на наши одежды, ощупывая ихъ сверху донизу, она сама поднесла каждому изъ насъ по серебряной чашѣ крѣпкой водки, выгнанной изъ проса. То же самое за тѣмъ сдѣлала и Князь Мусаль, а за нимъ и братъ его. Она просила насъ позволить и слугамъ нашимъ выпить изъ ея рукъ. Между тѣмъ, находившаяся позади Княгини дверь отворилась, и черезъ нея въ сосѣднемъ покоѣ мы увидѣли нѣсколько девицъ, впереди которыхъ стояла дочь Княгини, невѣста Персидскаго Царя, девушка лѣтъ 16-ти, прекрасная, бледная и чистая лицемъ, съ черными, какъ смоль, волосами, распущенными въ кольцы. Онѣ разсмотривали и вы-

глядывали на насъ изъ своей комнаты, съ такимъ же любопытствомъ, какъ и Княгиня наши одежды, высовывались одна изъ за другой и хотя, по знаку Княгини, притворяли по временамъ дверь, но вскорѣ опять отворяли ее. Наконецъ они зачали и затачили къ себѣ за дверь одного изъ слугъ нашихъ, осматривали его платье и шпагу, которую онъ долженъ былъ даже обнажить для нихъ, дивились ея полировкѣ; когда же мы сами хотѣли было посмотретьъ ихъ, то онѣ спрятались отъ насъ, а потому опять показались намъ, подобно Галатеѣ.

Наконецъ, когда, по своему обыкновенію, вошелъ въ покой къ дѣвицамъ Персидскій евнухъ, то дверь въ этотъ покой тотчасъ же затворилась, и мы не видали уже болѣе ни одной дѣвицы. Вскорѣ за тѣмъ мы распостились съ хозяевами и пошли осматривать Татарскій городъ, гдѣ мы повстрѣчали пѣсколько молодыхъ красивыхъ Татарскихъ женъ, одѣтыхъ въ разноцвѣтныя рубахи, которая безбоязненно останавливали насъ и не прежде отпускали отъ себя, какъ наглядѣвшись и надивившись вдоволь на наши одежды.

6-го числа купецъ Шаха (Cuptzi) прислалъ Посланъ нашимъ для почтенія письмо, полученное отъ Дербентскаго Правителя, въ отвѣтъ на посланное имъ еще изъ Астрахани, отъ 25-го Сентября; въ письмѣ этомъ говорилось, что Султанъ сердечно будетъ радъ нашему прибытію, и чтобы купецъ (Cuptzi) иначе и не явился къ нему, какъ съ нами, доставивши насъ водою.

7-го числа возвратился съ Дагестанской границы Персидскій толмачъ нашъ, Рустамъ, съ извѣстіемъ, что прибывшіе и уѣхавшіе уже назадъ Персы, позабрали съ собою не только верблюдовъ и повозки, но и всѣ сучья и кустарникъ, который употребляютъ они въ дурной дорогѣ. По этому было рѣшеноѣѣхать далѣе водою.

8-го числа мать Мусала прислала нашимъ Посланникамъ свои подарки, а именно: 20 овецъ и 50 куръ съ разными овощами и напитками, а главный Дьякъ Русскій тоже прислалъ

въ даръ: 1 овцу, полкадки масла и бочонокъ меду. Послѣ объ-
да пришелъ проститься съ Послами нашими Мусаль и привелъ
съ собою одного Дагестанскаго Мирзу, брата владѣтельнаго Кня-
зя въ Тарку. На этомъ Мирзѣ, посверхъ плохой его одежды, на-
дѣта была бурка, какую носятъ всѣ простые Татары. Онъ гово-
рилъ, что пришелъ съ намѣреніемъ сопровождать насть до столи-
цы брата, Тарку; но вообще быъ строптиваго нрава человѣкъ,
осерчалъ, что съ Мусаломъ мы обращались ирвѣтливѣ, какъ
съ болѣе знакомымъ намъ, чѣмъ съ нимъ, не хотѣлъ встать, что-
бы стоя выпить здоровье Великаго Князя, и когда Мусаль из-
сталась на томъ, чтобы онъ всталъ, и при этомъ спросилъ
его: «Развѣ не знаетъ онъ, въ чьей землѣ онъ теперь находится?»
Мирза дерзко отвѣчалъ: что еще сомнѣвается, находится ли онъ въ
землѣ Великаго Князя, или въ своей собственной (ибо Терки и
всѣ эта область недавно еще принадлежала Татарамъ). За тѣмъ
онъ началъ браниться съ Мусаломъ и упрекать его, что хотя онъ
щеголяетъ сдѣль въ нарядной одеждѣ, а все таки только рабъ
Великаго Князя, онъ же, Мирза, хоть и въ плохой одежѣ, но
вольный Князь, никому не подвластенъ, кроме Бога, и наконецъ
такъ осерчалъ, что совсѣмъ не захотѣлъ пить здоровье Великаго
Князя, всталъ и вышелъ воинъ. При этомъ слуги его стащили се-
ребряную ложку и вилку нашего Пастора, по неосторожности
оставленныя на столѣ, а у меня, отъ камзола моего, лежавшаго на
моей постели подъ подушкой и другими вещами, которыя крѣп-
ко придерживали камзолъ, отрѣзали цѣлый, свѣшившійся изъ
подъ подушки, рукавъ, и унесли его съ собою.

Послѣ этого Мусаль опять развеселился съ Посланниками
и даже просилъ вѣхъ за одного, содержавшагося въ темницѣ наше-
го боцмана (матроса), чтобы его помиловали и выпустили оттуда,
что Посланники и согласились исполнить. Въ слѣдствіе этого, уже
поздно вечеромъ Посланники послали меня, съ однимъ Гофъ-Юн-
керомъ, къ Воеводѣ, съ просьбою освободить заключеннаго, и съ
жалобою на одного негодного Русскаго матроса, бѣжавшаго отъ
насъ 3-го дня. Но ночью же за наши прислали слугу, съ изѣ-
стіемъ, что вѣтеръ начался попутный и чтобы мы поспѣшили
скорѣе на корабль, хотя бы не кончивши нашего дѣла. Исполнив-
ши все таки свое порученіе надлежащемъ образомъ, мы тотчасъ

отправились къ морю; тамъ корабль приготовился уже совсѣмъ къ отплытию; но только что мы распустили быво парусы, какъ поднялся противный вѣтеръ, и мы снова причалили на прежнее место. Такимъ образомъ мы стали опять за якорь. Въ это время Всевода прислали намъ свои подарки, а именно: 100 кусковъ конченаго мяса (окороковъ), 4 бочки пива, по бочкѣ Французскаго вина, меду, уксусу, 2 овцы, 4 большихъ рѣнника и мы сколько хлѣбовъ. Слуги привнесли эти подарки, получили по пріемному рублей и деньги, и угощены были водкой; когда они вдоволь напились водки, то отправились домой, исконь откланившись рѣ намъ.

ГЛАВА XIV.

Дальнѣшее изложеніе до кораблекрушеній. Такжъ о горахъ Кавказѣ, Таврѣ и Араратѣ.

10-го Ноября, только что занятои денои, пустившись мы на парусахъ съ юго-западнымъ вѣтромъ, имѣя намѣреніе направить путь нашъ на пограничный городъ Персидской области, Дербентъ. Около полудня еще иодали примѣтки мы большое судно, пыравшее ма встрѣчу намъ, и сначала оно хотѣло было съ правой стороны миновать насть, а потомъ иошло прямо на насть, то натягивая, то спуская, паруса. Когда же судно приблизилось въ, мы замѣтили, что оно боится и какъ бы избѣгаетъ насть, то Бругманъ приказалъ ити прямо на него, людамъ стать подъ оружіе, и когда судно было уже подъ пушкой, то приказано было выстѣрѣть изъ одной пушки, чтобы ядро пролетѣло близко цио судна. Бѣдные люди, бывшіе на суднѣ, тотчасъ же въ великомъ страхѣ спустили паруса. Поднывъ къ пинѣ мы увидели, что то были Персидскіе продавцы плодовъ съ яблоками, грушами, яйвой, орѣхами и проч., и проч. Оназемодѣ, что на суднѣ находился братъ нашего Персидскаго лоцмана. Когда онъ усадилъ строгое приказаніе взойти къ намъ на корабль, и при этомъ еще увидѣть у насть своего брата, то поднялъ жалобный крикъ

ю синеватою Ахъ, братъ; тебя схватили отъ нежестраницы! Какъ случилось съ тобой такое несчастье? Помочь я тебѣ не могу, потому берите ужъ и меня въ пленъ! Когда же братъ его, бывший у насъ, скончался по Турсецкии Конечти, диселъ апълагдекий. Не бойся; это не враги! то онъ все таки члену ганы неожиданною смертью изъ видовъ настъя нежестранцевъ; и зреніе бывшее мое среди настъя брата своего, скоторого менъ считали находящимся на собственности его судий, не сакъ не могъ пройти въ себя, понять въ чомъ дѣло, и не могъ, что братъ его говорить такимъ образомъ по принужденію; по этому онъ все предложилъ жалобы, до тѣхъ поръ, пока братъ его не разговаривалъ съ какою причиной онъ находится у насъ, и что его собагранный юнъ рабль идетъ въ слѣдъ за нами. Тогда онъ успокоился, взошелъ къ намъ на корабль и привнесъ въ подарокъ Посламъ праизиато рода плоды. Наши люди купили у него 5 большихъ яблокъ, и сколько грушъ, за одинъ зехелишъ, и 50 Грецкихъ орѣховъ, тоже за то же. Посламъ, за подарокъ его, дади ему также демегди водки, и отпустили. Тѣмъ, и кончилась эта, забочная схватка.

Вскорѣ за тѣмъ, мы прибыли къ острову, лежащему на ца, лѣво, въ 8-ми миляхъ отъ Терекъ, и называемому Русскимъ Чечанъ (Tschtschar), а Персами Ченцени (Tzenzepi); мы стади сдѣск на дкорь, по обыкновенію Персидинъ, которые сдѣск остыдали, и совершаютъ свое. Этнамъ, вода тутъ глубиною быває въ 3½ сажени. Такъ какъ обѣ островы этими, упоминается въ свояемъ описаніи, путешествія и Георгъ Дектандеръ (Declander), погибшій въ 1602 году въ Персію, съ Посломъ Римскаго Императора, Рудольфа, и одинъ только и оставшійся въ живыхъ въ этомъ, путешествіи, а именно, говоритъ, что на этомъ островѣ, по причинѣ наступившаго мороза, онъ принужденъ быть бѣстъ, лошадей, подаренныхъ ему Персидскимъ Шахомъ, и такъ какъ у насъ въ этотъ день оставалось еще довольно времени, то Посланники, съ некоторыми изъ насъ, сѣли въ шлюбку, и переправились на островъ, осмотрѣть его; но мы ни чего не нашли на островѣ, кроме чегото въ родѣ маекъ, состоящаго изъ 4-хъ длинныхъ, слизан-

¹ Нынѣ Чечень. О. Б.

ныхъ видѣй, жердей или кольевъ, на которыхъ лежало много корней и кустарнику, для указанія плавателямъ на островъ, который довольно низменъ, да двухъ большихъ амъ, въ которыхъ видны были слѣды огня; сдѣсь, вѣроятно, пристаютъ и держатся Каваки. Островъ простирается почти на 3 мили отъ сѣверо-запада къ юго-востоку, имѣть песчаную почву, по берегамъ мѣстами поросшую тростникомъ, а въ другихъ мѣстахъ онъ весь бѣлый отъ наносныхъ раковинъ и издали кажущійся какъ бы известковою почвою. Лежитъ онъ подъ $43^{\circ} 5'$ высоты полюса; это единственный сдѣсь островъ, и другого ни какого нѣть до самого Гиляна (Kilan); лежитъ же на западъ отъ пути и оставляется моряками вѣтвь.

Отсюда на юго-западъ на материкѣ видѣли мы чрезвычайно высокий хребетъ, который казался на небѣ какъ бы синими облаками, простирается отъ сѣвера на югъ и имѣть такую форму, въ какой онъ изображенъ на прилагаемомъ рисункѣ.² Наши называли эти горы Черкаскими горами, по тому что онѣ, казалось намъ, высились за Черкасіею; Русскіе же и Черкасы называли ихъ Салато (Salatto). Но это—извѣстныя горы Кавказъ, лежащія въ странѣ Колхидѣ (Colchis), извѣстной по походу въ нее Язона, для похищенія тамъ золотаго руна, какъ повѣствуетъ объ этомъ Аполлонъ Родоскій, въ своей «Argonautica». (Basiliae, 1550). Горы эти, по своей необычайной высотѣ (онѣ гораздо выше облаковъ, которые носятся какъ бы у лица ихъ), дали поэтамъ поводъ къ баснѣ, будто бы Прометей, взошедши на одинъ изъ нихъ, похитилъ ташь у солнца огонь, и принесъ его оттуда людямъ.

Басня эта, впрочемъ, содержитъ въ себѣ (какъ говорить Сервій (Servius) слѣдующее истинное событие: Прометей, какъ мужъ разумный, что показываетъ и самое имя его, съ величайшимъ стараніемъ изучилъ на этой горѣ Кавказъ, воздымающейся далѣко за облака, движеніе, восхожденіе и захожденіе планетъ и другихъ звѣздъ, и былъ первый, сообщившій Ассирі-

² Въ Нѣмецкомъ поданіи вѣтвь. О. Б.

намъ астрономическія свѣдѣнія; онъ узналъ также, отъ чего происходили молніи и громъ, могъ солнечными лучами зажигать огонь, и искусственно дѣлалъ самъ подобные опыты и показывалъ ихъ людямъ. И такъ какъ легко представить себѣ, что на этихъ суровыхъ горахъ онъ долженъ быть вынести бездну беспо-
койствъ и лишеній, то и придумали, яко бы онъ былъ прикованъ къ скалѣ, а орелъ клевалъ тамъ сердце его.

Объ этой горѣ и баснѣ весьма справедливо упоминаетъ и описываетъ ее Квинтъ Курцій (Q. Curtius, lib. 7, c. 3, p. 598): «Agmen processit ad Caucasum montem, cuius dorsum Asiam perpetuo jugo dividit: hinc simul mare, quod Ciliciam subit, illinc Caspium fretum et amnem Araxem aliaque regionis Scythiae deserta spectat. Taurus secundae magnitudinis mons committitur Caucaso; a Cappadocia se attollens, Ciliciam praeterit Armeniaeque montibus jungitur. Sic inter se tot juga velut serie cohaerentia perpetuum habent dorsum, et quo Asiae omnia sere flumina, alia in Rubrum, alia in Caspium mare, alia in Hircanum et Ponticum decidunt. 17 dierum spatio Caucasum superavit exercitus. Rupes in eo 10 in circuitu stadia complectitur, quatuor in altitudinem excedit, in qua vincit Promethea suisse antiquitas tradit.» Горы эти какъ бы висятъ одинъ надъ другими, появляются въ Каппадокіи, тянутся чрезъ всю Персію и простираются даже въ Индію. Въ ширину, отъ Каспій- скаго моря къ Понту, горы эти считаются въ 50 миль и въ разныхъ мѣстахъ получаютъ различныя наименования. Къ Кавказскимъ горамъ примыкаютъ Арменскія, между которыми находятся и Араатъ.

Гора Араатъ, на которой, по сказанію 8-й главы 1-й кни-
ги Моисея, остановился Ноевъ ковчегъ, теперь жителими Арmenіи
называется Messиной (Messina), Персіанами Агри (Agri), Арабами
Субеллы (Sübelâhi), съ виду еще выше, пожалуй, Кавказа, и
самая почти высокая гора, какую только мы видѣли во врем-
я всего нашего путешествія; это совершенно черная неровная
скала, вершина которой покрыта и лѣтомъ и зимою снѣгомъ и
высшая оконечность ея находится отъ 10 до 15 миль отъ Каспійска-
го моря. Армяне и Персы совершенно увѣрены, что и теперь еще
на горѣ этой лежитъ кусокъ Ноева ковчега, отвердѣвшій будто

камень. Ныкотбрьые изъ пашты, бывшіи въ "Миаши" въ "Прематъ" выдѣли въ "одной Армянскай Церкви крестъ," величайшю въ "весь якъ," изъ "тѣмноватаго дерева, который," какъ "изъ говорятъ," показываѧ єщотъ крестъ," бывшіи "стекланы" изъ "куска Русса" ковчега, "и Армяне берегутъ его, какъ великану святойю," завертьвавъ его въ "шелковый платокъ." Но теперъ и гору Араратъ "зодитъ" вѣтъ возможности; ибо не "только" на "несколько" "ниль" "кругомъ," какъ это даже кажется съ виду, воздымаются прямо высокія, обрывистыя, скалы, прерѣваемыя глубокими долинами, чѣмъ самая вершина горы, вѣроятно, въ "следствіе землетрясений," нынѣду представляемъ развалины, раздавленыя гору на отдельныя другъ отъ друга утесы, такъ что, по множеству широкихъ и глубокихъ пропастией, туда, где находятся остатки ковчега, теперъ рѣдко по путь ни какого пути.

Посоль Ишамъ-Кули-Султанъ (Shah-i Cilli Sultan), котораго Персидскій Шахъ пристыдалъ къ Его Свѣтлости Герцогу Шлезвиг-Голштійскому, имѣть недалеко отъ этой горы Араата, именемъ "области Карабахъ" (Kara-bach), свой дворъ и жилище, и чѣмъ тому быть многое сообщилъ мѣръ объ этой горѣ. По высотѣ этого горнаго хребта, видимаго издалека, Каспійское море представляется вѣсма удобнымъ для плаванія; ибо различными вершинами своимъ и остриями оно служить хорошимъ указателемъ путей.

11-го числа, посль Востока "солица," мы снова пустынѣя на парусахъ и держали ходы Нашъ подъ острова на коты. Ночью концы острова съ материка выдвигался въ море устья и мысъ, съ песчаной отмелью, и такъ какъ прямо противъ этого места и въ острова также выдавалась длинная полоса мели, то проѣздъ въ этомъ мѣстѣ былъ очень узокъ и опасенъ, быть болѣе, чѣмъ въ концахъ острова, сїда, тянулась большая песчаная мель, лежавшая прямо на нашемъ пути. Когда мы дошли до этого мѣста, то стави на якорь, и прослани на лодкѣ изыскывать въ узкомъ мѣстѣ глубину, которая скапала, съ толъю и, постолю было двѣ сажени; за подобною же песчаною меллю тогаче глубина стаи въ 6, 7 и боѣхъ саженъ. Когда же тѣль мы выбралишь на эту глубину и начались благопрѣятный пакъ вѣтеръ, мы взяли направленіе на Дербентъ и шли на ю.

з. (юго-юго-западъ), такъ что съ правой стороны мы постоянно имѣли въ виду землю. Въ полночь, вѣтеръ перемѣнился и началъ дуть съ юга, довольно сильно и прямо противъ насъ, и мы боролись съ, цѣлую ночь, рѣялись, но не выиграли ни чего, такъ что по утру, когда вѣтеръ постепенно крѣпчалъ, мы сдали на якорь, на глубинѣ 12 сажень; дно сдѣль было тинистое.

ГЛАВА. XV.

12-го числа мы простояли на якорѣ цѣлый день, и вечеромъ, въ 9 часовъ, когда поднялся вѣтеръ, довольно сильный, съ сѣвера, отправились въ путь, шли прямо по вѣтру; ибо путь нашъ былъ на юго-юго-востокъ (S. S. O.). Около 11 часовъ мы были на глубинѣ 20 саженъ, потомъ вскорѣ на 30 саженной глубинѣ, и наконецъ совсѣмъ не доставали дна. Между тѣмъ вѣтеръ перешелъ въ жестокую бурю, и мы, не желая давать полный ходъ кораблю, въ незвестномъ цамъ морѣ и въ такую темную ночь, въ которую ни чего не было видно, собрали всѣ паруса и пыльцы, годимые вѣтромъ, все, такъ въ, часть по 2 миля. Послѣ 12-ти часовъ ночи съ цамъ дошли, несчастія одно за другимъ. Такъ, прежде, всего при вытаскиваніи цамъ воды пота, онъ зацепился, повисъ на кораблѣ, оборвался и упалъ въ воду. Потомъ мы пустили бѣдо сначала, шлюбку нашу пыльцу отдельно, подъ управлениемъ 2-хъ матросовъ; но, такъ какъ она была низка, и волны, такъ сильно заливали ее, что матросы, изъ въ садахъ бывши, уже сопротивляться имъ, то они доспѣшили, приставши къ намъ, дернули на корабль, а шлюбку привязали къ нему, на канатъ. Мы ташили за собою также нашу корабельную лодку, и еще другое судно, купленное чами, у Русскихъ. Оба эти судна, прежде чѣмъ мы успѣли замѣтить, были занесены водою, и пошли ко дну, сперва Русское, а, потомъ, и корабельная лодка. Наконецъ и, щюбка, протащившись за кораблемъ, сѣ, великии для него обремененiemъ, и дог-

вольно порядочное разстояніе, оторвалась и потонула. На ней было несколько пушекъ каменнометныхъ, ядра, цѣпи, канаты, дѣготь и другія, необходимыя для корабля, принадлежности, и все это потонуло съ нею. Это было началомъ нашего кораблекрушенія на Каспійскомъ морѣ. Высокія и короткія волны сдѣлали то, что корабль, выстроенный изъ сосноваго дерева, гнулся, какъ змѣя, и разщелился въ пазахъ. Внутреннія помѣщенія трещали такъ, что внизу, въ трюмѣ, нельзя было разслушать собственныхъ своихъ словъ. Волны одна за другой страшили были въ корабль, перекидывались черезъ него, и корабль до того наполнился водой, что мы постоянно должны были выкачивать изъ него воду насосами и отливать кухонными котлами. Отъ всего этого мы были въ большомъ страхѣ, особенно, когда вспомнили, что потерпѣлъ корабль нашъ еще на Волгѣ и при входѣ въ море. Персидскій лоцманъ также жѣлалъ бы лучше находиться на своемъ кораблѣ и поближе къ берегу; ибо если уже корабль нашъ долженъ быть погибнуть, то у насъ не было ни чего, на чёмъ бы могъ спастись хоть одинъ человѣкъ. Въ слѣдствіе всего этого мы и эту ночь провели въ великому страхѣ, ужасѣ и отчаяніи.

13-го Ноября, какъ только началъ заниматься день, мы замѣтили, что находимся недалеко отъ материка, и увидѣли даже Дербентскія горы, которыя считали отъ себя по крайней мѣрѣ миляхъ въ 10-ти. Такъ какъ буря теперь нѣсколько поутихла, то сперва мы натянули большой парусъ на средней мачтѣ, а потомъ, чтобы скорѣе достигнуть земли, подняли и мачтовый парусъ; но какъ въ прошлую ночь мы уже глубоко вдались въ море, и вътерь довольно сильно еще дулъ съ сѣвера на западъ, то, гонимые этими вѣтромъ, мы съ прискорбіемъ должны были миновать давно желанный нами городъ Дербентъ, пыли дальше вдоль Персидскаго берега, простиравшагося постоянно съ сѣвера на югъ и искали пристанища, которое и нашли въ 10 миляхъ за Дербентомъ, противъ Персидскаго селенія Ніазабатъ (Niasabath), названного нашими Низовой (Nisawai), въ открытомъ морѣ, и въ 4 часа послѣ обѣда стали на якорь на 4 саженной глубинѣ, на иллистомъ дно. Противъ Дербента и за нимъ, на разстояніи болѣе 6-ти миль, вездѣ скалистое дно, на которомъ нигдѣ нельзя стать

на якорь, и у Дербента не было ни одной надежной пристани, въ которую бы можно было зайти и простоять долго, въ безопасности. Когда мы остановились сказаннымъ образомъ, то вѣтеръ и волны все еще были въ корабль съ такою силою, что крюкъ у руля изломался; по этому мы высвободили рулы изъ крюка и привязавъ его на канатъ, пустили его въ море позади корабля, чтобы онъ не повредить корабельной обшивки. Самый корабль стоялъ на якорь такъ неспокойно въ такъ сильно текъ, что все остальное время для въ цѣлую ночь мы постоянно выкачивали насосомъ воду; въ одинъ часъ я насчиталъ двѣ тысячи выкачиваний, и тѣмъ не менѣе вода все таки одолѣвала.

На слѣдующее утро, 14-го Ноября, когда начало на югъ затахать, мы весьма желали высадиться на землю; но такъ какъ у насъ не было ни одной лодки, то мы сдѣлали нѣсколько выстрѣлить изъ пушекъ и ружей, чтобы хоть Персы, по крайней мѣрѣ, могли приѣхать къ намъ съ берега. Прождавъ три часа, и не дождавшись ни кого, мы начали было уже наколачивать нѣсколько досокъ на бревна, чтобы устроить плоть, на которой хотели послать человѣка два на землю; но въ это время съ земли прибыли наконецъ къ намъ двѣ лодки, присланныя сельскимъ начальникомъ (они называли его Кауха), и привезли намъ на поклонъ два большихъ мѣшковъ съ яблоками и грушами. Мы также обрадовались ихъ прибытію, какъ; по ихъ словамъ, они обрадывались нашему. Они предлагали возможнія услуги и просили Пословъ оставить корабль и поспѣшить на землю, захвативъ съ собою все, что имъ было наиболѣе дорого, говоря, что тихой погодѣ довѣрять долго нельзѧ, что въ оправдалось позднѣе.

Послы съ нѣсколькими слугами, мушкетерами и лейтенантами, захвативши съ собою и важнѣйшую кладь, сѣли въ лодки. Пословъ и поплыли на берегъ, оставивъ всѣхъ другихъ на корабль (въ числѣ этихъ послѣднихъ, по нѣкоторымъ причинамъ, находился и я, вмѣстѣ съ Ухтерицемъ, Маршаломъ и Гофмейстеромъ), съ тѣмъ, чтобы перевезти ихъ за другимъ разомъ. На берегу Кауха поджидалъ уже Пословъ, сидя на сѣрой лошади и окруженному множествомъ слугъ, и когда онъ увидѣлъ, что по мел-

неволью, лодку нельзя плотно прічалить ѿ берегу, то сажель съ лопасти, послалъ ее на ворѣчу Посланъ, которые и пріѣхали на неї, одинъ за другимъ, на берегъ. Такимъ образомъ, съ Божією помошю, нынѣ, въ полдень, Посланники ступали перый шагъ въ страну Персію.

Первое, что Посланники увидѣли на берегу, была неизѣта, сопровождаемая множествомъ женщинъ, которыхъ вѣхали верхами на лошадяхъ, по мужски, въ другое село, имено Посланниковъ. Съ нами же, оставшимися на кораблѣ, случилось печальное происшествіе, такъ сказать, Гиркаковій Нептунь: началъ играть трагедію, подобную той, какую годъ тому назадъ, около этого же времени, сыгралъ съ нами Балтійскій Неостунъ. Только что Поплы высадились на берегъ, какъ поднялся сидѣній вѣтеръ съ юга, перешедшій скоро въ такую страшную и ужасающую бурю, что я сомнѣваюсь, сильнѣе ли была буря на Балтійскомъ морѣ, прогнавшая насть имено Ревельской пристани; въ такую бурю никто не рѣшился дуститься къ намъ съ земли, а мы также не могли подойти къ цей. Тогда-то снова мы вдали въ крайнюю опасность и великую тоску. Высокія, словно горы, водныя, беспрестанно, вскидывали вверхъ, облегченный отъ лѣкоторой клади, корабль, и такимъ образомъ, поднявшись страшно въ воздухъ, очъ тотчасъ же погружался въ бездну и сюда извергался изъ неї. На палубѣ вездѣ постоянно стояла вода на цѣлый футъ, такъ что никто не могъ оставаться на ней. Самый корабль, въ верхней, части, у перекладины, раздѣлся большими трещинами, тадъ что мы, опасались, что, вообще непрочно связанный, онъ переломится на двое по серединѣ, гдѣ онъ особенно разшатался и былъ некрѣпокъ. Якорь пересталъ сдерживать корабль, который поводокъ его и самъ унесенъ быль на четверть мили, впередъ, что мы замѣтили только по деревьямъ на берегу, которыхъ прежде стояли впереди насть, а теперь остались далеко позади. По этому мы забросили еще два якоря, которые въ 11 часовъ вечера оба и оторвались, и мы послѣ этого бросили еще болѣшій швартъ-якорь. Вскорѣ за тѣмъ оторвался и ушелъ въ морѣ вѣсивший на канатѣ руль; въ кораблѣ же была такая течь и набралось столько воды, что ни какие насосы уже не помогали, и мы должны были безпрестанно вычерпывать ее котлами. Въ пол-

ночь, когда вѣтеръ началъ дуть съ востока, корабль нашъ принялъ такое положеніе, что находился постоянно между двумя волнами, которая съ обѣихъ сторонъ съ такою силою качали его, что оба края его то и дѣло погружались въ воду. Въ это же время мачта переломилась на три части и съ страшнымъ трескомъ повалилась за край вмѣстѣ съ фокъ-мачтой (Maysan). Богъ помиловалъ, что при этомъ никого еще не убило, по тому что большая часть нась сидѣла въ это время на верху корабля, подъ фокъ-мачты. Матросы громко кричали и спрашивали у меня позволенія обрубить канаты, на которыхъ держались еще упавшія въ воду части корабля, чтобы тѣмъ избавить корабль отъ опасныхъ для него толчковъ и ударовъ бревнами; я охотно дозволилъ имъ это.

Ѣши немного въ продолженіи 3-хдневной бури и совершенно истомившись отъ постоянного бодрствованія и непрестанной работы, мы опустили наконецъ руки и считали уже себя погибшими. Тогда у нась настала опять смертная тоска и отчаяніе и вездѣ слышались великие вопли и жалобы. Я и Флемингъ, отыскавши по царѣ порожнихъ жбановъ или боченковъ отъ водки, связали ихъ веревками, привѣсили каждый себѣ на шею и сѣли на возвышеніе на носу корабля (Oberg-Kaste), разсчитывая, что если корабль погибнетъ, то, съ помощью этихъ боченковъ, волны вѣрнѣе доставятъ къ нашимъ живыхъ нась, или затопленныя тѣла наши. Въ такой опасности, корабельный плотникъ нашъ, Корнелій Іостенъ (Joslen), забрался внизъ въ погребъ, о которомъ никто уже и не думалъ, и напился тамъ до того, что потерялъ, всякое сознаніе и чувства и, воротившись на палубу, цвавился словно мертвый; мы и не знали бы, что случилось съ нимъ, если бъ не догадались по сильно му запаху водки, которымъ разило отъ него. Другіе матросы неустанно несли тяжкую работу и уговаривали рабочій народъ по-трудиться еще какихъ ни будь часа два, въ которые, можетъ быть, бура стихнетъ, и Богъ пошлетъ какую ни есть помощь. Тогда опять начали давать обѣты, дѣлать обѣщаніе помогать бѣднымъ и все ревностно продолжали работать, чтобы хоть удержать только корабль на водѣ. Мы вывѣсили призывный знакъ или бѣлый платокъ (полотно) и сдѣлали чѣсколько выстрѣловъ изъ

иушекъ, чтобы извѣстить о нашей крайней опасности и призвать на помощь.

Но хотя бывшіе на берегу хорошо слышали и видѣли нашу опасность, хотя у нихъ также болѣло сердце, какъ и у насъ, посившихся по волнамъ въ опасности, и хотя наконецъ Посланники прилагали великий трудъ, понудить рабочій народъ нашъ хоть немного помочь отправкѣ съ берега судна Персовъ, а Бругманъ обнажилъ даже и шпагу, понуждая къ тому людей, но все таки рѣшительно не было ни какой возможности кого нибудь заставить плыть къ намъ въ такую погоду. Ибо, хотя къ утру вѣтеръ утихъ нѣсколько, но разбушевавшееся море было до того неспокойно и съ такою силою устремляло одна за другой волны къ берегу, что ни какія усулія не были въ состояніи бороться съ ними.

Не получивъ и въ полдень съ земли ни какой помощи, и узнавъ отъ корабельщика, впервые объявившаго, что у насъ остался только одинъ большой якорь, и что надо опасаться, чтобы вечеромъ не поднялась снова буря, что и случилось въ самомъ дѣлѣ, я началъ втайне совѣтоваться съ главнымъ боцманомъ (подшикеромъ) о томъ, что дѣлать? Не лучше ли уже, въ такихъ обстоятельствахъ, пустить корабль на произволъ волнъ, которыя могли бы его на берегъ, и тѣмъ спасти, можетъ быть, хоть народъ. Этотъ, вѣдѣтъ съ другимъ боцманомъ, объяснили, что корабль едва ли въ состояніи вынести столько, сколько онъ уже вынесъ, и по тому они совѣтовали, чтобы я, согласившись съ главнѣйшимъ изъ служащаго народа, переговорилъ объ этомъ съ корабельщиками. Когда же я съ Маршаломъ просилъ ихъ, чтобы они по совѣсти высказали свое мнѣніе о состояніи корабля, то они объявили, что до тѣхъ поръ, пока народъ не будетъ лѣниться въ работѣ, корабль еще можетъ продержаться нѣсколько времени; ибо у нихъ былъ еще большой якорь и канаты, да и погода нѣсколько постихла. При этомъ они вѣдѣли въ виду (и это было у нихъ главное), что если не будетъ уже корабля, то въ числѣ лицъ, бывшихъ при Посланникахъ, они будутъ самые горестные и презрѣнныe люди; въ слѣдствіе чего они лучше желаютъ умереть, чѣмъ остаться въ живыхъ на та-

комъ положеніи." При этомъ они опасаються, что въ случаѣ, если корабль разобьется, то ихъ могутъ лишить жалованья и благо-состояніе ихъ пострадаетъ, хотя уверены въ томъ, что если бъ Посланикъ Бругманъ былъ на лицо, то онъ давно бы уже при-казаъ погнать корабль, чтобы его выкинуло на берегъ." Такимъ образомъ корабельщики очень противились сказанному выше мнѣ-нию. Весь же оставшій народъ приступилъ къ наимъ съ слезными прошѣбами и жалобными воплями о томъ, чтобы настоѧть и вѣ-льть вести корабль къ землѣ, и тѣмъ, можетъ быть, спасти ихъ.

Наконецъ корабельщики и боцманы согласились на томъ, что если случится какой вредъ кораблю, то чтобы мы поручились, что они будуть свободны отъ всякаго взысканія, и на такомъ условіи они готовы плыть къ берегу, требуя только, чтобы такое ручательство наше было сдѣлано за подпись и печатью нашею. Въ слѣдствіе этого мы дали имъ отъ себя обязатель-ство, за подпись всѣхъ настѣ, составленное, по ихъ желанію, слѣдующимъ образомъ:

"Во имя милосердаго Бога, мы, ниже поименованные, при настоящей великой опасности, которой мы подверглись снова по соизволенію Божьему, по совѣщанію съ корабельщиками, Михаиломъ Кордесомъ и Корнилемъ Клаузеномъ, относительно нашего корабля, и по достаточномъ размышеніи, порѣшили на томъ: что хотя поименованные корабельщики и утверждали, что въ хорошую, ясную погоду, имъ добрый якорь и канатъ, и при условіи, если прислуга и впредь старательно будетъ работать, они могутъ еще сберечь корабль на нѣкоторое время, однако же за лучшее разсудили, корабль посадить на берегъ по слѣдующимъ при-чинамъ, а именно: по тому что мы имѣли малонадежный, по-враждѣніи и давшій течь, корабль, у котораго потерять уже руль, большая мачта, майзанъ и два якоря; также по тому, что потеряна корабельная лодка, и народъ истомленъ продолжительнымъ бѣгніемъ и работой; что въ такое позднее осеннеѣ время нельзя быть уверены ни даже на позднѣ въ по-стоянной погодѣ, и что, въ слѣдствіе всего этого, мы носились въ морѣ съ крайнейшою опасностю для жизни; но въ то же время мы были убѣждены, что Гг. Посланикъ и пажи нужны были, не

столько корабль, сколько люди, которые въ такихъ обстоятельствахъ легко могли бы погибнуть всѣ, а при выкидкѣ корабля на берегъ могли бы всѣ, можетъ быть, спастись; наконецъ, рѣшились на это и по другимъ причинамъ, которыхъ должны быть объяснены Гг. Посланникамъ, а теперь умолчаны. Для того же, чтобы корабельщики и матросы охотнѣе согласились на это предложеніе нашѣ — выбросить корабль на берегъ, обязались мы оградить ихъ по этому дѣлу отъ всякихъ вредныхъ послѣдствій и опасеній, и выдать имъ сіе въ томъ обязательство. Происходило это передъ Низовыми, на корабль Фридрихъ, 15-го Ноавбра, 1676 года.»

Послѣ выдачи этого обязательства корабельщики все еще продолжали колебаться и противились нашимъ желаніямъ; неотступная же мольбы народа, по всей видимости, готовы были перейти въ нетерпѣніе и угрожающей гнѣвъ, по чemu мы громко сказали: «Корабельщики! Смотрите, что вы дѣлаете; вѣдь за всякую душу, которая теперь сдѣлъсъ мучается и погибнетъ отъ вашего упорства, выladите отчетъ въ день Страшного Суда.» Корабельщики же отвѣчали: «Если мы пустимъ корабль на берегъ въ онъ разобьется; то мы не всѣ же достигнемъ живые земли: кто же тогда будетъ отрѣчать за утонувшихъ?» Мы возразили на это: «Буде это случится, то безъ намѣренія, по этому надо осмѣлиться и рѣшиться, лучше же спастись хоть нѣкоторымъ, нежели ни кому!» Весь народъ кричалъ на это: «Да, да, правда! Всякій долженъ быть на стражѣ въ грозящей ему опасности, и по тому надо рѣшиться отважиться, такъ какъ безъ того мы уже на краю гибели!» За тѣмъ Маршалъ и я должны были сдѣлать первые удары, чтобы обрубить якорный канатъ, матросы же послѣ этого окончательно обрушили канатъ, распустили царусъ на передней мачтѣ и поплыли съ нимъ къ берегу. Такъ какъ корабль былъ плосколоненъ и имѣлъ небольшой киль, то мы покойно сѣли на песокъ, около 30 сажень отъ земли. Одинъ изъ матросовъ, обвязавъ веревку, около себя, поплылъ на берегъ и, съ помощью стоявшаго на берегу народа, привинулъ корабль еще ближе къ землю; Посланники и другія, бывшія съ ними, лица, скрутившіяся о нашемъ несчастіи, счи-таршилъ часъ погибшимъ и морившіяся уже за мачи души,

до такой степени обрадовались нашему спасению и прибытию, что приняли насъ съ радостными слезами, некоторые же съ радости посыгали къ намъ въ воду и на плечахъ своихъ переносили насъ на землю. И, когда мы хотели извиниться передъ Посланикомъ въ нашемъ рѣшеніи ити къ берегу, принятому нами въ крайнемъ положеніи, нашъ, то учили, что Посланникъ Брутманъ давно уже дали приказъ Корнелію Клаузену, въ случаѣ нужды, пустить корабль на берегъ, и этотъ приказъ свой онъ непремѣнно послалъ бы къ намъ на двухъ, вырванныхъ изъ книги, листахъ, если бъ только нашелъ средство переслать ихъ къ намъ.

ГЛАВА XVI.

О свойствахъ Гирканского и Каспийского моря.

Это море отъ разныхъ людей и народовъ имѣеть и разныя наименія. Древніе называли это море Хозаръ (Chosar), которое, какъ справедливо замѣчаетъ Бодартъ, въ своемъ «Рѣаефъ» (Ortelius in Thesauro Geografico невѣрно замѣняетъ словомъ Cunsar), о чёмъ свѣдѣтельствуетъ Нубійскій Географъ (Nubiensis Geographus, Parte 7, Сіміатіс quinti, pag: 263). Имя Хозаръ получивъ оно отъ того, что оно же Тогоръ, пропавшее отъ сына Гончарова (которыхъ было 10 и старшій изъ нихъ назывался Хозаръ); имено искотъ при этомъ морѣ и вверхъ по рекѣ Вѣль (Eihel) или Волѣ, какъ увѣряетъ это помянутый сейчасъ Бодартъ, на стр. 226 1-й части, замѣстивъ свѣдѣніе это изъ Tabulis Istmaënis Albisledae.

Нубіецъ (Nubiensis) называетъ это море, по имени прилегающей къ нему области, Тадерестанскімъ (Taderestanis). Многи называютъ его Богаръ Корсунъ (Bohar Corson), точно также, какъ именуютъ они и Арабійскій балтъ. Перси зовутъ его Кульзумъ (Kulsom), каковое имя дается имъ и Краиному морю; какъ это видно изъ Нубіца (Nubiensis), въ приведенномъ сей часъ мѣстѣ и на той же страницѣ. Вообще же писателями называется оно Гирканскимъ и Каспіемъ, по прилегающиимъ къ нему странамъ.

и народамъ, также какъ по лежащему въ Ширванѣ городу Баку (Bakuje) оно сливается съ моремъ Бакийскимъ (Mare de Baku). Русскіе же зовутъ его Хвалынскимъ моремъ (Gualeanskolъ more).

Море это не имѣть никакого сообщенія съ океаномъ или открытымъ моремъ, такъ чтобы они явились образомъ соединенія, где ни есть другъ съ другомъ, и, следовательно, оно всесоюзное такого вѣда какъ описываетъ его Діонисій Африканскій или Александрийскій (Dionysius Afer vel Alexandrianus): «*Caspium igitur mari, formâ hujus medi est, ut maxime in gyrum ei circularem ambitum pergitatur. Ab oceano enim, quâ Scythicum littus ad boream illidit, exoriri certissimum est.*»

Этому Діонисію, который составилъ, во время Императора Августа, Географію, хотя *juvenis admodum* (какъ это видно изъ извѣстій о жизни его самого) и который самъ еще не видалъ этого моря, слѣдуютъ и мнози другие замѣчательные писатели, каковы, напр., Помпоній Мела (Pomponius Mela, ed. Joach. Vadiani Helvetii), жившій во времена Нерона; смотрѣ книги 3-я стр. 185: «*Mare Caspium, ut angusto, ita longo etiam freto primum terras, quas fluvius irriguit, atque ubi recto alveo fluxit, in hos sinus diffunditur. Contra os ipsum in Hyrcanum, ad sinistrum in Scythicum, ad dextram in eum, quem proptie et totius nomine Caspium appellant.*»

Пліній (Plinius lib. 2, cap. 67; Francforti, 1599): «*Juxta vero ab ostiis dndico mari, sult eodem sidere (eadem plaga), pars totius vergens in Caspium mare. Et lib. 8, cap. 45: «*Caspium, intermixtum Scythico oceano in aversa Asiae, pluribus nominibus accalante appellatum, celeberrimus duobus, Caspius et Hyrcanus.*»*

Ціннія замѣтвутъ и Солинъ (Solinus) (Basileae, 1557), подражатель Плінія, жившій во времена Веспасіана, и говорить, въ 27-й главѣ, на стр. 148: «*Mare Caspium, quoq; dijaret reg Asiae, erga plagas Scythicas irriguit oceanius.*» Также и Мартіанъ Капелла (Martianus Capella, Basiliae, 1532), въ книжѣ 6-й, стр. 147: «*Hic Persicus limes Scythis jungitur, sed Scythico oceano et Caspio, mari, qua in oceano est Eous, scilicet est.*» Страбонъ (ed. 1587) также держится мнѣнія, что море это есть только заливъ, вели-

¹ Вс. монгольский, на дахіахъ, чистъ, О., Б.

каго моря, а не запертое море. Такъ во 2-й книгѣ, на страницѣ 83, онъ говоритъ: «Oceanus admittit multos sinus, maximos autem quatuor, quibus is, qui ad septentrionem spectat, Caspium vocatur mare, sive Hircanum. Persicus autem sinus, et sinus Arabicus etc.»

Согласно съ этими писателями полагаетъ и Василій Великій (Basileae, 1565), мужъ святой; такъ, въ бесѣдѣ 4-й на Шестодневъ (Homil. 4 in Hexameron), стр. 47, онъ говоритъ: «Unum iustum est mare; quanquam et Hircanum Caspiumque mare sunt, qui seorsum circum scripta suis esse finibus arbitrentur, sed si sis, qui in describendis terris operam navarunt, mentem adhibere oporteat hac inter seos per meatos suos commiscentur in omnia, et omnia permeant in mare maximum.» Макробій (Basileae, 1535) хотя также приходитъ къ этой же мысли, но поставляетъ и «въ-которое сомнѣніе въ ней», говоря: «Sed describi hoc (т. е., Каспійское море) nostra attestations non debuit, cuius situs nobis incognitus perseverat» (In somnio Scipionis l. 2, cap. 6, 9, pag. 78).·

Я же держусь Геродота и Аристотеля, которые пишутъ, этотъ: (Meteor. Lugduni Batav., 1590): «Hircanum mare et Caspium ab extero mari sejuncta sunt, et circumquaque accolas habent,» и тотъ: (lib. 1, c. 52): «Mare Caspium per se est, nec illo cum. alio commiscetur.» Это есть особое море, которое не имѣть ни какого сообщенія съ великимъ моремъ, повсюду заперто берегами и можетъ по этому совершенно справедливо быть названо Средиземнымъ моремъ (mare mediterraneum).

Мнѣніе это подтвердили мнѣ Гилянцы, живущіе на западной сторонѣ этого моря, и другіе Персы, которыхъ я старательно распрашивалъ объ этомъ.

Длину Каспійского моря вообще писатели считаютъ въ 15, а наибольшую ширину въ 8, дней путь, если, какъ говорятъ они, плыть безъ помоши вѣтра, на веслахъ, безъ всякой помѣхи. Если же границы этого моря я буду опредѣлять по лежащимъ на берегахъ его городамъ и мѣстностямъ, свѣдѣнія о которыхъ имѣю я не только изъ каталога долготы и широты (Catalogo longitudinum), полученнаго мною отъ Персовъ, и изъ Астрономическихъ отрывковъ Иоанна Граве (Fragmentis Astronomicis Jofrae-

vis Gravii), но частію и изъ собственныхъ моихъ изслѣдований, то длина моря будетъ простираться не такъ, какъ изображали ее до сихъ поръ на обыкновенныхъ картахъ, отъ востока къ западу, но отъ сѣвера къ югу или отъ полуночи на полдень, а ширина съ востока на западъ или отъ утра на вечеръ. Длина эта отъ ostio maris или отъ выхода, устья моря подъ Астраханью, до Ферабата (Ferabath). простирается на 8 градусовъ равноденственника, слѣдовательно, на 120 Нѣмецкихъ миль; ширина же, отъ области Хурезмъ (Churesm) ¹ до Черкасскихъ горъ, занимаетъ около 6 градусовъ онаго; слѣдовательно, простирается на 90 миль.

Нѣкоторые изъ моихъ добрыхъ пріятелей по Лейпцигскому Университету, увидавши въ первомъ изданіи моемъ карту Персіи, писали и дѣлали мнѣ замѣчанія на то, что я далъ такое положеніе Персидскому морю и что это было противно существовавшему дотолѣ мнѣнію всѣхъ Географовъ. Но такъ какъ объ этомъ предметѣ, какъ уже, сказано, я получилъ болѣе вѣрныя свѣдѣнія, то я и не смѣю обращаться къ мнѣнію другихъ. Извѣстно что: «Erant uno, erant omnes.» Когда Діонисій Александрийскій далъ по ошибкѣ сказанное выше положеніе Каспійскому морю, то другое, не видавши сами этого моря, слѣдовали ему и повторяли его ошибку. Море это не имѣетъ ни прилива, ни отлива (fluxum et refluxum), какъ другія моря, хотя Курцій, въ помянутомъ выше мнѣствѣ, думаетъ, что они бываются на Каспійскомъ морѣ. Если иногда бываетъ, что вода не только въ берегахъ прибываетъ, но даже и выступаетъ изъ берега, что преимущественно случается на западной сторонѣ, то это слѣдуетъ приписать только вѣтру, дующему съ моря. Въ тихую же погоду море всегда сохраняетъ одинаковый уровень и высоту. По срединѣ оно такъ глубоко, что 60, 70 саженями недостають еще дна. Какъ сказано выше, мы не могли достать дна 30-ю саженями, бывши только въ 6, или въ 7-ми, миляхъ отъ Дагестанского берега.

Въ это море впадаетъ вѣсма много рѣкъ, и когда мыѣхали еще въ Персію, то намъ говорили, будто рѣкъ этѣхъ нѣсколько сотенъ, что намъ казалось сперва невѣроятнымъ, но потомъ на

¹ Хазы. О. Б.

возвратномъ пути показалось и правдоподобнымъ. Такъ, на цѣльномъ пути отъ Решта до Шемахи, въ двадцать почти дней, мы переѣхали болѣе 80 большихъ и малыхъ рѣкъ. Важнѣйшия и самыя большія изъ нихъ, которыя мы видѣли, были: Волга, Араксъ (Araxis) или Арасъ (Aras), соединяющіяся съ Циромъ или Куромъ (Суго или Kûr), Кизилозенъ (Kisilosein), Быстрая (Bistrow), Аксай (Aksai) и Койсу (Koisu). Кроме того, въ это же море впадаетъ съ сѣвера: Яикъ (Jaik)² и Емсъ (Jems); ³ съ юга и востока: Ніосъ (Nios), Оксъ (Oxus)⁴ и Орксантесъ (Orxantes), ⁵ у Курція Танансъ называемый.

Многіе весьма удивляются, отъ чего это происходитъ, что Каспійское море, принимая въ себя такое множество рѣкъ, не имѣть ни какого видимаго истока? Нѣкоторые думаютъ по этому, что такъ какъ оно замкнуто, то оно имѣть скрытые, подземныя каналы или протоки въ океанъ или въ открытое море. Таѣго мнѣнія держался Сварь (Svarius), а у него заимствуетъ и Цезарь (Caesius) (*Lugduni Batav., 1636*), который, въ своемъ: «*De mineralibus*,» въ 1-й книгѣ, 6-й главѣ, на страницѣ 57-й, говоритъ: «*Svarius, lib. 2, de opere 6 diuersum, cap. 6, recte scribit; Caspius si nullam cum oceano habeat externam communicationem, at aliquam habere subterraneam censendum.*»

Персы сообщали намъ, что на югѣ Каспійскаго моря, между Табристаномъ (Tabristan) и Мазандараномъ (Mazandaran), недалеко отъ Ферабата, есть громадная бездна, въ которую море низвергается и уходитъ подъ гору. Но что значить бездна эта, какъ бы одна рѣка, въ сравненіи съ такимъ множествомъ рѣкъ, вливавшихся въ море? Я же полагаю, что это море и рѣки имѣютъ тѣ же самыя свойства, какъ и большое какое нибудь море и рѣки. Теперь существуютъ обѣ этомъ различныя мнѣнія, какъ это можно читать у естествоизвѣдовъ *de ge-*

² Ураль. О. Б.

³ Емъ или Емба, у Киргизовъ Джемъ, т. е., Ягодная рѣка. О. Б.

⁴ У Арабовъ Джигонъ или Джигунъ, Гигонъ, именъ Аму-Да(е)рія, т. е., Аму рѣка. О. Б.

⁵ Иначе Jaxartes, у Арабовъ Сейхунъ, Сигонъ, именъ Сырь-Да(е)рія. О. Б.

nēratione fontium, о происхождении источниковъ и рѣкъ. Николай Кабей (Cabeus) приводить нѣсколько изъ этѣхъ мнѣній въ своемъ «Comment. super lib. Meteorolog. Aristotelis» (Romaе, 1646). Такъ, Перипатетики думаютъ, что не возможно, чтобы рѣки вытекали изъ морей; ибо въ моря этѣ онѣ текутъ внизъ; иначе было бы движение противоестественное, если бы тяжелое вещество имѣло теченіе вверхъ.

Нѣкоторые полагаютъ, что земля также, какъ и небо, имѣть своихъ intelligentias, т. е., Ангеловъ или духовъ, которые совершаютъ въ ней движенія, и такимъ образомъ выводятъ воду изъ глубины земли.

Другое же говорять, что земля, подобно животному, имѣть свой собственный духъ и душу, посредствомъ которыхъ всѣ части земли дѣлаются какъ бы живыми и приводятся въ движение. По этому воды естественною силою проходятъ по сокрытымъ жиламъ земли и восходить даже на горы, подобно тому, какъ въ человѣкѣ кровь идетъ отъ печени къ сердцу и черезъ пустую вену (*venam lavam*) поднимается вверхъ въ голову, хотя влага сама по себѣ тяжела, но естественное движение дѣлаетъ ее восходящую вверхъ. Такимъ образомъ это вовсе не насильственное, но естественное, движение, когда воды изъ центра или средины земли восходить на высочайшія горы.

Кабей самъ по себѣ имѣть двоякое мнѣніе: во 1-хъ, что высоты моря не во всѣхъ мѣстахъ одинаково удалены отъ среды земли и, следовательно, поверхности морей въ одномъ мѣстѣ выше, нежели въ другомъ, не смотря на то, что они были бы соединены проливами, или узкими протоками; такъ, на примеръ, поверхность Индійскаго моря гораздо выше поверхности Средиземнаго моря и проч. Но откуда же тогда происходятъ рѣки, которая съ Индійскихъ горъ изливаются въ Индійское море? И по чому поверхности и высоты морей, такъ какъ моря эти входять одно въ другое, не могутъ наконецъ сравняться, особенно же когда болѣе высокія моря посредствомъ рѣкъ вливаются въ болѣе низкія? Во 2-хъ, говорить онъ, это можетъ совершаться слѣдующимъ образомъ: известно, что существуетъ подземная теплота, о которой свѣдѣтельствуетъ происхожденіе

металловъ и камней; известно также, что земля во многихъ мѣстахъ песчана, скалиста и болотиста, или ноздреватая, и что она, следовательно, втягиваеть въ себя морскую воду; Когда, далѣе внутреній жаръ претворяетъ эту воду въ пары (*in vaporos*), которые скрытыми трещинами и ходами поднимаются, то вверху, какъ бы въ холодныхъ сводахъ, подобно тому, какъ дѣлается это въ перегонной печи, они стекаются вмѣстѣ и обращаются подъ конецъ въ пресную воду (ибо, при перегонкѣ, соль всегда осаждается на дно); когда же такія испаренія про-никаютъ выше и поднимаются вверхъ, то они обращаются въ дождь. Это, говорить онъ, было также и мнѣніе Аристотеля, *dum excondensato aere in cavernis terrae fontes fluere dixit;* какъ говорится объ этомъ подробнѣе въ помянутомъ изслѣдованіи, кн. 1, стр. 62.

Скалигеръ думаетъ, что истеченіе водъ или источниковъ происходитъ отъ тяжести морской воды, которая большою частью не въ своемъ собственно мѣстѣ, гдѣ она покоятся, но выше поднимается, въ слѣдствіе того, что высшій слой воды давитъ на нижшій, отъ чего вода съ силой протѣсняется сквозь трещины и трубочки земли и брызжетъ выше самаго уровня моря; и положеніе это Скалигеръ остроумно объясняетъ одною фігурою, которая представляетъ комъ земли, въ которомъ двѣ части воды и одна земли, и говорить, что Творецъ весьма мудро воздвигъ высоты на землѣ, съ тѣмъ, чтобы извергаемая изъ нихъ жидкость, могла служить его твореніямъ, нуждающимся въ ней; къ этому, хотя и въ шутку, но наводя на размышленіе, онъ добавляетъ: «*Non est praeter eundem, quod a semimonacho inter convivas dicebatur. Esse in terra venas, a quibus trahatur aqua, sicuti sanguis a venis animalium, quod volui tibi ad risum apponere, post haec ossa.*»

Это мнѣніе Скалигера весьма замѣчательно, и оно согласно съ изречениемъ мудраго Соломона (Еккл. 1, 7), который говоритъ: Вся вода выходитъ изъ моря и обратно вливается въ него, но вышедши изъ моря она утрачиваетъ свою соль отъ такого множества и длинноты изворотовъ и путей, черезъ которые проходить вода. По этому-то, какъ говоритъ Скалигеръ, въ «Ехег.» 50, и какъ мы сами это изслѣдовали, источники, чѣмъ удаленнѣе отъ моря, тѣмъ слаше.

Не изъшаетъ также, что такие источники вытекаютъ иногда изъ вершины весьма высокой горы; ибо какъ гора эта все таки дѣлаетъ землю съ водою круглымъ шаромъ, то такая гора, стѣдовательно, и не очень высока. На обратномъ пути изъ Персіи, между Дербентомъ и Шемахой, при селеніи Зоратѣ (Sorat), которое нѣкоторые называли Багель (Babel), я взошелъ на одинъ довольно высокій холмъ, взявшисъ съ собою, ради удовольствія, и астролябію; тамъ я подвинулъ діоптру на горизонтальную линію, и повернулся къ морю, находившемуся въ 2-хъ миляхъ оттуда, и тогда я хорошо видѣлъ высоту моря. Я долженъ, впрочемъ, признаться при этомъ, что во время этого наблюденія былъ довольно бурный вѣтеръ, который, какъ полагается Варенъ, въ своей Географії (*Geographia generalis etc. Amstel.*, 1664), говоря объ этомъ замѣчаніи моемъ, могъ поднять волны, бывающія во время бури обыкновенно очень высоки и коротки на этомъ морѣ. Квинтъ Курцій, въ 6-й книгѣ, пишеть: «*quod hoc dulcius caeteris,*» что море это сладко, чѣмъ вода въ другихъ моряхъ. Полібій же, въ 4-й книгѣ, на страницѣ 309-й (ed. Casauboni), Страбонъ, въ 1-й книгѣ на страницѣ 34-й (ed. 1587), и Арріанъ (ed. 1575), приписываютъ это свойство Понту Эвксинскому, и причину того полагаютъ во множествѣ втекающихъ въ него рѣкъ, которыхъ также много впадаетъ и въ Каспійское море. Если мнѣніе Курція имѣть мѣсто, то развѣ только въ томъ случаѣ, когда дѣло идетъ о Гирканскомъ, или по теперешнему его имени, о Гилянскомъ берегѣ, такъ какъ сдѣль вода, конечно, сладка, или негодна, по весьма большому количеству рѣкъ, впадающихъ въ этомъ мѣстѣ моря.

*«Copia tot laticum, quas augit adulterat aquas,
Nec patitur vires aequor habere suas,»*

говорить Овидій о Понтѣ (l. 4, El. 10; ed. 1607).

На поверхности же море такъ солено, какъ только можетъ быть солено открытое море. Чтобы удостовѣриться въ этомъ, я старательно пробовалъ воду, когда 12-го Ноября буря загнала насъ нѣсколько глубже въ море. Слаще ли вода его внизу, на днѣ (какъ пишеть Скалигеръ обо всѣхъ моряхъ), я, признаюсь, не имѣлъ охоты отвѣдать. Скалигеръ приводитъ причины такого явленія и говорить, что солнце и воздухъ уносятъ съ

верхнихъ слоевъ моря иѣжную и сладкую воду, отъ чего на верху и остается только густая и соленая вода. По этимъ же причинамъ, полагаетъ онъ, море въ началѣ творенія было сладко. Но въ такомъ случаѣ море, съ теченіемъ времени, должно дѣлаться все солонѣе, хотя оно и принимаетъ вновь множество сладкой воды изъ впадающихъ въ него рѣкъ.

Весьма вѣроятно, что до временъ Царя Александра Каспійское море было извѣстно не далѣе, какъ по берегамъ только; ибо, какъ пишетъ Арріянъ, въ 7-й книгѣ, Александръ приказалъ рубить лѣсъ на Гирканскихъ горахъ (которыя сплошь покрыты лѣсомъ) и строить корабли для того, чтобы исследовать море; такимъ образомъ о томъ, что было извѣстно въ то время о морѣ этомъ, упоминаетъ Курцій.

Наши Посланники хотѣли и порѣшили было, чтобы корабль нашъ и шлюбка, если бы онѣ были цѣлы, во время пребыванія нашего у Персидскаго Шаха, проплыли море вдоль и попереckъ и собрали вѣрныя свѣдѣнія объ его свойствахъ, что легко бы могло исполниться, если бъ кораблекрушеніе не уничтожило этого намѣренія.

Персы, Татары и Русскіе плаваютъ по Каспійскому морю но такъ какъ у нихъ плохія и дурно снаряженныя суда, а сами они почти только и плаваютъ что по вѣтру, то они никогда не отваживаются пускаться на средину моря, но держатся береговъ, у которыхъ могутъ останавливаться на якоряхъ.

Каспійское море имѣть мало надежныхъ и хорошихъ пристаний. Мѣсто между островомъ Чеченемъ (*Tzenzeni*) и материкомъ, за Терки, считается пристанищемъ, по тому что Персы всегда останавливаются тамъ и имѣютъ ночлегъ. Они также пристаиваютъ у Баку, Ленкорана и Ферабата, гдѣ, въ случаѣ вѣтра, укрываются за насыпями. Лучшая же пристань во всемъ морѣ находится на востокѣ, на Татарской сторонѣ, въ области Хуарезмъ (*Chuaresme*), и называется она Мингишлакъ (*Minkischlak*), ^{*} каковое название въ *Itinerario Antonii Jenkisonii*, по ошибкѣ измѣнено въ Мангуславъ (*Manguslave*).

^{*} Мангышлакъ. О. Б.

Того, чтобы вода на поверхности Каспийского моря была такъ черна, какъ смола и деготь, какъ сообщаетъ это Петрей, въ своей Лѣтописи, на 120-мъ листѣ, я не замѣтилъ и не видаль. Несправедливо также и то, что говоритъ онъ объ островахъ этого моря, именно, будто многіе изъ нихъ застроены прекрасными городами и городками; ибо на всемъ морѣ нѣть ни одного острова, на которомъ были бы не только города, но хотя бы одинъ домъ, за исключеніемъ о. Энзеля (Ensil) при Ферабатѣ, на которомъ, по причинѣ отличныхъ пастбищъ, имѣющихся на немъ, есть нѣсколько пастушыхъ лачужекъ. Я также старательно спрашивалъ Гилянцевъ и другихъ обитателей Каспийскихъ береговъ: водится ли теперь еще въ морѣ такая большая змѣя, про какую сообщаетъ Курцій въ помянутомъ выше мѣстѣ, но никто рѣшительно о такой змѣи ни чего не знаетъ; равно никто не знаетъ и о той рыбѣ, о которой упоминаетъ Амвросій Контарини (Ambrosius Contarenus), въ своемъ «Itinerario, (Francosurti, 1601), который Петръ Бизаръ (Petrus Bizarus) приложилъ къ своему «Opus de reb. Persicis» (Rerum Persicarum historia. Francosurti, 1601). И самъ Бизаръ, заимствуя изъ Контарини, также пишетъ объ этой рыбѣ, въ 12-й книгѣ, на страницѣ 327, слѣдующее: въ Каспийскомъ, де, морѣ ловится круглая рыба, безъ головы и другихъ членовъ, величиною въ $1\frac{1}{2}$ локтя, изъ которой вываривается ворвань, продающаѧся по всей странѣ, для употребленія на освѣщеніе въ лампахъ и на верблюжью мазь. На распросы мои объ этомъ мнѣ отвѣчали, что тамошніе жители вовсе не имѣютъ надобности добывать изъ рыбы ворвань, по тому что страна ихъ весьма изобилуетъ нефтью, которую они и употребляютъ для сказанныхъ цѣлей.

Нефть есть масло, добываемое изъ неизсакаемыхъ колодцевъ около Баку и горы Бармахъ (Barmach) въ громадномъ количествѣ, развозимое и продаваемое въ бурдюкахъ, на огромныхъ возахъ, по всей странѣ, какъ мы сами это видѣли. Туземцы, впрочемъ, рассказывали, что въ Каспийскомъ морѣ водится большая рыба Нака (Naka), что значитъ глотающая, у которой голова и туловище короткіе, но часть большая, хвостъ же круглый, имѣющій въ разрѣзѣ отъ 2-хъ до 3-хъ и даже 4-хъ локтей. Это довольно опасная и вредная для рыбаковъ рыба; ибо она

держитъ обыкновенно голову внизу, "въ водѣ, хвостомъ же можетъ разбить лодку, если не принять предосторожности. Подобною же опасностью угрожаютъ также и блуги, которыхъ въ морѣ бѣдна и довольно большихъ. По этому ни одинъ рыбакъ не отваживается пускаться въ море на глубину болѣе 4-хъ сажень.

Этыхъ-то рыбъ, вѣроятно, Помпоній Мела имѣлъ въ виду, когда писалъ въ своей Географіи: *"Hoc mare bellum magis quam saetera infestum et ideo minus navigabile,"* иначе мнѣніе его не подтверждается; ибо сдѣль не знаютъ ни какихъ другихъ опасныхъ морскихъ животныхъ. Рыбаки ловятъ этихъ враговъ своихъ, въ Гилянѣ, тотчасъ противъ горы Загебеланъ (*Sahbelan*), гдѣ они наиболѣе попадаются, на бычачью, или овечью, печень, или просто на мясо, надѣтая на большія острыя удочки, привязанныя къ крѣпкому снуру, и вытаскиваютъ ихъ на берегъ. Кроме того, въ морѣ этомъ, *"вопреки мнѣніямъ Контарини и Бизара,"* водятся всякаго рода рыбы, каковы, на прим., прекрасныя, крупный семга, осетръ, карпъ, величиною болѣе 2-хъ локтей, особый родъ сельдей, крупная порода лещей, которыхъ они называютъ *"хашамъ"* (*Chascham*), имѣющихъ, впрочемъ, не такую выськую спину, какъ наши лещи. Такжѣ швѣтъ (*Schwit*), родъ севрюгъ, величиною до 2-хъ локтей, но если уже полулоктѣй болѣе этой мѣры, то мясо ея жестко, и такую не ѣдать.

Судакъ (*Suggaht*), особый родъ пеструшки (*Lacsforen*), которую они солятъ и коптятъ. Для ѻды рыбу эту приготовляютъ такъ: обвертываютъ уже копченую рыбу въ кусокъ полотна, или выбойки, кладутъ ее въ горячій очагъ, засыпаютъ горячей зѣлой и жарятъ ее такимъ образомъ; вкусомъ она приятная. Но за тѣмъ ни щукъ, ни угрей въ цѣлой странѣ не встрѣчается. Персіянѣ, увидѣвшіи насъ въ первый разъ въ Германіи, что мы єли угрей, подумали, что мы єдимъ змѣй.

Поелику море такъ богато рыбою, то всѣ рѣки, впадающія въ него, отдаются на откупъ и ежегодно доставляютъ Шаху невѣроятное количество денегъ. Иногда, впрочемъ, слукается, что откупающіе ихъ людіи такъ набираютъ цѣну, что терпать

цюомъ, очевидный убытокъ. Такъ въ наше время, въ городѣ Кескерѣ (Kesker), одинъ откупщикъ, по имени Шемен (Schemsi), долженъ быть заплатить за 5 рѣкъ 8,000 талеровъ; а такъ какъ, для тойъ градъ, бывъ, проходъ уловъ, то онъ потерпѣтъ убытку двѣ тысячи талеровъ. Время откуда продолжается съ Сентября по Апрѣль и тогда часть рѣки запирается изгородями отъ моря, и во все это время между изгородями и моремъ никто уже не смѣеть ловить, кромѣ откупщика; по ту же сторону изгородей, равно какъ и по прошествіи откупщаго срока, ловля дозволяется всѣмъ и каждому. Вотъ и все о Каспійскомъ морѣ.

ГЛАВА XVII.

О мѣстности, на которой мы высадились и какъ мы жили тамъ.

Страна, того мѣста, къ которому мы пристали, или куда наше выкинуло, называется Мюзкюрь (Myskûr), и составляетъ край и часть области Ширванъ (Schirwan) или древней Мидіи. Она простирается вдоль Каспійскаго моря, отъ Дербента до Гильдона, заключаетъ въ себѣ двѣсти селеній и управляема Дербентскимъ Султаномъ. Страна повсюду представляла отрадное зрѣлище, по тому что деревья и земля были еще въ зелени; почва въ ней жирная и плодородная, богатая рисомъ, цицендей, ячменемъ, и прекрасными овощами, поросшая отдельными деревьями и немного кустарникомъ, въ которомъ весело распѣвали птицы даже въ Декабрѣ мѣсяца.

Скотъ тамъ зимою и лѣтомъ пасется на лугахъ, по этому туземцы не имютъ обыкновенія запасать сено для своего скота, и если его собираютъ, то большою частю для путешественниковъ.

Виноградники разбросаны тамъ и самъ дикими изгородами, безъ воздѣлыванія ихъ, нѣкоторые же красиво плетутся по высокимъ деревьямъ, отъ 8 до 10 сажень, взираются на верхъ,

вьются по землямъ и чистымъ, и испаная винетъ, видятъ концы въ дни три, сажени длиною:

Такие виноградные лозы мы видели в Сибири въ величины, на обратномъ пути по всему Гималайу, въ особенности же въ Астарѣ (Astara). Водится тамъ множествомъ пернатой птицы, особенно фазановъ; также и бездны пещеръ, охота за которыми очень забавляетъ насъ. Есть тамъ еще особый родъ лисицы, которыхъ называютъ шакалами (Shakal), величиной съ собакъ, новенную лисицу (которыхъ сдѣль тоже много) и зорутъ туки (Tulki). На спинѣ у этихъ шакаловъ густая шерсть, съ жесткими, длинными и торчащими волосами, брюхо блѣде, какъ снегъ, уши, какъ уголь черный, и хвостъ меньше, чѣмъ у обыкновенной лисицы. Шакалы эти по ночамъ бродятъ стадами около селений и поднимаютъ жалобные крики, какъ бы говоря:

Крестьянѣ тѣхъ у себѣ много буйволовъ, и некоторые таскаютъ доски, деревья и всякия тягости, окормлять этихъ буйловъ! Шамбейлемъ (Shambeylem) или соединяется Габбонъ, рабочий, который эти туземцы заставляютъ цѣлый полѣ, какъ у насъ чечевицей, и журавлиннымъ горошкомъ, и собираютъ его, когда оно еще зеленое; за тѣхъ изъ нихъ пашца, и масло изъ этого молока чрезвычайно вкусное. Сыра тамъ никогда не делаютъ изъ коровыго молока, но всегда изъ овечьего.

Селение Ніавабатъ (Niasabath), въ которое мы попали, живѣтъ на 41° 15' отъ равноденственника и состоять едва болѣе 15 разъ бросанныхъ тамъ въ силь хижинъ, построены всѣ построены четырехъугольниками, изъ земли, вышиною въ два человѣка, съ гладкой крышею, обложенному дѣрномъ, на второй точно такъ же можно ходить, какъ и по земли. Такой способъ постройки плоскихъ крыши существуетъ чуть ли не по всемъ Персии, даже что

¹ Върабейки травы, губернатор О. Б.

цѣлой Азіи, и люди тамъ лѣтомъ постоднно почти живутъ на крышахъ, открыто, или подъ раскинутыми тамъ падатками, работаютъ, ёдять и спать по ночамъ, ради болѣе свѣжаго воздуха. Сдѣсь мы, только впервые, уразумѣли, какъ было дѣло, когда разслабленный, черезъ крышу спущенъ былъ къ ногамъ Господа Христа, а также поняты стали намъ, тогда и слова Иисуса Христа, сказавшаго, что, когда кто на крышѣ, тотъ не долженъ сходить съ нея для того, чтобы достать что либо. Этѣ крестьянскія жилья внутри довольно чисты и самыя комнаты сверхъ земли обложены коврами.

Въ Ніазабатѣ мы размѣстились по домамъ, и сначала хозяева каждого дома продовольствовали всѣхъ настѣ хороши. Но какъ у настѣ, цароду, было много, и мы должны были прожить сдѣсь нѣсколько недѣль, селеніе же было небольшое, и оно не получало ни какого приказанія доставлять намъ продовольствіе, то мы, стади, уже держать столъ не въ домахъ, а въ палатѣ, раскинутой подле Просольского жилья, и, за недостаткомъ свѣжаго хлѣба, и пища должны были есть сухари и пить мутную воду изъ ручья, такъ какъ по близости не было ни какого источника.

Корабль, на сколько можно, только, было добыть его изъ воды, разобрали и употребили на топку.

19-го Ноября Правитель Дербентскій, Шахевирди (Schachewirdi) Султанъ, прислали съ привѣтствіемъ къ Посланникамъ двухъ почетныхъ мужей, изъ которыхъ одинъ былъ братъ Начальника или Кауха Ніазабатскаго. Видѣть съ письмомъ они доставили въ подарокъ: 2 лошади, 2 быка, 12 овецъ, 20 куръ, 3 большихъ кружки вина, кружку чистой воды, 2 корзины яблокъ и 5 мѣшковъ цвѣличной муки, что, все прислано было въ даръ Посланникамъ отъ самого Султана, изъ доброго его расположія. Но, когда Посланники, услыхали, что въ письмѣ Султана говорится, только объ одной лошади, то они и хотѣли принять только одну изъ даренныхъ лошадей; уполномоченные же объясняли, что Султану известно было только объ одномъ Посланнику, отъ того онъ и прислалъ только одну лошадь; когда же они, уполномоченные, узнали уже сдѣль, что Посланники не

одинъ, а двое, то они прикупили и другую лошадь, зная хорошо, что это понравится Султану, и что все то, что сдѣлаютъ они, особенно одинъ изъ уполномоченныхъ, который, за отсутствіемъ Султана, обыкновенно исполняетъ его должность правителя. Султанъ приметъ за пріятное для себя. Но Бругманъ, видя, что лошадь его нетакъ хороша, какъ лошадь Крузе, рѣшительно отказался принять ее, сколько ни упрашивали его Персы и сколько ни защищались они, противъ браны, разразившейся по этому случаю надъ Султаномъ. Ему даже не было послано и ни какого отвѣтного подарка, что въ обычаѣ въ Персии и Россіи. Въ послѣдствіи мы узнали, что Султанъ за это, во время нашего путешествія, во всемъ старался болѣе мѣшать намъ, чѣмъ содѣйствовать.

22-го числа Посланника отрядили 3-хъ человѣкъ изъ сопровождавшихъ ихъ въ Шемаху, къ Хану или главному правителю всей области Ширванской, извѣстить объ ихъ пріѣздѣ и съ прошбою о доставленіи имъ средствъ къ скорѣйшему продолженію ихъ пути. Но Ханъ, знашій уже о нашемъ прибытии, послалъ къ намъ провожатаго, съ которымъ наши гонцы разѣхались на дорогѣ. Провожатый этотъ пріѣхалъ къ намъ 29-го числа, въ богатой одеждѣ, на прекрасно убранный и множествомъ отличной бирюзы разукрашенной лошади, любезно привѣтствовалъ Пословъ, и сообщилъ, что Ханъ Шемахинскій назначилъ его Мегемандаремъ (Приставомъ, или провожатымъ) къ намъ, и пріѣхалъ для того, чтобы онъ заботился объ удовлетвореніи всякаго рода потребностей Пословъ въ продовольствіи, повозкахъ и лошадяхъ, и препроводилъ бы ихъ, Пословъ, въ Шемаху. Этого Магемандаря, вмѣстѣ съ другими Персами, пріѣхавшими съ нимъ, мы довольно изрядно угостили всякаго рода водкой и пидамы, пальбою изъ пушекъ и музыкою, которая особенно понравилась Персамъ и о которой они даже просили, чтобы повторилъ идь. Въ отвѣтъ ца, это угощеніе, Магемандарь пріѣхалъ намъ 5-ю фецею, 3 кружки вида и нѣсколько гранатъ.

30-го Ноября возвратились посланцы наши изъ Шемахи съ извѣщеніемъ, что они нашли Хана не въ городѣ, а въ нѣсколькихъ миляхъ отъ него, въ полѣ, въ раскинутыхъ палаткахъ, въ

400" человѣкъ "Персіанъ; что онъ "принялъ" ихъ радушно и "объявилъ," что уже сдѣлалъ распоряженіе и послалъ на встречу Посланъ Мегемандаря. Также, что "Ханъ" узналъ, что мы прибыли въ числѣ 300" человѣкъ, о каковомъ числѣ онъ послалъ уже "донесеніе" Шаху, для котораго, если бъ насть было вдвое болѣе, мы всѣ были бы пріятные гости. Что, дающе, Шахъ (такъ Персы зовутъ Царя своего) давно уже слышатъ обѣ этомъ посольствѣ и съ нетерпѣніемъ ожидаетъ его. Ханъ при этомъ подробно спрашивалъ нашего толмача, Рустама, по тихоньку о нашемъ нравѣ, жизни, обычаяхъ и тому подобномъ.

Когда Мегемандаръ нашъ узналъ отъ настѣ, сколько "нужно" было намъ лошадей и повозокъ, Дербентскій же Султанъ не хотѣлъ дать изъ своей области такого значительного количества того и другого, то онъ и отправился "доставить недостающее изъ" Шемахи. По этому мы должны были оставаться сдѣла мѣсяца.

Въ эти дни въ то же мѣсто, где находились мы, прибылъ благополучно и купецъ Персидскаго Шаха (Сурзі), подвергавшійся на морѣ также большой опасности.

Еще, 24-го Ноября прибыла туда же небольшая лодка съ 5-ю людьми, которые были съ Персидскаго корабля, плывшаго въ Гилянъ, и 13-го числа ночью, въ страшную бурю, затопленного водою и пошедшаго ко дну, выѣхѣть съ имуществою въ 50-ю людьми; только эти 5 человѣкъ одни и спаслись при этомъ крушениіи и цѣлые 10 дней носились по морю.

Какъ велика сначала была радость наша, что мы наконецъ достигли, послѣ столькихъ несчастій, давно желанной Персіи, столько же тягостна тѣперь была для настѣ эта страна и непріятна, въ слѣдствіе великихъ препятствій и немалаго огорченія и неудовольствій, которыхъ возникли почти во всѣхъ сопровождавшихъ Посольство, вскорѣ по вступленію въ эту страну, и продолжались потомъ довольно долгое время, по причинѣ своенравія одной главной особы; но обѣ эти, полагаю, приличнѣе будетъ скорѣе умолчать, чѣмъ вдаваться въ подробнѣстіи.

Въ следствіе такого непріятнаго настроенія, нѣкоторые изъ насъ, бывшіе изъ Мишніи и Саксоніи и постоянно находившиеся другъ съ другомъ вмѣстѣ и въ самыхъ искреннихъ отношеніяхъ, отправились, 1-го Декабря, прогуляться въ поле, чтобы утѣшить себя и другъ друга, и таинъ, привлеченные не только отличною, словно лѣтнею, погодою, но и прекрасныемъ зеленымъ кустарникомъ, перемѣшаннымъ съ виноградникомъ и гранатовыми деревьями, мы взошли на веселый холмъ, около котораго съ приятнымъ шумомъ протекала рѣка, дѣлающая этотъ холмъ, какъ бы полуостровомъ, усѣлись тамъ и утѣшались воспоминаніями о своихъ добрыхъ друзьяхъ, оставленныхъ нами въ Германіи. Чтобы веселье провести эту прогулку, нашъ любезный другъ, Г. Гартманъ Граманъ, далъ намъ отличныя средства въ оставшемся у него запасѣ ведчины, копченаго коровьяго языка, Аликанте, Испанскаго вина и водки. Это прекрасное мѣсто, такъ какъ оно находилось недалеко отъ селенія, мы часто посещали послѣ того, и въ числѣ другихъ травъ, цветовъ, росшихъ тамъ въ необычайномъ количествѣ, мы часто находили бывшую буквицу и нарцисы различнѣйшихъ родовъ.

9-го числа прибылъ изъ Тарку (Tarku) Татарскій Князь, съ своимъ братомъ, который былъ у насъ въ Теркаль, и съ 20-ю Татарами, послѣть Пословъ нашихъ. Такъ какъ въ Ніазабать для него не оказалось помѣщенія, то онъ возвратился въ ближайшее селеніе и на слѣдующій день прислалъ въ подарокъ Посланцу: одного быка, нѣсколькихъ овецъ и двѣ большія корзины яблокъ; его отдали мы нѣсколькими локтями сукна, атласа, водкой и табакомъ. Князь этотъ далъ намъ знать, что изъ Тарка прибылъ къ нему гонецъ съ извѣстіемъ, что Дагестанскій Шафкаль (Schaffkal), Султанъ Магмудъ, вторгся въ его владѣнія, съ нѣсколькими сотнями людей, и по тому Князь просилъ, не могутъ ли Послы снабдить его хоть немного порохомъ. Мы подарили ему бочонокъ пороха въ 80 фунтовъ.

Въ тотъ же день возвратился нашъ Мегемендарь и утѣшилъ насъ вѣстью о нашемъ отѣздѣ, который долженъ быть состояться по истечениіи 14-ти дней, когда подойдутъ въ достаточномъ числѣ верблюды, лошади и повозки, не только

изъ Шемахинской, но и изъ Дербентской, областей. Но хотя 12-го числа и прибыла было часть ожидаемаго народа и животныхъ, но въ ту же ночь всѣ они опять поразбѣжались. Бѣгство это Мегемандарь оправдывалъ тѣмъ, что въ ночь эту вышаль порядочный снѣгъ и сдѣлалась очень холодная погода, чего уже нѣсколько лѣтъ не бывало; Персіяне же не привыкли путешествовать въ такую погоду, да и верблюды, съ своими круглыми копытами не могутъ ити по испорченной снѣгомъ и оттепелью дорогѣ. Къ тому же путь въ Шемаху, считавшійся въ 20 фарзендовъ (Farsend) или миль, лежавшій черезъ горы, гдѣ селеній мало, былъ весьма затруднителенъ; ибо часто случалось, что караваны замерзали въ горахъ, по недостатку топлива. Въ слѣдствіе всего этого мы должны были простоять сдѣль еще 10 дней. Хотя нѣсколько ночей дѣйствительно выпадалъ снѣгъ и была холодная погода, но въ слѣдь за тѣмъ днемъ обыкновенно сѣтило ясное солнце, которое тотчасъ же сгоняло снѣгъ. По этому мы догадывались, что всѣ сказанныя отговорки были только выдумкою Персовъ, на которыхъ они большии мастера, собственно для того, чтобы задержать насъ до получения отъ Шаха повѣлій о томъ, какъ должно принимать и продовольствовать насъ; ибо до сихъ поръ мы продовольствовались на собственныея свои деньги.

Въ эти дни Посланникъ Бругманъ приказалъ порубить въ сколько толстыхъ досокъ, которыя, какъ говорили Персы, Шахъ ихъ съ громадными издержками и издалека приказалъ привезти и сложить на слѣшний берегъ, для постройки изъ нихъ корабля; Бругманъ же велѣлъ сдѣлать изъ нихъ станки или тафеты для металлическихъ пушекъ нашихъ, не смотря на то, что Персы возражали, что если мы возмѣмъ лучшія изъ этихъ досокъ, какъ это и было сдѣлано, то въ этотъ годъ нельзѧ уже будетъ выстроить Царскаго корабля. Но въ дѣйствіяхъ своихъ Бругманъ руководствовался слѣдующимъ, высказаннымъ имъ, правиломъ: «Правъ этого народа, т. е., Персидскаго, таковъ, что чего не хотятъ они дать добрымъ путемъ, то слѣдуетъ взять у нихъ силою.» Но Персы и тутъ сдѣлали по своему: они доставили намъ при отѣздѣ нашемъ меныше лошадей, чтобы станковъ нельзѧ было взять, и надо было ихъ оставить на мѣстѣ, пушки же положили уже на верблюдовъ.

21-го Декабря прибыли Шемахинскій и Дербентскій Мегемандари, привели съ собою 40 верблюдовъ, 30 повозокъ съ быками и до 80 лошадей, уложили кладь и съ небольшимъ чиномъ прислуги пустились впередъ. Когда же хотѣли отправиться и Послы съ остальными народомъ, съ стряпней и всякою постельною утварью, то оказалось, что на 94 человѣка, должностившихъ ѻхать верхомъ, приходилось едва шестьдесятъ лошадей. Мегемандарь клялся головою Шаха своего, что ему не возможно въ короткое время достать больше лошадей, такъ какъ добывать ихъ нужно въ области Дербентскаго Султана, котораго мы поставили въ непріязненные къ себѣ отношенія и который по этому всячески хочетъ показать наимъ свое нерасположеніе; онъ совсѣмъ далѣе, чтобы, не теряя времени даромъ, мы хоть какъ ни будь тронулись и отправились въ путь, обѣщаю памъ, что какъ только достигнемъ области Шемахинскаго Хана, онъ достаточно восполнитъ теперешній недостатокъ въ средствахъ продолжать путь наипъ.

Такимъ образомъ, 22 Декабря, мы тронулись изъ Ніазабата, проживши тамъ пѣлыхъ 5 недѣль, и принуждены были отправляться частью верхами, частью, именно, пажи или молодежь позади верховыхъ на тѣхъ же лошадяхъ, остальные же: прислуга, тѣлохранители, солдаты и прочий простой людъ даже пѣшкомъ. Путь нашъ лежалъ вдоль Персидскаго берега на югъ, и на этомъ пути мы переправились черезъ 4 небольшія рѣки и къ вечеру прибыли въ селеніе Мордовъ (Mordow), отстоящее на 4 большія мили отъ Ніазабата и принадлежащее Шемахъ. Простолюдины живутъ сдѣсь, какъ-тѣ Астраханскіе Татары, въ очень скверныхъ, плетеныхъ изъ тростника, или изъ гибкихъ прутьевъ, круглыхъ жилищъ (лачуникахъ), называемыхъ туземцами Отакъ (Ottak). Такъ какъ сдѣсь не было ни какого лѣсу для топки, то мы имѣли предурной почлегъ, особенно тѣ изъ насть, которые, переправляясь черезъ рѣки, перемокли все въ водѣ.

Мордовъ по Турецки значить болото, по тому что вокругъ и подъ этого села лежать огромныя болота и болотистыя озера,

² Оджикъ, очагъ? О. Б.

которых по множеству источниковъ не замерзаютъ въ самую жестокую зиму. По этому зимою таинъ ловятъ бездну лебедей, пухъ которыхъ идетъ для постели Шаха. Въ этомъ селеніи, равно какъ и въ другихъ вокругъ лежащихъ, живетъ народъ, называемый Падаръ (Padar) и говорящій особымъ языкомъ, сродственнымъ отчасти съ Турецкимъ и Персидскимъ. Вѣра у нихъ Турецкая, съ примѣсью особенныхъ суевѣрныхъ обрядовъ. Горячія кушанья, на примѣръ, они оставляютъ не ъвши, пока они сами собою достаточно не остынутъ; никто не долженъ дуть на нихъ, чтобы остыть, и если какой ни будь чужестранецъ, по незнанію, сдѣлаетъ это въ ихъ домѣ, то кушанье, какъ не чистое, выбрасываютъ.

Сдѣль Посланникъ Бругманъ потребовалъ къ себѣ Ніазабатскаго Кауха или Старшину, и выговаривалъ ему за то, какъ дурно поступилъ съ нами Дербентскій Султанъ, поставляя ему на видъ, какъ сердечно скорбѣть онъ, видя, что сопутствовавшіе ему, которыхъ онъ любить, какъ собственные глаза свои (ибо они должны жить и умереть съ нимъ), при немъ должны были сдѣлать тягостный переходъ пышкомъ побезпрерывнымъ болотамъ и черезъ рѣки; что онъ, Бругманъ, не преминеть принести за это жалобу Шаху. Кауха отвѣчалъ на это, что они, Персы, ни какъ не думали, чтобы у насъ было такъ много поклажи, потребовавшей такого иночества лошадей; при томъ же, онъ, Кауха, не подымаетъ, для чего мы пожелали взять съ собою корабельные паруса, пушки и разные тяжелые деревянные станки, на которыхъ стояли пращи; или мы думали, что у Цара цѣль быть ни какого дерева въ его Царствѣ? и проч. и проч. Но Султанъ, де, на жалобу нашу, безъ сомнѣнія, дастъ и свой отвѣтъ. На сдѣлующее утро Мегемандарь нашъ доставилъ намъ еще 20 лошадей. Посланники приказали простымъ слугамъ и матросамъ поразбить не цѣнныя ящики и бочки, годные же пожитки уложить другъ съ другомъ потѣснѣе, и такимъ образомъ, поубавивъ клаэдъ, всѣ отправились далѣе, проѣхали 3 мили до селенія Тахоуз (Tachousi), которое лежитъ въ глубинѣ материка и обстроено довольно порядочными домами.

24-го числа мы опять проѣхали 3 мили до горы и высокой калы Бармахъ (Barmach), и помѣстились въ одномъ открытомъ

дворъ, лежащемъ у подошвы этой горы. Такіе дворы или при-
станища Персы зовутъ каравансераями (Carwansera), и въ Персии
ихъ построено множество тамъ и сямъ, на главныхъ дорогахъ; по-
 причинѣ пустыни и неизвѣстности страны, въ разстояніи на дѣнѣ
пути одинъ отъ другого. Но въ каравансерахъ этихъ по большей
части нѣть ни чего, кроме пустыхъ со сводами покоя и стойль,
такъ что продовольствие для себя и кормъ для скота необходимо
везти съ собою. По этому, когда Дербентскіе возчики наши
залили намъ, что они съ своими верблюдами и лошадьми хотятъ
возвратиться домой, а насть оставить въ этомъ каравансераѣ ожидать
другихъ возчиковъ и повозокъ изъ Шемахи, то Последники
приказали ударить въ барабаны и затрубить сборъ всего на-
шего народа, а собравши всѣхъ, сдѣлали распоряженіе, чтобы
всѣмъ ити въ Шемаху пѣшки, всѣ же пожитки оставить на от-
вѣтственности возчиковъ. Тогда эти послѣдніе измѣнили свое
намѣреніе и остались при насть.

Этотъ каравансерай было весьма старое четырехъугольное
здание, сложенное изъ большихъ четырехъугольныхъ камней и
имѣвшее въ каждую сторону по 42 шага. На верху, надъ доро-
гами, возвышались двѣ комнаты, въ которыхъ высѣчены были
на камняхъ иѣкоторые Еврейскія буквы слѣдующаго вида:

זְהַבְנָנוּ אֶבְרִי עֲמָקָשָׁגָא תְּכֵלָה

Внутри и снаружи тѣхъ же комнатъ тоже иѣкоторые буквы,
изъ которыхъ болѣе разборчивыя были высѣчены такъ:

וְתִּבְנָה אֶבְרִי עֲמָקָשָׁגָא תְּכֵלָה

...11

25-го Декабря, въ свѣтлый праздникъ Рождества Христова, отслу-
живши тамъ, въ одномъ большомъ помѣщеніи, наше Богослуженіе
и отпраздновавъ Рожденіе Христа, иѣкоторые изъ насть отправи-
лись осмотрѣть одну высокую гору и скалу, о которыхъ Персии-
не рассказывали намъ много чудеснаго и баснословнаго..

Гора эта лежитъ въ 2 добрыхъ выстрѣлахъ отъ Каспійскаго
моря, видна издалека, круглая и на верху заканчивается высо-

кою, крутою скалою, которую Персы зовутъ по Турецки Бар-махъ (Barmach), т. е., палецъ, по тому что она выдавыается, какъ бы выпрямленный палецъ, высоко надъ другими горами. Изъ долины на право вѣтвится на верхъ дорога, по такъ какъ она была мезнакома намъ, то мы съ большою опасностію вскарабкались на вершину. Воздухъ на верху былъ такъ холоденъ, что трава тамъ и разное зелье, довольно рослые, покрыты были всѣ инеемъ или льдомъ, будто сахарнымъ осадкомъ, въ то время какъ внизу, у каравансерая, была теплая и прекрасная погода. По древинамъ развалинамъ и остаткамъ каменныхъ стѣнъ на горѣ можно заключать, что на ней находились нѣкогда великолѣпное зданіе и превосходная крѣпость; ибо у подошвы высокой скалы Бар-махъ есть площадка въ 50 квадратныхъ сажень, защищаемая толстыми стѣнами и 4-мя круглыми башнями; по срединѣ ея имѣется весьма глубокій, выложеный камнемъ, колодязь, а не въ дальнемъ разстояніи отъ площадки идутъ два рва, обложенные большими круглыми камнями. За тѣмъ отдалено отъ этого, въ сѣверной части, у входа на скалу, стоять еще большой юстатокъ стѣны, съ большими высѣченными разсѣяніями, который тоже, должно быть, составлялъ особую крѣпость. Отсюда по нѣсколькимъ высѣченымъ ступенькамъ можно было досстигнуть до самой верхушки скалы, гдѣ опять находится отдельный высѣченный сводъ, въ которомъ въ 3-й разъ можно было скрыться. Крѣпость эта, вѣроятно, построена была Александромъ и разрушена Тamerланомъ. Нѣкоторые изъ насъ сѣли на скалу и еще разъ скрѣпили связь свою другъ съ другомъ обѣщаніями въ вѣрной и неизмѣнной дружбѣ; за тѣмъ сорвали нѣсколько фігъ, росшихъ тамъ и самъ на древнихъ стѣнахъ, въ разщелинахъ камней, и сошли внизъ уже настоящей прямой дорогой. Внизу между тѣмъ шель дождь въ то время, когда вверху, на горѣ, была отличная, ясная погода, и мы видѣли подъ собою только туманъ, разстилавшійся подобно облакамъ.

26 числа, при весьма тепломъ и ясномъ солнцѣ, мы пустились далѣе, поклажу всю отправивъ въ равнину, окружающую городъ Баку (Vakuje), сами же съ лошадьми направились чрезъ гору, и вечеромъ, проѣхавши 5 миль, достигли селенія Ха-

неге (Chanegea), лежащаго среди голыхъ горъ, гдѣ мы нашли медь и всякие плоды, по гдѣ была пылая вода.

27 числа мы едѣали еще пять миль до селенія Пирмарасъ (Rutmaraas), находящагося въ 3 миляхъ отъ Шемахи, гдѣ похребенъ одинъ Персидскій святой, по имени Сейдъ Ибрагимъ (Seid Ibrahim). Персіи говорили, что это есть древнее кладбище, оставленное неприкосновеннымъ Тамерланомъ, который, кроивъ этого мѣста, опустошилъ все кругомъ. Мѣсто это окружено каменными стѣнами и водобно замку, обстроено и укрытъ шено двумя дворами. Хотя Посланики наши и пожелали бы взглянуть на гробницу, но имъ не дозволено было ити дальше переднего двора, на которомъ лежало множество надгробныхъ камней. Я же, желая поближе пройти и посмотреть гробницу, вечеромъ опять пошелъ на передний дворъ, взялъ въ руки свою записную книгу и сталъ вписывать въ нее Арабскія надписи, высѣченныя на камняхъ по стѣнамъ въ разныхъ мѣстахъ, для того, чтобы успокоить на счетъ себя встрѣчавшихся тамъ мнѣ Персіянъ. Когда я увидѣлъ, что это поправилось Персамъ, полагавшимъ, что я дѣлаю это въ честь ихъ святаго, то я ободрился и прошелъ черезъ дверь на главную площадку, откуда былъ ходъ ко гробу святаго и гдѣ все стѣны также изсѣчены были падписями и молитвами. Когда пробывшіи тутъ съ полчаса, я ни кого не видѣлъ, то я подошелъ къ послѣдней двери, которая припerta была только однимъ колышкомъ, и проникъ внутрь со страхомъ и ужасомъ озираясь кругомъ; тамъ было нѣсколько ноковъ со сводами, въ которыхъ свѣтъ проникалъ только сквозь узкое окошко. Въ переднемъ нокѣ стоялъ высокій каменный гробъ, съ 2-мя ступеньками, прямо наперекъ двери, окруженный решеткою. Влево, черезъ дверь же, можно было пройти въ свѣтлый, выѣленный коридоръ или галерею, обложенную прекрасными коврами. На стѣнѣ большими черными буквами написано было

نَوْ كَلِي عَلَى اللَّهِ فَوَرَسَدَ

что значитъ:

Дѣла мои поручаю я Богу,
Ибо Онъ помогаетъ мнѣ въ нуждѣ.

Изъ крытаго хода на правой сторонѣ находился другой покой со сводами, въ которомъ было 8 обложенныхъ камнемъ (замуравленныхъ) могиль. Изъ этого покоя, опять на право, входишь въ третій покой, въ которомъ уже лежить Сеидъ Ибрагимъ. Гробъ его выведенъ въ вышину побольше локтя и покрытъ свѣтымъ камчатнымъ покровомъ. Вокругъ, въ большихъ мѣдныхъ подсѣчникахъ, стояли восковыя свѣчи и фонари, вверху на сводѣ висѣли лампы, которыя я едва могъ различить, такъ какъ въ покояхъ было довольно темно. Когда я такимъ образомъ, не замѣченный ни кѣмъ, вышелъ оттуда, то Пасторъ нашъ тоже возымѣлъ желаніе осмотрѣть гробницу, и я въ другой разъ ходилъ туда съ нимъ, при чёмъ входъ и выходъ совершили мы въ совершенной безопасности.

На разстояніи 2 ружейныхъ выстрѣловъ отъ селенія къ востоку, въ одной скалистой горѣ прекрасно устроена другая гробница еще одного святаго, которого зовутъ Тириабба (Tigriabbâ) и который былъ учителемъ Сеида Ибрагима. Этотъ святой, какъ рассказывали памъ Персы, до сихъ поръ остается еще пепельнымъ, одѣтъ въ сѣрый кафтанъ и стоитъ на колѣняхъ, какъ бы совершая молитву; въ такомъ положеніи оставилъ будто бы его Богъ, ради бывшаго писца его, Сеида Ибрагима, для того, чтобы всегда можно было видѣть учителя, послѣ смерти его, какъ и при жизни молящимся.

Посвѣрхъ сѣраго каftана на этого святаго ежегодно падѣваются еще бѣлый, а старый разрываютъ на части и дѣлять между Богомольцами, приходящими сюда на поклоненіе. Богомольцы эти, некоторые даже пѣшки, приходятъ сюда иногда издалека. Туземцы рассказываютъ обѣ этихъ двухъ святыхъ много баспословныхъ и невѣроятныхъ вещей, похожихъ на колдунство или чистую ложь, не чуждыя Персамъ; по этому я не считаю нужнымъ повторять сдѣль эти разсказы. Надъ дверью этой второй гробницы были слѣдующія Арабскія слова:

الْمَدْفُونُ لِابْرَاهِيمَ

что значитъ:

О Боже, отверзи дверь эту!

Около гробницы Тирибабба въ той же самой горѣ высѣчено множество пещеръ и покоевъ, въ которыхъ помѣщаются и приносятъ жертвы богомольцы. Нѣкоторые изъ этихъ помѣщений были высѣчены въ горѣ такъ высоко, что въ нихъ и забраться нельзя безъ лѣстницы. Троє изъ нашихъ, помогая и подсаживая другъ друга, не безъ опасности взобрались на одну крутую скалу, въ которой были 4 просторныя комнаты, съ постелями и ящикиами или загородками, и все это высѣчено было въ самой скалѣ. Мы нашли тамъ, не безъ удивленія, что въ сводѣ, изсѣченномъ изъ этой твердой скалы, были небольшія раковины, даже самая скала, мѣстами, была какъ бы сплавлена изъ этихъ раковинъ и песку. Позднѣе, на обратномъ пути, мы видѣли у Каспійскаго моря такую же цѣлую гору и твердыхъ скалъ; но подробнѣе о нихъ скажу ниже.

Въ этомъ селеніи Пирмарасъ никто изъ Персовъ не смѣеть пить вина, и долженъ только пить воду для того, чтобы, нарушениемъ закона, содержащагося на этотъ случай въ Алкоранѣ, не осквернялись эти священные мѣста.

Передъ селеніемъ, подъ Ибрагимовой гробницѣ, есть подъ землею очень глубокій подвалъ или сводъ, длиною въ 52 фута и шириной въ 20 футовъ, искусно выведенныи и сложенный изъ четыреугольныхъ камней. Въ этотъ подвалъ туземцы собираютъ зимою сѣпъгъ, ледь и воду, которая и употребляютъ въ лѣтнєе времена сами и для скота, такъ какъ хорошей воды тамъ мало.

29-го Декабря мы послали нашего гонца впередъ въ Шемаху, на благоусмотрѣніе Хана, для пріисканія намъ помѣщенія. Когда же вечеромъ мы хотѣли и сами пуститься за цимъ въ путь, и совсѣмъ уже тронулись было съ мѣста, Ханъ прислалъ къ намъ гонца, съ просьбою, чтобы мы потрудились еще одну ночь остаться на нашемъ прежнемъ мѣстѣ; ибо, какъ мы узнали это позднѣе, Миначимъ (Minatzim) или Астрологъ Хана сказалъ ему, что выпѣшній день неудобенъ и несчастливъ для пріема чужестранцевъ. Для увеселенія насъ Ханъ прислалъ намъ 4 большія кружки и два полные ящики вина, а также гранатъ, яблокъ, груши, айвы и каштановъ,

Каждому же изъ Посланниковъ онъ присыпалъ также въ подарокъ по прекрасной лошади, съ сѣдлами и уздечками.

На слѣдующій день, именно 30-го Декабря, въ 8 часовъ утра, мы выѣхали изъ Пирмараса и уже окончательно поднялись въ Шемаху, гдѣ мы были встрѣчены и приняты весьма великодушно.

ГЛАВА XVIII.

Какъ мы были приняты передъ Шемахой, и какъ были введены въ этотъ городъ.

Когда мы были въ 2-хъ миляхъ отъ города, къ намъ прибылъ на встрѣчу избій гонецъ, который возвѣстилъ Посланъ нашимъ, что Ханъ ожидаетъ ихъ, какъ желанныхъ гостей, и что передъ городомъ самъ Ханъ приеметъ ихъ. Прѣходъ этотъ послѣ того постоянно уже шелъ впереди лошадей Посланниковъ. Когда мы были уже въ одной мили отъ города, то, прѣѣхали посмотретьъ на часъ 30 разодѣтыхъ всадниковъ, которые, ворочаясь, тотчасъ же повернулись и поскакали назадъ во всю прыть; вскорѣ за тѣмъ, у одного селенія, имѣвшаго весьма каменистую почву, стояло 100 всадниковъ, черезъ ряды которыхъ мы и проѣхали. Прѣѣхавъ еще расстояніе въ два ружейные выстрѣла, встрѣтили мы цѣлую толпу конниковъ, изъ которыхъ 12 человѣкъ были въ особыхъ шапкахъ, имѣющихъ видъ остроконечныхъ башенъ и называемыхъ у нихъ такіе (*Takiae*); шапки эти носятъ только тѣ изъ нихъ, которые остались изъ рода Аали (*Aaly*).

Конники эти поклонились Посланъ, радостно закричали по Турецкій: Хошкеди (*Choschkeldi*)! ибо они охотнѣе говорить по Турецкій, чѣмъ по Персидски, и привѣтствовали насъ. Прѣѣхавши, въ сопровожденіи ихъ, съ полмили даље, мы увидали съ правой стороны на одномъ холмѣ войско, болѣе чѣмъ въ 500 человѣкъ. Такъ какъ мы знали, что тамъ на этомъ холмѣ поджидалъ насъ Ханъ и Калентеръ (*Calenter*) или Градоначальникъ, то сначала

Посланникъ Бругманъ не хотѣлъ было сворачивать съ прямой дороги, по которой мы ѿхали и которая прямо вела въ городъ, чтобы ѿхать на встрѣчу Хану, говоря, что Персы пріѣхали нась встрѣчать, а не мы ихъ, и по этому Ханъ съ своими должны были подъѣхать къ намъ. Но такъ какъ Мегемандарь твердо наставлялъ, чтобы мы ѿхали на холмъ, поставляя на видъ и увѣряя, что дорога низомъ очень грязна, а на холмѣ горою гораздо лучше и мѣсто тамъ для приема нась удобнѣе, то мы повернули свой поѣздъ къ холму, на встрѣчу Хану. Когда мы приблизились нѣсколько къ холму, Ханъ выѣхалъ на встрѣчу къ Посламъ, въ сопровождении великолѣпныхъ спутниковъ. Прежде всего передъ Ханомъ, по правую сторону, шли пѣшки шестеро молодыхъ дюжихъ и прекрасно одѣтыхъ прислужниковъ съ золочеными луками и стрѣлами; по лѣвой сторону шестеро же тѣлохранителей съ длинными ружьями; подлѣ и позади Хана множество почетныхъ всадниковъ, въ одеждахъ изъ золотой парчи и на головѣ имѣвшихъ повязки или чалмы, вышитыя золотомъ и серебромъ. Ханъ приблизился къ Посламъ, противъ обычая Персовъ и ради удовольствія Нѣмцевъ, протянулъ имъ руку и привѣтствовалъ съ пріѣздомъ. За тѣмъ онъ приказалъ налить въ серебряную чашу вина, выпилъ за Пословъ, которые отвѣчали тѣмъ же, выпивъ изъ чаши каждый по 2 раза. При Ханѣ и Калентерѣ находился и Русскій Чослашникъ, Алексѣй Савиновичъ, который всѣмъ намъ крѣпко жалъ руки и привѣтствовалъ съ счастливымъ прибытіемъ.

Туть мы увидали и услыхали чужестранную полевую музыку. Впереди нась верхами ѿхали 4 музыканта, которые поперемѣнило играли на духовыхъ инструментахъ, мѣдныхъ и видомъ похожихъ на свирѣль, длиною въ 4 локтя, съ расширеннымъ нижнимъ концемъ, имѣвшимъ локоть въ разрѣзѣ. Инструментъ этотъ называется керенай (Kerrenai), и когда играютъ на немъ, то поднимаютъ нижний конецъ вверхъ, къ небу, при чемъ изъ него извлекается скорѣе ужасный ревъ, чѣмъ какой ни будь пріятный звукъ.

Кромѣ этѣхъ были и простые дудочки; также нѣсколько барабанщиковъ, у которыхъ на лошадяхъ привѣтстваны были ба-

рабаны, похожіе на удлиненные горшки. Далѣе нѣсколько музикантовъ съ длинными кривыми рогами, ручными барабанами (бубнами), проч. и проч. Пройхавши немного въ такомъ сопровождениі, Посланники снова должны были отвѣтить Хану и Калентеру выпивкою нѣсколькихъ чаръ вина; между тѣмъ шутъ Ханскій, называемый у нихъ Чаушъ (Tzausch), выкидывалъ разныя забавныя штуки съ трещоткою и пѣснями.

Въ четверти мили отъ города стояли болѣе 2000 человѣкъ пѣхоты (большею частію Армянскіе Христіяне), съ 5-ю знаменами на весьма длинныхъ шестахъ, такъ что самый сильный человѣкъ едва могъ нести одно такое знамя; сдѣсь опять была особая музыка, состоявшая изъ большихъ цимбаловъ, которыми, какъ бы двумя мѣдными блюдами, ударяютъ одно о другое, а также изъ дудокъ и другихъ странныхъ инструментовъ, которыхъ мы не могли разсмотрѣть всѣхъ и которыми они радостно потѣшали насъ, съ пожеланіями намъ счастливаго вѣзда.

Нѣкоторые выражали намъ свое привѣтствіе рукоплесканіями, махали шапками надъ головами, бросали вверхъ и опять ловили ихъ, кричали и ликовали такимъ образомъ впереди и вокругъ насъ. Тутъ Ханъ въ 3-й разъ пріостановился и пилъ съ Посланниками.

Когда мы приблизились къ городской стѣнѣ, то увидѣли на ней также множество барабанщиковъ, дудочниковъ и трубачей, которые, вмѣстѣ съ пѣсельниками, производили такой радостный шумъ и крикъ, что нельзя было слышать даже собственныхъ словъ своихъ.

Ханъ пригласилъ Посланниковъ, съ важнѣйшими изъ спутниковъ ихъ, въ замокъ, на верхъ, на пиршество, самъ проводилъ ихъ съ собою черезъ дворъ до двери дома; насть же дворскіе слуги пригласили сойти съ лошадей у воротъ и пройти черезъ дворъ пѣшки. Поконъ всѣ были устланы прекрасными коврами, и когда мы, видя, что всѣ Персы снимали башмаки и, оставивъ ихъ у двери, входили только въ чулкахъ, опасались было ити по коврамъ въ нечистыхъ сапогахъ, то насть просили не стѣснять-

ся и войти въ сапогахъ. Насъ провели черезъ три прекрасныя комнаты въ богато убранный залъ, украшенный и увѣшанный разнаго рода соблазнительными картинами и изящно вышитыми коврами, и по срединѣ его водометъ, изъ котораго вода выбрасывалась въ видѣ круглого стакана. Около водомета стояли серебряныя и стеклянныя фляги, полныя вина, вмѣстѣ со всевозможнаго рода конфектами. Для нашего удовольствія сдѣланы были новые стулья, на которые пригласили насъ сѣсть по порядку. Ханъ помѣстился въ серединѣ зала, у водомета, на стулѣ, и пригласилъ Посланниковъ сѣсть по правую его руку. На лѣвой сторонѣ зала, подъ Хана, сидѣли на полу Калентеръ, Миначимъ или Астрологъ, дворскій Лѣкарь и многіе другіе почетные мужи. На право отъ Пословъ сидѣли сопутники ихъ. Прямо передъ Ханомъ помѣщались музыканты. У входа въ залъ стояли почетные молодые люди, одѣтые въ золотые кафтаны и державши лукъ и стрѣлы такъ, какъ бы готовились сейчасъ на битву. Всѣ сидѣвшіе и стоявшіе были спиною къ стѣнѣ, а лицами къ серединѣ зала, и никто не находился позади другого, такъ какъ это обыкновенно дѣлается на всѣхъ Персидскихъ сходбищахъ.

Для каждыхъ двухъ человѣкъ изъ насъ принесены были небольшіе столики, установленные всякаго рода плодами, и два мальчика разносili кругомъ свѣжее вино, переходя, по обще принятому на ихъ пиршествахъ способу, съ флягами вина и чашами отъ одного къ другому, по порядку, и подавая при этомъ чаши гостямъ, и когда они такимъ образомъ обходили рядъ до конца, тотчасъ же начинали снова разносить вино съ начала. За тѣмъ конфекты снали, столики покрыли пестрыми камчатными покрывалами, и на нихъ разставили кушанья, которыя черезъ часъ опять смынили конфекты. Наконецъ столы совсѣмъ были припинаты и залу начали приготовлять для главнаго пиршства, на полу. Явился столыникъ и разостлалъ, посверхъ другихъ ковровъ, длинное прекрасное пестрое покрывало, въ родѣ скатерти. За столыникомъ слѣдовалъ кравчій, съ деревяннымъ блюдомъ, полнымъ лепешекъ или блиновъ, которыхъ были величиною въ полтора локтя и тонкія, какъ пергаментъ (бумага). Лепешки эти называются юха (Juscha), и кравчій бросалъ

ихъ каждому гостю по одной, а гости развертывали, разстилали ихъ передъ собою и употребляли вмѣсто салфетокъ.

За тѣмъ нѣсколько прислужниковъ принесли кушанья въ большихъ мѣдныхъ вылуженныхъ горшкахъ (съ виду на серебряные похожихъ), которые несли они на головахъ и поставили ихъ посреди широкаго стола, или зала. Суффречи (*Suffrechi*) (такъ называется у нихъ кравчій) сталъ на колѣни подлѣ этѣхъ горшковъ, для раздаванія изъ нихъ кушаний. Кроме того, тамъ и сямъ подлѣ гостей, разставлены были туффтаны (*Tüffstan*) или плевательные горшки, величиною и видомъ похожіе на наши ночные горшки, съ узкимъ круглымъ отверстіемъ на верху; поставлены же были они для того, чтобы плевать въ нихъ, бросать кости отъ стѣденнаго мяса, кожицу, или скорлупы, отъ плодовъ и всякой другой негодный соръ, и такимъ образомъ, чтобы каждый могъ соблюсти всевозможную чистоту и оправданность во время їѣды.

Во время пиршества играли на лютняхъ, скрыпкахъ, бубнахъ и пѣли пѣсни, и эта музыка производила довольно странную и дикую гармонію; кроме того, два мальчика прописали нѣсколько странныхъ какихъ-то плясокъ и выдѣлавали за тѣмъ и другія потѣшныя игры и забавы. Такимъ образомъ въ этотъ день, послѣ столькихъ тягостей, понесенныхъ нами, мы испытывали сдѣсь такое наслажденіе, что чувствовали себя будто въ земномъ раю. Между прочими удовольствіями немаловажнѣйшее составляло удовольствіе для глазъ: въ городѣ, па всѣхъ домовыхъ крышахъ, вдоль стѣнъ, горѣли ряды лампъ, которыхъ было болѣе 20,000, и которыя, какъ потѣшные огни, горѣли до полуночи, а на градскихъ стѣнахъ въ то же время барабанщики и дудочники весело гремѣли и играли свои пѣсни; а такъ какъ самый замокъ стоялъ на холмѣ, у городской стѣны, то изъ него видѣть былъ весь городъ и всѣ огни были у насть передъ глазами. Ханъ, чтобы показать свое искусство въ стрѣльбѣ, которымъ онъ владѣлъ превосходно, предложилъ Посланникамъ выбрать какую они пожелаютъ лампу, изъ стоявшихъ поближе, и онъ попадеть въ нее изъ ружья, что онъ действительно и исполнилъ, выстрѣливъ въ двѣ указанныя ему лампы и попавъ въ нихъ довольно

ловко. Просидѣвши сдѣсь до 3-го часу ночи и замѣтивъ, что воздухъ началъ холодѣть, Ханъ повелъ насы, съ нѣкоторыми изъ почетнѣйшихъ Персіянъ, въ особый со сводами покой, къ каминному огню, и сдѣсь снова угощаль насы конфектами, виною и водкой. Персы при такомъ веселіи такъ подпили, что одинъ изъ нихъ, знатный Бекъ (или Дворянинъ), не пившій прежде никогда водки, а сдѣсь не могшій отказаться отъ нея, по просьбѣ другихъ, выпилъ ея столько, что на слѣдующій же день и умеръ.

Насладившись такимъ образомъ вдоволь удовольствіемъ, по случаю нашего прибытія, далеко за полночь, Ханъ отпустилъ начоенецъ насы отъ себя, и мы отправились въ свои помѣщенія, которыя были отведены для насы въ домахъ Армянъ, такъ какъ они были Христіяне. Въ этихъ домахъ мы не нашли ни чего, кромѣ голыхъ, холодныхъ покоеvъ, безъ столовъ и лавокъ, и по тому остатокъ этой ночи должны были провести на голомъ полу, въ страшномъ холодѣ, такъ какъ пожитки наши оставались позади насы и не прибыли еще; такое положеніе, послѣ испытанного передъ тѣмъ только наслажденія, было намъ нѣсколько досадно.

Послѣдняго Декабря Ханъ прислалъ Посланникамъ продовольствіе и нѣсколько кружекъ вина, а Калентеръ сдѣлалъ распоряженіе, чтобы ежедневно доставлялось намъ: по 17 овецъ, 20 куръ, 100 лицъ, известное количество соли, хлѣба, 50 кружекъ вина и 20 ослиныхъ возовъ дровъ для страпни. Все это нѣсколько дней и доставлялось намъ въ точности. Но такъ какъ продовольствіе это Мегемандарь добывалъ изъ селеній, отъ чего случалось, что доставка его была на другой и даже на 3-й день, то порѣшено было за лучшее, чтобы Посланники сами посыпали на торгъ и покупали продовольствіе на свои деньги, если только у нихъ есть на то средства, а за тѣмъ, при отъездѣ, имъ будетъ возвращено все, ими издержанное.

На торгу также дано приказаніе отпускать продовольствіе Франкамъ (Frenk), какъ называли Персіяне Нѣмцевъ, по возможно дешевой цѣнѣ; ибо въ Шемахѣ мы должны были про-

жать цѣмъс три мѣсяца, пока не получится отъ Шаха приказаніе относительно договора и дальнѣйшаго нашего путешествія. Во все это время Хашъ и Калентеръ оказывали намъ великую честь и дружбу, задавали, для нашего удовольствія, роскошные пиры и устроивали охоту, иногда лично посѣщали Посланниковъ, и часто присыпали имъ изъ дома, въ подарокъ, разную дичь и вино.

¶

СМЪСЬ

ПИСЬМО

ИВАНА НИКИТИЧА РОМАНОВА

ИЗЪ МОСКВЫ КЪ МИТРОПОЛИТУ ФИЛАРЕТУ.

(Переводъ съ Польскаго).

Миръ чинаящаго, Всеобъемлющаго, Вседержащаго, и Недостижимаго, въ Троице славимаго Бога нашего; ибо Онь, Божескою своею врлею и вседѣйствующимъ Духомъ, все даетъ и да руетъ людямъ добрѣ вѣрующимъ и прибѣгающимъ къ Его обильнейшей Божеской милости; будучи, какъ огнемъ, падими сильнымъ желаниемъ и жаждою, отважились мы писать къ тебѣ, Пресвѣтѣйшему и Высокопочтенному Архипастырю, крѣпко держащему Духовный храмъ, Церковному Начальнику и Епископу благосіятельнаго церковнаго утвержденія, равноапостольному страданіемъ и мученіемъ, Православной нашей Христіацкій Вѣры Греческаго закона помощнику, къ отцу отцовъ и учителю пайсовершеннѣйшему, Великому Государю моему, Брату освѣщенному, Филарету, Божею милостью Митрополиту, братъ твой, Иванъ Романовъ, отъ сердца текущими слезами и душевными же дланіемъ (?) будучи разлученъ и лишенъ духовнаго и тѣлеснаго общенія съ твоимъ святымъ ангелу подобнымъ ликомъ, и на будущее время обѣщаю себѣ радость, падши и низко челомъ бываши, отдать мой поклонъ. Слышаши, Государь, о твоемъ по Бозѣ добромъ о душахъ людскихъ спасительномъ печалованіи (о) помочи и многостраданіи, крайне поражены удивленіемъ къ наймудрѣйшему Господу, Творцу Всемогущему, подающему тебѣ крѣпость переносить

* Находится въ плѣну у Поляковъ въ продолженіе 10 лѣть. Иванъ Никитичъ Романовъ одинъ изъ братьевъ Федора Никитича (въ иночествѣ Филарета), ссыпанъ былъ Годуповыми въ Пѣльмы, а послѣ сподвижникъ Скопина-Шуйскаго. О. Б.

2 ПИСЬМО ИВАНА НИКИТИЧА РОМАНОВА КЪ МИТРОПОЛИТУ ФИЛАРЕТУ.

такія утруженія. А о томъ твоемъ утѣшненіи въ плѣненіи, не-
повинномъ страданіи, великою болью и жалостью снѣдаемы; ибо
не доходила до моего слуха вѣрная вѣдомость о Государѣ, и не
получая письма отъ тебя, Государя моего, совершило не имѣть
и правдивой вѣдомости о твоемъ здоровыи, какъ и о томъ, въ
какомъ положеніи пребываешь. По сейя благоволи мнѣ донести
о невинномъ твоемъ мученіи; ибо сердце мое въ великой печали
пребываетъ, слыша тебя, Государя и родного моего, въ такомъ
несчастіи, несправедливо приключившемся съ тобою; въ пень
самому Богу поручаю, пока они тѣбя не освободили. А тѣмъ вре-
менемъ, чтобы меня о своемъ здравіи и обстоятельствахъ письмомъ
увѣдомилъ; чѣтъ крайне жажду и о чемъ челомъ бью! А поже-
лаешь Государь, высокочтимый Архипастырь, при важности таша
и братской близости, вѣдать о мнѣ, я, по милости Божіей и Свя-
тыишей Матери Божіей, Христіянской помощницы, молитвами и
милостию Великаго Государя нашего, всѣмъ Христіянскимъ паро-
домъ избранныаго Царя и Великаго Князя, Михаила Фёдоровича,
всѧ Руси Самодержца, по 3-й день тѣсяца Октября находусь
во здравіи. Еще же прошу я жажду твоей высокочтимой и свя-
той милости: молись за меня Всемогущему Богу и подай своею
лесницею, крестъ носищею и Христу служащею, миръ и благо-
словеніе, лады твоими молитвами спаслись отъ всякаго душевнаго
грѣха и въ будущей жизни получили вѣчное блаженство слави-
мого во Св. Троицѣ Отца, и Сына, и Св. Духа, пынѣ, приспо я
во вѣки вѣковъ. Аминь.

На томъ же листѣ слѣдующая приписка: «Второе письмо отъ отца
племянника, Кнѧзя Ивана Черкасскаго, въ тѣхъ же словахъ, безъ перенѣмы. Третье
письмо отъ Бориса и Михаила Салтыковыхъ, къ тому же Митрополиту, состав-
ленное частично изъ двухъ первыхъ, частью изъ письма сына его съ прибавкою:
«Просьба Бога и желаютъ, чтобы сынъ его и потомство его на вѣки у нихъ цар-
ствовали.»

Изъ Скулостерского въ Швеціи Семейнаго Архива извлечь
и перевѣль

Сорокинъ. А. Чумаковъ.

ПОВѢСТЬ

о

ПРИХОЖДЕНИИ СВѢЙСКАГО КРАЛЯ СЪ Нѣмци подъ градъ Псковъ.

Паки бысть Божіе попущеніе за грѣхи наша. Въ лѣто 7123 году, въ сѣцца Августа въ 15 день, при державѣ благочестиваго Государя Царя и Великаго Князя, Михаила Феодоровича, всеа Россіи Самодержца, прииде безбожный Свѣйскій Краль, Густавъ Одольфъ, і с нимъ пять на десять тысячи Нѣмецкихъ людей на Богоспасаемый градъ Псковъ. И мня в себѣ скоро воспиряти градъ Псковъ, і пришедъ з гордостію, ста на снятой горѣ. Прежде же пришествія его, ис того монастыря принесоша во градъ образы и книги. Бысть же тогда во градѣ Псковѣ Епископъ Сели-

* Предлагаемая сдѣль «Повѣсть» писана полууставомъ; если не вскорѣ послѣ нашествія Густава-Адольфа, то не позже второй половины XVII столѣтія, въ тетрадкѣ, въ 4 долю листа, на 16 страницахъ. Заглавіе и первая буква изложе-
нія писаны киеварью. Внизу первой страницы написано «Сія тетрадь города Пскова». Рукопись найдена покойнымъ Штатнымъ Смотрителемъ Псковскихъ Училищъ М. А. Васильевымъ, въ числѣ прочихъ старыхъ бумагъ, у одного мо-
наха Спасо-Мирожскаго монастыря, одной изъ древѣйшихъ обиталей города Пскова, и отъ Г. Васильева доступила въ мою библіотеку. Въ прибавленихъ къ Псковскимъ Лѣтописямъ (Полн. Собр. Русскихъ Лѣсописей т. V, изд. 1851 г., стр. 54 и 64) приведены весьма краткія извѣстія о нашествії Густава-Адольфа на Псковъ градъ. Настоящій же разсказъ является полнымъ и обстоятельный сказаниемъ объ этомъ весьма важномъ не только въ исторіи Пскова, но и въ исторіи Россіи первой половины XVII вѣка событий. Разсказъ видимо составленъ современникомъ, очевидцемъ осады, при томъ Псковичемъ; во крайней мѣрѣ, все подробности сказания, все упоминанія о чудесахъ, паконецъ весь от-
тѣнокъ разсказа подтверждаютъ спрѣведливость этого предположенія. Густавъ-Адольфъ осадилъ Псковъ 30 Іюля, 1615 г. Воеводами сидѣли во Псковѣ Василий Петровичъ Морозовъ и Федоръ Бутурлинъ. 15 Августа поведены были Шведами осадные работы и началось обстрѣльванье города. 9 Октября сдѣлать при-
ступъ. Шведы были отбиты. Приводи современную «Повѣсть» о семъ событии, мы сочли не лишнимъ сохранить правописаніе подлинника. М. С.

вестръ и Боголюбивіи Воеводы Василій Морозовъ с товарыщи и с прочими Боляры, и жители града того, молящеся Господу Богу и Пречистѣй Его Матери и всѣмъ Святымъ. И веліе попеченіе имѣаху, строяще градъ ко ополченію противъ поганыхъ Нѣмецъ, людіе же невозвратну надежду имѣаху на Господа Бога и на Пречистую Владычицу Богородицу и на Святыхъ Божіихъ Угодниковъ, Псковскихъ Чудотворцовъ. И поідоша Псковстіи народы из града противъ поганыхъ Нѣмецъ. И въ той день близъ града Пскова сидоша оби полцы и велію брань і сѣчю сотвориша съ погаными Нѣмцы. И въ той брани убиша злаго кроводивца, отъ лутчихъ Свѣйскихъ Нѣмецъ полководца, именемъ Ивергора. И тако Божію цомошю Псковстіи вои внидоша во градъ, храними отъ поганыхъ. И по семъ они, безбожніи Нѣмцы, твердо обступиша Богоспасаемый градъ Псковъ, и многія пакости творяще, святыя обители и церкви огнемъ попалаяюще, и людей, живущихъ около града, въ плѣнь имаху к себѣ. По семъ они, поганіи Нѣмцы, умыслиша вражіимъ наважденіемъ, яко же татіе хотаще подкопати храмину, подъѣхавше подъ градъ Псковъ въ седмый часъ нощи, подле Великія рѣки по берегу; стражіе же Псковстіи, стояще на стѣнѣ града, начаша велимъ гласомъ окликати ихъ; они же, безстудніи, научени быша дияволомъ, і возопиша Псковскимъ стражемъ, яко Русстіи народы бѣгуть отъ поганыхъ Нѣмецъ во градъ Псковъ. И прибѣгше..... вратомъ, которые близъ нижнихъ решетокъ, и привалиша къ тѣмъ вратомъ желѣзныя пинарвы зъ зелемъ, и зажгоша, и выломиша врата градные, и внидоша во градъ Псковъ немногими людми. И доідоша поганые до рогу до Званицы улицы; Псковстіи же стражіе начаша по улицамъ бѣгати и велимъ гласомъ кричати, яко поганіи Нѣмцы вломишаася во градъ. Псковстіи же народы вскорѣ сметавшаяся со оружіемъ, и выгнаша поганыхъ Нѣмецъ воинъ изъ града. Они же, поганіи, начаша умыслая и близъ града рвы копати, и во рвѣхъ тѣхъ столбы дубовые ставиша пробиваны сквозѣ, и цѣпи желѣзные продѣша, и двадцать пушокъ стѣнобитныхъ устроиша промежъ тѣхъ столбовъ противъ града Пскова, а иные пушки поставиша за Великою рѣкою у Иоанна Предтеча. И въ третій день начаша бити по стѣнѣ и по Варламской угольной башни со втораго часа дни, и быша день той до вечера, и збиша угольную башню до половины, а стѣну градную пробиша

до земли. Тогда инонин поганіи отъ своего воинства отъѣзжаху во градъ Псковъ отъ глада, поиже бо бяше у поганыхъ Нѣмецъ въ полкахъ гладъ бысть. И вси единогласно глаголюще, зряще на церковь Преподобнаго Чудотворца Варлаама, Псковскимъ гражданомъ повѣдаху видѣніе и Божію помошь па враги; видяху бо многажды изо лба церковнаго, сирѣчь изъ главы Преподобнаго Варлаама, Хутынскаго Чудотворца, чюло страшно, велию стрѣлбу, бывающу изъ главы, и въ полкахъ Кралевскихъ многихъ храбрыхъ воевъ побивающихъ до смерти Бѣгоранпымъ стрѣлами и молитвами Преподобнаго отца Варлаама. Сице Богъ творяше, враги устрашая, да не похвалятся нечестивыи силою своею. Глаголаша бо безбожніи Нѣмцы Кралю своему, яко въ три часа возмемъ градъ Псковъ. Тогда вскорѣ поведѣ Краль бити изъ поряду и ламати церковь Преподобнаго Варлаама; мнаху бо они поганіи Нѣмцы, яко въ той церкви много бяше храбрыхъ людей. И многи промыслы творяще надъ градомъ и церковю, седмъсотъ ядръ огненныхъ пустиша на градъ, а прочимъ чюгуннымъ и желѣзнымъ и числа нѣсть, запаленія ради граднаго на смятеніе людемъ. Милосердый Господь окресть людей своихъ отнышъ и до вѣка, и благословенъ Господь, иже не дастъ нась въ ловитву зубомъ ихъ. Они же, поганіи, яко хищницы приступаху по вся дни, хотяху восхитити Богоспасаемый градъ Псковъ; граждане же, надежду имѣюще на Святую Троицу и на Преподобнаго Варлаама, съ погаными брань творяху по вся дни вылaskами, овогда же оружіемъ пхающе съ стѣны за градъ; Божія бо благодать всегда помогаше гражданомъ молитвами Преподобнаго Варлаама Чудотворца. Бысть же видѣніе во времена приступа нѣкоему благочестивому мужу, именемъ Іоанну. Пришедшу ему къ церкви Святыя, и животворящія, и нераздѣлимая Троица помолитися отъ належащія онъя бѣды, и видѣ ясно чювственными очища Епископа Селивестра со кресты идуща отъ церкви Преподобнаго отца Варлаама къ церкви Святей Троицы, со множествомъ людей, и за нимъ Священницы въ бѣлыхъ ризахъ идуща і поюща побѣдную пѣснь Господеви: «Святый Боже, Святый Крѣпкій, Святый Безсмертный, помилуй нась», и несона великъ котель крови человѣческія съ собою и вѣнцы пресвѣтлыя. И дошедшее того мѣста, идѣже пынѣ побиенніи положены у Святых Троицы, и невидимибыши, Епископу же тогда во градъ вслми болну

сущу въ келии своей. Мѣсяца же Октября въ 9 день, на память Святаго Апостола Якова Алліеова, Нѣмецкій Краль Густавъ Одолевъ со всѣми погаными Нѣмцами двинутася на Богоспасаемый градъ Псковъ съ великою гордостию, ови на конехъ, ови же пѣши, ініи же, древie сплотивши, подъѣзжаху по Великой рѣки подъ градъ къ нижнимъ решоткамъ; ови же отъ Иоанна Предтеча з за Великія рѣки, чрезъ градную стѣну, по людимъ биюще, ядра іс пушокъ пущаху, це дающе приходити Псковскимъ восьмь къ проломному мѣсту. Они же окаяніи, приступающе ко граду Пскову съ обѣихъ странъ, отъ Великія рѣки и отъ Варламскихъ вратъ, миаще бо вскорѣ взяти градъ Псковъ. И бысть сѣча велика. Граждане же, возложше всю надежду на Госиода Бога, и Пречистую Богородицу, и на Преподобнаго Варлаама, оружіемъ, и каменіемъ, и древіемъ на нихъ метаху съ стѣны. Ініи же каль съ водою варяху и ліаху на приступающія поганыя, и бишася съ ними отъ втораго часа и до вечера. Въ той же день, го времѧ брали, Святая Троица весь священный соборъ и градскія Псковскія жители, въ притворѣ у Преподобнаго Варлаама молебная поюще Господу Богу, и Пречистѣй Его Матери, и Чудотворцу Варлааму, непрестанно, безстудніи же Нѣмцы крѣпко приступающе. Во осмый же часъ дни они, погані, яко пси, взыдаша на стѣну града и на башню угольную, и начаша въ трубы трубити; миаще бо нечестивіи, яко уже взяша градъ Псковъ; по Божія сила возврани имъ сіе сотворити. Божіимъ же промысломъ и молитвами Преподобнаго Варлаама, граждане, умыслившіе, вскорѣ принесоша веліе и подвалиша подъ башню, і огнемъ зажгожа. И въ той часъ, яко прахъ, подняся мостъ изъ башни, и поганыхъ онѣхъ вмета въ рѣку; ініи же на плотахъ въ рѣки потончиши бяху; ови же на суши прочь отъ града, посрамленi, бѣжаху, яко овцы отъ водковъ, гоцими невидимою силою Божіею. Граждане же, вооружившися, поидаша изъ града и видѣша ихъ бѣжаніе, и хотяху нарядъ ихъ взяти во градъ, но не возмогоша; понеже бо злохитрствомъ ихъ крѣпцѣ устроено бысть, и возвратиша во градъ здрави. И тако избави Господь градъ и люди своя отъ поганыхъ, а побиенныхъ собравше, погребоша у соборныя церкви Святая Троица. И тако видѣше прежддереченнаго Иоанна збыстъсл. Граждане же воздаша веліе благодареніе Господу Богу, и Пречистѣй Его Матери, и Святымъ Псковскимъ

Чудотворцомъ, Благовѣрныи Князь Гавріилу, и Тимоѳею, и Александру, и Преподобныи отцемъ Евросину и Савѣ, и Чудотворцу Николѣ, Преподобному Варлааму, і Николѣ Блаженному, и всѣмъ Святымъ, за избавленіе града. И паки пропесеся слово то въ людехъ, яко другой приступъ ко граду паче того будетъ. Граждане же, все упованіе возлагающе на Святую Троицу, молящіеся со слезами, чтобы Господь Богъ избавилъ градъ Псковъ отъ нахожденія поганыхъ. Во утрій же денъ той преждѣреченный благочестивый мужъ Іоаннъ видѣніе повѣда: бывшу ему на стражи на нижнихъ рѣшоткахъ въ третій часъ нощи, видѣ отъ соборнаго церкви Святаго Троицы идуща множество людей со свѣщами, поюще, а что поютъ, того не вѣде. И пришедшіе къ церкви Преподобнаго Варлаама, и обѣ вси невидимибыша. Се же Богъ творяи своею невидимою силою. На утріе же видѣвшіе граждане, молитвами Преподобнаго отца Варлаама, Божію помошь на враги, нарядъ весь отпрятанъ отъ стѣнъ града; граждане же радостію возрадовашася, благодареніе воздающе Святѣй Троицѣ. По семъ паки бысть видѣніе иконому мужу благочестиву, именемъ Іоанну, имѣющу блаженство Господа ради, и живущу сму въ стѣнѣ града; и повѣдаша людемъ, яко сей Богоспасаемый градъ Псковъ никогда же обладаніе будеть погаными, яко видѣхъ очима моими на небеси три креста стояща, паче солнца сіяюще и покрывающе градъ Псковъ и люді отъ поганыхъ. Другой же человѣкъ повѣда дивну повѣсть, именемъ Симеонъ, живый близъ Государева двора, и при церкви Возданіженія Честнаго Креста: многажды слыша въ нощи въ церкви Святыхъ Верховныхъ Апостолъ Петра и Павла, і бѣ же ту чудотворный образъ Пречистыя Богородицы Одигитрія, принесенъ съ Завеличья, и прочія святыя иконы, гласъ прекрасенъ, воплюющъ плачевнымъ гласомъ на многъ часъ зѣло умильно; тако же и прочіи благочестивіи людіе града Пскова такожде повѣдаху, слышавше гласъ той, и многи слезы проливаху, и другъ другу повѣдаху. Овіи же бывше въ полону у поганыхъ, видѣша въ полкахъ Латынскихъ єздыща на конехъ Псковскихъ Чудотворцовъ, Гавріила и Тимоѳея, ужасающа Латынь и побивающа, избавляюще градъ свой и люди отъ поганыхъ, и глаголюще къ нимъ: Кто вамъ повелѣ, окаянніи, подъ Богоспасаемый сей градъ нашъ Псковъ приходити и разоряти? По семъ же благочестивый Госу-

дарь Царь и Великий Князь Михаилъ Феодоровичъ, всеа Россія Самодержецъ, слышавъ великое утѣшненіе граду Пскову отъ поганыхъ Нѣмецъ, велии печаленіи бысть, и собра вскорѣ ратныхъ людей, і посла во градъ Псковъ въ помощь. Безбожный же Нѣмецкій Краль Густавъ Одолеъ, слыша Московскихъ ратныхъ людей, того же мѣсяца въ 26 день, скоро отъиде отъ града Пскова съ великою печалію и срамомъ, яко не получи своего желанія. Тогда во градѣ Псковѣ Боголюбивый Воевода и съ прочими Боляры и гражданы воздаша велие благодареніе Святѣй, и Единодушнѣй, и Животворящей, и Нераздѣлимѣй Троицы, сотворяюще всеоощная бдѣлія по всѣмъ святымъ церквамъ, еще же и чудотворному образу Пречистыя Богородицы, ис Печерскія обители принесену бывшу во градъ Псковъ на заступленіе. И тако вси Псковстіи народы прославиша Бога и Пречистую Богородицу. По семъ же дѣлѣ, умыслившe окалиннїи Латыни на градъ, пришедъ Краль со Свѣцчи къ церкви Ницолы Чудотворца, что въ устьѣ Великія рѣки, и поставиша городокъ на горѣ съ царядомъ, и велие утѣшненіе творяху Псковичамъ, хотяще во градѣ Псковѣ люди гладомъ поморити; граждане же, собравшеся ратию, шедше зъ Божиєю помощью въ устье, градъ взяша, а Латынь побиша, а винъ живыхъ поимаша, і царядъ весь, у Латынъ вземши, во градъ привезоша. И тако избавленіи бысть градъ Псковъ отъ поганыхъ Нѣмецъ молитвами Пресвятыя Владычицы нашей Богородицы и присно Дѣвы Маріи и всѣхъ Святыхъ.

Сообщ. М. Семевскій.

СМЕРТНЫЙ ПРИГОВОРЪ

СТЕПАНУ РАЗИНУ И БРАТУ ЕГО, ФРОЛКУ.

.... (Начало оторвано) Ты жъ, воръ, забывши милостивую Великаго Государя пощаду, какъ тебѣ и товарищамъ твоимъ, вмѣсто смерти, животъ данъ, измѣнникъ еиу. Великому Государю, и всему Московскому Государству, пошелъ на Волгу для своего воровства, и старыхъ Донскихъ Казаковъ, самыхъ добрыхъ людей, переграбилъ и многихъ побилъ до смерти и въ воду посажаль.... Донца Гарасима Овдокимова, который посланъ былъ на Донъ съ ево, Великаго Государя, милостивою грамотою къ Атаману Ходневу Яковлеву, и Казаковъ убилъ же и въ воду посадилъ, да и Воеводу, который былъ на Дону, Ивана Хвостова, биль, и изувѣчилъ, и ограбилъ, и отъ тѣхъ побоевъ онъ умре. Ты жъ, воръ Степанъ, пришелъ подъ Царицынъ, говорилъ Царицынскимъ жилецкимъ и всякимъ людемъ, и вмѣстилъ воровскія лести, будто я, Царицынскихъ жителей и разныхъ людей....
..... а которые люди по Государеву милостивому указу посланы были на Царицынъ имъ же на оборону, и Царицынскіе жители по твоей прелести своровали и городъ тебѣ сдали, и ты Воеводу Тимофея Тургенева и Царицынскихъ жителей, которые къ твоему воровству не пристали, побилъ и посажаль въ воду и ходилъ противъ разныхъ..... которые шли на службу Великаго Государя на Царицынъ съ Головою Стрѣлецкимъ, Иваномъ Лопатинымъ, и съ Полголовою, Федоромъ Якшинымъ, и съ иными былся, и обманулъ и побилъ, и Голову Стрѣлецкаго, Ивана Лопатина, и Сотниковъ, и Пятидесятниковъ, мучая разными муками, посажаль въ воду, и съ насадовъ Великаго Государя хлѣбные за-

пасы и промышленныхъ людей всякие товары поималъ, и съ Царицына пошелъ на Черной Яръ, и на Черномъ Яру Воеводу, Ивана Сергеевскаго, и Головъ Стрѣлецкихъ, и Сотниковъ, и стрѣльцовъ Московскихъ, которые посланы были для береженія, насадивъ со Княземъ Семеномъ, а ево вы побили до смерти.

А какъ ты къ Астрахани прищелъ, и ты товарищѣй своихъ послалъ говорить и прельщать воровскихъ Астраханскихъ служилыхъ и всякихъ чиновъ людей, чтобы городъ сдали, и Боярина и Воеводу выдали, и въ городъ бы тебя пустили. И Астраханскіе служилые люди своровали, измѣнили Великому Государю, похотя къ твоему ворству пристати, на городъ воровъ пустили. Ты жъ, воръ, сложась въ Астрахани съ ворами жъ, Боярина и Воеводу, Князя Семена Ивановича Прозоровскаго, взявъ и безбожно съ роскату бросиль, и брата его, Князя Михайла, и Дьяковъ, и Дворянъ, и Полковниковъ, и Головъ Стрѣлецкихъ, Московскихъ и Астраханскихъ, дѣтей Боярскихъ, и Сотниковъ, и стрѣльцовъ, которые къ ворству твоему не пристали, и купецкихъ, и всякихъ чиновъ Астраханскихъ жителей. торговыхъ людей, мучая разными муками, побилъ, а иныхъ въ воду пометалъ мучителски и животы ихъ пограбилъ, и по томъ мученіи церкви Божіи, и монастыри, и Великого Государя казну въ Палатѣ и Таможнѣ, и дома всякихъ чиновъ людей пограбилъ, а въ Приказной Палатѣ дѣла Государственныхъ сжегъ, и такое наругательство чинилъ, чего нигдѣ не ведеца, и Священниковъ, и иноковъ обножа безо всякаго стыда, и всякихъ чиновъ людей и животовъ, мучилъ разнымъ томленіемъ и муками, и самыхъ младенцовъ не щадилъ, и Шахова Величества купчинъ и торговыхъ людей, и Невровъ, и Тезиковъ, и Армянъ, и Бухарцовъ, которые жили на время въ Астрахани, приѣхали для торговыхъ промысловъ, многихъ побилъ и товары пограбилъ, съ Шаховымъ Величествомъ многуюссору учинилъ.

Ты жъ, воръ, не насытись невинныхъ многихъ кровей и незлобивыхъ младенцовъ, дѣтей Боярина Князя Ивана Семеновича Прозоровскаго вѣдѣлъ, вздѣвъ со двора, повѣсили черезъ городовую стѣну за ноги, и, сверхъ того мученія, одновѣдѣль казнить смертію, а другова, по многихъ мукахъ изувѣча, отдать къ Митрополиту, не чая ево отъ такихъ мукъ жива.

А Подъячихъ Астраханскихъ, которые служили Великому Государю, а къ твоему воровству не пристали, а были въ Приказной Шалатѣ, велѣль тѣхъ мучить стратными муками, за ребра вѣшать, а которые помощю Божию отрывались, и тѣхъ велѣль вѣшать за многихъ ребра, чтобы скончались мучительскою томивою смертю.

Ты жъ, воръ, въ Астрахани, послѣ побитія Дворянъ, и Головъ Стрѣлецкихъ, и Дѣтей Боярскихъ, и Сотниковъ, и всякихъ служилыхъ и торговыхъ людей, женъ и дочерей выдалъ на попругательство Богоотступниковъ и товарищѣ своихъ, такихъ же воровъ, насильствомъ, и Священникомъ велѣль ихъ вѣнчать по твоей печати въ неволю, а не по Архиерейскому благословенію, ругаясь святой Божией Церкви и преданію Святыхъ Апостоловъ и Святыхъ Отецъ, вмѣнняя тое тайну святаго супружества на что, а которые Священники тебя не послушали, и тѣхъ сажалъ въ воду.

Учини такое кровопролитіе, изъ Астрахани пришелъ къ Царицыну, а съ Царицына къ Саратову, и Саратовскіе жители тебѣ городъ сдали, по твоей воровской присылкѣ.

А какъ ты, воръ, пришелъ на Саратовъ, и ты Государеву денежную казну, и хлѣбъ, и золотые, что были на Саратовѣ, и дворцоваго промыслу, все пограбилъ, и Воеводу, Козьму Лутухина, и Дѣтей Боярскихъ, побилъ.

А съ Саратова пришелъ ты, воръ, къ Самарѣ, и Самарскіе жители городъ тебѣ сдали, по твоей воровской присылкѣ, и умыслу, и заводу, и ты Государеву казну пограбилъ же, и Воеводу, Ивана Ефимова, и Самарцовъ, которые къ твоему воровству не пристали, побилъ же.

А отъ Самары ты, воръ и Богоотступникъ, съ товарищи, подъ Симбирской пришелъ, а пришедъ подъ Симбирскъ, съ Государевыми разными людми бился, и къ Симбирску приступиша, и носыпалъ въ разные города и мѣста своея братія воровъ съ воровскими прелестными письмами.

И писалъ въ воровскихъ письмахъ, будто сынъ Великаго Государа нашего, Благовѣрный нашъ Царевичъ и Великий Князь, Алексѣй Алексѣевичъ, вселъ Великія, и Малыя, и Бѣлыя Россіи, нынѣ живъ, и будто, по указу Великаго Государа, ты, воръ, идешь съ нимъ съ низу Волги къ Астраханіи и подъ Москву, для того чтобы побить на Москвѣ и въ городѣхъ Бояръ, и Думныхъ, и Ближнихъ, и Приказныхъ людей, и Дворянъ, и Дѣтей Боярскихъ, и стрѣльцовъ, и солдатъ, и всякаго чину служилыхъ и торговыхъ людей, и людей Боярскихъ, будто за измѣну.

А сынъ Великаго Государа нашего, Благовѣрный Государь нашъ Царевичъ, по волѣ Всемогущаго Бога, оставилъ земное царство, преставился..... покой Небеснаго царствія, а преставленіе его въ Государскихъ палатѣхъ при отцѣ его, при Великомъ Государѣ нашемъ, въ 178 году, Генваря въ 17 числѣ, а тѣло погребено на Москвѣ, въ Соборной церкви Архистратига Божія Михаила, съ прочими Государскими родителями, Генваря въ 18 числѣ, а погребеніе было при отцѣ его, при Великомъ Государѣ нашемъ, въ 178 году, Генваря въ 18 числѣ; а погребеніе было при отцѣ его, Государевѣ, при Государѣ нашемъ, Царѣ, полное, а на погребеніи его были Святѣшіе Патріархи, Паисій Александровскій и Іоасафъ Московскій, сообче съ Освященнымъ Соборомъ; да не токмо преставленіе и потребеніе сына Великаго Государа нашего, Благовѣрнаго Государа нашего полна.....
..... воръ и измѣнникъ, забывъ страхъ Божій, такое велико дѣло учинилъ, хотя народъ возмутити и кровь пролити, чего и помыслить страшно.

Да ты жъ, воръ, вмѣнилъ всякихъ людей на прелести, будто съ тобою монахъ имѣлъ прельщать всякихъ людей. Аника монахъ, по Государеву указу, по суду Святѣшникъ Патріарховъ и всего Освященнаго Собору, отъ Патріаршаго престола посланъ на Бѣлоозеро въ Ферапонтовъ монастырь, и нынѣ въ томъ монастырѣ.

Ты жъ, воръ и Богоотступникъ, и единомышленники твои, письма воровскія, многія письма, въ полки Боярина и Воеводы, Князя Юрія Алексѣевича Долгорукова, съ товарищи, къ разнымъ людямъ слалъ, хотя прельстити на прелесть и на измѣну многихъ людей.

И будучи ты, воръ, съ своимъ съ воровскимъ собраниемъ противъ воли Божіей ни чего надъ Симбирскомъ не учинилъ, а милостію Божію и Пречистыя Богородицы, надежды, Христіанской помощницы, и заступленіемъ молитвами давнаго въ чудесѣхъ Преподобнаго Отца Сергія, Радонежскаго Чудотворца, а Великаго Государя нашего, Царя и Великаго Князя, Алексѣя Михайловича, всея Великія, и Малыя, и Бѣлыя Россіи, Самодержца, и его Государскихъ благородныхъ чадъ, Благовѣрнаго Государя нашего, Царевича и Великаго Князя, Федора Алексѣевича, всея Великія, и Малыя, и Бѣлыя Россіи, и Благовѣрнаго Государя нашего, Царевича и Великаго Князя, Іоанна Алексѣевича всея Великія, и Малыя, и Бѣлыя Россіи, счастіемъ, и промысломъ, и службою Великаго Государя разныхъ людей, подъ Симбирскомъ и во многихъ мѣстахъ ты, воръ, израненъ, и воровское твоє собранье побиты многіе, а ты съ небольшимъ людьми ушелъ на низъ, а по чертѣ и въ иныхъ городѣхъ, по твоемъ воровскому присыльнымъ письмамъ, уклонились къ воровству, и во всѣхъ городахъ и мѣстѣхъ Воеводъ и Приказныхъ людей побилъ и въ вodu пометаль.

А ты, воръ, Фролка, присталь къ воровству брата своего, соединяся съ такими ворами, ходиль, собрався, по разныхъ городѣхъ и въ иныя мѣста, и многое разореніе чинилъ и людей побилъ.

И въ той своей дьявольской надеждѣ ты, воръ и кресто-преступникъ, Степанъ и Фролко, и со единомышленники своими, похотѣли Святую Церковь обругати, не вдаси милости Великаго Бога и заступленію Пресвятыя Богородицы, Христіанскіе надежды, и Московскихъ Чудотворцевъ, къ царствующему граду Москву и во всему Московскому Государству, въ такую мерзость пришли, что..... Великаго Бога, въ Троицѣ славимаго, и Пресвятая Богородицы, Христіанская заступница и надежды, уловившися на дьявольскія лести, и въ томъ своемъ воровствѣ со 175 году по нынѣшней по 179 годъ, Aprѣля по 4 день, не винились, кровь проливали, не щадя и самыхъ младенцовъ..... милостію Божію и заступленію Пресвятыхъ Богородицы, Христіанскіе надежды и заступницы, и давнаго въ чудесѣхъ Препо-

добнаго Чудотворца Сергія и молитвами, и Великаго Государа полное и его Государскихъ благородныхъ чадъ, благороднаго Государа нашего полное; и Благовѣрнаго Государя нашего Царевича полное счастіемъ, и за молитвами Великаго Господина полное, и всего Освященнаго Собору, а службою, и радѣніемъ, и промысломъ его, Великаго Государя, Бояръ, и Воеводъ, и Стольниковъ и Стряпчихъ, и Дворянъ Московскихъ, и Жильцовъ, и Полновинковъ и Рейтарскихъ, пѣхотныхъ Головъ и Полуголовъ, и Сотниковъ Московскихъ, стрѣльцовъ городовыхъ, Дворянъ и Дѣтей Боярскихъ, и иноземцевъ, и службою Московскихъ стрѣльцовъ, и выборныхъ полковъ солдатъ, и Боярскихъ людей, а въ тираженныхъ въ денежныхъ Палатахъ, тѣлъ его, Великаго Государи, разныхъ людяхъ на жалованной гостей и гостинныхъ, сотенъ и дворцовъ слободъ, и черныхъ сотенъ жилицкихъ людей, и всѣхъ Православныхъ Христіанъ, взы, воры, и крестопреступники; и воры-ничики, и губители Христіанскихъ душъ, съ товарищи своими, подъ Симбирскомъ въ иныхъ во многихъ мѣстахъ побитыхъ.

А нынѣ.... къ Великому Государю полное службою и радѣніемъ войска Донскаго Атамана Ходнева Яковлева и всего, и сами вы пониманы и приведены къ Великому Государю къ Москвѣ и на Москвѣ. въ томъ своемъ воровствѣ виновны, и за такія ваши злые и мерзкія предъ Господомъ Богомъ дѣла и къ Великому Государю полное за взмѣну, и ко всему Московскому Государству за разореніе, по указу Великаго Государя, Бояре приговорили казнить злою смертю, четвертовать, а тебѣ, Фролку, голову отсечь.

Сообщ. М. Владыкинъ.

Списано съ стариннаго современнаго столбца, очень ветхаго и потерявшаго уже отъ времени.

о

БЫВШЕМЪ ТОБОЛЬСКОМЪ НАМѢСТИЧЕСТВѢ

1782-1797 Г.

Городъ Тобольскъ основанъ въ 1587 году, на мысѣ Алтунъ-аргинакъ¹. Алѣфейской горы, ² близъ стараго ³ устья рѣки Тобола; управлялъ Воеводами, которые были военоначальниками и выѣстѣ гражданскими правителями. Лицо, занимавшія Воеводскую должность, были изъ Князей, Бояръ и Стольниковъ. Власть ихъ была обширна, и они, время отъ времени, дѣйствовали тѣмъ сильнѣе, чѣмъ пространнѣе становилась рѣма Сибири.

Воеводское управление въ Тобольскѣ продолжалось до 1708 года. По Указу Государа Петра I-го, 18 Декабря, того же года, состоявшемуся, Россія раздѣлена была на Губерніи; по сему и Тобольское Воеводство получило название Сибирской Губерніи.

¹ Алтунъ-аргинакъ по Татарски значитъ выкидывающій золотыя искры. Съ Сибирской Исторіи Миллера книги I § 70. Татары имѣли обыкновеніе давать нѣкоторымъ замѣчательнымъ мѣстамъ отличныя названія.

² Сибирская Альтоцись,—рукоясь, хранился въ библіотекѣ Тобольской Семинаріи подъ 1581/7088 г., отѣзъ. 2. Алѣфейскій, какъ полагать должно, происходит отъ Арабско-Татарского слова Алѣфа, корона. На этой Коронной или Ханской горѣ, при Ханѣ Кучумѣ, были его городки: Искерь—местопребываніе, Бинчикъ-Тура, женихъ городъ, гдѣ нынѣ Пакинъ Бугоръ, Абалакъ въ 25 верстахъ отъ Тобольска, вверхъ по Иртышу, и въ 7 верстахъ внизъ Сузунъ, гдѣ жила одна изъ женъ Кучума, юная красавица Суаге.

³ Старое устье Тобола было почти прямо на горной части Тобольска, и въ этомъ мѣстѣ воды Тобола дѣлали напоръ въ р. Иртышъ. Отъ этого воды послѣднюю, ударясь въ гору, подмывали ее до того, что большія глыбы песчаноглинистой земли обрушивались съ большимъ грохотомъ въ Иртышъ. Въ предосторожность несмѣло разъ были устроиваемы деревянные обрубы, но сила воды ихъ разрушала. А по тому Губернаторъ, Князь Гагаринъ, воспользовавшись Шведскими военнопленными, изъ подъ Полтавы приведшими въ Тобольскъ, около 1716 г. распорядился ими, выше за три версты, прорѣть въ Иртышъ изъ Тобола камень, въ которомъ и образовалось новое настоящее устье.

Въ составъ ея входила не только вся Сибирь, но и нѣкоторая часть древняго Новгорода и мѣста, гдѣ нынѣ Вятская, Пермская и Оренбургская Губерніи, начиная отъ города Ярпска до восточнаго берега Камчатки. Въ этомъ пространствѣ считалось тридцать городовъ (См. Историческое обозрѣніе Сибири, П. Соловьова, т. I, стр. 295—296).

Правителемъ всей этой мѣстности былъ Губернаторъ. Правительственнымъ мѣстомъ—Сибирская Губернская Канцелярія. Первымъ Губернаторомъ въ Сибири былъ Князь Матвѣй Петровичъ Гагаринъ, славный и громкій Вельможа и наконецъ глубоко злополучный.⁴ Князь Гагаринъ, воспользовавшись Шведскими военноплѣнными солдатами, изъ подъ Полтавы пришедшими въ Сибирь, построилъ, въ 1714—1716 г., на горѣ каменную крѣпость, съ зубчатою стѣною съ сѣверной стороны, начиная отъ берега Иртыша до каменнаго Гостиинаго двора, съ Троицкими и Воскресенскими воротами, а надъ спускомъ горы или на прямской взвозѣ каменное зданіе, на трехъ аркахъ, съ тремя въ нихъ воротами.⁵ Послѣ отбытия Губернатора Гагарина въ концѣ 1717 года въ Петербургъ, Сибирская Губернія раздѣлилась на пять провинцій: Тобольскую, Енисейскую, Иркутскую, Вятскую и Соликамскую, и была также, какъ и прежде, подъ властію одного Сибирскаго Губернатора. Сибирскія лѣтописи сохранили ихъ названія. За отсутствіемъ Гагарина, до казни его въ 1721 году, исправлялъ его должностъ Комендантъ, Семенъ Петровичъ Карповъ. Съ 21 Декабря, 1721 г., Губернаторъ, Ближній Стольникъ, Князь Алексѣй Михайловичъ Черкасскій. Съ 1-го Генваря,

⁴ 1721 г., 16 Марта, Гагаринъ преданъ смерти на висѣлицѣ, въ С.-Петербургѣ устроенной, прямо оконь Юстиць-Коллегіи.

⁵ Каменный Гостиинный дворъ, построенный въ 1703—1706 г., существуетъ и понынѣ. Онъ имѣеть видъ крѣпости, въ длину на 50; въ ширину на 40 сажень. На четырехъ углахъ его круглые башни. Зданіе въ два яруса, имѣеть двое воротъ. На западной сторонѣ надъ воротами находилась часовня, а на восточной надъ воротами таможня. Въ верхнемъ ярусе 30, а въ нижнемъ 35 комнатъ. Подъ каждой изъ этѣхъ послѣднихъ комнатъ каменные въ землю кладовыя. Въ зданіи на трехъ аркахъ прежде помѣщалась Рентерей (Казначейство), а въ послѣдствіи и нынѣ Губернскій Архивъ.

1724 года, Князь Михайло Владимировичъ Долгорукой. Съ Февраля 1731 г. Тайный Советникъ Алексѣй Львовичъ Плещеевъ. Съ Августа 1741 г. Генераль-Маіоръ Иванъ Аeanасьевичъ Шиповъ по Декабрь 1743 г. На мѣсто его, съ того же времени, Генераль-Маіоръ Алексѣй Михайловичъ Сухаревъ, скончавшійся въ Тобольскѣ 16 Мая, 1752 года. Съ 28 Февраля, 1754 г., Генераль-Лейтенантъ Василій Алексѣевичъ Мятлевъ. Съ 24 Сентября, 1757 года, Тайный Советникъ Федоръ Ивановичъ Соймоновъ, въ 1763 году опредѣленный Сенаторомъ. Съ этого времени Генераль-Маіоръ Денисъ Ивановичъ Чичеринъ по Май 1781 года. При Чичеринѣ, въ 1764 году, отъ Сибирской Губерніи отдѣлилась Иркутская провинція подъ именемъ второй Губерніи въ Сибири.

По учрежденію Императрицы Екатерины II, 1775 года, Но-ября 7, ⁶ въ 1782 году повелѣно открыть въ Сибири два Намѣстничества: Тобольское и Иркутское. ⁷ Въ 1780—1782 г. построены въ Тобольскѣ Намѣстническій каменный трехъярусный домъ, длиною 32, шириной 13 сажень, на краю горы, лицомъ къ подгорной части города. Тобольскимъ Намѣстникомъ и правящимъ должность Генераль-Губернатора опредѣленъ Генераль-Поручикъ Евгений Петровичъ Кашкинъ, который и прибылъ въ Тобольскъ 14 Октября, 1780 года. Въ Иркутское и Колыванское Намѣстничество опредѣленъ Генераль-Поручикъ Иванъ Вареоломеевичъ Якобій.

Для содѣйствія къ открытию въ Тобольскѣ Намѣстничества Императрица Екатерина удостоила Тобольского Епископа, Варлаама, слѣдующаго рескрипта:

«Преосвященный Епископъ Тобольскій Варлаамъ. Генераль-Поручикъ и правящій должность Генераль-Губернатора Пермскаго и Тобольскаго Кашкинъ, по волѣ Нашей, съ помощью Божіей, будетъ открывать правленія въ Намѣстничествѣ Тобольскомъ, въ Августѣ сего года, по образу, отъ Меня предписанн-

⁶ Полн. Собр. Зак., 1773 г., 7 Ноября, № 14,392.

⁷ Полн. Собр. Зак., 19 Генваря, 1782 г., № 15,327.

ному. Я удостовѣрена, что Ваше Преосвященство не оставите ему въ семъ, на пользу отечества устроемомъ, дѣлъ пособствовать; паче же общими ко Всевышшему молитвами предводительствовать вашими пастырскими, да судъ, правда и благо, Нами насаждаемое, возрастить плодъ желанный. Пребываю впрочемъ вашъ доброжелательная

Екатерина.

Въ С.-Петербургѣ.

Генваря 19 дня, 1782 г. *

Тобольское Намѣстничество состояло изъ двухъ областей: Тобольской и Томской. Къ первой принадлежали десять Уѣздовъ: Тобольскій, Тарскій, Омскій, Ишимскій, Курганскій, Ялуторовскій, Тюменскій, Туринскій, Березовскій и Сургутскій. Къ Томской: Томскій, Енисейскій, Туруханскій, Нарымскій и Камскій. При чмъ вновь учреждены города: Омскъ, Ишимъ, Курганъ, Ялуторовскъ, Ачинскъ, Туруханска и Камскъ. *

Въ Тобольскомъ Намѣстническомъ дворцѣ были приготовлены помѣщенія для Губернскихъ Присутственныхъ Мѣсть и тронная зала, которой полъ устланъ былъ превосходными дорогими коврами. Тамъ находился тронъ Императрицы Екатерины II. Вотъ описание его, извлеченнное мною, въ 1838 г., изъ дѣла Тобольского Старого Губернского Архива. На возвышениі, съ нѣсколькими ступенями, покрытомъ краснымъ сукномъ, стоялъ тронъ; на немъ покрывало изъ малиноваго бархата, длиною 4 аршина и 3 вершка, шириной въ три полосы бархата. По сторонамъ трона, изъ того же бархата два, на кольцахъ, занавѣса, длиною каждый 6 аршинъ и 2 вершка, шириной въ три полосы. Съ одного бока и по борту обложены въ два ряда золотымъ съ баxрамою позументомъ. При занавѣсахъ восемь золотыхъ кистей. Подзоръ къ трону изъ малиноваго же бархата, съ золотыми позументомъ и баxрамой, длиною 9 аршинъ и 7 вершковъ, въ одну полосу. Сверху трона расположены: Императорская корона, скипетръ и держава, Россійскій Государ-

* Подлинный Рескриптъ хранится въ ризницѣ Тобольского Каѳедральнаго собора.

* Полн. Собр. Зак., 19 Генваря, 1782 г., № 15,327.

ственныи гербъ и прочие гербы Губерній, вызолоченные. Большое Императорское кресло обито малиновымъ бархатомъ и обложено золотыми позументомъ и баxрамою. Заспинникъ кресла по бархату обложенъ: спереди въ два ряда золотымъ позументомъ, по срединѣ Россійскій гербъ, золотый двуглавый орелъ, подъ Императорской короною; сзади заспинникъ кресла по бархату обложенъ золотымъ позументомъ въ одинъ рядъ; во кругъ всего кресла золотой позументъ съ такою же баxрамою. Стѣны залы были украшены портретами: Императрицы Екатерины II, Наслѣдника Престола, Великаго Князя, Павла Петровича, супруги его, Великой Княгини, Маріи Феодоровны, и Великихъ Князей, Александра Павловича и Константина Павловича, въ вызолоченныхъ на полиментѣ рамахъ. Тамъ же находилось бронзовыхъ, позолоченныхъ стѣнныхъ подсвѣчниковъ: двусвѣчныхъ 18, односвѣчныхъ 13 и 4 фонаря. Занавѣсы у оконъ изъ разныхъ матерій, алаго, зеленаго и голубаго цѣствовъ съ баxрамами.

Тобольское Намѣстничество открыто 30 Августа, 1782 года, съ небывалою тамъ прежде торжественностію, какъ отзывались современники. По окончаніи литургіи и молебна, изъ каѳедральнаго собора въ домъ Намѣстничества былъ крестный ходъ съ иконами, при колокольномъ звонѣ. Тамъ Преосвященный Епископъ Варлаамъ, съ прочимъ старшимъ духовенствомъ, совершилъ молебень. По произнесеніи многолѣтія Императрицѣ и всему Августѣйшему Дому была произведена пушечная пальба. По окончаніи молебна Ректоръ Тобольской Семинаріи, Архимандритъ Знаменского монастыря, Илія Шумилевичъ говорилъ Намѣстнику замысловатую рѣчь, а отъ Семинаріи поднесена была новаго содержанія ода.¹⁰

Для торжества открытия Намѣстничества были вызваны въ Тобольскъ: Ханъ Средней Киргизской орды Вали, сынъ Аблай-Хана, съ нѣсколькими Султанами. Изъ Березовскаго Уѣзда Обдорскій Остяцкій Князь, Матвѣй Тайшинъ, съ нѣсколькими Старшинами. Онъ былъ въ одеждѣ, пожалованной ему Императрицею Екатериной II въ 1768 году, Генваря 14 дня. Тогда же ему по-

¹⁰ Свѣдѣтельство современника сего торжества, Петра Андреевича Словцова, обучав-

жалована грамота на Княжеское достоинство; ¹¹ изъ Туринского Уѣзда Старшины Богульские: всѣ сказанные инородные гости, какъ представители отъ своихъ племенъ и народа.

Угощеніе народу было изобилійное. На многихъ мѣстахъ стояли цѣлые зажаренные быки съ вызолоченными рогами, внутри быковъ были вложены разныя съѣстные приготовленія. Установлены бочки простаго вина и пива. Устроены фонтаны, изъ которыхъ въ подставленные бочки лилось виноградное вино. Везде было раздолье и веселье. ¹² По ночамъ было въ городѣ изящное освѣщеніе. Большой иллюминація, блеставшая разными цветами огней, при Намѣсническомъ домѣ, где, между прочимъ, установлена была превосходная, величественная прозрачная картина, изображавшая Императрицу Екатерину II, съ разными приличными торжеству украсеніями и принадлежностями. ¹³

Иркутское Намѣсничество открыто въ Мартѣ 1783 года. Съ этого времени Восточная Сибирь раздѣлена была на четыре области: Иркутскую, Нерчинскую, Якутскую и Охотскую; въ каждую назначены Комендантъ, въ чинѣ Полковника, а въ Иркутскую Оберъ-Комендантъ, МаJORъ Блюмъ.

шагося тогда въ Духовномъ Училищѣ. См. Прогулки вокругъ Тобольска въ 1830 г., П. Словцова, изд. въ Москвѣ, 1834 г., стр. 132.

¹¹ Живя въ Березовѣ, я въ 1844 году читалъ привозимыя туда Обдорскимъ Княземъ Тайшинымъ и Куноватскимъ Артанзіевымъ грамоты Екатерины II, давныя Матвѣю Тайшину и Якову Артанзіеву, 14 Генваря, 1768 г., на Княжеское достоинство. Одежда, вожалованная Императрицею Обдорскому Князю, Матвѣю Тайшину: бархатный малиновый кафтанъ, обшитый галунами, такое же и исподнее платье, камзолъ изъ бѣлаго атласа, вышитый золотомъ съ блестками, рубаха изъ полотна, шелковый голубаго цвета шейный платокъ. Сапоги изранаго сафьяна, вышитые золотомъ; шапка изъ малиноваго бархата, обложенная золотыми шнурками и поясъ пестрой матеріи. На немъ висить кортикъ средней величины, съ изображеніемъ орлиной головы на рукояткѣ. Въ мое время жизни въ Березовѣ грамота и одежда были сохраны у Обдорскаго Князя, Ивана Тайшина.

¹² Тобольское преданіе.

¹³ См. Прогулки вокругъ Тобольска въ 1830 г., П. Словцова, изд. 1834 г.

Съ открытиемъ двухъ Намѣстничествъ, Сибирь, озаренная свѣтлымъ понятіемъ о властяхъ и обрадованная человѣколюбивымъ учрежденіемъ, увидѣла для каждого подданнаго защиту на судѣ и покровительство въ лицѣ Намѣстника. «Государевъ Намѣстникъ, сказано въ Наказѣ, есть оберегатель изданнаго узаконенія, ходатай за пользу общую и Государеву, заступникъ утѣсненныхъ и побудитель безгласныхъ дѣлъ. Нося имя Государева Намѣстника, долженъ онъ показывать въ поступкахъ своихъ доброхотство, любовь и соболѣзваніе къ народу.»¹⁴ Дотолѣ бывшее правосудіе Воеводское въ Уѣздныхъ городахъ, гдѣ слово Воеводы было приговоромъ обвиняемымъ, начало изрѣваться въ приговорахъ, на законахъ основанныхъ, при томъ съ правомъ переноса жалобы, или подъ опасеніемъ протеста отъ особой блестительной власти.

При Намѣстникѣ Кашкинѣ, который жилъ въ Перми, Тобольскими Губернаторами были: Генераль-Маіоръ Григорій Михайловичъ Осиповъ. Онъ прибылъ въ Тобольскъ 1780 года, июня 5 дня, а отбылъ 21 Сентября, 1783 года; Статскій Советникъ Федоръ Федоровичъ Желтухинъ, съ 13 Декабря, 1784 г., по 18 Мая, 1785 г.; Статскій Советникъ Сергѣй Ивановичъ Протопоповъ, съ 18 Мая, 1785 г., до 1787 г.; Дѣйствительный Статскій Советникъ Александръ Васильевичъ Алябьевъ, съ 25 Марта, 1787 года.

Второй и послѣдній Намѣстникъ былъ Генераль-Поручикъ Алексѣй Андреевичъ Волковъ.¹⁵ Прибылъ въ Пермь въ Мартѣ, а въ Тобольскъ 26 июня, 1789 года, на мѣсто Кашкина, отбывшаго изъ Сибири 1 Марта, 1788 года. При Волковѣ были Тобольскіе Губернаторы: вышесказанный Алябьевъ до 1795 года, а на мѣсто его Александръ Григорьевичъ Толстой, выбывшій въ 1797 году. Намѣстникъ Волковъ, будучи въ городѣ Тюмени, шель чрезъ мостъ и внезапно умеръ. Съ жилъ какъ вельможа и чуждъ былъ корысти.¹⁶

¹⁴ Полн. Собр. Зак., 19 Генваря, 1782 г., № 15,327.

¹⁵ Въ Иркутскѣ вторымъ Намѣстникомъ былъ Генераль-Поручикъ Иванъ Алферовичъ Пиль,—человѣкъ строптивый, капризный и вообще въ Иркутскѣ не любимый, допускавшій неправосудіе.

¹⁶ Соликамскій Лѣтописецъ, изд. Вас. Берхомъ 1824 г.

Во время бывшаго въ Тобольскѣ, 27 и 28 Апрѣля, 1788 года, пожара, извѣстнаго подъ именемъ большаго, въ числѣ очень многихъ строеній, домъ Намѣстничества выгорѣлъ,¹⁷ и тогда же вынесены изъ него Императорскій тронъ со всѣми принадлежностями, и хранился въ кладовыхъ нижняго яруса того дома по 21 Іюня, 1791 года, а съ этого времени переданъ въ кладовыя Казначейства.

По восшествіи на престолъ Императора Павла, съ 1797 года, высшія лица управлений въ Губерніяхъ упразднены и Намѣстничества въ Сибири уничтожены. Тобольскъ остался въ своемъ отдѣльномъ кругѣ на общемъ основаніи Губерній, безъ помысла о высшей степени посредничества у Престола.

Въ 1797 году, въ слѣдствіе Высочайшаго повелѣнія, Генераль-Прокуроръ, Дѣйствительный Тайный Совѣтникъ, Князь Алексѣй Борисовичъ Куракинъ, отъ 9 Апрѣля, относился къ Тобольскому Гражданскому Губернатору, Александру Григорьевичу Толстому, чтобы онъ отправилъ въ С.-Петербургъ, на имя его, Князя Куракина, находившійся въ Тобольскѣ Императорскій тронъ, для доставленія куда должно. Во исполненіе сего тогъ тронъ отправленъ съ нарочнымъ, Сержантомъ Тобольской штатной роты Туркинымъ, и 7 го Іюля того же года въ С.-Петербургъ полученъ.¹⁸

Николай Абрамовъ.

1 Марта, 1868 года.

Г. Семипалатинскъ.

¹⁷ Этотъ домъ оставался въ неустройствахъ иѣсколько лѣтъ, и въ 1831 году, во исправлении, 6 Декабря, въ него переведены Тобольскія Губернскія Присутственныя Мѣста, съ большаго пожара помѣщавшіяся въ комнатахъ съ окнами Каменного Гостинного двора.

¹⁸ Въ 1838 году я читалъ въ Старомъ Тобольскомъ Губернскомъ Архивѣ переписку: «Объ отправлениіи въ С.-Петербургъ Императорскаго трона, находившагося въ Тобольскѣ.»

**ИЕРОМОНАХЪ КОНСТАНТИНЪ АЕАНАСІЙСКІЙ (НОВОГОРОДСКІЙ),
КАМЕЛІЯРЪ РУССКАГО ИМПЕРАТОРСКАГО РЕЗИДЕНТА ВЪ КОН-
СТАНТИНОПОЛЬ,**

**УБІЕНИЙ ТУРКАМИ 26 ДЕКАБРЯ, 1742 ГОДА, И ПРИЧТЕННЫЙ ГРЕЧЕСКОЮ
КОНСТАНТИНОПОЛЬСКОЮ ЦЕРКВЮ КЪ ЛИКУ СВЯТЫХЪ.**

Въ «*>New martyrologion*» (Новый мартирологій) между «новыми мучениками», то есть, Християнами Восточной Православной Церкви, разновременно и разновидно пострадавшими за исповѣданіе Христа отъ Магометанъ, послѣ паденія Восточной Имперіи подъ власть Турокъ, помѣщены и одинъ изъ нашихъ соотечественниковъ, Иеромонахъ Константина, названный тамъ ошибочно (что оказывается по сличенію съ Русскими о немъ источниками) Константіемъ, а въ «Собраниі Синаксарей» (Святогорца Никодима) правильно Константиномъ. Сказаніе о немъ озаглавлено такъ: «Страданіе Священномуученика Христова Константія Россіянина.» Память его, какъ въ собранія Синаксарей, такъ и въ новомъ Мартирологіѣ, показана одинаково: 26 Декабря, а время страданія 1743 годъ (Сентябрскій).

Краткое сказаніе это составлено современникомъ О. Константина, Иеромонахомъ Аеонской Лавры Свят. Аеанасія, Юною, который зналъ мученика лично, такъ какъ О. Константина прожилъ некоторое время на Аеонѣ, а именно въ Лаврѣ Св. Аеанасія, по выѣздѣ изъ Константинополя нашего Посольства, по случаю войны съ Турками, бывшей въ царствованіе Императрицы Анны Ивановны, въ 1736—1739 годахъ. Вотъ что сообщаетъ объ О. Константина Иеромонахъ Юна: «Треблаженный Иеро-

иоахъ Константій ¹ былъ Великороссіянинъ. ² Состоя при Императорскомъ Россійскомъ Посольствѣ въ Константинополь, ³ онъ

¹ Мы уже замѣтили, что, по Русскимъ источникамъ, о которыхъ будеть упомянуто ниже, а равно и по Греческому «Собранию Силаксарей» Святогорца Никодима, имя Священномученика не Константій, а Константинъ, по чьему мы и будемъ такъ называть его и въ приводимомъ сказаніи Іоны, гдѣ онъ ошибочно названъ Константіемъ, очевидно, по звуковому сходству этѣхъ именъ.

² Изъ Русскихъ источниковъ касательно личности Иеромонаха Константина пока извѣстно лишь письмо современного ему Русскаго Резидента въ Константинополь, Алексея Андреевича Вишнякова, писанное имъ къ нашему извѣстному наломнику-пѣшеходу, монаху Василію Григоровичу Барскому, отъ 17-го Апрѣля, 1743 года, изъ Константинооля въ Натмосъ, гдѣ въ то время находился Барский (см. его Путешествія т. II, стр. 487). Письмо это Г. Резидентъ начинаетъ такъ: «По письмамъ Вашимъ къ бывшему при мнѣ Иеромонаху Константину Неаполитанскому, отъ нынѣшняго моего Капеллина, Иосифа Красницкаго, я радостноувѣдомленъ» и проч. И такъ, изъ этого письма открывается (для повѣрки Греческаго сказанія Иеромонаха Іоны): а) что до 1743 года точно состоять при Русскомъ Резидентѣ въ Константинополѣ въ званіи Капеллина Иеромонахъ Константинъ, по прозванію Неаполитанскій; б) что Василій Барский былъ знакомъ съ нимъ еще до посѣщенія Константинооля, куда онъ прибыль впервые лишь въ слѣдствіе выше упомянутаго письма, а именно въ Декабрѣ, того же 1743 года, когда О. Константина уже не было въ живыхъ (такъ какъ онъ пострадалъ въ Декабрѣ мѣсяцѣ, 1742 года Генварского, въ сказаніи же Іоны означенено 26 Декабря, 1743 года Сентябрского). Судя по знакомству Василія Барскаго съ О. Константиномъ до приѣзда первого въ Константинополь, можно предполагать, что О. Константина былъ сотоварищемъ Барскаго по Киевскімъ школамъ, а, следовательно, и соотечественникомъ, т. е., Малороссіяниномъ, а не Великороссомъ. Но такъ какъ составитель Греческаго сказанія называетъ его утвердительно Великороссіяниномъ, то слѣдуетъ заключить, что прозваніе его Неаполитанскій, есть не что иное, какъ школьній переводъ прілагательного, означающаго его мѣстное происхожденіе—Новгородскій; это замѣчаніе, впрочемъ, ни мало не уничтожаетъ возможности, что О. Константинъ окончилъ курсъ наукъ въ Киевской Могилянской Академіи, гдѣ, какъ извѣстно, въ XVIII столѣтіи воспитывались не одни Малороссіяне. *

³ Сдѣсь умѣстно будетъ сказать о начальѣ Константинопольской Посольской церкви. Начало ея должно бы, какъ естественно предполагать, совпадать съ началомъ водворенія въ Константинополь Русскаго Посольства. Извѣстно же, что первымъ Русскимъ Посланникомъ въ Константинополь былъ Графъ Петръ Андреевичъ Толстой. Онъ прожилъ сдѣсь съ 1702 по 1714 годъ; при объявлении Турциею войны, Россія въ 1710 году была заключена въ Сарайбашевскій

* Я же думаю, что Неаполитанскій есть просто переводъ Русскаго Новгородскаго на Греческій имъ самимъ, или же, что вѣроятнѣе, Греками. О. Б.

тихо и мирно проводилъ жизнь свою. Въ то время, при царствованіи Императрицы Всероссійской, Елизаветы Петровны, возникли

замокъ (Еди-куле), гдѣ неоднократно былъ угрожаемъ смертю. Извѣстно также, что, въ бытность Графа въ Царьградѣ, при немъ находился Грекъ, Иерей Аѳанасій Кондоиди, который уѣхалъ, вмѣстѣ съ Графомъ, въ Россію, въ 1714 году, и при учрежденіи Св. Правительствующаго Синода, въ 1721 году, былъ назначенъ въ ономъ Ассессоромъ, а «за вѣрную Его Императорскому Величеству будущую въ Царьградѣ при Полномочномъ Послѣ, Господинѣ Толстомъ, его службу, Государь указалъ давать ему жалованье наравнѣ съ Синодальными Сотѣнниками» (то есть, по 1000 руб. въ годъ). Но была ли при томъ Послѣ собственная походная церковь (какъ въ послѣдствіи), свѣдѣній нѣть; изъ современныхъ писемъ Графа II. A. Толстого къ его брату, И. A. Толстому, въ С.-Петербургъ, видно, что въ начаѣ при немъ былъ лишь всего одинъ Поддьячій, «да и тозъ плохъ, съ чернаго на бѣлое переписать не умѣеть»; да одинъ переводчикъ. Графъ просилъ брата похлопотать у Канцлера о скорѣйшей высылкѣ другого Поддьячаго, при чемъ выражался: «а о переводчикѣ (другомъ) уже и писать не смѣю.» * При такомъ ограниченіи штатѣ врядъ ли было мѣсто помышлять о своей домовой церкви и клирѣ, содержимомъ па казенный счетъ, чѣмъ всего легче и объясняется приглашеніе для церковныхъ надобностей Священника изъ туземцевъ (Грековъ), которымъ были выше упомянуты Иерей, Аѳанасій Кондоиди. ** А что такая церковь уже существовала при Константинопольскомъ Посольствѣ въ 1740 годахъ, это подтверждается новѣствованіемъ О. Василія Барского, который, описывая свое пребываніе при Посольствѣ, въ 1743 и 1744 г., говоритъ, что когда Г. Резиденту понадобилось быть на аудиенціи у Великаго Визиря, а случилось это въ Богоявленскій сочельнина, то его Капелланъ, Иеромонахъ Іосифъ Красницкій, хотя и имѣлъ обязанность сопровождать, вмѣстѣ съ другими, Г. Резidentа, но, готовясь къ служенію Алтургіи и великому освященію воды, по сему случаю отъ сопровожденія отказался, по чему Г. Резидентъ и приказалъ, вмѣсто него, ити съ собою монаху Василію Барскому (ч. II, стр. 495). Изъ этого разсказа слѣдуетъ прямое заключеніе, что въ то время при Посольствѣ уже была собственная (какъ увидимъ позже «походная») церковь, при которой, по свѣдѣтельству того же Барского, кроме выше упомянутаго Капеллана, Иеромонаха Іосифа Красницкаго, находились: «другой Иеромонахъ, пѣвецъ церковный, именемъ Захарія, поучай опредѣленные отроки Славянскаго чтенія, и третій инохъ, монахъ, служитель церковный» (ч. II,

* См. Русский Архивъ 1864 г., стр. 488.

** Первымъ Резидентомъ нашимъ въ Турціи былъ Неплюевъ (которымъ заключено трактатъ съ Турціею въ 1724 году для совмѣстныхъ дѣйствій въ Персіи). При немъ-то, по всейѣѣроятности, и устроена первая Русская «походная» церковь, помѣщавшаяся въ домѣ Посольства, и съ Русскимъ при ней клиромъ, во главѣ котораго стоялъ Иеромонахъ, называвшійся, какъ увидимъ ниже, Капелланомъ Г. Резidentа.

непріязненныя дѣйствія между Турциею и Россію; Посольство Русское выбыло, по сему случаю, изъ предѣловъ враждебной Порты, ио Иеромонахъ Константинъ, какъ чуждый политической

стр. 494). Блжайшею цѣлью обученія упоминаемыхъ Барскимъ отрокомъ (конечно, дѣтей туземныхъ Христіанъ-Грековъ) Славянскому чтенію было, вѣроятно, образованіе изъ нихъ церковнаго хора для пѣнія въ Посольской церкви, какъ видимъ это нынѣ въ Русской Посольской церкви въ Аениахъ. Существованіе при Константинопольскомъ Посольствѣ своей собственной церкви, именемъ «шоходной», въ послѣдующее время, до самаго пожара 1808 года, истребившаго старый Посольский домъ (стоявшій на мѣстѣ нынѣшней Консультской Канцеляріи), подтверждается сохранившимся при нынѣшней церкви старымъ антическимъ, выданнымъ въ 1773 году для «шоходной» Посольской въ Константинополь церкви во имя Преподобныхъ Антонія и Феодосія Печерскихъ, изъ Киевской Митрополіи. Изъ Киева же, по всемъ вѣроятіямъ, былъ присланъ и первый антиминсъ для этой церкви; оттуда же назначались (судя по прозеанію) и первые ея предстоятели, каковы были: О. Константинъ Неаполитанскій и, его преемникъ, О. Іосифъ Красицкій. Съ 1808 г. и до 1845 года, т. е., до освященія постоянной домовой церкви въ новоостроенномъ (1838—1845) Посольскомъ камennомъ домѣ, Русское Посольство, помѣщаясь въ наемныхъ домахъ (сперва Фонтона, а потомъ Франкина), въ зимнее время (т. е., когда находилось въ Константинополѣ) посыпало Греческую церковь въ Галатѣ Божіей Матери Кафійской, названной такъ отъ города Кафы, нынѣшней Феодосіи, по взятію которой Султанъ Магометъ, завоеватель Царыграда, выселявъ оттуда жителей (Грековъ) въ Константинополь, позволялъ имъ устроить въ Галатѣ свой особый кварталь и церковь, для помѣщенія, принесенной ими съ собою, чудотворной древней Богородичной иконы (существуетъ и по нынѣ; ей болѣе 600 лѣтъ), по имени которой и города прозвался кварталъ и церковь—Кафійские, также какъ переселенцы изъ Бѣлграда, въ 1500 годахъ, построили въ Царыградѣ, у Саламбrijскіхъ воротъ, церковь, для принесеніи ими съ собою древней иконы Богородичной, называемую и по нынѣ церковию Бѣлградской Божіей Матери, въ которой, кроме этой иконы, есть еще и другая древняя икона, Св. Николая, старинного Сербскаго письма. Первая постоянная Посольская церковь (домовая) устроена при загородномъ Посольскомъ домѣ въ Буюкдерѣ, въ 1818 году, при Посланникѣ Графѣ Строгановѣ, а въ Константинопольскомъ Посольскомъ домѣ въ 1845 году, при Посланникѣ Д. С. (нынѣ Д. Т. С.) Титовѣ.

⁴ Судя по времени страданія О. Константина, отнесенаго въ этомъ сказаниѣ въ 1743 (Сентябрскому) году, сдѣль очевидно идетъ рѣчь о Турецкой войнѣ 1736—1739 годовъ, бывшей, какъ известно, не въ царствованіе Императрицы Елизаветы Петровны, а въ царствованіе Императрицы Анны Ивановны. Чужеземцу тѣмъ легче было перемѣшать имена царствующихъ язы, что онъ опиралась событиемъ, относившимся дѣйствительно къ царствованію Елизаветы Не-

прикосновенности и отишений къ разрыву между сильными Державами, не захотѣлъ оставить Востока. А зная, что Святая Гора Аеонская, какъ и всегда, была отдалена отъ смуты и военныхъ потрясений, онъ отправился туда и поселился въ Лаврѣ Святаго Аеанасія.⁶ Между тѣмъ, пока продолжались военные дѣйствія, онъ посыпалъ, въ видѣ простаго странника, Іерусалимъ и прочія Святые Мѣста, а потомъ опять возвратился на Святую Гору, въ ожиданіи окончанія войны и вожделѣннаго мира. Быть же и я знакомъ ему,⁷ поелику служиваль съ нимъ литургію въ Лаврѣ, въ цѣркви Неофита, который очень любилъ его.⁸ Ибо Константина былъ мужъ мудрый и добродѣтельный, съ коимъ, имѣя обращеніе, часто мы разговаривали о Россіи, а найпаче о церковныхъ нашихъ нуждахъ и о прочихъ предметахъ духовныхъ.⁹

тревозы; при ней же, какъ известно, миръ съ Турциею, 1739 г., хотя и невыгодный для Россіи, не быль нарушенъ ни съ той, ни съ другой, стороны.

⁵ Является вопросъ: отъ чего О. Константина, какъ Русскій, не помѣстился въ Русскомъ Аеонскомъ монастырѣ, а въ одномъ изъ Греческихъ? Отвѣтъ на это служить свѣдѣтельство О. Василія Барского, который, при описанії Русскаго монастыря, въ 1744 году, говорить: «Русскіе ипоки владѣли имъ лишь до 1735 года; послѣди же, умалившиимъ Россійскимъ монахамъ, егда стало невольно имъ выходить изъ своего Отечества въ чужія страны, взяша его во владѣніе свое Греки.» Слѣдовательно, во время прибытія на Аеонъ О. Константина, въ 1736 г. Русскій монастырь уже находился въ Греческихъ рукахъ, называясь Русскимъ лишь по имени, при томъ же быль въ крайнемъ упадкѣ, изъ котораго возстать лишь въ началѣ текущаго столѣтія, по перенесеніи на новое мѣсто.

⁶ Съ 1736—1739 г. окончились Бѣлградскимъ миромъ, выгоднымъ для Турція, по его условіямъ.

⁷ Говорить о себѣ составитель сего сказанія, Лаврскій Иеромонахъ Іона.

⁸ Вѣроятно, сдѣль идетъ рѣчь объ одномъ изъ тогдашнихъ старѣйшинъ или старцевъ Лавры, имѣвшемъ, по обычаямъ Аеонскимъ, свою особую келлю съ церковію.

⁹ Не чѣмъ было похвалиться О. Константину, разсказывая своимъ собесѣдникамъ о Россіи, гдѣ тогда царилъ «Бироновщина», со всѣми ея ужасами и, по мѣтко-му выражению церковнаго нашего историка, «Русскій металъ плавился въ ужа-сающемся огнѣ.»

Когда же, по милости Божией, кончилась война у Турциі съ Россіею и по прежнему возворился миръ,¹⁰ тогда Иеромонахъ Константинъ отправился со Святой Горы въ Константинополь для занятія, по прежнему, Священнической должности при Посольской церкви. Посланникъ призналъ его съ любовію,¹¹ и обращался съ нимъ съ чувствомъ уваженія и почтія. Чрезъ нѣсколько же времени послѣ сего, Богъ вѣсть иѣзъ за чѣго, возникли неудовольствія между Посланникомъ и Иеромонахомъ Константиномъ.¹² Никто положительно не зналъ о причинѣ непріятныхъ между ними отношеній, и хотя въ свое время говорили о семъ, но догадочно и различно. Можетъ быть, отъ страха и опасенія дурныхъ для себя послѣдствій со стороны высшаго своего Правительства, а можетъ быть и для того, чтобы Посланника подвергнуть строгой ответственности и гнѣзу Царскому, Иеромонахъ Константинъ рѣшился на чрезвычайный поступокъ: тайно скрылся изъ Посольства и, явившись въ Султанскій дворецъ, въ Турецкомъ верховномъ Диванѣ объявилъ, что онъ желаетъ лично представиться Султану,¹³ для того, чтобы предъ нимъ и въ виду всѣхъ Мусульманъ отречься отъ Христа и исповѣдать Магомета истиннымъ Пророкомъ великаго Аллаха. Можно себѣ представить, какъ велико было торжество невѣрныхъ! По желанію несчастнаго Константина, его представили Султану,¹⁴ и увы! въ слухъ всѣхъ онъ отрекся своего

¹⁰ Бѣлградскій миръ, окончившій войну Турциі съ Австріею и Россіею въ 1739 г.

¹¹ Резидентъ А. А. Вишняковъ (отъ 1773 до 1774 года?).

¹² Любопытно было бы павести о семъ справки въ Московскомъ Архивѣ Иностранныхъ Дѣлъ подъ 1742 годомъ.

¹³ Въ то время царствовалъ Султанъ Махмудъ I (1730—1754).

¹⁴ Мы видѣли, что Г. Резидентъ, А. А. Вишняковъ, въ письмѣ своемъ, отъ 17-го Апрѣля, 1743 года, упоминаетъ объ О. Константинѣ, какъ о бывшемъ Капелланѣ; съ другой стороны, сочинитель сказацій говоритъ, что между его отступлениемъ и страданіемъ прошло «немного днѣй»; следовательно, О. Константинъ пострадалъ не въ 1743, а въ 1742 году. Разность въ показаніяхъ объясняется тѣмъ, что подъ письмомъ Г. Резидента означено Генварскаго года, а въ сказаціи

Господа и вѣры въ него; и призналъ Мусульманство спасительнымъ; а Магомета великимъ Пророкомъ. Султанъ освиналъ его милостями, своими, и почести, полнилъ на него. Но не много про текло дней, какъ бѣдный отверженецъ пришелъ въ чудесног вѣблѣгій Господь, не хотїй смерти грѣшника, но еже обратился въ живу быти чemu (Чезек. 18; 32), коснулся Свою благодатию его отступническаго сердца, и мысль Константина вдругъ озарилась Божественнымъ свѣтомъ: онъ глубоко почувствовалъ свое страшное паденіе, во всей смысли прѣѣль, съ какой высоты и въ какую бездну погибели онъ палъ бѣдный. Долго, горько, чрезвычайно горько, плакалъ онъ о своемъ несчастіи и, подобно кающемуся Петру, взывалъ о помилованіи. Наконецъ, презирая стыдъ и страхъ, онъ повязалъ ветхимъ платкомъ свою голову и въ раздрѣянной рясѣ явился во Дворецъ Султана. Тамъ, на томъ самомъ мѣстѣ и при тѣхъ самыхъ царедворцахъ Султана, онъ бросилъ на полъ Турецкое платье, которымъ одѣли его въ минуты его отступленія, попиралъ, топталъ, оное и, громогласно проклиная Магомета и его ученіе, проклиналъ и всѣхъ его послѣдователей. Такой поступокъ кающагося Константина привелъ всѣхъ Турокъ въ бѣшенство и гнѣвъ: безъ всякаго суда и допросовъ, они схватили его, и на дворцовой площади отсѣкли ему голову, въ то самое время, когда онъ, проклиная Магомета, исповѣдалъ Христа единственнымъ истиннымъ Богомъ. Такимъ образомъ онъ пріялъ, радуясь, мученическій вѣнецъ. Молитвами его и насть да спасеть Господь Богъ. Аминь. Священномуученикъ Константинъ пострадалъ въ 1743 году, 26 Декабря. Подобно Св. Апостолу Петру (съ которыми сравнилъ О. Константина и сочинитель сказанія о немъ), отреклисъ отъ Христа, страха ради человѣческаго (не забудемъ, что это было въ періодъ Бироновщины), О. Константинъ уподобился ему и горячностію Вѣры, когда вскорѣ («спустя немногого дній»), сознавъ свое глубокое паденіе, не только оплакалъ оное горькими слезами раскаянія, но и запечатлѣлъ гласнымъ исповѣданіемъ истинной Вѣры, среди почитателей лжепророка, радостно принявъ отъ руки ихъ вождѣйнную смерть, въ надеждѣ вос-

Иеромонаха Іоны означень Сентябрскій годъ, начавшійся съ 1-го Сентября, 1742 Генварскаго года.

крестить для вѣчной жизни о Христѣ Іисусѣ, Господѣ нашемъ. Спрашиваемъ: если Греческая Константинопольская Церковь не усомнилась причесть О. Константина къ лику Святыхъ, по чому бы Русской Константинопольской церкви не ираздновать иѣстно день памяти одного изъ своихъ предстоятелей (26 Декабря), призываю молитвы его, яко Священномуученика, въ помощь и огражденіе себѣ и своему любезному Отечеству?

Д. Ч. Архимандритъ Леонидъ.

Константинополь.
Ноябрь 1868 года.

о

ТАТИАНИНСКОЙ ЦЕРКВИ

ИМПЕРАТОРСКАГО МОСКОВСКАГО УНИВЕРСИТЕТА.

I.

Въ 1755 г., въ день, когда Православная Церковь празднуєтъ память Святой Мученицы Татианы, 12 Генваря, Государыня Елизавета Петровна утвердила докладъ Графа И. И. Шувалова объ основаниі въ Москвѣ Университета.¹

Хотя въ проектѣ, на какихъ основаніяхъ имѣеть быть учреждень Университетъ съ 2 Гимназіями, и какія будуть въ немъ преподаваемы науки, Богословскихъ наукъ въ Университетѣ не было положено, и церкви при немъ не назначено, но Начальство Московскаго Университета, на первыхъ же порахъ его существованія, заботилось уже о томъ, чтобы обучающіеся въ Университетѣ слушали Катехизическое ученіе и имѣли для себя особою церковь. Изъ дѣлъ Архива Московской Консисторіи известно, что, въ 1757 г., въ Іюнѣ мѣсяцѣ, Директоръ Московскаго Университета, И. И. Мелисино, представилъ Московской Святѣйшаго Синода Конторѣ, управлявшей Московскою Епархіею въ междуархіерейство послѣ Преосвященнаго Платона I до Митрополита Ти-

¹ Полн. Собр. Зак. Россійской Имперіи, 1755 г., Генваря 24, № 10.346. Въ проектѣ, между прочимъ, говорится: «П. 4. Хотя во вслкомъ Университетѣ, кроме философскихъ наукъ и юриспруденціи, должны также предлагаемы быть Богословскія знанія, однако попеченіе о Богословіи справедливо оставляется Св. Синоду.»

мою (1754 — 1757), что «Московскій Университетъ у себя собственной церкви, какъ для слушанія всѣмъ ученикамъ, такъ и для истолкованія Катихизиса, не имѣть, а есть по близости домовъ Университетскихъ, почти у самаго двора, Грузинской Княгини Бакаровой, каменная большал церковь во имя Живоноснаго Воскресенія, и другая внизу во имя Преподобныя Параскевы, и обѣ почти пусты и церковнымъ украшеніемъ весьма небогаты, и просилъ «оныя церкви отдать Университету на время, снабдивъ ихъ нужнѣшими вещами.» Какія вещи нужны для церкви, Директоръ приложилъ реестръ, за подписью Іеромонаха Ефрема, обучавшаго учениковъ Катихизису.

Контора Святѣшаго Синода 4 Іюля, того 1757 г., объявила Директору, что на исправленіе церковныхъ утварей суммы при Конторѣ не имѣется. Директоръ объявлялъ при семъ, что «въ оныхъ церквахъ Университету крайняя настоитъ надобность, и на первой случай церковною утварью, впередъ до изысканія на пріуготовленіе овой вновь суммы, можно исправляться старою, только бы при оныхъ церквахъ особливо для Университета были опредѣлены Священникъ одинъ, также Дьяконъ ученый, хотя и мірской, для обученія Катихизиса въ нижней Гимназії и прочаго служенія, да при нихъ Дьячекъ, Пономарь и два сторожа, которые содержаны будутъ на опредѣленномъ жалованіи и прочемъ неоскудномъ довольствіи отъ онаго Университета.» Контора потребовала отъ Московской Консисторіи свѣдѣній: 1) вышеозначенныя каменные, большая Воскресенская и другая внизу Преподобной Параскевы, церкви, приходскія, или ружныя, и въ какомъ состояніи оныя находятся? 2) сколько при тѣхъ церквахъ церковнаго по именамъ клира, обучены ли они въ школахъ? 3) сколько какой церковной, къ употребленію въ отправлениі Божественнаго служенія годной, утвари имѣется, и въ каждой церкви разная ли, или общая, утварь? и 4) въ отдачѣ оныхъ церквей Университету на время не касается ли по Консисторіи какого препятствія? На требование Консисторіи Священники означенныхъ церквей показали: 1) Параскевіевской Тимоюей Никитинъ: что оная церковь издревле имѣется приходскою; изъ клира при ней Дьячекъ; какъ онъ, Священникъ, такъ и Дьячекъ, въ школахъ не обучались. При семъ объявилъ, какая имѣется въ церкви утварь, и что не-

достатка въ потребномъ къ Священнослуженію въ той церкви не имѣется; и 2) Воскресенской, надъ показанной Пааскевіевскою, Левъ Асанасьевъ: что церковь построена въ верхнемъ апартаментѣ, надъ приходскою Преподобной Пааскевы, коштомъ Боярина Князя Василья, Княжъ Васильева сына, Голицына, и всею церковною утварью имъ была снабдѣна, а при Петрѣ Великомъ церковь со всею утварью отдана въ содержание покойному Царю Арчилу Вахтанеевичу Меретинскому и по немъ будущимъ его фамиліи. Послѣ покойнаго Царя Арчила ону ю церковь и Священниковъ содержала дочь его, Дарья Арчиловна, и по прошенію ея онъ, Священникъ, къ той церкви Преосвященнымъ Христофоромъ, Митрополитомъ Грузинскимъ, изъ Дьяконовъ въ Попа произведенъ; при немъ одинъ церковникъ, который, какъ и онъ, въ школахъ не обучались. Въ бытность его, Попа, при церкви, во всемъ довольноствѣ ону содержали: покойный Генералъ Царевичъ Князь Бакаръ Вахтанеевичъ Грузинскій, а послѣ него супруга его, вдова Анна Георгіевна. При чёмъ подробно показать, какая имѣется въ Воскресенской церкви утварь.

Въ то же время управитель Княгини Анны Егоровны Грузинской, Дворянинъ Егоръ Васильевъ Зимбулидзевъ, подалъ прошеніе въ Консисторію съ объясненіемъ, что: 1) имѣющійся въ Москвѣ, въ самомъ Бѣломъ городѣ, описной бывшаго Боярина Князя Василья Васильевича Голицына домъ, съ каменнымъ строеніемъ и съ ружною церковію во имя Христова Воскресенія вверху надъ церковію Пааскевы, построенія онаго же Князя Голицына, пожалованъ Петромъ Великимъ дѣду Грузинскаго Царевича, Бакара Вахтанеевича Меретинскаго, Царю Арчилу Вахтанеевичу, а по смерти Царя дочери его, Дарьѣ Арчиловнѣ, и послѣ нея, по Указу Государыни Елизаветы Петровны, Княгинѣ Аннѣ Егоровнѣ съ дѣтьми; что 2) обѣ церкви, Воскресенская и Пааскевіевская, стоять не видались, а утварью довольно снажены и служба Божія въ нихъ совершается повсѧдневно; «къ тому же и Университетскіе дома состоять отъ тѣхъ церквей не въ близости, но въ дальнемъ разстояніи, чрезъ разныя приходскія церкви,» и просилъ не отдавать церкви Университету.²

² Дѣло въ Архивѣ Консисторіи по описи Пятницкой въ Охотномъ ряду церкви, № 6; дѣло безъ конца.

Не извѣстно, чѣмъ въ Синодальной Конторѣ кончалось дѣло по ходатайству Директора Университета о назначеніи особой церкви для обучающихся въ Университетѣ. Изъ дѣлъ Архива Консисторіи видно, что Іеромонахъ Ефремъ продолжалъ объяснять Катихизисъ обучавшимся въ Университетѣ. Онъ того 1759 г. въ Февралѣ мѣсяцѣ, по ходатайству Куратора Университета, И. И. Шувалова, Указомъ Святѣйшаго Синода, произведенъ во Игумена.³ Въ томъ же 1759 г., Іюля 3, Святѣйший Синодъ объявилъ Московскому Митрополиту Тимоѳею Указомъ, что «Московскимъ Университетомъ усмотрѣнъ быть способнымъ къ истолкованію Катихизиса обучающимся въ Университетѣ ученикамъ Священникъ при Архангельскомъ Соборѣ, Петръ Алексѣевъ, и по тому Университетъ просить предписать Священнику Алексѣеву читать Катихизисъ въ назначенное отъ Университета время, не лишая, впрочемъ, принадлежащихъ ему отъ Собора доходовъ, а отъ чередной проповѣди его освободить и касающіяся до него по Собору требы уменьшить»; и по тому Синодъ опредѣлилъ Священника Алексѣева въ Университетъ для преподаванія Катихизиса. Священникъ Петръ Алексѣевъ, по вступленіи на должность Катихизатора, горгорилъ рѣчъ о пользѣ и достоинствѣ Катихизиса. Онъ въ послѣдствіи былъ Протоіереемъ Архангельскаго Собора и долгое время, какъ увидимъ, былъ Катихизаторомъ или Законоучителемъ въ Университетѣ.

Ближайшія церкви къ зданіямъ Университетскимъ на Моховой были: 1) съ южной стороны Святаго Великомученика Георгія на Красной Горкѣ, до нынѣ стоящая рядомъ съ лѣвымъ флагштакомъ главнаго Университетскаго зданія. Въ ней верхняя церковь, во имя Архангела Михаила, принадлежала фамилии Князей Борятинскихъ. Большой каменный домъ Борятинскихъ, какъ ниже увидимъ, находился съ сѣверной стороны Георгіевской церкви;

³ См. протоколы Консисторіи за 1759 г. Февраля 9 по Указу Св. Синода «о бытіи находящемуся въ Московскомъ Университетѣ Іеромонаху Ефрему, по требованію Генераль-Поручика, Кавалера и онаго Университета Куратора, Ивана Ивановича Шувалова, въ томъ Университетѣ по прежнему, и о произведеніи его, Ефрема, во Игумена.»

2) съ восточной стороны, къ Тверской улицѣ, церковь Святаго Пророка Илії; 3) съ съверной стороны церковь Святаго Леонтія Ростовскаго, и 4) съ западной стороны, къ Никитскому монастырю, церковь Святаго Діонісія Ареопагита. При неимѣнній церкви въ Університетськихъ зданіяхъ, казеннокоштные ученики Університета, въ воскресные и праздничные дни, могли выслушивать службу Божію и Катихизическія поученія въ показанныхъ церквахъ. Ись дѣль Архива Консисторіи видно, что въ Діонісіевской церкви находились два придѣла, недавна принадлежавшіе фамиліи Князей Ревниныхъ. Князь Петръ Ивановичъ Репнинъ духовнымъ завѣщаніемъ отдалъ показанные придѣлы со всею церковною утварью Московскому Університету. Въ 1780 г., по осмотру Архітектора, назначенаго отъ Університета, придѣлы въ Діонісіевской церкви оказались весьма ветхи, такъ что угрожали паденiemъ; по тому Університетъ просилъ Московскаго Архієпископа, Платона II, въ послѣдствіи Митрополита, дозволить разобрать придѣлы и матеріалъ оставить Університету, «впредь на содер-жаніе назначеннай въ штатѣ при Університетѣ церкви, а цер-ковную утварь съ образами хранить до времени въ церкви.» Съ разрѣшенія Преосвященнаго Платона, указомъ Консисто-ріи мѣстному Благочинному, 27 Марта, того 1780 г., дозволе-но Університету разобрать придѣлы, съ тѣмъ, чтобы утварь церковная хранилась въ Діонісіевской церкви, а ризница помѣще-на была въ Чудовомъ монастырѣ.⁴

Въ 1784 г. Директоръ Московскаго Університета, П. И. Фонъ Визингъ, отношеніемъ, отъ 3 Октября, объяснялъ Преосвя-щенному Платону, что, «для исполненія Христіянской должности учащимся, нужно Університету имѣть свою приходскую церковь съ учрежденiemъ, чтобы Настоятель оной имѣть всѣ нужныя зна-нія и способности къ наставленію въ законѣ обучающагося юно-шества, бралъ къ себѣ на духъ Студентовъ и учениковъ, находя-щихся на казенномъ содержаніе, былъ бы всегда въ готовности къ исправленію могущихъ случиться требъ у всѣхъ, принадлежа-

⁴ См. Указъ Благочинному Никитскаго сорока того 27 Марта.

щихъ къ Университету, людей,» и для сего просилъ отдать въ полное распоряженіи Университета церковь Діонисія Ареопагита, по близости ея къ Университету и по малости ея прихода, со всею церковною землею, чтобы Университетъ могъ употребить землю подъ построеніе нужныхъ для него покоевъ, число коихъ, по многолюдству въ Университетѣ, недостаточно. На предписаніе Преосвященнаго мѣстный Благочинный донесъ, что: 1) земли церковной при Діонисіевской церкви: а) подъ церковью и кладбищемъ длиннику 24 саж., поперечнику 17 саж.; б) подъ Священническимъ дворомъ длиннику 15, поперечнику 4 саж.; 2) Дьячекъ и Пономарь домовъ не имѣли, такъ какъ способная къ построенію церковная земля большую частію состоить подъ строеніемъ Университета; 3) приходскихъ дворовъ 8. Преосвященный Платонъ предписалъ Консисторіи: требовать отъ Г. Директора, Фонъ Визина, объясненія въ томъ: 1) какъ церковь Діонисіевская крайне скучна и тѣсна, то обязуется ли Университетъ, ону разобравъ, устроить лучшую и пространнѣйшую, соотвѣтственно части Университета и числу въ ономъ обучающихся? 2) обязуется ли Священнику, который имѣеть отправлять должностную Катихизатора и всякия требы въ Университетѣ, назначить въ годъ жалованья не менѣе 300 р., да двумъ церковникамъ 120 р.; сверхъ того имъ же пристойныя квартиры? 3) нынѣшнему Діонисіевскому Священнику согласится ли за домъ заплатить, по добровольной съ нимъ сдѣлкѣ? Г. Директоръ, отношеніемъ отъ 24 Мая, 1785 г., отвѣчалъ, что «ежели Университету прикосновенія къ дому его, на Моховой улицѣ состоящему, приходской церковь Діонисія Ареопагита отдана будетъ съ предоставлениемъ на всегда полной власти на владѣніе всѣмъ, принадлежащимъ къ ней, мѣстомъ, въ пользу и надобность Университета, то онъ обѣщаетъ, коль скоро главному его строенію планъ Высочайшей конфirmaціи и сумма на то потребная ассигнуется, что уповательно воспослѣдуетъ безъ отлагательства времени, вместо отданной церкви, по разобраніи ея нынѣ за ветхостію, соорудить своимъ капиталомъ, на старомъ ли, или внутри самаго главнаго корпуса, или на иномъ по способности, мѣстѣ, сообразуясь въ томъ съ планомъ, вновь другую церковь, гораздо великолѣпнѣе прежней, такъ, чтобы оная, яко первый предметъ, при огромномъ зданіи служила лучшимъ украшеніемъ.» По резолюціи Преосвященнаго

Платона, 20 Іюня, того 1785 г., дальнійшее дѣйствованіе по сему дѣлу оставлено до Высочайшаго утвержденія штата Московскаго Университета.⁵

Въ 1790 г., Іюня 1, Директоръ Университета, П. И. Фонъ Визинъ, сообщиши Митрополиту Платону, что «на конфірмованномъ планѣ строенія Университетскаго дома назначено быть во флигель къ Тверской улицѣ церкви, на основаніе которой Университетъ испрашивается Архипастырскаго благословенія, и, «предоставляя Митрополиту опредѣлить въ Университетѣ Священника, Дьякона и Дьячка», съ тѣмъ, чтобы первые двое, сверхъ обыкновенной своей должности, могли преподавать обучающемуся сдѣль юношеству и въ Законѣ наставленіе, увѣдомляя, что, «кромѣ казенной квартиры и дровъ, жалованья назначено Священнику 200 р., Дьякону 150 р., и Дьячу 50 р. въ годъ;» при семъ просилъ «прикосновенную къ Университету церковь Діонисія Ареопагита соиатъ, съ предоставлениемъ Университету навсегда полной власти на владѣніе всѣмъ, принадлежащимъ къ ней, мѣстомъ въ пользу и надобность его,» а Священнику Діонисіевской церкви, за дворовое его на церковной землѣ строеніе, по добровольному съ нимъ соглашенію, въ уплату назначено 1000 р. О томъ же сообщалъ Митрополиту и Кураторъ Университета, И. И. Мелисино, объясняя, между прочимъ, что на отстройку дома для Университета, по Высочайшему повелѣнію, выдано 125 тысячъ рублей, и рекомендовалъ при семъ опредѣлить въ Университетъ для церкви и Катихизиса, находящагося въ Москвѣ Киевопечерской Лавры Иеромонаха Виктора.

⁵ Дѣло въ Архивѣ Консисторіи по Діонисіевской церкви 1784 года, Ноября 23, № 16. Приходскіе дворы при Діонисіевской церкви были: 1, Старосты церковнаго, Словеснаго Суда Канцеляриста Петра Макарова Украинцева; 2, Генераль-Аншефа, Михайла Михайловича Измайлова; 3, Директора Генераль-Майора Михайла Васильевича Приклонскаго; 4, вдовы Бригадирши Софии Федоровны Войковой; 5, Генераль-Поручика, Графа Владимира Григорьевича Орлова; 6, главной антики живописнаго мастера, Семена Федорова Фуфаева; 7, Канцелярской жены, вдовы Екатерины Яковлевой, и 8, цирульнаго мастера, Ивана Матвеева Кадовина.

Митрополитъ потребовалъ мнѣнія Консисторія. Консисторія опредѣлила: 1) Дать знать Університету, что въ устроеніи церкви въ Університетѣ въ пристойномъ мѣстѣ, по обыкновенію про чихъ Православныхъ церквей, препятствія нѣтъ; 2) какъ опредѣляемый изъ ученыхъ Іеромонаховъ, или бѣлый Священникъ, имѣеть быть Університетской церкви Настоятелемъ и главнымъ Катихизаторомъ, а Дьяконъ также изъ ученыхъ, и, кроме служенія, долженъ быть помощникомъ главному Катихизитору, подобно какъ при Кадетскомъ Корпусѣ и при Академіи Наукъ въ С. Петербургѣ Іеромонахи и Іеродіаконы таковыхъ должности отправля ють, то назначаемое Університетомъ жалованье Консисторія признаетъ недостаточнымъ, а полагаетъ Іеромонаху, или Священнику, яко главному Катихизитору и Настоятелю Університетской церкви, производить жалованья въ годъ по 300 р., Дьякону, яко помощнику Катихизатора, 200 р., сверхъ покоевъ и дровъ имъ; 3) Діонисіевскую церковь дозволить разобрать, утварь и матеріа ль употребить на устроеніе новой церкви, и находящуюся подъ тою церковью, погостомъ и священно-церковно-служительскими домами землю отдать подъ строеніе Університета. Митрополитъ Платонъ утвердилъ опредѣленіе Консисторії.

Въ томъ же 1790 г. Директоръ Університета, Фонъ Визинъ, отношеніемъ, отъ 26 Октября, уведомилъ Консисторію, что Університетъ согласенъ на полагаемое жалованье Настоятелю, Дьякону и церковнику Університетской церкви; при чемъ объяснилъ, что Університетъ, для обученія въ классахъ Закону Божію, имѣеть уже прежде опредѣленного Святѣйшимъ Синодомъ Катихизатора, Протоіерея Алексѣева, а по тому просилъ, чтобы Священно дѣйствующій, который назначенъ будетъ къ церкви, токмо отправлялъ всѣ нужные требы при оной, Дьякону же быть вмѣстѣ помощникомъ упомянутому Протоіерою Алексѣеву въ класси ческомъ ученіи Закону, безъ котораго, по многому числу учащихся, особенно своекоштныхъ, Університету ни какъ обойтись не льза, и предлагалъ, «во уваженіе недоконченного главнаго строенія, для лучшей способности въ житѣ, опредѣлить къ церкви Університетской Іеромонаха и Іеродіакона, по примѣру Кадетскаго Кор пуса и Академіи Наукъ.»

Митрополит Платонъ къ Университетской церкви, 23 Декабря, того 1790 г., опредѣлилъ Іеромонаха Виктора, о которомъ просилъ Кураторъ, а Іеродіакономъ, обучавшагося въ Московской Славяно-Греко-Латинской Академіи, Софронія, съ тѣмъ, чтобы: 1) они, сверхъ Священнослуженія, толковали Катихизисъ въ Университетской церкви по воскреснымъ и праздничнымъ днамъ предъ Литургіею, а при томъ говорили проповѣди въ великие праздники и высокоторжественные дни; 2) распоряженіе, когда изъ нихъ кому толковать Катихизисъ и говорить проповѣди, поручено Іеромонаху Виктору, а Іеродіакону Софронію вѣдьно состоять подъ руководствомъ и надзираниемъ Іеромонаха Виктора, какъ главнаго Настоятеля; 3) въ чёмъ какое либо встрѣтится затрудненіе, о томъ Настоятель обязанъ докладывать Митрополиту, такъ какъ и о томъ, что все по ихъ званію происходитъ порядочно и благополучно, рапортовать Митрополиту по третямъ года. *

Въ 1791 г., Февраля 1, Канцелярія Университета увѣдомила Консисторію, что «отданная Университету церковь Діонісія Ареопагита, что на Никитской улицѣ, съ ризищею и со всею церковною утварью, также и съ принадлежащими къ ней мѣстомъ, отъ бывшаго при оной церкви Священника, Родиона Никитина,

* См. то же дѣло. Объ Іеромонахѣ Викторѣ Киевская Дикастерія увѣдомила, что онъ родомъ Киевской Епархіи, села Погребовъ Богородице-рождественской церкви Священника Антонія сынь, обучался въ Киевской Академіи, опредѣленъ учителемъ 1777 г. и въ монашество постриженъ въ Киевобратьскій монастырь; въ 1789 г. уволенъ отъ учительской должности и опредѣленъ соборными Іеромонахами въ Киевопечерскую Лавру. Въ Москву уволенъ, для излечения болѣзни его глазъ. Іеродіаконъ Софроній родомъ Киевской Епархіи, города Лубенъ, Шилкты Григорія Грибовскаго сынъ, обучался въ Киевской Академіи до Філософіи, изъ коей уволенъ въ Главный Московскій Госпиталь, для Медицинской науки; оттуда, въ 1782 г., за неспособность къ той науки, уволенъ, и опредѣленъ въ Путівльскую Молчанскую Софроміеву пустынь, гдѣ постриженъ въ монашество въ 1787 г.; оттуда переведенъ Святої Епархіи въ Трубчевскій Спаскій Чолинскій монастырь; а по резолюціи Митрополита Платона, въ 1787 г., дозволено ему обучаться въ Московской Славяно-Греко-Латинской Академіи, и произведенъ въ Іеродіакона къ Университетской церкви.

въ вѣдомство Университета навсегда принята по описи.» Примѣрь прислана и опись.⁷

Въ томъ же 1791 г., Марта 26, Директоръ, Фонъ Визинъ, сообщилъ Митрополиту, что «Императорскій Московскій Университетъ соорудилъ въ домъ своемъ церковь во имя Мученицы Татианы, въ незабвенную память своего заведенія, въ которой все, принадлежащее къ священнодѣйствію, устроено, и какъ иконостасъ съ св. образами, такъ и вся прочая церковная утварь изготоены», и просилъ «приказать, чрезъ кого угодно будетъ, все оное освѣдѣтельствовать и выдать для церкви св. антиохинъ.» Къ сему Директоръ присовокупилъ, «что Университетъ почтеть себя счастливымъ, ежели Ваше Высокопреосвящество удостоите собственномъ своею особою совершить освященіе сего храма, для котораго назначено 5-е число будущаго Апрѣля мѣсяца.»

На отношеніи Директора доселъ остается, отъ 3 Апрѣля, 1791 г., надпись Митрополита Платона: «Поминаемый храмъ нами освященъ сего году Апрѣля 5 числа. Изготовить въ Синодъ репортъ.»⁸ Въ печатныхъ проповѣдяхъ Митрополита Платона на ходится слово его, говоренное 5 числа, при освященіи церкви въ Императорскомъ Московскомъ Университетѣ, на текстъ: «Премудрость созна сеby домъ и утверди столпovъ седmъ.» (Притч. IX, ст. 1).⁹

⁷ Въ томъ же дѣлѣ. По описи Діонисіевская церковь показана: каменная, ветхая, покрыта деревомъ. Колокольня каменная, на ней колоколовъ пять: 1 въ 24 п., 2 10 п., 3 7 п., 4 3 п., 5 2 п. Изъ утвари: кресты 1, серебряный, вызолоченъ, въсоту 100 зол., вокругъ распятія и надписи обнізано среднимъ жемчугомъ; къ нему ковчежецъ деревянный, и 2, серебряный малый; сосуды: 1, серебряный прорѣзной вызолоченъ, потиръ, дискость, два блюдечка, звѣзды и лжица; 2, серебряный вызолоченъ съ фланфтью, потиръ, дискость и авѣгадица; 3, сосудъ малый серебряный съ приборомъ; 4, дароносица, въ ней ковчежецъ для Св. Татьяны, потиръ, лжица серебряные. Кадило серебряное. Означенные предметы перешли въ Университетскую церковь, а въ 1812 г. утварь ея спасена. Можетъ быть ови и донъи въ Университетской церкви.

⁸ См. то же дѣло.

⁹ Поучительныя слова Митрополита Платова т. XV, 1791 г., Апрѣля 5.

Московский Университетъ, пріобрѣтши въ пользу свою Діонисіевскую церковь, съ принадлежащею къ ней землею, пріобрѣталь для себя земли и другихъ ближайшихъ церквей. Въ 1791 г., Мая 23, Благочинный донесъ Митрополиту Платону, что «церковь Леонтия Ростовского, состоящая на Вражкѣ, близъ Университета, дошла до крайнаго обветшанія, такъ что въ придѣлъ Чудотворца Николая и службу отправлять неѣть уже возможностіи, поколику кровля обвалилась и сквозь своды проходитъ течь, печь упала, надѣть дверью разсыпана, и входить въ нее неѣтъ опасно, а западная стѣна разсыпалась; въ настоящей церкви подобнымъ образомъ крышка совершенно сгнила, и какъ въ алтарѣ, такъ и въ церкви бываетъ течь; иконостасъ облниялъ, церковное мѣстоположеніе столь низко, что во время весеннее и дождливое церковь съ улицы наполняется водою не менѣе аршина глубины; Священникъ служить рѣдко, прихода одинъ только дворъ, а складчиковъ ни какихъ неѣтъ» и пр. Митрополитъ самъ осмотрѣлъ церковь, и, нашедши ее въ крайнемъ обветшаніи, велѣлъ церковь присписать къ ближней церкви, куда способнѣе. Она приписана къ Ильинской церкви на Тверской. Многіе изъ Настоятелей монастырей и церквей обратились къ Митрополиту, прося себѣ изъ сей церкви, кто утвари, кто церковныхъ облаченій и пр. Въ 1792 Леонтьевская церковь, по опредѣленію Консисторіи, съ утвержденіемъ Митрополита, совсѣмъ упразднена.

Въ 1793 г. Директоръ Университета, Фонъ Визинъ, въ отношеніи къ Митрополиту, отъ 3 Февраля, писалъ, что «церковная земля Леонтия Ростовского вошла во внутренность самого Университетскаго дома и застроена съ великимъ утѣсненіемъ, деревяннымъ, въ совершенную уже ветхость дошедшими, строеніемъ церковниковъ, такъ что угрожаетъ публичному мѣсту, великимъ иждивеніемъ сооруженному, всегдашнею опасностію, и, сверхъ, того дѣлаетъ ему безобразіе», и просилъ «позволить ветхую упраздненную Леонтьевскую церковь сломать, а материалъ употребить на нужное Университета, по плану Высочайше апробованному, строеніе, по недостатку отпущенной на то суммы. Мѣсто же ея, яко необходимо нужное, присоединить къ дому Университетскому съ полнымъ навсегда правомъ его владѣнія, предоставивъ церковникамъ ветхое свое деревянное строеніе употребить въ свою пользу».

по ихъ изобрѣтенію.» По измѣренію Благочиннаго, церковной Леонтьевской земли оказалось, по переулку, въ длину 34 саж. 2 арш.; въ длину же въ заднемъ концѣ 26 саж.; поперекъ по зади алтарей 28 саж., въ другомъ концѣ 42 саж. 2 арш. Митрополитъ, 14 Марта, того 1793 г., велѣлъ оставшуюся утварь Леонтьевской церкви и материала отдать въ другія церкви, въ конкѣ нужда окажется, для строенія церковнаго, а землю церковную предоставилъ въ пользу Университета, съ тѣмъ, чтобы живущіе на оной землѣ за свое строеніе напередъ были и надлежащему удовольствованы. При семъ Митрополитъ объяснялъ, что «материала въ Университетъ отдать не можно; ибо, по обыкновенію церковному, оный не можетъ употребленъ быть, развѣ на церковное же строеніе.»¹⁰ Въ томъ же 1793 г., 26 Февраля, Священникъ Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви, Захарій Яковлевъ (Виноградовъ), съ причтомъ, въ прошеніи Митрополиту иронисали, что «Московской Университетъ, распространяя строеніе своего дома, равностно печется о пріобрѣтеніи земли смежной подъ свое владѣніе. По скupленіи оныхъ разныхъ обывателей домовъ, большая часть церковной ихъ Георгіевской земли вошла во внутренность Университетскаго двора, и дома ихъ близъ лежащіе стали подъ самыми стѣнами генеральнаго Университетскаго строенія. Университетъ, избѣгая опасностей, могущихъ случиться отъ пожарного случая, предлагаетъ имъ сломать свои дома, и за то

¹⁰ Дѣло по Леонтьевской церкви началось 1791 г., Май 23, № 31. Изъ утвари отданы, иконы: 1, серебряный съ мощами, вызолоченый, и 2, серебряный съ мощами же, и сосуды серебряные, 1, большиe, и 2, поменьше въ Замковоспасскій монастырь; кадило серебряное въ Георгіевскую на Вспольѣ церковь; Евангелие, ковчегъ серебряный, образа Николая Чудотворца въ серебряной ризѣ, два образа Леонтия Ростовскаго, 1, съ чудесами, 2, въ складныхъ, въ Ильеобиденскую церковь; Евангелие небольшое и нѣсколько утвари въ Уваровскую церковь; облаченія въ разныя церкви; иконостасъ въ Николаевскую села Ламыни Шодольскаго Уѣзда церковь; коломода помѣщены въ Чудовомъ монастырѣ; материала церкви, по прошенію Грузинской Царевны Анны, въ 1793 году, 25 Іюля, отданъ на достройку Георгіевской въ Грузинскѣй церкви. Погребенное въ церкви Св. Леонтия тѣло Князя Маюра Абрама Михайловича Волконскаго, въ томъ 1793 г., Августа 18, по случаю разобранія церкви, дозволено дочерямъ его, Княжнамъ Екатеринѣ и Марьѣ Волконскимъ, перенести, для потребенія, въ Донской монастырь, вмѣстѣ съ предками ихъ.

даєть имъ 1000 р. Канцелярія Університета по сему, отношеніемъ оть 18 Апрѣля, увѣдомила Консисторію, что «ежели вошедша во внутренность дома дворовая земля Священно-церковно-служителей Георгіевской церкви отдана будетъ Університету въ вѣчное его владѣніе, то Університетъ отдастъ: 1) для жительства Дьячку и Пономарю каменное строеніе, которое они сами взять соглашаются, со всею подъ нимъ землею, и, сверхъ того, за поправленіе онаго строенія и на приведеніе въ порядокъ по ихъ расположению, и 2) съ удовлетвореніемъ за Священнический домъ деньгами 500 р., съ тѣмъ вмѣстъ 3) уступаетъ въ пользу ихъ все, ветхое хоромное ихъ строеніе. Священникъ Георгіевской церкви, Захарій Яковлевъ, и причетники на предложеніе Університета согласились, съ тѣмъ: 1) чтобы Священнику изъ 500 р. получить за свой ветхій домъ 325 р.; 2) Дьячку и Пономарю по 87 р. 50 к., для употребленія оныхъ на починку отводимаго Університетомъ для житія имъ каменнаго дома вообще.

Митрополитъ потребовалъ плановъ какъ на отходящую оть Георгіевской церкви землю, такъ и даемую оть Університета. Священникъ представилъ специальный планъ церковной Георгіевской земли; а изъ Канцеляріи Університетской доставленъ планъ всей мѣстности, занимаемой Університетомъ (Копія съ Університетскаго плана при семъ прилагается, съ нанесеніемъ на оному и новаго). По представленнымъ планамъ оказалось, что: 1) земля съ ветхимъ строеніемъ Священо-и церковнослужителей, которую принималъ Університетъ, находилась за лѣвымъ флигелемъ Університетскаго зданія; 2) съ сѣверной стороны Георгіевской церкви находился приобрѣтенный Університетомъ каменный домъ Князя Борятинскаго, который состоялъ изъ трехъ зданій, первое въ 3 этажа, второе въ два этажа, и третье каменная кухня съ двумя покоями. Эту кухню, съ землею около неї, Університетъ отдавалъ причетникамъ. Священникъ Яковлевъ при семъ объяснилъ, что онъ, вмѣсто отдаваемаго Університету своего дома, купилъ себѣ домъ на Георгіевской, церковной землѣ, къ Моховой улицѣ, у Успенскаго собора Пономаря, за 750 р. Обмынь земли, съ утвержденіемъ Митрополита Платона и Куратора М. М. Хераскова, 1794 г., Сентября 16, сдѣланъ. ¹¹

¹¹ Дѣло по Георгіевской на Красной Горкѣ церкви, 1793 г., Февраля 28, № 19.

Катихизаторомъ или Законоучителемъ въ Московскомъ Университетѣ по прежнему находился Протоіерей Архангельского собора, Петръ Алексѣевъ; онъ, въ 1801 году, Іюля 33, скончался.¹² На мѣсто Протоіеря Алексѣева Катихизаторомъ въ Московскій Университетъ Митрополитъ Платонъ, въ томъ же 1801 году, опредѣлилъ выше показанного Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви Священника Захарія Яковлева, который преподавалъ Катихизисъ въ Гимназіи.¹³

Настоятелями Татіанинской въ Университетѣ церкви преемственно состояли: 1) Иеромонахъ Викторъ, опредѣленный въ прежнее время; онъ въ Апрѣль, 1794 года, по Указу Св. Синода, произведенъ въ Архимандрита Сузdalской Епархіи Константино-Елеинского монастыря; 2) Иеромонахъ Евграфъ, опредѣленъ Митрополитомъ Платономъ на мѣсто Иеромонаха Виктора, 4 Декабря, того 1794 г.; онъ въ 1798 г., по Указу Св. Синода, 19 Сентября поступилъ Архимандритомъ Рязанского Троицкаго монастыря;¹⁴ 3) Протоіерей Благовѣщенскаго собора Феодоръ Алексѣевъ (Малиновскій), который, въ томъ 1798 г., отъ Троицкой въ Троицкой на Самотекѣ церкви переведенъ къ Благовѣщенскому Собору, съ тѣмъ, чтобы ему быть и Настоятелемъ Татіанинской въ Университетѣ церкви;¹⁵ 4) Иеромонахъ Іона, бывшій Економъ Савви-

¹² О Протоіерѣ Архангельского Собора Алексѣевѣ см. статью, помещенную въ журналь «Душеполезное Чтеніе», 1769 г., Генварь, стр., 11—26.

¹³ Захарій Яковлевъ Виноградовъ изъ окончившихъ курсъ въ Лаврской Семинарии въ 1789 г., былъ въ оной полгода Учителемъ, потомъ произведенъ во Діакона къ Иоанно-Богословской церкви въ Бронной, а въ 1791 г., Апрѣля 21, во Священника къ Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви, съ 1791 по 1807 г. состоялъ Катихизаторомъ въ Губернской Гимназіи.

¹⁴ Значится въ дѣлѣ, о которомъ сказано выше въ прим. 5.

¹⁵ Дѣло по описи о Благовѣщенскомъ соборѣ 1798 г., Сентября 27, № 25. Сперва, по назначению Митрополита Платона, опредѣленъ Священникъ Николаевской въ Покровскомъ церкви Иванъ Петровъ Полубенскій (бывшій потомъ Протоіерѣмъ въ Московской Единовѣрческой церкви), во по настоянию Университетскаго Начальства опредѣленъ Протоіерей Феодоръ Алексѣевъ. Есть печатныя и рѣчи съ біографіею его.

скаго въ Москвѣ подворья, опредѣленный къ Татіанинской церкви на мѣсто Протоіерея Алексѣева, 10 Апрѣля, 1812 г.¹⁶

II.

Въ 1812 г., во время нашествія непріятельского, зданія Университетскія на Моховой сгорѣли, а съ тѣмъ вмѣстѣ сгорѣла и Татіанинская церковь. Для помѣщенія Университета нанять былъ домъ.¹⁷

Въ 1817 г., Апрѣля 18, Попечитель Московскаго Университета, Князь А. П. Оболенскій, сообщилъ Преосвященному Августину, управлявшему Московскою Епархиєю, что Государю угодно было повелѣть возобновить зданія Императорскаго Московскаго Университета. Почитая первую и священною обязанностію, для вищенія въ сердцахъ юношѣ Христіянскаго благочестія, имѣть при Университетѣ особую церковь, Императорскій Московскій Университетъ, до нашествія непріятеля, имѣлъ церковь во имя Мученицы Татіаны. Церковь сія со всею разницею, кроме церковной утвари, сгорѣла. Возобновить очную внутри дома Университетскаго, по многимъ причинамъ, онъ, Попечитель, признаетъ неудобнымъ. А какъ къ Университетскому дому примыкаютъ двѣ приходскія церкви, одна Пророка Иліи, а другая Великомученика

¹⁶ Изъ окончившихъ курсъ въ Переяславской Семинаріи, съ 1785 г., Марта 8, находился Священникомъ при сельской церкви Верейскаго Уѣзда, бывъ Благочиннымъ и присутствующимъ Верейскаго Духовнаго Правленія; въ 1808 году по вдовству постриженъ въ монашество при домѣ Преосвященнаго Викарія на Саввиинскомъ подворье, а въ 1812 году, Апрѣля 10, опредѣленъ въ Настоятеля къ Университетской церкви и награжденъ пабедренникомъ. Во время нашествія непріятельского въ 1812 году онъ содѣйствовалъ къ сохраненію церковнаго имущества въ домѣ Преосвященнаго Викарія, а по изгнаніи непріятеля изъ Москвы первый совершилъ благодарственное Господу Богу молебствіе въ Страстномъ монастырѣ, въ присутствіи Казацкаго Генерала, Иловайскаго. См. дѣло въ 1817 г. о наградѣ Іеромонаха Іоны, вмѣстѣ съ другими, наперснымъ крестомъ.

¹⁷ См. Поли. Собр. Зак., 1817 года, Генваря 26, № 26,638, гдѣ значится докладъ Министра Народнаго Просвѣщенія, съ объясненіемъ, что «зданія Московскаго Университета въ 1812 г., во время всеобщаго пожара сгорѣли, по чemu донынѣ Университетъ помѣщается въ наемномъ домѣ; осталось послѣ пожара, только два зданія, принадлежащи Университету.» Но съѣтамъ 1815 года на возобновленіе Университета ассигновано 468,699 р.

Георгія; первал изъ нихъ совершило вѣтхъ и упразднена, а вторая не токмо примыкаеть къ Университету, но и вдалась внутрь самаго Университетскаго двора, возобновлена, имѣть утварь, церковнослужителей, и собственные ихъ дома на самомъ квадратѣ Университетской земли, то и просилъ Георгіевскую церковь назначить Университетскою, со всему принадлежащею къ ней утварью, ризницею и землею, и поставить въ церкви мѣстный образъ Мученицы Татіаны, для всегдашняго воспоминанія дня, въ который основанъ Императорскій Московскій Университетъ, оставилъ при опой церкви, до благоусмотрѣнія, и нынѣшняго Священника съ церковнослужителями, въ собственныхъ ихъ домахъ, выстроенныхъ у самого Университета; жалованья Священнику съ причтомъ Университетъ обивутся производить то же самое, какое получаль Іеромонахъ Іона съ Дьячкомъ, и содержать церковь на своемъ отчетѣ; прихожанъ размѣстить по другимъ близкимъ приходамъ, или, по крайней мѣрѣ, немногихъ изъ нихъ до времени оставить при сей церкви."

Священникъ Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви, Захарій Яковлевъ, который былъ и Катихизаторомъ въ Университетѣ, на предложеніе Университетскаго Начальства изъявилъ, вмѣстѣ съ причтомъ, согласіе; равно прихожане отозвались, что они, хотя бы Правительство и отдало церковь Университету, желаютъ оставаться при ней прихожанами, по усердію и по близкому мѣсто-положенію своихъ домовъ къ сей церкви. По сему Консисторія опредѣлила, а Проеосвященный Августинъ, 18 Сентября, того 1817 г., утвердилъ: 1) показанной Георгіевской церкви быть Университетскою, съ имѣющеюся въ ней церковною утварью; 2) оставшуюся отъ Татіанинской Университетской церкви утварь пошѣстить въ оную; 3) Георгіевскую церковную землю, кромѣ находящейся подъ домами священноцерковнослужителей, отдать Университету; 4) Священника Георгіевской церкви, Яковлева, оставить при сей церкви, съ полученіемъ назначенаго отъ Университета жалованья; 5) Іеромонаху Іонѣ, числящемуся при Университетѣ, предоставить волю избрать какой либо, для определенія себя, монастырь, а Дьячку прискивать себѣ другое мѣсто; 6) Георгіевскихъ прихожанъ оставить при той же церкви съ правомъ, буде

не пожелають оставаться въ сemy приходѣ, просить о припискѣ въ приходъ къ другимъ церквамъ.¹⁸

Въ 1819 г. Попечителъ Московскаго Университета, Князь Оболенскій, отношеніемъ, отъ 17 Июля, увѣдомилъ Московскаго Митрополита Серафима, что, «согласно заключенію Главнаго Правленія Училищъ, въ Императорскомъ Московскомъ Университетѣ учреждается каѳедра Богопознанія и Христіянскаго ученія,» и для занятія сей каѳедры просилъ назначить изъ духовныхъ особъ достойнаго Профессора, коему за сей трудъ опредѣляется жалованіе по 1,200 руб. въ годъ. Митрополитъ для сего назначилъ Священника Покровской, въ Левшинѣ, церкви, Г. А. Левицкаго, который былъ Магистръ (въ спискѣ 4-й) С.-Петербургской Духовной Академіи первого курса, потомъ Баккалавръ въ Московской Духовной Академіи Нравственнаго Богословія, а въ 1818 г. опредѣленъ къ показанной Покровской церкви во Священника. ¹⁹ Въ томъ же 1819 г., Августа 5, Князь Оболенскій увѣдомилъ Митрополита, что назначенныи къ занятію въ Московскомъ Университетѣ каѳедры Богопознанія и Христіянскаго ученія Священникъ Левицкій Министроиъ Духовныхъ Дѣлъ въ Народнаго Просвѣщенія утвержденъ въ званіи Профессора упомянутой каѳедры, съ определеннымъ ему жалованіемъ.

По сему прежній Катихизаторъ или Преподаватель Закона Божія въ Московскомъ Университетѣ, Священникъ Захарій Яковлевъ, остался только Настоятелемъ Георгіевской Университетской

¹⁸ Дѣло по Георгіевской, на Красной горкѣ, церкви въ показанномъ году, № 156.

¹⁹ Григорій Александровичъ Левицкій (см. дѣло объ опредѣленіи его къ Покровской въ Левшинѣ церкви 1818 г., Июля 15, № 173), въ прошеніи Преосвященному Августину писалъ: «Давно уже извѣстное духовному моему начальству рѣшительное мое желаніе служить церкви, нынѣ, по индамому, достигаетъ своего конца,» и просилъ «желаніе его утвердить посвященіемъ во Священника въ Покровской въ Левшинѣ церкви. Изъ формулярного его списка видно, что онъ изъ Малороссійнъ: окончивъ курсъ въ Кіевской Академіи, въ 1808 г., поступилъ въ новоучрежденную С.-Петербургскую Духовную Академію; въ 1814 г., Августа 13, возвѣденъ въ степень Магистра, и поступилъ въ Московскую Духовную Академію Баккалавромъ Богословскихъ наукъ.

церкви. Верхняя въ ней церковь, по резолюции Митрополита Серафима, 1820, Августа 17, выѣсто Архангельской, освящена во имя Св. мученицы Татіаны.²⁰

Въ 1821 г., въ Февралѣ мѣсяцѣ, Попечитель Московскаго Университета, Князь Оболенскій, представилъ Министру Духовныхъ Дѣлъ и Народнаго Просвѣщенія, Князю А. Н. Голицыну, что опредѣленный въ Университетѣ Профессоръ Богопознанія и Христіянскаго ученія, Покровскій въ Левшинѣ Священникъ Левицкій, объявилъ, что онъ не можетъ въ полной мѣрѣ удовлетворять обязанностямъ приходскаго Священника, имѣющаго обширный приходъ, и выѣстѣ съ тѣмъ Профессора Богословія въ Университетѣ, существующаго свои лекціи раздѣлять на разные классы слушателей, число коихъ простирается болѣе 300. По сему Попечитель просилъ: 1) перемѣстить Священника Левицкаго въ Университетскую церковь, Св. Георгія, а Священника Яковлева на его мѣсто, къ Покровской въ Левшинѣ церкви; 2) прихожанъ Георгіевской церкви приписать къ другимъ церквамъ, а Университетскую церковь оставить безъ прихода; 3) дому Священно-церковно-служителей дозволить купить Университету безошибочно по оцѣнкѣ Консисторіи; 4) Священнику Левицкому назначить квартиру въ Университетѣ, съ полнымъ жалованьемъ по каѳедрѣ Богопознанія и Христіянскаго ученія, 2,000 руб. и, сверхъ того, 500 р., получаемые Университетскимъ Священникомъ Яковлевымъ; 5) Священнику Левицкому отправлять службу въ праздничные и табельные дни, быть отцемъ духовнымъ Студентовъ и исправлять требы по Университету. Министръ, отношениемъ 17 Февраля, того 1821 г., просилъ по сему предмету согласія Митрополита Серафима, объясняя, что предположеніе Попечителя онъ признаетъ для Университета весьма полезнымъ и необходимымъ.

Священникъ Георгіевскій, на Красной Горкѣ, Захарій Яковлевъ, на перемѣну мѣста не согласился, объясняя, что: а) онъ служить въ семъ проходѣ уже болѣе 30 лѣтъ безпорочно; б)

²⁰ Дѣло по Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви за показанный годъ, № 85.

Георгіевская церковь отдалена отъ Университетскихъ корпусовъ особою оградою; по сему Профессорамъ и Студентамъ въ дурную погоду ходить въ церковь неспособно; и онъ, въ теченіи Великаго Поста и другіе праздники, отправлялъ службу въ главномъ корпусѣ Университета; в) Университетскій пансионъ и другія учебныя заведенія имѣютъ свои церкви, по сему и Университету приличнѣе имѣть, какъ для учащихъ, такъ и учащихся, свою церковь въ корпусѣ, на прежнемъ мѣстѣ; г) показаніе Священника, что онъ, за обширностію своего прихода, не можетъ преподавать лекцій, несправедливо по тому что часы для преподаванія въ Университетѣ назначены три раза въ недѣлю послѣ обѣда, въ которое время, на случай требы, могутъ быть приглашаемы сосѣдніе Священники. Въ то же время и прихожане Георгіевской церкви иросили не отлучать ихъ отъ своей церкви, представляя, что: а) Георгіевская ихъ церковь построена предками ихъ въ 1629 г.; б) во время нашествія непріятеля, въ 1812 г., обѣ церкви ихъ, верхняя и нижняя, выгорѣли, но стараніемъ Священника Яковлева, съ помощью ихъ, возобновлены и паче прежнаго благолѣпіемъ украшены; утварь же церковная, какъ-то: священные сосуды, оклады, жемчужные убрuses въ великомъ количествѣ Священникомъ всѣ сохранены; в) Университетъ для заведеній своихъ уже двѣ церкви и съ землями ихъ получилъ въ свое владѣніе, какъ-то: Діонисія Ареопагита и Леонтія Ростовскаго, которыя и сломаны; г) Университетъ изъ получаемыхъ отъ своей Типографіи и прочихъ экономическихъ доходовъ болѣе ста тысяч рублей, можетъ, и по справедливости долженъ, въ главномъ корпусѣ устроить свою церковь, какъ и до нашествія непріятельскаго имѣлъ собственную церковь, гдѣ исправили Богослуженіе Іеромонахи, не занимаясь мирскими требами; и д) Священникъ Яковлевъ, имѣющій собственный каменный домъ при церкви, стоящій многозначущей суммы, безъ всякой вины, въ сущее наказаніе, лишится дома, претерпѣть долженъ крайнее разореніе, за едину неисправность Священника Левицкаго.

Консисторія по сему дѣлу, въ 1822 г., марта 10, представила, поступившему на мѣсто Митрополита Серафима, Московскому Архиепископу Филарету слѣдующее опредѣленіе: 1) Верхней Татианинской при Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви навсегда

быть и именоваться Университетскою, въ которой и всю утварь, сдѣланную отъ Университета, оставить, и къ оной Покровскаго въ Левшинѣ Священника перевестъ и находиться ему при сей церкви въ томъ положеніи, какое отъ Университета опредѣлено, и причетниковъ къ нему опредѣлить особыхъ, по избранію Попечителя Университета; 2) нижнюю Георгіевскую церковь именовать приходскою со всему утварью и ризницею, сдѣланною прихожанами, и при ней оставить Священника Яковлева съ причетниками; 3) какая есть при Георгіевской церкви незастроенная церковная земля, быть оной при Георгіевской церкви по прежнимъ письменнымъ документамъ и планамъ. Преосвященный Филаретъ на опредѣлениі Консисторіи написалъ: «Разматривая опредѣлениѣ Консисторіи, нахожу я, что оно основано на стечениі обстоятельствъ, и по тому можетъ быть допущено, по крайней мѣрѣ, до того времени, какъ выбудеть приходскій Священникъ (который и отъ преимущественно высшаго мѣста, и мою ему предложеннаго, также отказался), въ какомъ случаѣ можетъ открыться удобность къ приведенію сей церкви въ такое положеніе, чтобы она была и Университетскою и вѣсть приходскою съ однимъ причетникомъ.» Но предварительно, 14 того Марта, Преосвященный о семъ сообщилъ на разсмотрѣніе Министра Духовныхъ Дѣлъ и Народнаго Просвѣщенія, Князя Головцова, прося уведомленія, будетъ ли предполагаемое Консисторіею распоряженіе удовлетворительно для Университета?

Министръ, при отношеніи, отъ 17-го Октября, того 1822 года, присыпалъ Преосвященному Филарету отзывъ Попечителя Московскаго Университета, отъ 25 Мая, что Университетъ предположеніе Консисторіи находить неудобоисполнительныиъ, по тому что: а) въ верхней Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви можно только лѣтомъ служить, а для зимы устроить печи совсѣмъ не возможно; б) колокольня одна: между причтомъ отъ того можетъ выйти неустройство и соблазнъ; в) по высокой лѣстницѣ въ церковь, въ непогоду, ходить неудобно, а покойниковъ вносить и отпѣватъ ихъ въ ней совсѣмъ не возможно; г) если не купить Университету дома нынѣшнаго Священника, то ему и негдѣ у себя помѣстить Профессора Богословія съ причтомъ; и д) когда Духовное Начальство несогласно на перемѣщеніе Свя-

щеника на мѣсто другого, то просить, по крайней мѣрѣ, принять мѣры, чтобы Профессоръ Богословія не отбывалъ отъ классовъ, и чрезъ то не лишалъ учащихся той неоцѣненной пользы, какую надлежитъ ожидать отъ ученья Богословія, или бы опредѣлило другого Профессора, который бы не отвлекался приходскими требами. Министръ просилъ Преосвященнаго войти въ обстоятельство сего дѣла, которое для Университета весьма важно.

Преосвященный Филаретъ, 8 Декабря, того 1822 г., предписалъ по сему: 1) «Поелику взаимного перемѣщенія Священниковъ требуетъ нужда службы; поелику Георгіевскому Священнику, яко безсемейному, всего менѣе представляетъ трудности перемѣщеніе; поелику тогда, какъ ему предложено было перемѣщеніе къ выгодному приходу Богоявленской церкви, что въ Елоховѣ, онъ отказался отъ того, но важныхъ сему причинъ не представилъ: то Консисторія, призвавъ его, предложить ему убѣжденія, чтобы онъ своимъ хотѣніемъ пожертвовалъ нуждѣ общественной и на перемѣщеніе согласился, не останавливаясь за домомъ, о продажѣ котораго приложено быть имѣть стараніе, чтобы она была для него нестѣснительна. 2) Профессору подтвердить, чтобы все-мѣрно старался не упускать уроковъ.»

О. Захарій не принялъ убѣжденій Консисторіи, и представилъ обширное объясненіе, по чому онъ не хочетъ оставить своего мѣста. Къ прежде изложеннымъ причинамъ отказа своего онъ присовокупилъ, что: а) онъ къ Георгіевской, на Красной Горкѣ, церкви во Священника произведенъ въ 1791 г., когда устроена была въ Университетѣ церковь по приличию прочихъ Государственныхъ заведеній; и поименовалъ при семъ, кто были Катихизаторы въ Университетѣ и Настоятели при Университетской церкви, объясня, что изъ Катихизаторовъ первымъ былъ кафедрального Архангельского Собора Протоіерей Петръ Алексѣевъ, а по смерти его, въ 1801 г., на сie мѣсто избранъ онъ, Яковлевъ, и находился до 1818 г.; что б) находясь при Университетѣ, ежедневно почти исправлять службу въ церкви, въ Университетскихъ больницахъ, не занимавшись призывають Священниковъ отъ другихъ приходовъ, а въ Воскресные и праздничные дни и въ торжества Университетскія говорилъ собственного своего сочиненія проповѣди

и рѣчи, за что получалъ отъ членовъ Университета лестные отзывы; что в) должность Священника Левицкаго въ Университетѣ состоитъ въ преподаваніи двухъ уроковъ въ недѣлю, по 2 часа послѣ обѣда, а именно: въ 3 и 4 часу, когда отправление службы въ церкви не бываетъ; по тому нужда четырехчасовой службы его въ недѣлю по Университету не служитьчиною, чтобы онъ опускалъ должность свою; что г) дальность жительства его не служитъ ему оправданіемъ къ упущенію уроковъ, по тому что изъ получаемаго жалованья, тысячи рублей, онъ можетъ, истрачивая небольшую сумму, прѣбажать въ Университетѣ, по примеру Профессоровъ, живущихъ далеко отъ Университета и, сверхъ Профессорской должности, несущихъ службу въ разныхъ казенныхъ мѣстахъ неупустительно; что д) въ желанію Священника Левицкаго поступить на его мѣсто «побуждаютъ выгоды и честолюбіе, прокрытія подъ видомъ общественной пользы, коей въ трехлѣтнєе свое служеніе Университету не оказавша, обѣщаетъ оказать въ будущее время, отъ насть сокрытое»; что е) долговременная служба его, Яковлева, при Георгіевской церкви и при Университетѣ, сдѣлали въ немъ привычку къ занимаемому мѣсту, тѣмъ болѣе, что онъ почти всего причта и Университета духовный отецъ; что ж) съ лишеніемъ мѣста, занимаемаго болѣе 30 лѣтъ, при преклонности лѣтъ, онъ долженъ терпѣть пониженіе и за неисправность Профессора потрасти свое благосостояніе, пріобрѣтенное трудами и усердіемъ въ службѣ, и что з) исканіе его мѣста Священникомъ Левицкимъ съ духомъ любви Христіянской не сообразно и примѣромъ по Духовенству никогда не имѣло и проч.

Консисторія, отъ которой Преосвященный Филаретъ требовалъ по сему мнѣнія, представила: поелику взаимного перемѣщенія Священниковъ требуетъ нужда службы, и поелику каждый гражданинъ, а особенно служитель Церкви, по данной на должность присягѣ, общественную пользу предпочтитъ долженъ частной своей, то прописанныя причины Священника Яковлева въ его объясненіяхъ, яко не заслуживающія уваженія, оставить безъ вниманія, и обоихъ Священниковъ, Левицкаго и Яковлева, взаимно перемѣстить. Преосвященный Филаретъ съ мнѣніемъ Консисторіи согласился, присовокупивъ: 1) чтобы приходъ, на

что и Университет соглашень, оставался при Георгіевской церкви; 2) чтобы по сему обстоятельству, для безпрепятственного сообщенія съ приходомъ, церквь ни чѣмъ не была застраиваема и оставалась открытою; 3) чтобы дома причта проданы были Университету, согласно съ его предложеніемъ, и за симъ причту квартиры имѣть отъ Университета, и 4) чтобы по сей продажѣ землю ститать уже не церковною, во собственностию Университета. О чѣмъ Преосвященный, 21 Мая, 1823 г., сообщилъ Министру Духовныхъ Дѣлъ и Народнаго Просвѣщенія, съ тѣмъ, чтобы на отчужденіе церковной земли въ иное вѣдомство, на основаніи закона, испрошено было Высочайшее разрѣшеніе. Въ 1824 г., отъ 17 Марта, послѣдовалъ Указъ Св. Синода о томъ, что, согласно предложенію Министра Духовныхъ Дѣлъ и Народнаго Просвѣщенія, Синодъ утвердилъ выше изложенные предложенія о взаимномъ перемѣщеніи Священниковъ Левицкаго и Яковлева и о прочемъ, и что предоставление въ собственность Университета церковной земли, занимаемой домами Георгіевскаго причта, когда оные по оценкѣ Консисторіи куплены будутъ въ вѣдомство Университета, согласно мнѣнію Государственнаго Совѣта, Высочайше утверждено.²¹

Междудѣль обстоятельства сего дѣла совсѣмъ измѣнились. Попечитель Московскаго Университета, Князь Оболенскій, отношеніемъ, отъ 17 Сентября, 1823, сообщилъ Преосвященному Филарету, что нерадѣніе Священника Левицкаго при преподаваніи лекцій охладило желаніе Начальства Университета имѣть его Профессоромъ Богословія, и просилъ на мѣсто его назначить другого. На мѣсто Священника Левицкаго наставникомъ въ Законѣ Божиѣмъ для Университетскихъ Студентовъ, 1824 г., Февраль 13, опредѣленъ Московскаго Богоявленскаго монастыря Архимандритъ Иннокентій.²² Такимъ образомъ Георгіевская, на Красной Горкѣ, церковь, осталась Университетскою церковью на

²¹ Всѣ изложенные обстоятельства въ дѣлѣ о перемѣщеніи Священниковъ Левицкаго и Яковлева 1821 г., Февраля 22, по описи № 103.

²² Архимандритъ Иннокентій Платоновъ прежде былъ Священникомъ при Неопалимовской въ Москвѣ церкви; мірское его имя Иванъ Васильевичъ, изъ окон-

прежнихъ отношеніяхъ, и при ней Священникомъ О. Захарій, который и послѣ при сей церкви правствовалъ.²³ Въ 1827 г. Декабря 19, на мѣсто Архимандрита Иппонентія, Ординарный Профессоромъ Богословія и Церковной Исторіи опредѣленъ Священникъ и Законоучитель Университетскаго Пансіона, П. М. Терновскій, изъ Магистровъ 5-го курса (1818 — 1822) Московской Духовной Академіи, проходилъ должность Баккалавра въ оной Академіи, и въ 1827 г., Февраля 2, произведенъ къ Воздвиженской въ показанномъ Пансіонѣ церкви во Священника. По смерти Георгіевскаго, на Красной Горкѣ, Священника Захарія Яковлева, Священникъ Терновскій, въ 1832 г., марта 2, переведенъ къ сей Георгіевской церкви въ Настоятеля, а въ 1836 г., Февраля 20, по новому образованію Московскаго Университета, онъ утвержденъ Профессоромъ Богословія, Церковной Исторіи и Церковнаго Законовъдѣшія.²⁴

По пріобрѣтеніи Московскимъ Университетомъ смежнаго чрезъ Никитскую улицу дома Гг. Пашковыхъ, и по приспособленіи сего дома къ зданію Университетскаго, Попечитель Московскаго Университета, Графъ Сергій Григорьевичъ Строгановъ, въ

чавшихъ курсъ въ Троицкой Лаврской Семинаріи, быль Учителемъ въ Переяславской Семинаріи; произведенъ во Священника къ Софійской, на Лубянкѣ, церкви 1799 г., Іюня 29; переведенъ къ Неопалимовской церкви 1806 г., Октября 26; проходилъ должности увѣщателя и депутата; въ 1818 г. награжденъ скучею; по Указу Св. Синода, 1819 г., Октября 24, постриженъ въ монашество и произведенъ въ Архимандрита Златоустова монастыря; Декабря 10 того же года Ректоръ Земконосапаскихъ Училищъ; 1820 г. въ Генварѣ Ректоръ Спасо-Андроніевскаго Училища; 1821 г., Генваря, Членъ Московской Консисторіи; въ томъ же году Ректоръ Пензенской Семинаріи и Учитель Богословскихъ наукъ, въ 1822 года, Генвари, 18, Архимандритъ Нижегородского монастыря; въ томъ же году, марта 27, Ректоръ Новгородской Семинаріи и Богословскихъ наукъ Учитель, въ 24 Апрѣля Архимандритъ монастыря Антонія Римлянина въ Новгородѣ въ Членъ Новгородской Консисторіи; 1823 г., июля 23, Настоятель Богоявленского монастыря въ Москве, а съ 16 Сентября Членъ Московской Консисторіи.

²³ Священникъ Захарій Яковлевъ при Георгіевской церкви умеръ 1831 г., Декабрь 6, и погребенъ на Пятницкомъ кладбищѣ.

²⁴ См. послужной списокъ Петра Матвеевича Терновскаго по Калровой Вѣдомости.

1836 г., отношением отъ 15 Декабря, уведомилъ Пресвященнаго Филарета, состоявшаго уже въ санѣ Московскаго Митрополита, что, съ Высочайшаго соизволенія, въ зданіяхъ Университета устраивается собственная церковь во имя Св. Мученицы Татіаны, и по штату Университета Профессору Богословія, который есть и Настоятель Университетской церкви, положено жалованья 3000 р. и, по особому Высочайшему повелѣнію, добавочныхъ изъ економическихъ суммъ, 1000 р. и квартирныхъ 500 р., а всего 4,500 р., на содержаніе же самой церкви и причетника 1,200 р., и просилъ перемѣстить къ новоустроенной Татіанинской въ Университетѣ церкви Георгіевскаго, на Красной Горкѣ, Священника, П. Терновскаго, который состоитъ при Университетѣ Профессоромъ Богословія, и назначить къ церкви причетника, съ жалованьемъ ему до 500 р. въ годъ. Къ сему Попечитель присовокупилъ, что Настоятель Татіанинской церкви и причетникъ имѣютъ быть помѣщены въ зданіяхъ Университета, и на нихъ, по примѣру про-чихъ казенныхъ заведеній, сверхъ обязанностей по церкви, возложено будетъ исправленіе требъ въ клиническихъ и повиваль-ыхъ институтахъ и у лицъ, имѣющихъ квартиры въ зданіяхъ Университета. Митрополитъ, 3 Генваря, 1837 г., предписалъ Свя-щенника Магистра Терновскаго перевести къ новоучрежденной при Университетѣ церкви. Ему предоставлено и причетника из-брать къ церкви.

Въ Сентябрѣ, того 1837 г., мѣстный Благочинный, Николо-хыновскій Проторіерей Ioannъ Русиновъ, донесъ Митрополиту, что въ Императорскомъ Московскомъ Университетѣ, по Высочай-шему повелѣнію, храмъ во имя Св. Мученицы Татіаны, вновь сооруженъ и всѣмъ нужнымъ для Богослуженія снабженъ и къ освященію находится въ готовности. Митрополитъ на донесеніи Благочиннаго, Сентября 15, написалъ: «Освященіе совершено 12 дня.»²⁵ Освященіе храма въ Университетѣ во имя Св. Мученицы Татіаны, какъ извѣстно, совершенно самимъ Митрополитомъ Фила-ретомъ того 12 Сентября, и при освященіи Архиепаstry произнесъ слово на текстъ: «Взыскахъ Господа, и услыша мя, и отъ всѣхъ

²⁵ См. дѣла за показанные годы.

скорбей избави мя. Приступите къ Нему и просвѣти-
тесь, и лица ваша не постыдятся» (Псал. XXXII, 5, 6). ²⁶

Татіанинская въ Университетѣ церковь помѣщается въ но-
вомъ его домѣ, въ зданіи, смежномъ, чрезъ Никитскую улицу, съ
зданиемъ старого Университетскаго дома. Въ 1858 г. на мѣсто
Професора Богословія въ Московскомъ Университетѣ и Настоятеля
Татіанинской церкви, П. М. Терновскаго, который на службѣ
возведенъ въ санъ Протоіерея и удостоенъ степени Доктора Бого-
словія, опредѣленъ, 21 Февраля, Священникъ Петропавловской, въ
Новой Басманной, церкви, Магистръ Н. А. Сергіевскій, а 11
Марта онъ перемѣщенъ въ Настоятеля Татіанинской въ Университетѣ
церкви, съ помѣщеніемъ на его мѣсто къ Петропавловской
церкви Протоіерея П. М. Терновскаго. Н. А. Сергіевскій, возве-
денный въ санъ Протоіерея въ 1865 г., Мая 9, доселъ состоять
Професоромъ Богословія и Настоятелемъ Татіанинской церкви
въ Императорскомъ Московскомъ Университетѣ. ²⁷

Н. Розановъ.

30 Ноября, 1868 г.

²⁶ См. печатныя Слова и рѣчи Филарета, Митрополита Московскаго, ч. 2.

²⁷ Протоіерей Николай Александровичъ Сергіевскій изъ Магистровъ С.-Петербург-
ской Духовной Академіи (1-го выпуска); былъ Бакалавромъ (Математики и Физи-
ки), сперва въ С.-Петербургской (съ Ноября 1849 г.), потомъ въ Московской, А.
Академіяхъ (съ Сентября 1850); во Священника произведенъ къ Николаевской,
въ домѣ Московской Духовной Семинаріи, церкви 1854 г., Іюня 5; того же года
определенъ къ Знаименской, въ Зубовѣ, церкви, 23 Декабря; переведенъ въ
Петропавловской, въ Басманной, церкви 1855 г., марта 23 дня.

